





متازمفتی کی یادیں

متاز مفتی صاحب کی یادوں اور باتوں کا سلسلہ نهایت طویل ہے۔ اور میرا سمولیہ حیات۔ میں انہیں ایک بہت بردا اویب مانیا 'ان کی تکریم کر آباور ان کی ذات سے محبت کر آباور وہ بھی مجھے بہت عزيز جانة بلكه الين كمر كافرو سجهة تق بعض او قات علالت كي وجه عد واكثرول اور كمروالول في کسیں آنے جانے پر پابندی لگار کھی ہوتی مگروہ مجھے ٹیلی فون پر کھہ دیتے کہ تم فلال وقت آجانا میں تیار رہوں گاچیے سے نکل چلیں گے۔ بعض او قات طبیعت زیادہ خراب ہوتی درد ہو رہا ہوتا ، جسمانی رطوبات کے اخراج کی تلکیاں اور تھلیاں گلی ہوتیں مگروہ تھلیاں ہاتھ میں لفکائے میرے ساتھ کی ادبی اجلاس میں شرکت کرنے چل پڑتے۔ بگر محفل میں کسی کو اپنی تکلیف کا احساس نہ ہونے ويت- ائي ولچيپ باتول كي مجلجمريال چهو رت اور داد وصول كرت رج- تقيدي محفاول ين اچھی بری ہر قتم کی شاعری پر خوب واو دیتے مگر افسانوں پر نی تلی اور معقول رائے دیتے۔ نقاد حضرات پر فقرے بازی تعارفی تقریبات میں عوماً اپنا مضمون اس جملے سے شروع کرتے۔ " صاحبو--- مين نقاد نهيس مول- الحمد للدكه نهيس مول-" تقيد اور تحقيق كو عملي كام ضرور مجصة مكر تخلیق کے مقابلے میں کم تر درجہ دیتے اور بوے بوے نامور دانشوروں اور نقادوں کو کوئی تخلیقی کام كرنے كامشورہ ديتے رہتے۔ خواتين اہل قلم ہے ان كى چيٹر چھاڑ و كھ كران كى بزرگى اور بڑھا بے پر رشك آنا اور معانقول سے رقابت محسوس مونے لكتى۔ مجھے ان كى مابعد الطبعياتى باتول اعتقادات اور روحانیت سے بیشہ اختلاف رہا۔ مجھے قائل کرنے کے لیے خوب بحثیں کرتے۔ ایک بار انہوں نے مجھے جن بھوت و کھانے کا وعدہ بھی کیا مگر چر فال گئے۔ میں نے اصرار کیا تو کہا کہ یہ بردا تکلیف وہ راستہ ہے اور میں مجھے تکلیف اور مصیب میں ڈالنا نہیں جاہتا۔

منتاز مفتی نے بھرپور زندگی گزاری اور علالت کے باوجود آخری دم تک زہنی طور پر بیدار اور تخلیقی اعتبار ہے سرگرم اور توانا رہے۔ میں سمجھتا ہوں کہ اس زہنی اور تخلیقی توانائی کا آیک سبب ان کی زندگی گزارنے کا ساوہ اندازہ تھا۔ ہر طرح کے حالات میں خوش طبعی اختیار کیے رکھتے۔ دوستوں مراحوں اور ملنے والوں سے محبت اور بے تکلفی ہے پیش آتے۔ ملنے والوں کو اکثر جائے پانی کا نہیں مداحوں اور ملنے والوں کو اکثر جائے پانی کا نہیں



صورت میں پیش کرتے تو ان کے افسانوی مجموعوں کی تعداد کئی گنا زیادہ ہوتی۔ اب ان کے آٹھ افسانوی مجموعے ہیں جن کی تفصیل ہے:

2- گھما گھی (1944ء) 15 افسانے

3- حي (1947ء) 15 افسانے

4- اسارائيس (1952ء) 17 افسانے

5- گرياگر (1965ء) 14 افسانے

6- روغني تلي (1984ء) 18 افسانے

7- سے کابند صن (1987ء)19 افسانے

8- كى نەجائے (1992ء)20 افسانے

اس طرح ان کے 135 افسانے کتابی صورت میں موجود ہیں۔ ان کتابوں کے کئی کئی ایڈیشن چھپ چکے ہیں۔ جن میں پہلے سات مجموعے وو مفتیائے "کے نام سے شائع ہوئے والے ان کے کلیات میں شامل ہیں۔

 پوچھتے تھے۔ ملاقاتیوں کی اتنی تعداد ہوتی کہ یہ ممکن ہی نہ ہو تاکہ ہرایک کی تواضح کی جائے۔ پائی مانگو تو صرف پانی ہی ملتالیکن اگر بھی گھروالے از خود چائے بھجوا دیتے تو خوش ہوتے۔ البتہ ہومیو پلیتی کی دوائیس خود تجویز کرتے۔ بناکر مفت دیتے بعض احباب کو خود گھر چاکر دے آتے۔

ایک روز جھ سے جدید افسانے پر بحث کر رہے تھے۔ وہ جھے جدید ماننے کے لیے بھی تیار نہ ہوئے۔ کتے تمہارے افسانے تو میری سجھ میں بھی آجاتے ہیں پھرتم کمال کے جدید سے ہو۔ لیکن آپ جانتے ہیں کوئی بھی مخض خواہ وہ کتنا ہی پیوست زدہ اور روایت پند ہو' پرانا اور قدامت پند کمہاوانا پند نہیں کرتا۔ مگروہ میری ایک بات نہ ننتے۔ میں اپنے اور جدیدیت کے حق میں ولائل دیتا اور زیادہ زچ کر آلؤ کتے۔ مواجا بنا سرکھا۔"

ایک روز گئے گئے۔ بچھے آٹھ دس جدید افسانے چن کر دو میں پڑھ کر دیکھوں۔ میں نے ان کی خواہش پوری کر دی۔ بچھ دنوں بعد انہوں نے اطلاع دی کہ جدید افسانے پڑھ کر میں بہت متاثر ہوا ہوں اور میں نے بھی ایک جدید افسانہ لکھا ہے۔ اسے حلقہ ارباب ذوق میں پڑھوانے کا انظام کو اور سارے جدید افسانہ نگاروں اور باقدوں کو بلاؤ باکہ جھے اندازہ ہو کہ میرایہ تجربہ کیما ہے۔ میں نے ان کی یہ خواہش بھی پوری کر دی۔ اور انہوں نے حلقہ کی ایک پر بچوم محفل میں اپنا پہلا اور آثری جدید افسانہ پڑھ کر سنایا۔ حاضرین نے ول کھول کر داو دی۔ الل نفذ و نظرنے علائم و رموز کی مختلف جدید افسانہ پڑھ کر سنایا۔ حاضرین نے ول کھول کر داو دی۔ الل نفذ و نظرنے علائم و رموز کی مختلف کر تیں دریافت کیں۔ اور الی ایسی انو کھی توجیہات اور مطالب بیان کیے کہ ممتاز مفتی کی باچیس کھل پر تیں دریافت کیں۔ اور الی ایسی انو کھی ارتقا اور نے اسلوب افسانہ نگاری کی تحریف کر چکے تو بھی سے نہ رہاگیا۔ میں نے بتایا کہ مفتی صاحب جدید افسانے سے ہاتھ کر گئے ہیں اور یہ افسانہ جس کی آپ نہ درا تیں۔ موریف و توصیف کر رہے ہیں 'آٹھ دس افسانوں کے مختلف فکڑے جو ڈ کر بنایا گیا ہے۔ مگر اس سلیتے اور طریقے سے کہ معلوم پڑے یہ آئھ دس افسانوں کے مختلف فکڑے جو ڈ کر بنایا گیا ہے۔ مگر اس سلیتے اور طریقے سے کہ معلوم پڑے یہ آئھ دس افسانوں کے مختلف فکڑے جو ڈ کر بنایا گیا ہے۔ مگر

آپ خود اندازہ لگا سکتے ہیں کہ دور دور کی کوڑی لانے اور انو کھ انو کھے علامتی مقاہم و مطالب دریافت کرنے والے نقادوں اور ایک ہی طرح کی ڈکشن میں ایک ہی جیسے افسانے لکھتے چلے جانے والے جدید افسانہ نگاروں کا کیا حال ہوا ہوگا۔ کسی کے وہم و گمان میں بھی نہ تھا کہ اتنا ہوا اور سینئر افسانہ نگار اس فتم کا عملی نداق کرے گا۔ مگرایی ہی شوخیاں 'خوش طبعیاں انہیں اندر سے جوان اور آنہ رکھتی تھیں اور ہم جیسے لوگوں کو بھی حوصلہ دیتی تھیں۔

منتاز مفتی اردو محکش کا ایک عهد نتے۔ ان کاعظیم اور طخیم ناول «علی پور کا ایلی» 1961ء میں شائع ہوا تھا۔ یہ 1961ء میں شائع ہوا تھا۔ یہ ناول سینکلوں افسانوں کے موادیر مشتل ہے۔ اسی طرح ''الکھ گھری'' میں ان گنت افسانوں کا مواد موجود ہے۔ یعنی آگر وہ بیاناول یا آپ بیٹیاں نہ لکھتے اور اس سارے مواد کو افسانوں کی

m

W

خواتین کی وہ بہت اچھی اور ہم راز سہیلی ثابت ہوئے نہ صرف دکھ سکھ باختے اور مشورے دیتے بلکہ ہر طرح کی مدد بھی کرتے گئی ایک لؤکیوں کی شادیوں کا اہتمام اور انظام کیا گئی گھر اجڑنے ہے بچائے۔ان کی زندگی کی اپنی اتنی کہانیاں ہیں کہ انہیں بیان کرنے کے لیے وفتر چاہیے۔

عام طورے ڈرائنگ روم کے ایک کونے میں قالین پو بیٹے کر لکھتے۔ اگلے پہر لکھتے ، پچھلے پہر میل ملاقاتیں کرتے۔ چھاپہ خانوں اور کمپوٹر کے ردی کیے ہوئے برے برے صفحات کی پشت پر موٹے موٹے موٹے حروف میں لکھتے۔ نوے سال کے لگ بھگ عمر میں بھی نظر کا چشمہ نہیں لگاتے تھے اور اے کسی بزرگ کے سرے کی گرامت اور برکت بتاتے اور آیک لجی کمانی ساتے۔ پڑھنے کے لیے عبارت ہوئے لفظوں میں لکھتے اور مناسب روشنی کی ضرورت محسوس کرتے۔ کاغذ کے حاشیوں پر بھی تیروں کے نشانات وے کر بہت کچھ کھا ہو تا۔ اور خوش خط لکھتے اور نمایت بلند آواز میں لفظوں بر زور دے دے کر بڑھتے اور ایک ایک جملے پر دادوصول کرتے۔

بہت کم لوگوں کو معلوم ہو گاکہ آخری عمر میں بھی گھر کا خرچہ پورا کرنے کے لیے انہیں ریڈیو کے سکریٹس اور بعض رسائل کے لیے مضامین وغیرہ لکھنا پڑتے تھے۔ کیونکہ پنشن اور کتابوں کی را ملٹی ناکافی تھی۔

گھر کے اندر دو گھر تھے۔ ایک ان کے بیٹے 'بہوادر لوگوں کاادر دو سراان کااپناجس میں ان کی بیوی' ملازمہ اور شادی سے پہلے کی بیٹیاں شامل تھیں۔ وہ اپنے گھر کا خرچ خود اٹھاتے تھے۔ مکان ان کے نام تھااور اس کاکراینے بیٹے کے دفتر کی طرف سے ان کو ملتا تھا مگر سفید بوشی کا بھرم رکھنے کے لیے قلم کی مزدوری کرنا ضروری تھا۔

مفتی صاحب ہے میری پہلی ملاقات حلقہ ارباب ذوق راولپنڈی کے کمی اجلاس میں ہوئی وہ مزے لے لے کر اپنا کوئی طویل افسانہ سارہ سے اور شعروں کی طرح جملوں پر داوہ تحسین وصول کر رہے تھے۔ بھرجب میں نے اسلام آباد میں حلقہ ارباب ذوق قائم کیاتو ان سے رابطہ اور ملاقاتوں کا سلسلہ شروع ہوا۔ وہ نہ صرف خود حلقے میں افسانے پڑھتے بلکہ قدرت اللہ شہاب صاحب بھی اپنے مضامین پڑھنے کے لیے ان کے ہمراہ حلقہ میں آنے گئے۔ لیکن ان سے آبکہ تفصیلی ملاقات 1975ء مضامین پڑھنے کے لیے ان کے ہمراہ حلقہ میں آنے گئے۔ لیکن ان سے آبکہ تفصیلی ملاقات 1975ء میں ان کے گھر پر ہوئی جب میں مظہرالاسلام کے ساتھ پہلی بار ان کے گھر گیا۔ وہ اجر بشیر کے ساتھ لان میں بیٹھے شطرنج کھیل رہے تھے۔ بڑی محبت سے ملے اور ملتے رہنے کی تاکید کی۔ اور بالا خر ان سے دوستی اور محبت کا رشتہ گرا ہو تا گیا۔ اس وقت تک ان کے پانچ افسانوی جموعہ جسپ چکے تھے اس دوستی اور محبت کا رشتہ گرا ہو تا گیا۔ اس وقت تک ان کے پانچ افسانوی جموعہ مرتب کریں۔ گروہ سے افسانوں کا جموعہ مرتب کریں۔ گروہ سے افسانوں کا جموعہ مرتب کریں۔ گروہ سے افسانوں کا جموعہ مرتب کریں۔ گروہ

ان دنوں لیک کی مقبولیت کے ایسے نشے میں تھے کہ افسانوں کے مجموعے مرتب کرنے کی طرف توجہ نہیں دیے تھے۔ ڈاک ہے انہیں ہر روز عام قار کین کی طرف ہے لیک کی پندیدگی کے بہت ہے خطوط ملتے رہتے تھے۔ بہرحال میں ان ہے ایک مجموعہ ''روغنی پتلے '' مرتب کرانے اور چھپوائے میں کامیاب ہوگیا۔ کتاب کے کنٹریکٹ کے بارے میں خاصے فکر مند رہتے۔ انہوں نے کنٹریکٹ بناکر وضوط کرکے مجھے وے دیا اور سارا کام مجھے پر چھو ڈ دیا۔ ان ونوں میری کتابیں زاہد ملک کے مکتب حرمت ہے شائع ہو رہی تھیں۔ میں نے یہ کتاب ہی ان کو دے دی اور ایک روز چھپی ہوئی کتاب کا پیٹ لے کر حاضر ہوا۔ یہ 1984ء کی بات ہے کتاب و کچھ کر بہت خوش ہوئے۔ میں نے ایک جلد اپنے باگی گرانہوں نے کہا۔ ''آبھی نہیں۔ میں قرا و کچھ پڑھ لوا۔ '' مگر جب میں گھر پہنچا تو تھو ڈی در بعد ان کا ٹیلی فون آیا کہ میں تہمارے ہاں آ رہا ہوں۔ میں سمجھا کہ کتاب کی چھپائی میں کوئی بوری کو تاہی ہوگئے ہے تھو ڈی در بعد وہ سکو ٹر پر میرے گھر آگئے۔ پنہ چلا کہ ججھے کتاب دینے کوئی بوری کو آبی می قرای در بعد وہ سکو ٹر پر میرے گھر آگئے۔ پنہ چلا کہ ججھے کتاب دینے کوئی بوری کو گاہی ہوئے۔ ہو اگا ہوں در بہلے میں نے خود ما گئی تھی تب کیوں نہ دی۔ کہنے لگے یار یہ بھی کوئی طریقہ ہو باکتاب دینے کا۔

"روغنی پتلے" کی اشاعت ہے انہیں تحریک ہوئی۔ اور انہوں نے افسانوں کے مزید مجو عص مرتب کرنے کی طرف توجہ دینا شروع کردی اور ادبی حلقوں اور ادبی ایڈیشنوں میں ان کی افسانہ نگاری پر رکی ہوئی بات دوبارہ چل نگلی۔ یماں اس بات کاذکر ضروری محسوس ہو تاہے کہ قدرت اللہ شہاب اور ممتاز مفتی کو ادبی طور پر بیدار' فعال اور زندہ رکھنے میں روزنامہ جنگ راولپنڈی کے ادبی ایڈیشن اور مظر الاسلام کا بھی بہت حصہ ہے۔ ان کی بعض کتابیں شائع کرانے میں کرنل ڈاکٹر ابدال بیلانے اور مظر الاسلام کا بھی بہت حصہ ہے۔ ان کی بعض کتابیں شائع کرانے میں کرنل ڈاکٹر ابدال بیلانے

بستی مدودن عاطف بھی اسلام آباد آگئیں اور مفتی صاحب کے ساتھ ہماری خوب محفلیں بھنے کئیں۔ اس دوران ایک ولچپ واقعہ ہوا حلقہ ارباب ذوق اسلام آباد کے سالانہ الیکن شے۔ اکبر حمیدی بلامقابلہ سیرٹری ہونے والے تھے کہ ادب اور ادبی انجمنوں کا کاروبار کرنے والے ہمارے دوست خفنظ مہدی نے ایک چال چلی اور الیکش افر انور بیگ اعوان کو اعتاد میں لے کر اختر امان کو بھی سیرٹری کے عہدہ کے لیے کھڑا کر دیا۔ کاغذات نامزدگی کی آدری گرز چکی تھی مگر الیکش افر نے کہ اس میں ازخود توسیع کر دی اور اختر امان کے کاغذات شامل کرلے گئے۔ ہم لوگوں نے احتجاج کیا کہ بید ضوابط کی خلاف ورزی ہے مگر اس کی مختلف تاویلیس کرکے اکبر حمیدی اور اختر امان کو ایک دو سرے کے مقابلے میں لاکھڑا کر دیا گئے اور پروین عاطف نے تھلم کھلا اعلان کر کے مقابلے میں لاکھڑا کر دیا گیا۔ بواسخت مقابلہ ہوا۔ متاز مفتی اور پروین عاطف نے تھلم کھلا اعلان کر دیا کہ وہ اکبر حمیدی کو ووٹ دیں گے۔ اختر امان کے پولنگ ایجنٹ بھی خفنظ مہدی تھے۔ جب متاز دیا کہ وہ اکبر حمیدی کو ووٹ دیں گے۔ اختر امان کے پولنگ ایجنٹ بھی خفنظ مہدی تھے۔ جب متاز

مفتی ووث والے آئے تو انہوں نے اکبر حمیدی کے نام پر ممرلگاتے ہوئے اعلان کیا کہ میں اکبر حمیدی کو دوٹ دے رہا ہوں۔ اس پر غفنفر مهدی کی سازشی رگ بھڑکی۔ اس نے الیکش افسرے کہ کر مفتی صاحب کاووٹ کینسل کراویا کہ انہوں نے اس کاعلان کیوں کیا ہے۔ ہم لوگوں کاموقف تھا کہ ووٹ کو خفیہ ووٹر کے تحفظ کے لیے رکھا جاتا ہے لیکن اگر وہ اعلان کرکے ووٹ ڈالے یا ڈالنا جاہے تو اس سے دوٹ کینسل نہیں ہو تا گرائیش افسر جانبدار تھے۔انہوں نے اپنا کاسٹنگ دوٹ بھی اخر امان کے حق میں ڈالا اور اس طرح اس اوبی جلقے کے الکیش میں پہلی بار دھونس اور دھاندلی ہے کام لیا گیا اور اس پر قبضہ کر لیا گیا۔ مفتی صاحب کو اعلانیہ ووٹ ڈالنے کی پاواش میں خالف گروپ کی طرف ے برا بھلا بھی کما گیا اور جس کو انہول نے دھڑلے سے ووٹ ڈالا تھا ، وہ بھی ناخوش تھا کہ اس طرح ووث ڈالنے کاکیافائدہ۔ کچھ عرصہ بعد اختر امان کی دفتر کی طرف سے لاہور تبدیلی ہوگئ۔ وہ بانی رکن كى حيثيت سے حلقه كا چارج مجھے وے گئے۔ ميں نے نوے دن ميں اليكش كرانے كا اعلان كيا اور واقعی نوے دن میں الیکش کرا بھی دیئے۔ اگبر حمیدی سیرٹری منتخب ہوگئے۔ متاز مفتی صاحب نے ا كبر حميدي كو حلقه كے يروگرامول كے بارے ميں ايك خط كلھا۔ مراكبر حميدي نے ان كے خط كا جواب نہ دیا۔ اس پر وہ مشتعل ہو گئے۔ وہ کسی کو خط لکھیں اور جواب میں خط یا ٹیلی فون نہ آئے۔ یہ وہ مجھی برداشت نہ کرتے تھے۔ انہوں نے مجھ سے سخت گلہ کیااور اکبر حمیدی کے خلاف اخبار میں كلم يا مضمون لكھنے كى دھمكى دى۔ ميں نے جج بچاؤ كرايا مگراس كے بعد اكبر حميدى بھى ان سے خفا

رہے۔ کے عرصہ پہلے اسلام آبادیل "سلسله" نام کی ایک گھر بلو اوبی تنظیم تھی جس کی کر آدھ آادا جعفری تعقیم سے عصوب اس کے اجلاس باری باری ہررکن کے ہاں ہر مہینے ہوتے تھے اور بیگات بھی ایک ایک وش کے ساتھ شامل ہوتی تقییں۔ اسے بیوروکریٹس کی تنظیم سمجھا جاتا تھا۔ جب اوا جعفری کراچی منتقل ہو گئیں تو ممتاز مفتی 'پروین عاطف اور میں نے ایک ایسی ہی ادبی تنظیم کی ضرورت کراچی منتقل ہو گئیں تو ممتاز مفتی 'پروین عاطف اور میں نے ایک ایسی ہی ادبی ہی اوبی تنظیم کی ضرورت کی جو بیوروکریٹس تک محدود نہ ہو اس میں اجھے ادبیب 'شاعر ہر میننے شامل ہواکریں۔ میں نے محسوس کی جو بیوروکریٹس تک محدود نہ ہو اس میں اجھے ادبیب 'شاعر ہر میننے شامل ہواکریں۔ میں نے اس کانام "رابط " تبحیز کیا۔ مفتی صاحب نے اس کا آئین لکھا اور جھے اس کا انچارج بنایا۔ رابط کے حوالے سے بعد میں ہمارے ورمیان کی بار اختلافات اور نارافیاں ہو کیں۔ بھی کسی کو ممبر بنانے یا ممبر نہ بنانے پر بھی اجلاس میں تاخیر ہو جانے پر اور بھی آئندہ اجلاس کا میزیان مقرر کرتے پر۔

جب زیادہ ناراض ہو جاتے تو مجلس عالمہ یا جزل باڈی کی میٹنگ بلوالیتے اور میرے نمی اقدام کو رو کرنے کی کوشش کرتے۔ میں بھی ڈٹ جانا۔ بھی وہ مستعفی ہونے کی دھمکی دیتے۔ بھی میں استعفیٰ دے دیتا۔ مگر ہم ایک دو سرے کے بغیر نہ رہ سکتے۔ جلد ہی صلح صفائی ہو جاتی۔ جب بھی

ناراض ہوتے مجھے خاطب کرتے ہوئے میرے نام کے ساتھ صاحب یا جناب کا اضافہ کر دیتے۔ بھی مجھے معلوم ہو تاکہ ناراض ہیں اور بھی ان کے رویے ہے اندازہ ہو جاتا۔ ناراض ہوتے تب بھی نئی رکتاب چھپ کر آئی تو ضرور بجواتے۔ گراس پر لکھی تحریے ہے چا چا جاتا کہ ناراض ہیں۔ جب تعلقات کشیدہ نہ ہوتے ہمتاب پر لکھے گئے حرف حرف سے محبت کا شہد میکتا۔ ان کی کمایوں پر ان کے ہاتھوں کے کمایوں تو بی بھر آتا ہے۔ آپ بھی ان کی محبوں اور نارا نیوں کے مناظر میکھئے۔

ا- لبيك -- نخ سائقي في منش ك ليه -- متازمفق مني 1975ء

2- روغنی پتلے __ متلقبل کے بوے افسانہ نوایس منشایاد کے لیے __ ممتاز مفتی 48-11-11

3- على بوركاللي (نياليديش) --- منتايادك ليجوات مقام يرج فرب-85-10-29

4- او کھے لوگ --- پارے منٹایاد کے لیے '86-7-25

5- رام وين--- منثايادكي لي 18-3-B-10

6- ان كى --- نشاياو--- متازمفتى 88-6-28

7- مفتیائے-- منتایاو--جس سے میں جاتا ہوں '89-12-15

 8- اسارائیں --- نشایاد- جس سے میں ضرورت سے زیادہ بے تکلف ہول- (ضرورت نشایاد کی میری شیں) 93-3-4

9- الكه تكرى--وه صراط متعقم بيركتاب ايك بكذ تذى صاحبو ميراحوصله ديكهوكه مين بالج

موروبي كازيال كررمامول- فشايادكي نذر 24-12-10

10- اور او تھے لوگ --- منشا کا بچہ --- دال کا کچا-- و یکھن میں ڈھلا-- کھن میں باگڑ ہلا' 15.7.01

11- الريا كر -- مرى منشاياد صاحب كى نذر-- ممتازمفتى 69-8-11

12- بندياترا--- مرى منشايادكى نذر °93-8-11

13- كى نه جائے--- منشو--- مفتى 29-7-15

14 حيب--- ايوان افسانه كاصدر دروازه جناب منشايادكي نذر 93-11-19

15 نظام سقد--صاحب جائزه جناب منثايادك لي---89-82

(اس كتاب ميس ميراايك مضمون بعنو ان "جائزه" شامل تھا-)

رس میں میں میں میں میں ہوئی۔ ان کی آخری کتاب ''تلاش'' ان کے بعد شائع ہوئی جس پر محبت' خطّی یا تاراضی کا کوئی حرف نہیں اور مجھے بہت خطاین کا حساس ہو رہاہے۔

مجھی بھی میں انہیں چھڑ آکہ آپ خواتین کے بارے میں بدائرم گوشہ رکھتے ہیں۔ کہتے کہ عورت خدا کاعظیم تحفہ ہے عورتوں کے پیننے کی خوشبو کابھی کچھ ذکر کیا کرتے اور جس عمر میں وہ اب سے وہ اب کم سی ہی عورتیں بھی انہیں سے براجس تھی۔ اور پیاس ساٹھ سال کی عورتیں بھی انہیں لڑکیاں معلوم ہوتی تھیں اور وہ انہیں کڑی کہ کرخوش کرتے۔

ایک بار ایک معروف افسانہ نگار نے میری معرفت انہیں اپنی کتاب مجوائی۔ ووسرے تیسرے روز لیلی فون آیا کھنے گئے۔ یاریہ خاتون کیا کھتی ہے۔ برے وابیات افسانے ہیں۔ کیا کہنا چاہتی ہے۔ مجھے توبالکل بہند نہیں آئی کتاب۔ بردی ختک اور بور تحریر ہے۔

چند روز بعد ایک تقریب کے آخر میں جب جائے پی جارہی تھی میں نے اس خالون کامفتی صاحب سے تعارف کرایا۔ خالون نے عقیدت اور احرّام کا اظہار کیا۔ میں انہیں یا تیں کرتے چھوڑ کر اوھر اوھر چلا گیا۔ جب میں دوبارہ مفتی صاحب کے پاس آیا تو وہ اس خالون افسانہ نگار سے کمہ رہے سے ۔ ''بری یا کمال افسانہ نگار ہو۔ ایسی اچھوتی اور خوبصورت باتیر ، تنہیں سوچھتی کیے ہیں؟ کیا انداز عیال ہے۔ واہ واہ۔ '' خالون جھینپ رہی تھی اور اکساری کا اظہار کر رہی تھی اور مفتی صاحب تعریفوں کے پل باندھ رہے تھے۔ بین کما۔ اس روز تو آپ پچھ اور فرمار ہے تھے۔ بینا دول۔ بولے۔ ''تو بکواس نہ کر۔ جاکر چائ میں کما۔ اس روز تو آپ پچھ اور فرمار ہے تھے۔ بینا دول۔ بولے۔ ''تو بکواس نہ کر۔ جاکر چائ میں حصے کھامیرا مرنہ کھا۔ ''

بعد میں مجھے کہا۔ "تجھے پتہ نہیں ہے عور توں سے کیے پیش آنا چاہیے تو پینیڈو اور گوار ہے۔ پتہ نہیں اتنے اچھے افسانے کیے لکھ لیتا ہے۔"

دو سری بہت ی خواتین کی طرح میری یوی ہے بھی بے تکلفی تھی۔ وہ اس کے کھانے کی تغریفیں کرتے اور میرے خلاف اے بھڑکاتے رہتے وہ ہنتی رہتی۔ پڑجاتے۔ کئے۔ ''تو بہت سیدھی ہے۔ اس کا اعتبار نہ کیا کر۔ اس باندھ کے رکھا کر۔ '' وہ جب بھی سرسوں کا ساگ اور گڑک میٹھے چلول پکاتی 'مفتی صاحب کے لیے ضرور بھیجتی انہیں سے بہت پند تھے۔ شروع میں جب پروین شاکر ان کے حلقہ اراوت میں شامل نہیں تھی 'اس سے ناخوش تھے۔ اس کے خلاف اشفاق ورک کا آیک مضمون انہیں ملاجو انہوں نے 'علامت'' میں چھپنے کے لیے بھجوا ویا۔ مگر جھے اشاعت سے پہلے ایک مضمون انہیں ملاجو انہوں نے مضمون کی اشاعت رکوا دی اور مفتی صاحب سے معذرت کرلی۔ وہ سخت ناراض ہوئے مگر پھرپروین شاکر مرحومہ آہستہ آہستہ ان کے ہاں آنے جانے گیس۔ اور انہوں نے ان کا ایک بہت عمدہ خاکہ بھی لکھا۔

نیلوفراقبال بھی ان کی بہت مداح تھیں اور قریب ہی رہتی تھیں۔انہوں نے مفتی صاحب کی سالگر ہوں کے موقعوں پر بہت پر تکلف دعو تیں اور جلے کیے اور بڑے برے کیک بنوائے اور خوب

تحفلیں سجائیں۔ مفتی صاحب کی آخری سالگرہ کی تقریب بیس بھی رابطہ کے زیر اہتمام نیلوفراقبال ' شانہ حبیب اور کلت سلیم کے تعاون اور اہتمام سے منعقد ہوئی تھی جس کے دو سرے تیبرے روز ان کا انقال ہوگیا۔ بلقیس محمود بھی ان کی بہت مداح تھیں اور وہ بھی انہیں ہے حد عزیز جانتے تھے۔ گھریلو کاموں 'ضرور توں اور اوبی مسائل بیں بھے سے مشورہ کرتے۔ گھر کا گٹر بہند ہوتا' پانی کی سپائی کم ہوتی یا تعمیرہ مرمت میں مشورہ در کار ہو آتہ بھے نون کرتے۔ کسی کو کتاب بھیجنا ہوتی 'یا کسی تقریب میں شامل ہونا ہوتا تو مجھے یاد کرتے۔ یہاں تک کہ ایک بار ان کی پالتو ہرنی کو دگری "ہوگئ۔ کسے گھ۔ 'دنیا ہے تہمارے محکمہ کے شعبہ جنگلات کے پاس ہرن ہیں۔ تم اس کا انتظام کرو۔" میں

نے کہا۔ "جی میں اس قتم کا کام نہیں کر ہا۔" کہنے لگے۔ "اس کا براحال ہے۔ وہ مرجائے گی۔ اور اس کا خون تمہاری گردن پر ہوگا۔" میں نے متعلقہ محکمے سے بات کی اور "وچولا" بن کر سارے معاملات طے کرواد ہے۔ پتہ نہیں ملاقات ہوئی یا نہیں مگرایک دن پتہ چلا کہ ہمنی مرگئی ہے۔
سردیوں میں گھر کے ملحقہ لان میں دھوپ میں بیٹھتے تھے اور جب تک دھوپ رہتی " بیٹھے رہتے ہی دھوپ رہتی " بیٹھے رہتے یا کوئی ملاقاتی آجا ہا تو گپ

شيكر ليت يهار موت تب بهي ية نه جلني دية كه تكليف ميل بين-

بھارت ہے ایک معروف نقاد' شاعراور ایڈیٹر اسلام آباد آئے ہوئے تھے۔ ممتاز مفتی ہے سلے کی خواہش کا اظہار کیا گیا۔ میں نے بتایا کہ وہ بھار ہیں۔ گرانہیں اگلے روز والیس جانا تھا۔ میں مجبورا انہیں ساتھ لے کر مفتی صاحب کے گرگیا۔ انہیں ڈرائنگ روم میں بٹھا کر میں نے مفتی صاحب کو ملاقات کے لیے تیار کیا۔ سردیوں کے دن تھے اور وہ سانس کے عارضے میں مبتلا تھے۔ اٹھ کر ڈرائنگ روم میں آگئے اور دیر تک معمان سے باتیں کرتے زہے اور اس طریقے ہیں آئے جی ہوں۔ اگلے روز ٹیلی فون پر جھے ہے پوچھے گے کہ یار رات کو جو صاحب جیسے مدت سے جانے ہوں۔ اگلے روز ٹیلی فون پر جھے سے پوچھے گے کہ یار رات کو جو صاحب تھیارے ساتھ آئے تھے کون تھے۔

ا کے بار جہتال میں داخل تھے میں مزاج پرس کے لیے گیااور پچھ دیران کے پاس رہنا چاہتا تھا گرانہوں نے کہا۔ ''اچھااب تو جا۔میں ٹھیک ہو جاؤں گا۔''

پیر انور زاہدی نے مجھے بتایا کہ دراصل مفتی صاحب بہت تکلیف میں تھے اور نہیں عاہبے تھ کہ دوستوں اور تیمارداروں کی موجودگی میں ان کے منہ سے آہ مکراہ یا چیخ نکل جائے۔ عکسی مفتی بتاتے ہیں کہ وہ آخری وقت تک ذہنی طور پر ہوشیار رہے۔ نرس سے پہلیں کر

جھکی جھکی آنکھیں

عذراان عورتوں میں ہے ہے جن ہے وصال میں بھی پیمیل حصول کی آرزو میں بے ساختہ آہ نکل جاتی ہے۔ جو دلخراش حقائق ہے دور کسی رنگین ونیا میں رہتی ہیں۔ یوں تو ہرعورت کی دنیا حقائق ہے بے نیاز ہے مگرعذرا میں یہ خصوصیات نمایاں ہے۔

عذرا کو باربار دیکھ کر بھی میں نہیں کہ سکتا کہ وہ کس لحاظ سے حسین ہے۔ کتابی چرہ 'حساس باک مسکین سے ہونٹ 'جیران موٹی موٹی آ تکھیں اور گداز جم اس کی جیران خوابیدہ آ تکھیں جو اس کی قوت تکلم کا بیشتر حصہ سلب کر چکی ہیں 'نہ جانے کون سی دنیا ہیں رہتی ہیں۔ بسرصورت وہ اس کی محرکان میں جہاں وہ 'اس کا خاوند اور ساس رہتے ہیں 'رہتی ہوئی محسوس نہیں ہوتی۔ اس کی کر کا وہ بلکا خم جس کی وجہ سے اس کی گردن ذرا بائیس طرف مڑی رہتی ہے 'بہت بھلا معلوم ہو تا ہے۔ بلکہ کی وقت جمجے شبہ ہوتا ہے کہ بھی خم اس کی جاذبیت کا راز ہے۔ جب بھی عذرا چھی بن رہی ہویا پڑھ رہی ہواور جھکی جھی آ تکھول سے باتیں کرے تو تمہارے ول میں ایک لطیف احساس پیدا ہوگا کہ بے گئی زندگی برکر ہے کے قابل ہے اور مل بیٹھنے میں ضرور راحت ہے۔ لیکن اگر وہ آ تکھیں اٹھ کر گئی دندگی برکر کے وہ بل ہوتا ہے کہ وہوں دور ہے۔ بھین نہیں پڑتا کہ وہ زندگی کی حقیقت ہے یا محفن شواب اس وقت تو جھے ایسا شواب اس وقت جراغ مرہم پڑجاتے ہیں اور ونیا گھوم جاتی ہے۔

کوئی دس بارہ مہینے ہوئے ہوں گے۔ جب وہ پہیں سکول میں دسویں جماعت میں پڑھا کرتی اسی۔ مگران دنوں اس کے انداز میں بیات نہ تھی۔ جرانیاں واس کی نگاہ میں جھیٹنے ہی سے تھیں۔ شاید اس کے نگاہ میں جھیٹنے ہی سے تھیں۔ شاید اس کے نگاہیں اور بھی شاید اس کے نگاہیں اور بھی ہیں۔ اس کی گردن کا جھکاؤ کچھ اور جھک گیا ہے اور اس کی گلیں کسی خوابوں کی بستی کو ڈھانے رکھتی ہیں۔ اس کی گردن کا جھکاؤ کچھ اور جھک گیا ہے اور اس کی گلیں کسی خوابوں کی بستی کو ڈھانے رکھتی ہیں۔

ان دنوں جب سکول سے لوٹا کرتی تو اس کے انداز میں "بیگاند روئی" پیدا کرنے کی کوشش ایل ہوتی۔ مگر بھی کبھار کوئی دنی ہوئی مسرت چھلک ہی پڑتی، چلتے چلتے ٹھک جاتی یا آنکھ میں بلکاسا رے تھے کہ تو اتنی خوبصورت ہو کریہ نوکری کر رہی ہے۔ بھتے تو کسی فلم کی ہیرو کین ہونا چاہیے تھا۔ وغیرہ۔ وہ بعد میں بہت روئی کہ ابھی چند منٹ پہلے تو باباتی ہنس بول رہے تھے۔ اتنی جلدی کیسے چلے گئے۔

وہ ایک عرصہ سے سانس اور پیشاب کی تکلیف میں مبتلاتے کئی آپریشن ہو چکے تھے۔ مگروہ ذہنی طور پر موت کو گلے لگانے کو تیار رہتے۔ کتے میں تو مرنا نہیں چاہتا مگریہ اعضاء جواب وے گئے ہیں۔ اب خدا سے مہلت مانگ رکھی تھی۔ وہ بھی مکمل ہو گئی ہے۔ اب میں اشیشن پر تیار کھڑا ہوں۔ میری گاڑی کسی بھی وقت آسکتی ہے۔ انقال کے وقت بنس بول رہے تھے کہ اچانک علی مفتی سے کہا۔ "عمل میں جارہا ہوں۔"اور چلے گئے۔ اناللہ واناالیہ راجعون۔

یہ کتاب "ممتاز مفتی کے منتخب افسانے" ایک طرح کا خراج تخسین ہے۔ اے امجد طفیل اور میں نے مرتب کیا ہے۔ مفتی صاحب کے فن پر امجد طفیل نے روشنی ڈالی ہے۔ میرے پاس تو ان کی محبتوں کی یادیں ہی یادیں ہیں یا پھرایک آنسو ہے جو ان کے چلے جانے پر آ تکھ میں الڈ اتھا یہ آنسو شپکتا ہے نہ خشک ہو تا ہے بلکوں پر اٹکا ہوا ہے اور نجانے کب تک اٹکار ہے۔

منشایاد 9-جولائی 1997ء اسلام آباد "غذراتم بيه منزملك ولك كے بال نه جايا كرو 'لؤكيال اپنے گھر بيٹھي اچھي لگتي ہيں۔"

جائے تو جانے کیوں اسے دیکھنامشکل ہو جا تا ہے۔ انہیں تبھی عذرا کی شادی کا خیال بھی نہ آیا تھا۔ نہ

ئی انہوں نے اسے بھی بٹی کمہ کر بلایا تھا۔ کیونکہ گو وہ چالیس برس کے تھے لیکن ابھی جوان ہی

معلوم ہوتے تھے۔ ان کے دوست اور احباب انہیں زینت محفل سیجھتے تھے۔ باہر دیوان خانے میں

ان نصیحوں کے باوجود انہوں نے مجھی آنکھ بھر کر اس کی طرف نہ دیکھا تھا۔ بٹی جوان ہو

جمکھ اربتا تفااور قبقوں سے درود یوار گونجتے۔ ایک روز صبح سویرے جب عذرا سکول جانے کی تیاری کر رہی تھی اوراپنا محبوب نیلا سوٹ پنے بال بنارہی تھی تو معمول کے خلاف اس کے والد اندر آگر خشمگیں اندازے کہنے لگے۔ ''عذرا آج سے تم سکول نہ جایا کرو۔ بس زیادہ پڑھنے کی ضرورت نہیں۔'' ''عذرا آج سے تم سکول نہ جایا کرو۔ بس زیادہ پڑھنے کی ضرورت نہیں۔'' ''عذرانے اپنے آپ کو جمنجھوڑ کر یو چھا۔ اس کا چرہ جرانی اور خوف سے بدنما ہو

رماتھا۔

''گروگر پچھ نہیں۔''انہوں نے بات کاٹ کر کہا۔''امتخان دینے کی ضرورت نہیں۔''
ایک ساعت کے لیے عذراکی آئیس اٹھیں۔ شعلے کی طرح چنگیں گروالد جا چکے تھے۔
حشت نے ان آئیس کو دیکھا اور ایسے محسوس کیا جیسے کائنات کا ذرہ ذرہ تھر تھرا رہا تھا' پھروہ جھک کئیں۔ دو موٹے موٹے آنسو رخساروں سے ڈھلک کر لباس میں جذب ہوگھ۔ پھروہ نگاہیں جران ہوتی گئیں۔ اپ ماحول سے سٹ کر اپنے آپ میں جذب ہوتی گئیں۔ اس دن سے عذرا کو ٹھسکتے ہوئے کسی نے نہ دیکھا اور اسے بیگانہ روئی پیدا کرنے کی ثناید ضرروت ہی نہ رہی۔ شام کو وہ کو ٹھے پر چلی جاتی اور گھنٹوں کھیتوں کی طرف نگاہیں جمائے ہوئے کھوئی ہوئی سی رہتی۔ حتی کہ پندرہ دنوں کے چلی جاتی اور گھنٹوں کھیتوں کی طرف نگاہیں جمائے ہوئے کھوئی ہوئی سی رہتی۔ حتی کہ پندرہ دنوں کے اندر اندر اس کے والد نے نذر سے نکاح پڑھوا کر اسے رخصت کر دیا۔ غالبا اس لیے کہ عذرا کی بیداری کا زمانہ اس قدر مختصر تھاکہ آیا اور چلاگیا۔ وہ اس قدر گھرا اثر چھوڑ گیا' جس طرح کسی ویران میا اور بھیا نگا۔ جاتی ساعت کے لیے ان خاموش مہیب چٹائوں میں انجر کر خاموش مہیب چٹائوں میں انجر کر خاموش مہیوں کے مسکن کو اور بھی خاموش اور بھیا نگ بڑ چھوڑ جاتی ہے۔

اُس جھٹ پٹ پر خلق خدا کے ہاتھے پر شمکن پیدا ہوئے ہی تھے۔ چہ میگوئیاں ہو کیں 'ولی دلی کا آس جھٹ پٹ پر خلق خدا کے ہاتھے پر شمکن پیدا ہوئے ہی تھے۔ چہ میگوئیاں ہو کیں 'وبت نہ پنچی۔ ایک تو صلے والیوں کوعذرا سے کوئی گلہ نہ تھا اور عذرا کوئی اس قدر حبین یا شوخ یا طرح دار نہیں سمجھی جاتی تھی کہ محلّہ والیاں اس سے کینہ دوزی کر تیں۔ دو سرے انہیں عذرا کے والد سے بھی کوئی رنجش نہ تھی کہ انہیں نشتر کرتیں' بلکہ وہ توان کی نکتہ رس نگاہوں سے داقف ہونے کے علاوہ ان کی نگاہوں کی قدردان تھیں۔ چند ایک مثلاً انجیئر کی نکتہ رس نگاہوں سے داقف ہونے کے علاوہ ان کی نگاہوں کی قدردان تھیں۔ چند ایک مثلاً انجیئر کی

تبہم الراجاتا ، جس سے صاف ظاہر ہو تا کہ اسے زندگی سے دلچیدیاں محسوس ہو رہی ہیں۔ وہ اپنے انداز میں الیی بیگانہ روئی پیدا کرنے کی کوشش کرتی تھی جو والدین کے نقط نظر سے ہر شریف بچی میں ہونی چاہیے۔ خدا جانے والدین اپنے بچوں میں بیداری دیکھنے کے متحمل کیوں نہیں ہو گئے۔ ان کی خواہش ہوتی ہے کہ ان کے بچے شبھی کلیوں کی طرح سوئے سوئے ہی رہیں اور یو نئی سوئے سوئے ہی مرجما جائیں۔ اس لیے وہ ان میں بیداری پیدا نہ کرنے کا قطعی فیصلہ کرلیتے ہیں اور جو پیدا ہو جاتی ہے 'اسے نہ دیکھنے کا۔ عذرا کے والد موخر الذکر قتم کے آدی تھے۔ گھر میں کھانے پینے کے لیے کافی شااور جمع کرنا ان کی سرشت میں نہ تھا۔ پیویوں کے معاملے میں وہ اپنے آپ کو بہت بر نھیب سمجھتے۔ انہیں گلہ تھا کہ ان کی پیویوں کی شادی کے فور ابعد ہی عام ہو جانے کی فیج عادت ہے۔ ان کی خواہش تھی کہ الیمی یوی ملے جو گوناگوں ہو اور ان کا ایمیان تھا کہ وہ کبھی نہ کبھی اسے ضرور ڈھونڈ خواہش تھی کہ الیمی یوی ملے خواہش میں کہ ایمی وہ اور وہ اپنے خیال کو اکثر ظاہر کیا کرتے تھے۔ ان کے خیال میں بیوی کایوں عام ہو جاتا سی کی بدنداتی کی دلیل ہے اور وہ اپنے خیال کو اکثر ظاہر کیا گرتے تھے۔ ان کی خیال میں بیوی کایوں عام ہو جاتا سے کی بدنداتی کی دلیل ہے اور وہ اپنے خیال کو اکثر ظاہر کیا گرتے تھے۔

انجنیر صاحب کی یوی کو دیکھے۔ اس کی آنکھوں میں بیبویں نگاہیں ہیں۔ ایک سے ایک نئی۔

انجنیر صاحب کی یوی کو دیکھے۔ اس کی آنکھوں میں بیبویں نگاہیں ہیں۔ ایک سے ایک نئی۔

مزاج کیے ہیں' کی می نگاہیں اور بھران کا تو رنگ بھی اداتا بداتا ہے۔ بھی گابل گابل ہمری ہمری ہم کا دری گدری میلی میلی مید جو پڑوس میں مسز ملک ہے نہ دیکھنے کے انداز سے دیکھنے ہیں اے س قدر ملکہ ہے' اس کے بھرے ہوئے جم میں کس قدر خم و بیج مضطرب رہتے ہیں۔ ایک وہ عذر الی مال تھی کہ بیٹھ جاتی تو گھنٹوں اٹھنا کال ہو جاتا۔ بس دن بھر آلو ہی چھیلتی رہتی تھی اور پھروہ زمرد تھی کہ ایک عرصہ تک کہ ایک مرتبہ ساڑھی کے لیے بگڑ بیٹھی تو ہفتوں سوج کر بیٹھ رہی اور پچھ کہ دیا تو ایک عرصہ تک جرے کی زردی کے سواگھر میں پچھی نظرنہ آیا۔

عذرائی ماں کے بعد انہوں نے زہرہ سے شادی کی تھی گروہ بھی چند سالوں کے بعد لقمہ اجل ہوگئی۔ خیراس بات سے ان کی زندگی میں کوئی خاص فرق پیدا نہ ہوا۔ چونکہ شادی کے چند ماہ بعد ہی انہیں ہیہ معلوم ہوچکا تھاکہ زہرہ میں وہ بات نہیں۔ اب گھر میں ان کی بوڑھی ملازمہ حشمت اور عذر اکسیس ہے سوا اور کوئی نہ تھا۔ خود تو وہ عام طور پر باہر بیٹھک میں بیٹھے رہتے یا بھی اندر آتے تو عذر اکو کوئی نشخت کرنے کے لیے کتنے۔

"عذرا دویشہ سنبھال لو۔ بیٹیوں کو یوں ننگے سر بیٹھنا زیب نہیں دیتا۔" "حشمت وہ کھڑکی کیوں کھلی ہے؟ بند کروا ہے۔ دیکھو تو عذرا بیٹھی ہے اور گلی میں لوگ آتے تے ہیں۔"

23

آنے کے لیے کیاعذر پیش کیاتھایا کس رائے ہے وہ آئے تھے یا رائے میں بھا تک پر کتنی دیر انتظار کرنا پڑا تھایا رکنا پڑا بھی تھایا نہیں اس روز اس کی آئھیں تبہم سے آشنا ہوئی تھیں اور اس کی جال نے منسمکنا سیکھاتھا۔

اے اس واقعے کی حقیقت پر اعتبار نہ آیا تھا۔ گراس کے بلوریں شانوں پر دو تین نیلے نیلے داغ کسی دلچپ گرفت کے شاہد تھے اوراس کے شانوں پر لذیذ سادر دہو رہاتھا۔

اس روز اپنے طوطے سول ہے کہ رہی تھی۔ "سولی جائے تم کوئی بھی ہوء تم میرے ہو۔ حمیس مجھ ہے کوئی بھی نہیں چھین سکتا کوئی بھی نہیں۔" وہ نہایت سجیدگی ہے کہ رہی تھی۔ پھر اس مصنوعی سنجیدگی نے شاید اسے گدگدا دیا۔ وہ نہس پڑی۔ "کیوں سولی ہے تا۔"

اس کے بعد ان کی دو چار سرسری ملاقاتیں ہوئی ہوں گی اور دو چار خطوط آئے گئے ہوں گے اور بس۔ سلیم بیشہ کے لیے اس کے لیے چند ایک دھند لے دھند لے نقوش' چند ایک ول کی پر کیف اور بس۔ سلیم بیشہ کے لیے اس کے لیے چند ایک لطیف دباؤ اور سینے کی چند مہم تھر تھراہٹوں کے سوااور دھڑ کنیں اور ہاتھوں شانوں اور کمر پر چند ایک لطیف دباؤ اور سینے کی چند مہم تھر تھراہٹوں کے سوااور کچھ نہ رہا تھا۔ جس قدر سے نقوش مرھم تھے'اس کے دل میں ان کے متعلق حسات اس قدر گہری

یں۔ گاڑی میں عذراا پنی ساس کے ہمراہ درمیانے درجے کے وابے میں بیٹھی تھی۔ وہ جارہی تھی گراہے یقین نہیں آتا تھا کہ وہ نذر کے ساتھ جارہی ہے اس کادل کمہ رہا تھا۔ "بیہ کیسے ہوسکتا ہے؟" وہ سمجھتی تھی کہ خواب دکھے رہی تھی جیسے قدرت اسے چھیڑنے کے لیے ذاق کررہی ہو کہ وہ ابھی جاگ پرے گی اور سب کچھ ٹھیک ہو جائے گا۔ خواب نہیں تو اور ہو ہی کیا سکتا تھا۔ ایسی بات کسر ممکن تھے ۔

یا ہر کھیتوں میں گری ہے جھلیا ہوا پہ کا سبزہ امرا رہا تھا اور سبز ہونے کے باوجود آنکھوں میں چہتا تھا۔ ان کھیتوں کے وسیع پھیلاؤ میں یہاں وہاں بجل کے بہت وابو نما تھیج گرو ہے اٹے ہوئے کہ سانوں میں یوں معلوم ہوتے تھے جیسے ٹھگنوں میں کوئی گلیور کھڑا ہو سورج چک چک کر تھک چکا تھا اور اس کی کر نیس زرد ہو گئی تھیں۔ دور کہیں کہیں افق پر کوئی میلا ساٹیلا ان جھلے ہوئے میدانوں کے تناسل میں دھند لے خواب کی طرح آتا اور گزر جاتا۔ عذر ااپنی خوابوں کی دنیا میں کھوئی ہوئی کوئی سیاس میں دھند ہے خواب کی طرح آتا اور گزر جاتا۔ عذر ااپنی خوابوں کی دنیا میں کھوئی ہوئی اس کی سانے معلوم ہوتا جیسے اس ٹیلے پر سلیم اسے بلا رہا تھا جیسے دور سڑک پر جولاری جارہی تھی' اس میں سلیم جیٹھا ہے۔ پھراس کے شانے پر کوئی نامعلوم گرفت محسوس کرتی اوروہ سنتی تم میری ہو۔ اس میں سلیم جیٹھا ہے۔ پھراس کے شانے پر کوئی نامعلوم گرفت محسوس کرتی اوروہ سنتی تم میری ہو۔ اب تہمیں مجھ سے کوئی بھی چھین نہیں سکتا۔ اوروہ ٹھٹھک کربیدار ہو جاتی اور دیکھتی کہ نذر کی مال ور سولی اس کی طرف شکنگی باندھ کر دوکھ رہے ہیں گردونوں کی نگاہوں میں ایک دنیائے اختلاف اور سولی اس کی طرف شکنگی باندھ کر دوکھ رہے ہیں گردونوں کی نگاہوں میں ایک دنیائے اختلاف اور سولی اس کی طرف شکنگی باندھ کر دوکھ رہے ہیں گردونوں کی نگاہوں میں ایک دنیائے اختلاف

کی بیوی اور مسز ملک جنہیں آواز کئے میں ملکہ تھا۔ ان کا تو یہ گلہ تھا کہ نہ ڈھول نہ چھم چھم۔ نہ آگ نہ جھانگ۔ نہ تو تو میں میں۔ یہ بھی کیا شادی ہوئی۔ گئی ایک کو تو مدت سے عذرا کی شادی کی تقریب سعید کا انتظار تھا کہ شادی ہو اور مہمان بن کر جائیں۔ حنا مالدیہ ہاتھ ہوں۔ جھلملاتی ہوئی ساڑھیاں ہوں۔ کاجل ، جھمکے 'بندیاں چمکیں۔ باٹیوں سے چو ٹریاں بجیں 'پان بنائے جائیں اور اس افرا تفری میں اچانک کوئی آ نظے تو گھو تگھٹ نکالنا تو کیا دوپٹہ سنجالنا بھی مشکل ہو جائے۔ کوئی گتاخ اس جھنک کر منہ پر آگرے اور ناک میں دم کر دے یا پتلی پتلی گوری گوری انگلیاں دوپٹے کو سنجالے کئی ناکام جبتو میں عوال رہ جائیں۔ باریک تہوں سے نظریں چھن چھن کر پڑیں۔ سفید سفید باہیں گھو نگھٹ سے نکل کر کچھ ویں 'پچھ لیں۔ یعنی ایس شادی ہو کہ نام رہ جائے بلکہ چرچاہو۔

آخر خلق خدا خلق خدا مل ہے اور بات بات ہے جو نکل ہی جاتی ہے۔ کسی نے کہا کی سے آخر خلق خدا خلق خدا ہی ہے اور بات بات ہے جو نکل ہی جاتی ہے۔ "کوئی کہنے گئی۔ "ستا ہے اس کے ابانے خط پکڑلیا۔ "کوئی بولی۔ "ایلوبی بی وہ تو اس کے ابانے اپنی آئکھ سے دیکھ لیا۔ وفتر سے آرہے تھے۔ باغ میں وہ اس پہلومیں لیے بیٹھا تھا۔ توبہ کیسا زمانہ آیا ہے۔" غرضیکہ کئی باتیں تکلیں بلکہ کون کی باتیں تھی جو رہ گئیں۔ مگردنی دیلی باتیں ہو ئیں اور پھریات آئی گئی ہوگئی۔

اس بے چاری کا یمی قصور تھا کہ سکول جاتے ہوئے تانگے میں یوں آ تکھیں جھکائے ہوئے بیٹی رہتی کہ مرمریں بت کاشبہ ہو تا اگر کمی شوخ چٹم کے دل میں اس بت کو دیکھ کر ایک مصور پیدا ہو جائے اور اسے اس بت میں محو کر دے تو عذر اکااس میں کیا قصور 'ہاں سکول کی ویران سڑک پر ہوا کھانے کو کس کا جی نہیں چاہتا۔

پوری تفصیلات ہے ججھے واقفیت نہیں ، ہاں سلیم کا اونچا لمباقد اور فراخ شانے اور اس کا انداز
ہے نیازی --- اس امر کا شاہد ہے کہ اے بانک بھانک سے کوئی دلچپی نہیں 'نہ وہ خود ساختہ
مصیبت مول لینے کا عادی ہے غرضیکہ وہ ان نوجو انوں میں سے نہیں جو کسی کے تصور میں او ندھ
پڑے رہنے ' آہیں بھرنے اور شعر پڑھنے کی دلچپ کیفیت میں مبتلار ہے کے مشاق ہیں۔ چند دن تو
منج چھ بجے وہ روز اس موک پر اپنے سائیکل پر سوار گھومتارہا ' پھرایک روز جب چھٹی کے وقت عذر ا
سکول کے پھائک کے قریب کھڑی اپنے تائیک کی راہ دیکھ رہی تھی تو سلیم نے آگر اس کا بازو پکڑ کر
گھیٹ کر ایک طرف لے گیا اور اے شانوں سے پکڑ کر پوچھے لگا۔ "تم کون ہو؟ تہمارا ایمانام ہے؟
سمبی کر ایک طرف لے گیا اور اے شانوں سے پکڑ کر پوچھے لگا۔ "تم کون ہو؟ تہمارا ایمانام ہے؟
سمبی کر ایک طرف لے گیا اور اے شانوں سے پکڑ کر ہوچھے لگا۔ "تم چاہے کوئی بھی ہو تم میری ہو
میری ہو
تم بولتی کیوں نہیں --- ؟ اچھا۔ "اس نے عذر اے جنجھو ڈ کر کہا۔ "تم چاہے کوئی بھی ہو تم میری ہو
اور تمہیں اب جھے سے کوئی بھی چھین نہیں سکتا۔" اور پیشتر اس کے کہ عذر اس جھتی کہ یہ کیا ہو رہا
ور تمہیں اب جھے سے کوئی بھی چھین نہیں سکتا۔" اور پیشتر اس کے کہ عذر اس جھتی کہ یہ کیا ہو رہا
ہو یا اے کیا کرنا چاہیے - سلیم جاچکا تھا۔ پھر اے یاد نہیں کہ اس روز تانگے والے نے دیر سے
ہو یا اے کیا کرنا چاہیے - سلیم جاچکا تھا۔ پھر اے یاد نہیں کہ اس روز تانگے والے نے دیر سے
ہو یا اے کیا کرنا چاہیے - سلیم جاچکا تھا۔ پھر اے یاد نہیں کہ اس روز تانگے والے نے دیر سے
ہو یا اے کیا کرنا چاہیا ہو کہا تھا۔ پھر اے یاد نہیں کہ اس روز تانگے والے نے دیر سے
ہو یا ایک کیا کرنا چاہوں کیا تھا۔ پھر اس میا کرنا چاہوں کو کیا تھا۔ پھر اس کیا کرنا چاہوں کیا کہا تو نہیں کرنا ہو کیا تھا۔ پھر اس کو کرنا چاہوں کیا تھا کرنا ہو کرنے کیا کرنا چاہوں کیا تھا کرنا ہو کرنا ہو کیا تھا۔ پھر اس کرنا چاہوں کیا تھا کرنا ہو کرنا ہ

تھی۔ مال کی آنکھوں میں بختس اور تشویش کو اس کی مسکر اہٹیں چھپانہ سکتی تھیں۔ اس کے بر عکس سول کی آنکھیں پرنم معلوم ہوتی تھیں۔ عالبًاوہ دونوں عذرائے دل کی کیفیت ہے واقف تنے گر دونوں کی نگاہوں میں کوئی بھی مناسبت نہ تھی۔ وہ سوچ رہی تھی' سول بے زبان ہو کر بھی سمجھتا ہے۔ اس وقت غالبًا پہلی مرتبہ اس کے دل میں سول کو آزاد کرنے کی خواہش ہوئی۔ نہ جانے کتنی بماریں اس فقت غالبًا پہلی مرتبہ اس کے دل میں سول کو آزاد کرنے کی خواہش ہوئی۔ نہ جائے کتنی بماریں اس نے اس پنجرے میں گزاری ہیں۔ کیااس کے دل میں بھی اڑنے کی آرزو باقی ہے؟ کیااس کے دل میں بھی اڑنے کی آرزو باقی ہے؟ کیااس کے دل میں بھی کسی زمانے کی یاد اٹھتی ہے؟ پھراس نے ساکہ مال پچھ کمہ رہی تھی۔ گاڑی سٹیش پر کھڑی تھی مال بوچھ رہی تھی۔ گاڑی سٹیش پر کھڑی تھی مال بوچھ رہی تھی۔ دیکھیوں سے دیکھا۔ کھڑی میں ضرور پیاس گلی ہوگی کیوں بھی!"اس کی آواز میں منت تھی۔ عذرانے تکھیوں سے دیکھا۔ کھڑی میں ضرور پیاس گلی ہوگی کیوں بھی!"اس کی آواز میں منت تھی۔ عذرانے تکھیوں سے دیکھا۔ کھڑی میں ضرور پیاس گلی ہوگی کیوں بھی!"اس کی آواز میں منت تھی۔ عذرانے تکھیوں سے دیکھا۔ کھڑی میں

کوئی کھڑا تھا اے تعکیبوں سے بھی ادھرویکھنے کی ہمت نہ پڑتی تھی۔ پھراس نے ایسے محسوس کیا جیسے کسی نے اس کے شانوں سے پکڑ کر اس کامنہ دو سری طرف پھیردیا ہو۔

اس نے ساجیعے میلوں دور کوئی کہ رہاہو۔ "نہیں امال تم کہوتو ویکھو کس قدر گری ہے۔"

اس بھدی آواز میں کس قدر اوای تھی۔ ہاں اگر سلیم اس سے بوچھا اگر وہ سلیم کے گھر جارہی ہوتی۔ گر سلیم سلیم جانے کہاں ہوگا ، جانے اسے حالات کا پنة بھی تھایا نہیں۔ شاید اپنی ہے چاری عذرا کو بھول ہی چکاہو "شاید ان رنگین باتوں سے صرف فداق مقصود ہویا وقت کئی۔ گراس کے دل کی گرائیوں میں کوئی کہ رہا تھا۔ نہیں۔ نہیں۔ یہ الزام ہے۔ سلیم ایسا نہیں۔ پھر دو اوای بھری مشہم آئیوں میں کوئی کہ رہا تھا۔ نہیں۔ نہیں۔ وہ آئیوں بال کے سامنے معلق ہو جائیں۔ نہیں۔ وہ آئیوں بذاق نہیں کر سکتیں۔ حقیقت سے مشہم آئیوں اس کے سامنے معلق ہو جائیں۔ نہیں۔ وہ آئی گا۔ وہ ضرور آئے گا۔ وہ دنیا کا کونہ کونہ پھان مارے گا۔ وہ ضرور آئے گا۔ وہ دنیا کا کونہ کونہ پھان مارے گا۔ وہ غیر نہیں۔ اس کے دل میں بقین ساہو جاتا وہ آئے گا۔ وہ ضرور آئے گا۔ وہ دنیا کا کونہ کونہ تھان مارے گا۔ وہ خود وہ ایک جمر بھری ہی محدوس کرتی۔ مارے گا۔ نہیں۔ بی نہیں عذرا اپنا سر کھڑی کی چو کھٹ پر ٹیک دیتی اور اے ایسے محدوس ہوتا کہ وہ چو کھٹ نہیں ، سلیم کے شانے ہیں۔ وہ سمٹ کر ان شانوں پر جھک جاتی۔ چاہے بچھ بھی ہو ، کہ وہ چو کھٹ نہیں ، سلیم کے شانے ہیں۔ وہ سمٹ کر ان شانوں پر جھک جاتی۔ چاہے بچھ بھی ہو ، کہ وہ چو کھٹ نہیں ، سلیم کے شانے ہیں۔ وہ سمٹ کر ان شانوں پر جھک جاتی۔ چاہے بچھ بھی ہو ، اب بھی کوئی جی نہیں۔ کوئی بھی نہیں۔

ساس نے اے کرے میں ایک فراخ پانگ پر بٹھا دیا۔ کرے میں دھندلی روشنی تھی۔ تمام مکان سنسان محسوس ہو تا تھا۔ دوچار عور تیں عذرا کو دیکھنے آئیں مگرچند منٹ ٹھمریں اور چلی گئی۔ اے ایسا محسوس ہو رہا تھا جیسے کی ویران کھنڈر میں بھوت چل پھر رہے ہوں۔ اس رات لیپ روشن نہیں معلوم ہوتے تھے اور اندھیرا ہی اندھیرا تھا'اس کی جھکی جھکی آ کھوں کے سامنے سلیم کھڑا تھا'وہ محسوس کر رہی تھی جیسے سلیم کے انتظار میں بیٹھی ہو۔

دور ہوا درختوں میں شہنیوں سے لیٹ لیٹ کر رو رہی تھی سامنے کھڑی کے شیشے سے ایک

اواس کالا درخت نظر آرہا تھا۔ کھڑی کے باہر اندھرا جھوم جھوم کر منڈلا رہا تھالیمپ کے شعلے میں سلیم کھڑا تھا۔ اس کے چرے پر پریشانی کی جھریال تھیں۔

کندراکی آنکھ کھل گئی اس نے اضطراب سے چاروں طرف دیکھاوہ نہیں جانتی تھی کہ وہ کہاں کہ ۔ سلیم کی آواز ابھی تک اس کے کانوں میں گونج رہی تھی۔ کیمابیدار حسین خواب تھا۔ اس نے کروٹ بدل کی اور آئکھیں بند کرلیں وہ اس خواب سے بیدار ہونا نہیں چاہتی تھی۔ مگر بند ہونے کے علاوہ اس کی آئکھ میں نیند کانشان بھی نہ تھا۔ لیکٹ باہر سؤک پر کسی تاکھ والے کی ''مہاڑی'' کی تان کان میں پڑی۔ تاکھ کے بہوں کی گڑگڑ اہٹ عذرا کے لیے بہاڑی کی تان سے کہیں زیادہ ولکش تھی۔ اس کے مان سے کہیں زیادہ ولکش تھی۔ اس کے مامنے سکول والی سؤگ اہرا گئی۔ جبوہ آزاد تھی۔ جبوہ تاکھ پہلی محتلی۔

اس کے بند بند میں در د ہو رہا تھا۔ سولی کی چیخ سن کروہ اٹھ مبیٹھی۔ بے چارہ سولی بھی اس چار دیواری میں قید محسوس کر رہا تھا۔ کمرے کی دو سمری طرف کیڑے کی کرسی میں نذر سویا ہوا تھا۔ جیسے وہ عذراکی طرف دیکھتا ہوا سوگیا ہو۔ چرے پر ایک تنہم ساتھا۔ جیسے کوئی خواب میں اسے گدگدا رہا ہو۔ باہرافضا میں دھیمی رو پہلی روشنی پھیل رہی تھی۔

ساتھ والے کمرے سے کھڑکھڑاہٹ ہی سائی دی۔ عذرا سٹ کر چارپائی کے کونے پر ہو بیٹھی۔ ''عذرا۔۔۔ نذر۔'' نذر کی مال بلارہی تھی۔ نذر لیک کر اٹھ ببیٹیا۔ اس کے چرے پر اضطراب چھا گیا۔ اس نے آئکھیں ملیں اور چاروں طرف دیکھا۔ اس کی نگاہیں عذرا پر آرکیں۔ پھراس کے منہ پر مسکراہٹ پھیل گئی۔ جیسے کوئی کسی لطیف خواب کو حقیقت کے لباس میں دیکھ کر کھل جائے۔ ''آیا امال!'' کہتا ہواوہ کمرے سے باہر چلا گیا۔

اگلے روز دن بھر عور تیں آتی جاتی رہیں۔ ہر کمی کو عذراکو ویکھنے کا شوق تھا۔ ادھیر عمر کی عور تیں جن کے لیے جوانی کے چند دن ایک دھند لے نقوش اور بگانہ سے احساس تھے۔ عذراکواس انداز سے دیکھتیں جیسے کوئی اپنی گزری ہوئی دلچپیوں کو خواب میں دیکھ کر مسکرا دیتا ہے۔ مگر کوئی دبل دبل ہوئی آہ اُس مسکرا ہٹ کو اداس بنا دیتی۔ وہ شوق سے آتیں مگر کھوئے ہوئے انداز سے لوشتیں۔ جس طرح کوئی اپنی گذشتہ زندگی کے کسی رنگین واقعے کو یاد کرکے اپنی کھوئی ہوئی جوانیوں پر کسک می محسوس کرتا ہے اور اپنے گروایک اداس اور مٹی ہوئی دنیا پاتا ہے۔ دو ایک جوانی سے سرشار الزالیاں بھی آئیں۔ لچکتی ہوئی، شمکتی ہوئی، مسکراتی ہوئی۔ "بس سے خاہر داری رہنے دو۔" ابھی تو اس مگری پر کی دہلیز پر میٹھی ہو۔" کی می نگامیں اچھالتی ہوئی۔ بنتی کی خاہر داری رہنے دو۔" ابھی تو اس مگری پر کی دہلیز پر میٹھی ہو۔" کی می نگامیں اچھالتی ہوئی۔ بنتی کے سے سنورتی، شملتی ہوئی گرعذرااپنی مگری میں گم صم تھی۔ لیکن جب کوئی نووارداس کامنہ دیکھنے کے لیے سنورتی، شملتی ہوئی گرعذرااپنی مگری میں گم صم تھی۔ لیکن جب کوئی نووارداس کامنہ دیکھنے کے لیے سنورتی، شملتی ہوئی گرعذرااپنی عگری میں گم صم تھی۔ لیکن جب کوئی نووارداس کامنہ دیکھنے کے لیے سنورتی، شملتی ہوئی گردز رااپنی عگری میں گم صم تھی۔ لیکن جب کوئی نووارداس کامنہ دیکھنے کے لیے سنورتی، شملتی ہوئی گری میں گم صم تھی۔ لیکن جب کوئی نووارداس کامنہ دیکھنے کے لیے

سلیم کے پاس تھی۔

نذر کسی دفتر میں کلرک تھا۔ اس کے والد نذر کے لیے ایک معمولی سامکان اور چند واجب الدار قبیں چھوڑ کر مرے تھے۔ وہ عذراکے والد کے بہت گرے دوست تھے۔ نذر نے پچھ عرصہ پہلے کہیں اتفاقا" عذراکو و کچہ لیا تھااور عذراکی نیجی نگاہوں اور اس کی لگئی ہوئی لٹ نے اے کئی دن کر پیشان رکھا تھا مگروہ جانیا تھا کہ عذراکو اپنے خوابوں میں جگہ دینا اپنا شیرازہ ہستی پریشان کرنا ہے۔ مرحوم دوست کے قلاش بیٹے کو کون خاطر میں لاتا ہے۔ جب اس نے اپنی ماں سے ساکہ عذراکے والد رضا مند ہیں بلکہ جلد نکاح کرنے پر رضا مند ہیں نذہ آتا تھا۔ اب بھی وہ بھی بھی محصل محصلات کے مصلف کو والد رضا مند ہیں بلکہ جلد نکاح کرنے پر رضا مند ہیں تو اسے احساس ہوگا کہ ایک غریب کلرک کو مسلم خوابی ان لامتاہی فا کلوں کے سامنے کس قدر منگی پڑتی ہیں۔ مگر شاید یہ بھی فطرت کی ستم ظریفی تھی کہ عذرا اب مریحا" اس کی تھی۔ نذر کے لیے عذراکی آئد مسرت کی البی لہر تھی جو کہ مردو تھیں ' ساڑھیاں جھلملانے لگیں۔ پھول میک اٹھے اور طلائی چوڑیوں کی جھنکار نغمہ زن ہو گئیں۔ عذرا کے لیے حسین نازک چیک ہو' عذرا کے لیے قد آدم آئینہ ہو' عذرا کے لیے شریق کی ورٹیل کی جھنکار نغمہ زن ہو گئیں۔ عذرا کے لیے حسین نازک چیک ہو' عذرا کے لیے قد آدم آئینہ ہو' عذرا کے لیے شریق کی مربع کی جو گئیں۔ عذرا کے لیے حسین نازک چیک ہو' عذرا کے لیے قد آدم آئینہ ہو' عذرا کے لیے شریق کی مربع کی جو کئیں۔ کو جو کئیں۔ عذرا کے لیے حسین نازک چیک ہو' عذرا کے لیے قد آدم آئینہ ہو' عذرا کے لیے حسین نازک چیک ہو' عذرا کے لیے قد آدم آئینہ ہو' عذرا کے لیے حسین نازک چیک ہو' عذرا کے لیے قد آدم آئینہ ہو' عذرا کے لیے حسین نازک چیک ہو' عذرا کے لیے قد آدم آئینہ ہو' عذرا کے لیے حسین نازک چیک ہو' عذرا کے لیے قد آدم آئینہ ہو' عذرا کے لیے حسین نازک چیک ہو' عذرا کے لیے قد آدم آئینہ ہو' عذرا کے لیے حسین نازک چیک ہو' عذرا کے لیے قد آدم آئینہ ہو' عذرا کے لیے حسین نازک چیک ہو' عذرا کے کیور نازک کی سے سامنے کی ہوئی کی کرنے کی کرنے کی کی کرنے کی کرنے کی کرنے کی کرنے کی کرنے کرنے کرنے کرنے کی کرنے کرنے کی کرنے کرنے کرن

اس نے ایک چھوٹا ساپرانا ٹائپ رائٹر خڑید لیا باکہ فرصت کے وقت ٹائپ کرکے اپنی آمدنی O بڑھائے۔ بیرسب کچھ اس کے ول کی گرائیوں میں ہوا اور کسی کو معلوم نہ ہوا کہ ان گرائیوں میں کیا ہو رہاہے۔ اور اس کی خاموثی حسرت بھری تشویش ہے۔

عذرا کو پہلی مرتبہ ساڑھی میں دیکھ کرنذر کی آنکھ میں ایک مخور چک آگئی۔ بوڑھی <mark>ہاں نے</mark> جھکی ہوئی آگئی۔ بوڑھی <mark>ہاں نے</mark> جھکی ہوئی آنکھوں سے بیٹے کے تنبسم کو قسوس کیا۔ اسے ایسا محسوس ہوا جیسے غشل خانے میں یا کسی اور جگہ کوئی ضروری کام بلار ہا ہو۔ اس کی آنکھوں نے چاروں طرف دیکھا۔ پھروہ نذر کی جرابوں میں آن ٹھمریں۔"بیٹا یہ جرابیں مجھے دے دو۔" اس نے کہا۔"دیکھو کیسی ممبلی ہو رہی ہیں۔ لاؤ انہیں آ

نذرنے چونک کراپی نگاہوں کو عذراکی نیلی ساڑھی سے چھڑاتے ہوئے کہا۔ ''نہیں امال بیہ تو ک اچھی بھلی ہیں۔ پرسوں ہی تو پہنی تھیں۔'' ''نہیں بیٹا۔ نہیں۔'' مال نے اصرار سے کہا۔ ''کیا حرج ہے؟'' جراہیں لے کر ماں چلی گئی۔ پچھے دور تک نذراس کو جاتے ہوئے دیکھتارہا۔ پھرعذرا کی طرف سے مڑکر اس نے مسکراتے ہوئے کہا۔ ''عذرا بیے نیلی ساڑھی تنہیں بہت زیب دیتی ہے میری طرف دیکھو، عذرا!'' اس کا گھو تکھٹ اٹھاتی تو وہ چو تک پڑتی۔ پھراسے یاد آناکہ وہ کہاں ہے اور کون ہے اور اس کا چرہ شرم سے تمتما اٹھتا۔ وہاں صرف سولی ہی ایسا متنفس تھاجو اس کے دل کی کیفیت سے واقف تھا۔ سولی اپنے پنجرے میں یوں مضطرب تھاجیسے اسے از سرنو قید کیا گیا ہو۔ وہ چاروں طرف دیکھ

مولی ایت بیجرے میں یوں مصطرب تھا جیسے اے از سر تو قید کیا کیا ہو۔ وہ چاروں طرف دیلھ دیکھ کر پر چھڑ پھڑا آبادر ان دیوواروں کی اجنبیت محسوس کرکے بار بار چیخا۔

شام کے وقت نذر نے سولی کا پنجرہ عذرا کے پلنگ کے قریب رکھ دیا۔ سولی نے عذرا کو دیکھ کر چنجنا ہند کر دیا اپنی گردن موڑ کر اپنے بازوؤں پر رکھ دی اور عذرا کی طرف عملی باندھ کر بیٹھ گیا۔ عذرا نے سول کی طرف دیکھا۔ اس کی آئکھ میں چمک آگئے۔ صرف سولی ہی اس کاراز دار تھا'جس سے وہ سلیم کی بانٹیں کر سکتی تھی۔

نذر عذرا کے پاس آ بیٹا۔ اس کی آ تکھول میں محبت کی جھلک تھی۔ دوتم نے کل سے پچھ نہیں کھایا' عذرا کچھ تو کھاؤ' اماں نے تہماری اتنی منتیں کی ہیں۔ "اس نے دھیمی منت بھری آواز میں کہا۔ "بیہ تمہاراا پنا گھر ہے عذراتم اس کی مالکہ ہو۔"اس کا حلق جذبات کی بھیڑے رک رہا تھا۔اس نے اپنے بھدے سے ہاتھوں میں عذر اکا ہاتھ پکڑلیا۔ "غذراتم چپ کیوں ہو؟" اس سے زیادہ وہ کچھ ند كهد سكا- اس كى زبان كينے والى زبان ند تھى مگراس كاباتھ خاموش اور مدھم زبان سے اپنامفهوم اوا كر رہاتھا۔ اس وقت وہ بھداگر م ہاتھ قوت گويائي سے زيادہ منظم تھا۔ عذرانے وہ پيغام كانوں سے نہیں بلکہ جسم کے بند بند میں سنااور اس کی تمام قوت شل ہو گئی۔ وہ اپناہاتھ چھڑانا جاہتی تھی مگروہ ا پے جم پر قادر نہ تھی۔ کوئی نامعلوم طافت اس کی مرضی کے خلاف اس کے جم کو تھیک تھیک کر سلار ہی تھی۔ صرف دماغ کاکوئی نحیف حصہ جسم کی اس غداری اور اپنی ہے بسی پر چیج و خم کھار ہاتھا۔ جس طرح ڈراؤناخواب دیکھ کر کوئی چیخ چلا کر جاگ اٹھناچاہتا ہے، مگر جاگ نہیں سکتا۔ ای طرح عذرا بت بني بينظي تھي- اس ميں اپنا ہاتھ چھڑانے كى قدرت نه تھي- اس نے ايك مخموع دهند كے ميں نذر كا باته ويكف سليم كا باته بحى اى طرح برا اور كرم تفا- بال سليم كا باته متحرك تفا- بلاكا شوخ--- اس کے دل میں خواہ مخواہ آرزو پیدا ہو گئی کہ وہ بھدا ہاتھ متحرک ہو جائے۔اس کی اپنی تمام قوت شوخی زندگی اس گھڑی کے لیے اس برے بھدے ہاتھ اور ان مضبوط بانہوں میں منتقل ہو جائے۔ اس کا جم اس بھدے ہاتھ کے لیے منتظر تھا۔ بے تاب تھا اور وہ اپنی اس خواہش پر شرم محسوس کررہی تھی اور پریشان تھی۔ مگروہ احساس شرم اور پریشانی کسی نقار خانے میں طوطی تھا۔ اس نے آئکھیں بند کرلیں۔ سلیم کا ہاتھ اس کے جسم سے مس ہور ہاتھا۔ اس کی بند آ تھوں کے سامنے سلیم آ کھڑا ہوا۔ تم ہو سلیم--! مجھے تم ہے کوئی جدا نہیں کر سکتا۔ اس کے شانے جھک گئے۔ سر جھک گیا اور سلیم کے شانوں پر تک گیا۔ سلیم کی دو مضبوط بانہیں اس کے گرد آ پڑیں۔ وہ

نذرنے اپ ہاتھ سے عذرا کامنہ اپنی طرف چھیردیا عذرانے آئھیں جھکالیں۔ ہاں اس کے دل کا کوئی حصہ کمہ رہا تھا ان کو بھی نیلی پوشاک بہت پند تھی۔ اس روزپارک میں کس شوق سے دیکھتے رہے تھے کس قدر پیار بھری نگاہیں تھیں۔ کس قدر پیاری آواز تھی عذرا تہمیں نیلا الباس کس قدر زیب دیتا ہے اور کس پیار اور منت سے انہوں نے جھے سے وعدہ لیا تھا۔ عذرا وعدہ کرد کہ تم بھشہ نیلا لباس پہنا کرد گی میرے لیے۔ میری خوشی کے لیے اور وعدہ لے کر کس قدر خوش کا اظہار کیا تھا۔ کس دیواگی سے جھوے تھے۔

اس نے اپنیا تھ پر دیاؤ محسوس کیا۔ سولی کی چیخ نے اسے بیدار کردیا۔ اس نے اپناہاتھ آہستہ چھڑالیا اور اٹھ کر سول کے پنجرے کے قریب جا بیٹھی۔ وہ سول سے ہاتیں کرناچاہتی تھی۔ پوچھنا چاہتی تھی۔ دہ محسوس کررہی تھی کہ صرف سولی ہی ایسی ہتی ہے جس سے بات کرنے کے لیے بولنے کی ضرورت نہیں۔

انہیں نیلا رنگ ببند تھا نا سولی؟ وہ مجھے نیلی کما کرتے تھے'تم جانتے ہو نا! اس میں ان کے ہاتھوں کی بو ہے۔ ان کے بیار کی سلوٹیں ہیں۔ ان چھولوں کا رس ہے جو وہ میرے لیے تو ژکر لایا کرتے تھے۔ کیوں سولی تم جانتے ہو نا۔۔۔؟ مگر تم نہیں جانتے۔ تم نے انہیں بھی نہیں ویکھا۔ تم صرف سیجھتے ہو۔ اور سولی ان کے نچلے ہاتھ' برے برے بیارے بیارے بے تکلف ہاتھ اور چھیڑ دینے والی شوخ بانہیں۔۔۔ اس کے گذر شوں کے گذرشتہ دباؤ آزہ ہو رہے تھے۔ وہ اٹھ بیٹھی اور اندر جاکر چارپائی پرلیٹ گئی۔ اس کی نیم وال تکھول نے اس مختر کمرے کو اپنے والمن سے جھٹک دیا۔ بیکھول نے اس محتر کمرے کو اپنے والمن سے جھٹک دیا۔ بیکھول نے اس محتر کمرے کو اپنے والمن سے جھٹک دیا۔ بیکھول نے اس محتر کمرے کو اپنے والمن سے جھٹک دیا۔

یوں تو رہنے کو عذرا اس مکان میں رہتی تھی مگر اس کی پنیم دا آ بھیوں کو وہ چار دیواری قید نہ کرسکی۔ یا شاید اس چار دیواری کی وجہ ہے ہی وہ آ تکھیں دو بین ہو گئیں۔ وہ اپنے دل کی دنیاان نیچی نگاہوں کی جھکی ہوئی مڑگاں پر اٹھائے پھرتی اور شاید جھکی ہوئی ہونے کی وجہ ہے ہی ان نگاہوں نے نذر کی دنیا بدل ڈالی۔

گو نذر ان کھوئی کھوئی نگاہوں کو دیکھ کر جیتا تھا۔ بھی بھی ان نگاہوں کی وسعتوں کو محسوس کرکے اے ڈر محسوس ہو تا تھا مگر شاید وہ ہلکا ڈر ان نگاہوں کو نذر کے لیے اور بھی جاذب بنا رہا تھا۔
عذر اجب بھی اپنی دل کی دنیا ہے چو تک پڑتی اور دیکھتی کہ نذر اس کی طرف تکنگی باندھ کر دیکھ رہا
ہے تو وہ آئھوں کو جھکالیتی۔وہ ایک تبہم نذر کے لیے پیام حیات بن جاتا۔وہ اس حیا ہے لبررہ تبہم
کے لیے اپنی زندگی' اپنا آپ۔۔۔ جھی کچھ دینے کے لیے تیار تھا۔پھراس کی نظر نیلی ساڑھی پر پڑھ جاتی اور وہ محسوس کر ناکہ وہ دن بدن پہننے کے ناقابل ہو رہی ہے۔ اس میں وہ چمک نہ رہی تھی۔وہ

سوچتا۔ دیکھو کتنی جگہوں سے پھٹ رہی ہے۔ بوسیدہ ہو چکی ہے۔ چمک نہیں۔ پھر بھی عذرا سے رہے۔ میرے لیے پنے پھرتی ہے۔ اس لیے کہ میں اسے نیلی ساڑھی میں دیکھ کرخوش ہو تا ہوں۔ صرف میری خوشی کے لیے۔ حالا تکہ اس کے پاس سرخ ساڑھی بھی تو ہے۔ بلکہ سرخ ساڑھی تو اور بھی قیمتی // ہے۔ کتنی پیاری ہے وہ عورت جس کو خاوند کی خوشی زیبائش سے بھی زیادہ عزیز ہوتی ہے۔۔۔ ہندوستانی عور تیں۔۔۔دیویاں ہوتی ہیں۔

مگریہ ساڑھی تو بس اب پہننے کے قابل نہیں۔ گوندا رام کمہ رہاتھا۔ ایسی ساڑھی چالیس روپے کی ملے گی۔ چالیس روپے۔ ساڑھی بھی کس قدر معظی پڑتی ہیں۔ اس کے منہ سے بے ساختہ آہ نکل جاتی اور بھروہ کم جھکا کر اپنے ٹائپ را کٹر کے سامنے جا پیٹھتا۔ اس کے منبح وشام چالیس روپ کی آرزو میں ہمرہو رہے تھے۔ وہ سوچتا تھا' جب چالیس روپے لے کروہ ساڑھی لائے گا۔ عذر او کیھے گی۔ خوشی بھری' تعجب بھری' محبت بھری نگاہ۔ اس لھے کی نگاہ حاصل کرنے کے لیے وہ عمر بھر محنت کرنے کے لیے تار تھا۔

عذرااس کے پاس بیٹھی رہتی۔ گراس نے بھی آنکھ اٹھا کر بھی نذر کونہ دیکھا تھا بلکہ وہ نذر کے وجودیا موجودگی کے احساس سے قطعی ہے گانہ تھی۔ وہ اس کے چرے کی بناوٹ سے بھی اچھی طرح واقف نہ تھی۔ مرف اس کی پیشانی اور دانت دیکھتی۔ باتی خدوخال کو اپنی نگاہوں میں اٹکنے نہ دینے۔ شاید اس لیے کہ نذر کی پیشانی اور دانتوں میں کچھ سلیم کی می جھلک تھی۔ وہ دونوں اکثر ایک دوسرے کے پاس بیٹھے رہے گریاں بیٹھنے کے باوجود وہ ایک دوسرے سے کوسوں دور تھے۔ دن بھروہ مول سے باتیں کرتی رہتی اور پھر سلیم کے پاس چینے کے لیے اسے صرف آئکھیں جھکانے کی ضرورت مول سے باتیں کرتی رہتی اور پھر سلیم کے پاس چینچنے کے لیے اسے صرف آئکھیں جھکانے کی ضرورت مول سے باتیں کرتی رہتی اور پھر سلیم کے پاس چینچنے کے لیے اسے صرف آئکھیں جھکانے کی ضرورت

ایک روز دو پسرکے وقت جب عذرالهاں کے پاس بیٹھی کچھ بن رہی تھی۔ کوئی اجنبی عورت آ کران سے ادھرادھر کی باتیں کرتی رہی۔ پھر ماں جب نماز پڑھنے کے لیے گئی تواس عورت نے عذرا کا ہاتھ پکڑ کراس میں لیٹا ہوا کاغذ کا گولار کھ دیا اور اس کی مٹھی بند کر دی۔ اس نے دلی ہوئی آوازے کہا۔ ''یہ انہوں نے دیا ہے۔ وہ یمال آئے ہوئے ہیں۔''

پہلے تو عذراحیرانی ہے اس کے منہ کی طرف دیکھتی رہی ' پھراس نے اپنی مٹھی کھول کر دیکھا۔ اس کے ہاتھ میں ایک مڑا تڑالفافہ تھا۔ اس نے لفائے کو غورسے دیکھا۔ اس کی سمجھ میں نہ آ تا تھا کہ کون آئے ہوئے تھے اور وہ بڑھیا کون تھی۔ اس کی طبیعت میں تشویش اور ڈرپیدا ہو گیا مگروہ عورت جا چکی تھی۔

عالبا" وہ اپنے خیالی سلیم سے اس قدر مانوس ہو چکی تھی اور اپنی دنیائے تصور میں اس قدر کھو

دهیمی خوشبونذر کو فکر منداور پریشان کررہی تھی۔

کنرا کاول کئی ایک خواہشات میں جھول رہا تھا۔ چھوٹی چھوٹی چھوٹی خواہشات ایک دوسرے ہے کہ ایک کی جھوٹی خواہشات ایک دوسرے ہے کہ کہ جھڑ رہی تھیں۔ ایک حصہ سولی کی شکل میں کہہ رہا تھا۔ تم ان کی ہو عذرا۔۔۔ اور اب ان سے تم کو کہ کوئی بھی چھین نہیں سکتا۔ فراخ بیشانی اور سفید سفید دانت کمہ رہے تھے۔ عذرا تم بیار تو نہیں۔۔۔ تہریس کیا ہے عذرا۔۔۔ دو بھدے ہاتھ کمہ رہے تھے۔ تم آئھیں جھکا لو۔ عذرا تمہاری دنیا تو پاس کے ساتھ سلیم کھڑا تھا۔ دہ قبقہ مار کر بنس رہا تھا۔ ڈراؤنی بنسی 'بیاری بنسی۔۔۔

شام کووہ سولی ہے کہ رہی تھی۔ "سولی تم اکیلے رہ سکو گے؟اگر میں چلی جاؤں تو مجھے یاد کرو گے؟ مجھے براتو نہیں کہو گے سولی؟ کیا میں ان کے ساتھ چلی جاؤں۔ وہ آج رات کو دو بجے شیشم کے درخت کے بیٹیچے آئیں گے۔ وہ درخت جو میرے کمرے کی گھڑکی کے باہر دکھائی دیتا ہے۔ کیوں سولی میں ان کے ساتھ چلی جاؤں؟ دنیا کیا گے گی؟ اباجان کیا کہیں گے؟ سولی۔۔ تم تو جانتے ہو۔۔ تم تو سمجھتے ہو تا؟"

شام کو اس نے نیل ساڑھی کو لیٹ کر ایک پارسل بنالیا اور اسے میز پر رکھ دیا۔ اس کا دل ہلکا درو محسوس کر رہا تھا۔ پھروہ جلد ہی اپنے کمرے میں چا لیٹی۔ اس روز وہ سوچنا تمیں چاہتی تھی۔ وہ سوچنا سے فرر رہی تھی۔ اس نے ایک پر انا رسالہ اٹھالیا۔ پڑھنے کی کوشش کی گر الفاظ اس کی آگھوں تنے تاج رہے تھے۔ صفحات بھی سفید ہوجاتے اور بھی الفاظ ایک دو سرے سے ظراکر گھوم جاتے۔ اس نے باہر پاؤل کی چاپ سی۔ اس روز اس کی قوت سامعہ بہت تیز ہو رہی تھی۔ اس نہ نزر کی جاتے ہوئے سانہ اس کے پاؤل کی آہٹ بتارہی تھی کہ نذر کی طبیعت ٹھیک میں۔ عنرا کھڑی کے سامنے بیٹھی تھی۔ کو باہر سڑک پر تھلتی تھی۔ سانے بو ڑھا شیشم کا در خت نہیں۔ عندرا کھڑی کے سامنے بیٹھی تھی۔ کھڑی باہر سڑک پر تھلتی تھی۔ اس کی نظر آرہا تھا۔ باہر سڑک پر بھی بھی تھا۔ ساب کو بھول نہیں سے صاف نظر آرہا تھا۔ باہر سڑک پر بھی بھی کوئی راہ گیر گزر تا تو اس کے پاؤل کی چاپ صاف سائی دیتی۔ شیشم کا در خت متانت سے کھڑا تھا۔ عذر الو تھی وہ در خت اس کے راز سے واقف ہو۔ صحن والی کھڑی میں سولی کا پنجرہ کوئی راہ گیا۔ سولی دو روز سے خاموش بیٹھا تھا۔ اس نے بائیں کر رہی تھیں۔ ایسامعلوم ہو رہا تھا جیسے سولی دو روز سے خاموش بیٹھا تھا۔ اس نے بائیں کر رہی تھیں۔ ایسامعلوم ہو رہا تھا جیسے سولی دو روز سے خاموش بیٹھا تھا۔ اس نے بائیں کر آن ہو گی ساڑھی والے پارسل کو دیکھ کر عذر الو سے دول دو روز سے خاموش بیٹھا تھا۔ اس نے بائیں کر رہے تھے۔ درواز سے نے بارسل اٹھایا۔ وہ سوچ رہی تھی کہ اسے کماں رکھے۔ درواز سے کے قریب جا کر لیے اشی۔ اس نے بارسل اٹھایا۔ وہ سوچ رہی تھی کہ اسے کماں رکھے۔ درواز سے کے قریب جا کر اس نے بائیں کر رہے تھے۔

"مم نے تو اپنا آپ جاہ کر لیا۔ مبح شام کام ون رات کام۔ ہروقت کی تک مک ۔۔۔ ایک

چکی تھی کہ اے کی جیتے جاگے سلیم کا انظار نہ رہا تھا۔ خیال تک بھی نہ رہاتھا۔ شاید اگر سلیم بذات نود اس وقت اس کے سامنے آ موجود ہو تا تو اے برگانہ محسوس ہو تا۔ بسرصورت اس کی سجھ میں نہ آیا کہ لفافہ کس کا تھا۔ اس کے دل میں لفافے کو کھولنے کی ہمت نہ پڑی تھی اور وہ سخت پریشانی محسوس کر رہی تھی۔ اس نے اس کافذ کے گولے کو پھرے اپنی مٹھی میں دبالیا۔ اٹھ بیٹھی۔ اندر چلی گئی۔ پھرباور چی خانے میں گئی۔ صحن میں آئی۔ اے معلوم نہ تھا کہ وہ کمال جارہی ہے یا کس لیے گئی۔ پھرباور چی خانے میں گئی۔ حس طرح طوفان آنے سے پہلے کسی ویران ساحل پر کسی نامعلوم آنے بہال وہال گھوم رہی ہے۔ جس طرح طوفان آنے سے پہلے کسی ویران ساحل پر کسی نامعلوم آنے والے کو ڈر محسوس کرتے ہوئے پر ندے کالی اداس چٹانوں پر ویوانہ وار منڈلاتے ہیں۔

وہ چاہتی تھی کہ مٹھی میں اس کاغذ کے گولے ہوئے بھتے کرتاپید کر دے اور اپنی دنیا کو محفوظ کرلے۔ کرہ گھوم رہا تھا۔ اس نے اپ آپ کو اپنے ٹرنگ کے اوپر بیٹے ہوئیا۔ ٹرنگ گھلا تھا۔ وہ لپٹا ہوا لفافہ اس کی گود میں بڑا تھا۔ اس نے کھوئے ہوئے انداز میں اس بھاڑ کر کھولا۔ اس کی آئے کھوں تنے الفاظ ہے جہ دل دھڑک رہا تھا۔ نگاہیں تیزی سے لفظوں پر سے بھیل رہی تھیں جیسے وہ مضمون کے سحرسے بچنا چاہتی ہو۔ اس نے صرف بھی سمجھا کہ وہ آئے ہوئے ہیں اور اس کو ساتھ لے کر جانے پر مصریں۔ اس کے انداز سے ابیا معلوم ہو رہا تھا جیسے وہ زبان حال سے کمد رہی ہو۔ بس مجھے اس کاڈر تھا اور بی ہو کر رہا۔ وہ بھاگی بھر رہی تھی مگر خط کا مضمون اس کا پیچھا کہ رہا تھا۔ اور بوند بوند اوند اس کے دل کی گرائیوں میں ٹیک رہا تھا۔ اس پر غلبہ پا رہا تھا۔ آخر وہ پلاگ پر رہا تھا۔ اور بوند بوند اس کے دل کی گرائیوں میں ٹیک رہا تھا۔ اس پر غلبہ پا رہا تھا۔ آخر وہ پلاگ پر دماغ میں ضلاء سا کھیل گیا۔ ماحول میں کوئی مفہوم نہ رہا۔۔۔ اس وقت کائنات اس کے لیے ایک بے دماغ میں ضلاء سا کیسیل گیا۔ ماحول میں کوئی مفہوم نہ رہا۔۔۔ اس وقت کائنات اس کے لیے ایک بھیل گیا۔ ماحول میں کوئی مفہوم نہ رہا۔۔۔ اس وقت کائنات اس کے لیے ایک بے معنی بھیلاؤ تھی۔

رات کو وہ چیخ مار کر اٹھ بیٹھی۔ اس رات سلیم کی بجائے گئی اور خوفناک شکلیں اس کے خوابوں میں گھس آئی تھیں۔ بھدے بھدے ہاتھوں اور سفید سفید دانتوں والی ڈاروئی شکلیں۔ نذر کری پر بیٹھا ہوا تھا۔ اس نے دونوں ہاتھوں سے عذرا کو تھام لیا۔ 'کلیا ہے عذرا؟''اسکا چرہ فکر اور خوف سے بھیانک ہو رہاتھا۔ '' آج تمہیں کیا ہے؟ تم بیار تو نہیں؟'' عذرا کو ایسا محسوس ہو رہاتھا جیسے میلوں دور کوئی کچھ کمہ رہا ہو۔ اس نے چاروں طرف دیکھا۔ اس کی یادداشت صاف ہو رہی تھی۔ '' میلوں دور کوئی کچھ کمہ رہا ہو۔ اس نے چاروں طرف دیکھا۔ اس کی یادداشت صاف ہو رہی تھی۔ '' ہاں وہ عورت ۔۔۔ وہ بیماں آئے ہوئے ہیں۔ وہ بیمان وہ سے جاتا چاہتے ہیں۔ ''اس نے جھرجھری می لی۔ نذر کی سے خدا جانے کیا گیا کمہ رہا تھا۔ عذرا بخصی بند کرلیں اور س کا سر کی کے شانوں پر جا ٹکا۔ آج پہلے دن عذرا کا سر سلیم کے شانوں پر جا ٹکا۔ آج پہلے دن عذرا کا سر سلیم کے شانوں پر عذرا کا سر تھا اور عذرا کے بالوں کی دھیمی نہ تھا۔ جانے جانے یا چھر پر۔۔۔ گرنذر کے شانوں پر عذرا کا سر تھا اور عذرا کے بالوں کی دھیمی نہ تھا۔ جانے تکئے پر تھا یا چھر پر۔۔۔ گرنذر کے شانوں پر عذرا کا سر تھا اور عذرا کے بالوں کی دھیمی نہ تھا۔ جانے تکئے پر تھا یا چھر پر۔۔۔ گرنذر کے شانوں پر عذرا کا سر تھا اور عذرا کے بالوں کی دھیمی نہ تھا۔ جانے تکئے پر تھا یا چھر پر۔۔۔ گرنذر کے شانوں پر عذرا کا سر تھا اور عذرا کے بالوں کی دھیمی

ساڑھی کے لیے اپنا آپ طال کررکھاہے۔"

'' نہیں امال۔ یہ نہ کھو۔'' نذر بار بار کھانس رہاتھا۔''جب سے وہ آئی ہے۔ہم نے اس کو دیا ہی کیا ہے۔ مگرامال وہ الیمی اچھی ہے کہ بھی گلہ تک نہیں کیا۔ میں اسے دے ہی کیا سکتا ہوں۔ شخواہ میں بمشکل گزارہ ہو تا ہے۔''

مگر میٹا اس کے پاس اور بھی تو ساڑھیاں ہیں۔ وہ کیوں نہیں پہن لیتی۔ پھروہ نیلی ساڑھی کے لیے اس قدر بے تاب ہے۔ میں تو نہیں سمجھتی۔۔۔ہمارے زمانے میں۔۔۔"

"المان تم بھولتی ہو۔ اس نے تو مجھے نہیں کہا۔۔۔ مگریہ تو معمولی بخارہ ۔ تم فکر نہ کرو۔"

تذر آیا اور آتے ہی لیٹ گیا۔ اے تیز بخار تھا۔ عذر اکھڑی کے سامنے جیپ چاپ بیٹی ہوئی تھی۔ اس کی جھنچے ہوئے ہون کی چپ ہوئی کھارہی تھی۔ اس کے بھنچے ہوئے ہون کی چپ ہوئی کھارہی تھی۔ اس کے بھنچے ہوئے ہون کی چپ ہوئے ہوئی کہا۔ "تم کیوں ہوئے بنگاہے کا حال کہہ رہ تھے۔ "تم سوجاؤ عذر ا!" نذر نے دھیمی آواز میں کہا۔ "تم کیوں میرے لیے بے آرام ہو۔ میری فکر نہ کرو۔ میں یالگل ٹھیک ہوں۔ "وہ بخار کی شدت میں وہ پچھ کہ میرے لیے بے آرام ہو۔ میری فکر نہ کرو۔ میں یالگل ٹھیک ہوں۔ "وہ بخار کی شدت میں وہ پچھ کہ رہاتھ اور اس نے بھی نہ کہ سکا تھا۔ اس لیے ہاتھ میں عذر الکاہا تھ پکڑ لیا۔ "تم نہ ہو تیں عذر الو میری زندگی میں یہ بات نہ ہوتی۔ تم میری زندگی ہو۔۔۔ میں کتنا خوش نھیدہ ہوں۔ تہمیں دیکھ کر بچھ کوئی دکھ نہیں رہتا۔ "اس نے اضطراب ہے دو ایک کروٹیس بدلیں۔ پھردہ عذر الکے پاؤں کے قریب ہوگی دکھ نہیں رہتا۔ اس قرب پر دہ خوشی محسوس کر رہی تھی۔ یا نہ سننے کی کو صفس کر رہی تھی۔ پھر بت بن رہی تھی۔ یا نہ سننے کی کو صفس کر رہی تھی۔ پھر بت بن رہی تھی۔ یا نہ سننے کی کو صفس کر رہی تھی۔ پھر بت بنی بیٹھی تھی۔ شکر کر دیکھا تھا اور پہلی یا تھی۔ اس کی نگاہیں جھک کر نذر پر جم گئیں۔ آج پہلی مرتبہ اس نے نذر کو نگاہ بھر کر دیکھا تھا اور پہلی مرتبہ اس نے نذر کو نگاہ بھر کر دیکھا تھا اور پہلی مرتبہ اس نے نذر کو نگاہ بھر کر دیکھا تھا اور پہلی مرتبہ اس نے نذر کو نگاہ بھر کر دیکھا تھا اور پہلی مرتبہ اس نے نذر کو نگاہ بھر کر دیکھا تھا اور پہلی مرتبہ اس نے نذر کو نگاہ بھر کر دیکھا تھا اور پہلی مرتبہ اس نے احساس ہوا کہ وہ نذر کے ہیں ہے۔

رات بخارے بے چین وہ بار بار بردبرا اعماد "چالیس روپے نیلی چالیس روپے" وہ اکثر عذرا عذرا چیخ کر اٹھ بیٹسا۔ پھر وہ عذرا کی طرف و کھھ کر کہتا۔ "تم میرے پاس ہو تا عذرا۔۔؟ بال اور حسم میرے پاس ہو تا عذرا سے بال اور حسم میرے پاس ہو۔ "پھروہ آرام سے لیٹ جاتا۔ "تم آرام کروعذرا۔ تم اب سوجاؤ۔۔۔ تم بیار ہو جاؤگی۔ میری فکر نہ کرو۔ میں اب اچھا ہوں۔" اس وقت عذرا کی آ تکھیں کھڑکی ہے ہٹ جاتیں اوروہ کسی المجھاؤ میں پڑجاتی۔ اس کا سرگھوم رہا تھا۔ اس کا حلق خیک تھا۔ وہ سوچ بچار کے جاتیں اوروہ کسی المجھاؤ میں پڑجاتی۔ اس کا مر گھوم رہا تھا۔ اس کا حلق خیک تھا۔ وہ سوچ بچار کے ناقابل تھی۔ باہر چاند کی چاندنی میں شیشم کا درخت اپنی شاخیس پھیلائے کھڑا تھا اور کوئی دھندلی می شکل اس کے نیچ کھڑی نظر آ رہی تھی۔ عذرا بربردار ابھ میٹھی۔ اسے بیتہ نہ تھا کہ وہ کیا کر رہی تھا کہ سلیم سے جاسے۔ کوئی اس کا دامن پکڑ لیتا۔ عذرا اٹھ میٹھی۔ اسے بیتہ نہ تھا کہ وہ کیا کر رہی

ہے۔ یا کیا کرنا چاہتی ہے۔ باہر ہوا زور سے چل رہی تھی اور درختوں کی شنیاں لیٹ لیٹ کر رو رہی تھیں۔ عذرائے کا نیخ ہوئے ہاتھوں سے اپنی نیلی ساڑھی اٹھالی۔ نذر بربرہ آ رہا تھا۔ "نیلی چالیس روپے۔" عذراؤر گئے۔ اس کا سرانگارے کی طرح گرم محسوس ہو رہا تھا۔ سولی نے چخ ہاری ۔۔۔ وردناک چخے۔ عذرائے اسے ویصلہ غریب اپنے پنجرے میں یوں پھڑپھڑ آ رہا تھا چسے وہ عذرائے کے حفرائے رہی تھی۔ و فعنا "عذرائے وہ پنٹر کیا گئر گئرا۔ وہ پارسل لکھ رہی تھی۔ و فعنا "عذرائے وہ پنٹر کیا گئر گئرا۔ وہ پارسل لکھ رہی تھی۔ «فعنا ہوا کا ن نہ دے۔ اس نے کھڑکی کھولی اور باہر دیکھے بغیروہ پارسل سرک پر پھینک کر جھٹ ور اکھا ہوا کا ن نہ دے۔ اس نے کھڑکی کھولی اور باہر دیکھے بغیروہ پارسل سرک پر پھینک کر جھٹ دروازہ بند کر لیا جیسے وہ کھڑکی کے کھلے رہنے ہے ڈر رہی ہو۔ وہ دھندلی می شکل آگے بڑھی۔ عذرا سیجھے ہٹ گئی۔ اس نے اپنی آئسیں بھینچ کر بند کرلیں۔ اور اپنے کانوں میں انگلیاں وے دیں۔ اس پیچھے ہٹ گئی۔ اس نے اپنی آئسیں بھینچ کر بند کرلیں۔ اور اپنے کانوں میں انگلیاں وے دیں۔ اس کے کانوں میں انگلیاں و کورے بیا کہ دیا۔ سیکے دل میں شکست کی آواز سی اور دھم کیڑے جارہا تھا۔ وہ چھ بھی نے کیا کردیا۔ "اس کے دل سے واپوانہ وار آوازیں آئر ای تھیں۔ اس کے دل سے واپوانہ وار آوازیں آئر ای تھیں۔ اس کی آگھ ہے آنہ وگر رہے تھے۔ بے اختیار اس کے منہ سے چیخ بھی کی شکل میں آئر گئی ۔

نذر اٹھ بیشا۔۔۔ ''کیوں عذرا۔۔۔ کیوں۔۔۔ میں۔۔۔ تم روتی ہو؟ کیوں رو رہی ہو؟ عذرا میں یہاں ہوں۔ میں تہمیں چھوڑ کر نہیں جاؤں گا۔ میں تمہارا ہوں۔ عذرا تم فکر نہ کرو۔ سو جاؤ۔'' نذر نے عذرا کا سراپنے شانوں پر رکھ لیا۔ عذرا کی چکیاں رکتی نہ تھیں۔ ''میں نے کیا کردیا۔ میں نے کیا کردیا۔''

"سلیم تم نہ جاؤ۔ سلیم ۔۔۔ سلیم۔" اس نے اپنا سرجھکالیا۔ آٹکھیں بند کرلیں۔ سلیم سامنے کھڑا تھا۔ پھراس کا سرسلیم کے شانوں پر جھک گیا۔ "سلیم مجھے تم سے کوئی جدا نہیں کرسکتا۔۔" پھراس نے ساجیے میلوں دور کوئی کمہ رہاتھا۔"غذرامیری وفاکی دیوی۔"

بياتكي

رشیدنے ایک اور انگزائی ئی۔ اب میں کیا کروں؟ وہ مجمع طور پر محسوس کر رہا تھا۔ تمام لوگ گھر میں اے کوئی الیا کونہ تک نظر نہیں آتا تھا جے وہ اپنا سکتایا جہاں اس کی موجودگ ہے بیگا تگی نہ برتی۔ اس نے اکتائے ہوئے اندازے جمیفے اور ویوارے سمارالگالیا۔ زندگی اسکے لیے نا قائل فہم بیگا تگی ہے بھری ہوئی تھی۔ وہ صرف سے مجھ چکا تھا کہ وہ نیا میں بیقنی طور پر نہیں کما جاسکتا کہ کیا ہے کیا ہو جائے گا۔ وہ سے نہیں سمجھ سکتا تھا کہ وہ کیوں رشید ہے اور اس نے محمود کا سابر تاؤ کرکے آزاد یکھا تھا گراس کے باوجود کھروالے اس پر "رشیدیت" ٹھونس رہے تھے۔

اس کی نگامیں آگئے ہوئے انداز میں یہاں سے وہاں اور وہاں سے یہاں گھوم رہی تھیں۔ سامنے محمود کاطوطا پنجرے میں پھڑپھڑا رہا تھا۔ اس کے ہونٹوں پر تھارت کی ایک اس دوڑ گئی۔ محمود

کاطوطا' محمود کاطوطانس کے دل کاکوئی حصہ کمہ رہاتھا۔ جیسے اسے چھیٹر رہاتھا۔ پھراس کی نظرسانے کھڑی پر جاپڑی جو گل میں تھلتی تھی۔ اس کے ہو نؤں پر مسکراہٹ آگئی۔ صبح شام کی مسلسل کوفت میں صرف وہ کھڑکی ہی خوشی کی ایک امید گاہ تھی مگروہ بو ڑھا فقیر جس پر رشید اس کھڑکی سے پھر پھینکا کر تا تھا' دو روز سے نہیں گزراتھا۔ دو روز اس نے بوڑھے فقیر کے انتظار میں گزارے تھے۔ اس نے ایک پھر اٹھاکر زور سے کسی طرف پھینک دیا۔

رشید ابھی چھ ماہ کانہ ہوا تھا اور اسے بیہ معلوم نہ تھا کہ وہ ایک بری بمن کا بھائی ہے اور مال

باپ نے اسے سبک سبک کرپایا ہے۔ حتی کہ وہ یہ بھی نہیں جانتا تھا کہ وہ بذات خود کیا ہے۔ آیا وہ

باپ کا نام قائم کرنے یا مال کا سمال مشخکم کرنے کے لیے ہے یا مال باپ کے کی خاص مقصد کے لیے

ہے یا و لیے ہی ہے۔ وہ صرف یہ جانتا تھا کہ اول تو وہ ہے ضرور اور دو سرے وہ کوئی بری اہم ہستی ہے

اور وہ مال باپ کی آنکھوں کا نور ہے۔ گو ہتی اور نور کے متعلق اس کے احساسات واضح نہ تھے۔ وہ

جانتا تھا کہ بار بار دداگو "کمہ کروہ اپنی مال کو بلا سکتا ہے۔ یعنی اپنی کوئی خواہش بوری کرنے کے لیے

اے صرف ہونٹ ہلانے کی ضرورت تھی۔ جب چھ سال کی مسلسل منتوں کے بعد بیٹا پیدا ہوا تو مال

باپ کے لیے اسے نظراند از کرناذر احشکل ہوجا تا ہے۔

جب رشید کو پوری طرح اپنی قوت کا احساس ہو گیاتوا سے دودھ پینے 'سونے اور باقی وقت تھے پرے رہنے یا فضول اپنا انگوٹھا تلاش کرنے یا دور پڑی ہوئی چیزوں کو پکڑنے کی کوشش میں چنداں دلچپی نہ رہی۔البتہ لوگوں کو نجانا ضرور باعث فرحت تھا۔ اس دلچپ شغل میں اس نے دوسال بسر کے۔ اس عرصے میں ہزاروں انکشافات کے علاوہ اس پر یہ بھی آشکارا ہوا کہ وہ برصورت ہے۔ ابتدا میں تواسے بدصورتی کی تفصیلات کے متعلق کوئی واقفیت نہ ہوئی۔ پھر دفتہ رفتہ اس معلوم ہو تاگیا کہ اس کی ناک چپٹی ہے۔ پیشانی چھوٹی اور ہونٹ موٹے ہیں۔ مگراس کے باوجود اسے بیہ نہ معلوم ہوا کہ بدصورتی کہ کریا اس برصورتی عیب سمجھی جاتی ہے یا وصف۔ وہ صرف یہ جان سکا کہ ماں باپ اسے بدصورت کہ کریا اس برصورتی عیب سمجھی جاتی ہے یا دصف۔ وہ صرف یہ جان سکا کہ ماں باپ اسے بدصورت کہ کریا اس کے ناک 'ہونٹ اور پیشانی کے متعلق کہ کر فرط انبساط سے اسے گود میں اٹھا کر پیار کرتے تھے۔ اس کا ناط سے تو بدصورتی بہت پیاری خصوصیت تھی۔

اس زمانے میں دنیا ہوں ہے معنی نہیں تھی۔ بلکہ مخصوص اصولوں پر چلتی تھی۔ اس کا ہنا' رونا' روٹھنا بھینی نتائج پیدا کر سکتا تھا۔ وہ دو سال اس کی زندگی میں ایک گذشتہ مگر قابل حصول ر بمکینی سے سرشار تھے۔ ان دنوں زندگی اس قدر پیچیدہ اور لوگ اس قدر ضدی اور اندھے نہ تھے۔ ان دنوں اپنے وجود کا احساس ولانے کے لیے اسے کمی وقیق عمل کی ضرورت نہ تھی۔ مگر جلدہی وہ دن آ کیا جب وہ بات نہ رہی۔ اس روز وہ اپنی بمن کی گود میں بیٹھ کر حسب معمول قواعد کروا رہا تھا کہ ان

کرنے کے علاوہ اس کے پاس کچھ بھی نہ تھااور ان کے استعال میں اس نے بڑی فراخد لی سے کام لیا۔ مگران کے استعال سے مزید مشکلات پیدا ہو رہی تھیں۔

روں کے بالکل محروم کر دینا۔ کھیلنے کو بھی نہ دینا کس قدر کمینہ پن تھا۔ اس سے پہلے تو اسے بہر کا دودھ سے بالکل محروم کر دینا۔ کھیلنے کو بھی نہ دینا کس قدر کمینہ پن تھا۔ اس سے پہلے تو اسے بے کرک روک ٹوک کھیلنے کی اجازت تھی۔

پہلے پہل تواسے یہ آس رہی کہ صحت ہوئے پر مال وہی پہلی ہی مال ہو جائے گی۔ مگرمال نے کہ بستر چھوڑ دیا۔ چلنا پھرنا شروع کر دیا۔ مگراے وہ محبت نصیب نہ ہوئی۔ پیار تو وہ کرتی تھی مگروہ پیار مقابلی طاہری اور پھیکا محسوس ہو تا۔ مال کا دھیان تو ہروقت نتھے کی طرف لگار بہتا تھا۔ اس کو ساتھ سلاتی اور رشید جب رات کو جاگتا تو وہ دیکھتا کہ وہ تن تھا گھٹو لے پر پڑا ہے۔ وہ بے چارہ اس اندھ بربر رو پڑتا اور چاہتا کہ مال اسے پاس بلائے مگرمال کس بیگا گئی سے ہاتھ بڑھا کراسے تھیک ویتی 'جس طرح دورے کئے کو رو ٹی کا فکڑا بھینکتے ہیں۔

آخر رشید لوگوں کی عدم توجی سے نگ آگرا حجابی حرکات کو جائز قرار دینے پر مجبور ہوگیا۔
اس کی حرکات سے متاثر تو کیا' ماں باپ نے انہیں سمجھنے تک کی تکلیف گوارا نہ کی۔ شاید وہ سمجھنے تک کی تکلیف گوارا نہ کی۔ شاید وہ سمجھنے سے کہ درد دل کا اظہار لفظوں کی مدد کے بغیر نہیں ہو سکتا۔ وہ سمجھتے رہے کہ رشید کو بستر پر بپیشاب کرنے کی فتیج عادت پڑ گئی ہے اور وہ رات کو بلبلا اٹھتا ہے اور اسے اسمال کی شکایت ہے۔ وہ نہیں جانے تھے کہ جو گالیوں' بدوعاؤں یا لفظوں سے اپنے غصے اور دنیا کی بے وفائی کا اظہار نہیں کر سکتے 'وہ دردول کا اظہار مثانے اور معدے سے کر سکتے ہیں۔

ماں سے مایوس ہو کر رشید نے ابات از سر نو رابطہ پیدا کرنے کی کوشش کی مگروہ تو اس معاملے میں بالکل مجبور تھے کیونکہ وہ ہروفت سنتے تھے کہ محبود کی شکل ان پر تھی اور بدصورتی تو خیر رشید کی شکل بالکل ان پر نہ تھی۔ باپ کے لیے اس اہم تفصیل کو نظر انداز کرنا کس قدر مشکل ہو جا آہے۔ وہ کس طرح محمود سے غداری کر سکتے تھے۔

ا ان تر آہت آہت رشید پر انکشاف ہوگیا کہ بلی کی دم تھینچنے اور مرفی کے پر نوچنے میں بھی راحت ہوتی ہے۔ گوید راحت ماں باپ کا نور نظراور گھر کا چراغ ہونے کے مقابلے میں نیج تھی' مگر کر احت ضرور تھی۔ ماں باپ تو اسے گوشت کے لو تھڑے میں 'جے وہ محمود کہ کر پکارتے تھے' اپنا وجود کھو چکے تھے۔ صبح سے شام تک محمود کا ذکر۔ محمود کی آنکھوں' پیشانی اور ہونٹوں کے قصے۔ محمود کی صحت' مسکراہٹ اور کھیل کا رونا اور محمود بھی وہ جے رونے تک کی تمیزنہ تھی۔ کیسی بے سری کی صحت' مسکراہٹ اور کھیل کا رونا اور محمود بھی وہ جے رونے تک کی تمیزنہ تھی۔ کیسی بے سری الا پاتھا۔ رشید نے کئی دفعہ محمود کا منہ تک نوچنا گوارہ کیا کہ مال کا قرب حاصل ہویا اس کا منہ چوشنے سے مسل

کی ملازمہ رضیہ دوڑی دوڑی آئی اور کینے گی۔ "بی بی شہیں مبارک ہو۔ خدانے تہمارے گھرایک اور نضابھائی دیا ہے۔"سلیمہ نے یہ ساتو رشید کو یوں پٹک کر بھاگ گئی جس طرح وہ خود سے کھلونے کی آمد پر پرانے کھلونے کی آمد پر پرانے کھلونے بچینک دیا کر تا تھا۔ یہ پہلا دن تھاجب رشید کی یوں تحقیر کی گئی۔ رشید کی تحقیر۔۔۔ سلیمہ کی اتن جرات بہلے تو وہ حران جب چاپ زمین پر بیشارہا۔ پھران سب باتوں کو سوچ کر اس نے یکھت رونا شروع کر دیا۔ اس کی دانت میں رونے سے بردھ کر کوئی قوت نہ تھی مگر خدا جات اس روزاس کے رونے میں کیوں اثر نہ تھا۔ حتی کہ آنسوؤں والا رونا بھی کام نہ آیا۔ پھراسے تازہ دم ہوکر رونا پڑا۔

آخر رضیہ آئی۔ اس نے رشید کو جھنجھوڑ کر اٹھالیا۔ اول تو رضیہ اسے منانے کو آئے۔ رینے ایک اونی ملازمہ۔۔۔ کس قدر بے عزتی کی بات تھی اور پھروہ بھی اسے جھنجھوڑ کر اٹھائے۔ اس روز اس کے خیال میں دنیا کے اصول ہی بدل رہے تھے۔

مال کے سامنے جاکر اس نے دو تین چیخوں سے آپا صید اور دنیا بھر کے خلاف شکایت کی مگر مال اسے گود بیں اٹھانے اور جملہ لوگوں کو براجھلا کہنے اور گھورنے کی بجائے نحیف سی آواز بیں کہنے گی۔ "یہ کیا سر کھا رہا ہے۔۔۔ اسے یہاں سے لے جا اور جو نعمت خانے بیں مٹھائی پڑی ہے "وہ اسے دے دے۔" یہ تھی اس کی مال۔ اس کی اپنی مال جس کی آئھوں کو اس نے نور پخشا تھا۔ وہ مال ۔۔۔ آگر اس کی قوت اظہار اپنے باپ کی طرح وسیع ہوتی تو وہ یہ کمہ اٹھتا۔ "بس چودھویں صدی آگئی ہے جب کہ مال کواپنے سکے بیٹے سے محبت نہیں رہی۔ مال کاخون بھی سفید ہوگیا۔۔۔"

رضیہ اسے باور پی خانے میں تن تنا چھوڑ جائے--- اپنے ہاتھ سے مٹھائی کھانے کے لیے--- ماں سے دور ماں کی داری صدقے بغیر--- سوکھی مٹھائی اور ماں اس گوشت کے لو تھڑے کے پاس لیٹی ہے۔ کیسی ہے ہودہ شکل تھی۔ نہ سرنہ منہ 'بیٹینی طور پر چودھویں صدی آچکی ہے جس کے متعلق آکڑ اباذ کر کیا کرتے تھے۔

پھرات یہ معلوم ہوا کہ مال بیمار ہے اور اس نے اخذ کیا کہ بیمارات کہتے ہیں جس کے اردگرد بھیرات یہ معلوم ہوا کہ مال بیمار ہے اور اس نے اخذ کیا کہ بیمارات کہتے ہیں جس کے لیے مٹھائیاں متکوائی جائیں اور جس کی اتن ہی دیکھ بھال ہو' جتنی کسی ذمانے میں اس کے ذمانے میں اس کے رونے میں تھی اور اب دن بدن صائع ہو رہی تھی۔ بیار بن کر اس کی حکومت شاید لوث آئے گر اس بید بد معلوم ہوسکا کہ کس طرح بیمار پڑجائے۔ اس نے دو آیک مرتبہ اپنی بیمار مال کو اس امید پر لیٹ کرچوا کہ شاید اس طرح بال کی بیماری اس لگ جائے گراس کے باوجود گھروالے اس بیمار جھنے لیٹ کرچوا کہ شاید اس طرح بال کی بیماری اس کے باوجود گھروالے اس بیماری جھنے اور ضد سے متکر رہے۔ بسرحال ان دنوں اپنی مٹی ہوئی انانیت حاصل کرنے کے لیے رونے' روشخے اور ضد

سے وہ خود محمود بن جائے۔ مگر والدین بھی چقر کے بنے ہوتے ہیں۔ ان پر ان باتوں کا اثر ہی نہیں ہو آ۔

ایک روز جب رشید ایا کی چھڑی کا گھو ڈابٹا کر سواری کر رہا تھا اور ان کے کاغذات کو پاؤں تلے روند رہا تھا تو انہوں نے بہت ڈانٹ ڈپٹ کی۔ جب رشید نے جواب میں چیخوں سے دروول کا اظہار کیا تو انہوں نے ایک دو تھیٹر جڑ دیے اور جلال میں کئے گئے۔ "بہت بدمعاش ہوا جارہا ہے۔ بھی آپا کو مار۔ بھی ماں سے اڑ۔ گھر میں کرام مچار کھا ہے۔۔۔۔پاہی۔"اس سرزنش کے دوران میں ماں محمود کا پوبڑا ٹھیک کرنے میں شدت سے مصروف رہی۔ گو ادھر سے پیار کی کوئی امید نظر نہ آتی۔ پھر بھی کا پوبڑا ٹھیک کرنے میں شدت سے مصروف رہی۔ گو ادھر سے پیار کی کوئی امید نظر نہ آتی۔ پھر بھی اسے مجبورا فریاد لے کرماں کے پاس جانا ہی پڑالیکن ماں نے بھی "ہروفت سرکھیا تا رہتا ہے۔" کہ کرائی تھیٹر مار دیا۔ انٹھ الیا اور اپنے پاس لٹا ایک تھیٹر مار دیا۔ انٹھ الیا اور اپنے پاس لٹا لیا۔ یکی تو اس کی خواہش تھی کہ وہاں مرے۔ کی سے تھیٹر کھا کر اسے وہاں مرنا نصیب تو ہوا۔ اس کی معلومات میں یہ ایک اضافہ تھا۔

اب رشید تیسری جماعت میں تھا۔ چونکہ پچھلے سال وہ فیل ہو گیا تھا۔ رشید کے والد کو یقین تھا
کہ رشید فطری طور پر کند ذہن ہے بلکہ ان کا خیال تھا کہ اس کے دماغ میں عقل سلیم کا خانہ خالی
ہے۔ اس کاسب سے برا ثبوت یہ تھا کہ وہ تیسری جماعت میں فیل ہو گیا تھا۔ گھر میں وہ اپنے اس خیال
کے متعلق اکثر بات کرنے کے عادی تھے یا وہ محمود کی ایسے انداز میں تعریف کرتے جس سے رشید کی
تالبیت اخذ ہو۔

"محمود سوالول میں طاق ہے۔ اگر رشید کا ذہن بھی اچھا ہو تا تو کیسی اچھی بات تھی۔ مگریہ رشید کا قصور نہیں --- اس کی یادداشت ٹھیک نہیں --- بے چارے کو ہاتیں یاد نہیں رہتیں _--اور --- محمود کی مال --- تم نے سنا---ادھر آنا--- باہر محمود کا استاد آیا ہوا تھا۔ کہتا تھا، محمود فر فر سبق سنادیتا ہے۔"

کی وقت جب دونوں بچوں کے مستقل کا ذکر چھڑ جاتا تو وہ اکثر کماکرتے۔ "محود۔۔۔ محمود۔۔۔ کو تو انجینئر بنائیں گے۔ اے رٹری جیجیں گے۔۔۔ رٹری۔ رٹری سے بڑھ کر ہندوستان میں کوئی انجینئر نگ کالج نہیں۔ ساتم نے محمود کی ہاں۔ رٹری میں بہت برا کالج ہے۔۔۔ شاندار۔ "
اس دوران میں وہ محمود کی طرف اس نوایئے سے دیکھتے جیسے کوئی مصور اپ شاہکار کی طرف دیکھتے۔ "رشید محمود کے طوط کو دیکھتاہے۔ پھروہ چونک کرایک موہوم می آہ بھر کر رشید کی طرف دیکھتے۔ "رشید محمود کے طوط کو دق نہ کر۔ تمہیں تو ہروفت شرارت سوجھتی ہے۔ محمود کی ہاں۔۔۔ ویکھاتم نے پنجرے کوبل دے رہا تھا شیطان۔ محمود کی ہاں۔۔۔ اگر رشید بھی ذبین ہوتا تو اسے بھی رٹری جھیجے۔ مگر کوئی بات

نہیں ۔۔۔ کوئی بات نہیں ۔۔۔ یہ تو قدرتی باتیں ہیں۔ انسان کو ان باتوں میں دخل نہیں۔ ہر حالت میں خدا کا شکر ادا کرنا چاہیے۔ کیوں محمود کی ماں ۔۔۔ یہ تم کیا دھور بی ہو۔ تمہیں تو ہروقت کام ہی رہتا ہے۔ ہاں رضیہ کماں ہے۔ رشید میں کہتا ہوں'اس پنجرے کو نہ چھٹر۔۔۔ سنتا نہیں۔"

رہاہے۔ ہاں رسید ماں ہے۔ ریوسی کا اس کا بی رور ان جمائیاں کے لے کر تھک جاتا۔ پھرد فعتا" اس کا بی رشید باپ کی ان چیدہ باتوں کے دور ان جمائیاں کے لے کر تھک جاتا۔ پھرد فعتا" اس کا بی چاہتا کہ زورے مرغی کی دم تھنچے یا آبا کی ٹانگ میں چنگی لے یا کسی ریگئی ہوئی چیونٹی کو پاؤں سے مل دے۔ دنیا میں سب سے زیادہ بدنما چیزاس کے نزدیک محمود کا طوطا تھا۔

رشید اپنی جگہ ہے اٹھا۔ ایک اور انگزائی لی۔۔ "اچھاتو اب کیا کروں۔" اس نے چاروں طرف نگاہ ڈالی مگر کوئی چیزاس کے لیے باعث دلچپی نہ تھی۔ سیڑھیوں سے بیچے اتر کر اس نے دیکھا کہ ماں 'آیا اور رضیہ باجی باور چی خانے میں ہیں۔۔۔ ابا اور محمود کی آوازیں بیٹھک میں سے آرہی تھیں۔ وہ باور چی خانے میں داخل ہوا۔ "اماں" اس نے اکتائے ہوئے انداز میں کما۔ "بھوک لگ

الماں بولی۔ "آگئے۔ آنکھ کھل گئی۔ ہزار دفعہ کہاہے کہ صبح اٹھ کر سکول کاکام کیا کرو۔" آپا کہنے گئی۔ "الماں! محمود نے آج صبح ہی صبح وس سوال نکال لیے ہیں۔۔۔" رشید نے ان باتوں پر دھیان نہ دیا۔ اس نے چاروں طرف سرسری سی نگاہ ڈالی اور پھرماں ے لی کا گلاس لے لیا۔

مال نے کما۔ "منہ اچھ تو دھولیا کر۔ کتنا گندا ہے۔"

گررشید لی پی چکا تھا۔ وہ اپنی قبیض ہے منہ بونچھ کر گلاس صندوق پر رکھ کرباہر نکل آیا۔ کرے میں سامنے چاقو پڑا تھا۔ اس نے چاقو اٹھالیا اور سرسری طور پر میز کا کونہ کھرچنا شروع کر دیا۔ باہر بیٹھک ہے ابااور کسی مہمان کی آوازیں سائی دے رہی تھیں۔

بیک سر رون به برد مرابط میں ہے حد طاق ہے۔ رڑی۔۔! رڑی سے بردھ کر کوئی در گاہ درگاہ درگاہ درگاہ ہیں۔ بودھ کر کوئی در گاہ ہیں۔ سو روپیہ ماہوار خرچ۔ نصیب کی باتیں ہیں۔ وہ ہمارا رشید۔۔ وہ سال اس سے برا ہے۔ بالکا کند ذہن کام چور 'کما۔۔۔اللہ کا ہر حال میں شکریہ اوا کرناچاہیے۔" رشید اٹھ بیٹھا اور برابر والے کمرے میں چلاگیا۔ شاید اس کے لیے وہاں اباکی آواز نہیں رشید اٹھ بیٹھا اور برابر والے کمرے میں چلاگیا۔ شاید اس کے لیے وہاں اباکی آواز نہیں

جانوروں سے کس قدر محبت ہے۔۔۔ محمود کی ماں۔۔۔! محمود کی ماں!"
دکیوں ایاجی۔۔۔ "محمود نے اندر آتے ہوئے کما۔

" کچھ نہیں بیٹا۔" باپ نے جواب دیا۔ "رشید نے تہمارا طوطا وھوپ میں رکھ دیا تھا۔ بے چارے کاگری کے مارے براحال ہو رہاتھا۔ تم کمال چلے گئے تھے۔"

پورے اس پر محمود بولا۔ " نہیں ایا جی! میں نے خود طوطے کو دھوپ میں رکھا تھا۔ اس نے پانی کی کٹوری الٹ دی تھی اور پانی میں تر ہتر ہو رہا تھا۔ میں نے اسے سکھانے کے لیے دھوپ میں رکھ دیا۔ پھراہے اٹھانا مجھے یاد نہیں رہا۔ "

" محمود کی ماں۔۔ محمود کی ماں۔۔ "بپ کمہ رہاتھا۔" تم نے سنا؟ محمود نے خود طوطے کو دھوپ میں رکھاتھا۔ محمود کی ہیر بہت اچھی عادت ہے۔ دیکھو ناتج کچ کمہ دینے سے بالکل نہیں گھبرا آ۔ لواگر رشید طوطے کو دھوپ میں رکھتاتو چاہے کچھ ہی ہو جاتا 'وہ مجھی اقرار نہ کر آ۔ رضیہ۔۔۔ رضیہ کمال ہے رشید؟ رضیہ۔۔!"

"ابھی سیس تھا۔" ماں نے کہا۔" جانے کہاں چلا گیاہے؟ گلی میں ہو گا۔ میں تو اس لڑکے سے تنگ آچکی ہوں۔"

'' باپ نے اے تسلی دی۔ '' خیر کوئی بات نہیں۔ تم تو گھبراجاتی ہو۔ یمیں کہیں ہوگا۔'' باپ نے اے تسلی دی۔ رشید دبے پاؤں عسل خانے سے نکل کرچوبارے میں چلا گیا۔ بو ژھے فقیر کے آنے کاوقت ہو رہاتھا مگروہ بو ڑھادو دن سے نہیں آیا تھا۔

مشد کے بدن میں نامیدی سے ستی ی محسوں ہو رہی تھی اس واحد عشرت سے وہ گذشتہ دو ونوں سے محروم تھا۔ اس نے چھ سات موٹے موٹے پھرچن لیے اور کھڑی میں بیٹھ گیا۔ سانے مکانوں کا ڈھیر نظر آ رہا تھا۔ گلی میں خاک اڑ رہی تھی۔ دھوپ سے آ تکھیں چندھائے جاتی تھیں۔ مکانوں سے برے ریت کے ٹیلے کھڑے تھے۔ کہیں کہیں بگولے ناچ رہے تھے۔ وہ ان بگولوں کو حرت بھری نگاہ سے دیکھ رہا تھا۔

آخر وہ فقیر کا انظار کرتے کرتے تھک گیا۔ اس نے جھر جھری لی۔ دونوں ہاتھوں کا پیالہ بناکر اپنی ٹھوڑی اس پر تکادی۔ اور معصومیت بھرے انداز میں بیٹھ گیا۔ اسے دیکھ کریہ محسوس ہو تاتھا کہ جیسے کسی مظلوم کے دکھ کو دیکھ کروہ خداہے اس کی نجات کے لیے دعاکر رہا ہو۔

انظارے مایوس ہو کروہ او هراو هر دیکھنے لگا۔ اس کی نگاہ سامنے والے مکان کے روشن دان پر پڑی۔ روشن دان میں سرخ شیشے کو دیکھ کر ایک بیگانہ ہی مسکر اہٹ اس کے ہو تول پر آگئی۔ اس نے ایک پھر اٹھالیا اور اس سے کھیلنے لگا۔ پھرنہ جانے کیا سوجھی۔ اس کے بازونے زور سے جھٹکا پنچی تھی۔ یااس لیے کہ سامنے پڑی ہوئی چٹائی سے تنکے کھینچنے کی خواہش اسے مجبور کر رہی تھی۔ باور چی خانے میں مال کمہ رہی تھی کہ "رضیہ وہ کمال غائب ہوگیا ہے۔ جادیکھ تو کمیں میں صندوق میں سے کپڑے فکال کر پھاڑتو نہیں رہا۔ میں بھی کتنی بھول کرتی ہوں۔ صبح صندوق کو کھولا تھاتو اسے بند نہیں کیا۔ جادیکھ تو۔۔۔ توبہ میں تواس لڑے سے عابز آ چکی ہوں۔"

رضیہ کی آہٹ من کررشید چٹائی کو چھوڑ کرپرے جابیشااور ایک لوہے کے مکڑے سے ناخن کریدنے میں مشغول ہوگیا۔ رضیہ اندر آئی۔ اس نے نفرت سے کھولتی ہوئی نگاہ رشید پر ڈالی۔ مگر رشید بطاہرانے کام میں ہمہ من مشغول تھا۔ پھر جب رضیہ صندوق کو کالانگاری تھی تو نہ جانے رشید کو کیا ہوا۔ اس نے اپنے بازو میں شدید آکڑی محسوس کی۔ اس کا ہاتھ غیرارادی طور پر لیکااور انگلیوں نے بڑھ کر رضیہ کی کمرمیں چٹکی لے لی۔ اس نے بھاگتے ہوئے ''اوئی'' سنااور پھر رضیہ جانے کیا کیا کہ رہی تھی۔ مگروہ عنسل خانے پہنچ کر بالٹی میں ہاتھ ڈیو رہا تھا اور گرتے ہوئے قطروں کو خور سے دکھے رہا تھا۔ قطروں کو گورے دکھے رہا تھا۔ قطروں کو گورے کی گھڑی میں سے پھر پھینکا کر تا تھا۔

بو ڑھے کی عابر اند نگاہ۔۔۔ بے بی۔۔۔اور بے چارگ۔۔۔اس روز جب اس کی آگھوں سے پانی قطروں میں گر رہاتھا کس قدر مفتحکہ خیز شکل تھی۔ اس کے ہو نٹوں پر مسکراہٹ آگئی اور وہ اطمینان سے بیٹھ گیا۔ باہر ماں غصے سے پوچھ رہی تھی۔

"رضيه محود كے طوطے كا پنجره يهال دهوب ميں كس نے ركھاہے؟"

رضیہ بولی۔ ''توبہ بی بی- میں نے تو ابھی اسے چوبارے میں رکھادیکھا تھا۔ میں تو کسی چز کو ہاتھ تک نمیں لگاتی۔ میری تو بی بی بیا عادت ہی نہیں۔''

ماں نے ہاتھ ہلا کر کہا۔ "بس یہ ای شیطان کی کارستانی ہے۔ نہ جانے محود کے طوطے ہے۔ اس کو بھائی ہوتے ہیں۔ آپس میں پیار اور محبت سے رہتے ہیں۔ اس لوکے پر تو محمود کو دکھ کر بھوت سوار ہو جاتا ہے۔ رضیہ۔۔! ہے۔ اسے چوبارے میں رکھ اور اس کی کوری میں پانی ڈال دے۔"

رشید دروازے سے جھانک رہا تھا۔ "محبود کاطوطا" اس کے دل کاکوئی حصہ کمہ رہا تھا۔ "کیا ہوا۔ کیا ہوا۔ محبود کے طوطے کو؟" ابااندر آگر کمہ رہے تھے۔ "ہاں بس ایساکون کام کرے گا۔ اس لڑکے میں تو ذرہ بھر رحم نہیں۔ قصائی ہے قصائی۔ صبح شام چیزیں الٹ پلٹ کرنے کے علاوہ اسے کوئی کام نہیں۔ کل میرے دفتر کے کاغذات کی بیڑیاں بنا رہا تھا۔ نامعقوا ۔۔۔ لے رضیہ اسے چوبارے میں لے جا۔ محبود تو طوطے پر جان چھڑ کتا ہے۔ جب تک اسے کھانہ لے 'خود نہیں کھانا۔ اسے

کھایا۔۔۔ پھڑے سرخ شیشہ ٹوٹنے کی آواز آئی پھروہ کھڑی ہے ہٹ کرچو کی پر آبینظا۔ سانے محبود کا طوطا پھڑ پھڑا رہا تھا۔ محبود کا طوطا۔۔۔ محبود کا طوطا۔ اس کے لیول پر مسکراہٹ آگئ۔ چوکی پر ایا کا اسرا و کھ کر رشید شمھک گیا۔ اس نے اسرا اٹھا لیا۔ پہتہ نہیں اس کے دل میں کیا خیال آیا۔ منہ سرخ ہوگیا۔ آئے میں مسرت سے چک اٹھیں۔ "محبود کا طوطا۔" اس نے دانت پیتے ہوئے کہا۔ وہ پنجرے کے قریب ہو بیٹھا۔ پنجرے کا دروازہ کھل گیا۔ دنیا گھومتی ہوئی محبوس ہو رہی تھی۔ حتی کہ اسے بو ڑھا فقیر بھی یاد نہ رہا۔ فی فی خوک بوندیں اس کے ہاتھوں پر گر رہی تھیں۔۔۔ سرخ رنگین فقیر بھی یاد نہ رہا۔ کوئی ہے بہر رنگین سنہری سرخی ناچ رہی تھی۔ دو بگولے آسان پر مختل قوس بن کر محبوم رہے تھے۔

«محمود كاطوطا- "اس ك دل كاكوئي كونه تمسخرے كمد رہاتھا۔ «محمود__!"

1///

1/1/

جب بھی بیٹے بھائے مجھے آپایاد آتی ہے تو میری آتھوں کے آگے ایک چھوٹا سابلوری دیا آجا آہے جو مدھم لوسے جل رہاہو۔

مجھے یاد ہے ایک رات ہم سب چپ چاپ باور چی خانے میں بیٹے ہوئے تھے۔ میں "آپا اور ای جان کہ چھوٹا بدو بھاگتا ہوا آیا۔ ان دنوں بدو یمی چھ سات سال کا ہو گا۔ کہنے لگا۔ ای جان میں بھی باہ کروں گا۔

''اوہ ۔۔۔ ابھی ہے۔'' امال نے مسکراتے ہوئے کہا۔ پھر کہنے لگیں۔''اچھابدو تمہارا بیاہ آپا ہے کردیں؟''

"او نهول---"بدونے سم ملاتے ہوئے کہا۔ امال کئے لگیں-"کیوں آپاکو کیاہے؟" "ہم تو چھاجو باجی سے بیاہ کریں گے۔"

اماں نے آپاکی طرف مسکراتے ہوئے دیکھااور کہنے لگی۔ 'دکیوں۔۔۔دیکھو تو آپاکیسی اچھی ۔۔۔ا"

"میں بتاؤں کیسی ہے؟" وہ چلایا۔

"ہاں بتاؤ تو بھلا۔" اماں نے پوچھا۔ بدونے آئکھیں اٹھا کرچاروں طرف دیکھا جیسے کچھ ڈھونڈ رہا ہو۔ بھراس کی نگاہ چولیے پر آرگی۔ چولیے میں اپلے کا ایک جلا ہوا کلزا پڑا تھا۔ بدونے اس کی اشارہ کیا اور بولا۔ "الیں۔" بھر بجلی کے روش بلب کی طرف انگی اٹھا کر چیخنے لگا۔ "اور چھا بھو اس اس بات پر ہم سب دیر تک ہنتے رہے۔ استے میں تصدق بھائی آگئے۔ امال کہنے گئی۔" اللہ اللہ بی جو چھنا کہ آپاکیسی ہیں۔" آپائے تھدتی بھائی کو آتے ہوئے دیکھا تو منہ موڑ کریوں بیٹھ کی جو بھی ہیں۔" آپائے تھدتی بھائی کو آتے ہوئے دیکھا تو منہ موڑ کریوں بیٹھ کی جی ہیں۔" آپائے تھا کہ تابال کھنے کھی ہیں۔" کہائے میں منہمک ہو۔

ساحرہ اور شریا ہمارے بڑوس میں رہتی تھیں۔ دن بھران کامکان ان کے قبقہوں ہے گو بجتا رہتا جیسے کسی مندر میں گھنیٹال نج رہی ہوں۔ بس میراجی چاہتا تھا کہ انہیں کے گھر میں جا رہوں۔ ہمارے گھر میں رکھاہی کیا تھا۔ ایک بیٹھ رہنے والی آیا' ایک "نیہ کرو' وہ کرو" والی امال اور دن بھر حقے را کُر گڑانے والے آبا۔

ر ر رائے وسے بہا اس روز جب میں نے ابا کو ای سے کہتے سائ کچ تو سے کہ مجھے بے حد غصہ آیا۔ ابا کہنے گئے۔ دسجادہ کی ماں۔ معلوم ہو تاہے کہ ساحرہ کے گھریس بہت سے برتن ہیں۔" دکیوں؟"امال پوچھنے گئی۔

یری . می پی ب می است کی است کی است کا است میں ہے۔ اور یا قبقے لگتے ہیں جیسے میلد لگا ہو۔ " کہنے لگے۔ "بس تمام دن برتن بجتے رہتے ہیں۔۔۔اور یا قبقے لگتے ہیں جیسے میلد لگا ہو۔ " امال عنگ کر بولی۔ " مجھے کیامعلوم۔ آپ تو بس لوگوں کے گھر کی طرف کان لگائے بیٹھے رہتے

ال کھنے گئے۔ ''انوہ۔۔! میراتو یہ مطلب ہے کہ جمال اور کی جوان ہوئی' برتن بجنے گئے۔ بازار کے موڑ تک لوگوں کو خبر ہو جاتی ہے کہ فلال گھر میں لوگی جوان ہو چکی ہے۔ مگر دیکھو تاہماری سجادہ میں یہ بات نہیں۔'' میں نے اب کی بات سنی اور میراول کھو لنے لگا۔ بوی آئی ہے سجادہ۔ جی ہال۔ اپنی بیٹی جو ہوئی۔ اس وقت میرا جی جاہتا تھا کہ جا کے باور پی خانے میں میٹھی ہوئی آبا کامنہ چڑاؤں۔ اس بیٹی جو ہوئی۔ اس وقت میرا جی جاہتا تھا کہ جا کے باور پی خانے میں میٹھی ہوئی آبا کامنہ چڑاؤں۔ اس بات پر میں نے دن بحر کھانا نہ کھایا اور ول بی ول میں کھولتی رہی۔ اباجائے بی کیا ہیں۔ اس حقد لیا اور گڑ کر لیا یا زیادہ سے خول کر بیٹھ گئے اور گٹ مث گئے۔ جیسے کوئی بخت بی کیا ہوں میں کہی کے والے بھون رہا ہو۔ سارے گھر میں لے دے کے صرف تصدق بھائی ہی تھے جو بھیاں کی کہارتے تھے اور جب اباگھر پر نہ ہوتے تو وہ بھدی آواز میں گیا بھی کرتے تھے۔ ولی بیٹ بیٹ کی گئی ہی تھے۔ جن کا تو وہ بھدی آواز میں گیا بھی کرتے تھے۔ وہ بیٹھے ہیں' آنکھوں میں نمی سی ہے جب جب یہ کارک سا فسانہ ہے بین تازک سا فسانہ ہے کارک سی نہی سی سے تیل انہیں گاتے میں کر کسی نہ کسی بات پر مسکراوی اور کوئی بات نہ ہوتی تو وہ بدو کو ہلکا سا پھرار کئی بات نہ ہوتی تو وہ بدو کو ہلکا سا پھرار کئی بات نہ ہوتی تو وہ بدو کو ہلکا سا پھرار کی آبا نہیں گاتے میں کر کسی نہ کسی بات پر مسکراوی اور کوئی بات نہ ہوتی تو وہ بدو کو ہلکا سا پھرار

کر کہتی۔ ''بدو رونا۔''اور پھر آپ ہی ہیتھی مسلم آئی رہتی۔ تصدق بھائی میرے پھو پھا کے بیٹے تھے۔ انہیں ہمارے گھر آئے کوئی یکی دو ماہ ہوئے تھے۔ کالج میں پڑھتے تھے۔ پہلے تو وہ بور ڈنگ میں رہا کرتے تھے۔ پھرایک دن جب پھو پھی آئی ہوئی تھی تو ہاتوں میں ان کاذکر چھڑ گیا۔ پھو پھی کہنے گلی 'بور ڈنگ میں کھانے کا انتظام ٹھیک نہیں۔ لڑکا آئے دن بیار رہتا ہے۔ امال اس بات پر خوب لڑیں۔ کہنے لگیں۔ ''اپنا گھر موجود ہے تو بور ڈنگ میں پڑے بیار رہتا ہے۔ امال اس بات پر خوب لڑیں۔ کہنے لگیں۔ ''اپنا گھر موجود ہے تو بور ڈنگ میں پڑے رہنے کا مطلب۔'' پھران دونوں میں بہت سی باتیں ہو کیں۔ امال کی تو عادت ہے کہ آگلی پچھلی بہت "بال تو كيسى ہے آپابدو؟" وہ بولے- "بناؤل-" بدو چلايا- اور اس نے اپلے كا كلوا انسانے كے ليے ہوئا انسانے كے ليے ہاتھ بره مايا- عالبًا وہ اس ہا ہم ميں د كھانا چاہتا تھا مگر آپائے جھٹ اس كا ہاتھ بكر اللہ اور انگلى بلاتے ہوئے بولى- "او نه-" بدو رونے لگا تو مال كمنے كئى- "پكلے اس ہاتھ ميں نہيں اٹھاتے- اس ميں چنگارى ہے-"

"ده تو جلا ہوا ہے امال!" بدونے بسورتے ہوئے کہا۔

الل بولیں۔ "میرے الل می حمیں معلوم نہیں۔ اس کے اندر آگ ہے۔ اوپر سے نہیں دکھائی دیتے۔"

بدونے بھولے بن سے بوچھا۔ "کیوں آپا!اس میں آگ ہے کیا؟" اس دقت آپاکے منہ پر ہلکی سی سرخی دو ژگئی۔ "میں کیاجانوں۔" وہ بھرائی ہوئی آواز میں بولی اور پھنکنی سے اٹھاکر جلتی ہوئی آگ میں ہے مصرف پھو تکس مارنے لگیں۔

اب میں مجھتی ہوں کہ آیاول کی گرائیوں میں جیتی تھی اور وہ گرائیاں اتن عمیق تھیں کہ بات ابھرتی بھی تو نکل نہ سکتی۔ اس روز بدونے کیے ہے کی بات کی تھی۔ مگر میں کماکرتی تھی۔ "آپا تم تو بس بیشه رہتی ہو۔ "اور وہ مسکرا کر کہتی۔ "لیگی"اور اپنے کام میں لگ جاتی۔ ویسے تو وہ سارادن كام ميں كى رہتى تھى- ہركوئى اے كى ندكى كام كے ليے كمد ديتا اور ايك بى وقت ميں اے كى كام كرنے ير جاتے۔ اوهربدو چيخا۔ " آپاميراوليا۔" اوهرابا گھورتے۔ "سجادہ ابھى تك چائے كيوں نمیں بن؟ " ج میں اماں بول اٹھتی۔ "بٹیا دھولی کب سے باہر کھڑا ہے۔" اور آیا جپ جاپ سارے کاموں سے نیٹ لیتی۔ یہ تو میں خوب جانتی تھی مگراس کے باوجود جانے کیوں اسے کام کرتے ہوئے دیکھ کریہ محسوس نہیں ہو تا تھا کہ وہ کام کر رہی ہے یا وہ انتاکام کرتی ہے۔ مجھے تو بس بھی معلوم ہو تا تھا کہ وہ بیٹھی ہی رہتی ہے اور اے ادھرے ادھر گردن موڑنے میں بھی اتنی دیر لگتی ہے اور چاتی ہے تو چلتی ہوئی محسوس نہیں ہوتی۔ اس کے علاوہ میں نے آیا کو بھی ققمہ مار کر ہنتے ہوئے نہیں سا۔ زیادہ سے زیادہ مسکرا دیا کرتی تھی اور بس- البتہ وہ اکثر مسکرایا کرتی۔ جب وہ مسکراتی تو اس کے ہونٹ کھل جاتے اور آ تکھیں بھیگ جاتیں۔ ہاں تو میں سمجھتی تھی کہ آیا بیٹھی ہی رہتی ہے۔ ذرا نہیں ہنتی اور بن چلے او ھک کریمال سے وہاں پہنچ جاتی ہے۔ جیسے کسی نے اسے و ھلیل دیا ہو۔ اس کے برعكس ساحره كتنة مزے ميں چلتي تھي جيے دادرے كى مال پر ناچ رہى ہو۔ اور اپني خالہ زاد بهن ساجو باجی کو چلتے دیکھ کرمیں بھی نہ اکتائی۔ جی چاہتا تھا کہ باجی ہیشہ میرے پاس رہے اور چلتی چلتی اس طرح گردن موڑ کر پنچم آواز میں کھے۔ "ہیں تی--- کیوں تی؟" اور اس کی کالی کالی آگھوں کے گوشے مسكرانے لگے-باجی كى بات بات مجھے كتنى پيارى لگتى تھى-

ی باتیں لے بیٹھتی ہے۔ غرضیکہ متیجہ یہ ہوا کہ ایک ہفتہ کے بعد تقدق بھائی بورڈنگ کو چھوڑ کر ہمارے ہاں آٹھسرے۔

تصدق بھائی مجھ سے اور بدو سے بردی گیس ہانکا کرتے تھے۔ ان کی ہاتیں ہے حد دلچپ
ہوتیں۔ بدو سے تو وہ دن بھرند آلگاتے۔ البتہ آپاسے زیادہ ہاتیں نہ کرتے۔ کرتے بھی کیے۔ جب
بھی وہ آپا کے سامنے جاتے تو آپا کے دو پنے کا پلو آپ ہی آپ سرک کر پنم گھو تگھٹ بن جا آ اور آپا
کی بھیگی بھیگی آئھیں جھک جاتیں اور وہ کی نہ کی کام میں شدت سے مصروف دکھائی دیتیں۔ اب
بجھے خیال آتا ہے کہ آپاان کی ہاتیں بوے غور سے سناکرتی تھی جگو کہتی پچھ نہ تھی۔ بھائی صاحب بھی
بدو سے آپا کے متعلق پوچھے رہتے لیکن صرف اس وقت جب وہ دونوں اکیلے ہوتے۔ پوچھے۔ "بدو

"آپا---"بدولاپروانى سے دہرا آ۔ "بيٹھى ہے---بلاؤل؟"

بھائی صاحب گھراکر کتے۔ دونہیں نہیں۔ اچھا بدو۔۔۔ آج تہیں ہے ویکھو۔ اس طرف تہیں دھائیں۔ اور جب بدو کا دھیان ادھر ادھر ہو جا تا تو مدھم کی آواز میں کتے۔ دارے یار تم تو مفت کا ڈھنڈورا ہو۔ "بدو چیخ افسا۔ دکیا ہوں میں ؟" اس پر وہ میز بجانے لگتے۔ ڈھگ ڈ گگ۔۔۔ ڈھنڈورا ہے۔ دیکھا جے ڈھول بھی کتے ہیں۔ ڈ گگ ڈ گگ سمجھ اور آبا اکش چلتے چلت ان کے دروازے پر رک جاتی اور ان کی باتیں سنی رہتی۔ اور پھرچو لیے کے پاس بیٹھ کر آپ ہی آپ مسراتی۔ اس وقت اس کے سرے دویٹہ سرک جا آ۔ بالوں کی لٹ پھسل کر گالوں پر آگرتی اور وہ مسراتی۔ اس وقت اس کے سرے دویٹہ سرک جا آ۔ بالوں کی لٹ پھسل کر گالوں پر آگرتی اور وہ بھی بھیگی آنگھیں چو لیے میں ناچے ہوئے شعلوں کی طرح جھو متیں۔ آپا کے ہونے یوں ملتے آگویا گا رہی ہو۔ مگر الفاظ سائی نہ دیتے۔ ایسے میں اگر اماں یا اباباور پی خانے میں آجاتے تو آبا ٹھنگ کریوں ابنادویٹہ 'بال اور آنگھیں سنجالی گویا کس بے تکلف محفل میں کوئی بیگائے آگیا ہو۔

ایک دن میں 'آبااور امال صحن میں تھیں۔اس وقت بھائی اندر اپنے کرے میں بدو ہے باتیں کر رہے تھے۔ میرا خیال ہے کہ بھائی کو یہ معلوم نہیں تھا کہ ہم باہر بیٹے ہوئے ان کی باتیں من رہے ہیں۔ بھائی صاحب بدو ہے کمہ رہے تھے۔ "میرے یار ہم تو اس سے بیاہ کریں گے جو ہم سے انگریزی میں باتیں کر سے۔ کابیں پڑھ سکے۔ شطرنج 'کیم اور چڑیا کھیل سکے۔ چڑیا جانتے ہو؟ وہ گول گول پروں والا گیند بلے سے یوں ڈزش ڈز۔ اور سب سے ضروری بات یہ ہے کہ ہمیں مزیدار کھانے کے سمجھے۔۔۔؟"

بدو بولا۔ "ہم تو چھاجو باتی سے باہ کریں گے۔" "او نہ۔۔۔" بھائی نے کہا۔

بدو چیخنے لگا۔ "میں جانتا ہوں۔ تم آپاسے بیاہ کروگے۔۔۔ ہاں۔" اس وفت اماں نے آپاکی طرف و یکھا گر آپا اپنے پاؤں کے انگوشے کا ناخن تو ڑنے میں اس قدر مصروف تھی جیسے کچھے خبر ہی نہ ہو۔ اندر بھائی صاحب کمہ رہے تھے۔"واہ تمہاری آپا فرنی پکاتی ہے تو یوری طرح شکر بھی نہیں ڈالتی۔ بالکل پھیکی۔۔۔ آخ تھو۔"

سر سر من میں و سام ہوئی ہیں کہ فرنی میں کم میشھا ہو تا چاہیے۔" "تو دہ اپنے ابا کے لیے پکاتی ہے 'ہمارے لیے تو نہیں۔" "میں کھوں آیاہے؟" بدو چیخا۔

بھائی چلائے۔ "اوہ پگلا۔ ڈھنڈورا۔ لو تہیں ڈھنڈورا پیٹ کر دکھائیں۔ یہ دیکھو اس طرح۔۔۔ ڈکگ ڈکگ۔" بدو پھرچلانے لگتا۔ "میں جانتا ہوں۔ تم میز بجا رہے ہو تا؟ ہاں ہاں اس طرح ڈھنڈورا پنتا ہے تا۔" بھائی کمہ رہے تھے۔ "کشتیوں میں۔ اچھابدو تم نے بھی کشتی لڑی ہے۔ آؤ ہم تم کشتی لڑیں۔ میں ہوا گلااور تم بدو پہلوان۔ ذرا تھمروجب میں تین کموں تب۔"اور اس کے ساتھ ہی انہوں نے بدھم آواز سے کہا۔ "ار اس کے بات منگی پڑتی ہے۔"

میرا خیال ہے آپاہنسی نہ روک سکی۔ اس لیے وہ اٹھ کرباور چی خانے میں چکی گئی۔ میرا تو ہنسی کے مارے دم نکلا جارہا تھا اور امال نے اپنے منہ میں دویثہ ٹھونس لیا تھا۔

میں اور آپادونوں اپنے کمرے میں پیٹھے ہوئے تھے کہ بھائی صاحب آگے اور کہنے گھ۔ 'کہا

پڑھ رہی ہوج ہے با؟' ان کے منہ سے جینا من کر مجھے بوی خوشی ہوتی تھی۔ طالا نکہ مجھے اپنے نام

سے بے حد نفرت تھی۔ نورجہاں کیما پر انا نام ہے۔ بولتے ہی منہ میں باسی روڈی کا مزہ آنے لگتا ہے۔

میں تو نورجہاں من کر بوں محسوس کیا کرتی تھی جیسے کوئی تاریخ کی کتاب کے بوسیدہ ورق سے کوئی

بوڑھی اماں سوٹنا ٹیکتی ہوئی آ رہی ہو۔ مگر بھائی صاحب کو نام بگاڑ کر اسے سنوار نے میں کمال حاصل

قا۔ ان کے منہ سے جیمنا من کر مجھے اپنے نام سے کوئی شکایت نہ رہتی اور میں محسوس کرتی گویا

ایران کی شنرادی ہوں۔ آپا کو وہ سجادہ سے تجدے کہا کرتے تھے۔ مگروہ تو پر انی بات تھی۔ جب آپا

پھوٹی تھی۔ اب تو بھائی اسے سجدے نہ کہتے بلکہ اس کا پورا نام تک لیتے گھراتے تھے۔ خبر میں نے

بواب دیا۔ ''سکول کا کام کر رہی ہوں۔ '' پوچھنے لگے کہ تم نے کوئی برنارڈشاکی کتاب پڑھی ہے کیا؟''

انہوں نے میرے اور آپا کے درمیان والی دیوار پر لکی ہوئی گھڑی کی طرف ویکھتے ہوئے کہا۔ "تہاری آپانے توہارٹ بریک ہاؤس پڑھی ہوگا۔" وہ تنکھیوں سے آپاکی طرف دیکھ رہے تھے۔ آپانے نظریں اٹھائے بغیری سربلادیا اور مدھم سی آواز میں کہا۔ "دنہیں۔" اور سویٹر بننے میں

گی رہی۔

بھائی بولے۔ "کیا بتاؤں جینا کہ وہ کیا چیز ہے۔ نشہ ہے نشہ۔ خالص شد۔ تم اسے ضرور پڑھو۔ بالکل آسان ہے بعنی امتحان کے بعد ضرور پڑھنا۔ میرے پاس پڑی ہے۔" میں نے کہا۔ "ضرور پڑھوں گی۔"

پھر ہوچھنے گئے۔ "میں کتابوں تمهاری آپانے میٹرک کے بعد پڑھناکیوں چھو (دیا؟"

میں نے چڑ کر کہا۔ "جھے کیا معلوم۔ آپ خود ہی کوچھ کیجئے۔" حالانکہ جھے اچھی طرح سے معلوم تھا کہ آپ نے کالج جانے سے کیوں انکار کیا تھا۔" میرا تو کالج جانے کو بی نہیں چاہتا۔ وہاں لڑکیوں کو دیکھ کر ایسا معلوم ہو تا ہے کوئی نمائش گاہ ہو۔ درسگاہ تو معلوم ہی نہیں ہوتی۔ جیسے مطالع کے بہانے میلہ لگا ہو۔" جھے آپا کی بیہ بات بہت بری گئی تھی۔ میں جانتی تھی کہ وہ گھر بیٹھ رہنے والی ہے۔ کالج جانا نہیں چاہتی۔ بری آئی تھی گئتہ چیں۔

عقى ؟ خود آپا بوچھ ليت اور آپا بيشى موئى مم صم بيكى بل-

شام کو ابا کھانے پر بیٹھے ہوئے چلا اٹھے۔ "آج فرنی میں اتن شکر کیوں ہے؟ قندے ہونٹ چیکے جارہے ہیں۔ سجادہ بیٹی۔ کیا چینی اتن سستی ہوگئی ہے۔ ایک لقمہ نگلنا مشکل ہو رہا ہے۔"

آپاکی بھیگی بھیگی آگھیں جھوم رہی تھیں۔ طالانکہ جب بھی اباجان خفا ہوتے تو آپاکارنگ زرد پر جا آفی مگراس وقت اس کے گال تمتمارہے تھے۔ کہنے لگی۔ ''شاید زیادہ پڑگی ہو۔'' یہ کمہ کر وہ تو باور چی خانے میں چلی گئی اور میں دانت چیں رہی تھی۔ شاید کیاخوب شاید۔

اوهراپابدستور بوبردارے تھے۔ "چارپانچ دن سے دیکھ رہا ہوں فرنی میں قند بردھتی جا رہی ہے۔ " صحن سے امال دو ڈی دو ڈی آئیں اور آتے ہی ابا پر برس پرس جیے ان کی عادت ہے۔ " آپ تو ناحق بجزتے ہیں۔ آپ ہلکا میٹھا پند کرتے ہیں تو کیاباتی لوگ بھی کم کھائیں۔ اللہ رکھ گھر میں جوان لوکا ہے۔ اس کا تو خیال کرنا چاہیے۔" ابا کو جان چھڑانی مشکل ہوگئی کمنے گئے۔ "اوہ یہ بات ہے۔ بھے بتادیا ہو تا۔ میں کہتا ہوں سجادہ کی مال۔۔۔" اور وہ دونوں آپس میں کھر پھر کرنے گئے۔ اس کا تو کیابات تک کو تیار ہوئی تو میں بوی حیران ہوئی۔ آپان سے ملنا تو کیابات تک کو ناپند کرتی تھی۔ بلکہ اس کے نام پر ہی ناک بھوں چڑھایا کرتی تھی۔ میں نے خیال کیا کہ ضرور کوئی بھید ہے اس بات میں۔ بھی مجھار ساحرہ دیوار کے ساتھ چارپائی کھڑی کرکے اس پر چڑھ کر ہماری

طرف جھا نکتی اور کسی نہ کسی بہانے سلسلہ گفتگو قائم کرنے کی کوشش کرتی تو آپا بڑی ہے وہا ہے وہ ایک باتیں کرکے اے ٹال دیتی۔ آپ ہی بول اٹھتی۔ "ابھی تو اتنا کام پڑا ہے اور میں یہاں کھڑی ہوں۔" یہ کہہ کر باور چی خانے میں جا بیٹھتی۔ خیراس وقت تو میں چپ چاپ بیٹھی رہی مگرجب آپا لوٹ آئی تو کچھ عرصے کے بعد چیکے ہے میں بھی ساحرہ کے گھر جا پیٹجی۔ باتوں ہی باتوں میں 'میں نے ذکر چھیڑویا۔"آج آپا آئی تھی؟"

ساحرہ نے ناخن پالش لگاتے ہوئے کہا۔ "ہال کوئی کتاب متلوانے کو کمہ گئ ہے۔ نہ جانے کیا

ام باس كا--- بارث بريك باؤس-"

آپاس کتاب کو مجھ سے چھپاکر دراز میں مقفل رکھتی تھی۔ مجھے کیا معلوم نہ تھا کہ رات کو وہ
بار بار بھی میری طرف اور بھی گھڑی کی طرف و یکھتی رہتی۔ اسے بول مضطرب دیکھ کر میں دو ایک
چھوٹی انگزائی لیتی اور پھر کتاب بند کر کے رضائی میں بول لیٹ جاتی جیسے مدت سے گھری نیند میں ڈوب
پھی ہوں۔ جب اسے بھین ہو جا تا کہ میں سو چکی ہوں تو دراز کھول کر کتاب نکال لیتی اور اسے پڑھنا
شروع کر دیتی۔ آخر ایک دن مجھ سے رہا نہ گیا۔ میں نے رضائی سے منہ نکال کر بوچھ ہی لیا۔ "آپا بھ
ہرٹ برٹ برٹ ہاؤس کا مطلب کیا ہے؟ ول تو ڑنے والا گھر۔۔ اس کے کیا معنی ہوئے؟" پہلے تو آپا
ہمان گئا۔ پھر سنبھل کر بیٹھ گئی مگر اس نے میری بات کا جواب نہ دیا۔ میں نے اس کی خاموش سے
جل کر کہا۔ "بس کیا جائوں۔"

بل کر اہا۔ اس خاط سے وہ اور اسر کی ہوت ہوت ہے۔ میں نے اسے جلانے کو کہا۔ "ہاں ہماری آپا بھلا کیا جائے۔" میراخیال ہے یہ بات اسے ضرور بری گلی۔ کیونکہ اس نے کتاب رکھ وی اور بتی بجھا کر سوگئی۔

ایک دن یوں ہی پھرتے پھراتے میں بھائی جان کے کمرے میں جا نکلی۔ پہلے تو بھائی جان ادھر اوھر کی باتیں کرتے رہے پھر پوچھنے گئے۔ " جیہنا اچھا یہ بتاؤ کیا تمہاری آپا کو فروث سلاد بنانا آ آ اے باتھ کی باتیں کرتے رہے پھر پوچھنے گئے۔ " جیہنا اچھا یہ بتاؤ کیا تمہاری آپا کو فروث سلاد بنانا آ آ اے باتھ کی ۔ " آبی کیا گئی۔ جا کر آپا ہے بوچھ لیجئے۔ " بنس کر کھنے گئے۔ " آبی تو اور کی ہو۔ شاید کسی دن اور کا ابن جاؤ۔ " اس پر میری بنسی نکل گئی۔ وہ کھنے گئے۔ " دیکھو جیہنا جھے الرنا ہے حد پہند ہے۔ میں تو ایسی لوگ ہو باقاعدہ ہو سے شام تک مجھ سے الرسکے اور نہ آلتا ہے۔ " میں شراگی اور ابن لوگ ہو باقاعدہ ہو جے شام تک مجھ سے الرسکے اور نہ آلتا ہے۔ " میں شراگی اور بات بدلنے کی خاطر بوچھا۔ " فروٹ سلاد کیا ہو تا ہے بھائی جان؟"

۔ بولے۔ ''وہ بھی کچھ ہو تا ہے۔ سفید سفید' لال لال' کالا کالا' نیلانیلاسا۔'' میں ان کی بات س کر بہت ہنمی پھر کمنے لگے۔ ''وہ مجھے بے حد پیند ہے۔ یہاں تو ہے ناہم فرنی کھا کھا کر آگنا گئے۔'' میرا خیال ہے بیہ بات آبانے ضرور س لی ہوگی کیونکہ ای شام کو ود باور چی خانے میں جیٹھی'' 🔘 نعمت خانہ " پڑھ رہی تھیں۔ اس دن کے بعد روزبلاناغہ وہ کھانے پکانے سے فارغ ہو کر فروٹ سلاد بنانے کی مشق کیاکرتی اور ہم میں سے کوئی اس کے پاس جا آتو جھٹ فروٹ سلاد کی کشتی چھپادیت۔ ایک روز آپا کو چھیڑنے کی خاطر میں نے بدو سے بوچھا۔ "بدو بھلا بو جھو تو وہ کشتی جو آپا کے پیچھے پڑی ہے 'اس میں کیا ہے ؟" بدو ہاتھ دھو کر آپا کے پیچھے پڑ گیا۔ حتی کہ آپا کو وہ کشتی بدو کو دینی ہی پڑی۔ پھر میں نے بدو کو

اور بھی چیکادیا۔ میں نے کما۔ بدو جاؤ تو بھائی جان سے بوچھو۔ اس کھانے کاکیانام ہے۔'' بدو بھائی جان کے کمرے کی طرف جانے لگاتو آپانے اٹھ کر کشتی اس سے چھین کی اور میری

بدو بھائی جان ہے مرے کی طرف جانے لگانو اپائے اٹھ کر سٹی اس سے پھین کی اور میری طرف گھور کردیکھا۔ اس روز پہلی مرتبہ آپانے مجھے غصے سے گھورا تھا۔

اس رات آپاشام ہی ہے لیٹ گئی۔ مجھے صاف دکھائی دیتا تھا کہ وہ رضائی میں پڑی رو رہی ہے۔ اس وقت مجھے اپنی بات پر بہت افسوس ہوا۔ میرا بی چاہتا تھا کہ میں اٹھ کر آپا کے پاؤں پڑ جاؤں اور اسے خوب پیار کروں مگرویے ہی چپ چاپ بیٹھی رہی اور کتاب کا ایک لفظ تک نہ پڑھ سکی۔ انہیں دنوں میری خالہ زاد بہن ساجدہ جسے ہم سب ساجو باجی کماکرتے تھے۔ میٹرک کا امتحان دینے کے لیے ہمارے گھر آٹھریں۔ ساجو باجی کے آنے پر ہمارے گھر میں رونق ہوگئی۔ ہمارا گھر بھی قد تھوں سے گونج اٹھا۔ ساجرہ اور ٹریا چارپائیوں پر کھڑی ہو کریاجی سے باتیں کرتی رہیں۔ بدوچھاجو باجی۔ چھاجو باجی سے بیاہ کریں گے۔ "

بابی کہتی۔ ''شکل تو دیکھو اپنی۔ پہلے منہ دھو آؤ۔'' پھروہ بھائی صاحب کی طرف یوں گردن موڑتی کہ کالی کالی آئھوں کے گوشے مسکراتے اور وہ پنچم تان میں پوچھتی۔ ''ہے نا بھائی جان۔۔۔!''

بابی کے منہ سے ''بھنی جان۔'' ایسا بھلا سنائی دیتا تھا کہ میں خوشی سے پھولی نہ ساتی۔ اس کے بر عکس جب بھی آیا بھائی صاحب کہتی تو کیسا بھدا معلوم ہو تا تھا۔ گویا وہ واقعی انہیں بھائی کہ رہی ہو اور پھر صاحب جسے حلق میں کچھ پھنسا ہوا ہو مگر بابی صاحب کی جگہ جا آن کہ کروہ اس ساوے لفظ میں جان ڈال دیتی تھی۔ جا آن کی گونج میں بھائی دب جا آاور بید محسوس ہی نہ ہو تا کہ وہ انہیں بھائی کہ رہی ہان کہ کروہ ایسی کالی کالی آئکھوں میں مسکراتی کہ سننے والے کو قطعی بید ممکن نہ ہو تا کہ اسے بھائی کہا گیا ہے۔ آیا کے بھائی صاحب اور بابی کے بھائی جان میں کتنا فرق قطعی بید ممکن نہ ہو تا کہ اسے بھائی کہا گیا ہے۔ آیا کے بھائی صاحب اور بابی کے بھائی جان میں کتنا فرق قطعی بید ممکن نہ ہو تا کہ اسے بھائی کہا گیا ہے۔ آیا کے بھائی صاحب اور بابی کے بھائی جان میں کتنا فرق

باجی کے آنے پر آپاکا بیٹھ رہنا بالکل بیٹھ رہنا ہوگیا۔ بدوئے بھائی جان سے کھیلنا چھوڑ دیا۔ وہ باجی کے گرد طواف کر تار ہتا اور باجی بھائی جان ہے بھی شطرنج اور بھی کیرم کھیلتی۔

باجی کہتی۔ "بھائی جان ایک بورڈ گئے گا۔" یا بھائی جان باجی کی موجودگی میں بدو سے کہتے۔"

کوں میاں بدو کوئی ہے جو ہم سے شطرنج میں پٹتا چاہتا ہو؟" باجی بول اٹھتی۔" آپاسے بوچھے۔" بھائی

کہتے۔ "اور تم ۔۔۔" باجی جھوٹ موٹ کی سوچ میں پڑ جاتی۔ چرے پر سنجیدگی پیدا کرلیتی۔ بھنو میں

مٹالیتی اور تیوری چڑھا کر کھڑی ہو جاتی پھر کہتی۔ "او نہہ جھے سے تو آپ بٹ جائیں گے۔" بھائی

جان کھلکھلا کر بنس پڑتے اور کہتے۔" کل جو پٹی تھیں 'بھول گئیں کیا؟" وہ جواب دیتی۔ "میں نے

جان کھلکھلا کر بنس پڑتے اور کہتے۔" کل جو پٹی تھیں 'بھول گئیں کیا؟" وہ جواب دیتی۔ "میں نے

مانا چلو بھی جا آن کا لحاظ کر دو۔ ورنہ دنیا کیا کے گی کہ وہ جھے سے ہار گئے۔" اور پھر یوں بنتی جیسے

گھنگھرون کی رہے ہوں۔

رات کو بھائی جان باور چی خانے ہی میں بیٹھ گئے۔ آپا چپ چاپ چو لیے کے سامنے بیٹی کئی۔ بدو چھابو بابی بھائی جان کو چھابو بابی کہتا ہوا بابی کا پلو بکڑے اس کے اردگرد گھوم رہا تھا۔ بابی بھائی جان کو چھٹر رہی تھی۔ بہتی تھی۔ "بھائی جا آن تو صرف ساڑھے چھ کھلتے کھاتے ہیں۔ اس کے علاوہ فرنی کی پلیٹ مل جائے تو کوئی مضا گفتہ نہیں۔ کریں بھی کیا۔ نہ کھائی تو ممانی ناراض ہو جائیں۔ انہیں جو فوش رکھنا ہوا۔ ہے تا بھی جا آن۔" ہم سب اس بات پر خوب بنے۔ پھر بابی ادھرادھر شملنے گی اور آبا کے چیچے جا کھڑی ہوئی۔ آپا کے چیچے فروث سلاد کی سنتی پڑی تھی۔ بابی نے ڈھکنا سرکا کر دیکھا اور سنتی کو اٹھالیا۔ پیشتر اس کے آپا کچھ کمہ سے 'بابی وہ کشتی بھائی جان کی طرف لے آئی۔" لیجئے بھائی جا آن!" اس نے آنکھوں میں بنتے ہوئے کہا۔ "آپ بھی کیا کہیں گے کہ ساجو بابی نے بھی کچھ کھلایا

بھائی جان نے دو تین چیچے منہ میں ٹھونس کر کہا۔ ''خدا کی قتم بہت اچھابنا ہے۔ کس نے بنایا ہے؟'' باجی نے آپاکی طرف تکھیوں سے دیکھااور ہنتے ہوئے کہا۔ ''سابتو باجی نے اور کس نے بھی جا آن کے لیے۔'' برونے آپاکے منہ کی طرف غور سے دیکھا۔ آپاکامنہ لال ہو رہا تھا۔ بدو چلااٹھا۔'' میں بناؤ بھائی جان ۔۔۔'' آپانے بردھ کر بدو کے منہ پر ہاتھ رکھ دیا اور اسے گود میں اٹھا کر ہا ہم چلی گئی۔ ہم آپا الگئی کے قریب کھڑی تھی۔ بھائی جان نے مدھم آواز میں کچھ کما۔ آپانے کان سے دوبیٹہ سرکا دیا۔ پھریاجی کی آواز آئی۔''چھوڑ سے چھوڑ ہے۔''اور پھرخاموشی چھاگئی۔

اگلے دن ہم صحن میں بیٹھے تھے۔ اس وقت بھائی جان اپنے کرے میں پڑھ رہے تھے بدو بھی کہیں اوھر اوھر ہی کھیل رہا تھا۔ باہی حسب معمول بھائی جان کے کرے میں چلی گئی۔ "آج ایک دھند نا آبور ؤکر دکھاؤں۔ کیا رائے ہے آپ کی؟" بھائی جان بولے۔ "واہ یمال کک لگاؤں تو جانے کمال جا پڑو۔" غالبًا انہوں نے بابی کی طرف زرے پیر چلایا ہوگا۔ وہ بناوٹی غصے میں چلائی۔" وہ آپ لؤ ہجشہ پیر ہی سے چھیڑتے ہیں۔" بھائی جان معا" بول اٹھے۔ "تو کیا ہاتھ سے۔۔" "چپ

Nef conte jài

عجیب واقع ت تو ونیا میں ہوتے ہی رہتے ہیں طرایک معمولی ساواقعہ نازلی کی طبیعت کو یک لخت قطعی طور پر بدل دے 'یہ میرے لیے بے حد حیران کن بات ہے۔ اس کی بہ تبدیلی میرے لیے معمد ہے۔ چو نکہ اس واقعہ سے پہلے مجھے یقین تھا کہ اس کی طبیعت کو بدلنا قطعی ناممکن ہے۔ اس لیے اب میں یہ محسوس کر رہی ہوں کہ نازلی وہ نازلی ہی نہیں رہی جو بچین سے اب تک میری سیلی تھی۔ میں یہ محسوس کر رہی ہوں کہ نازلی وہ نازلی ہی نہیں رہی جو بچین سے اب تک میری سیلی تھی۔ جسے اس کی اس تبدیلی میں انسان کی روح کی حقیقت کا بھید چھپا ہے۔ تبجب کی بات تو ہہ ہے کہ وہ ایک بہت ہی معمولی واقعہ تھا بعنی کی بھدے سے بدنما آدمی سے خداواسطے کا بغض محسوش کرنا۔۔۔۔ اتنی عام سی بات ہے۔

سیلی کے علاوہ وہ میری بھالی تھی۔ کیونکہ اس کی شادی بھائی مظفرے ہو چکی تھی۔ اس بات لو تقریباً دو۔ ال گزر چکے تھے۔ مظفر میرے ماموں زاد بھائی ہیں اور جالند هرمیں و کالت کرتے ہیں۔ بید واقعہ لاہور اسٹیشن پر ہوا۔ اس روز میں اور نازلی دونوں لاکل پور سے جالند هر کو آرہی

ایک چھوٹے سے درمیانے درج کے ڈیے میں ہم دونوں آکیلی بیٹھی تھیں۔ نازلی پردے کی سخت مخالف تھی۔ برقع کا بوجھ اٹھانا اس سے دو بھر ہو جاتا تھا۔ اس لیے گاڑی میں داخل ہوتے ہی اس نے برقع آثار کرلیپیٹا اور سیٹ پر رکھ دیا۔ اس روز اس نے زرد رنگ کی ریشی ساڑھی پہنی ہوئی آتی جس پر طلائی حاثیہ تھا۔ زرد رنگ اے بہت پہند تھا اور اس کے گورے گورے جسم میں گالی سائل میدا کر دیتا تھا۔

اس کی بیہ بے پردگی اور بے باکی مجھے پندنہ تھی۔ مگراس بات پر اسے پچھے کہنا ہے کار تھا۔ آتے جاتے لوگ اس کی طرف گھور گھور کردیکھتے مگروہ اپنے خیالات میں یوں مگن تھی جیسے جنگل میں لن تھا میٹھی ہو۔ دو تین گھنٹے تو یو نئی گزر گئے مگرلاہور کے قریب جانے کون سااسٹیشن تھا' جمال سے خاموش۔" بابی چینی۔اس کے بھاگنے کی آواز آئی۔ایک منٹ تک تو پکڑوھکڑ سائی دی۔ پھرخاموشی جھاگئ۔

انے میں کمیں سے برو بھاگنا ہوا آیا۔ کہنے لگا۔ "آپا اندر بھائی جان بابی سے کشتی لار ہے ہیں۔ چلو دکھاؤں تہیں۔ چلو بھی۔" وہ آپا کا بازد پکڑ کر تھیٹنے لگا۔ آپا کارنگ ہلدی کی طرح زرد ہورہا تھا۔ وہ بت بنی کھڑی تھی۔ بدونے آپا کو چھوڑ دیا وہ کہنے لگا۔ "اماں کمال ہے؟" اور اماں کو بلانے کے لیے دوڑا۔ آیانے لیک کراہے گود میں اٹھالیا اور باور چی خانے میں لے گئی۔

ای شمام میں نے کتابوں کی الماری کھولی تو اس میں آپاکی ہارٹ بریک ہاؤس بڑی تھی۔ شاید آپانے اے وہاں رکھ دیا ہو۔ میں جران ہوئی کہ بات کیا ہے۔ مگر آپا باور چی خانے میں چپ چاپ میٹھی تھی۔ جیسے کچھ ہوا ہی نہ ہو۔ اس کے چھپے فروٹ سلاد والی سنتی خالی بڑی تھی۔ البتہ آپا کے بیٹھی تونٹ بھنے ہوئے تھے۔

بھائی تصدق اور بابی کی شادی کے دو سال بعد ہمیں پہلی بار ان کے گھرجانے کا اتفاق ہوا۔ اب بابی وہ بابی نہ تھی۔اس کے قبقے بھی نہ تھے۔اس کارنگ زرد تھااور ماتھے پر شکن چڑھی تھی۔ بھائی جان بھی چپ چپ رہتے تھے۔ ایک شام امال کے سوا ہم سب باور چی خانے میں بیٹھے تھے۔ بھائی کہنے لگے۔"بدو ساجو بابی سے بیاہ کروگے؟"

"اونىد-" بدونے كها- "جم بياه كريں كے ہى نہيں-"

میں نے پوچھا۔ "بھائی جان یاد ہے جب بدو کماکر تاتھا۔ ہم تو چھابھ بابی سے بیاہ کریں گے۔"
المال نے پوچھا۔ "آپا سے کیوں نہیں؟" تو کہنے لگا۔ "بتاؤں آپا کیبی ہے۔۔۔ پھرچو لیے میں جلے ہوئے المبلی کی طرف انگل سے اشارہ کرکے کہنے لگا۔۔ ایسی۔ اور چھابھ بابی روشن بلب کی طرف انگل سے اشارہ کرکے۔۔ ایسی۔ "عین اسی وقت بجلی بچھ گئی اور کمرے میں انگاروں کی روشنی کے سوائند ھیرا چھاگیا۔ "جمال یاد ہے۔ " بھائی نے کما۔ پھرجب بابی کسی کام کے لیے باہر چلی گئی تو بھائی کئے گئے۔" پھراگی حان اس بجلی کا کاکیا ہوگیا ہے۔ جلتی بچتی رہتی ہے۔ " آپا چپ چاپ بیٹی چو لیے میں راکھ سے دبی ہوئی چنگاریوں کو کرید رہی تھی۔ بھائی جان نے مغموم آواز میں کما۔ "اف کتنی سردی ہے۔" پھراٹھ کر آپا کے قریب چو لیے کے سامنے جا بیٹھ اور سلگتے ہوئے اپلوں سے ہاتھ سینکنے گئے۔ یو لے۔ "ممانی پی کہتی تھیں کہ ان جلے ہوئے اپلوں سے ہاتھ سینکنے گئے۔ یو لے۔ "ممانی بی تو کہ ہوئی چنگاری پر پانی کی بوند بڑی ہو۔ بھائی جان میں ہوئی چنگاری پر پانی کی بوند بڑی ہو۔ بھائی جان منت بھری آواز میں کہنے گئے۔ وی سوئے اپلوں بھو کئی جھاؤ۔ سجدے دیکھو تو کتی محصن کر آبا ہے۔ سرکنے گئی تو چھن می آواز آئی جسے کسی دبی ہوئی چنگاری پر پانی کی بوند بڑی ہو۔ بھائی جان میں منت بھری آواز میں کئے گئے۔ "اب اس چنگاری کو توند بجھاؤ۔ سجدے دیکھو تو کتی محسند ہو۔ "

ایا تفااور گاڑی ایک وسیع میدان سے گزر رہی تھی۔ دوعیب -- بال عجیت ہیں- اس لیے کہ وہ میرے اپنے ہیں- اگر میں بھی تمہاری طرح سی الى باتيں شروع كردول توتم مجھ سے بھى ناراض نہ ہو-"

" بال سنى سنائى - اس ليے كه بير باتيں ظهير صاحب كو بهت پيند بيں اور تم چاہتی ہو كه وہ تمہيں چاہیں۔ تہمارے میاں جو ہوئے۔ بیہ سہری چو ٹریاں ہی دیکھو۔ یاد ہے تم سہری چو ٹرایوں کو کیسی نفرت كى نظرے ديكھاكرتى تھيں؟ مگريد انہيں پند ہيں نا۔ اس ليے يہ بوجھ اٹھائے پھرتى ہو- ان كى محبت کی محتاج جو تھھریں۔ ایمان سے کہنا۔ کیا یہ غلط ہے؟ مجھے تو ایسی محتاجی گوارا نہیں۔ تم ہی نے تو مردوں کامزاج بگاڑر کھاہے۔ورنہ وہ بے چارے۔" "ختهیں بھی تو زرورنگ پارا ہے تا؟"

"بال ہے اور رہے گا۔ میری اپنی پند ہے۔ میں اپنے میاں کے ہاتھ کی کو تیلی نہیں بناچاہتی کہ جیساجی چاہیں ' نچالیں۔ میں نے ان سے بیاہ کیا ہے۔ان کے پاس اپنی روح گروی نہیں رکھی اور تم -- تمهاری تو مرضی ہے ہی نہیں۔ تم تو ہوا کے رخ میں اڑنا چاہتی ہو۔" و فعنا" گاڑی نے جھٹکا کھایا اور وہ لڑھک کر جھے پر آگری۔

"بہ جھوٹ بولنے کی سزا ہے۔" میں نے اسے چھٹرنے کو کمااور ہم دونوں بنس پڑیں۔ گاڑی اسٹیش پر رک گئی۔ دونوں جوان گاڑی سے از کر ہارے سامنے آ کھڑے ہوتے اور نازلی کو تاڑنے لگے۔ اس نے دوایک مرتبہ ان کی طرف دیکھا۔ اس کے ہونٹوں پر نفرت بھرا تنسخر کھیل رہاتھا۔ " بے چارے۔"اس نے وہی آواز میں کہا۔" مجھے توان پر ترس آتا ہے۔"اور وہ ویسے ہی میٹھی رہی۔ نہ جانے اس کی بے باکی اور بے پروائی دیکھ کریا کسی اور وجہ سے وہ اور بھی دلیر ہو گئے۔ پہلے تو آپل میں باتیں کرتے رہے۔ پھران میں سے جو زیادہ دلیر معلوم ہو تا تھا، ہمارے ڈیے کی طرف برھا۔ مگر نازلی کے انداز کو و کھ کر گھراگیا۔ کچھ دیر کے لیے وہ رک گیا۔ ہاتھ سے اپنی نکٹائی سنواری۔ بالوں پر ہاتھ کھیرا۔ رومال نکالا اور پھر کھڑی کی طرف برھا۔ کھڑی کے قریب پہنچ کر اوھر اوھر دیکھااور آخر امت كرك نازلى كے قريب آ كوا موا اور محبرائي موئي آواز ميں كننے لگا۔ "كى چيزى ضرورت مو

میں تو ڈر کے مارے پیند پیند ہوگئی۔ مگر نازلی ویسے ہی بیٹھی رہی اور نمایت سنجیدگی سے کنے لگی۔ ''ہاں صرف اتنی مریانی فرمایئے کہ یوں سامنے کھڑے ہو کر ہمیں گھوریئے نہیں۔ محربید " سید که کراس نے اپنامند چھیرلیا۔ اس وقت نازلی کی سنجیدگی کو و مکھ کرمیں حیران مو رہی دو نوجوان او کے سوار ہوئے۔ مجھے تو کسی کالج کے طالب علم نظر آتے تھے۔ ان او کول نے ہراسٹیش ر گاڑی ے اتر کر ہمیں آڑنا شروع کر دیا۔ ہارے ڈب کے سامنے آ کھڑے ہوتے اور متبسم نظروں سے ہماری طرف دیکھتے۔ پھر آپس میں باتیں کرتے اور آئکھوں ہی آئکھوں میں مسراتے۔ نازلی ویے ہی بے باکی سے کھڑکی میں بیٹی رہی بلکہ میراخیال ہے کہ اسے انتابھی معلوم نہ ہوا کہ وہ نوجوان اے ویکھ رہے ہیں۔ اس وقت وہ ایک کتاب بردھ رہی تھی۔ میرے لیے اس کی بد بے نیازی بے حدیریثان کن تھی۔ میں کھ شرم اور کھ غصہ محسوس کررہی تھی۔ آخر جھے رہانہ گیا۔ میں نے کما۔ "نازلی برقع پین لو۔ دیکھولڑ کے کب سے تہیں باڑ رہے ہیں۔" "كمال بين؟" اس نے چونك كركما ، پر مسكرا دى۔ "ديكھنے دو- ماراكيا ليتے بيں۔ آپ ہي

اكتاجائيس ك_-_بيارك-"

"مررقع او ڑھ لینے میں کیا حرج ہے؟"

''اگر برقع او ڑھنے سے لوگ یوں گھورنا چھو ڑ دیں تو شاید عور تیں برقع او ڑھنا ترک کر دیں۔ برقع پس لوں تو یکی ہو گاکہ سامنے کھڑے ہونے کی بجائے اوھر اوھر منڈلاتے پھریں گے۔"

"تم بھی حد کرتی ہو۔"

"میں کہتی ہوں مجی ایمان سے کمنا۔ کیا تم اپنے آپ کو چھیانے کے لیے برقع پہنتی ہو؟" وہ مجھے مجمی کماکرتی تھی۔ چو تکہ اس کے خیال کے مطابق عجم النساء گنگتانام تھا۔ وہ ب اختیار ہنس دی۔ ''اچھامان لیا کہ تم واقعی اپنے آپ کو چھیانے کے لیے برقع پہنتی ہو۔ چلومان لیا برقع پہن کرتم لوگوں يريد ظاہر كرتى ہوكہ اس برفع ميں چھيانے كے قابل چيز ہے۔ يعنى أيك خوب صورت الرك ہے۔ یقین نه ہو تو خود دیکھ کیجئے اور بیر برقع تو دیکھو۔ "اس نے میرے برقعے کو ہاتھ میں مسلتے ہوئے کہا۔ " یه رئیمی بوسکی فیتے۔ جھالر به تو برقع بذات خود خوب صورت ہے اور برقعے والی کیا ہوگی- اندازہ کر ليجيئه واه كياخوب پرده ہے۔"

"تم خواہ مخواہ بگرتی ہو۔" میں نے تنگ کر کہا۔" بگرنا تو خیر ہوگا۔۔۔ مجھے تمہاری طرح بننا نہیں آیا۔ " دریگلی مجھی عورت بھی پردے میں رہ سکتی ہے۔ دیکھتی نہیں ہو۔ عورتوں نے پر دے کو بھی زیباکش بنادیا ہے۔ آخر جو بات ہے اسے مانے میں کیاحرج ہے؟" یہ کمہ کروہ بنس پڑی ---« تهیں تو ہروفت مذاق سوجھتا ہے۔ " میں نے بگز کر کہا۔

«لواور سنو- جو ہم کہیں 'وہ تو ہوانداق اور جو آپ کہیں 'وہ حقیقت ہے۔ " "اچھابابامعاف کرو۔ بھول ہوئی۔ اب برقعہ تو اٹھالو کیاان درختوں ہے بھی پر دہ کروگی؟" " منهارے خیالات بہت مجیب ہیں۔" میں نے برقعہ ا ارتے ہوئے کما۔ اسٹیش بهت دور رہ

پھيرليا۔

"تم کیوں خواہ مخواہ پریشان ہو رہی ہو۔ جانگی ہے تو پڑا ہو۔" میں نے کہا۔ کچھ دیر تک وہ م خاموش بیٹھی رہی۔ پھراس کی نگاہیں بھٹک کر اس شخص پر جاپڑیں جیسے وہ اسے دیکھنے پر مجبور ہو۔" اے کھاتے ہوئے تو دیکھنا۔۔۔ توبہ ہے۔" تازلی نے یوں کہا جیسے اپنے آپ سے کمہ رہی ہو۔

سے ھاتے ہوتے وویسا۔۔۔وبہہ۔ مہرں ہے ہیں اور سے پ پ سے سام میں اور سے اس کا دھیان کسی معرف ایک گھنٹہ باقی ہے۔ "میں نے گھڑی کی طرف دیکھتے ہوئے کما ٹاکہ اس کا جرہ بلدی کی اور طرف لگ جائے گراس نے میری بات نہ سی اور ویسے ہی گم صم بیٹھی رہی۔ اس کا چرہ بلدی کی طرح زرد ہو رہاتھا۔ ہونٹ نفرت سے جھنچے ہوئے تھے۔

میں نے اے بھی ایسی حالت میں نہ دیکھا تھا۔ اس کے بر عکس کی بار جب مظفر بھائی کسی دہشت تاک قتل کی تفصیلات ساتے اور ہم سب ڈر اور شوق کے مارے چپ چاپ بیٹھے من رہے ہوتے 'اس وقت تازلی بے زاری سے اٹھ جیٹھتی اور جمائی لے کر کمرے سے باہر چلی جاتی۔

گراس روزاس کا ایک اجنبی کی انگلیوں اور کھانے کے انداز کو یوں غورے دیکھنا میرے لیے باعث تعجب تھااور کچی جات تو یہ ہے کہ اس کی شکل دیکھ کر مجھے خود ڈر محسوس ہو رہاتھا۔"دیکھا نا؟" میں نے بات بدلنے کی غرض سے کہا۔ "تم جو بھائی مظفر کی انگلیوں پر ہساکرتی ہو۔ یادہ تم کماکرتی تھیں' یہ انگلیاں تو سوئی کا کام کرنے کے لیے بنی ہوئی معلوم ہوتی ہیں۔ یادہے نا؟"

"توبہ ہے۔" نازلی نے نحیف آواز میں کہا۔ "اس کابس چلے تو سب کو کچاہی کھاجائے۔ کوئی مردم خور معلوم ہو تا ہے۔" وہ اپنی ہی دھن میں بیٹی کچھ نہ کچھ کمہ رہی تھی چیسے اس نے میری بات سنی ہی نہ ہو۔ اس کے بعد میں نے اس سے کچھ کہنے کاخیال چھوڑ دیا۔ دیر تک میں ادھرادھر دیمستی رہی حتی کہ میں نے اپنے بازو پر اس کے ہاتھ کادباؤ محسوس کیا۔

"فجی چلو کہیں دور جابیٹھیں۔ ضرور بیہ گوئی مجرم ہے۔".

"دیگی-" میں نے مسکرانے کی کوشش کی مگر جانگی کو دیکھتے ہی مسکراہٹ خشک ہو گئی۔ جانگی اپنے دھیان میں بیٹھا ہاتھ دھو رہا تھا۔ واقعی اس کی انگلیاں سلاخوں کی طرح موٹی اور بے سکی تھیں۔ میرے دل پر نامعلوم خوف چھارہا تھا۔ پلیٹ فارم میری آ تکھوں میں دھندلاد کھائی دینے لگا۔ پھردونوں نے آپس میں باتیں کرنا شروع کردی۔

"شادی؟" جانگل نے کہااور اس کی آوازیوں گونجی جیسے کوئی گھڑے میں منہ ڈال کربول رہا ہو۔ نازلی نے جھرجھری لی اور سرک کر میرے قریب ہو بیٹھی۔ مگر اس نے نگاہیں اس شخص پر یوں گڑی ہوئی تھیں جیسے جنبش کی طاقت سلب ہو چکی ہو۔

ود کھھ حالات ہی ایے ہوگئے کہ شادی کے متعلق سوچنا میرے لیے نہایت ناخوشگوار ہو چکا

تھی۔ اس میں کتنی ہمت تھی۔ خیر نوجوان کارنگ زر دیڑ گیااور وہ کھسیانا ہو کرواپس چلا گیا۔ اس کے بعد وہ دونوں ہمیں کمیں نظر نہ آئے۔

ان دنول نازلی کی طبیعت بے حد شوخ بھی مگرشوخی کے باوجود وہ بھی بھی ایسی سنجیدگی ہے کوئی بات کمہ دیتی کہ سننے والا پریشان ہو جاتا۔ ایسے وقت بچھے یوں محسوس ہو تاجیسے اس نسوانی جم کی تہہ میں کوئی مردانہ روح جی رہی ہو۔ مگر اس کے باوجود کو مردوں سے دلچیں نہ تھی۔ یعنی وہ مردوں کی طرف آئلھیں چیکا چیکا کر دیکھنے والی عورت نہ تھی۔ اس کے علاوہ اسے جذبہ محبت کے خلاف بغض تھا۔ مظفر پھائی دو سال کے عرصہ میں بھی اسے سمجھ نہ سکے تھے۔ شاید اسی لیے وہ اسے محصنے سے قاصر تھے۔ نازلی انہیں اس قدر پیاری تھی۔ حالانکہ وہ ان کے روبروالی باتیں کہ دینے سے بھی نہ جھی نہ تھی۔ والی کی باتیں س کر نہی میں سے بھی نہ جھی نہ و کسی عام خاوند کو سنتا گوارا نہیں ہوتیں مگروہ نازلی کی باتیں س کر نہی میں طال دیتے تھے۔

لاہور پہنچنے تک میں نے منت ساجت کرکے اسے برقع پہننے کے لیے منالیا۔ رات کو آٹھ بج کے قریب ہم لاہور پہنچ گئے۔ وہاں ہمیں ڈیڑھ گھنٹہ جالند هرجانے والی گاڑی کا انتظار کر تا تھا۔ ہم اس پلیٹ فارم پر جا بیٹھے جمال سے ہماری گاڑی کو چلنا تھا۔ پلیٹ فارم خالی پڑا تھا۔ یمال وہال کمیں کمیں کوئی مسافر بیٹھا او تکھ رہا تھا یا بھی کبھار کوئی وردی پوش بابو یا قلی تیزی سے اوھر سے اوھر گزر جاتا۔ مقابل کے پلیٹ فارم پر ایک مسافر گاڑی کھڑی تھی اور لوگ اوھر اوھر چل پھررہے تھے۔ ہم دونوں جی چاپ بیٹھی رہیں۔ "لاحول ولا قوق"

میں نے نازلی کو کہتے سنا۔ دیکھا تو اس کا چرہ زر دہو رہاتھا۔ ''کیا ہے؟'' میں نے پو چھا۔ اس نے انگل سے ساتھ والے بچ کی طرف اشارہ کیا۔ بچ پر بچل بتی کے پنچے دو جو ان میٹھے کھانا کھار ہے تھے۔ ''تو پہ۔۔! جانگلی معلوم ہوتے ہے۔'' نازلی نے کہا۔

سامنے بیٹے ہوئے آدمی کی ہیئت واقعی عجیب تھی جیسے گوشت کا براسالو تھڑا ہو۔ سوجا ہوا چرو' سانولا رُنگ' ننگ پیشانی پر دو بھدی اور گھنی بھنویں پھیلی ہوئی تھیں۔ جن کے نیچے دو اندر دھنسی ہوئی چھوٹی چھوٹی سانپ کی می آنکھیں چمک رہی تھیں۔ چھاتی اور کندھے بے تحاشا چو ڑے تھے جن پر سیاہ لمباکوٹ یوں پھنسا ہوا تھا جیسے پھٹا جا رہا ہو۔ اسے دیکھ کر ایسا محسوس ہو تا تھا جیسے ننگ جسم میں بہت می جسمانی قوت ٹھونس رکھی ہو۔

چرے پر بے زاری چھائی ہوئی تھی۔اس کی حرکات بھدی اور مکروہ تھیں۔ ''ویکھو تو۔۔'' نازلی بولی۔ ''اس کے اعضاء کس قدر بھدے ہیں؟انگلیاں تو دیکھو۔''اس نے جھرجھری لی اور اپنامنہ

جانگل نے بات پھر شروع کی۔ بولا۔ ''وہ بول بن سنور کروبال کھڑی تھی گویا اپنی قیمت چکانے
آئی ہو۔ ایک زرد رنگ کا رے کی طرح بل کھایا ہوا دویٹہ اس کے شانوں پر لٹک رہا تھا۔ سر نگا۔
اف۔۔۔! تہیں کیا بتاؤں۔ اس کے بعد میں نے ظمیرالدین صاحب سے صاف صاف کمہ دیا کہ میں
آپ کی بیٹی کو خوش نہیں رکھ سکتا۔ یعنی میں نے رشتے سے انکار کردیا۔ اس بات پروہ بہت بگڑے اور
مجھے کوئی اور نوکری تلاش کرنی پڑی۔ مہینوں بغیر نوکری کے رہا۔ کمال کمال بھٹکتا پھرا۔ راجیو تانے
میں نوکری آسانی سے نہیں مل عتی۔''

دوگراس میں انکار کی کیابات تھی؟"اس کے ساتھی نے کہا۔ "آخر مگیتر تھی۔"

"دبس میں کہ جھے بے پردگی ہے بے حد نفرت ہے اور آج کل کا بناؤ سگھار جھے پہند نہیں۔

بال ایک بات اور ہے۔ کوئی لڑکی جو زرو دویٹہ بہن عتی ہے۔ میں اسے اپنی یہوی نہیں بنا سکتا۔ جھے زرد رنگ سے چڑہے۔ اس کے علاوہ جھے یہ بھی معلوم ہوا کہ وہ گھرکے کام کاج کوعار مجھتی تھی۔ یہ آج کا فیشن ہے۔ تم جانتے ہو آج کل لڑکیاں سمجھتی ہیں کہ بن سنور کر مردوں کو لبھانے کے سواان کا اور کوئی کام بی نہیں اور برتن ما جھنے سے ہاتھ ملے ہو جاتے ہیں۔ جیسے ہاتھ و کھلادے کی چیز ہوں۔ یہیں و کھے لوء کی چیز ہوں۔ یہیں و کھے لوء کی چیز ہوں۔ یہیں و کھے لوء کی چیز ہوں۔ یہیں و کھے اٹھائے پھرتی ہیں جیسے جنگل میں شکاری بین و کھے اٹھائے پھرتی ہیں جیسے جنگل میں شکاری بیدوق اٹھائے پھرتی ہیں جیسے جنگل میں شکاری بیدوق اٹھائے پھرتے ہیں۔"

اس كاساتھى بنس پرااور پھر بنتے بنتے كنے لگا۔ "ياراتم تو راجپو تانے ميں رہ كربالكل بدل كئے

"اونہ ہوں --- بیہ بات نہیں۔" جانگی نے کہا۔ "پردے کا تو میں بچین ہی ہے بہت قائل اللہ بجھے یاد ہے کہ ایک دفعہ گھر میں دو عور تیں مہمان آئیں۔ ایک تو خیرابھی بگی تھی۔ دو سری کی کوئی پچیں سال کی ہوگی۔ ان دونوں میں خود آٹھ نو سال کا تھا۔ خیروہ مجھ ہے پردہ نہیں کرتی اللہ سے میں اس کی ہوگی۔ ان دونوں میں خود آٹھ نو سال کا تھا۔ خیروہ مجھ ہے پردہ نہیں کرتی اللہ مردانے میں ہی بیٹام ارہتا کی ہوئی۔ ان کے بین اکثر یا ہم مردانے میں ہی بیٹام اندر لے جاؤ۔ خدا جانے کیا پیغام تھا۔ جھے صرف انتایاد ہے کہ انہوں نے جھے کوئی زیور دیکھنے کے لیے متکوایا ہو۔ میں نے ڈیو ٹرھی کے بھائک کردیکھاتو وہ عورت صحن میں امال کے پاس بیٹھی تھی۔ امال کے لیس جھے گؤ۔ اس سے ہوئی کی جمیداندر چلے آؤ۔ اس کے ہیں نہیں کردیکھاتو وہ عورت صحن میں امال کے پاس بیٹھی تھی۔ امال کے پاس واپس چلا آیا۔ میں اس کے ہاں قدر جوش اور خص اس کے باس فیری کی اس خوس نے اس قدر جوش اور خص اس کی کہ ابا ہے اختیار نہیں بڑے۔ اس کے بعد دیر تک گھروالے میری اس بات پر جھے چھیڑے ہیں کی کہ ابا ہے اختیار نہیں پڑے۔ اس کے بعد دیر تک گھروالے میری اس بات پر جھے چھیڑے

ہے۔ میری شادی ہوتے ہوتے رک گئی۔ای بات نے مجھے البھن میں ڈال دیا۔" ''آخر کیابات تھی؟ہم بھی سنیں۔"اس کے ساتھی نے کہا۔ ''کچھ بھی نہیں۔ بس میری اپنی بے ہتگم طبیعت۔" وہ بنس پڑا۔ اس کی بنسی بہت بھونڈی تھی۔

نازل سرک کرمیرے قریب ہوگئی۔

"میں اپنی طبیعت سے مجبور ہوں۔" جانگی نے کہا۔ "تمام جھڑا میری طبیعت کی وجہ سے ہی تھا۔ میری مگیتر میرے دوست ظہیرالدین صاحب کی لڑکی تھی۔ ظہیرالدین ہماری فرم کے بنیجر تھے اور ان کا تمام کام میں ہی کیا کر آتھا۔ چو نکہ ان کے مجھ پر بہت سے احسانات تھے 'میں نے آئی بات کو رد کرنا مناسب نہ سمجھا حالا تکہ میرے حالات کچھ اس قدر بگڑے ہوئے تھے کہ شادی کا بکھیڑا میرے لیے چندال مفید نہ تھا۔ خیر میں نے ساتھا کہ لڑکی بہت خوبصورت ہے اور پچ پوچھو تو خوب صورت لیے چندال مفید نہ تھا۔ خیر میں نے ساتھا کہ لڑکی بہت خوبصورت ہے اور پچ پوچھو تو خوب صورت لڑکی ہے شادی کرنا میں قطعی ناپند کر آبول۔"

"عجيب انسان مو-"اس كے ساتھى نے كما-

"عجیب ہی سمی مگریہ ایک حقیقت ہے۔ میرایہ مطلب نہیں کہ میں کسی بد صورت اڑی سے شادی کرناچاہتا ہوں۔ نہیں ۔" شادی کرناچاہتا ہوں۔ نہیں یہ بات نہیں۔ مگر کسی حسین لڑی کو بیاہ لانا مجھے پیند نہیں۔" "اوہ بڑا محمد ہے انہیں۔" نازلی نے میرے کان میں کما۔

"خیر—" جانگلی نے بات جاری رکھی۔ "ایک دن کی بات ہے کہ مجھے ہے موقع ظہیرالدین کے مکان پر جانا پڑا۔ یاد نہیں کہ کیا بات تھی۔ جھے صرف اتنا ہی یاد ہے کہ کوئی ضروری کام تھا۔ چو نکہ عام طور پر میں ان کے مکان میں جانا پند نہیں کر ناتھا۔ بسرطال ایک چھوٹی سی لڑکی باہر آئی اور کئے لگی آپ اندر چل کر میٹھئے۔ وہ ابھی آتے ہیں۔ خیر میں ملا قاتی کرے میں بیٹھا ہوا تھا کہ د فعتا" دروازہ آپ ہی کھل گیا اور پچھ دیر کے بعد ایک نوجوان لڑکی کھلے منہ دروازے میں آگھڑی ہوئی۔ پہلے تو وہ یوں کھڑی رہی گویا اس نے مجھے دیکھا ہی نہ ہو۔ پھر میری طرف دیکھ کر مسکرانے لگی جھے لڑکیاں مردوں کی طرف دیکھ کر مسکرانے لگی جھے لڑکیاں مردوں کی طرف دیکھ کر مسکرانے لگی جھے لڑکیاں باکی اور بناؤ سنگھار کو دیکھ کر مسکرایا کرتی ہیں۔ پھر میز پر سے ایک کتاب اٹھا کر چلی گئی۔ میں اس کی بے باکی اور بناؤ سنگھار کو دیکھ کر غصے سے کھول رہا تھا۔ بعد میں معلوم ہوا کہ اس وقت وہ گھر میں اکہلی مخی۔ بھی وہ منظریاد آتا ہے تو جی چاہتا ہے کہ کسی کو۔۔۔" اس نے گھونسا اہراتے ہوئے کہا۔ پھروہ نہیں بڑا۔

تأزلی نے اس کی سرخ آئے صیں دیکھ کر چیخ سی ماری۔ مگر ڈریا نقامت سے اس کی آواز ان دونوں تک نہ پہنچ سکی۔ ورنہ خدا جانے وہ کیا مجھتے۔

حالا نکہ ڈب میں بہت گرمی محسوں ہو رہی تھی۔ پھر بھی اس نے کھڑکی کا تنختہ جڑھاویا۔ میں دو سرے پلیٹ فارم پر ہجوم دیکھنے میں محو ہو گئی۔ میرا خیال ہے ہم بہت دیر تک یو نمی خاموش بیٹھے رہے۔ "تو ہے۔"

نازلی کی آواز من کر میں چونک پڑی۔ دیکھاتو میرے پاس ہی وہ جانگلی ہاتھ میں سوٹ کیس لیے کھڑا تھا۔ میرے منہ سے چیخ نکل گئی۔ اس لمیح میں ٹازلی نے آتکھیں اوپراٹھائیں۔ سامنے اسے دیکھ کرنہ جانے کیا ہوا۔ بس مجھے اتنا معلوم ہے کہ اس نے لیٹ کر دویٹہ میرے سرسے تھینچ لیا اور ایک آن میں خود کو اس میں لیبیٹ کر گٹھڑی ہی بن کر پڑگئی۔

''لاحول ولا قوق'' جانگل کی بھدی آواز سائی دی اور وہ الٹے پاؤں لوٹ گیا۔ میراخیال ہے کہ وہ غلطی سے ہمارے ڈیے میں چلا آیا تھا۔ جب اس نے ہمیں دیکھا تو اپنی غلطی کو جان کروائیں چلا گیا۔ اس کے جانے کے بعد بھی بہت ویر تک نازلی اس طرح منہ سرلیٹے پڑی رہی۔ میرے دل میں عجیب عجیب ہول اٹھنے گئے۔ میراخیال تھا کہ بیہ سفر بھی ختم نہ ہوگا۔ خدا جانے کیا ہونے والا ہے۔ ضرور کچھ ہونے والا ہے۔ خیر بھوں توں ہم خیریت سے جالند ھر پہنچ گئے۔

اگلے دن دوپسر کے قریب مظفر بھائی میرے کمرے میں آئے۔ ان کے چرے پر تشویش اور پریشانی کے آثار تھے۔ کمنے لگے۔ "نجمہ! نازلی کو کیا ہو گیا ہے؟ کمیں جھے سے ناراض تو نہیں؟" "جھے تو معلوم نہیں۔" میں نے جواب دیا۔ "کیا ہوا؟"

' مداجانے کیابات ہے؟ اس میں وہ پہلی سی بات ہی نہیں۔ آج صبح سے ہریات کے جواب میں جی ہاں۔ جی ہاں۔ نازلی اور جی ہاں؟ میں سمجھا 'شاید جھے سے ناراض ہے۔'' ''نہیں ویسے ہی اس کی طبیعت ناساز ہے۔''

"طبیعت ناساز ہے؟" انہوں نے جرانی سے کہا۔ "اگر طبیعت ناساز ہوتی تو کیاوہ بیٹی باور چی خانے کا کام کرتی۔ وہ تو صبح سے حشمت کے پاس باور چی خانے بیس بیٹی ہے۔ کہتی ہے ' بیس کھانا پکانا سیھوں گی۔ منہ ہاتھ تک نہیں وھویا۔ مجیب معاملہ ہے۔ "

"وہم نہ کیجئے۔ آپ ہی ٹھیک ہو جائے گی۔ "میں نے بات ٹالنے کے لیے کہا۔ "وہم کی اس میں کیابات ہے۔ تم جانتی ہو اس کی طبیعت حراب ہو تو اس گھر میں رہنا مشکل ہو جاتا ہے اور باور چی خانے کے کام سے تو اسے چڑہے۔ آج تک وہ کئی باور چی خانے میں واخل نہیں ہوئی تھی۔ خدا جانے کیا بھید ہے۔"

وہ دو قدم چل کرلوث آئے۔

"اور مزے کی بات بتاناتو میں بھول ہی گیا۔ جانتی ہو ناکہ اسے زرو رنگ کتنا پیارا ہے۔ میں

رہے۔ البتہ ذرد رنگ سے مجھے ان دنوں نفرت نہ تھی۔ طبیعت بھی عجیب نے ہے۔ "اس نے مسراتے ہوئے کہا۔

" ما تقی نے بنتے ہوئے کمااور وہ دونوں دری کا تھیا۔" اس کے ساتھی نے بنتے ہوئے کمااور وہ دونوں دریا تک بنتے رہے۔ پھروہ اٹھ بیٹھے۔

اس وقت پہلی مرتبہ جانگی کی نگاہ تازلی پر پڑی جواس کی طرف دیکھ رہی تھی۔اس کے ماتھ پر شکن پڑگئی اور آئکھیں نفرت یا خدا جائے کس جذبے سے سرخ ہو گئیں۔ تازلی کاول دھڑک رہاتھا۔ اس کی نگاہیں جانگلی پر جمی ہوئی تھیں جیسے وہ انہیں وہاں سے ہٹانا چاہتی ہو گرہٹانہ سکتی ہو اور تمام بدن کانپ رہاتھا۔اس وقت مجھے ایسا محسوس ہوا جیسے نازلی میں ملنے جلنے کی ساکت نہ رہی ہو۔

یک لخت جانگی مڑا اور وہ دونوں وہاں ہے چلے گئے۔ اس وقت نازلی عجیب بے بمی کے ساتھ مجھ سے لگی بیٹھی تھی۔ گویا اس میں بالکل جان نہ ہو۔

کچھ دیر کے بعد جب اسے ہوش آیا۔ عین اس کے قریب سے ایک قلی گزرا۔وہ ٹھٹک گئی اور اس نے اپنا برقعہ منہ پر ڈال لیا۔

دواگر جھے ایک خون معاف کر دیا جائے تو میں سے بہیں گولی مار دوں۔" نازل نے کہا۔ ود کے؟" میں نے بوچھا۔

"كتنابنآب-"

"اوہ تمہارا مطلب اس مخص سے ہے مگرتم خواہ مخواہ اس سے چڑ رہی ہو۔ اپنی اپنی طبیعت ہے۔ اپنے اپنے خیالات ہیں۔ تہمیں اپنے خیالات پیارے ہیں 'اسے اپنے۔" "ہڑی طرف داری کر رہی ہو۔" وہ بولی۔

"اس میں طرف داری کی کیابات ہے۔" میں نے کہا۔ "متہیں تو آپ سی سائی باتوں سے نفرت ہے۔ اس کے خیالات بھی مانے کے نہیں۔ باقی رہی شکل ً وہ تو اللہ میاں کی دین ہے۔۔۔ ایمان کی بات پوچھو تو مجھے تو تم دونوں میں کوئی فرق د کھائی نہیں دیتا۔"

"جی ہاں۔ تہمار ابس چلے تو ابھی میری بائنہ پکو کر اس کے ہاتھ میں دے دو۔" "لاحول ولا---"میں نے کہا۔

"لاحول ولا كى اس ميس كيابات ہے---؟ ميس كهتى ہوں اس كى بيوى اس كے ساتھ كيے رہ سكے گى؟"

گاڑی پلیٹ فارم پر آ کھڑی ہوئی۔ ہم دونوں اندر پیٹھے۔ ہم نے انٹر کاایک چھوٹاسا زنانہ ڈبہ تلاش کیااور اس میں جا بیٹھے۔ تازلی نے برقعہ اتار کرلیٹ کرنچ پر رکھ دیا اور خود کونے میں بیٹھ گئے۔

نازلی نے دروازہ کھلنے اور بند ہونے کی آوازسی ۔ وہ دیوانہ وارا کھی۔ کھونٹی سے لیک کردوپٹہ الرالیا۔ پھر میرے دیکھتے دیکھتے اسے چولیے کی طرف پھینک دیا چیسے کوئی پچھو ہواور دو ڈکر حشمت کی چادر کو پکڑلیا جو دو سرے دروازے کی پٹ پر لٹک رہی تھی اور اپنے آپ کواس میں لیسٹ لیا۔ زرد دوپٹہ چولیے میں جلنے لگا۔ اسی وقت بھائی صاحب اندر داخل ہوئے گروہ اکیلے ہی تھے۔ انہوں نے جہیں دیکھا۔ جھو دیر ہم تیوں خاموش ہی کھڑے رہے۔ آخر انہوں نے جھے دیر جم تیوں خاموش ہی کھڑے رہے۔ آخر انہوں نے جھے یہ چھاکہ نازلی کہاں ہے؟

میں نے نازل کی طرف اشارہ کیا جو منہ لپیٹ کر کوئے میں بیٹھی ہوئی تھی۔ "نازل——!"انہوں نے جرانی سے دہرایا۔ مادل کی قب سگار دس کا دانتہ یہ ع جا سے اور کا کی اور

وہ نازلی کے قریب گئے۔ "بیہ کیا حماقت ہے؟ چلو۔ باہر حمید انظار کر رہاہے۔" وہ خاموش بیٹھی رہی۔ پھر نحیف آواز میں کہنے گئی۔ "نہیں۔ میں نہیں جاؤں گی۔" "کیوں؟" وہ ایو لے۔

> الفاقا" بھائی جان کی نظر جلتے ہوئے دوپٹے پر پڑی۔ "نازلی-۔!"انہوں نے دوپٹے کی طرف دیکھ کر حیرانی سے کہا۔

نازلی نے سرملا دیا اور چھٹے ہے دو پٹے کو پوری طرح چو لیے میں ڈال دیا۔ بھائی نازلی کی اس تبدیلی پر بہت خوش دکھائی دیتے ہیں۔ ان کاخیال ہے کہ نازلی کی طبیعت بہت سنور گئی ہے۔ بات ہے بھی درست۔ چو نکہ اس کی طبیعت میں وہ ضد اور بے باک شوخی نہیں رہی ، مگر بھی کمی وقت انہیں اکٹھے دکھ کرمیں محسوس کرتی ہوں۔ گویا وہ نازلی کو بھیشہ کے لیے کھو چکے ہیں۔ نے اس مرتبہ ایک نمایت خوب صورت زرد دویٹہ اس کے لیے خریدا تھا۔ میراخیال تھا کہ وہ زرد دویٹہ دیکھ کرخوشی سے ناچ گی۔ مگراس نے اس کی طرف آنکھ اٹھا کر بھی نہیں دیکھا۔ وہیں کھونٹی سے لٹک رہا ہے۔ جب میں نے اصرار کیاتو کئے گئی۔ ''اچھا ہے۔ آپ کی مهمانی ہے۔''

نازلی کے منہ سے بیہ بات نکلے۔ سوچو تو۔۔۔ عجیب معاملہ ہے کہ نہیں۔"وہ بولے۔
ازلی کی مکمل اور فوری تبدیلی پر ہم سب حیران تھے۔ مگروہ خودبالکل خاموش تھی۔ ای طرح
ایک دن گزر گیا۔ اسی شام بھائی مظفر تارباتھ میں لیے باور پی خانے میں آئے۔ ہم دونوں وہیں بیٹھے
تھے۔ کئے لگے۔ 'دجانتی ہویہ کس کا تارہے۔ خالہ فرید کا بردا لڑکا تمید تھا نا۔۔۔ جو پندرہ سال کی عمر
میں راجیو تانے بھاگ گیا تھا؟ وہ والیس آگیا ہے۔ اب وہ بمن کو ملنے دہلی جارہا ہے۔ یہ تاراس کا ہے۔
یکل صبح نو بجے یہاں پنچے گا۔ چند آیک گھنٹوں کے لیے یہاں ٹھمرے گا۔"

"تم كوياد وه وگ- مين اور حميد أكشے پڙها كرتے تھے-"

نازلی کے ہونٹ ملے اور اس کا چرہ ہلدی کی طرح زرد پڑ گیا۔ ہاتھ سے پیالی گر کر تکزے دے ہوگئی۔

ا گلے دن نو بجے کے قریب میں اور نازلی باور چی خانے میں پیٹھے تھے۔ وہ چائے کے لیے پانی
گرم کررہی تھی مگریوں بیٹھی تھی جیسے اسے کسی بات کا دھیان ہی نہ ہو۔ پاس ہی کھونٹی پر اس کا ذر د
دویٹہ لٹک رہا تھا۔ بھائی مظفر نے زبردسی اسے وہ دویٹہ لینے پر مجبور کر دیا تو اس نے لیے لیا لیکن پہنے
کی طرف کوئی خاص توجہ نہ دی۔ اس کے بال بکھرے ہوئے اور کپڑے میلے تھے۔ اس وقت وہ میری
طرف پیٹھ کیے بیٹھی تھی۔

باہربر آمدے میں بھائی صاحب کی سے کمہ رہے تھے۔

دهتم يهيس بيشو ميں اسے بلا تا ہوں۔ نهايت اوب سے بھالي كوسلام كرنا۔" "اچھا تمهاري مرضى-"كسى نے بھدى آواز ميں كها جيسے كوئي گھڑسے ميں منہ ڈال كربول رہا

''وہی۔''میرے دل میں کسی نے کہااور جانگلی کی شکل میرے سامنے آگھڑی ہوئی۔ میں اے ویکھنے کے لیے دبے پاؤں اٹھی۔

باور چی خانے کا دروازہ بند تھا۔ میں نے دروازہ کھولا تو اسی وقت بھائی صاحب حمید سے کمہ رہے تھے۔ '' آؤئم بھی میرے ساتھ آؤ۔'' میں سے دروازہ زور سے بند کردیا۔

نىلى

ہائے ری کیما پیارا بچہ تھا آپ کا۔ بھورا بھورا۔ جیسے زرد روئی کاگلا۔ چھوٹے جھوٹے گدے ہاتھ اور اتنا بوا سر۔ بی چاہتا تھا چھاتی سے لگائے بھروں۔ پر توبہ۔۔۔! بھائی جان کی امال نے کتنا پاکھنٹر مچیا تھا۔ بوی آئی تھی نتھے کی مالکہ۔ ہونہہ۔۔۔ گویا پی گرہ سے خریدا تھا سے۔ توبہ اس برھیا کی باتیں۔ مجھے تو بنسی آ جاتی سن کر۔ دانت ہوں تو کوئی بات بھی کرے۔ یوں بولتی تھی جیسے بگری بوئی چی بھی جہ جبھہ۔ بولی۔ '' بعیف کو نہ دو۔ گرانہ دے۔'' برٹی آئی نتھے کی رکھوالی۔نہ جانے کیا جھھتی ہوئی چی بھی ہوں۔ دورھ بیتی بی ہوں۔ ہونہہ۔ بھائی جان نے بھرا کما۔ لینے دو فیشو کو جھتی ہو وہ مجھے۔ جیسے میں دورھ بیتی بی ہوں۔ ہونہ۔ بھائی جان نے بھرا کما۔ لینے دو فیشو کو اٹھا کر کو تھے پر چڑھ جاؤں ذرا۔ کیا حرج ہے۔ لیکن دہ بردھیا۔۔۔ اس وقت میرا بی چاہا کہ نتھے کو اٹھا کر کو تھے پر چڑھ جاؤں اور۔۔۔ اور۔۔۔ اور۔۔۔ ہو۔۔۔ بیلی نیلی نیلی کا بی سی کیوں بھیکتی آ ہے۔ کیلیج سے نہ لگائے رکھتی۔ ایسا بیارا بچہ ہے نیلی نیلی کا بچ سی آئی ہونٹ نکالے اور آئیسیں۔۔۔! اس وقت اس کا بچ سی آئی ہونٹ نکالے اور آئیسیں۔۔۔! اس وقت اس کی آئیسیں۔۔۔۔! اس وقت اس کی آئیسیں۔۔۔ جیسے نیل میں گرارنگ گھول دیا ہو۔ اور بھول سی آئیسیں۔ جیسے کوئی سنز پھول کی آئیسیں۔ جیسے نیل میں گھل گیا ہو۔ روناتو جانیا ہی نہ تھا۔

نضے کی آئھوں کو اگر میں اور کی من میں۔ جو کوئی آٹاناس کی آئھوں کی طرف دکھ دیکھ کر کھتا۔ نہ جانے کس پر گیا ہے یہ نخا۔ ہمارے خاندان میں تو کسی کی آٹھ نیلی نہیں اور پھرالی نیلی۔۔۔ یہ بات بھی تچی تھی۔ آپاکا بیاہ اپنے ہی خاندان میں ہوا تھا۔ بھائی جان 'آپااور میرے پھو پھی زاد تھے اور ہمارے گھروں میں تو سب دوکل نئے '' تھے۔ بھائی جان کی آٹھ بھی جمی شربی جھلک مارتی تھی۔ وہ بھی صرف مسکراتے وقت۔ مگروہ مسکراتے ہی کمال تھے۔ آپاکی تو گھور کالی تھیں سیاہ اور توبہ۔۔! کیسی موٹی موٹی۔ آٹھ بھر کر دیکھنا مشکل ہو جاتا تھا۔ آپا نظر بھر کر دیکھنی تو دو سراکھ اگل کھڑارہ جاتا۔ میں تو من ہو جاتی تھی۔ بھر پر تو نہ نکالا

رے کوئی آئکھیں۔ اس بات پر بھائی جان مجھے چھیڑتے۔ ''نہ بھئی صفی۔ فیضو کو نہ دکھایا کرو انکھیں۔ '''دواہ آپ تو ذاق کرتے ہیں۔ '' میں کہتی اور وہ بن کر کہتے۔ ''توبہ فیضو تہماری آپا نظر بھر کر دیکھتی ہو تو چھوار پڑنے لگتی ہے۔ '''' اور۔ بھی چ کر کہتی۔ ''کہ بھائی جان کا اور۔ '' میں چڑ کر کہتی۔ ''کہ کان پڑتی ہے چھوار۔ میں جانتی ہوں بناتے ہیں آپ۔ '' پر بھائی جان کا اور ماللہ تھا۔ ان کی بات مجھے بری نہ لگتی تھی اور وہ صرف جھے سے ہی نداق کیا کرتے تھے۔ گھر میں تو انہیں چپ گلی رہتی تھی۔ آپا ہے کبھی یوں بات بھی نہ کی تھی جینے دولمادولمن سے کیا کر آ ہے۔ پھر انہیں جپ گلی رہتی تھی۔ آپا ہے کہمیں نہ چھیڑا کرے کوئی۔'' پر میرے دل میں ذرا بھی غصہ نہ آگا۔ ویسے میں یوں منہ موڑ لیتی جیسے۔۔ پر نہ جانے وہاں سے چلے آٹا کیوں میرے لیے اس قدر مشکل ہو جاتا تھا۔ میں جانو۔۔۔ بر نہ جانے وہاں سے چلے آٹا کیوں میرے لیے اس قدر مشکل ہو جاتا تھا۔ میں جانو۔۔۔ پر نہ جانے وہاں سے چلے آٹا کیوں میرے لیے اس قدر سے مشکل ہو جاتا تھا۔ میں جانو۔۔۔۔

توبـ--! بھائی جان کی امال نے نفے کی آنکھوں پر کیاپا کھنڈ مچایا تھا۔ بولی۔ "بیہ انگریج کہاں

ے آگیا۔ ""اور آپا

ہولتی۔ "آگیا۔ ""اور آپا

ہولتی۔ "آگیا۔ "وجو کی امال ویکھوتو۔۔ "بجمہ چلائی۔ "اب تو ہری ہوئی جارہی ہیں۔ توبہ۔ انور آپا

ہولتی۔ "آکھیں نہ ہو کی گرٹ ہوا۔ "ادھر ہماری ملازمہ بانو شور مچاتی۔ "ویکھوتو ہی کیسا جافرانی

رنگ ہے اور بال تو سونے کی آریں ہیں۔ ""او نہوں۔ " بدھیا بربرداتی۔ "بیہ تو لاکھے سنہری ہیں۔"

آپان کی باتیں من کرنہ جانے کیوں شرما اور چڑجاتی تھی۔ شرمانے کی بات ہی کیا تھی اس میں۔ آخرہ می کے بال بچے ہوتے ہیں۔ پر آپا کا پہلا نخا تھا نا۔ اس وقت آپا کی آ تکھیں اور بھی گھور ہو جائیں

ہم کے بال بچے ہوتے ہیں۔ پر آپا کا پہلا نخا تھا نا۔ اس وقت آپا کی آ تکھیں اور بھی گھور ہو جائیں

ہم کے بال بچے ہوتے ہیں۔ پر آپا کا پہلا نخا تھا نا۔ اس وقت آپا کی آ تکھیں اور بھی گھور ہو جائیں

ہم انوں کھرانے کے ساتھ ساتھ وہ مسکراتی بھی تھی لیکن چھپ کر۔ پھرکوئی نہ کوئی چلا آٹی۔

ہم انوں کھرانے کے ساتھ ساتھ وہ مسکراتی بھی تھی لیکن چھپ کر۔ پھرکوئی نہ کوئی چلا آٹی۔ "نہ جانے کس پر گیا ہے نخا۔ پورا انگر بی ہے انگر بی ہی۔ "یا کوئی تاواقف آتی تو وہ نخے کو دیکھ کرغور سے آپا کی طرف ویکھی ۔ اور پھر نخھ کی طرف جیسے جیران ہو رہی ہو۔ جبھی تو آپا کو لوگوں کا آنا جانا لیند شما اور وہ بات بات پر کمہ اٹھتی۔ "توبہ میرا سرکھاجاتی ہیں۔"

نہ تھا اور وہ بات بات پر کمہ اٹھتی۔ "توبہ میرا سرکھاجاتی ہیں۔"

نفے کی آنکھوں۔۔۔ رنگ اور بالوں کے بارے میں اگر کوئی خاموش تھا تو وہ بھائی جان تھے۔
کی نے نفے کی آنکھوں یا صورت کا ذکر چھٹرا اور وہ بمانے بمانے اٹھ کروہ گئے جیسے پچھ دلچہی ہی نہ
ہو اس بات میں۔ بات سن کر ان سنی کر دیتے تھے اور گھر میں تو بس کی اک بات چاتی تھی۔ ان
دلوں۔ نفے کی آنکھیں' رنگ اور بال۔۔۔ بھی اسی بات کے دیوانے ہو رہے تھے۔ بھائی جان نے تو
اگھ اٹھا کر بھی نہ دیکھا تھا نفے کی طرف۔ اسے بیار بھی کرتے تو وھیان کسی اور طرف ہو آ۔ میری
اگھ اٹھا کر بھی نہ دیکھا تھا نفے کی طرف۔ اسے بیار بھی کرتے تو وھیان کسی اور طرف ہو آ۔ میری
مارف یا جیسے دیوارسے پار کسی چیز کو دیکھ رہے ہوں۔ بیجھے تو یوں معلوم ہو تاجیسے وہ ان آنکھوں کا بھید

د کھی تلیوں ہو جاتے تھے جیسے پھوڑے کو چھیڑویا جائے اور اس وقت مسکراتے بھی تووہ کیا مسکراہٹ ہوتی۔ آنسوؤں سے بھیگی ہوئی۔

اس روز وہ کس قدر گھرائے جب امال کھنے گیس۔ "بھیفہ" کس پر گیا ہے نھا؟" اور مسلم میں اور کی طرف و کھ کر مسکرائی۔ بید من کر بھائی جان گھراکراٹھ بیٹھے۔ پھر آپابولی۔ "بچھے کیا معلوم۔ انہیں سے پوچھئے۔" اس نے بھائی کی طرف اشارہ کرکے کمااور گئی مسکرانے۔ بھائی جان کارنگ اڑگیا۔ بری امال کب چھوڑنے والی تھی۔ بولی۔ "کیوں جلیل کس پر گیا ہے نھا؟ و کھو ذرا۔" بھائی بولے۔ "امال میں پوچھتا ہول۔ وہ میرا پن کمال گیا۔ جانے کس نے اٹھالیا ہے۔ کیا مصیبت ہوئی۔ جائے کس نے اٹھالیا ہے۔ کیا مصیبت ہے۔" "اے گا۔" "تو ذرا اپنے بیٹے کو تو لے۔ وکھ تو تیری طرف ہی وکھ رہا ہے۔" "لیکن گیا کمال میرا پن ؟" بھائی بورداتے ہوئے باہر نکل گئے۔

"قوب یہ آج کل کے اور کے۔۔" بڑی امال بربراتی۔ "برب سیٹے کے نام سے تو بڑ ہے انہیں۔ اور اس کی امال کو جائے کندھوں پر اٹھائے پھریں۔" آپا تروپ کر مردی۔ اس نے نگاہ بھر کر بردی امال کی طرف دیکھا۔ توبہ وہ ایک نگاہ۔۔ جیسے چینیں بھری ہوئی ہوں۔ پھر آپانے منہ موڑ لیا۔ بھلا بردی امال کی طرف یوں دیکھنے سے فائدہ۔ آپا بھی تو پگل ہے۔ وہ بردھیا تو مٹی کی بنی ہوئی ہے۔۔ مٹی کی۔ وہ تو کئی ہوئی بات کو بھی نہ سمجھے جب تک اس بات کو بار بار ڈھولک کی طرح نہ پیڑے نہ جانے سبھی یو ڑھی ہو کر مٹی کی کیوں ہو جاتی ہیں۔ ہائے۔۔۔ جمھے تو موت آجائے 'بردھاپا نہ آئے۔ میں تو جیتے بی مرجاؤں۔ یوں مرکر جینے کامزہ؟

آپا کے دکھ کو کون نہیں جات ۔ اب کوئی جان بو بھ کر آنکھیں بند کرلے تو۔۔؟ پر جھی جانے ہیں۔ گو آپانے بھی ہونٹ تک نہیں ہلائے۔ بس ہی ہے نائکی نے ایک و لی بات کہ دی تو آپانے اس کی طرف دیکھا اور پھر اس گھور گھٹا کو چھپالیا اور کی نہ کی طرف اکیلے میں جا بیٹی۔ یا بھائی جان نے آپاکے شوق بھرے سوال کے جواب میں یوں منہ پھرکر کسی معمولی ہی بات کو چھٹردیا اور آپاکا سوال ان ساکر دیا اور پھر ہے اعتمائی سے باہر نکل گئے۔ تو آیک آن کے لیے آپاکی آنکھیں چھلیس اور پھر تیرنے لگیں اور اس نے منہ موڑ کر اس چھوٹی جو ڑے کو چھپالیا اور تو اور بھے سے بھی چھپاتی تھیں۔ وہ سجھتی ہوں گی میں بگی ہوں۔ آئی بری ہوگئی ہوں اور ابھی بگی ۔۔ وہ تو خود بڑی ہے۔ ایک ذراسے میاں کو ابنا نہ سکی۔ بھی اندھے ہیں۔ کیا آپا اور کیا کوئی اور۔ ای بھی تو چھپایا کرتی ہے بھے سے وہ نہ چھپائیں تو میں بھی بات جانے بنا نہیں ہی می میں بند کریدوں۔ آپاتو جان بوجھ کریدے بنا نہ رہ سکی۔ جبی تو اور اکر آئی ہے بھھ سے۔ فیضو تو بھی کریدے بنا نہ رہ سکی۔ جبی تو اور اکر آئی ہے بھھ سے۔ فیضو تو بھی کریدے بنا نہ رہ سکی۔ جبی تو بیں بھی بند کرلیتی ہیں۔ جبی تو اور اکر آئی ہے بھھ سے۔ فیضو تو بھی کریدے بنا نہ رہ سکی۔ جبی تو بین بھی بند کرلیتی ہیں۔ جبی تو اور اگر آئی ہے بھھ سے۔ فیضو تو بھی کریدے بنا نہ رہ سکی۔ جبی تو بیں۔ جبی تو اور اگر آئی ہے بھھ سے۔ فیضو تو بھی کریدے بنا نہ رہ سکی۔ جبی تو بیں۔ جبی تو اور اگر آئی ہے بھی سے۔ فیضو تو بھی کریدے بنا نہ رہ سکی۔ جبی تو اور اگر آئی ہے بھی سے۔ فیضو تو بھی کریدے بنا نہ رہ سکی۔ جبی تو اور اگر آئی ہے بھی سے۔ فیضو تو بھی کری کریدے بنا نہ رہ سکی۔

توبہ یوں کسی کو بھرے گھر میں سے خارج کر دینا۔ نہ جانے کیسے ہیں بیہ لوگ؟ کیا ای اور کیا آیا۔ کہتے
ہیں۔۔۔ کھاؤ 'پو 'ہنسو' کھیلو۔ لیکن گھر میں کوئی بات ہو تو بسرے بن جاؤ۔ اندھے ہو جاؤ۔ اور س بھی
لو تو س کر یوں بھی بلی بنی بیشے رہو جیسے کچھ جانتی ہی نہ ہو۔ نا بھٹی۔ ہم سے تو نہیں بنا جانا بھیگی بلی۔
اس سے تو ویرانے میں جا رہنا ہی اچھا ہے۔ نہ بھٹی ہم سے تو جیسے ہی مرانہ جائے گا کہ دیکھ بھی لواور
پھر چیسے دیکھا ہی نہ ہو۔ س لیتا پر نہ جانتا۔۔۔ تو بھی۔ یہ ہو سکتا ہے کیا۔ یوں سننے کو تو ہماری چڑی
مرغی بھی سنتی ہے۔ مزا تو جب ہے کہ بات من کر اسے جان لیا جائے جیسے وہ آپ بیتی ہو۔ پھر پہ چاتا
ہے بات کا۔ اور وہ بات ہی کیا جو اندر جا کرنا چنے نہ گھ۔ یا کچھ تو ٹر پھو ٹر نہ دے۔ یا کہیں آگ نہ لگا
دے۔ وہ نجمہ ہی ہے۔۔۔ بھیگی بلی۔ جو سنتی بھی رہتی ہوں ہے جیسے کچھ جانتی ہی نہ ہو۔ مکار کسی
کی۔۔۔ ہو نہد!!

کیا میں نہیں جانتی کہ بھائی جان آیا ہے بیاہ کرنے پر راضی نہ تھے۔ ان کے ابا اور اس بردھیا نے زبردستی انہیں آیا سے جوڑ دیا۔ جیسے ٹائے میں ٹوجوڑ دیتے ہیں۔ ہمارے ابا کو تو بتہ ہی نہ تھا کہ بات یوں ہے۔ وہ تو یہ مجھتے تھے جیسے دو سری شادیاں ہوتی ہں 'ولیی ہی ہے یہ شادی۔ بھائی جان توابا کے سامنے جاکر یوں بیٹھ رہتے منہ میں گھنگھنیاں ڈال کرچیے بڑے اصیل ہوں۔ توبہ--- کیسے مکار ہوتے ہیں مرد- کتنے بسروپ دھار سکتے ہیں۔ پر اڑتی اڑتی یہ بات ہم تک پہنچ ہی گئی تھی۔ آخر چھتی كمال سے چھيانے سے الي بات۔ جو بھى آتى اى كے كان ميں منہ وے كربيش جاتى اور جب بھى کوئی ای سے منہ جو ژکر عبیقی اور پھر چوروں کی طرح ادھرادھرد عجیتی- اور مجھ سے کہتی- ''اے ہے الزکی تم اب تھیلو نا جاکر۔" اور امی فورا ہیہ کہتے ہوئے اس کی ہاں میں ہاں ملا دیتی۔ " فیضہ بٹی اب دو لفظ برھ لو نامیٹھ کر۔" تومیں جھٹ تاڑ جاتی کہ کوئی بات ہوگ۔ بس پھرتو میرے تن بدن میں چونٹیال چلنے لکتیں۔ جیسے رگوں میں بات ریک رہی ہو۔ سرسر کررہی ہو۔ بات اور دل بول بجنا۔ س-- س- س- بھرنہ سنتا کس قدر مشکل ہو جا یا تھا میرے لیے۔ دیوار کے پیچھے کھڑ کی کی ادث میں۔ باور جی خانے کی ڈولی کے پیچھے۔ بھائی جان کے کمرے میں میز کی اوٹ میں۔ اور آیا کے كرے ميں ہو تو كھڑكى كى دراز ميں سے-وہال سے تو كسنے والى كامنہ بھى دكھتا تھا--- ہائے بات س لینا پر کہنے والی کو نہ دیکھنا۔ نہ جی ہم تو بھی نہ سنیں رو تھی بات جو صرف کان میں جھنبھنائے اور بس-یہ تو ایہا ہوا جیسے کوئی بغیر کھائے حلوہ نگل لے۔ جب وہ ہاتھ چلاتیں' منہ بناتیں' آنکھیں چیکاتیں اور انگلی ہونٹ پر رکھ لیتیں توبات میں جان پڑ جاتی تھی اور بن دیکھے سوتھی بات جیسے مری ہوئی ہو۔ جیسے

ں۔ ایک بولی۔ ''لو شاتم نے بی بی۔ یہاں تو بیاہ کی تیاریاں ہو رہی ہیں لیکن وہاں۔۔۔ آئے وقت کاٹ لیتی۔ اور دن میں چار چار بار اپنے گھرہے ہو آتی۔ پر آپا۔۔۔! یوں گھڑی بن کر پڑی رہی گویا جان فکل چکی ہو۔ کسی نے پلہ اٹھا ویا تو منہ دیکھ لیا۔ کسی نے ہاتھ یمال سے اٹھا کر وہاں رکھ ویا تو / \ وہیں پڑا رہا۔ جیسے مسالے کی بنی ہوئی جلیانی گڑیا ہو۔

توبہ۔۔!اس روز گھر میں ایک قیامت دبی ہوئی تھی۔ بیزی اماں بھائی جان کے اباکے کان میں منہ دیئے بیٹھی تھی۔ نجمہ بانوسے یوچھ رہی تھی اور بانو مسکرا کر کہتی۔ ''حیب کوئی من لے گا۔'' اور 🔨 بھائی جان جاریائی پر روے تھے اور ان کے بوے بھائی جو ڈاکٹر ہیں' ولی زبان میں چیخ رہے تھے۔"ا<mark>گر</mark> تنهيل گھر كى لاج كاخيال نهيں تو بھريهاں رہنے كامطلب-" پھر بدى امال ڈاكٹر بھائى كى منتيں كر رہى تھیں۔"آپ،ی سجھ جائے گا۔ سب ٹھیک ہوجائے گا۔۔اے ہے جوان اڑکا ہے۔اگر۔۔" پھر ماں بیٹے کے پاس گئی۔ منتیں کرتی رہی۔ پھران کے ابا اندر چلے گئے اور لگے گھورنے۔ بہت چھپاچھپا کر کر رہے تھے بات--- ہو ہز۔ ساری دنیا جانتی تھی کہ بھائی بگڑے ہوئے ہیں اور کوئی رسم ادا 🖯 كرنے كو نهيں مانتے۔ ميں سب مجھتى تھى۔ آپاكو زبردىتى اس دھول پر مندھ ديا تھااور آپا--- دم پخت دیگ کی طرح و هلی ہوئی جینمی تھی۔ جیسے لجائی ہوئی ہو۔ ہونمہ لجائی--- میں کیاجانتی نہیں-سبھی یو نئی بھیگی بلی بن کر بیٹھ جاتی ہیں سسرال میں۔۔۔ جیسے بہت کجا رہی ہوں۔ بردی کجانے والی 🖢 🧲 چاہے دل میں چوہے ناچ رہے ہوں اور بدن پر چو نٹیال رینگ رہی ہوں۔ اس کیے تو نہیں بیٹھ رہی<mark>ں</mark> کہ بیٹنے میں مزا آتا ہے انہیں۔ میں جانوں ڈرتی ہیں کہ کمیں اٹھ کرناچنے نہ لکیں خوشی سے --- پر آیا۔۔ آیا کس بات پر لجاتی۔ میں نے ایک باریلہ اٹھا کر دیکھاتو آنسو۔۔ انتا بڑا آنسو۔۔! ہائے 🕜 میرا دل بیر گیا اور میں لیك گئی آیا ہے۔ اینے اپنے انداز ہیں۔ كوئي شرم كی اوث میں مسكراہث چھیاتی ہے اور کوئی آنسو کی اوٹ میں۔ آیا جھی کچھ جانتی تھی۔ نہ جانے آیا کوبات کیے معلوم ہو جاتی تھی اور پھر بیٹھے بٹھائے۔ میں سارا سارا ون ماری ماری پھرتی۔ بھی ڈولی کے پیھیے، بھی میزی اوث 🗅 میں۔ تب کہیں جا کریتہ چانا کہ بات کیا ہے۔ مگر آیا ایک جگہ میٹھے ہیٹھے جان جاتی جیسے کان میں ریڈیو لگا ہو۔ خوشی کی بات ہو تو مسراتی پھرتی اور ایس ولیں ہو تو چھکی ہوئی آ تکھیں چھیاتی پھرتی بیٹھے بھائے بات یا لینے میں اسے کمال حاصل تھا۔ ایک دن مجھ سے بول۔ 'دقیضی انیہ کیا عادت ہے تیری۔ يول لوگول كى باتول ير كان لكائے ركھنا- كى كى بات ميں داخل دينا اچھا نہيں ہو با- " مجھے غصر آگيا-میں نے کہا۔ و پھر تم کیوں ویتی ہو میری بات میں وخل ؟ میں جانوں اور میرا کام جانے۔ بردی محم سے آئی ہوئی تو دیکھو۔"اور میں نے آیا کامنہ جڑا دیا۔

پہلے پہل تو بھائی جان آپا سے پرایوں کی طرح پیش آئے۔ ایک جگہ بھی تونہ بیٹھتے تھے وہ دونوں۔ آیا اندر ہے تو وہ باہر آگئی تو یہ کمرے میں چلے گئے۔ بہانے بہانے۔ ہائے 🔘

ہائے۔ توبہ کیا زمانہ آیا ہے۔ ساہے لڑکا تو مان ہی نہیں۔ کہتا ہے میں تو ساری عمر کوارا ہی رہوں گا۔ او بی بی بھلا یہ بھی ساہے بھی ساری عمر بھی کوارا رہ سکتا ہے کوئی ؟ توبہ بی بی آج کل کے لڑکے۔ جب تک بیاہ نہ ہو۔ ''تو کتوارا رہوں گامیں۔ اور ہو جائے تو بیگم کے بغیر دم نکلتا ہے۔''

دوسری نے کہا۔ "جانے ہم براہی مانو۔ پر جھی کہتے ہیں اوٹے کو کسی سے محبت ہے۔ سکول کی ہے کوئی۔ بائے ری یہ سکول کی۔ توبد ان کے ہتے نہ چڑھے کوئی۔ اسوڑی کی محصلی کی طرح چیک جاتی ہیں۔"

تیسری ہونٹ پر انگلی رکھ کر بولی۔ "میں تو تچی بات کموں گی۔ چینے خوئی مانے نہ مانے۔ ہاں میں نے تو نمخ خایا ہے اس گھرخا۔ لڑنے نے لیجھن اچھے نہیں دخیس ہیں مجھے۔"

اور ای کہتی۔ "اچھاجو اڑی کے نصیب میں کھا ہو گا' ہو جائے گا۔ اب او ہم نے ہاں کہ دی ہے بہن۔" ہے بہن۔"

ہونہ کار ساز۔ جیسے اللہ کو کوئی اور کام ہی نہ ہو۔ توبہ ایسے سے ای یوں بن جاتی تھی جیسے کسی فرشتے کے پر اکھڑ گئے ہوں۔ بردی حاجن تو دیکھو۔ اور ویسے ابا ہے بات ہو تو پنج جھاڑ کر پیچھے پڑجاتی ہیں۔ اس وقت اس کے کار ساز اللہ کمال ہوتے ہیں۔ توبہ کیا کمرینائے آتے ہیں بردوں کو۔

آپانے بھی من کی تھی بات۔ نہ جانے کیتے پہ چل جا تا تھا اے بیٹے بٹھائے۔ پر من بھی او تو کیا۔ اس کے منہ میں زبان بھی ہو۔ بس آنکھیں چھلکانا ہی جانق ہے۔ ویوار کی طرف منہ چھرلیا اور آنسو گرا دیا یا پی گئی۔ اور پھراٹھ کر کوئی کام لے بیٹھی چیسے کام بھلا سکتا ہو بات کو۔ ہم سے تو نہیں بھولتی 'چاہے ہزار کام لے بیٹھیں۔ اور ہزار تو کیا ایک بھی لے بیٹھیں تو ستیاناس کرکے رکھ دیں۔ بھولتی 'چاہے ہزار کام لے بیٹھیں۔ اور ہزار تو کیا ایک بھی لے بیٹھیں تو ستیاناس کرکے رکھ دیں۔ بھی تو بات کا بخار جڑھ جاتا ہے۔ پھر کام کیے کروں۔ کام کونین تو ہے نہیں۔ آگرچہ کڑوا ضرور ہو تا ہے۔۔۔۔ بر آیا۔۔۔!

ابابو کے۔ "آپ ہی ٹھیک ہو جاتے ہیں یہ لڑکے۔ بیاہ ہو لینے دو۔" اباتو ہی مونچھوں کو آؤ دینا ہی جانتے ہیں۔ آؤ دیا اور سگار سلگا کر بیٹھ گئے۔ یا ہم پر رعب چھانٹ لیا اور ای کے سامنے چو ہے کی طرح دبک گئے۔ وہاں چلے بھی رعب ان کا۔ اور ای ۔ توبہ اسے کیا کیا گر یاد ہیں۔ صبح و شام بیسیوں سنی اور یوں پی گئی جیسے شریت کے گھونٹ ہوں اور پھرچوٹ تبھی لگائے گئی جب لوہالال ہو۔ جب موقعہ آیا تو بیگم بن میں کر بیٹھ گئی۔ ہائے کسی پیاری گئی ہے ای جب وہ بن میں تیار ہو کر بیٹھ جاتی ہے۔ میراتو جی چاہتا ہے کہ ہاتھ چوم لوں اس کے۔

پہلی مرتبہ جب آپاسرال آئی تو ای نے جھے بھی بھیج دیا ساتھ۔ آئی تو بری چاؤے تھی پر توبہ ہے پرائے گھریس بول آ بیٹھنا۔ میراجی چاہتا تھا، چینیں مار کرروپروں۔ میں تو پھر جمہ سے کھیل کر

بے چاری آپاکیے منہ دیکھتی رہ جاتی تھی۔ اس کے آپاکوچپ لگ گئ۔ نہ جانے کیا ہوگیا اے۔ جب بھائی کسی کام کو کمرے میں آئے تو وہ آپ بی آپ بربردائی۔ ''اوہ۔۔۔ میں تو بھول ہی گئے۔ ''اور باہر نکل گئی اور وہ باہر آئے تو اوھر اوھر ہوگئی لیکن کیا جال جو چرے سے ظاہر ہو۔ پہلے میراخیال تھا کہ آپا جل گئی ہے بھائی جان ہے 'لیکن توبہ آپا۔۔۔ آپا جل جانے والی کمال۔ وہ تو سلگنا جانتی ہے اور بس۔ بھئی ایسا بھی نہ ہو کوئی۔ اٹھتی ہے اور چل پڑتی لیکن نیچی نظرے دیکھتی جاتی انہیں۔ جیسے جی چاہتا ہوں۔ اب بھی بلالیس تو بیٹھ جاؤں۔ نہ جانے کے لیے بمانہ وھونڈتی تھی۔ بائے یہ بھی کیا مصببت ہوں۔ اب بھی بلالیس تو بیٹھ جاؤں۔ نہ جانے کے لیے بمانہ وھونڈتی تھی۔ بائے یہ بھی کیا مصببت ہو۔ عور تیں کیوں مرشتیں ہیں؟ رہ بھ جاتی ہیں اور ویسے دیکھنے میں چھوئی موئی۔ ہٹو بہیں شرم آتی ہے۔ خور۔۔۔ بھی میں تو بھی نہ یوں مرموں کسی پر۔

آخر بھائی جان کی اکر فول ٹوٹ ہی گئی۔ اگرچہ وہ بات تو پیدانہ ہوسکی جیسے بری آپائے گھر
میں۔۔۔ ہائے بردی آپائے گھریں تو میلالگا رہتا ہے جیسے چینی کا ڈپو کھلا ہو۔ یہ آئی۔۔۔وہ گئی۔ اور
وہ دونوں یول کندھے سے کندھا جو ٹر کر بیٹھے رہتے ہیں جیسے میاں بیوی تو ہیں ہی نہیں۔ اک تماشالگا
رکھتے ہیں۔ اس نے چھیڑا اور اٹھ بھاگی۔ اب وہ پکڑ رہے ہیں۔ اب چوٹی سے پکڑ کر گھیٹ رہے
ہیں اور اس نے چیخ ماری عیسے کوئی مررہا ہو۔ اوھر پردوس میں دیوار پر امال نسین جھائی۔ اوھر
چوبارے کی کھڑکی میں ملک صاحب کی مال آکھڑی ہوئی۔ کیا ہوا۔۔۔کیا ہوا اور یہ ہیں کہ ہنتے ہنتے
لوٹ یوٹ ہوئے جارہے ہیں۔

یا کہیں گے نذرانہ ہمیں تکئے کیوں پند ہیں؟ اور پھربری آپاکے کندھے پر ہاتھ پھیرنا شروع کر دیں گے اور وہ چلائے گئ کیوں میں کیا تکیہ ہوں؟ نہیں۔۔ گاؤ تکیہ نہیں، میں تو چھوٹے سے تکئے کی بات کر رہا ہوں اور پھروہ اٹھ بھاگے اور آپاہانیتی ہوئی پیچھے پیچھے۔ پھراس روز جب بری آپاکا کندھا چھل گیاتھا اور میں ان کے کہنے پر سنچر کی پھریری لائی تھی تو ہوئے۔ "فیضی! یہ کیا خدات ہے۔ اس پھریری سے کیا ہے گا۔ بٹی بوش ہی اٹھالاتی۔"

"بولل --- كيول؟"ميس نے ويسے بى يو چھا-

بولے۔ "اوہ نہیں۔ سمجھتی یمال تو بہاڑ لیتا ہے بہاڑ۔" اور بردی آپا غرائی۔۔۔

توب اس گھریں قبقوں کے پٹانے جھوٹے ہیں ہروقت اور سے گھر۔۔ بس برف پڑ رہی ہے ہروقت اور وہ ٹوٹی ہوئی بچکی جسپ جھیے۔۔۔ بھیے۔۔۔ بھیے اور بس۔ آپانے منہ موڑ کر دیوار سے بوچھا۔ "مٹر گوشت بنالوں؟" اور وہ کھڑکی سے باہر دیکھتے ہوئے بربرائے۔" بنالو۔" یا انہوں نے صندوق کی طرف دیکھتے ہوئے کہا۔ "یہ رومال تو بہت میلا ہوگیا ہے۔" اور آپا بولی۔"اہمی دھوئے دیتی ہوں۔" پر ہزار شور ہو۔ چاہے نجمہ بانو اور برھیا اکٹھی باتیں کر رہی ہوں لیکن بھائی نے ہوئٹ

ہلائے اور آپائے کان کھڑے ہوئے۔ وہ آپس میں بات کر بھی لیتے اور جمیں پنہ بھی نہ چا۔ آپاتو شاید اس بات پر خوش تھی کہ چلو زبان تو ہلی بات کرنے کو۔ بولناتو سکھ لیا اور آپا۔۔۔ حد کر دی آپائے تو۔ بھائی نے بات کر دی تو سن لی۔ نہ کی تو نہ سمی۔ ان کے ہونٹوں کی طرف سکتے رہنا۔ ہائے کیا غلامی ہے۔ آپاتو بس آئی گئی ہو کر رہ گئی تھی۔ آپاکی اس بات پر یا نہ جانے کیوں کئی بار بھائی جان ٹھشگ جاتے اور پھر آک بھرپور نگاہ ڈالتے اس پر۔ یوں چونک کر دیکھتے اسے گویا پہلی مرتبہ دیکھ رہے ہوں جو لور آپا مسکراتی۔ چھپی چھپی مسکراہٹ۔ ایسی ایسی باتیں من کر بنس دیتی وہ یا جی ہاں کہ دیتی جو کوئی اور بیوی من لے تو قیامت ہی کھڑی کر دے۔ بس ہاں جی۔۔ جی ہاں۔ اور جی کے سوائے بچھ کہنا اور بیوی من لے تو قیامت ہی کھڑی کر دے۔ بس ہاں جی۔۔ جی ہاں۔ اور جی کے سوائے بچھ کہنا ادر بیون من راہتے جاتی جیسے کوئی چشمہ بہاڑی ۔ اندر ہی

اس روز بھائی جان کس قدر پریشان تھے۔ میں نے انہیں بھی یوں بے قرار نہ دیکھاتھا۔ بھی
لیٹ جاتے بھر گھبراکر اٹھ بیٹھتے۔ پھر آپا کے کمرے میں جھائتے اور پھر جھینپ کر چلے جاتے یا اندر
آتے بھی تو دو ایک ساعت کے لیے ادھر ادھر دیکھ کر لوٹ جاتے یا چونک کر گئے۔ "تم ہو فیضو۔۔۔
اچھا۔۔۔ اچھا۔" اور پھر چلے جاتے۔ آپا بھی جران تھی۔۔۔ آخر شام کے قریب وہ بولے۔ "صفی
کل مہمان آئیں گے۔ نہیں نہیں کوئی تکلیف نہ ہوگ۔ ویسے ہی کہ رہا ہوں۔ اچھا میں پھریات
کروں گائم ہے۔" اور وہ چلے گئے۔ آپانے آئیس کھولیں۔ میرامطلب ہے اس نے نگاہ بھر کر
دیکھا اور مسکرا دی۔ بجیب مسکر اہٹ تھی وہ۔ تنجب خوشی اور غم میں بھیگی ہوئی مسکر اہٹ۔۔۔ وہ
چلے گئے تو آپا بربردائی۔ "ہوں۔۔۔ میں جانی تھی کہ ایک نا ایک دن آئیں گے۔ آئی جائیں تو اچھا
چے۔" پھروہ بجھے دیکھ کر ٹھنگی۔ "تو بہیں بیٹھی ہے فینو؟"

''کون آئیں گے؟''میں نے آپاسے پوچھا۔ ''ہوں گے ٹاکوئی۔ تم بھی دیکھے لینا۔'' وہ مسکرائی۔

میں نے بن جانے بوجھے کمہ دیا۔ "جول تہماری سمیلی ہوگی کوئی۔"

یں ۔ بی ہے۔ بی بہت ہیں۔ بی گئی۔ توبہ ایسابھی کیا ہے۔ خواہمخواہ دو سرے کو شرمندہ کر دینا۔ میں

آپا بہت ہیں۔ ہنتی ہی گئی۔ توبہ ایسابھی کیا ہے۔ خواہمخواہ دو سرے کو شرمندہ کر دینا۔ میں

نے کوئی بری بات تو نہ کئی تھی۔ بھر بولی۔ "ہاں میری ہی تو ہے۔" میں چڑ گئی تھی۔ میں اس سے کیا مطلب؟" اور آپا پھر ہننے گئی۔

چاہے کوئی ہو۔ تہماری سمیلی جو ہوئی 'سوان کی بھی تو ہوئی ہوئی پچھ۔"

رات کو بھائی جان نے دو آلک مرتبہ پھر ہمارے کمرے میں جھانکا۔ اس کمرے میں آپا اور میں آ سوتے تھے۔ پہلے بانو بھی سویا کرتی تھی۔ بہیں آپاکی چارپائی اور نتھے کی کھٹولے سے پرے اس کونے

میں۔ ان دنوں وہ آپا کو دبایا کرتی تھی۔ پھر آپانے کہا۔ "بانواب میں اچھی ہوں۔ جب ضرورت پڑے
گی 'بلالیا کروں گی۔ "بس پھر ہم دونوں اکیے رہ گئے یمال۔ ساتھ ہی بھائی صاحب کا کمرہ تھا۔ دروازہ میرے سمانے گھانا تھا۔ بھائی جان نے جو جھانکا تو ہیں بولی۔ "بھائی جان کب آئیں گے وہ سمان؟" بھائی جان جران اور آپا بھی غصے میں اور بھی مسکراتی ہوئی۔ پھر بھائی جان بولے۔ " فیفو کو المهام بھی ہونے لگا ہے اب۔ بردی مشکل ہوگی۔" میں نے کہا۔ "میں کیا جانی نمیس۔ آپا کی سمیلی آئی۔ ""تو پھر بوچھ اپنی آپاسے۔ "وہ بولے۔ پھر کیا جانی نمیس۔ آپا کی سمیلی آئی۔ ""تو پھر بوچھ اپنی آپاسے۔ "وہ بولے۔ "میں کیا جانی نمیس نیند آئی ہے تو بے شک سوجاؤ۔ میرا نگاہ بھر کر دیکھا اور مسکرائی۔ اور وہ بولے۔ "نمیس نیند آئی ہے تو بے شک سوجاؤ۔ میرا مطلب ہے میں ذراساکام کر لوں۔ "اور انہوں نے گھراکر میری طرف دیکھا۔ پھر آپا کی طرف۔ میں موجاؤں۔ پھر کیا تھا، ابھی دو منٹ ہی ہوے ہوں گے کہ گئی میں اس بات کے انظار میں ہیں وہ کہ میں سوجاؤں۔ پھر کیا تھا، ابھی دو منٹ ہی ہوت ہوں گے کہ گئی میں بال کہ ذرائی سیجی ہل جاؤں۔ چاہے لاکھ چیو ٹیماں رینگیں، کھلی ہو۔ تو بہا کال کہ ذرائی بھی ہل جاؤں۔ چاہے لاکھ چیو ٹیماں رینگیں، کھلی ہو۔ اور نہوں ۔

بھائی جان نے آگر پہلے میری طرف دیکھا۔ میں نے پہلے سے رضائی میں در زر کھ لی تھی جس میں سے دیکھ بھی سکوں۔ وہ بولے۔ " فیفوسو گئی؟" " فیفو؟" آپائے بچھے آواز دی اور پھر مسرا دی۔ میں چپ۔۔۔ بھائی نے اطمینان کا سانس لیا۔ بولے۔ " یساں بیٹھ جاؤں میں؟" آپازرا پر مسرک گئی۔ پچھ دیر وہ چپ جاپ بیٹھ رہے۔ میں جانوں وہ گھبرا رہے تھے۔ شاید اس لیے کہ کیے شروع کریں بات برنے جائیں گئے۔ آپابھی ٹاڑ گئی اور آپ ہی چھیڑدی اس نے۔ شروع کریں بات برنے جائیں آپ۔ "

" نہیں نہیں۔ ٹھیک ہے۔ "وہ بولے۔ " تم نے پچ کما تھا۔ وہ کل آرہی ہے۔ کل رات کو۔
میں تہیں وہوکے میں نہ رکھوں گا صفی۔۔ نہ جانے وہ کیوں آ رہی ہے۔ " وہ آپ ہی آپ
بربردانے لگے۔ "کی گاؤں میں جاتا ہے۔ ضروری کام ہوگا۔ کل رات یمال پہنچ گا۔ پھر صبح سویرے
موٹر ہے چلی جائے گی اور شام تک لوٹ آئے گی۔ پھررات یمال رک کر صبح کی گاڑی ہے واپس چلی
جائے گی۔ لیکن وہ ویڈنگ روم میں ٹھر سکتی تھی۔ نہ جانے کیوں یمال گر آکر ٹھرنے پر ضد کر رہی
ہے۔ اف آئی ضد۔۔۔" بھائی نے کہا۔ "اس کی ضد کون تو ڑے گا۔ اس کی ضدنے تو کیا کیا تو ڑکر
رکھ دیا۔ اس بھی تو ڈویا لیکن۔۔ وہ غصے میں بردبردائے۔ "اب آنے کا مطلب؟ یہ میں پند نہیں
کر تا۔ نہ جانے کیوں آ رہی ہے وہ؟"

"بلكه اچها بول" آپ بولى- "مجھے توكب سے ملنے كى آرزو تھى-"

یہ من کر بھائی جان جران رہ گئے۔ "تم نہیں جانتیں صفی۔۔۔" "میں جانتی ہوں۔" وہ بول۔" ججھے معلوم تھاوہ آئے گی۔ ضرور آئے گی۔ مجھے کتنی خوشی √ وگی۔"

''تم'۔۔۔'' بھائی جان نے آپا کی طرف دیکھا۔ جیسے پہلی مرتبہ دیکھ رہے ہوں آپا کو۔ وہ گھبراۓ۔ ''صفی تم جانتی نہیں۔''

"بال بال مين جانتي مول-"

" بیس تم سے پچھے نہ چھپاؤں گا۔ میں تہمیں دھو کا نہ دوں گاصفی!" "میں جانتی ہوں۔" آپایولی۔ اس نے نگاہ بھر کر ان کی طرف دیکھااور مسکر ائی۔ "صفی!" بھائی نے حیرانی سے دیکھا۔ ان کی نگاہ تشکر سے لبریز تھی۔ "پچھ دن کے لیے یہاں۔۔۔"وہ زیادہ پچھے نہ کہ سکے۔

آپایولی- "انتیل روک لیج گا۔ پڑھ دیر اکٹھ رہیں گے۔ مجھے مدت سے آر زو تھی۔" "نہ جانے تم کیاسمجھ رہی ہو صفی۔۔۔؟وہ ایسی ولی لڑکی نہیں۔"

"بس وہ تمہاری طرح ہے۔ تمہاری طرح۔" بھائی ہولے۔ "میری طرح۔۔ آپای مل حسب اللہ علی ہوئے۔ "میری طرح۔۔۔ آپای طرح۔۔۔ آپای اس مسلم امہ میں کیانہ تھا۔ طنزی دھار تھی اور چیخ و پکار بھی۔ ہائے۔۔ آپای وہ ہنی۔ میں آئے تھے۔ وہ سب سے الگ تھی۔ باتی لڑکیاں تو چاؤ چو نیچے کرنے میں گی رہتیں میں آئے پر بڑھا کرتے تھے۔ وہ سب سے الگ تھی۔ باتی لڑکیاں تو چاؤ چو نیچے کرنے میں گی رہتیں میں اس کانام ہے۔ عیمائی ہے ناوہ۔ میں اس نیلی کماکر ناہوں۔۔۔ نیلی۔ "بھائی مسلم اسے میں اس کانام ہے۔ عیمائی ہے تاوہ۔ میں اس نیلی کماکر تاہوں۔۔۔ نیلی۔ "بھائی نے پھر بربرانا شروع کر دیا۔ "مجھے اس کی میں بات بھائی ۔ ہم اکثر آئے میے بھے رہتے۔ میں ان کے گر جایا کر تاہوں ان تھی۔ "بھائی دیگر کے اس میں اک آن تھی۔" بھائی نے پھر بربرانا شروع کر دیا۔ "مجھے رہتے۔ میں ان کے گر جایا کر تاہوں ان سی سیمی ہوں۔ " آپانے کما۔ بھائی ہنتے گے۔ "ایک وفعہ میں نے پھر کے کچھ کمہ دیا تھا۔ و لیے ہی نداق میں سیمی ہوں۔ " آپانے کما۔ بھائی ہنتے گے۔ "ایک وفعہ میں نے پہل آکر اپناوقت ضائع میں۔ ان کم سیمی ہوں۔ " آپانے کما۔ بھائی ہنتے گے۔ "ایک وفعہ میں نے ڈرتے ڈرتے اسے پیغام وے دیا۔ شاوی کرنے ہیں۔ ہندی تھی اس کی۔ کیے گی مسلم جلیل۔ "پر پوزل" کرنے میں تواے اعراض نہ تھا لیکن بری گڑی شرط تھی اس کی۔ کیے گی مسلم جلیل۔ "پر پوزل" کرنے میں تو اسے اعتراض نہ تھا لیکن بری گڑی ہی برباد کروں گی۔۔۔ میں اس کے لیے وہ کی سیمی کردں گی۔۔۔ میں اس کے لیے وہ کرنے کہ سیمی بیل کردں گی۔۔۔ اس کی بات اٹل تھی۔ کہ میں کہ بریاد کردگی۔ پر۔۔۔ اس کی بات اٹل تھی۔

کتے گئی میں جانتی ہوں۔ اس سے زیادہ جانتی ہوں۔ شاید سے شاید میں بھی کی سے بیاہ نہ کرسکوں لیکن مسٹر جلیل محبت سبھی کچھ نہیں ہے اس دنیا میں۔ محبت ایک جہان ضرور ہے لیکن اس کائنات میں اس سے بوے بوے جہان بھی ہیں۔

چھ مینے کے بعد جب میں چراس سے ملاتو کئے گئی 'بہتر ہے کہ اب یہ چنگاری یا تو بچھ جائے یا بھسم کر ڈالے۔ اب بار بار مل کر اسے بھڑ کانا اچھا نہیں۔ ان دنوں وہ کس قدر لاغر ہو رہی تھی۔ اس فیک ماں کہتی تھی 'اسے دق نہ ہوا تو کہنا لیکن اپنی ضد کی بچی ہے۔ یہ بات اس نے من لی۔ کئے گئی ' الل ۔۔۔! دق نہ بھی ہو تو کیا اور اگر ہو بھی جائے تو کیا۔۔۔ بس ایک ہی افوس ہے بچھے۔ صرف ایک بچہ۔ " یہ کتے ہوئے اس کی آئسیں بھر آئیں۔ "بھائی نے بمانے بمانے آئسیں بو بچھ کر کہا۔ تو بی بیٹ نے بمانے بمانے آئسیں بو بچھ کر کہا۔ تو بی بیس تو بھائی کی حالت دیکھ کر من ہو رہی تھی۔ نہ جانے لوگوں کو آپ جانے اور کسی کو جلانے میں کیوں مزہ آئی۔ "نہ جانے اب وہ کیوں آرہی ہے؟" کیوں مزہ آئی۔۔ اب بے مود ہے۔ اب میں بھائی اٹھ بیٹھے۔ "ضد۔۔۔ اور کیا۔ لیکن صفی۔ یہ نہ بھولنا کہ اب۔۔۔ اب بے مود ہے۔ اب میں تمہارا ہوں۔۔۔ صرف تمہارا۔ اب ہمارے در میان کوئی نہیں آسکا۔"

بوی اماں نے ساتو بھیجہ بغیر کے بولی۔ "نہ جی میں نہیں جانتی۔ سیملی وہیلی۔ توہ۔۔۔کیا زمانہ آیا ہے۔ "" یہ تو ویسے ہی چھیٹر رہے ہیں۔ سیملی تو میری ہے۔" آپا بول۔ "چاہے کسی کی ہو۔" بوی امال بولی۔ "پر ہے تو کافر۔ میں تو کسی کافرہ کو منہ لگنے دول گی بچہ زچہ کے۔نہ بھی۔ یہ شکن اچھا نہیں رہ تا۔"

اس روز میں نے دوپیر کو جی بھر کر سولیا۔ جانتی تھی ناکہ رات کو وہ آنے والی ہے۔ ہائے کس قدر چاؤ تھا مجھے اسے دیکھنے کا۔ ول بلیوں انھیل رہا تھا۔ دیکھوں تو کیسی ہے۔ بری پھین ہوگی۔ کالج کی جو ہوئی۔ ہائے میری تو جان جاتی ان کالج والیوں ہے۔ کس طرح بات کرتی ہیں۔ جیسے شربت کے گھونٹ پی رہی ہوں اور پھران کا چانا پھرنا۔ ہریات میں لے ہوتی ہے۔۔۔ لے اور رنگ۔ رنگوں کے چناؤ میں تو حد کر دیتی ہیں۔ مجھے توان کالج والیوں سے عشق ہے۔ عشق۔

اپنا کمرہ خالی کر دیا۔ وہاں اس بیگم کی چارپائی ڈلوا دی اور اپنی چارپائی ہمارے کمرے میں لے ئے۔

توبہ کتنا انظار کرنا پڑا مجھے۔ بھائی تو اسٹیش گئے ہوئے تھے۔ اور آپاکروٹیں لے رہی تھیں۔
جیسے کی پہلو قرار نہ ہو۔۔ نہ جانے کیاوقت تھاجب وہ آئے۔ اور میرادل لگادھک دھک کرنے۔
میں نے اپنی رضائی میں سے دیکھا۔ پر۔۔ایس جگہ پر تھی میری چارپائی کہ وہ نظر نہ آئی۔ میں تو
تڑپ کررہ گئے۔ لیکن ہلتی کیسے۔ میں تو کب کی یوں پڑی تھی جیسے نیند میں بے ہوش ہو کوئی۔ ہلتی تو

آپا کو پنة چل جاتا۔۔۔ اوھران دنوں کا جھڑا شروع تھا۔ ہائے کیسی پیاری آواز بھی۔ کیسالوچ تھا۔ یوں گول گول لفظ نگلتے تھے منہ سے جیسے رس گلے ہوں۔ پر تھی وہ اس طرف دیوار کی اوٹ میں اور سامنے بھائی جان کرسی پر بیٹھے تھے۔

وہ بچے کو دیکھنے کی ضد کر رہی تھی اور پھائی جان کہ رہے تھے۔ ''گر پچھ ہو گیا تو سب ''جھیں گے کہ بس تم ہی پچھ کر گئی ہو۔'' وہ بھائی جان کی باتوں کو مانتی تو تھی۔ پر میں جانوں اسے آپا اور نضے کو دیکھنے کا بہت شوق تھا۔ تو بہ۔ اس قدر دبی دبی باتی تھی۔ گو دیکھنے کہ وہ سنی نہ جاتیں۔ بھی کوئی لفظ کان میں پڑ جاتا۔ آپا بھی تو بار بار کان سے بال ہٹاتی تھی۔ گو دیکھنے کو میں چپ پڑی تھی۔ وہ بیل کھوئی ہوئی تھی کہ ننھے کو تھیکنا بھی بھول گئی تھی۔

''ہاں۔'' اس کی آواز آئی۔''اب میں نے جان لیا ہے۔'' اس نے اک آہ بھری۔''اس بات میں نہ ب کولانا میری بھول تھی۔ لیکن۔۔۔''

" نہیں نہیں۔" بھائی جان تڑپ کر ہولے۔"اب-اب اس بات کو۔۔۔" "ہاں۔اب۔۔۔" وہ بنسی۔ دھار سی تیز بنسی۔ گویا وہ دھار اپنے آپ کو کاٹ رہی ہو۔ " بیہ تم نے کیا کیا؟" بھائی اٹھ جیٹے۔ "اگر اب جان بھی لیا تھا تو کہنے سے فائدہ۔۔؟ اوہ۔۔۔ یہ تم نے کیا کہ دیا نیل۔ بھرسے مجھے۔۔۔"

"پھرے۔" وہ بنسی۔ "ہاں۔ آپ کے لیے تو پھرے ہے۔۔۔ لیکن یمال جب اور اب سب ایک تارہے بندھے ہیں۔ پھرتو ہواہی نہیں۔"

''نیلی۔۔۔!'' بھائی چلائے۔''تم اب آرام کرد۔ تھی ہوئی ہو۔'' ''ہاں۔ چور ہوں چور۔۔۔ لیکن میں مسز جلیل سے ضرور ملوں گی۔ چاہے کچھ بھی ہو۔ میں اب اندر چلی جاؤں گی۔''

" نہیں نہیں۔ آج نہیں۔" بھائی بولے۔ "اگر صفی کو اعتراض نہ ہوا تو کل بردی امال ہے۔ ری۔۔"

> ''اور بچہ۔ وہ تو مجھے دے دیجئے گا۔ وہ میرا ہے۔ مسٹر جلیل!'' ''یہ کیسے ہوسکتا ہے؟'' بھائی بولے۔ ''آ خرمیں کیسے گزار سکوں گی؟'' ''لیکن۔ وہ نہ مانے گی۔'' ''میں منالوں گی اسے۔'' بھائی جان گھرا کر کمرے سے باہر نکل آئے۔

Ser State

C

t

C

ہائے ری۔ وہ نیلی۔۔۔ کیا پھبن تھی۔ کس شان سے وہ اندر آئی۔ گویا میم ہو میم۔ سنہرے ال۔ زرد مخملی رنگ اور نیلی آئکھیں۔ آپانے نگاہ بھر کر دیکھا اور یوں چو تکی جیسے سانپ نے ڈس لیا ا۔۔ پھربے اختیار پلا اٹھا کر نتھے کی طرف دیکھا اور پھرپا گلوں کی طرح نیلی کی طرف دیکھ کر بنس پڑی۔ "اے بیٹھے۔"

آپائے نتھے کو اٹھاکر نیلی کی گود میں دال دیا اور مسکر اکر ہوئی۔ "آپ ہی کا تو ہے۔ چاہے ابھی لے لیں یا جب جی چاہے۔ میں تو دائیہ ہوں اس کی۔"اف آیا کی وہ بات۔

نیلی پہلے تو حیران بت بن بیٹی رہی ' پھرچو نک کر بولی۔ " آپ کے مزاج تو اچھے ہیں؟" " کیا اللہ نے بیں؟ " آپ کے مزاج تو اچھے ہیں؟" " کیا اللہ نے بیں؟ " آپ کے مزاج تو اچھے ہیں؟ " " کیا اللہ نے بین کہ اللہ نے کہا۔ " کیا باراننھا ہے۔ " اور اس نے ننھے کی اللہ و کیا۔ اف ۔۔۔ اس کا تو رنگ اثر گیا۔ شرم سے یا نہ جائے کیوں پائی پائی ہو گئی۔ پھر بھائی لے۔ " نیلی۔ صفی جانتی ہے۔ " " بی بہت خوشی ہے۔ " آپا کہنے گئی۔ " کہ گھروالی آ گئی۔ " " لیا سکرائی۔ نہیں۔ " نیلی چلائی۔ " آپا مسکرائی۔ " آپا مسکرائی۔ " نیلی اللہ بھی رہا کریں گی۔ میں خدمت کرول گی۔ " آپاکی آواز بھرا گئی۔ " نہیں نہیں۔ " اللہ جان چیخنے گئے۔ " اب نہیں۔ "

عین اس وقت دروازہ کھلا اور ایک بردھیا اندر آگئ۔ ''میں پردس سے آئی ہوں بیٹی۔'' وہ اللہ انزا۔ میرا بی چاہتا تھا نتھے کو دیکھ آؤں۔'' بھائی سرک کر کونے میں ہوگئے۔ نیلی نے کی کھنے کو بردھیا کو بٹھالیا۔ میں جانوں' وہی سیدانی تھی۔ بردی اماں انظار کرتی رہی تھی اس کا۔ اس کے جواب میں وہ دعائیں دینے گئی۔ پھرپول۔ ''کہاں ہے نتھا؟'' نتھے کو دیکھا اور پھر غور سے اللہ کی جواب میں وہ دعائیں دینے گئی۔ پھرپول۔''کہاں ہے نتھا؟'' نتھے کو دیکھا اور پھر غور سے اللی کی طرف دیکھ کر کتنے گئی۔ ''بالکل ماں پر گیا ہے۔'' وہ بول۔'' اللہ عمر دراز کرے۔'' وہ بول۔'' اللہ عمر دراز کرے۔'' وہ بول۔'' اللہ تھی تھی۔ پروہ اپنی دھن میں بولتی رہی۔''اے ہولئی جان کا منہ فق اللہ اللہ تاہ ہول کرسے میں بولتی رہی۔''اے ہولئی۔۔'' اس نے نیلی اللہ اللہ کی اور کیاں تو زچہ بننا جانتی ہی نہیں۔۔۔ مجھے تو بانگ پر

میں نے کہا۔ "نانی --- نیضے کی امال تو یہ رہی - "میں نے آپاکی طرف اشارہ کیا۔ بردھیا نے اس کے آپاکی طرف اشارہ کیا۔ بردھیا نے اس کے اللہ علی میں تو نہیں کے آپاکی طرف دیکھا۔ پھروہ نہیں۔ "اے کھروہ نینے سے مخاطب ہوئی۔ "جا ہے نینے سے بوچھ لو کہ کون سے اس کی امال -" نیلی کے ۔" پھروہ نینے سے مخاطب ہوئی۔ "خیاب نینے سے بوچھ لو کہ کون سے اس کی امال -" نیلی میں بوسکتا۔" وہ میں بیٹھی تھی۔ اوھر آپا گنگنانے گئی۔ "نہیں اب ہمارے درمیان کوئی حاکل نہیں ہوسکتا۔" وہ

صبح جب میں جاگی تو مهمان جا چکی تھی۔ بھائی جان اسے پہلی موٹر میں بٹھا آئے تھے۔ "سارا ون میں دعائیں ما گلتی رہی کہ بھائی جان اسے آپا سے ملانے پر راضی ہو جائمیں۔ وہ آپا سے نہ ملتی تومیں اسے کیسے دیکھتی اور اسے دیکھنے کے لیے تڑپ رہی تھی میں۔

شام کو میں اندر آئی تو کیا دیکھتی ہوں کہ آپا بگڑی مبیٹی ہے۔ غصے میں کمہ رہی تھی۔ ''میں ضرور ملوں گی۔ چاہے آپ مانیں یا نہ مانیں۔ میں آپ ادھرچل جاؤں گی۔'' بھائی جان نے ججھے دیکھ کر اشارہ کیا اور آپا کو چپ کرا دیا۔ میں بھی وہاں سے مرک گئی۔ جیسے پچھے ساہی نہ ہو۔ لیکن بھائی جان کی میز کے پیچھے بیٹھ کر سننے گئی۔ وہ سمجھے'میں باہر چلی گئی ہوں۔

آپاچک کربولی۔ اف۔۔۔اس روز آپالارہی تھی۔ جھے تو اپنے کانوں پر یقین نہ آتا تھا۔ آپا اور بھائی جان سے لڑے۔ وہ آپاجو جی ہاں کے سوا پھھ کہنا نہ جانتی تھی۔ بولی۔ ''اس میں حرج ہی کیا ہے۔ آخر لوگ چار چار کرتے ہیں۔ میں اس کی خدمت کروں گی۔ ایمان سے جھے کوئی گلہ نہ جوگا۔''

"لیکن کیوں---؟" بھائی نے بات کاٺ دی۔ "بس میرا بی کہتا ہے۔" آپا بولی-"الیمی اچھی ہے دہ-اس کی زندگی کیوں برباد کر رہے ہیں پ؟"

"لیکن تمهاری زندگی؟" بھائی بولے۔

"میری زندگ-" آپانے دہرایا جیے کوئی ٹوٹا ہوا پیالہ بجتا ہے۔ "میری زندگی کو جانے دیجے۔ گئی آئی چیز کاکیا ہے۔"

" نہیں ہیں۔" بھائی غصے میں اٹھ بیٹے۔ " یہ نہیں ہو سکتا۔ اب تم اور جھ میں کوئی حائل ہیں ہو سکتا۔ اب تم اور جھ میں کوئی حائل ہیں ہو سکتا۔ " یہ کمہ کروہ چلے گئے۔ اس کے بعد میں نے دیکھا کہ آپاکا چرہ ہی پچھ اور ہو گیا۔ جسے کوئی بیاری کے بعد سکھ کی نیند سوجا تا ہے۔ آپ ہی آپ مسکر اتی تھی۔ ایسی جسے نیا نیا سماگ ملا ہو۔ شام کو نیلی لوٹ آئی۔ ہم سب انظار میں بیٹھے تھے کہ کب بردی امال عشاء کی نماز شروع کرے گی تو ملا دیں گئے میں اور نیلی ہم سے ملے۔ چو تکہ بھائی جان نے کمہ دیا تھا کہ امال نماز شروع کرے گی تو ملا دیں گئے تم سے امال کی نماز جھی تو ایسی دی ہو تی تو کھڑی ہو تم سے سال کی نماز جھی تو ایسی دیں نہ تھی۔ نہ جانے کیا کیا پڑھتی رہتی وہ۔ نماز ختم ہوتی تو کھڑی ہو کر پچھ پڑھتی۔ پھر بیٹھ کر ہوٹ ہلاتی رہتی اور پھر ایک لمبا سجدہ۔ یوں معلوم ہو تا جسے سجدے میں ہی دم نکل گیا ہو۔ تو بہ اس روز وقت تھا کہ رک گیا تھا۔۔۔ نہ جانے کس وقت امال نے نماز شروع کی۔ دم نکل گیا ہو۔ تو بہ اس روز وقت تھا کہ رک گیا تھا۔۔۔ نہ جانے کس وقت امال نے نماز شروع کی۔ اس نے پچھ زیادہ ہی دیر لگا دی چو نکہ نئی پڑوی سیدانی کو آنا تھا نا۔۔۔ پی کو دیکھنے کے لیے "کین سیدانی نہ آئی۔ آخر امال نے انظار کے بعد شروع کی نماز۔

m

W

بردهمیا جو اپنی دهن میں بولتی گئی۔ "کتے ہیں۔ پچ کتے ہیں سیانے باپ کی نظر میں جو دلهن کی صورت پچ جائے تو بچ کو قوماں پر جانا ہی ہوا۔" صورت پچ جائے تو بچ کو توماں پر جانا ہی ہوا۔" بردهمیا بولی۔ "کیا ہنتی ہے بیٹی۔ بچہ حاکل کہاں ہو تاہے۔ وہ تو بلخے دونوں میں بند هن بن جا تا ہے۔" بردهمیانے بھائی اور نیلی پر معنی خیز نگاہ ڈال کر کہا۔ "اور پھرجب ماں پر شکل ہو اس کی۔۔!"

جیناں نے چی کی نظر بچا' ماتھ ہر پاری تیوری چڑھاکر قاسم کو گھورا۔ اور پھرنشے کی شلوار کے اٹھائے ہوئے یا تنجے کو مسکرا کرنیچے تھینج لیا اور از سرنو چی سے باتوں میں مصروف ہو گئ- قاسم چونک کر شرمندہ ساہو گیا اور پھر معصوبانہ اندازے چاریائی پریڑے ہوئے رومال پر کاڑھی ہوئی بیل کو غورے دیکھنے لگا۔ اس کاول خواہ مخواہ دھک دھک کررہا تھا۔ اور وہ محسوس کررہا تھا گویا اس نے کسی جرم کاار تکاب کیا ہو۔ قاسم کئی بار یوں چوری چوری جیناں کے جسم کی طرف ویکھتا ہوا پکڑا جا چکا تھا۔ جیناں کے مسکرا دینے کے باوجود وہ شرم سے پانی پانی ہو جا آاور اس کی نگاہیں چھینے کے لیے کونے تلاش كرتيں۔ نه جانے كيول يول ان جانے ميں اس كى تظرجينال كے جسم كے بيج و تم يا اجعار ير جا یراتی۔ اور وہیں گڑ جاتی۔ اس وقت وہ قطعی بھول جاتا کہ کدھر دکھ رہا ہے یا پچھ دکھ رہا ہے۔ مصیبت سے تھی کہ بات مجھی و قوع میں آتی جب جیناں کے پاس کوئی نہ کوئی ہمسائی بلیٹھی ہو تی۔ پھر جب جینال اکیلی رہ جاتی تووہ مسکرا کر ہوچھتی۔ "کیادیکھتے رہتے ہوتم قاسی؟""میں۔۔۔ میں نہیں تو۔" وہ تھبرا جاتا اور جینال ہنتی مسکاتی اور پھر پیار ہے کہتی۔ ووکس کے سامنے یوں پاگلوں کی طرح نہیں دیکھاکرتے بلو۔" اگرچہ اکیلے میں بھی جیناں کا پائنچہ اکثر اوپر اٹھ جا آاور دویٹہ بار بار چھاتی ہے یوں نیچے ڈھلک جاتا کہ ساٹل میں ملبوس ابھار نمایاں ہو جاتے۔ لیکن اس وقت قاسم کو ادھر دیکھنے کی ہمت نہ بریق حالانکہ جیناں بظاہر شدت سے کام میں منہمک ہوتی۔ لیکن قاسم بے قرار ہو کر اٹھ بیٹھتا۔ اب میں جاتا ہوں۔ وہ نظراٹھاتی اور پھرلاڈ بھری تیوری چڑھا کر کہتی۔ ''جبیٹھو بھی۔ جاؤ گے

''کام ہے ایک۔'' قاسم کی نگاہیں کونوں میں چھپنے کی کوشش کرتیں۔ ''کوئی نہیں کام وام۔ پھر کرلینا۔'' ^{کئی}ن وہ چلاجا تا جیسے کوئی جانے پر مجبور ہو اور آپ ہی آپ

بیٹھی مسکاتی رہتی۔

اس روز جب وہ جانے لگاتو وہ مشین چلاتے ہوئے بول۔ "قاس ذرا یہال تو آنا۔۔۔ ایک بات بوچھوں بناؤ گے؟" وہ رک گیا۔ "یہال آؤ۔ بیٹھ جاؤ۔" وہ اس کی طرف دیکھے بنا بولی۔ وہ اس کے پاس زمین پر بیٹھ گیا۔ وہ زیر لب مسکر الی۔ پھرد فعنا "لہنا بازواس کی گردن میں ڈال کراس کے سر کواپنی رانوں پر رکھ کر تھیلئے گئی۔ "پچ پچ بتانا قاسی۔" دو ایک مرتبہ قاسم نے سراٹھانے کی کوشش کی لیکن نشے کی رشمیں نری۔ خس کی بلکی بلکی خوشبو اور جسم کی مدھم مختلی گری۔۔۔ اس کی قوت حرکت شل ہو گئی۔ "تم میری طرف اس طرح کیوں گھورتے رہتے ہو۔۔۔۔ ہوں؟" اس نے قوت حرکت شل ہو گئی۔ "تباؤ بھی۔۔۔ ہوں۔" قاسم نے پورا زور لگا کر سراٹھالیا۔ وہ انجائے جذبات کی شدت سے بھوت بنا ہوا تھا۔ آئکھیں انگارہ ہو رہی تھیں۔ منہ نبات کی طرح سرخ اور سانس پھولا ہوا تھا۔ "بیس۔۔۔ یہ تعہیں کیا ہوا؟" وہ منہ پکا کر کے پوچھنے گئی۔ "پچھ بھی سانس پھولا ہوا تھا۔ "بیس۔۔۔ یہ تعہیں کیا ہوا؟" وہ منہ پکا کر کے پوچھنے گئی۔ "پچھ بھی شیس۔" وہ بوٹ کی چھا اور منہیں۔ " قاسم نے منہ مو ڈکر کہا۔ "ختا ہوگے گیا؟" اس نے از سرنو مشین چلاتے ہوئے پوچھا اور دوپٹہ منہ میں ڈال کر بنسی روکنے گئی۔ "نہیں۔ نہیں پچھ بھی شیس۔" وہ بولا۔ "اچھا اب میں جانا دوپٹہ منہ میں ڈال کر بنسی روکنے گئی۔ "نہیں۔ نہیں پچھ بھی شیس۔" وہ بولا۔ "اچھا اب میں جانا ہوں۔" اور باہر نکل گیا۔

اس کے بعد جب وہ اکیلے ہوتے 'قاسم اٹھ بیٹھتا۔ ''اچھااب میں جاتا ہوں۔ ''لیکن اس کے باوجود مند موڑ کر کھڑا رہتا اور وہ مسکراہٹ بھینچ کر کہتی۔ ''اوپھا۔۔۔۔۔ ایک بات تو سنو۔ '' اور وہ معصوم اندازے بوچھتا۔ ''کیابات ہے ؟'' ''یہاں آؤ۔ بیٹھ جاؤ۔ '' وہ منہ پکا کرکے کہتی۔ وہ اس کے پاس بیٹھ کر اور بھی معصومانہ اندازے بوچھتا۔ ''کیاہے ؟'' معا" حنائی ہاتھ حرکت میں آ جاتے اور قاسم کا سر مختلی معطر تکیہ پر جا کمنہ اور وہ حنائی ہاتھ اسے تھیئے گئے۔ اس کے تن بدن میں پھاجٹریاں چلئے گئیں۔ نسول میں دھکی بہنے لگتی۔ اس کے تن بدن میں پھاجٹریاں چلئے لگتیں۔ نسول میں وھکی بہنے لگتی۔ آ تکھول میں سرخ ڈورے دوڑ جاتے۔ سائس پھول جاتا۔ لیکن وہ زیاد وہ اٹھ بیٹھتا۔ ''

پھر خوانے اے کیا ہوا۔ ایک رنگین بے قراری سی چھائی۔ وہ چارپائی پر بیشادعائیں مانگناکہ وہ
اکیلے ہوں۔ اس وقت آنکھیں یوں چڑھی ہو تیں جیسے پی کر آیا ہے۔ جہم میں ہوائیں چھوٹیں۔
جینال نیجی نظرے اسے دیکھ دیکھ کر مسکراتی۔ اور پھر آنکھ بچاکر کوئی نہ کوئی شرارت کر دیت۔ شا"
جب چچی یا بڑی بی کی نظرادھر ہو تو جینال جیسے بے خبری میں کوئی کپڑااپی گود میں ڈال لیتی اور نیچی نگاہ
جب چی یا بڑی بی کی طرف دیکھ کراسے تھپنے لگتی اور قاسم۔۔۔ اف وہ بے چارہ بڑپ اٹھتا اور جینال منہ
میں ددیشہ ٹھونس کر بنسی روکنے کی کوشش کرتی۔ یا وہ دونوں ہاتھ قاسم کی طرف بڑھا کر پھراپنی گود کی

طرن اشارہ کرتی گویا بلاری ہو۔ اور جب چچی یا بڑی بی کا دھیان ادھر ہو تا تو جینال بڑی سرگری سے کپڑا سینے میں مصروف ہو جاتی اور مزید چھیڑنے کے خیال سے اپنے دھیان بیٹھی پوچھتی۔'' قاسم آج اس قدر چپ بیٹھے ہو۔ لڑ کر تو نہیں آئے امال ہے؟''

ایک دن جب وہ سر ٹکائے پڑا تھا۔ وہ بولی "قاسی کیا ہے تہمیں؟ یوں پڑے رہتے ہو۔ گم صم۔ مزہ آتا ہے کیا؟" اس روز سراٹھا لینے کی بجائے نہ جانے کہاں ہے اسے زبان مل گئی۔ بولا۔" مجھے تم ہے محبت ………." معا" جیناں نے اس کا سردبا کراس کا منہ بند کر دیا۔ "چپ۔" وہ بولی۔ "کوئی سن لے ہو۔ بیابتا ہے بیار نہیں کرتے۔ انہیں پتہ چل جائے تو میری ناک چوٹی کاٹ گھرے نکال دیں۔ سابلو۔" وہ اٹھ بیٹھا لیکن اس روز دوڑتے ڈوروں کی بجائے اس کی آئیسیں چھلک رہی تھیں۔ "اب میراکیا ہو گا؟ آنسوؤں نے اس کا گلاوبا دیا۔ اور جیناں کے بلانے کے باوجودوہ چلاگیا۔ حب معمول چوری چوری عسل خانے میں منہ پر ٹھنڈے پائی کے بھینڈے ویے لگا۔

نہ جانے ان مختلی معطر رانوں نے کیا گیا۔ چند ماہ میں ہی وہ قاسی سے قاسم بن گیا۔ گردن کا منکا ابھر آیا۔ آواز میں گونج پیدا ہو گئے۔ چھاتی پر بال اگ آئے اور دونوں جانب گلٹیاں سی ابھر آئیں۔ جن پر ہاتھ لگانے سے میٹھاسا در دہو آ۔ منہ پر موٹے موٹے وانے نکل آئے۔

کی برایک دن جب وہ ادھر جانے کی خاطر پولا تو ہاں بول۔ "کدھر جا رہا ہے تو؟" "کسیں بھی مہیں" وہ رک کر بولا۔ "اوھر جیناں کی طرف اور کہاں۔ منہ پر داڑھی آ چکی ہے پر ابھی اپنا ہوش مہیں مجھے۔ اب وہاں جا کر بیٹھنے سے مطلب۔ نہ جانے لوگ کیا سمجھنے لگیں۔ مانا کہ وہ اپنی ہے پر بیٹا اس کی عزت ہماری عزت ہے اور لوگوں کا کیا اعتبار۔" قاسم دھک سے رہ گیا اور وہ جیپ جاپ جاریائی پر جالیٹا۔ جی چاہتا تھا کہ جیختیں مار ماکر رو پڑے۔

ب پہلی ہے۔ بہ اس لیے کہ قاسی نہ آیا تھایا واقعی اے کالے دھاگے کی ضرورت تھی۔ جینال مسکراتی مسکراتی میں۔ بینال مسکراتی موئی آئی۔ "بھابھی۔"اس نے قاسم کی مال کو مخاطب کرکے کہا۔ "کالادھاگا ہو گیا تھو ڈاسا۔"اور پھر ہاتوں ہیں ادھرادھرد کھے کر بولی۔ "قاسم کمال ہے۔ نظر نہیں آیا۔ کہیں گیا ہو گا۔" "اندر بیشا ہو گا۔" قاسم کی مال نے جواب دیا۔ "ادھر نہیں آیا آج۔" جینال نے ججھک کر بوچھا۔ "خیراق بیشا ہو گا۔" قاسم کی مال نے جواب دیا۔ "ادھر نہیں آیا آج۔" جینال نے ججھک کر بوچھا۔ "خیراق

ے۔" میں نے ہی منع کر دیا تھا۔ بھابھی بولی۔ "و کمھ بٹی اللہ رکھے۔۔۔ اب وہ جوان ہے۔ نہ جانے کوئی کیا سمجھ لے۔ بیٹی کسی کے منہ پر ہاتھ نہیں رکھا جا آ اور محلے والیوں کو تو تم جانتی ہو۔ وہ بات نکالتی ہیں جو کسی کی سدھ برھ میں نہیں ہوتی۔ اور پھر تمہاری عزت ہوئی۔ کیوں بیٹی۔۔۔۔ کیا برا کیامیں نے جواسے جانے ہے روگ دیا۔ "ایک ساعت کے لیے وہ حیب می ہو گئی۔ کیکن جلد ہی مسکرا کربولی۔ '' ٹھیک تو ہے بھابھی۔ تم نہ کرو میراخیال تو کون کرے۔ تم سے زیادہ میراکون ہے۔ تم برى سانى مو بھابھى۔" يە كىمە كروە اڭھ كھڙى موئى- "كهان چھيا بيھاہے؟" اور اندر چلى گئ- قاس كا منہ زرد ہو رہا تھااور آنکھیں بھری ہوئی تھیں۔اسے بوں جب دیکھ کروہ مسکرائی اوراس کے پہلو میں گدگدی کرتے ہوئے بولی-"حیب-" پھرما آواز بلند کہنے لگی-" مجھے ڈی۔ ایم- سی کااک ڈبالا دو گے قای۔ مجھی رنگ ہوں اس میں۔ اور بھراس کی انگلی پکڑ کر کاٹ لیا۔ قای مننے لگاتو منہ پر انگلی ر کھ کربولی۔ ''حیب۔ اب تو زندگی حرام ہو گئی۔'' قاس نے اس کے کان میں کہا۔ ''اب میں کیا کروں گا- میراکیا ہے گا-" ہونہہ زندگی حرام ہو گئی۔ بس اتنی می بات پر گھبرا گئے۔" کھڑیا آواز بلند کہنے لگی- ''ڈیے میں لال گولا ضرور ہو۔ مجھے لال تاگے کی ضرورت ہے۔'' جیناں نے یہ کمہ کر اس کے کان سے منہ لگادیا۔"رات کو ایک بجے بیٹھک کی تیسری کھڑی تھلی ہوگ۔ ضرور آنا۔"ایک آن کے لیے وہ حیران رہ گیا۔ "ضرور آنا۔" وہ اس کا سریدن سے مس کرتے ہوئے بول۔ اور پھریا آواز بلند اے ڈبے کے لیے تاکید کرتی ہوئی باہر نکل آئی۔ ''آج نہ سہی۔ کل ضرور آنا۔'' یہ کمہ کر وہ چلی

اس رات محلے بحری آوازیں گلی میں آگر گو بختیں اور پھر قاسم کے دل میں دھک دھک بختیں۔ بجیس۔ بجیس کاراؤنی آوازیں۔ اس رات وہ آوازیں آیک نہ ختم ہونے والے تسلسل میں بہاڑی نالے کی طرح بہہ رہی تھیں۔ بحد جارہی تھیں۔ محلّہ ان آوازوں کی مدد سے اس سے انتقام لے رہا تھا۔ بچ کھیل رہے تھے۔ ان کا کھیل اسے برالگ رہاتھا۔ نہ جانے مائیں آئی دیر بچوں کو باہر رہنے کی اجازت کیوں دیتی ہیں۔ پھر آہستہ آہستہ ان کی آوازیں مدھم ہوتی گئیں۔ پھردور محلّہ کی مجد میں ملا کی اذان گو نجی۔ ایسا معلوم ہوتی تھا جسے کوئی چینیں مار کررو رہا ہو۔ کس قدر اداس آواز تھی ہے وہ بھیا تک تر بنا رہا تھا۔ ایک ساعت کے لیے خاموشی چھا گئے۔ کراہتی ہوئی خاموشی۔ وروازے کھل دے رہے تھے یا بند ہو رہے تھے۔ اف کس قدر شور مچا رہے تھے وہ دروازے۔ گویا ریگ ریگ ریگ کر

کیا کھڑی بھی کھلتے وقت شور مچائے گی۔ وہ سوچ میں پڑگیا۔ نمازی والین آرہے تھے۔ ان کے برقدم پر اس کے ول میں "وھک" ہی ہوتی۔ توبہ۔۔۔!اس گلی میں چلنے سے محلّہ بھر کو نجتا ہے۔

''چ_رر۔۔۔۔ چوں۔'' وروازے ایک ایک کر کے بند ہو رہے تھے۔ نجانے کیا ہو رہا تھا اس روز۔ گویا تمام محلّہ تپ دق کا بیار تھا۔ ''اکھڑ کھڑوم۔ اہم اہم۔۔۔ ہم ہم۔'' یا شاید وہ سب تفریحا'' کھانس رہے تھے۔ ہمسنح بھری کھانی جیسے وہ سب اس بھیدے واقف تھے۔

" من من سلے سے بارہ ۔۔۔۔ ہارہ۔۔۔۔ "اس نے دھڑ کتے ہوئے ول سے سنا۔ لیکن آوازیں تھیں کہ سختیں ہی نہ تھیں۔ اور مال لوری دینا شروع کر دیتی۔ بھی کوئی بڈھا کھانس کھانس کر مخلے بھر کو از سر نو جگا دیتا۔ نہ جانے وہ سب یو نمی بیدار رہنے کے عادی تھے یا اس رات حالت بگڑے ہوئے تھے۔ دو سرے کمرے میں امال کی کروٹوں سے چاریائی چیخ رہی تھی۔ امال کیوں میں کو ٹیس کے بیاتی نہ ہو کمیں۔ چلنے لگے تو اٹھ کر ہاتھ نہ بکڑ لے لیاں کروٹیں سے بیار بین مقی۔ کمیں وہ اس کا بھید جانتی نہ ہو کمیں۔ چلنے لگے تو اٹھ کر ہاتھ نہ بکڑ لے امال۔ اس کا ول دھک سے رہ جاتا۔ شاید جینال نہ آئے اور دہ مفتطرب ہو جاتا۔ اف وہ کتے کیسی بھیا نک آواز میں رور ہے تھے۔

شاید اس لیے کہ وہ جیناں کی گود میں سررکھ کر روتا رہا۔ جھے بچھ ہے محبت ہے۔ میں ہمارے بغیر جی نہ سکوں گا۔ اور وہ حنائی ہاتھ پیارے اے تھیکا رہا۔ اور وہ آوازیں گو بخی رہیں یا شاید اس لیے کہ وہ سارا سارا ون آہیں بھریا۔ کروٹیں بدلٹا اور چپ چاپ پڑا رہتا۔ رات کو علیحہ کرے میں سونے کی ضد کریا اور پھر جیناں ڈی۔ ایم۔ سی کا گولا منگوائے آتی تو اس کے کان کھڑے ہو جاتے۔ آئی میں جھومتیں اور وہ بھول جاتا کہ امال کے پاس محلے والیاں بعیثی ہیں۔ یا وہ یہ ہی بیناں کا ذکر چھڑ جاتا تو اس کے کان کھڑے ہو جاتے یا شاید اس کی بید وجہ ہو کہ جیناں کے میاں روز بیناں کا ذکر چھڑ جاتا تو اس کے کان کھڑے ہو جاتے یا شاید اس کی بید وجہ ہو کہ جیناں کے میاں روز بروز بوی سے جھڑا اگر نے گئے تھے۔ حالا نکہ جیناں بظاہران کا انتار کھ رکھاؤ کرتی تھی 'پھران دنوں تو وہ اور بھی دلچی ظاہر کرنے گئی تھی۔ مگر میاں کو نہ جانے کیوں ایسے محبوس ہو تا۔ گویا وہ توجہ صرف وہ اور بھی اور وہ روز بروز ان سے بے پرواہ ہوتی جارہی تھی۔ ممکن ہاس کی وجہ محلے کی دیواریں وکی جواب قدر پرانی اور وفادار تھیں کہ جیناں کا بے رویہ برداشت نہ کر سکتی ہوں۔ اس لیے انہوں نے وہ راز اچھال دیا۔ بسرطال وجہ چاہے کوئی ہو' بات نکل گئی۔ جیساکہ اے نکل جانے کی بری عادت کے وہ راز اچھال دیا۔ بسرطال وجہ چاہے کوئی ہو' بات نکل گئی۔ جیساکہ اے نکل جانے کی بری عادت

پہلے دبی دبی سرگوشیاں ہو کیں۔ "یہ اپنا قاسم ۔۔۔۔ نواب بی بی کالڑ کا۔۔۔۔ اے ہے ایسا لو نہیں دکھے تھا۔ "" پر چاچی جیناں تو راہ چلتے کو لپیٹ لیتی ہے۔"

"نه برسی بی- میرے من تو نہیں لگتی ہے بات-ابھی کل کا بچہ ہی تو ہے اور وہ اللہ رکھے۔ بھری میار۔ او نہوں۔"میں کہتی ہوں بی بی- جب بھی جاؤ۔ اتنی آؤ بھگت سے ملتی ہے کیا کہوں۔ لوگوں کا ایا ہے 'جسے جابا اچھال دیا۔" ' پر بھابھی۔ ذرااسے دیکھو تو۔اللہ مارے نشے کی شلوار ہے۔ ساشل کی

قیض ہے اور کیا مجال ہاتھوں پر مهندی خشک ہو جائے۔ " "بہاں بهن رہتی تو بن طفن کرہے۔ یہ تو مانتی ہوں میں۔ اللہ جانے کچی بات منہ پر کمہ دیتا' میری عادت ہی ایسی ہے۔ " " تو اس کے میاں کی بات چھوڑ۔ میں کہتی ہوں' وہ تو بدھو ہے۔۔۔۔ بدھو۔ وہ کیاجانے کہ بیوی کو کیسے رکھاجا آ ہے۔ " " ائے ری کیا ہوگا زمانے کو؟"

قاسم نے محسوس کیا کہ لوگ اس کی طرف منتفسرانہ نگاہوں سے دیکھنے گئے ہیں۔ پہلے تو وہ شرمندہ ہو گیا۔ پھراسے خیال آیا۔ کہیں بیٹھک کی تیسری کھڑکی ہیشہ کے لیے بند نہ ہو جائے۔ اس کا دل ڈوب گیا۔ لیکن جول جوں محلّہ میں بات ہوھتی گئی۔ جیناں کی مسکراہٹ اور بھی رسیلی ہوتی گئی۔ اور اس کی ''حیب'' اور بھی دلنواز۔

' دوبس ڈر گے؟'' وہ ہنتی۔ ہم کیاان باتوں سے ڈر جائمیں گے؟''اس کاحنائی ہاتھ بھی گرم ہو آ گیا۔ اور اس کاسڈگار اور بھی معطرے لیکن ان باتوں کے باوجود قاسم کے دل میں ایک پھانس ہی کھٹکنے گئی۔

جب بھی کسی وجہ سے بیٹھک کی تیسری گھڑگی نہ تھلتی تو معا"اے خیال آٹا کہ وہ اپنے میاں کے پہلو میں پڑی ہے اور وہ معطر گود کسی اور کو گھیرے ہوئے ہے۔ وہ حنا آلود ہاتھ کسی اور کے ہاتھ میں ہے۔ اس خیال سے اس کے دل پر سانپ لوٹ جا آلور وہ تڑپ تڑپ کر رات کاٹ دیتا۔ پھر جب بھی وہ ملتے توشکوہ کرتا۔ روروکر گلہ کرتالیکن وہ ہاتھ تھیک تھیک کراہے خاموش کر دیتا۔

ادھر قاسم اور جینال کی باتوں ہے محلّہ گو بخنے نگا۔ مدھم آوازیں بلند ہوتی گئیں۔ سرگوشیال دھمکی کی صورت میں ابھر آئیں۔ اشارے کھلے طعنے بن گئے۔ ''میں کہتی ہوں جاچی۔ رات کو دونول طغۃ ہیں۔ مسجد کے ملانے اپنی آئیوہ یہ دیکھا ہے۔ ''''تم اس کے میاں کی بات چھو ڑو بی بی۔ آئی کا اندھا نام چراغ دین۔ اسے کیا پید چلے گا کہ ہیوی غائب ہے۔ '''نسنا ہے چاچی ایک روز میاں کو شک بر گیا پر جینال۔۔۔۔ تو بہ اس کے مرپر تو حرام سوار ہے۔ نہ جانے کیے معاملہ رفع دفع اور ایسی بات پر گیا پر جینال کہ وہ بدھو ڈافٹنے ڈیٹنے کی بجائے الٹا پریٹان ہو گیا۔ پیٹ میں دروہ ہی کیا۔ تم چلو۔ میں ڈھو نڈ لا آئی تھی۔ مجمعی تو چھا ہا رکھوائے ہوں دوا۔ اب طبیعت کیسی ہے۔۔۔ ہو نہد۔ وہاں تو اور ہی درد تھا بھا بھی۔ جبحی تو چھا ہر کھوائے آئی تھی۔ مسجد کاملا کہتا ہے بردی بی۔۔۔۔ ہو نہد۔ وہاں تو اور ہی درد تھا بھا بھی۔ جبی تو پہا ہی ہی ہی ہوں دوا۔ اب طبیعت کیسی ہے۔۔ ہو ہوئی ان کی اور پھر دیوار بھی آئی ہے۔ میں تو ہوئی ان کی اور پھر دیوار بھی آئی اینٹی ہی ۔۔۔۔ اے ہاس کا کیا ہے ؟ اپنی حمیدال کہتی ہے بی بی ہی۔ میں تو ہوئی ان کی اور پھر دیوار بھی آئی اینٹی ہی ۔۔۔ تو ہوئی ان کی اور پھر دیوار بھی آئی اینٹی ہیں۔ بی دو ہوئی ان کی اور پھر دیوار بھی آئی۔ اپنی میں دوتے ہیں۔ اور بھی یوں دنگا کرنے کی آواز آتی ہے جسے کوئی کبڈی کھیل رہا ہو۔ '' بھی کہوں ہوں یہ کہا کہ این کی اور پھر دوالا موجود ہو تو یوں جمک مارنے کا مطلب '''تو چھوڑ اس بات کو۔ '' میں کہوں چوری کا اس بات کو۔ '' میں کہوں چوری کا کہی۔ اپنا گھر والا موجود ہو تو یوں جمک مارنے کا مطلب '''تو چھوڑ اس بات کو۔ '' میں کہوں چوری کا

مزہ چوری کا سرحرام چڑا ہے۔ پر مامی تو چھوڑ اس بات کو۔ " "ولئن بیٹھے کیامعلوم کیامزہ ہے اس" پپ" میں۔ اللہ بچائے۔ اللہ اپنا فضل و کرم رکھے۔ پر میں کھوں' یہ "چپ" کھاجاتی ہے۔ بس اب تو مجھے لے آپ ہی۔"

پھریہ باتیں مدھم پرتی گئیں۔ مدھم تر ہو گئیں۔ حتی کہ بات عام ہو کر نظروں سے او جمل ہو
گئے۔ غالبا ان لوگوں نے اے ایک کھلاراز تشکیم کر لیا۔ اور ان کے لیے مزید تحقیق میں ولچیں نہ
ری۔ نہ جانے جیناں کس مٹی ہے بنی تھی۔ اس کی ہریات نرائی تھی۔ جوں جو ل لوگ اے مشکوک
اگاہوں ہے دیکھتے گئے 'اس کی مسکر اہٹیں اور بھی رواں ہوتی گئیں۔ حتی کہ وہ محلے والیوں سے اور
بھی ہنس ہنس کر ملنے گئی۔ حالا نکہ وہ جانتی تھی کہ وہی اس کی پیٹھ پیچھے باتیں کرتی ہیں آور
الاسم۔۔۔؟ قاسم سے ملنے کی خواہش اس پر حاوی ہوتی گئی۔ ہنس ہنس کر اسے ملتی۔ اس کے
خدشات پر اسے چڑاتی۔ نداق اڑاتی۔ اس کی رشمیں گوواور بھی گرم اور معطر ہوتی گئی۔

مرجب بات عام ہوگئی اور لوگوں نے دلچی لینا بند کردی تو نہ جانے اسے کیا ہوا۔۔۔۔اس نے و فتا" قاسم میں دلچی لینا بند کردی جیسے لوگوں کی چپ نے اس کی "چپ" کو بے معنی کردیا ہو۔ اب بیٹھک کی تیمری کھڑی اکثر بند رہنے گئی۔ آدھی رات کو قاسم اے انگلی ہے ٹھوکتا۔ اور بندیا تا تو پاگلوں کی طرح والیس آجا آ اور پھریار بار جاکر اسے آ ذما آ۔ اس کے علاوہ اب جینال کو ڈی۔ ایم۔ سی کے آگے کی ضرورت بھی نہ پڑتی۔ اس لیے وہ قاسم کے گھرنہ آئی۔ جب سے کھڑی بند ہوتا شروع ہوئی تو قاسم پاگل سا ہوگیا۔ وہ رات بھر تڑپ تڑپ کر گزار ویتا اور جیناں کا میاں تو ایک طرف 'اسے ہر طرف چاتا بھر آباراہ گیر جیناں کے نشے کی شلوار کی تبول میں گیندیتا ہوا دکھائی دیتا۔ نجب یہ ہوتا کہ اب اسے جینال کی لاپروائی کا شکوہ کرنے کا موقع ملتا تو وہ بے پروائی سے کہتی۔ "کوئی د کیھ لے گا' تبھی چین آئے گا تہمیں۔ بھے گھرسے تکلوانے کی ٹھان رکھی ہے کیا؟ کیا کروں میں 'وہ ماری رات جاگ کر کا شخ ہیں۔"

دو ایک مرتبہ ڈھید بن کر کسی نہ کسی بمانے دہ جیناں کی طرف گیا بھی۔ اول تو وہاں کوئی نہ
کوئی بیٹھی ہوتی اور جب نہ ہو تا تو بھی جیناں سینے کے کام بین اس قدر مصروف ہوتی کہ آنکھ اٹھاکر
بھی نہ ویکھتی۔ ایک دن جب وہ ادھر گیا تو دیکھا کہ جیناں کے پاس اس کا ماموں زاد بھائی مومن بیٹھا
ہے۔ بالکل اس طرح جس طرح بھی وہ خود بیٹھاکر تا تھا۔ اس نے محسوس کیا کہ مومن کا سربھی کسی
سیسٹ معطر تکلیہ سے اٹھا ہے۔ اس پر دیوا گئی کا عالم طاری ہوگیا اور جیناں کے بلانے کے باوجود چلا
آیا۔ اس وقت اس کا جی چاہتا تھا کہ کسی تھے ہے تکراکر اپنا سربھوڑ لے۔

ناگاه وه واقعه بيش آيا- نه جانے جواكيا؟ آدهي رات كو جينال كى چينيس س كر محل واليال

آسم ہو گئیں۔ ویکھا تو جیناں کا خاوند پہلی کے درد سے تڑپ رہا ہے اور وہ پاس بیٹی آنو ہمارہی ہے۔ ڈاکٹر بلوائے گئے۔ حکیم آئے۔ مگر بے سود۔ میج دس بجے کے قریب میاں نے جان دے دی اور جینال کی پر درد چیخوں سے محلہ کانپ اٹھا۔ لیکن اس کے باد جود دبی ہوئی سرگوشیاں از سر نو جاگ پڑیں۔ کوئی بول۔ "اب قدر جانی جب وہ مرگیا۔" کسی نے کما"ابھی کیا ہے' ابھی تو جانے گی۔ بہ چارہ ایسا نیک تھا۔ اف تک نہ کی اور یہ بی بی ہو لی کھلنے میں معروف گلی رہی۔" چاچی نے سربیت لیا۔ کسنے لگی۔ " آئے ہائے ری۔ تم کیا جانو۔۔۔۔ اس کے لیجھن۔ میں کہتی ہوں نہ جانے بچھ دے کر مار دیا ہو۔ "جین چاچی بس و تو چیپ رہ ہائے ری جوان میاں کو تڑپا تڑپا کر مار ڈالا۔ وہ منع کرتا تھا اے۔ اس کے سامنے تو کھیلتی رہی اپنے کھیل۔ پھر جان لے لینا۔۔۔۔؟ یا اللہ تو ہی عزت کرتا تھا اے۔ اس کے سامنے تو کھیلتی رہی اپنے کھیل۔ پھر جان لے لینا۔۔۔؟ یا اللہ تو ہی عزت رکھنے والا ہے۔ ہم تو کسی کو منہ نہیں دکھا کئے۔ محلے کی ناک کاٹ دی۔ میں کہتی ہوں آگر سرکار کو پیتا گیل گیا تو۔ وہ تو قبر بھی کھود لیں گے۔ " دبس بھا بھی بس تو چھوڑ۔ اب اس بات کو دفع کر۔ پہل گیا تو۔ وہ تو قبر بھی کھود لیس گے۔ " دبس بھا بھی بس تو چھوڑ۔ اب اس بات کو دفع کر۔

جب قاسم کی ماں نے ساکہ بیٹا جیناں سے بیاہ کرنے پر تلا ہوا ہے تو اس نے سرپیٹ لیا۔ اپنا سرپیٹنے کے سواوہ کربی کیا سکتی تھی۔ قاسم اب جوان تھا۔ اپنی نوکری پر تھا۔ ہرماہ سو پچاس اس کی جھولی بیس ڈالٹا تھا۔ البتہ اس نے وو ایک مرتبہ اسے سمجھانے کی کوشش ضرور کی مگر بیٹا تو گھر بار چھوڑنے کے لیے تیار تھا۔ اس لیے وہ چپ ہوگئ۔ اگرچہ اندر بی اندر تھلنے لگی اور جیناں کے متعلق الی دعائیں مانگنے لگی کہ اگروہ پوری ہو جائیں تو قاسم سرپیٹ کر گھرسے باہر نکل جا آ۔

جب محلے والیوں نے سناکہ قاسم کا پیغام جیناں کی طرف گیا ہے تو چاروں طرف بھر سے چر چا
ہونے لگا۔ " پچھ سناتم نے چاچی ۔۔۔۔؟" "بس تو چپ کر رہ۔ آج کل تو آنکھوں سے اندھے اور
کانوں سے بسرے ہو کر بیٹھ رہو' تب گزارہ ہو تا ہے۔ " "پر چاچی بھی سننے میں نہ آیا تھا کہ بیوہ کو
کنوارہ لڑکا پیغام بھیج۔۔۔۔ میں کہتی ہوں' بیوہ مرجاتی تھی مگردو سری شادی کانام نہ لیتی تھی اور اگر
کوئی بیغام لا تا بھی تو اس کا منہ تو ڑویتی۔ لیکن آج نہ جانے کیا زمانہ آیا ہے۔ پر چاچی وہ تو لاکے سات آٹھ سال بڑی ہوگی۔ اے اپنی فاظمہ سے دوالیک سال ہی چھوٹی ہے۔ "" آئے ہائے کیا کہتی ہو
تم و کھنے کا کیا بمن - ہارسنگار کرکے بیٹھ جاؤ۔ منہ پر وہ اللہ ماراکیا کہتے ہیں' اسے آٹالگالو۔ تو تم بھی
جھوٹی دکھوگی۔ دکھنے کا کیا ہے؟ اس سے تو عمر چھوٹی نہیں ہو جاتی۔ "

قاسم کاخیال تھا کہ جب جیناں بیاہ کاپیغام سنے گی تو اٹھ کرنا چنے گئی گی لیکن جب اس نے دیکھا کہ وہ سوچ میں پڑ گئی تو جل کر راکھ ہو گیا۔ پھر۔۔۔۔اسے مومن کاخیال آیا۔ اور غصے سے مند لال ہو گیا۔ "صاف انکار کیوں نہیں کر دیتی تم ؟" اس نے گھور کر جینال کی طرف دیکھا۔ جیناں مثین

انے میں گئی رہی۔ پھر آنکھ اٹھائے بغیر کہا۔ "تم تو قاسی ہی رہے۔ ""قاسی رہتاتو تم اس قدر لا پرواہ اول ہوں ہو جاتیں؟" وہ بولا۔ "میں تو لا پرواہ شمیں۔" اس نے سوئی میں دھاگا پروتے ہوئے کہا۔ "مجھے اب دو۔" وہ بولا۔ اس کی آواز میں منت کی جھلک تھی۔ "جواب دو۔ میں یوں انتظار میں گھل گھل مرنا شمیں چاہتا۔" "اچھا۔" جیناں نے آہ بھر کر کہا۔ "تمہاری خوشی اس میں ہوتو یکی سسی "" میں اس کے سراس ر "شمیں تکیے پر جا ٹکا۔ "اے ہے کوئی دیکھ لے گا۔" وہ بولی۔" دیکھ لے۔" اس نے سر سری طور کہا۔" اس نے جسے نیند میں کہا۔ "کہیں مومن نہ آ جائے۔" جیناں نے سر سری طور کہا۔" مراس کے دل پر تیر سالگا۔ اور وہ اٹھ بیٹھا۔ "مومن آ جائے تو اسے جان سے نہ مار سے اس کے دل پر تیر سالگا۔ اور وہ اٹھ بیٹھا۔ "مومن آ جائے تو اسے جان سے نہ مار

اس کے نکاح پر محلے والیوں نے کیا گیا نہ کہا۔ کوئی بولی۔ ''لو۔۔۔۔ یہ یوسف زلیخال کا قصہ ای اپنی آ تکھوں ہے دکھ لیا۔'' کسی نے کہا۔''ابھی نہ جانے کیا گیا و کھنا باقی ہے۔ ابھی تیل دیکھو' ال کی دھار دیکھو۔''

سمی نے کہا۔ ''اے ہے جیناں۔ کیا اسے گود میں کھلائے گی۔ میاں نہ ہوا' لے پالک ہوا۔'' پاپی ہنسی۔ بولی ''تو چھوڑ اس بات کو بی بی۔ آج کل کے لڑکوں کو گود میں پڑے رہنے کا چہکا پڑا ہوا ہے۔ جورو کو ماں بنا لیتے ہیں۔ ہاں۔۔۔۔''کوئی کہنے گئی۔''خیرچاچی حرام سے تو اچھاہے کہ نکاح رلیں۔ کیوں بڑی بی۔ ہے نامیہ بات؟ میں تچی کہوں گی۔ ہاں بمن نہ جائے کہ سے کئے ہوئے تھے الک دو سرے ہے۔''

نہ جانے بیاہ کے بعد کیا ہواانہیں ۔۔۔ جیناں تو گویا گھر گرہتی عورت بن گئی۔ اس کے نشے

کے پاجا ہے عام پاجا ہے نظر آنے لگے جو محض جہم ڈھا نینے کے لیے پہنے جاتے ہیں۔ اور خس کی

ڈشہو تو گویا اڑ ہی گئی۔ حالانکہ اب بھی وہ خس کا عطر لگاتی تھی۔ اس کے اٹھے اور گرے ہوئے

پاجاں میں چنداں فرق نہ رہا۔ البتہ جب بھی قاسم اس کاپائنچ اٹھا ہوا دیکھا تو بھروہ بے قرار ہو کر اندر

پلا جاتا۔ اور چپ چاپ پڑا رہتا۔ شروع میں وہ اکثر جیناں کے پاس آ بیٹھا۔ لیکن اب جیناں کا حنائی

ہلا جاتا۔ اور چپ چاپ پڑا رہتا اور اس کی گود بند رہتی۔ اگر بھی قاسم کا سروہاں نک بھی جاتا تو وہ

اٹھ شدت سے کام میں لگا رہتا اور اس کی گود بند رہتی۔ اگر بھی قاسم کا سروہاں نک بھی جاتا تو وہ

اپنے کام میں یوں مگن میٹھی رہتی گویا بچھے ہوا ہی نہ ہو۔ بھی پڑ کر کہتی۔ کیا بچوں کی کی باتیں ہیں

ہماری ؟'' اس پر وہ محسوس کرتا۔ گویا وہ گود کسی اور کے لیے مخصوص ہو چکی ہو اور تھیکنے والا ہاتھ

کی مرتبہ دفتر میں کام کرتے ہوئے یہ شک سانپ کی طرح ڈینے لگا کہ دونوں بلیٹھے ہیں۔وہ اور مومن اور اس کا سرر تشمیں تکے پر ٹکا ہوا ہے۔ یہ خیال آتے ہی وہ کانپ اٹھتا اور والہی پر جینال کو

m

W

\/\/

 \mathbb{W}

تو ابھی اماں آگر سمجھ لے گی تم ہے۔" جب اس کے والدین نے جانے کی تیاری کی تو قاسم نے اس خیال سے انہیں نہ رو کا کہ ان کے چلے جانے پر اس کی کھوئی ہوئی جیناں مکمل طور پر اسے مل جائے // گی۔ حالانکہ جیناں نے ہر ممکن طریقے سے انہیں روکنے کی کوشش کی اس کی منتیں من کریوں گمان ہو یا تھا جیسے کوئی ڈویٹا تنکے کاسمارا ڈھونڈ رہا ہو۔ مگردہ چلے گئے اور جیناں ہار کر بیٹھ گئی۔

ان کے چلے جانے کے بعد قاسم نے ہزار کو ششیں کیں لیکن اپنی جینال کو پانے کی جگہ اور الا بھی کھوئے چلا گیا۔ اس بات پر قاسم کے شکوک از سرنو چکے۔ ان شکوک نے جینال کو اور بھی چڑا دیا۔ جینال کے چڑنے نے اس کی شہمات کو ہوا دی اور وہ چپ چپ رہنے لگا۔ حتیٰ کے وہ ایک دو سرے سے اور بھی ہے گئہ ہو گئے۔ پھر ایک دن جب وہ دفتر نے لوٹا تو اس نے ویکھا کہ جینال بن شفن کر مشین پر کام میں گئی ہوئی ہے اور پاس مومن جیٹا ہے۔ چینے اس نے ابھی اس معطر گود سے سراٹھایا ہو۔ اس کی نظروں میں ونیا اندھر ہو گئی۔ مومن کے جانے کے بعد وہ غرایا۔ "مومن اس مکان میں نوئیا وی جوان اور کا نہ آئے۔ " "تمہمارا ہی لگتا ہے کہا۔ میں کیا جانوں کون ہے؟" وہ بولی۔ "اپئی گودسے پوچھ لو کہ کون ہے۔ "اس نے غصے کہا۔ کیا۔ "لیس بی ۔" وہ غصے سے اٹھ کھڑی ہوئی۔ " بی گورسے پوچھ لو کہ کون ہے۔ "اس نے غصے کہا۔ اب کے آیا تو ہڑیاں تو ر دول گا۔" وہ شیرنی کی طرح بھر گئی۔ " دراہا تھ لگا کر تو دیکھو۔ تم جھ پر ہاتھ اٹھا۔ نے والے کون ہو؟" قاسم کی نگاہوں تلے اندھرا چھا گیا۔ اس کا ہاتھ اٹھا۔ سے کے والوں نے اٹھا نے والے کون ہو؟" قاسم کی نگاہوں تلے اندھرا چھا گیا۔ اس کا ہاتھ اٹھا۔ سے کے والوں نے جینال کی چینی سیں۔ کوئی گرج رہا تھا۔ "مومن۔" وہ چینی سیں۔ کوئی گرج رہا تھا۔ "مومن۔" وہ چینی سیں۔ کوئی گرج رہا تھا۔ " مومن۔" وہ چینی سیں۔ کوئی گرج رہا تھا۔ " مومن۔" وہ چینی سیں۔ کوئی گرج رہا تھا۔ " مومن۔" وہ چینی سیں۔ کوئی گرج رہا تھا۔ " دمومن۔" وہ چینی سیں۔ کوئی گرج رہا تھا۔ " مومن۔" وہ چینی سیں۔ کوئی گرج رہا تھا۔ " دمومن۔" وہ چینی سیں۔ کوئی گرج رہا تھا۔ " دمومن۔" وہ چینی سیں۔ کوئی گرج رہا تھا۔ " مومن۔" وہ چینی سیں۔ مومن۔" وہ چینی سیں۔ کوئی گرج رہا تھا۔ " مومن۔" وہ چینی سیں۔ کوئی گرج رہا تھا۔ " مومن۔" وہ چینی سیں۔ دروں گا۔"

"سناتم نے۔ اب مومن کا جھڑا ہے۔ تو بہ۔" یہ عورت کی اڑکے کو لیٹے بنا چھوڑے گ جی۔ بین کہتی ہوں اس کے سرپر حرام سوار ہے۔۔۔۔ ہاں۔" "بین کہتی ہوں اچھاکیا جو میاں نے ہڑیاں سینک دیں ذرا۔" پر چاچی کمال مومن کمال جینال۔ مومن تو اس کے بیٹے سان ہے۔" "اللہ تیرا بھلا کرے۔ جبی چھاتی پر لٹا ربھتی ہو گی ٹا؟" اب خاوند ہے لؤ کر اپنے بھائی کے پاس چلی گئی ہے۔ ""نہ جانے وہاں کیا گل کھلائے گی۔ بیس جانوں اچھا ہوا۔ خس کم جہاں پاک۔ مرد ہو آتو جائے نہ دینا۔ کمرے میں بند کر دینا۔ اچھا نہیں کیا جو اسے جانے دیا۔"" بلکہ وہ تو اور بھی آزاد ہو گئی۔"" سنا ہے چاچی خط آیا ہے۔ ہاں۔۔۔۔ طلاق ما تکتی ہے۔"" بوی آئی طلاق ما تکنے والی۔" دمیری مائے تو۔۔۔۔ ساری عمر بٹھار کھے۔" "خیر بی بیارانے کے بیاہ کا مزاقو پالیا۔" " میں پو چھتی ہوں اب اور کے بھنسائے گی؟ تہیں کیا معلوم۔ اس روز سے اپنا مومن غائب ہے۔" " جی تو قاس سر جھائے پھر آ ہے۔ دنیا کو منہ کیے دکھائے گا۔" " دمیں کہتی ہوں۔ بس آیک طلاق نہ دے اور جو جی چاہے و هونڈ آ او دیکھتا کہ جینال یوں مگن جیٹی ہے "گویا پرانے خواب دیکھ رہی ہو۔ کسی ر تکین ماضی کے دھیان میں مگن ہویا شاید کسی متوقع مستقبل کے۔ وہ چپ ہو جاتا۔ اسے یوں دیکھ کر جینال مسکرا اکر کہتی۔ "کیا ہوئی چیز کو کھونے کا بہت شوق ہے سر کار کو؟ گئی ہوئی چیز کو کھونے کا بہت شوق ہے سر کار کو؟ یائی ہوئی چیز کو کھونے کا بہت شوق ہے سر کار کو؟ یائی ہوئی ۔ ۔ ۔ وہ بنتا۔ جے ر تکین خواب میسر ہوں۔ وہ بھلا تلخ حقیقت کیوں دیکھے۔ اسے جاگئے کی کیا ضرورت۔ جاگ کر دکھتا بھی کیا ہے۔ بس چپ چاپ سائی دیتا ہے۔ ان ونوں تو "چپ "میں بہت مزہ تھا۔ اب ہماری چپ بھی پیند نہیں۔ اور وہ چڑ کر جواب دیتا۔ "کہاں وہ "چپ" اور کہاں ہے۔ ۔ س کے تحقیق کیا ہو گا؟" دوبس کھالیا ہو گا؟" دوبس کھیں بنیں ؟"

یا کسی روز دفترے واپسی پر وہ کہتا۔ "کس کے انتظار میں بیٹھی تھی؟" اور وہ جل کر ہولتی۔" کوئی بھی جو آ جائے۔""او ہو۔" وہ سنجیدگ ہے چھٹر تا۔" ہم تو غلطی ہے آ گئے۔""تو واپس چلے جاؤ۔" وہ جل کر کہتی۔

آس طرح فماق ہی فماق میں وہ ایک دوسرے سے دور ہوتے گئے۔ جیناں کام میں منہمک رہنے گئی لیکن شاید کام قو محض ایک دکھاوا تھا۔ ایک پس منظر۔ ایک اوٹ جس میں ماضی کے خواب دیکھتی تھی۔ اس کے خواب قاسم کو اور بھی پریشان کرتے۔ اسے اس بات پر غصہ آ ناکہ وہ خوابوں کو حقیقت پر ترجیح دے رہی ہے۔ بھراسے خیال آ ناکہ شاید کوئی اور خواب ہوں۔ جن کااس سے تعلق نہ ہو۔ اس خیال پر اسے جینال کے خوابوں میں مومن کی تصویر نظر آنے لگتی۔

البتہ ان دنوں جب قاسم کے ماں باپ چند دن کے لیے ان کے پاس آئے تو قاسم نے محسوس کیا کہ جیناں وہی پرانی جیناں تھی۔ اس روز جب اماں سے باتیں کر رہا تھاتو جیناں نے آگر اند ھرے میں اس کی کمر پر چنکی بھرلی۔ اور جب وہ طبراکر کچھ بولنے لگاتو بولی۔ "چپ" اور ایک حنائی ہاتھ نے بین اس کی کمر پر چنکی بھرلی۔ اور جب وہ البائے دیوان خانے میں سویا ہوا تھا 'کی نے اس کے بان میں نکا چھو کر اسے جگاریا۔ ابھی وہ المشے ہی لگاتھا کہ وہ ہونٹ اس کے ہونٹوں سے مل گئے۔ اور پھرایک ہلکا ساپیارا ساتھیٹر گال پر پڑا۔ ایک حنائی انگی اس کے ہونٹوں پر آر ہی۔ "چپ" اس معطر اندھرے میں سے بیاری می آواز آئی۔ بیشتر اس کے کہ قاسم اسے پکڑ سکتا' وہ جا چکی تھی۔ پھرایک اندھرے میں جب وہ نمانے لگاتو معا"کوئی دروازے کی اوٹ سے نکل کر اس سے چٹ گیا۔ روز عشل خانے میں جب وہ نمانے لگاتو معا"کوئی دروازے کی اوٹ سے نکل کر اس سے چٹ گیا۔ وہ گھراکر چلانے لگا۔ مگر دو حنائی ہاتھوں نے اس کامنہ بند کر دیا۔ "چپ" وہ دیوانہ وار ان حنائی ہاتھوں کو چو سے لگا۔ پھر جب اس نے جیناں کو پکڑنے کی کوشش کی قو وہ منہ پکاکر کے بولی۔ "شور مجادوں گ

جاکر کئی۔ انگلی سے دبایا تو پٹ کھل گیا۔ اور وہ اندر چلا گیا۔ معا" سامنے سے اس پر ٹارچ کی روشنی پڑی۔ وہ گھرا کر مرنے ہی لگا تھا کہ وہ روشنی ایک حیون چرے پر جاپڑی۔ "ہاں وہی۔" سیڑھیوں میں جینال کھڑی مسکرا رہی تھی۔ "تم ؟" وہ غصے سے چلایا۔ ایک ساعت میں اسے سب باتیں یاد آ چکی تھیں۔ اس کا جہم نفرت سے کھولنے لگا تھا۔ "چپ "جینال نے منہ پر انگلی رکھ لی۔ قاسم کا ہی چاہتا تھا کہ اس حیون چرے کو نوچ لے۔ اور کپڑے پھاڑ کر باہر نکل آئے۔ لیکن اجانک حنائی ہاتھ برا۔"

میں جانتی تھی تم آؤ گے۔ میں تمہاری راہ دیکھ رہی تھی۔" قاسم کا سرایک ر تکین معطر گود پر جا نکا۔
میں کی نیم مدھم کری حنائی ہاتھ کے ساتھ ساتھ اسے تھیئے گئی۔ قاسم نے دوایک مرجبہ جوش میں آ اس کی نیم مدھم کری اور حنائی ہاتھ۔۔۔۔ اس کا غصہ کر اٹھنے کی کوشش کی لیکن وہ خوشبودار ر شغمیں بدن کہ ھم کری اور حنائی ہاتھ اسے تھیک رہے کہ انسو بن کر بہہ گیا۔ وہ پھوٹ پھوٹ کر بچوں کی طرح رو رہا تھا اور وہ حنائی ہاتھ اسے تھیک رہے

"چپ" جیناں منہ پر انگلی رکھے مسکرارہی تھی۔

کرے۔ "" ہونہ ان تلول میں تیل نہیں۔ اپنی فاطمہ بتارہی تھی کہ کافذ خرید لیا ہے۔"

اس واقعہ پر قاسم کی زندگی نے ایک بار پھر پلٹا کھایا۔ اے عورت نے نفرت ہو گئی۔ مجت پر اعتبار نہ رہا۔ "عورت کیا جانے مجت کے کتے ہیں۔ اعتبار نہ رہا۔ "عورت کیا جانے مجت کے کتے ہیں۔ ناگن صرف ڈ شاجانتی ہے صرف ڈ شا۔ اگر اس نے طلاق لکھ بھیجی تھی تو صرف اس لیے کہ محلّہ کے لوگ اے معتفرانہ نگاہوں سے دیکھتے تھے۔ اور عور تیں صبح وشام اس کی باتیں کرتی تھیں۔ وہ چاہتا تھا کہ اس قصہ کو بمیشہ کے لیے ختم کر دے اور اپنی زندگی از سرنو شروع کرے۔ لیکن جب اس نے مناکہ اس قصہ کو بمیشہ کے لیے ختم کر دے اور اپنی زندگی از سرنو شروع کرے۔ لیکن جب اس نے متعلق سے باوجود جو وہ جینال کے متعلق میں کرنا چاہتا تھا ترب کر رہ گیا۔ حالا تکہ وہ ہروقت جینال سے نفرت پیدا کرنے میں لگا رہتا تھا۔ اس برابھلا کہتا تھا۔ یہ وفافاحشہ سمجھتا۔ لیکن بھی بھی اس کی آئھوں تلے رہشمیں معطر گود آکر کیلی جاتی اور اس کا جی چاہتا کہ وہیں سر ٹکا دے۔ وہ حنائی ہاتھ اسے تھی اور وہ تمام دکھ بھول اس وقت وہ لاحول پڑھ کر اپنے آپ کو محفوظ کر لیتا تھا لیکن یہ تصاویر اسے اور بھی پریشان کردیتیں۔ جائے۔ پھر کی وقت اس کے سامنے ایک مکر آنا ہوا چرہ آگر جو ان کی مبارک باد طعنہ آمیز تھی لیکن اور وہ ان کی مبارک باد طعنہ آمیز تھی لیکن انہ والیاں ہوے اشتیاق سے دلمن کو دیکھنے لگیں۔ آگرچہ ان کی مبارک باد طعنہ آمیز تھی لیکن کے والیاں ہوے اشتیاق سے دلمن کو دیکھنے لگیس۔ آگرچہ ان کی مبارک باد طعنہ آمیز تھی لیکن کے والیاں ہوے اشتیاق سے دلمن کو دیکھنے لگیں۔ آگرچہ ان کی مبارک باد طعنہ آمیز تھی لیکن کیا

مومن کی ماں کو مبارک تو دینا ہی تھا۔
القاق کی بات تھی کہ جب مومن اور جینال محلے میں داخل ہوئے عین اس وقت قاسم گلی
میں کھڑا جاچی ہے بات کر رہا تھا۔ اس روزوہ ایک سرکاری کام پر ایک دن کے لیے باہر جا رہا تھا اور
چاچی ہے کمہ رہا تھا۔ "ہاں چاچی سرکاری کام ہے۔ کل رات کی گاڑی ہے لوٹ آؤں گا۔ " پیچیے
آجٹ س کر وہ مڑا تو کیا دیکھتا ہے ' جینال کھڑی مسکرا رہی ہے۔ اس کا دل دھک ہے رہ گیا۔ پھر
آجٹ س کر وہ مڑا تو کیا دیکھتا ہے ' جینال کھڑی مسکرا رہی ہے۔ اس کا دل دھک ہے رہ گیا۔ پھر

اس روز دن بھروہ جیناں کے بارے میں نہ سوچنے کی کوشش کرتا رہا۔ ول میں ایک اضطراب ساکھول رہا تھا مگروہ تیزی ہے کام میں مصروف رہا۔ جیسے ڈونتا تنگے کاسمارا لینے کے لیے بے تاب ہو۔
کام ختم کر کے وہ رات کو گاڑی پر سوار ہو ہی گیا۔ گاڑی میں بہت بھیڑ تھی۔ اس گھما گھی میں وہ قطعی
بھول گیا کہ وہ کون ہے۔ کماں جارہا ہے اور وہاں کون آئے ہوئے ہیں۔ جب وہ محلے کے پاس پہنچاتو
ایک بجنے کی آواز آئی۔ "شن۔" معا"وہ و بے پاؤں چلنے لگا۔ گویا ہر آجٹ اس کی دشمن ہو۔ گی میں
بہنچ کر اس نے محسوس کیا جیسے وہ وہی پرانا قامی تھا۔ د فعتا" ایک ر سشیں معطر گود اس کی نگاہ تلے
جھلمالئی۔ د کھوں تو بھلا۔ اس کے دل میں کی نے کہا۔ دل دھڑ کے لگا۔ نگاہ بیٹھک کی تیسری کھڑگی پر

C

بل

آپ بل کو نہیں جانتے۔ بھلا جانیں بھی کیسے جب کہ نہ تو وہاں کوئی شہر آباد ہے۔ اور نہ ہی کوئی گاؤں۔ بس دریا پر اک عام سابل بندھا ہے۔ جس پر ریل کی لائن بچھی ہے جو سرحدی پیاڑیوں کی طرف نکل گئی ہے۔ وہ ایک عام سابل ہے۔ ایک ایسے غیر معروف سے دریا پر جو دیکھنے میں نالا نظر آتا ہے۔ البتہ اگر غور سے دیکھنے کی فرصت آتا ہے۔ البتہ اگر غور سے دیکھنے کی فرصت بھی ہو۔ جب تک آپ گاڑی کی کھڑکی سے سر نکالتے ہیں 'گاڑی بل کے پار جا چکی ہوتی ہے۔

اول تو کوئی پل کی طرف توجہ ہی نہیں کر آ۔ دیکھ بھی پائے تو یہ راز کھانا کہ پل ایک ریلوے مشیش ہے۔ شیش کے آثار ہی غائب ہیں۔ نہ آئئی جنگلانہ پلیٹ فارم۔ نہ وہاں سے کوئی مسافر سوار ہوتا ہے اور نہ کوئی اثر تا ہے۔ باتوں کے باوجود ایک اہم سٹیش ہے۔ یہ اہمیت سیاسی نوعیت کی ہے۔ وہ دو حدول کا دستگم "ہے۔ گاڑی رکتی ضرور ہے۔ چاہے رکتے ہی چل دے۔ گاڑی وہاں یوں کھڑی ہوتی ہے کہ آپ محسوس بھی کرلیں تو آپ سمجھیں گے ہوتی ہے کہ آپ محسوس بھی کرلیں تو آپ سمجھیں گاڑی محض رک گئی ہے۔ اور پھر آپ گاڑی محض رک گئی ہے، کھڑی نہیں ہوئی۔ نہ جانے کیوں۔۔۔۔ کوئی بات ہو گئی ہے۔ اور پھر آپ زیادہ ضروری امور کے متعلق سوچنے گئتے ہیں۔ میرامطلب ہے، وہ امور جنہیں آپ زیادہ ضروری سے حجھتے ہیں۔

معیبت یہ ہے کہ سٹیشن ایک بوے جنگشن کے قریب ہے۔ اس قدر قریب کہ آپ کو گمان بھی نہیں ہو تاکہ ایک سٹیشن دو سرے سٹیشن سے اس قدر قریب ہو سکتاہے جنگشن کی افرا تفری کے بعد جب گاڑی چلتی ہے تو آپ اطمینان کا سانس لیتے ہیں اور جگہ بنانے یا نہ جانے کب تک کھڑے رہنے کا تہیہ کرنے میں مصروف ہو جاتے ہیں۔ پل آتا ہے گزر جاتا ہے اور آپ کو احساس ہی نہیں ہو تاکہ ایک اہم سٹیشن گزر رہا ہے یا گزر چکا ہے اور آپ غیر علاقہ میں داخل ہورہے ہیں یا ہو چکے ہوتا کہ ایک اہم سٹیشن گزر رہا ہے یا گزر چکا ہے اور آپ غیر علاقہ میں داخل ہورہے ہیں یا ہو چکے

پل ہے دو فرلانگ ورے دو مخضرے کوارٹر گال ہے گال جوڑے بیٹے ہیں۔ جیسے تیز جھکڑ میں مرغیاں بیٹھ جایا کرتی ہیں۔ لیکن جنگشن کی گذشتہ افرا تفری کے اثرات کچھ ایسے ہوتے ہیں کہ۔ ا آپ کو ان کوارٹروں کو دیکھنے کی فرصت ہی نہیں ہوتی۔ دیکھ بھی لیس تو انہیں کوارٹر نہیں سیجھتے م آپ۔ اور سیجھ بھی لیس تو آپ کوشبہ تک نہیں ہوتا کہ وہ آباد ہیں اور پل ہے متعلق ہیں۔

ان گوارٹروں میں شیشن کے ماسٹراور نائب رہتے ہیں۔ موجودہ شیش ماسٹراقبال کو وہاں رہتے گرا ہوئے چار سال ہو بچے ہیں۔ لیکن نائب کو صرف ممینہ گزرا ہو گا۔ اسی طرح چار سال پہلے اقبال نائب ہو کر آیا تھا۔ ان دنوں بس ایک وہ خود اور ایک اس کی نئی بیاہتا ہوئی برجیس تھی۔ پرجیس اس ویرانے میں آکر کس قدر ڈرگئی تھی۔ کہاں سکول کی رونق اور پھربیاہ پر سکھیوں کاسٹک اور کہاں سے ویرانے۔ لیکن آہستہ آہستہ جی لگ ہی گیا۔ چو نکہ پڑوس کا گوارٹر پچوں سے یوں بھراپڑا تھا جیسے مٹر کی بھسلیاں دانوں ہے۔ پھران کی ماں بوی ملنسار تھی۔ اس کے علاوہ دونوں گوارٹروں کے درمیان ایک گھرٹی تھے۔ اس کے علاوہ دونوں گوارٹروں کے درمیان ایک کھرٹی تھے۔ چو نکہ کھڑکی زمین سے اونچی تھی اس کھڑکی تھی۔ سے دونوں کی مال بوی ملنسار تھی۔ اس کے علاوہ دونوں گوارٹروں کے درمیان ایک گھرٹی کی سے بھی تھی۔ چول کی خاطردونوں طرف سیمنٹ کی سیڑھیاں بئی تھیں اور کھڑکی کا مجیلا حصہ سیمنٹ کی سیڑھیاں بئی تھیں اور کھڑکی کا مجیلا حصہ سیمنٹ کی سیڑھیاں بئی تھیں اور کھڑکی کا مخیلا حصہ سیمنٹ کی سیڑھیاں بنی تھیں اور کھڑکی کا مخیلا حصہ سیمنٹ کی سیڑھیاں۔ دونوں گھروں کے درمیان بل کا کام دیتی تھی۔ وہ کھڑکی دونوں کے درمیان بل کا کام دیتی تھی۔

پڑوسیوں کی تبدیلی پر برجیس نے پریشان تو ہوناہی تھالیکن اس کی پریشانی الیمی شدید نہ تھی۔ ایک <mark>تو</mark> اب اس مقام کے مانوس ہو چکی تھی اور دو سرے اب ان کے دو نتھے منے بچے تھے۔۔۔ سعیدہ اور اند

چق کی اوٹ میں نے نائب کو دیکھ کروہ جمران رہ گئی تھی۔ ریل کابابو تو وہ دکھتا ہی نہ تھا۔ ایسا معلوم ہو یا تھا جیسے کالج کا کوئی لڑکا ہو۔ بھرا ہوا جسم۔ سانولا رنگ۔ گنڈل والے بال اور شرائی آئھیں۔ جو دور۔۔۔ نہ جانے کہاں دیکھ رہی تھیں۔ خواب آلود آئکھیں۔۔۔ جیسے کسی اور دنیا میں رہتی ہوں۔ نہ جانے برجیس کو کیا ہوا۔ برجہ کرچق کا کوٹا سرکالیا اور شگاف بنا کر دیکھنے گئی۔

اس روز سلائی کا کام کرتے ہوئے اس کے ہونٹوں پر مسکراہٹ کھیلتی رہی۔ اٹ کھسک کر مانتھ پر آپڑی۔ وویٹہ سرے سرک گیا۔ کان کا آویزہ یوں لرزاں رہا گویا پل کے نیچے گرے دریا میں کشتی ڈول رہی ہو۔ مشین کی آواز میں ایک نفہ رفضاں تھا۔ شاید اس لیے کہ تائب اور اس کی نئی نویلی یوی کود کھھ کراہے وہ دن یاد آگئے جبوہ آپ نئی ٹی پل پر آئی تھی۔ وہ بھی کیادن تھے۔

ری پیوں دویعہ و کے دورہ کے جلدی جلدی گھر آیا۔ اسے یوں کھوئی کھوئی دیکھ کراس کے پاس آ بیشتا۔ "کمال ہو؟" وہ یوچھتا۔ "کمیں بھی نہیں۔" وہ مسکراتی۔"اونہوں۔۔۔۔" وہ قریب تر

" لَكَ بَعْرِما في ----"وه فني -"شادی اور ب بی کیا۔ ایک دوسرے کا ساتھ دینا۔ ایک دوسرے کو بھرمانا۔ اس بندھن ''اچھا بندھن ہے۔'' وہ ہونٹ نکال کر بولی۔ ''کہیں میاں حاضراور بیوی کو اس کا پیتہ نہیں۔ کہیں بیوی حاضر بر میاں نہ جانے کہاں۔" " بنگی-" وه قریب تر مو بیشا- "اگر دونول غیر حاضر مول تو بات کیسے چلے-" اس نے بات د کوئی ایک بھی حاضر نہ ہو تو --- چھو ڑو بھی-"وہ اپنا آپ چھڑا کر بولی-"اونهول- حاضر مونايي يڑے گا-" وہ از سرنوياس مو بيشا۔ "باع میرے اللہ الی حاضری سے تو غیر حاضری ہی بھلی۔" "برج-"وہ اس کے کان سے منہ لگا کر بولا۔ "تم میری زندگی کے دکھی پانیوں پر ایک پل ہو-نه جانے کمال رہتی ہو تم۔ یاس ہوتے ہوئے بھی اتنی دور۔۔۔۔ دور۔ " "وورر بخ والول كو تب كياجانين-"اس في اپنا آب حوالي كرتے ،وع كها-"جہیں قریب لانے کے لیے مجھے اتنی دورے آنایر آئے۔"وہ ہونٹ قریب ترلاتے ہوئے "کون آیاہے-"وه دلی زبان سے گویا اپنے آپ سے بولی-"میں جو آتا ہوں۔"اس کے ہونٹ بھینج گئے۔ " خود آنے کے لیے نمیں ' دوج کو صرف اپنے پاس بلانے کے لیے۔ " وہ چھے سرک کر کیکن اس کی آواز گاڑی کے شور میں دب گئی۔ جو نہ جانے کے لانے کے لیے آرہی تھی۔جا رہی تھی۔ بل ریل گاڑی کے بہیوں تلے جھول رہاتھا۔ پنچے دکھی یانی کا گهرا بہاؤ جھوم رہاتھا۔ اس واقعہ کے بعد ان کے گھر میں نئے پڑوسیوں کی بات چل نکلتی۔ جب مجھی وہ اٹھتے بیٹھتے اور کوئی بات شروع ہوتی تو پیتہ نہیں کیسے بات ہی بات میں نائب یا اس کی بیوی کا تذکرہ جھڑ جا آ۔ مثلہ " ای روز شام کو برجیس بولی- "آپ نے سنا؟" اور مسکرادی-"اس کانام نظرے نظر۔ ویے کہتے ہیں نظراں۔

ود کس کا؟"وہ حیرانی سے یو چھنے لگا۔

سرک آیا۔ دوکہیں دور --- دور --- برج-"وہ اپنا بازو اس کی گردن میں ڈال کر اے قریب تر تحينج ليتا- "تم تو يول كھوئي رہتی ہو جيسے كوئي اكيلا جزيرہ - كھلے سمندر ميں- ""تو پھرميں كياكروں؟" وہ شرماسی جاتی۔ "اچھا۔" وہ ہنس کر کہتا۔ "لو مجھے ہی کرنا پڑے گا۔" "دکیا؟" وہ بھولی بن کر ہوچھتی۔ "اس اکیلے جزیرے کو تھے کر کنارے لگانا پڑے گااور کیا۔ چھوڑو بھی نااب یہ کام-"وہ اس کے ہاتھ ے کیڑا یا سویٹر چھین کر پرے چھینک ویتا۔ کھویا کے بے تکلف ہاتھ پتوار بن جاتے اور ناؤ ڈولنے لگتی۔ ڈولتی ڈولتی نہ جانے کس کنارے کی طرف بہہ نکلتی۔۔۔"زن۔۔۔!"گاڑی یل ہے گزر جاتی-اور مسافرول کوشبه تک نه مو آکه دو سرحدین مل ربی بین-"توبيرے نيانائب-"برج نے اقبال سے كما۔ "تم نے دیکھا ہے اسے؟" اقبال نے بوچھا۔ ومعلوم نہیں۔" وہ مشین چلاتے ہوئے بولی۔ وسٹیشن کی طرف سے آرہاتھا۔ رال کابابو تو و محتا ہی نہیں۔ کنٹیالے بال- سانولا رنگ- کھوئی کھوئی نگاہیں۔" "بال-" اقبال مسرایا- "وہی شاعرسا-نیانیا ہے نا۔ آپ ہی بن جائے گابابو-بابو بنتے در لگتی ہے کیا؟" "عجیب سی جو ژی ہے۔" وہ مسکرائی۔

"کیوں۔۔۔؟" "اس کی بیوی کی بات کر رہی ہوں۔" "کیا ہے۔اہے۔۔۔ بنتی تو نہیں؟" "او نہوں ابھی تو بچی ہے۔ بنٹی کیا۔ بالکل لڑکی ہے وہ تو۔" "تواس میں عجیب بات کیا ہوئی؟" "عجہ ۔ تر کے نہیں سے اس ان کی بین میں اور کی کیا۔ تا

"عجیب تو کچھ نہیں۔ ویسے بات کر رہی ہوں۔ لڑک کو دیکھو تو گلالی پنڈے کی چوکی بھری ہے۔ اور میال---- جیسے دور نہ جانے کون می مگری میں بھٹک رہا ہو۔۔۔ کہیں کی اینٹ کہیں کا روڑا۔۔۔۔ بھان متی نے کنبہ جوڑا۔"

وہ بننے لگا۔ "تہماری توعادت ہے برج۔ تہمیں کوئی جو ڑی 'جو ڑی معلوم ہی نہیں دیتے۔ یاد ہے بچھے کہا کرتی تھی تم۔۔۔ آپ کو تو ہروقت کنارے لگانے کی ہی فکر رہتی ہے۔ بھی جزیرے کو اپنی جگہ ڈولنے بھی دیا کیجئے۔ پگلی اس کو شادی کہتے ہیں۔ شادی پل ہے بل۔ دو مختلف علاقے جو ڑنے والا بل۔ جیسے تم۔۔۔۔۔۔۔"

"ال-تم بھى تو برج--- ميرے دل كے زخموں كوجو ژويتى ہو تا-"

"واه-" وه رزي كوبول- "شادى نه بموكى مُداق بهوا-" "میرایه مطلب نمیں کہ ضرور لولگا لے کسی سے لیکن لگا لینے کاجواز تو مل جاتا ہے۔ اخلاقی "بال بال انصاف توبي ب-"وه سنجيدگى سے بولا-" بروے منصف تو دیکھو۔ اپنے آپ پر بیتے تو....... "الله نه كرے مي كى سے لولگاؤں-"وه كاثول ير بائق ركھ كربولا-"بوے بگلا بھات ۔۔۔نہ جانے کس کس سے لگائی ہوگی۔"اس نے ہونٹ نکال کر کہا۔ "نيس برج- صرف تم مو- صرف تم-"وه سنجيدگ سے كيف لگا-"اجھا۔ مان لیا لیکن کل کی بات کون جانتا ہے-" "بال كل كي توكمه نيس سكاليكن آج تك ايك تم مو- تم-"وه بيار ، بولا-"اچھا۔"وہ مسکرائی۔ آپ کو یقین ہے کیا۔۔۔؟" د کیا؟"اس نے پوچھا۔ "ك ميال لكالے تو يوى" "بال-بال-"وه بولا-"انصاف كى بات توسيى --" "مردول کے انصاف کو-"وہ ہنس- "کون نہیں جانتا۔ مردول کے انصاف کو؟" " محمل ہے۔ مفس تو لگتی ہے لیکن ۔۔۔۔ "وہ بات کرتے رک گیا۔ " چلو چھوڑتے اس قصے کو۔ کیا واہیات بات ہے۔ جمیں کیا غرض - وہی جانیں لی لی نظران اور بابو نهال-"وه بننے لگی-پہلے چند روز اقبال حیران رہا۔ بات ہی ایسی تھی۔ کیونکہ اس سے پہلے برجیس کابر باؤ قطعی طور پر مختلف تھا۔ اگر اقبال کسی پڑوس میں ولچیہی ظاہر کر ٹاتووہ بنچے جھاڑ کر اس کے پیچھے پڑ جاتی۔ ''خیرتو ہے۔ بہت چیک رہیں ہیں آپ؟"اگر کسی غیرعورت کی بات چھڑ جاتی تواسے اجازت نہ تھی کہ اس ے متعلق دلچی کاظمار کرے۔ گھر میں کوئی آجاتی تواہے باہرجاکر شلنا پڑتا۔ صحن میں جانے کی تو بالكل اجازت نه تھی اے۔ كيونكم صحن ميں كھڑكى تھلتى تھى۔ اور پردوسيوں كى بے پردگى كاخمال رہتا تھا لیکن اب وہی برجیس اکثر آپ وعوت دیتی کہ وہ ورز میں سے نظر کو دیکھے۔ دوڑی دوڑی پاس

آتی۔ "آئے آپ کو کچھ دکھاؤں۔" اور اس کا بازو پکڑ کرلے جاتی۔"آج تو حد ہو گئی۔ آپ ک

قتم۔"اگر وہ عذر پیش کر آبو طنزا" چلاتی۔ "بس اتنی ہمت ہے۔اپنے آپ پر بھروسہ نہیں کیا۔ ایک 🔾

"ابے نائب کی بوی کااور کس کا۔ وہی بات ہے آ تھوں کی اندھی نام۔" "کیوں بے چاری کو---"وہ بات کو کاٹ کر بولا۔ "ايمان سے بالكل بے جارى ہے-"وہ كسكسلاكربنس يدى-"جھى بائيں ہيں اس ميں اس "اور جانتی ہو میاں کا کیانام ہے؟ شاعر ہے نا---" "عجيب سانام ب- نهال روماني-" "نهال-"وه تحلكه الربنس-"في في نظر ميال نهال- سجان الله كياجو ري ب-" ودکیوں ہاتھ وھو کراس کے پیچھے پڑی ہو؟" "خداك قتم ذاق نيس- آئے ناذرا- وكھاؤں آپ كو-" برج نے اس كا باتھ كر كر كھينے «ميس ديمهول؟ لاحول ولا قوة "لاحول کی کیابات ہے۔وایسی نظروں سے دیکھنابس۔" "وه دیکھتے چو لیے کے سامنے چوکی ہے۔" برج نے کھڑکی کی درزے لگ کر کما۔ " ہے نامجسم انظار۔ منتظر بیٹی ہے۔ توب --- خالص گوشت پوست ہے۔ جیے قدرت نے عورت کو تنگ کر دیا ہو۔" "بال-" وه مسكرايا- "اب چھوڑو بھى-"اور وه واپس كمرے ميں آگئے-"بال واقعى عجيب جوڑاہے۔"اقبال ہسا۔ "بہ بے چاری راہ تکنے کے سوا کچھ جانتی ہی نہ ہو اور وہ جیسے راہ کھو کر سرگر دال ہو-" "السامعلوم ہوتا ہے جیسے میاں کی اور سے لولگائے بیٹھے ہیں-"اقبال مسرایا-«خواه مخواه کنی پر الزام دهرنا--- آپ تو---" ده چر کو پولی-"بال شايد-- ليكن أي في توعلانيه بينهي ہے-" "بال ميال كي منتظر---"وه مسكرايا-"بوں میاں کی؟"اس نے بات کاٹ کر کما۔ "کسی کی بھی کیوں نہیں؟" "جھی پھر کیا کرے؟ میاں کی اور جگہ لولگالیں تو بیوی کو بھی حق حاصل ہے کہ کسی کے انتظار میں بیٹھ جائے۔"

'' پہلے تو تم ایسی بات پر غصے سے بھوت بن جایا کرتی تھیں۔ یاد ہے رحمت کی مال کے متعلق النّاپا کھنڈ مجایا تھاتم نے۔'' وہ مسکرادی۔

''اب بھی مذاق کر رہی ہو۔ میں جانتا ہوں لیکن پہلے تو ایسا نداق سمانہ جا تا تھا تم ہے۔'' ''ہاں۔'' وہ بنسی۔ مجھے معلوم نہ تھا کہ جسم کے میل سے کیا ہو تا ہے؟'' اس کی بنسی میں مایوی اور طنز کی جھلک تھی۔

''لیکن اس کی عزت کاخیال نہیں کیا۔''وہ نظراں کے گھر کی طرف ہاتھ چلا کر بولا۔ ''آپ ہی تو کہتے تھے۔ میاں کسی اور سے لولگائیں تو بیوی........''وہ رک گئے۔ ''اچھاتو اب تم ہم دونوں میں بل بنوگ۔''وہ ہننے لگا۔ ''میں کیوں بنول۔ بل تو وہ ہے۔ آپ کی نظراں۔''

''مہوں تو تمہارے خساب سے میں گاڑی ہوا۔ مگریل اور گاڑی ملائے گی کے 'دوعلاقے بھی تو ہوں۔''اس نے زاق سے کما۔

" بے چاری۔" وہ اپنی وهن میں بولی۔ "سارا سارا دن انتظار میں بیٹھتی ہے۔ کب گاڑی آئے اور اوپر سے گزرے۔

وہ کھلکھلا کر ہنس پڑا۔ پھر قریب ہو بیشا۔ "برج-" اس نے پیار بھری آواز میں کہا۔ " برج-"اس کے بے تکلف ہاتھ کی پل نماابھار کو ناپنے لگے۔

"اونهول---"وه چلائي-"نه جانے آپ تو برسے....."

اقبال نے دور سے آتی ہوئی گاڑی کی آواز سی۔ وہ آواز اس سے کانوں میں پڑی۔ کنیٹیوں تھرئے گئی۔

"برج-" وہ چلایا۔ وہ جمجھک کر اٹھ بیٹھی۔۔۔ "کیا کرتے ہیں۔" وہ اٹھ کر کھڑی میں جا کھڑی ہوں جا کھڑی ہوں جا کھڑی ہوں جا کھڑی ہوں کھڑی ہوں کے کھڑی گاڑی کو کھوئی کھوئی تگاہوں سے دیکھنے لگی۔ "ویکھنے نا۔" اس نے اقبال سے کما۔ "سب مسافر اپنی اپنی وھن میں لگے ہیں۔ کسی کو احساس نہیں کہ گاڑی رک گئی۔"

' "باب-"وہ ہنیا۔ "دلیکن اس کی ضرورت ہی کیا ہے۔ ان کامطلب تو پینچنے سے ہے۔ آخر پینچ ای جائیں گے۔"

> ''کون جانتا ہے؟'' وہ ایک آہ بھر کر بولی۔ ''یگل۔'' وہ ہنسا۔''جو چل پڑے وہ پہنچ ہی جا تا ہے بھی نہ بھی۔

آ تھ دیکھ کر چھک جاتے ہیں ہے مرد- ہم بھی تو پردے میں سے مردوں کو دیکھتی ہیں۔ پر مجال ہے جو پاؤں ڈگرگاجا کیں۔"

"اوہ میں سمجھی --- فکرنہ کریں آپ- "فکر کیدا؟" وہ پوچھتا۔ "بنی-" وہ جواب دیت۔"
آخر کوئی ہو گاہی نا۔ " حتی کہ وہ ساتھ چلنے پر مجبور ہو جاتا۔ پھروہ درزے گئے کھڑے رہتے۔ اس
دوران برج زبان کی بجائے کہنی سے باتیں کرتی۔ پھرایک دن جب وہ برج کے کہنے پر کھڑی سے
جھانکنے کے لیے گیااور درز میں سے دیکھاتو بو کھلا ساگیا۔ "حد ہو گئی۔" اس کے منہ سے بے ساخت
نکل گیا۔ چو نکہ سامنے نظر صحن میں نمارہی تھی۔ شریق پیڈا جو چٹا سفید ہونے کے علاوہ جوانی سے
بھرا ہوا تھا۔ یو نا ساقد۔ وہ گھراکر پیچھے ہٹالیکن دیکھاتو برج وہاں تھی ہی نمیں۔ ایک ساعت کے لیے
بھرا ہوا تھا۔ پو نا ساقد۔ وہ گھراکر پیچھے ہٹالیکن دیکھاتو برج وہاں تھی ہی نمیں۔ ایک ساعت کے لیے
وہ شخصا۔ پھرارد گردد کھ کراز سرنو نشست باندھ کر کھڑا ہو گیااور دیر تک دیکھارہا۔

پھروہ آپ ہی آپ موقعہ کی تلاش میں رہنے لگا۔ جب بھی موقعہ ملتا چیکے سے درز سے لگ کر نظر کو دیکھتا رہا۔ ایسی دلچیں ہو گئی اسے۔ بلکہ کئی مرتبہ وہ بھاگا بھاگا برج کے پاس جا آ۔ " آؤ برج تنہیں کچھ دکھاؤں۔" آئی سماعت کے لیے برج کی آنکھ میں چک لمراتی۔" آؤ بھی۔" وہ چلا آ۔" وہ کچھو تو چو لیے کے سامنے بیٹھی ہو نٹوں پر سرخی لگا رہی ہے۔ ایک وہ ہے کہ بے چاری کو کیا کیا جتن کرنے پڑتے ہیں۔ اور ایک تم ہو۔۔۔ آؤ بھی نا۔"

"آپ ہی دیکھئے۔" وہ لاپروائی سے کہتی۔ وہ چلا آ۔ "او نموں۔۔۔ سرخی لگانے سے کیا بنآ ہے۔" وہ مشین چلاتے ہوئے اپنی دھن میں بولے جاتی۔ "جسم کاجال روح کو کیا پھندائے گا؟"

"بهت جانتی ہوتم اس کی روح کو۔"وہ طنوا" کہتا۔ "جانتی تو نہیں پر سجھتی ضرور ہوں۔"

"بهت روحانی طاقت ہے تم میں۔" "آپ کیاجانیں؟" وہ ہنتی۔

"اب اٹھو بھی نا۔"وہ کھسیا ہو کر کہتا۔

"ميل تو روز ديكھتي مول- آپ بي ديكھيئے جاكر-"

ووتهيس برج-"

"اوسان کھونے کی کیا ضرورت ہے؟" ایک دن لاپروائی سے طروا" بول- "ایباشوق ہے تو ملا دول دونوں کو-"

ے "تم-"وہ چلایا۔ "تم اور ایسی بات۔ پہلے تو کھے سبھھ میں نہیں آیا۔"
"کیوں؟"

''تؤیہ میراقصور ہے کیا؟''برج ہنسی۔ ''وہ آبھی جائیں تونہ آنے کے برابر۔'' نظر پنتے ہوئے بولی۔ ''کیوں۔۔۔۔؟''

''ان کی عادت ہی الیی ہے۔ کھوئے کھوئے سے رہتے ہیں۔ نہ جانے کیا ہے انہیں؟'' وہ منہ ہنا کر گویا اپنے آپ سے گنگنائی۔ اور پھر کسی گھرے خیال میں ڈوب گئی۔

اس روز شام کو برج اداس بیٹی کچھ می رہی تھی۔ پاس سعیدہ کھیل رہی تھی۔ اقبال ابھی سیشن پر ہی تھاکہ نظر آئی اور بول۔ "ذراس شکر ہو گ۔" برج کام کرتے ہوئے کہنے گئی۔ "اندر باور چی خانے بیس ہے۔ سبز سا ٹیمن ہے۔ خود ہی جا کرلے لو۔ "اس کے جاتے ہی اقبال آگیا۔ پیٹی باتھ میں پکڑی ہوئی تھی۔ آئے ہی پوچھنے لگا۔ "میری دھوتی کمال ہے؟ عین اس وقت سوئی میں سے آگا نکل گیا۔ برج بھک کر آگا ڈالنے گئی۔ اس کا ہاتھ کانیا۔ آٹ مند پر گر پڑی۔ کان میں نیلا آویزہ کرنے لگا۔ بولی۔ "اپھوا۔" کہہ کردہ باہر صحن میں نکل کرنے لگا۔ بولی۔ "اندر باور چی خانے میں کھونٹی پر ہوگی۔" "اچھا۔" کہہ کردہ باہر صحن میں نکل

یرج نے منہ اٹھایا تو آئھیں بھیگی سی تھیں۔ منہ پر سرخی کی جھلک تھی۔

"امال-" سعیدہ چلائی۔ "روتی ہوتم؟"

"اوں ہوں۔" اس نے مسرا کر کما۔
"کھریہ آنچھوں۔" سعیدہ نے اس کی گال پر انگلی رکھ کر کما۔
برج نے پیارے سعیدہ کی انگلی چوم لی۔
"د نہیں۔ نہیں۔ نہیں۔"

اندرے آوازیں سائی دیں۔ برج کے کان میں نیلا آویزہ اور بھی لرزنے لگا۔ ''اول آمچھو ہیں۔''سعیدہ تنلا کربول۔

«'کهال بین؟"

"گھوٹی کے ہیں؟"سعیدہ نے پوچھا۔

برج سرملا كرمسكرادي-

"آب--- گاڑی-"سعیده گاڑی کو آباد کھ کرچلائی-

برج نے اسے اٹھالیا اور دروازہ میں جاکر کھڑی ہوئی۔اس وقت اسے قطعی طور پر احساس نہ لٹا کہ دروازہ کی چک لپٹی ہوئی ہے۔ اس کی آنکھیں تھلی تھیں۔۔۔۔ اور نجانے کہال دیکھ رہی " پچ؟" وہ کھوئی کھوئی بولی۔ "ہاں۔" دہ پاس آ کھڑا ہوا۔ اس کے بے تکلف ہاتھ پہنچنے کی کوشش میں لگ گئے۔ تقریب جمعے میٹر ان اس کے پہنچ سے مرس کرانی "ارزی اور ہوں" ان نظر

وہ تڑپ کر پیچھے ہٹی۔ اور اس کی پینچ سے دور ہو کر بولی۔ ''اونہوں۔ ادھر۔'' اس نے نظر کے گھر کی طرف اشارہ کیا۔

> باہرسیٹی کی آوازین کروہ چو تی اور کھڑی میں سے دیکھ کر مسکراوی۔ ''کون۔۔۔۔ نائب ہے۔''اس نے پوچھا۔ ''ہاں۔ سیٹی کی آوازسنی آپ نے۔وور دیس کارہنے والا بجارہاتھا۔'' ''بے چارہ برائے دیس گیاہے نا۔''

"بال-" وہ نہسی اور پھراقبال کی بات دہرانے گئی۔"جو چل پڑے "آخر پہنچ ہی جاتا ہے نا۔" کہاں تو دن رات وہ دونوں نظر اور نہاں باتیں کیا کرتے۔ روز بروز اقبال کا شوق بڑھتا جاتا۔ اور وہ درز میں سے نظر کو دیکھتا رہتا۔ ادھر نظر میں یہ احساس بڑھتا گیا کہ کوئی اسے چوری چوری دیکھتا ہے۔ شاید اسی وجہ سے اسے احساس تنمائی اور انظام کم ہو تا گیا۔ روز بروز برجیس کی نگاہیں اور بھی

پڑے ہُتی گئیں۔۔۔دور۔۔۔دور۔۔۔
پڑے ہُتی گئیں۔۔۔دور۔۔۔
پڑے ہُتی گئیں۔۔۔دور۔۔۔
پھر نظرنے ان کے ہاں آنا جانا شروع کر دیا۔ حتی کہ وہ سارا سارا دن برج کے پاس رہنے گی۔
اقبال کر ذکر پر نظری آ تکھ میں چمک امراتی۔ برج منہ موڑ کر مسکراتی اور پھر نظری طرف ایے معصوم
اندازے و یکھتی جیسے پچھ جانتی ہی نہ ہو۔ نمال کی بات ہوتی تو برج اشھاک ہے کام میں معروف ہو
جاتی۔ یا نہ جانے کیوں عین اس وقت مشین کی سوئی میں ہے آگا نگل جا آباور اسے جھک کر آگا پرونا
پڑتا۔ اگرچہ یوں کرنے ہے اس کے کا نظر کے منہ کے قریب ہو جاتے۔ پھردو پٹھ سرے ڈھلک کر
پٹنے گر جا آباور نیلا آویزہ ڈولٹا۔ جیسے بھنور میں پھنسی ہوئی کشتی ڈول رہی ہو۔

اکثر جب ایسے سے اقبال آ جا آتو نظر مسکر اکر منہ موڑ لیتی اور اپنا آپ چھپانے کی کوشش میں لگ جاتی۔ ''لاحول ولا قوق'' اقبال کے منہ سے بے ساختہ نکل جا آیا شاید خود ساختہ۔ بسرحال وہ مسکرا کر باہر نکل جا آ۔ پھر نظر دل پر ہاتھ رکھ کر کہتی۔ ''توبہ باتوں میں پتہ ہی نہ چلا ان کے آنے گا۔ نہ جانے جمجھے یوں بیٹے و کچھ کر کہتی۔ 'واہ اس جانے جمجھے یوں بیٹے و کچھ کر کہتی۔ ''واہ اس میں کیا برائی ہے۔ انہوں نے و کچھ لیا تو کیا یول گھرانے لگیں تم 'تو گزارہ کسے ہوگا۔''ایک دن وہ چڑ کر میں کیا برائی ہے۔ انہوں نے و کچھ لیا تو کیا یول گھرانے لگیں تم 'تو گزارہ کسے ہوگا۔''ایک دن وہ چڑ کر بول۔ ''تو کیا سامنے آ جایا کروں ان کے۔ پھر تم کیوں پروہ کرتی ہوان سے ؟''

"كهال كرتى مول ميس؟" وه مشين مين تاگاپروت موت بول- اور مسرائي-"ليكن وه تو بهي آئي بي نهيس تمهارے سامنے-" نظر آپ بي آپ بول-

تھیں۔ دور----

"ای --- بابو-" سعیدہ نائب کو آتے و کھے کرچلائی۔ لیکن برج نے اس کی بات نہ سی۔
گاڑی میں مسافر منزل کے خیال میں کھوئے ہوئے تھے۔ کسی کو احساس نہ تھا کہ بل ایک
شیش ہے۔ ایک اہم شمیش جودو سرحدول کو ملا تاہے۔ بلکہ وہ شیش کے وجود ہی سے منکر تھے۔ اور
انہیں پتہ نہ تھا کہ ایک اہم ریل گزر رہی ہے۔ گزر چکی ہے یا وہ غیر علاقہ میں داخل ہونے والے

البتہ نائب کھڑا جرائی ہے برجیس کو دیکھ رہا تھا۔ "ہائے میرے اللہ۔" وہ دفعتا" نائب کو دیکھ کر چلائی۔ اور پیچھے ہٹی۔ "ہائے میرے اللہ۔" باور چی خانے ہے مدھم ہی آواز سائی دی۔ "ہائے میرے اللہ۔۔۔۔ ہائے میرے اللہ۔" گاڑی شور مجاتی ہوئی غیرعلاقہ میں داخل ہو

گئ-

وورابإ

" یہ سراسر پینجنٹ کا قصور ہے۔ ناحق پیسنجرز کو تکلیف ہوتی ہے۔ " بیگم غصے میں چلائی۔
سٹیشن ماسٹر نے بغور اس کی طرف دیکھا اور دونوں ہاتھ کوٹ کی جیبوں میں ڈال کر بولا۔"
لیکن میڈم۔ کیا آپ وہی صاحبہ ہیں جو اس روز غلطی ہے پریم گرکیری اور ہو گئی تھیں؟"
سنان سنس۔" وہ چلائی۔ " آپ کا مطلب ہے میں جھوٹ بول رہی ہوں کیا؟ یہ صریحا"
انسائنگ ہے۔ میں سپرنڈنڈنٹ کو لکھوں گی۔" اور وہ ہاتھ کا بڑا جھلاتی ہوئی باہرنگل گئ۔
دولیش اے۔" سٹیشن ماسٹر نے بچھے ہوئے سگار کے کش لینے شروع کر دیتے۔
دولیش اے۔" سٹیشن ماسٹر نے بچھے ہوئے سگار کے کش لینے شروع کر دیتے۔
دولیش اے۔" نہا لچند نے اپنی عینک کو ناک کی چونچ پر رکھ کر اوپر سے دیکھا۔
دولی ہوں۔۔۔"
دولی ہوں۔۔۔" کمٹ کلکٹرواڑ تھی میں انگلیاں پھیرتے ہوئے بولا۔
دولی سٹرنما لچند ہو بردایا۔ "کمہ ریا ہوں کوئی شوت نہیں کہ سے وہی شرمیتی تھیں۔
دولوہ مسٹرنما لچند۔" سٹیشن ماسٹر ہولا۔

"جی ہاں۔ وہ شرمیتی تو۔۔۔۔ تو یعنی جوان تھی۔ اور یہ دیوی۔۔۔۔۔." "دلیکن پریم گرکی آب و ہوا اچھی نہیں ہے۔ میرامطلب ہے میں نے ساہے۔" مکٹ کلکٹر گھرا گیا۔ "میں نے سا ہے کوئی تعجب نہیں کہ یہ وہی بیگم ہو۔ بلکہ مجھے یقین ہے یہ وہی بیگم تھیں۔"

"آب و ہوا۔" کیبن میں ہنا۔ "میش ماسٹرصاحب آپ جانیں ہیں۔ وہاں کی آب و ہوا عور توں کو راس آئے ہے۔ جیادہ تر عور تیں لوٹیں ہی نہیں ہیں وال ہے۔" "زیٹ از اٹ۔" گارڈنے سگریٹ کا دھواں اڑاتے ہوئے کہا۔ "وہاں کا کلائی میٹ لیڈیز کو سوٹ کر تاہے۔ جبی وہاں کا آباڈی نوے پر سنٹ زنانہ ہے۔"

«لیکن حضرات سوال بیہ ہے کہ جو گاڑی کرانتی ہے آتی ہے 'وہ سید ھی عقیل پور کیول نہ چلی جائے۔ رن تھرو۔۔۔۔اس طرح غلطی کاسوال ہی پیدانہ ہو گا۔" "جي بان'جي بان-"نها ليند بويزايا اور چرچونک كريولا-" ليكن مين كهه ريا مون........ "سلى-"ليڈى ملك چيكر اندر داخل موتے موتے بولى-"مير بات نہيں چلے گ-مينجنث ك ليے صرف ايك راست ہے۔ صرف ايك-" «ليكن ____ ليكن رائة تو دومين _ "نها ليند بربرايا _ " دوراباد و رائة . ي- " "نان سنن-"وہ بول-"آئي مين كرانتى سے گاڑى يہلے يهال آئے- بھروبى گاڑى يريم مكر چلی جائے۔ پریم گرے لوپ لائن عقبل بور کو چلی جائے اور بہال سے عقبل بور کی کارڈ لائن اکھیر وی جائے۔اس طرح غلطی کاسوال ہی نہ رہے گا۔" "ليكن محرّمه--- يول موجائ تو چرريم مرجائ كاكون؟"مسرامجدداخل موت موت "واك---?" سشيش ماستر چلايا-"فلطی ہے جانااس نگر کو اور بھی دلچے بناویتا ہے سٹیشن ماسٹرصاحب-"امجد مسکرایا-"ان بات سے ہمیں کوئی کنسرن نہیں مشرامجد-مطلب ہے کہ ہم مینجنٹ چاہتا "لكن صاحب سوال يد ب كه جومسافر تكريس جانانسين جائية " ككث ككفر بولا-"جي بال- يي كمه ريا تفامين-"نها لجندني اين عينك سنواري-"وه وبال نه اترین - سرکار کاراج ہے مهاراج - جرد سی نہیں -" کیمن مین بولا-"لاحول ولا قوة - يه كييم مو سكتا بي نهيل مهو سكتا-" مكث كلكر كامنه لال مو كيا-دونہیں ہو سکتارول نمبر92 کے مطابق وہ بریک جرنی کرسکتے ہیں۔ گڈ ایوننگ جٹل مین میں ذرا جائے لی آؤں۔"لیڈی مکٹ چیکر مسرامجد کوساتھ لے کرہا ہر تکل گئ-"استغفرالله-" تكك كلفرندوارهي جمار كركها- وكياحات ب-" "جي بال-"نها ليخد بردبرايا-"رول تمبر29-اون-" "حضرت آپ کولیڈی کلف چیکر کو متنب کرنا چاہے۔ ریلوے بینڈ ہو کروہ مسافروں کو گمراہ كرتى ہے۔" تكث كلكثرنے كها۔ "كراه كرتى بي مشيش ماسرت سر محجلا كرد برايا-

وولو والش ال ال مين وبال كاجفراف نهيل لكهنا-" شيش ماسرنے سكار يجينك كرول "جی ہاں۔ جی ہاں۔ وہاں کی آب وہوا دل کے لیے اچھی ہے لیکن سوال بیہ ہے کہ پھران کے منه ير جهرمال كيول يرم جاتي بن؟" "مسٹرنما لچند---- بھٹل مین بات سے ہے کہ بیہ ایک انیار شنٹ جنکشن ہے۔ " سٹیشن ماسٹر "جي بال 'جي بال- ارجنث رُ مينل-" نها لحند مسكرا كربولا-"ر مينل --- ؟ بال بال ثر مينل بهي-" "ديث از وي ثربل-" گار و بولا- "بو تھ ٹر مينل ايند جنکش-" "رائيك ـ رُ مينل بهي باور جنكش بهي-" "جی بال- یی میں کم ریا ہوں۔ یہ کیے ہو سکتا ہے؟" "این ہاؤ۔" گارڈ بربردایا۔۔۔۔"یہ ہے ضرور۔" "باؤ ابور- کرانتی پورے بھی۔" شیش ماسٹرنے بات جاری رکھنے کی کوشش کی۔ "جی ہاں۔ اور پریم گرے بھی۔ سبھی۔" "بالكل-" سنيش ماسر بربرايا- خير خير- كرانتي سے گاؤى اى نمبرير آتى ہے- اور چروه سائد نگ میں لگادی جاتی ہے۔ بھروہ نمبر3 سے بریم نگر کو چلتی ہے۔"نما لیند بوبردایا۔ قى بال، يى بال- نمبر3 يريم قركو چلتى ب- نما لخند بوبردايا-"اونو- نمبرجا R سے جاتا ہے شل تھری اب-" گارڈ چلایا۔ "جی ہاں- یمی کمد ریا تھامیں شل تھری اپ-" نما لجندنے معذرت بھری نگاہ سے دیکھا۔ "لا حول ولا قوة - " تكث كلكثرني منه بناكر كما-"صرف گربویش اور کیا- نیش ماسرصاحب ایک بات ہے کہ مجھی وہ آتی ہے دو پر اور مجھی چار بر-" كيبن مين نے وضاحت كى-"نونو-" گارڈ اٹھ بیٹا۔ "کو بین میہ ہے کہ لوگ بھول کڑ پریم نگر بی کیڑڈاؤر ہوتے ہیں۔ "خدا آپ كا بھلا كرے- يى تو ثبوت ہے كه ناظم صاحب كا كوئى قصور نہيں اوگوں كا ے---- لوگوں کا۔" فکٹ کلکٹر مسکرا دیا۔ "ویث از اٹ پریم مگر کا بہاڑی علاقہ گرین ہے۔ کھوبصورت اور عقبل بوڑ ریت ہی

جو بیسنجراپی غلطی سے پریم گر کیرڈ اور ہو جاتا ہے'وہ واپس آ کر ہمارا قصور بتاتا ہے۔ ہمیں ڈائٹتا ہے۔وس از بیڈ۔" "جی ہاں'ویری ویری۔"

''بہ تو قدرتی بات ہے حضرت۔ لوگ اپنی غلطی کالزام دو سروں پر تھو پنا چاہتے ہیں۔اس میں اس ناظم صاحب کا کیا قصور ہے؟''

ے سب ہا کا حرب ہے ۔ "لیکن سپرنٹنڈنٹ خود موقع پر کیوں نہیں آگا؟ ہم نے بار بار لکھا ہے۔ کوئی جواب نہیں 'کوئی نہد "

وب یں۔ "شرررن--- شرررن-" گفتی بجی- "اوه-" شیش ماسٹرنے چونک کر گھڑی دیکھی-" یمکس گاڑی کی گفتی ہے؟"

"جی ہاں۔ یمی سوچ رہا ہوں میں۔" نہا لجند برد بردایا۔
"ول-" گارڈ اٹھ بیٹھا۔" بیٹیلی فون کال ہے۔

وں اور در استین ماسر نے بیال میں میں میں میں استہدہ اور در اللہ کے ہیں۔ در سٹین ماسر نے ٹیلی فون الشاتے ہوئے کا استہدہ کان بیک گئے ہیں۔ در سٹین ماسر دوراہا۔ کون نہیں پنچے۔ عقیل پور۔۔۔ آپ کے ہیں۔ بہنڈ۔ ہاں شاید غلطی سے کیرڈ اور ہو گئے ہوں۔ نہیں پریم گر سے ان کاکوئی تار نہیں آیا۔ کیا نام بتایا آپ نے؟مسٹررے؟ نہیں کوئی تار نہیں۔"انہوں نے فون رکھ دیا۔

"جی ہاں۔" نما لجندنے ایک کاغذ پڑھتے ہوئے کہا۔ "بالکل ٹھیک ہے -مسٹررے کا تارید رہا۔ بریم نگرے آیا تھا۔"

میں ہے۔ ''اوہ۔'' شیشن ماسر گنگنانے لگے۔''اچھاتو تم ان مسافروں کی لسٹ رکھتے ہو جو غلطی سے پریم نگر کیرڈ اور ہو جاتے ہیں۔''

"لنف---؟" نها لجند نے سر تھجلایا۔ "لنف--- لیکن......." "امپا سیل-" گارڈ نے کش لگا کر کہا۔ "اتن لمبی لسف-" "جی ہاں۔ یمی کمہ ریا تھا میں۔ اس کے لیے ایک الگ وفتر چاہئے۔" "ویٹ از ان---"

> ''سب گزیردیش ہے۔'' کیبن مین چلایا اور کمرے سے باہر نکل گیا۔ ''لاحول ولا قوۃ۔'' نکٹ کلکٹر پردہوایا اور اٹھ کر چل پڑا۔ ''ویش اٹ آل۔''شیشن ماسٹرپولا۔

عین اس وفت پروفیسر مجمی داخل ہوئے۔ "اے صاحب یعنی لیمن مجرا مثر کمال ملیں

"بی بال جیسے آپ کو کمپلین کرنے والی بیگم نے کما تھا۔ ایل۔ ٹی۔ ی نے اسے غلط اطلاع
دے کر بہ کایا ورنہ وہ بھی پریم گر کیرڈ اور نہ ہوتی۔"

"کین ---- اس سے کیا ہو گا؟" نہا لچند نے عینک سنوار کر کہا۔
"ہمارے پاس ایسے بیسیوں شبوت ہیں۔" کلٹ کلکٹریامتی انداز سے مسکرانے لگا۔
"اس بات پر ایل۔ ٹی۔ ی کو انام ملنا چاہئے اور کیا۔۔۔۔؟" کیبن مین بولا۔
"جی بال۔" نہا لچند بولا۔ "همیکن انعام۔۔۔؟"
"لاحول ولا قوق کلٹ کلکٹرنے شانے ہلاتے ہوئے کہا۔
"اس لیے کہ وہ ریلوے کی اعم جیادہ کرتی ہے۔" کیبن مین چلایا۔
"اکم کاکیا سوال ہے یماں؟"
"" کی کاکیا سوال ہے یماں؟"

"آئی-ی-"گارڈ بولا-" بھی از رائیٹ فرض کڑو ایک بیسنج غلطی سے پریم گرجاتا ہے۔ وہاں ہم اسے چاڑج کڑے گا۔ تین ٹویسے پھڑوہ واپس دو ٹراہا کو آئے گا۔ ڈیڑھ روپیہ-اب اسے پھڑنیا مکٹ خریدتا پڑے گا۔" دو ٹراہا ٹو عقیل پوڑ پڑانہ کلٹ نہیں چلے گا۔ زیٹ از کل۔چھ روپیہ اس فیڑوے گا۔ پیو ٹرائم۔"

"ائم نمیں 'یہ دھوکا ہے۔ مسافروں کے ساتھ دھوکا۔" مکٹ کلکٹر چلایا۔ "جی ہال- روپید روپید ہے مماراج- دھن ہے مماراج دھن۔" نما لچند متاثر ہو کر بربردانے

"پر سوال اے ہے کہ ہم پلک بینڈ ہیں یا ریلوے۔"

"ویث از اث- ویث از اث-" گرد چاایا- "ریاوے نے صاف بول دیا ہے- ٹریول

"نان سنس-"سٹیش ماسر غصے سے چلایا۔ "یمال ہلکا بھاری کا سوال نہیں 'انکم اور خرچ کا سوال ہے۔ ہمارا ریپو ٹمیش فراب ہو رہا ہے۔ چاہے ہیسنجو غلطی سے پریم گر کیرڈ اور ہو جائیں یا عقیل پور۔ ہمارا کنسرن نہیں۔ لیکن ہمارا ریپو ٹمیش فراب نہ ہو۔ اٹنے برے جنگشن کا ریپو ٹمیش فراب نہیں ہونا چاہئے۔ آج کل سب سے بردی کوالیفکیشن گڈریپو ٹمیش ہے۔

* "یکی میں کمہ رہا تھا حضرت لیڈی کلٹ چیکر کی ریپو ٹمیش اچھی نہیں۔" کلٹ کلگرنے ہے۔ جہ میں ا

"او ڈیم ائ --- جیش مین ہمیں روز شکایتیں موصول ہوتی ہیں۔ اس کو بند ہونا چاہئے۔

"گلیڈٹومیٹ یو پروفیسر۔ لیکن پروفیسریهاں اکثر ایسے کیسز ہو جاتے ہیں۔ پہنجر غلطی ہے۔ یم نگر.........."

"دیٹ از اٹ۔"گارڈ ہنا۔"چیئراپ جینٹل مین۔"اور وہ باہر چلا گیا۔ "ملطی۔" پروفیسر چلایا۔"غلطی بہانہ ہے بہانہ۔ ایسی ویسی خواہشات پر ڈھکنااور جو گاڑی پر اتنا برابورڈ مڑنگا ہو تاہے۔۔۔۔اس کافائدہ؟ ہوں۔۔۔۔"

"جي بال- بور وبا قاعده لكاديا جا آ ب ، جي بال-" نها لخند طلاف لكا-

" ہم ان باریکیوں کو نہیں سبجھتے۔" شیشن ماسٹرپولا۔ اور پھراچھا جیشل مین خدا حافظ کہ کر باہر گیا۔

"باریکیاں۔" پروفیسرنے امجد کو گھور کر کہا۔ "میں کہتا ہوں اس سے موٹی بات اور کیا ہو گ۔ جان بوجھ کر آئکھیں بند کرلیں۔ اور عقیل پورکی بجائے پریم نگر پہنچ کروہاں سے تاروے ویا۔ غلطی سے یہاں آگئی ہوں۔ اوننہ۔۔۔۔ میں کیا سمجھتا نہیں۔"

"تار____" نها لچند بوبردایا-اور شیش ماسر کے پیچھے باہر نکل گیا-"میں نے تو تار نہیں دیا تھا-" امجد بولا- " پیچلی اتوار کو تهمار سے پاس آ رہا تھا میں کین_____"

> "جی ہاں۔"پروفیسرنے طنزا"کہا۔"غلطی سے پریم نگر چلے گئے۔" "پھرمیں مسٹرامین کے یمال ٹھمرگیا۔"امجد اپنے ہی دھیان میں کے گیا۔ "مسٹرامین ۔۔۔"پروفیسرنے دانت پیستے ہوئے کہا۔ تم جانتے ہواہے۔وہی گورا چُٹانوجوان۔"

وو نہیں نہیں۔ من امین کے بارے میں ایسانہ کو۔ میرے ول میں اس کی بے حد عزت بے۔ امید نے متاثر ہو کر کہا۔"

"مس امین؟ مس امین کس نے کہا ہے۔۔۔۔ ہائیں۔" و نعتا" اے بات سمجھ میں آگئ۔"
اوہ یہ بات ہے۔" پروفیسر مسکرانے لگا۔ "عزت " پروفیسر غصے میں بولا۔ پہلے جذبات کی ہنڈیا پر
عزت کا وُھکنا رکھ دیا ٹاکہ اندر کھچڑی بکتی رہے اور اوپر عزت ہی عزت نظر آئے۔ او نہوں۔۔۔۔
عزت نان سین ۔۔۔۔ وہ بھی یو نمی کھا کرتی تھی۔۔۔" پروفیسر نقل آثارتے ہوئے بولا۔"
میرے دل میں مسٹر امین کی بردی عزت ہے۔ اور اب جا کر وہاں سے تار دے دیا۔۔۔
غلطی۔۔۔۔نان سینں۔"

ودكس نے تاروے ديا۔ كس كى بات كررے ہو؟" امجد جھلا اٹھا۔

'' مجرا مثدُ؟''نما لِحند نے سر تھجاتے ہوئے غورے پروفیسر کی طرف دیکھا۔ ''سلی۔'' پروفیسر چلائے اور باہر جاتے جاتے رک گئے۔''آپ سٹیشن ماسٹر ہی؟ میرا مطلب ہے پریم نگرے گاڑی کب آئے گی۔ یعنی مسٹرایس۔ایم مطلب سے ہے کہ فرض کرو میں غلطی ہے کل عقیل پور کی بجائے پریم نگر چلا گیا تھا۔۔۔۔۔۔''

"اوه---" نها لِحند في سر تھجایا۔"جی ہاں 'جی ہاں۔ آپ چلے گئے تھے۔" پروفیسر فے سلسلہ کلام جاری رکھتے ہوئے کہا۔ "تو مطلب ہے آج میں کون می گاڑی ہے۔ واپس آسکوں گا؟"

> گارڈ مسکرایا۔ "لیکن شاید آپ ریٹرن کرناپ ند نہ کریں۔" "میں --- کیوں نہ کروں؟" پروفیسرچ گیا۔ " بی بال - ضرور آئیں گے آپ - ضرور --- آپ مروجو ہوئے۔" " مرد ---!" پروفیسرچلایا۔"اور فرض کرومیں عورت ہوں۔" "گرنس۔ "شیشن ماسٹر بنسا۔

"شور-"گارژبولا-" پرتومشکل ہے۔" "نادہ سنس دفیر تر نگر کی سیمان کی استراک کی دور دفیر کی دور کی استراک کی دور دفیر کی دور دور کی دور دور کی دور

''نان سِنس۔وہ ضرور آئے گی۔اے آناہی پڑے گا۔''پروفیسرغصے میں چیخا۔ ''سوال سے ہے کہ آپ وہ ہیں یاوہ آپ ہیں؟''نما لِحندنے سر تھجلا کراپنے آپ سے پوچھا۔ ''پریم گلرکے معاملہ میں جندڑ جانے کے بغیر کچھ نہیں کماجا سکتا۔''

"جند أ---" پروفيسرنے و مرايا- "نان سن-"

''اوہ ۔۔۔۔ یعنی نان سٹیکل جنڈر۔'' نها پلخنہ بوبردایا۔ ''پھر تو واقعی پھھ نہیں کماجا سکتا آپ کے بارے میں۔''

"مسٹرنما لجند۔"شیشن ماسٹرنے گھور کرنما لجند کو چپ کرادیا اور پھرپروفیسرے مخاطب ہو کر کنے لگا۔" بیشل مین۔۔۔۔ آپ آدھ گھٹے میں یمال پہنچ جا کیں گے۔ بشرطیکہ آپ رات وہاں بسر کرنانہ چاہیں۔"

"میں پریم نگرییں ---؟" پروفیسر غصے میں بزبراایا۔ "لاحول ولا قوۃ۔"
"آخاہ پروفیسر نجی۔" مسٹر انجد مسکرا تا ہوا واخل ہوا۔ اور ان کا تعارف کروانے لگا۔ "آپ
ہمارے الیں۔ ایم ہیں۔ یہ مسٹر ڈیوڈ گارڈ اور یہ ہیں نما پخند۔ اور یہ صاحبان میرے عزیز دوست
پروفیسر نجمی عقیل پور کالج میں نفسیات کے پروفیسر۔"

ہو ہنہ۔۔۔۔ پر دہ۔ مجرا مٹڈ بس شادی نہ کرنا۔ برے سکھی رہوگے۔"

"لیکن نجی تمہیں کیوں نہ سوجھی ہیہ بات' آج سے پانچ سال پہلے۔"

"اپی کمزوریاں ہر کسی کو پیاری ہوتی ہیں نا۔"

"فیرو زہ میری کمزوری ہے۔"

"پانچ سال پہلے تو وہ تمہارا پر بم گر تھی۔اور آپ جب سے وہ پر بم گر گئی ہے' اور بھی بیاری

"اپر چے سال پہلے تو وہ تمہارا پر بم گر تھی۔اور آپ جب سے وہ پر بم گر گئی ہے' اور بھی بیاری

' پانچ سال پہلے تو وہ تمهارا پریم گر تھی۔ اور آب جب سے وہ پریم گر گئ ہے' اور بھی پیاری ہو گئ ہے۔ اس کمرے میں یوں سرگر دال پھر رہے ہو جیسے بہ صحرا ہو۔''

"كياكما؟" پروفيسررك گيااوروهم سے آرام كرى ميں بيھ گيا۔

"نان سنس- بعنی تمهارے نزدیک شلنا محبت کی دلیل ہے۔۔۔۔ ولیش اث۔۔۔۔ "وہ جنجلایا۔ "کیا بے معنی کرسی ہے۔"

"آرام کری جو ہوئی۔"امچد مسکرایا۔ "پائیں؟" پروفیسر جھلا کر بولا۔

''میرامطلب ہے یہ کری صرف اس کے لیے بامعتی ہے جو آرام کرناچاہتا ہو۔'' ٹرررن ۔۔۔۔ٹرررن۔ گھنٹی بجی۔ پروفیسر گھبرا کر اٹھ بیٹھا۔'' یہ کیسی گھنٹی ہے؟'' ''گھبرائے نہیں۔'' شیشن ماسٹر داخل ہوتے ہوئے بولا۔ اور پھر گھڑی دیکھ کر کہنے لگا۔'' دو منٹ میں آپ یہاں پہنچ جائیں گے۔''

"اوه-" پروفیسرچونکا- "تو میں ریبیو کر آؤں- امجد تم چائے معکوالو- اتنی دورے آ رہی ہے۔ اتنی دورے۔"

"جی ہاں۔۔۔۔ ہیں؟"نما لحندرک گیا۔ "لین اپنے آپ کو ریسیو کرنے جارہے ہیں۔" "نان سینس۔"وہ گھورنے لگا۔" بیگم کو۔۔۔ بیگم کو۔" "اوہ۔"نما لجندنے آہ بھری۔

"سوری کیث از آؤٹ آف دی بیگ-" گارڈ دروازے سے چلایا- "صاحب وفاداڑ ہوی سے مردبشر کرتامشکل موجانا ہے-"

"كيول----؟"امجدنے يوچھا-

''وہ خود بھی بیٹھ رہتا ہے۔ کھاؤند کو بھی بٹھار کھٹا ہے۔ بھی اس کی دیٹنگ ڑوم میں انتظار کڑتا آزگ دیتا ہے آزگ۔''وہ ہسا۔

"آپ کامطلب ہے پروفیسر یہاں بیٹھ آذگی پیدا کر رہے تھے۔ان کی آذگی نے تو گھنٹہ بھر سے مجھے باس بنار کھاہے۔"امجد نے شانے ہلائے۔ "فیروزه----اپنی بیوی کی اور س کی-"پروفیسر گھورنے لگا۔ امجدنے اطمینان کاسانس لیا- "میں سمجھانہ جانے کیا ہو گیاہے۔"

"ایک دم احمق ---" پر وفیسر چلایا- "اگر ایک جیش مین کی یوی جو میٹر یکولیٹ ہو۔ اور جس کی آنکھوں پر اسنے بڑے بڑے شیشوں کی رولڈ گولڈ عینک ہو 'وہ گاڑی پر لکھے ہوئے دوراہاٹو پر یم گر کو عقیل پور پڑھ کراس گرمیں جا پنچ جہاں تمہارا گورا چٹا دوست رہتا ہے۔ جس کے لیے بیگم کے دل میں بے حد عزت ہے۔ تو تمہارے خیال میں کچھ ہوا ہی نہیں۔ایڈ بیٹ تم سجھتے ہو' یہ دنیا سے دل میں بے حد عزت ہے۔ تو تمہارے خیال میں کچھ ہوا ہی نہیں۔ایڈ بیٹ میں گاڑی نہیں میں کھاری تو گاڑی ٹھر گئے۔ سبز۔۔۔ چل پڑی۔ یہ گاڑی نہیں یوی کا معاملہ ہے۔ یوی کا اسے کے ایک کیا جانتی ہے جھنڈیوں کو۔ کیا سمجھے ؟ ہیں۔۔۔۔"

"لا حول ولا قوۃ لینی اب تم مجھے گھور کردل محنڈ اکر رہے ہو۔ لیکن اس سے کیا ہو گا۔ بیگم کا وہاں جانا امرواقعہ ہو چکا۔ بلکہ اس کاواپس آجانا تو بذات خود اس بات کا ثبوت ہے کہ وہاں گئی تھی۔ " «لیعنی اسے آنے سے روک دوں۔ نان سینس۔ مجرا مثد تم قطعی طور پر شادی نہ کرنا۔ تم عورت کو نہیں سجھتے۔"

"میں کیا اے سمجھنے کے لیے بیابوں گا۔ میں تو اے سے جرابیں دھلواؤں گا۔ کھانا پکواؤں گا ر.........

''اور اگر وہ اس تگریس چلی گئے۔ جمال تمہار آگوراچٹا دوست رہتاہے؟'' ''تو سمجھوں گاکہ وہ لوث آنے کو گئی ہے۔ اوہ پروفیسر تم پریثان ہو کر اس گر کو اور بھی اہمیت ے رہے ہو۔''

"بالكل ريل كااثر - حركت موومنف بو جيمين بناديق ب مثلا" ٹانگه والا كوئى ٹانگه والا دي الله والا الله والا الله و الله

ارمه من؟ او بیونز- جوانی میں وہ نظے منہ پھرتی رہی اور اب برقعہ میں چھپا کر از سرنو خوب "پردہ میں؟ او بیونز- جوانی میں وہ نظے منہ پھرتی رہی اور اب برقعہ میں چھپا کر از سرنو خوب صورت بنادوں ----؟"تم برقعہ کو پر دہ سجھتے ہو کیا؟"

"پرده ای تو ب اور کیا؟" امجد چراگیا-

" بن رئل می ہاکئی آتی ہے۔ یہ رنگ دار برقع 'پردہ ہیں کیا نان سینس۔ جیسے رنگ دار بوقع 'پردہ ہیں کیا نان سینس۔ جیسے رنگ دار بو تلمیں چل پھر رہی ہوں۔ ہر کوئی دور سے بنا سکتا ہے بہاں اجھار ہے ' یہاں ڈھلان ہے۔

بے چارہ گھوڑا دوراہا ناپتارہا۔"

"توبية قصور كس كاب؟ "وه مسكرائي-

"گھوڑے کااور کس کا۔ دو سرا پیالہ بناؤل؟" ۔"اس نے ترجیمی نظرے گھور کرلاڈے ''بس جی آپ کی قلعی کھل چکی ہے اب د کیا۔۔۔۔میری قلعی؟" "جي بال- بهت بناكرتے تھے۔ ميں---- ميں مس امين كو نميں جانا-" وہ نقل الارتے وونمیں نمیں۔ میں نے تواے دیکھا تک نہیں۔ " پروفیسرریشانی سے بولا۔ "جی ہاں اند حیرے میں ملی ہو گی نا-" وہ اور بھی سنجیدہ ہو گئی-"لاحول ولا قوة- أخربات كياب؟" "بات کیا ہونی تھی۔ بس وہی ایک بات- بات بات پر پوچھتی تھی۔ مسٹر مجمی کو کیوں نہ لائیں آپ۔ مشر تجی کو ضرور لائے گا آپ۔ میں ان کے افسانوں کو بہت اڈمارُ کرتی ہول۔ ہو ہد۔۔۔ "لاحول ولا قوة- ' يروفيسرن مسكرابث بهينج كركها-"اونهول-يه شيطان لاحول يرصف ينه جائے گا-"وه بولى-"اور پھر--- آپ بری خوش قضت ہیں سزنجی- آپ ایسے قابل رائٹر کی ہوی ہں۔۔۔۔ سر کھالیا میراچڑیل نے۔" "اوه-" پروفيسرمسكرائ- "عجيب معامله ب-" كرے ميں چار آدى آگئ-اوروہ دونوں چپ ہو گئے-"كيامصيبت ہے۔" بگرى والے پھان نے وستانے الارتے ہوئے كها-"ريم مكر خاك مكر" وہاں تو دھول اڑتی ہے دھول-" "آب بریم مرے آئے ہیں؟"نوجوان نے پوچھا۔ "جانا تو نهیں تھالیکن جا پہنچا۔ بھروہی ٹائیں ٹائیں فش۔ ساتھا بڑا اچھاشرہے لیکن خاک۔ بس عورتیں ہی عورتیں ہیں۔" "اچھاجی-"نوجوان نے ہونٹول پر زبان پھیری-"عورتیں-"

"آزگ اور جوش ایک ہی بات ہے۔ پانی کھڑارے تو گندا ہوجاتا ہے۔" بوائے کو چائے اور پیبٹری لاتے دیکھ کر شیش ماسٹر بولا۔ "اوربدوعوت-- ؟ يدكياريم كرت آنے كى رشوت ب-" "روفيسرصاحب في آرورويا ب جناب-"كينتين كالزكابولا-يريس وبال جانے كالوارۋ-"كارۋېسا-"جي بال-"نما لجند جلايا-"نه جاتى تو آتى كيے?" "اف- پروفیسرنے کیاپا کھنڈ مجار کھا ہے۔ ایک معمولی شمر کو خواہ مخواہ اہم بنار کھا ہے۔ میزیر "گرا کے مشرامید-"اچھاتو آؤ چلیں-وہ ابھی یمال آئیں گے بے چارے-معلوم ہو تا ہے كربت درك بعد الوائي جھڑے كى دليسى نفيب موئى ہے۔" "ویث از اث-" گارة بنا- "میں پر بوز کرتا ہوں کہ ابوری ناؤ اینڈون مروا كف كو مكر كا ا يك ثرب خرور لكانا جائب ألى مين عبائي ميشيك كيرو اور موجانا جائب الساس موو أن-" ان کے جانے کے بعد جلد ہی پروفیسراور فیروزہ داخل ہوئے۔ "اوه-" پروفيسر جلايا- "سب چلے گئے--- مگريه چائے-" "ميرانوياس ك مارے دم تكل رہا ہے-"فيروزه كرى ير ميشة ہو ي بولى-"بون--- كى بوش ميس تهرى تقى كيا؟" روفيسرنے بالد بناتے بوت يو چھا-"آپ جانتے ہیں مجھے ہوٹل بازی سے نفرت ہے۔مسٹرامین کی بیوی---" "اوه تو مشرامين بازي كرتى آتى بين آپ؟" "میں تو پہلے ہی کوفت سے چور ہول لیکن آپ" دو وفت؟ تم تو بنگلہ میں آرام کرتی رہیں۔ مصیبت تو میرے لیے تھی جو دوراہے کا پلیٹ فارم "بس كتاب كو براجعلا كهنا شروع كر "بس جي يه آپ کي کتابي نفسيات نهيں چلے گي-" دیا۔اور نام کو آپ ہیں۔۔۔ فیروزہ میٹریکولیٹ۔" " مجھے میٹر یکولیٹ نہ کماکریں آپ-"وہ غصے میں چلائی-"تواور كياگر يجويث كهول؟" "میں آپ کالکچرروم نمیں ہول۔ خواہ مخواہ گھوڑے کے آگے گاڑی جو آ___" وقتح كل كى كاثيال تو آپ چلنے كے ليے ب تاب بين- وكيم ليج كاثرى توريم مرجا يوخى اور

ہے۔ اور پنجر کو خواہ مخواہ کوفت ہوتی ہے۔" -- بهت گر بردیش ہے-" کیبن مین نے ''اونہوں۔۔۔۔وہ نہ مل سکیں گے۔اونہوں۔ داخل ہو کر کھا۔ ''سیلون کا دروازہ بند ہے۔'' "نان سينس-"سنيش ماسر چلايا-"جي بال 'جي بال- " نها ليند بروبراليا- "وبي نان سينس-" "بيه نهيس موسكتا-" لكث كلكر بها كابها كا آيا- "ضرور كوئي غلط فنهى ب-" "وليش ال---- بات كياب؟" سيشن ماسر غصر بين بولا-"حضرت آرڈریہ ہے کہ ان کی سیلون عقیل پورکی جانے والی گاڑی سے لگادی جائے۔" "جی ہاں-" نما لجند بولا- "عقیل بور کادورہ کرکے وہ یمال آئیں گے-" "آپ نے سا۔" امجد نے داخل ہو کر کہا۔ "لیڈی عکٹ چیکر کو پریم ظر کاشیش ماسٹر بنادیا گر "نان سينس-"سفيش ماسر چلايا-"ابھى سپرنٹنڈنٹ صاحب كا تھم ملا ہے ابھى۔ ايل۔ ٹى سى ابھى بوگى ميں ہے۔" ككث كلكم ودکون سی بوگی میں؟" شیشن ماسرنے بوچھا۔ "جي بال-" نها ليند بولا- "سيرنٽندنث ي بو كي ميس-" "ميونز-" پروفيسرطايا- "بيكم تم چلوئين ابھى آيا- مسرامجد فيروزه كولے چلئے-" "شوق ہے-"امجد فیروزہ کے ساتھ باہر نکلتے ہوئے بولا۔"جلدی آنا پروفیسر- گاڑی چلنے والی "ویث از آل ویری سٹرینج-" گارڈ ہنسا۔ ''ول ول-''سٹیشن ماسٹرپولا۔''مسٹر کیبن مین ان کی بوگ عقیل پورے لگانے کا انظام کرو۔ اچھاتو گذبائی بروفیسر-"وہ بروفیسرے مخاطب ہوا۔ "رائيف" پروفيسرنے ہاتھ ہلتے ہوئے كها- "سولانگ جيشل مين ---- سولانگ-"اور وه دوانجن دوانجن بربردا تا موا با ہر نکل گیا۔ " پروفیسر کمال ہے مشیش ماسٹر صاحب؟" امجد دوڑ تا ہوا آیا۔ "وہاں گاڑی چلنے والی ہے اور " پروفیسرتو چلا گیا۔ " شیشن ماسٹرنے جواب دیا۔

"اور مرد--- اكاد كامرد- يو كهلايا بوا- جيسے شيش محل ميں جاث-" "اچھاجی-"نوجوان نے ہونٹول پر زبان پھیری-"سب عور تیں-" تیسری میزیر بینها ہوا سردار بولا۔ "بس بی بریم نگر کو جانے والی گاڑی کی صرف ایک پیجان "وه كيا؟" بنكالى بابونے بيرى كوسلكاتے ہوئے شوق سے يو چھا۔ "آپريم نگر نهين جانا چائة نا؟" "اونهول-" بنگالى بابونے سرملايا- "بالكل نهيں- آپ اطمينان ركھيں- بالكل نهيں-" "تو صاحب اس گاڑی پر نہ بیٹھیں جس کے ساتھ دو انجن گے ہوں۔ ایک آگے ایک "دوانجن-ایک آگے ایک پیچے-"بنگال نے یون دہرایا جیسے کوئی خواب دیکھ رہا ہو-" پہاڑی علاقہ ہے تا۔ ایک انجن سے کام نہیں چاتا۔ " سروار بولا۔ "میاڑی علاقہ-" بنگالی بابونے دہرایا۔ "ہلز۔۔۔" "كان كھول كرين لو بيلم-" پروفيسرنے جھك كر فيروزه كے كان ميں كما- "دو انجن- آخر تمهیس کتنی بار کرانتی سے عقیل پور آنا ہو گا۔" ٹرررن---- ٹررن- گھنٹی کی آواز آئی-اور وہ سب اٹھ بیٹھے اور جلدی جلدی باہر نکل «بس ایک پیاله اور---- تقینک بو-» فیروزه بولی-"ليكن گاڑى-" پروفيسر پردبردايا-"ابھی بہت وقت ہے۔ پانچ منٹ رکے گی یمال-"وہ کراہی۔ ودسنيش ماسر صاحب--- سنيش ماسر صاحب-" نها لجند گهرايا موا داخل موا- "وه يهال "وث از دی ٹریل ؟" گارڈ دروازے میں کھڑا ہو کر غورے نہا لجند کو دیکھنے لگا۔ "سرنتند شند --- سرنتند ف-" نها لجند چلایا- "جی بال----وه آئے ہیں-" ودكياكما؟ "شيش ماسرنے داخل موتے موسے يو چھا۔ "جى بال-وه آئے ہيں- ۋاۇن ميس----سىرنىنىدىن-" "میں ان سے ملول گا-" پروفیسراٹھ بیشا- "میں انہیں یقین دلاؤں گاکہ انظام میں خرابی

۷ میاں کی مرضی

\/\/

" تو ہے۔۔۔۔ اس گھر میں کوئی کی سے بھی۔ یہاں نو بس انہیں کی چلتی ہے۔ جاہے کوئی چی جے جاہے کوئی ۔۔ چیج چیج کر مرجائے۔ انہیں اپنی مرضی ہے کام۔ "سعیدہ باور پی خانے میں داخل ہوتے ہوئے چلائی۔ اور پھر حشمت کی متنفسرانہ نگاہ کو دیکھ کر بولی۔ "کہتے ہیں فرنی ضرور ہوگی کل کھانے پر۔ اور کلڑے۔ نکرے تو آخر کلڑے ہی ہیں۔ چاہے ڈبل روٹی کے ہی ہوں۔ میں نے پہلے ہی کما تھا کہ وہ نہ سنیں گے کی کی۔ بس لے لیامزہ بوچھنے کا۔۔۔؟ میں تو اس گھرکی رگ رگ رگ رگ ہوات ہوں۔ بھت کی چیس ہوا اور آج دعوت کا جھڑالا کھڑا بھت کیا۔ اب کوئی کیا گرے۔ اور وہ چڑیل۔۔۔ تو بہ۔۔۔ گھر میں کمرام مچار کھا تھا اس نے۔ گئی ہے تو کیا۔ اب کوئی کیا گرے۔ اور وہ چڑیل۔۔۔ تو بہ۔۔۔ گھر میں کمرام مچار کھا تھا اس نے۔ گئی ہے تو آرام کا سائس لیا ہے۔ ون بھر بھی نیچ 'بھی اوپر۔ گھر کی دیواریں بھی کانپ اٹھی تھیں۔۔۔۔ اب

سعیدہ نے اپنا دویٹہ اثار کر دروازے پر اٹکا دیا اور ہنٹریا کی چینی اثار کر ہوئی۔ "حشمت ذراسا
پانی تو دے۔ دیکھ تو بالکل ہی سوکھ گئی ہے۔ نہ جانے کہاں سے گوشت لے آتا ہے یہ رہما۔ اللہ ہارا
گئے میں نہیں آتا۔ "پانی کا گلاس لے کراسے ہنٹریا میں چارا ایک چھینٹے دیئے اور چچچ ہلانے گئی۔
"ایک مہینے کے لے گئی ہے کیا؟" حشمت نے کہ کراسے از سرنو چھیڑ دیا۔
"کیوں۔۔۔؟" سعیدہ چو کئی۔ "ایک ممینہ زیاوہ ہے کیا۔۔۔؟ ایمان سے کہنا حشت۔
ایسے لیجھن تو نے دیکھے ہیں کی کے۔ آخر ہمارے زمانے میں بھی پڑھاکرتی تھی لڑکیاں۔ میں نے بھی
اپوری سات جماعتیں کی ہیں۔ پر ہم کو تو باتیں بنانا نہ آیا۔ کہیں آئینہ دیکھا جا رہا ہے۔ اب بال بنائے
بارہے ہیں۔ اب اس کھڑکی میں سے لئک رہی ہے۔ پھراس منڈ برسے جھانگا جا رہا ہے۔ وو پٹہ گئا
نہیں سرپر۔ بھی اوپر بھی نیچے۔ اوھر لئگ 'اوھر مئک۔ تو بہ ہے۔"
نہیں سرپر۔ بھی اوپر بھی نیچے۔ اوھر لئگ 'اوھر مئک۔ تو بہ ہے۔"
نہیں سرپر۔ بھی اوپر بھی نیچے۔ اوھر لئگ 'اوھر مئک۔ تو بہ ہے۔"

"جي بال- ميل في خود و يكطب --- خود-" «کمال؟» امجه چلایا۔ «لوعقبل پورکی گاڑی تو چل بھی پڑی۔» امجدنے کوک س کر کما۔ "پریم گرکی گاڑی میں۔۔۔۔ جی ہاں۔ دو انجن سے دو انجن کتے ہوئے وہ اندر جابیتے تھے۔" "لاحول ولا قوة كيامصيبت إب ابيكم عقيل بورجا بنج كى اور ميال بريم محر-"امجد من ''ولیش اے آل۔''سٹیشن ماسٹر برزرایا۔ "بالكل گر برديش ہے نميش ماسٹر صاحب---" كيبن مين بھا گنا ہوا آيا۔ "وہ يوگ-"خداخیر کسی نے غلط کائٹامو ژ دیا اور ----اور" ووہ بوگ پریم ظروالی تھری ا بے لگ گئے۔" «گذلارۋ-"شيشن ماسرچلايا-"اب كيابو گا؟" "اب --- جى-" نما ليند بوبوائے لگا- "ليني ميس كه ربا جول- آگر وہ مرو ب تو واليس يهال آجائے گا۔ اور اگر عورت ہے تو........" "وه كون؟" امجدنے يو چھا-«ميرننندان --- جي مال سيرننند نف-" نها ليندبولا-"شف اپ-" شيشن ماسر چيخ كربولا- "نان سينس-" "جی ہاں --- مي كه ريا تھاميں --- نان سيس بے پھر توشف اپ- مطلب ہے کھھ نهيل كهاجاسكتا!"

"اے ہے۔ تونے تو وہی کمہ دی میرے دل کی بات۔ اس ڈرے تو میں مری جارہی ہوں۔ اوگ تو یہ کمیں گے 'سوتیلی ماں تھی۔ بے چاری تنگ آکر نکل گئی۔ اور تواور خود وہی سار االزام جھے پر دیں گے۔ اے ہے۔ اپنی بچی کو کون براکتا ہے۔ اس گھر میں بس ایک میں بی پرائی ہوں تا؟ تج بتا تر___ تحجے میری جان کی قشم-"

''رِير ميں يو چھتی ہوں' اس کا رشتہ کيوں نہيں كر ديتے۔ ايك بار اپنا گھر جا كر بسائے تو پھر

ومین تو کہتی ہوں میں حشمت۔ میری طرف سے تو کل کامو آ آج ہوجائے۔ میری کوئی سے بھی۔ میں تو اس روز شاہ سلیمان کے مزار پر تھی کا دیا جلاؤل گے--- کھی کا۔" سعیدہ نے پر معنی اندازے دیکھااور پھراس کے کان میں منہ وے کر یولی-

«روکی کی چھو چھی وہ کالے منہ والی چڑیل ---- اس کا ہوا بیٹا اسلم ہے تا-" "درسلم____؟" حشمت برربردائی۔"اے توجواب دے دیا ہے بابوجی نے۔" "جواب دے دیا ہے---- کب؟"

"يي سات آٹھ دن ہوئے ہوں گے۔اس روز كى بات ہے جب تم اوھر كئى ہوئى تھى۔لى لى نه جانے کیا کتے ہیں----انہیں و فئی صاحب کہ کیا----؟ الرکی کی چھو پھی آپ آئی تھیں- بھائی بن اندر بیٹے باتیں کرتے رہے۔"

«کیاکرتے رہے ہاتیں ----؟"

"اسلم کے لیے کمہ ربی تھی۔ کہتی تھی کھالدہ اللہ رکھے جوان ہو گئ ہے اب- اس کے بارے میں کیاارادہ ہے؟" " پھرانہوں نے کیا کہا؟"

"بس حليے حوالے كركے ال ديا۔ اور كيا كہتے۔ كہنے لكے ابھى چكى ہے۔ برى ہو جائے گى تو ويكهاجائے گا۔"

"!---!"

"پھر پولے۔ ہم تواہ بیا کرائیں گے۔ نہ جانے کیا ہو تا ہے وہ ۔۔۔ مجھے کیا معلوم۔" ہوں بی بے کرائیں گے۔۔۔ آخر لاکے کے باے میں بھی کچھ کماہو گا۔"

"بس می کمدرے تھے کہ او کا صرف وس جماعت پاس ہے۔اس سے کیا بنتا ہے آج کل۔" د کیوں بنا کیوں نہیں۔ آپ بھی تو ہی دس ہی پاس کی تھیں۔ اب خان صاحب کے بغیر کوئی بلا آنمیں۔ یہ تو نصیب کی بات ہے۔ اور کیا بولے؟"

" تج كل كى الوكيال ---- ؟ ميرى بهن ب- خداك فضل سے نويس جماعت ميں ہوئي ہے۔ کیا مجال ہے بھی آنکھ اوپر اٹھائے۔ سکول سے آئی ہو مھنٹہ دو گھنٹہ بیٹی کریڑھ لیا۔ بھر گھر کے كام ميں لگ كئى ____ الى كو تو بيتھے كھانا لمتا ہے ____ بھئى حشمت ايمان سے كہتى مول 'ان كى لاولى خالده ى لوكى ميرى نظرے تو تعيل كررى--- بول كى الله ميال نے جررنگ بيداكيا ب ليكن حشت الله پناه ميں ركھ۔ ميري اپني بيثي ہو تو كھال ادھيروول-"

"لوبي بي اب توبت بدل گئي ہے وہ تهماري سيحيس س كر-" ووکیوں ۔۔۔ میں کیول تھیجت کرنے گئی۔ میں تو ہوئی سوتیلی ۔۔۔ میری تو وہی بات ہے يكى برباد كناه لازم - افرى كى عاد تني بكاثرين اس كى ماك نے - ير لوگ تو يميس كهيں م كه سوتيلى تقى -اؤی کو ملقہ کیا سکھاتی اور اگر کچھ کھوں تو اور تو اور ۔۔۔اس کے اباہی جناویں گے۔"

"بال يني توبات بي بي بي-" حشمت في جمك كركها-ورند لوكي تووون ين سد هرجاك-میں تو یچی کموں کی- چاہے تم براہی مانولی لی-"

"برا مانے کی کیا بات ہے اس میں میں تو آپ مند پر کمد دینے والی ہول---- ہال-" معیدہ سرک کر حشمت کے قریب ہو بیٹھی اور رازدارانہ اندازے بولی-

دوجتیس کیامعلوم'باپ پر تو اس لڑی نے جادو کر رکھا ہے۔ جادو۔۔۔ وہ تو جان دیتے ہیں۔ بھی بلی جو بنی رہتی ہے ان کے سامنے۔ گویا منہ میں زبان نہ ہو۔۔۔ پر چھوٹی سے چھوٹی بات ان ے جالگاتی ہے۔ میں کیا نہیں جانتی --- توبہ--! اللہ بچائے---! جمنے تو سی جوان الرک کو یوں باپ کے کندھوں پر چڑھے نمیں دیکھا۔ کیا زمانہ آیا ہے۔ ایمان سے حشمت۔جب میں چودہ سال کی ہوئی تو لکاخت ابا کے پاس جانا بند کر دیا۔ توبہ مجھے شرم آتی تھی۔ بس دور ہی سے جو کہنا ہوا ا كه ديا- ليكن يهال توبات بى اور ب- شرم نهيل آتى اے اباك سامنے سينه چھلكاتے موئے-بائے ری کیازماند ہے---وہ تواپ آپ کو دودھ پتی بچہ مجھتی ہے---توبہ ہے-"

"بى ___!" حشمت چلائى۔ "كوئى ناواقف دىكھ بائے تو يمى مسمجھ كە گود ميس بچد ہے۔ بال---- پر میں بوچھوں ہوں بی کیابو نمی گھر بھار تھیں گے اسے-"

"بائے ری میں تو میں کمہ رہی ہوں۔" وہ اٹھ کر حشمت کے قریب تر ہو بیٹھی۔"تو بی بتا حشمت- ایمان سے کہو۔ جوان اوکی کا یوں جھا تلتے رہنا---- میں تو ڈرتی ہوں کہ کوئی بات نہ نكل آئے۔ ميں كيا ويكھتى نهيں۔ مجھى كچھ ويكھتى ہوں۔ پھر جيپ كيول ہوں ميں؟ بس حشمت چھوڑ اس بات کو تو۔ حیب ہی بھلی۔ ایک حیب میں سوسکھ۔"

حشت بھی گرم ہو گئے۔"آخر کب تک رہو گی جب۔جب کی کے ساتھ......"

"نه میں مجبور نہیں کرتی لی بی - تیری اپنی مرضی ہے - نہیں مانے تو تیری بلا سے = دفع کر -"

"اچھاتو دیکھ توسمی-"سعیدہ بول- اور پھرچو لیے کی طرف منہ پھیر کر مسکراہٹ بھینچنے گئی-کین کوئی ان جانا تنبہم خواہ مخواہ اس پر چھائے جارہاتھا۔ گوشت بھونتے ہوئے اس نے محسوس کیا جیسے اس کی بغل میں کچھ پھڑپھڑا رہا ہو۔ قمیض تنگ ہوئی جا رہی تھی۔ اور بدن پر چیو نٹیال چل رہی تیں۔ نہ جانے وہ راز کیا تھاجو یوں اس کے بدن میں اس کینے لگا تھاجے وہ اپنی راز دان حشمت ہے الوكيااي آب سے بھي چھيانا جائتي تھي۔

یکانے سے فارغ ہو کراس نے ہاتھ منہ دھویا۔ بال بنائے۔ غازہ مل کر کاجل کی دھار لگائی اور پھرنیا چنا ہوا دویٹہ شانوں پر ڈال انتظار میں بیٹھ گئی۔

> میاں کے سامنے کھانا چن کر سعیدہ اس کے پاس بیٹھ گئی۔ "بهت دير مو گئي آج-"وه بولي-

"بي ----؟" خان صاحب چونك كربولي- "بال كچه كام تفا-" انهول في نواله چبات

" کچھ اچھی بھی بن ہے کچنار؟" سعیدہ خواہ محواہ مسکر ائی۔ "ہول۔۔۔۔اچھی ہے۔"

" آج کل تو ملتی ہی نہیں۔ میں نے حشمت کو سبزی منڈی جھیج کر منگوائی ہے۔ میں نے کہا' وہ ايك دفعه تويكالول- آپ كويسند جو بوئي-"

"مول----بال-"انهول في بدى چباتے موسے جواب ديا-"يانى-" "توبه دو دن سے گھروپران بڑا ہے۔" سعیدہ نے پانی دیتے ہوئے گویا اپنے آپ سے کہا۔ "ہول---!"ان کے ماتھے پر تبوری بن گئے۔ "خالدہ جو چلی گئی ہے۔ توبہ اکیلا بھی کوئی نہ ہو۔" "باں۔ اس کی تانی اصرار کر رہی تھی نا۔ یہ عور تیں۔۔۔ ہونہ۔۔۔!"

"الله رکھے اس سال وسویں کرے گی- اب تو جوان ہو گئی ہے- آپ کو فکر بھی ہے اس

"ابھی بچہ ہے۔ دیکھاجائے گا۔"وہ بھرے ہوئے منہے مشکل سے بولے۔ "واہ میں کیا ہے کہتی ہوں کہ ابھی کر دو شادی-" سعیدہ نے لاؤے کما-" بر نامزو تو کر دینا ہائے۔ کوئی کھا تا پیتا شریف خاندان ہو۔ آج کل لائق لڑکا تو ملتا نہیں۔ لوگ پہلے ہی سے بات چیت م کرلیتے ہیں۔ ورنہ شاوی کی جلدی ہی کیا ہے۔" "بس اور کیا کہنا تھا۔ بات بات پر بچی بچی کررے تھے۔"

" اے ری حشمت باپ تو آپ اندھا ہو رہا ہے۔ اب وئی کیا کرے اور وہ چھو زی۔ توبہ کس قدر کی ہے۔ بال بن آیا ہی نہیں بھی۔ میں تو دو سال سے یمی حالت د کھ رہی ہوں۔ تمہیں یاد ہے، پچھلے سال جب اس نے کہیں سے س پایا بھا کہ اسلم کی بات ہورہی ہے۔ توبہ۔۔۔!لوکی نے پورا ہفتہ منہ سجائے رکھا اور میرے منہ پر تو صاف جتا دیا میں دیکھوں گی۔ میرے متعلق کون الی ولی باتیں کرتا ہے۔ دو کوڑی کا آدمی میرے لیے رہ گیا ہے کیا؟ پر انشا اللہ دو کوڑی کا ہی ملے گا۔"

"ميس كهتى مول اسلم نبيل تو اورسى وشتول كاكياكال إلى بيل بيال مود دي ماحب كا الركاجو ب-"حشمت بات مجھے بغير برد بردائي-

و كيول اسلم كوكيا ب- كوكي لولا لنجاب كيا- الله ركه يزها لكها ب- اور چرمواجهي اپنا قرين-اس کے لیے اس سے بہتر رشتہ ملے گا کہاں۔۔۔۔؟ اور وہ ڈپٹی صاحب۔ انہوں نے کئی بار جھ سے كها ب- الله ركھ لؤكا ايم اے ميں ہے- پر او جائتی ہے نا---" سعيدہ نے ايک معنی خيز نگاہ ہے ویکھااور پھرہاتھ چلا کربول-"بائے ری--- بتیری سمجھ کو کیاہوا--- ؟ایمان سے کیو- بدائری گھر بسائے گی کیا۔ تو میں کیوں آؤں اس بات میں۔ مجھنے اپنی ناک چوٹی کی لاج نہیں کیا۔

"نه نه بي بي - مجه كياروى - تيرى بلا - - ير معيت تويه ب كه أيك بار انكار كرن ك بعد وہ کب اسلم کی بات مانے لگے۔"

"الله تيرابھلا كرے- يى تومصيت ہے-"

''بہوناکیا ہے۔ بس وہی ہو گاجو ہوا کر تا ہے اس گھر میں۔ ان کی مرضی اور کیا۔ یہاں کون سنتا ہے کی کی؟"

" آخر کھے نہ کھے او کرنا چاہئے تہیں۔ تم کیا برا چاہو گی اس کا۔ تم او بلکہ اوک کی بھلائی ہی

"ا ع حشمت میرا توجی ہی ایسا برا ہے کہ کسی کی تکلیف دیکھی نہیں جاتی۔ اپ ول کو کیا كرول- كى دشمن كو بھى ندوك ايباول-ند جانے لوگ كى كى برائى كيے كرتے ہيں- ہم سے توند

> "ر لی بی- یون نه بے گی بات- تم ان سے بات تو کرو-" "اچھالوجو کہتی ہے تو کہہ دیکھوں گی میں___"

ن کو تو اندر ہی اندر گھن کی طرح کھا گئی ہے بات۔" سعیدہ از سرنو آبدیدہ ہو گئی۔ «تم کیوں مفت میں ایناول و کھاتی ہو--- تمہاراول بہت نرم ہے-"وہ مسکرائے-"اے ہے کل اسلم کی ماں آئی تھی۔ اس وقت سے ول بھرا بھرا ہے۔ جی جاہتا ہے رو "بس خیال آگیا' اسلم کیما اچھا لؤکا ہے۔ اتنا فرمان بروار۔ کتنی عزت کرتا ہے وہ آپ "ميريعزت-"وه چونگے-" پھر منور کا خیال آیا۔ بس کلیج میں چھری لگی۔نہ کر آالیے کام توالی بیاری نہ لگتی۔" "نه جانے کیا کیا گل کھلاتے ہیں کالج میں۔ یہ بیاری ایسے نہیں لگتی۔ کل اسلم کی مال ے ال ارجی خوش ہو گیا۔ اپنے بیٹے کی طرف سے کتنی سکھی ہے۔ اللہ ایک اولاد سب کو دے۔" «کس لیے آئی تھی وہ؟" وہ خشمگیں انداز میں بولے۔ " کچھ نہیں۔ وہ خالدہ کے بارے میں کہنے آئی تھی۔" "بونس وہ تو پاگل ہے۔" انہوں نے کھانا ختم کر کے کما۔ "ہم نے اے صاف ساف کمہ دیا تھا کہ یہ خیال چھوڑوے۔ اگر ایہا ہی خیال تھا اس کا تو لاکے کوئی۔ اے تو کرایا ہو تا۔ وسويل كوتو آج كل.....

"بال- بال--- ميس في توات صاف كه ديا-" سعيده بات كاث كربولى-" يه رباحقه بهرا

"بول-"انبول نے حقے کاکش لے کر کما۔ "کیا کما تفا؟" " كن كلى 'بن بم ب جارك غريب تهرك ميل في كما 'بن يدنه كهو- وي رشة ك متعلق تم جانو اور تنهمارے بھائی۔ وہ آپ سمجھ دار ہیں۔ میں بے چاری کس شار میں ہوں۔" . " نہیں۔ نہیں۔۔۔۔ تم اس سے کہیں زیادہ سمجھ دار ہو۔" "آپ کے سامنے میری هیٹیت ہی کیا ہے۔" "خير- خير--- پير کيابولي وه؟"

"اس نے کیا کہنا تھا۔ میں نے ہی کہا۔ بمن ان کے دل میں او کچے پچے تہیں ہے حالا تک اللہ رہے ادری میں ان کے برابر کون ہے الیکن ان کی طبیعت میں امیری کی بو نہیں۔ اون نج نے کا خیال

"مول---"وه يول- " بجرے كوئى الوكا نگاه يس؟ معیدہ سوچ میں پر گئی۔ ابرو تن گئے۔ بلکیں جھپکیں۔ آنکھوں میں اک بے تعلق چک لرائی-اے و کھ کروہ رک گئے-اور بولے-کیا کہتی ہے؟" "مجھے تو کوئی ایبالو کا نظر نہیں آ گا۔ سعیدہ نے مزید معصومیت سے کہا۔"وہ صدیق تھااس کاتو نکاح بھی ہو چکا۔ اور انور' وہ تو مرتول سے منسوب ہے اور کوئی اڑکا تو ہے نہیں۔ البت

> "و يى صاحب كالركاجو ب- تهماراتو بت آناجانا ب-" "بال ہے تو سمی - لا گق بھی ہے لیکن"

دوبس کیا بناؤں۔ کل ہی اس کی ماں رو رہی تھی۔ سعیدہ را زوارانہ انداز میں ان کی طرف جھکی اور متبسم آکھوں سے بول- کہتی تھی کالج کی کسی کرٹی ہے۔"اس کی آنکھیں چکیں اور پھر پلیس جھیں۔ گویا کسی راز پر پردہ ڈال رہی ہوں۔ پھروہ از سرنو مسکرانے گی۔

ایک ساعت کے لیے خان صاحب کے ہونٹول پر بھی مسکراہٹ آگئ۔ لیکن پھرای خشک لہے میں بولے۔ "جوانی میں لاے کیا گیا نہیں کرتے۔ براہو کر آپ سد هرجائے گا۔"

"ر معالمه تو صد تک پننج چکا ہے۔"اس نے دوبارہ جھک کر کما۔ "سام دونول نے چوری چوری بیاہ بھی کرلیا ہے۔ جبھی تو مال اندر ہی اندر کھل کر کانٹا ہوتی جارہی ہے۔''

"اوه---" وه کھانے گئے۔ "بال وہ تہماری بمشیرہ کالوکامنور جو ہے-"

معیدہ نے براسامنہ بنالیا۔ "اب آپ سے کیاچھپانا ہے۔"وہ بات کاٹ کربولی- اور پھررک

وہ آبدیدہ ہو گئی۔ وکیا بتاؤں۔ اللہ کی مرضی ہے۔ ہم تو ہر طرف سے وکھی ہیں۔ نہ جانے سے سب س گناه کی سزاہے۔"اس کی آنکھیں ڈیڈیا گئیں۔ "آخربات کیاہ؟"انہوں نے نری سے پوچھا۔

"ب جاره منور---"اس نے اک آہ بھری-" لے دے کریمی ایک لوکا تھا الین نہ جانے کیا ہوا۔ آج تین سال ہونے کو آئے ہیں 'اڑکے کی چھاتی سے خون آ تا ہے۔" "بي ___ تم في مجھ سے تو نہيں كما بھي-"

" كنے والى بات بھى ہو-" وہ روئى روئى آواز ميں بولى-" وہ توسب يہ بات چھپائے بيٹے ہيں-

\/\/

****\\

، لذرتی بات ہے۔ ایمان سے مجھے کوئی گلہ نہیں۔ "اس کے دانت سرخ ہونؤں تلے چکے۔ "لاحول ولا قوق - کیاہے ہووہ خیال ہے۔ پاگل ہے پاگل۔"

"دمیں نے تو صاف کمہ دیا۔ میں نے کہا 'بہن مجھے جو تی میں آئے کمہ دو کیکن ان پر جھوٹا الزام نہ دھرو۔ وہ کوئی زن مرید نہیں۔ اللہ رکھے اپنی عقل کے مالک ہیں۔ بوے بوے افسران کی صلاح لیے بغیر قدم نہیں اٹھاتے۔ ہاں وہ بھلا عورت کے چچھے بھیڑ کیوں بنیں۔ ان کی ایسی عادت نہیں۔"

'''مہاں بچے کمہ رہی تھی وہ۔ اپنے میاں کی بات کر رہی تھی نا۔ میں جانتا ہوں۔ خدا جانے مرد مور توں کی باتوں میں آکراپنے آپ کو بے و قوف کیوں بناتے ہیں؟''

"دبس یمی بات ہے۔ وہ سمجھتی ہے جیسے اس کا مرد ہے 'ویسے ہی دو سرے بھی ہوں گے۔" "لا حول ولا قوۃ --- تمہارے متعلق تو اس کا خیال بالکل غلط ہے۔ تم تو الٹاہمیں آپس میں مل بیٹھنے کی ترغیب دیتی رہتی ہو۔"

"بإل- بال وه تواب بهي"

" میں تو میں نے بتایا اے۔ میں نے کہا مین بچ کہنا۔ آخروہ کیوں نہیں کرویے رشتہ۔ ایمان ے کہنا کیا تم نے ان سے ایم بات بھی کی ہے۔ ججھے ہی کہتی ہو نا۔ میں ان سے ایس باتیں کیے کروں۔ میری تو جرات نہیں۔ "اس نے لجا کر آئکھیں نیچی کرلیں۔ "تم خود کموان ہے۔ میں نے کہا۔ تماری بات کیوں رد کرنے گے وہ۔"

"نہیں۔اس نے کماتھا جھے ہے۔۔۔"

''تو آپ نے کون ساتو ژکر جواب وے دیا تھا۔ بس انتاہی کماتھا کہ لڑکی تعلیم سے فارغ ہولے اور لڑ کا صرف دس پاس ہے۔'' "ہوں--- ٹھیک ہے۔ ہمارے دل میں بیہ خیال تو بھی نہیں آیا کہ وہ چھوٹے ہیں۔ بیہ پڑوس میں رمضان کی امال رہتی ہے۔ بے چاری کتنی غریب ہے۔ وہ سارا سارا دن آگر بیٹھ رہتی ہے۔ لیکن ہمارے دل میں بھی خیال نہیں آیا۔"

"اور پھراسلم --- میں نے کہا اسلم کو تو وہ اپنا بیٹا سمجھتے ہیں اور مردوں کے ول میں ایسی ولی باتیں ہول گی لیکن ان کے ول میں نہیں-"

" دو میں نے کہا میں تم اسلم کی نوکری کی فکر نہ کرو۔ وہ چاہیں تو آج ہی کروا دیں اسے نوکر۔
ان کا رسوخ کیا کم ہے۔ بڑے بڑے افسر آپ ان سے ملنے آتے ہیں۔ میں نے کہا ابھی کل ہی اس مضان کو نوکر کروایا ہے۔ فی الحال ہیں لے گا پھر ہائیں ہوں گے ، پھر تمیں۔ اسی طرح اک دن مرتبے والا ہو جائے گا۔ اور میں نے کہا صرف آٹھ جماعتیں پاس ہے وہ۔ تہمارا بیٹا تو اللہ رکھے وس پاس ہے۔ افسر نہ بنوا دیں تو کہنا۔ ان کی بات کون ٹال سکتا ہے ہمن۔۔۔۔بال۔"

"می ہی ہی۔" وہ ہنے۔ "ب چارے بوی اچھی طرح پیش آتے ہیں۔ ابھی کل ہی مسر صدیقی کمہ رہے تھ' بھی کوئی کام بتایا کرو۔ ریلوے کے افسر ہیں وہ۔ سب ریلیس انہیں کے حکم سے چلتی ہیں۔ مالک ہوئے ریلوں کے۔ رمضان کا کام بھی انہوں نے کیا تھا۔ میں نے ویسے سرسری بات کی تھی۔ سارے ہی لحاظ کرتے ہیں۔"وہ حقہ پینے لگے۔

'' ہرروز دیکھتی جو ہوں۔ بڑے افسر گھر پر آتے ہیں۔ اکٹھا کھانا پینا 'ہنی نداق۔'' '' ہاں ہاں۔ بڑے اچھے ہیں بے چارے۔۔۔۔اور اسلم کو نوکر کروانا کیامشکل ہے۔'' '' ہیں نے کہا' بہن تم جو چاہو سو کہو۔ جو چاہو سمجھو۔ پر ہیں نے جیسا بھائی نہیں و یکھا۔ میراا پنا بھائی ہے۔ کبھی بھول کر بھی یاد نہیں کیا اس نے۔ پر تمہارے بھائی کو اٹھتے بیٹھتے ہروقت تمہارا خیال رہتا ہے۔''

"ہاں۔۔۔۔" وہ حقے کا کش لے کر بولے۔ "آخر بہن ہے لیکن بہت بے وقوف ہے۔ ہاں۔۔۔۔ پھر کیابولی؟"

> "كىنے لكى بھائى تو چاہتاہے۔ پر بے چارے كابس بھى چلے۔" "دبيں ----؟" وہ چو كئے۔ "بس كيسا؟"

"میرے متعلق کمہ رہی تھی۔" وہ ایک رسیلی مسکراہٹ سے بولی۔ "ان کا خیال ہے کہ میری وجہ سے آپ نے رشتہ داروں میری وجہ سے آپ نے رشتہ داروں کو دینا چاہتی ہوں بلکہ یہ بات تو وہ کئی بار میرے منہ پر جنا چکی ہے۔ یہ خیال تو آنا ہی ہوا انہیں۔

"بولى- ميں تو جھائى كے قدموں پر جاگروں گى- ايمان سے---" "اوه----ياگل ۽ ياگل-" " یہ تو خیر آپ ہی جانیں۔ پر جس قدر اے پیار ہے آپ ہے ، میں جانوں ' شاید ہی کسی بس کو مو گا۔ بس وہ آپ کو سمجھی نہیں۔" "بال بے وقوف جو ہوئی۔" "اتتی عقل لائے بھی کمال ہے۔ وہ تو ظاہر کو دیکھ کر اصل سمجھ لیتی ہے۔ جبھی تو کہتی ہے کہ جمائی ملتے بھی ہیں تو کس رکھائی ہے۔ اے کیا معلوم کہ روکھی تگاہوں کے بنچے یہ وال کس قدر گرم---"اس نے ہاتھ سے ان کاسینہ تھنگا اور پھراک دلواز طریقے سے مسکرادی۔ وسعیدہ۔"ان کی آنکھ چکی۔"ہی ہی ہی۔ تم بات تاڑ جاتے ہو۔۔۔ حد ہو ادھر آناذرا۔ ميري طرف ديمحو تو-" " چلو ہٹو۔" وہ لاؤے بولی۔ " خواہ محواہ میرانام بدنام کر رہے ہیں۔ وہ سمجھتی ہے میں ہی ورغلا رى مول جيسے كوئى ورغلا سكتاہے آپ كو-" "خداکی نتم بری شریه ہوتم۔اچھامیری بات توسنو۔" "میں جانتی ہوں۔" وہ بولی۔ "معیدہ-" انہوں نے سنجیدگ سے للکارا۔ ایک ساعت کے لیے وہ سم گئی۔ پھرمنہ موڑ کر ان کے روبرو ہو بیٹھی۔"بات تو سنو تم-" وہ بولے۔"میرامطلب ہے تم ٹھیک کہتی ہو۔ لیکن اسلم اليمالز كاثابت نه بهواتو____" "نه ہواتو-"وہ بولی- "منگنی چھڑانے میں کیاور لگتی ہے-" "بالبال- يى ماراخيال ب- اچھاتوتم كل اے بلاكريات كرليا_" ''واہ۔ میں کون ہوں الی بات کرنے والی۔ آپ کے ہوتے ہوئے میرا بات کرنا۔ «لیکن مجھے اتنی فرصت کماں ہو گی؟" "تونه سهی-اتن جلدی بھی کیاہے۔ پھر ہو جائے گی بات بھی-" "معیده-"وه بگڑے- ^{در}تم نہیں سمجھتی ان باتول کو-" " مجھے کیا پتد-"وہ بولی--- "لیکن اگر آپ نے اسلم کو نوکر کروا دیا تو شاید وہ جلدی نکاح كے ليے زور ديں-" "اس کی نوکری کے لیے تو میں آج ہی بمادر سے کمہ دول گا۔ آخر اڑکی کو عمر بھر بھا نہیں

ر کھنا ہم نے اور بیاہ سے ہمیں عذر ہی کیا ہو سکتا ہے۔ ہم نے اور ک سے نوکری تو کروانی نہیں۔ بی-

"بال بال- يى كما تقامم نے اور" "اور میں نے کھا۔ یہ کیا جھوٹی بات ہے۔ پچ کہتے ہیں وہ۔" ' دعیں نے ہی کہا۔ میں نے کہا' بهن وہ خالدہ کو اس لیے تو نہیں پڑھا رہے کہ اللہ نہ کرے' اس سے نوکری کروانی ہے۔ توبہ کرو۔ بہن وہ تو آپ پڑھی لکھی استانی لڑی کے لیے نوکر رکھ کھتے ہں۔ بھلا خالدہ سے نوکری کیوں کروانے گئے وہ۔" "اونهول- يركس نے كمد ديا ان سے- جاراتو قطعي ارادہ نہيں---يا كل ہے-" "میں نے کہا۔ بس لڑکی کوجو پڑھارے ہیں تو صرف اس لیے کہ پڑھ کراچھی ہوی ہے۔ اس میں تو تمہاری ہی بھلائی ہے۔ بڑھی لکھی بہو ہو گی۔اور ماشاء اللہ وہ پہلے ہی ایسی اچھی لڑکی ہے۔ كول ند مو-وه آپ بني كى تربيت كاخيال ركھتے ہيں-" " پھر کیابولتی۔ کلی بغلیں جھانکنے اور پھر آ تھوں سے ٹپ ٹپ آنسو کرنے لگے۔ بولی۔ آخر مجھے بھی تو اپنے بھائی ہی ہے امیدیں ہیں۔ اس پر ناز ہے بچھے اور میرا ہے ہی کون۔ اک بھائی ہے تا جس کے آسرے جیتی ہوں۔ چاہے اٹھالے یا ٹھکرادے۔اس کی مرضی۔" ''خان حقے کا کش لیتا بھول گیا۔ بولا۔ ''یا گل ہے۔یا گل.......... "میں نے کہا وہ بھائی ایبانہیں جو مھکرادے گا۔ تم نے تواسے سمجھاہی نہیں۔" "بال بال-وه بي جاري كيا مجھ كي-" "اور میں نے کہا۔ بیہ نہ سمجھنا کہ وہ ای بات پر اڑے رہیں گے کہ اسلم لی-اے کر لے۔ ''کیا جواب دیا اس نے؟'' وہ پھر چمک کربو لے۔ "میں نے کما وہ الی نوکری دلوا سکتے ہیں۔ اسے جو بی- اے کو بھی نصیب نہ ہو۔ میں نے کما بمن آج کل جماعتوں کو کون یوچھتا ہے۔ کئی بی۔ اے دھکے کھارہے ہیں۔ میں روپے کی نوکری کو

ترتے پھرتے ہیں۔ اللہ نے جاہاتو ان کی سفارش پر سوروپے کی نوکری نہ ملی تو کہنا۔ تونے مسجما کیا

"ہاں بی۔اے کو کون او چھتا ہے آج کل۔" "یمی تو میں نے کہا تھا۔" "پھر کیا بولی؟" العدف

خط پڑھ کر میں نے محسوس کیا گویا کسی نے میرے کلیج میں چھری بھونک دی ہو۔ میرے دل میں بیگم کے متعلق شکوک رینگنے گئے۔ اسد کے ان چار لفظوں نے اک قیامت برپاکر دی تھی۔ کس قدر مختصر خط تھا۔ ''فورا'' واپس چلے آؤ۔'' اس کو بھلا میری واپسی کی کیا ضرورت تھی۔ مجھے گھرے دورے پر آئے ہوئے ابھی چار دن ہی ہوئے تھے۔ اگر گھر میں کوئی ایس دلی بات ہوئی ہوتی تو کیاوہ مجھے مفصل خط نہ لکھ سکتا تھا۔ ضرور اس نے مجھے بیگم کے متعلق بلایا ہے۔

ع بیگم کابے پناہ حن میرے لیے بھی سکون کاباعث نہیں ہوا۔ اُس کاحن ایبانہ تھا جے دیکھ کرول میں راحت یا خوشی پیدا ہویائی احساس ہو کہ میں جی رہا ہوں۔ جینا چاہتا ہوں۔ اس کے برعکس اے دیکھ کریوں محسوس کر ٹاگویا کسی رنگین بے قراری نے ڈس لیا ہو۔ سمجھ میں نہ آٹاکہ کیا کروں۔ میں دیوانہ وار ادھرادھ رکھومنے لگتا۔ ''اب میں کیا کروں؟ کیا کروں میں؟''

اس کی نیم وانوکیلی آئنسیں در پردہ مسکرایا کرتیں۔ بھنچ ہوئے فیم دار پتلے ہونٹ زیر لب کچھ کتے ہوئے محسوس ہوتے۔ کمان سے ابرواشارے کرتے رہتے۔ رخساروں میں نیم رضامدی کی سلوٹ نمایاں رہتی۔ اف وہ دھار کی طرح چھ جانے والاحسن۔۔۔۔ سریلی چیخ کی طرح چو نکادیئے۔ اللہ

ہماری شادی ہوئے پورے دو سال ہو بچکے تھے۔ مجھے بیگم سے عشق تھا۔۔۔عشق۔ میرے دل میں ایک بھٹی سکتی رہتی تھی۔ اسے دیکھ کر رگ رگ میں تڑپ اٹھتی اور یوں دیوانہ وار جھومتی جیسے کوئی موت کا تاج تاج رہا ہو۔

ہر مرتبہ جب میں بیگم سے ملتا تو مجھے محسوس ہو ٹاگویا ہم پہلی مرتبہ مل رہے ہیں۔ اس کے انداز میں پچھ ایسانیا بن تھاجو اکثر برگا تگی یا بے نیازی میں بدل جا ٹاتھا۔ لیکن وہ اسے خوب بھبتا تھا۔ بہد وہ معصومتی سے گردن موڑ کر کہتی۔ " کیئے۔ آئے۔ آگئے آپ۔"اس وقت اسے یہ قطعی

اے نہ ہوئی توکیا ہوا۔"
"دھیے آپ کی مرضی۔"وہ بولی۔ "آپ کی خوشی میں میں بھلا کیا عذر کروں گی۔۔۔لیکن
آپ اپنی زبان سے کمہ دیتے بس کو تو بمتر ہو آ۔ویے میں بھلا انکار کر سکتی ہوں کیا؟"
"میں چاہتا ہوں کہ بیہ بات تمہارے ذریعے ہو۔ سمجھی۔۔۔۔ان کو تمہارے متعلق غلط فنمی

«بهت اچها- مگر آپ"

''بس سعیدہ شہیں ہی کہنا ہو گا۔ شاتم نے؟'' ''میں کہتی ہوں کسی کی سنیں گے بھی آپ یااپنی ہی کریں گے۔'' ''بس ہماری مرضی۔''

"اچھا بابا تمہاری مرضی ہی سمی۔" وہ مسرائی۔ دو بڑی بڑی بانہوں نے اسے گھرلیا۔"بردی گستاخ ہوتی جاتی جاتی فرماں بردار تو گستاخ ہوتی جاتی ہوئے کہا۔ "اس نے اپنا آپ حوالے کرتے ہوئے کہا۔

m

\/\/

كمال نتما- ول ميس الجمن لكي موئى تقد - كوئى كليجه مل رباتها-

> بھور مندرے کاش گڑھ کو دو راہتے جاتے ہیں۔ سڑک ہے جاؤ تو کاش گڑھ پینیتیں میل ہے کم نہیں۔ مگر بگڈنڈی کے راہتے ہیں میل ہو گا۔ میراارادہ تھا کہ آدھی رات تک گھر پہنچ جاؤں گا۔اس لیے میں نے گھوڑے کو بگڈنڈی کی طرف موڑ دیا۔

سے بگذنڈی ایک جھاڑی دار جنگل میں سے نکل گئی ہے۔ اگرچہ راستہ قطعی سنسان ہے۔ لیکن یہاں وہاں کہیں کہیں کسانوں یا سلیٹ کوئری کے مزدوروں کے جھونپرڑے ہیں۔ جنگل میں در ندے کثرت سے ہیں کئین اس روز در ندوں کا خوف میرے دل میں نام کو نہ تھا۔ دل میں بس میں لگن تھی۔ نہ جانے آج مجھے کیاویکھناہے؟

رات کس قدر اندھیری تھی۔ آسان پر ستارے بھی یوں عممارہ سے گویا کاڑھے ہوئے اندھیرے میں دم تو ٹررہے ہوں۔ ہوا جھاڑیوں میں کراہ رہی تھی۔۔۔۔وہ جھاڑیوں کار کھ گویا زندگی سے بھرپور تھا۔ پگڈنڈی یوں بل کھارہی الرارہی تھی جیسے کوئی مہیب اژدھا رینگ رہا ہو۔ چاروں طرف سے بجیب و غریب آوازیں آرہی تھیں۔ کوئی جھیہ مار رہا تھا۔ کوئی بوھیا چیخ رہی تھی۔ پچہرہ رہا تھا۔ کوئی بوھیا چیخ رہی تھی۔ پچہرہ رہا تھا۔ کوئی تھیا میں ایک رہی تھی۔ بھروہ بیات اور ایک کر شنیوں پر جا بیٹھتا۔ د نعتا "آگ روشن ہو جاتی اور اس کے گروسائے ناچتے۔ شعلہ بن جا آباور لیک کر شنیوں پر جا بیٹھتا۔ د نعتا "آگ روشن ہو جاتی اور اس کے گروسائے ناچتے۔ بھل نہ جانے چیوں کی تھتا۔ لیکن میں ایک ہی دھن میں چلا جا رہا تھا۔ گویا گھوڑے پر خود ایک بھوت سوار ہو جس پر کسی ڈائن کا سایہ ہو۔ میری بعنی میں نارچ تھی۔ بایاں گھوڑے پر خود ایک بھوت سوار ہو جس پر کسی ڈائن کا سایہ ہو۔ میری بعنی میں نارچ تھی۔ بایاں باتھ لیسول پر جو میری بیٹی میں لنگ رہا تھا۔

میں یو نمی دو تین گفتے چاتا رہا۔ و فعتا" پگڈنڈی پر روشنی نمودار ہوئی۔ سامنے ایک بڈھاور دی پنے لائٹین لیے کھڑا تھا۔ گویا میرائی انتظار کر رہا ہو۔ گھوڑا آپ ہی آپ رک گیا۔ میرا دل اچھل کر طلق میں آپھنا۔ اس ویران پگڈنڈی پر آدھی رات کے وقت ایک بڑھا۔ پچھ ویر تک میرے منہ سے بات تک نہ فکل سکی۔ پھرین نے اپنے آپ کو سنبھالا۔

"جعدار یمال سے کاش گڑھ کتنی دور ہے؟" میں نے اپ آپ کو تسلی دینے کے لیے بات

بدھے نے سرافھا کر میری طرف دیکھا۔ اس کے منہ پر اس قدر جھریاں تھیں جیسے مکڑی نے جالاتن رکھا ہو۔ دوبلوریں آ تکھیں چک رہی تھیں۔

بڈھے نے نفی میں سربلا دیا اور پھرلالٹین کی طرف دیکھنے لگا۔ "بائیں یہ راستہ کاش گڑھ کو نہیں جا آ؟" بڑھے نے پھرنفی میں سربلادیا۔ احساس نہ ہو تاکہ قریب ہی کوئی تڑپ رہاہے اور نہیں جانتاکہ کیاکرے۔

ہمارے نوجوان پڑوی نواب ظفر علی کے آنے پر تو اس کی آئھیں اور بھی مترنم اور ہونے اور بھی مترنم اور ہونے اور بھی متکلم ہو جاتے۔۔۔۔ بھنو کیں رمزے تن جاتیں۔ گالوں کی نیم رضاسلوٹ اور بھی واضح ہو جاتی۔ اس وقت محسوس کر تاکہ وہ دور بیٹر کر بھی بن بولے باتیں کر رہے ہیں۔ مجھ پر ہنس رہے ہیں۔ نواب کی مست آٹھیں اور بیگم کی بے نیازی میرے شکوک کو ابھارتے اور میں تربیا۔ ضرور وہ ملتے ہوں گے۔ ان کی نگاہوں میں شوق اور بے تکلفی جملکتی ہے۔ ان کے انداز میں گذشتہ ملا قاتوں کے متعلق اشارات نمایاں ہیں۔ اس وقت میراجی چاہتاکہ نوکری سے استعفی دے کر گھر بیٹر رہوں۔ مسینے متعلق اشارات نمایاں ہیں۔ اس وقت میراجی چاہتاکہ نوکری سے استعفی دے کر گھر بیٹر رہوں۔ مسینے میں ہیں دن باہر دورے پر رہا۔۔۔۔اف کیا مصیب تھی۔۔۔!

ائنی دنوں میرا پرانا دوست اسد مجھ سے ملنے کے لیے آگیا۔ دو ایک دن خوب کئے۔ لیکن وہ فورا " تا رُگیا کہ میرے دل میں گھن لگا ہوا ہے۔ اس کے اصرار پر مجھے اپنے شکوک کا قصہ سانا ہی پڑا۔ "داہ---- یہ بھی کوئی بڑی بات ہے۔"دہ ہنس کر بولا۔

"بردی بات-" میں نے آہ بھر کر کہا۔ 'اس بات پر میری زندگی کا دارومدار ہے۔ اسد میں صرف جاننا چاہتا ہوں۔" صرف جاننا چاہتا ہوں۔ حقیقت جاننا چاہتا ہوں۔" "لیکن----"وہ کتے کتے رک گیا۔

"میں سمجھتا ہوں۔ میں بردی سے بردی بات برداشت کر سکتا ہوں۔ لیکن شبهات مجھ سے برداشت نہیں ہو سکتے۔"

"ہوں-"وہ سوچ میں پڑگیا-"اچھاتم دورے پر چلے جاؤ۔ میں پہیں رہوں گا۔ جلد ہی سب جمید معلوم ہو جائے گا۔ حقیقت کا نکشاف ہو گیاتو تہہیں بلالوں گا۔ تم فورا" آجانا۔ دیرینہ کرنا۔ ممکن ہے تم اپنی آنکھوں سے دیکھ سکو۔ میں کوشش کروں گا۔"

نہ جانے اسد مجھے کیا دکھانا چاہتا تھا۔ بس اور کیا ہو گا۔ وہی جس کا مجھے ڈر تھا'وہ میری نہیں۔ وہ کسی کی بھی نہیں۔اف۔۔۔۔!میرادل عجیب خدشات سے بھرا تھا۔

نوکروں نے جب سنا کہ میں اکیلا جا رہا ہوں تو جیران رہ گئے۔ مجھے نوکروں کو دکھے کر وحشت ہوتی تھی۔ معلوم ہو تا تھاوہ سارے اس بھیدے واقف ہیں۔ ان کا زیر لب تبہم مجھے کس قدر کھاتا تھا۔

"بال اکیلے ---" بیس نے چلا کر کما۔ "دگھوڑا تیار کرو۔" "گھور گھاٹ سے چل کر بیس نے رات کے دس بجے تک پچاس میل کاسفر طے کر لیا۔ اور پھور پور کے ریٹ ہاؤس بیس آدھ گھنٹہ ستاکر آگے چل پڑا۔ اس رات میرے نصیب بیس آرام

کے پنڈولم کی رفتار اس قدر ست تھی کہ اس کے چلنے کی آواز تک سٹائی نہ دیتی تھی۔ شمع دان پر ایک بڑا گئتہ رکھا ہوا تھا جس پر جلی اور خوش خط قلم سے "بیگم آصف الدولہ" لکھا تھا۔ پاس ہی ایک کیلنڈر ٹڑا ہوا تھا جس پر دسمبر کی تاریخ لگی ہوئی تھی۔ دسمبر۔ میں نے حیرانی سے اسے دوبارہ دیکھا۔ اس دن توجون کی گیارہ تھی۔

بائیں میں نے دیکھا۔ وہی حینہ چپ چاپ چوکی پر بیٹی تھی۔ اسے دیکھ کرمیں 31 وسمبر کو تطعی بھول گیا۔ مسلم کا تعلق بیٹی۔ اس کے ہونٹ ملے۔ کرے میں مدھم آہ تیرنے گئی۔ اس کے ہونٹ ملے۔ کرے میں مدھم آہ تیرنے گئی۔ اس کی آنکھیں موثی تھیں اور جسم کیک دار۔ اگرچہ لباس پرانی دضع کا تھا لیکن اس لباس میں وہ کس قدر بیاری گئی تھی۔ نہ جانے بے جاری کو کیاد کھ تھا کہ اس قدر اداس تھی۔

با مروروازے پر مدهم وستک سائی دی۔ "سعیدہ۔"

حینہ نے اپنا سراٹھایا۔ "اسفند۔"اس کاچرہ خوشی سے چکا۔

ایک خوش روجوان کمرہ میں داخل ہوا۔ سعیدہ اور وہ دونوں آپس میں لیٹ گئے۔ درجہ سے گئیں میں میں

وهتم آگئے اسفند۔"

"بال مين أكيا-"

"میں جانق تھی کہ تم آؤ گے۔"

"جہارےمیاں؟"

"اونه-"وه گنگنائي-

دو کیول؟"

. . .

" چلے گئے۔"

"اوه-"جوان مسكرايا-

"دونول چوکى پربين گئے-جوان نے اپنى مرصع پلزى الار كرر كا دى-

"سعيده-"جوان نے آه بھري-

"اسفند-"

دداوه سعيده----"

"کمرہ میں دو مبہم آبیں تیرنے لگیں۔"

"أكروه آگيّ تو؟"

"الیانه کهو-"معیده نے اس کے منہ پر انگلی رکھ دی۔ جوان نے اس کو چوم لیا۔ "تم میری ہو؟" عین اس دفت زبردست گرج کی آواز سنائی دی اور ہوا زور سے چلنے گئی۔ "راستہ بھول گئے۔۔۔۔ راستہ بھول گئے۔ راستہ بھول گئے۔" ہر جھاڑی میں اس کی بات گو نبخے گئی۔ "بھول گئے۔" بادل گرجا۔

بڑھے نے گھوڑے کی لگام بکڑلی۔ پھرانگی ہے مشرق کی طرف اشارہ کیا۔ میں نے ادھرانکھ اٹھائی۔ دیکھتا ہوں کہ بگڈنڈی سے ذراہٹ کرایک قطعہ نمامکان کھڑا ہے۔ مکان کو دیکھ کرمیں جران رہ گیا۔ کیونکہ کاش گڑھ کے رائے میں کوئی الیا مکان نہ تھا۔ پھر مجھے خیال آیا کہ واقعی میں رائے بھول چکا ہوں۔

میں گھوڑے ہے اترا۔ اور بڑھے کے پیچھے پیچھے ہولیا۔ قریب جانے پر معلوم ہواکہ وہ مکان ایک وسیع وعریض مگرویران نانک چندی قلعہ ہے۔ وجو ازہ پر پھرمیں "الصدف" کندہ تھا۔ "تمہارے آقاناراض تو نہ ہوں گے؟" میں نے بڑھے سے پوچھا۔

"نىيى-"اس نے سرملاكركما-"خوش-"

" پھروہ گھوڑا لے کر چلا گیااور میں تن تناوہاں کھڑارہ گیا۔ عین اسی وقت بالائی منزل میں ایک کھڑکی کھلی اور ایک بتی روشن ہو گئی۔ کھڑکی میں دبلی پتلی اداس حبینہ آ کھڑی ہوئی گویا کسی کاانتظار کر رہی ہو۔

"آئے-"بڑھے نے والیس آگر مجھے جو تکاویا۔ میں اس کے ساتھ جل برا۔

اب میرے تمام شہمات مٹ چکے تھے۔ بلکہ میں خوش تھا کہ رات کا شخے کے لیے ایک محفوظ جگہ مل گئے۔ دو ایک اندھیرے کروں کے بعد زینے سے ہوتے ہوئے ہم دونوں اس کمرے میں پہنی گئے جمال میں نے حسینہ کو دیکھا تھا۔ وہ ایک وسیع کمرہ تھاجس کا ایک حصہ باریک پروے سے ملی دیا گیا تھا۔ بڑھا مجھے اس پروے کے بیچھے لے گیا۔ اور پلنگ کی طرف اشارہ کیا۔ کمرے کے بوے جھے میں ایک بدھم می بتی جل رہی تھی۔ پلنگ اور پلنگ کی طرف اشارہ کیا۔ کمرے کے بوے جھے میں ایک بدھم می بتی جل رہی تھی۔ پلنگ اور پلنگ کی طرف اشارہ کیا۔ بڑھے کا میمان نواز فیتی ۔ بچھونے پر گردو غبار کی تہہ جمی ہوئی تھی۔ بید دیکھ کر جھے جرانی ہوئی۔ بڑھے کا طریقہ مطلقانہ آ تا تھا۔ اس غبار آلود پلنگ پر سونا میرے لیے ناممکن تھا۔ میں نے بچھ کیا گئی ہوئی۔ مالوس ہو کر پھر کمرے کا جائزہ لیا۔ تمام کمرہ گرد آلود تھا۔ گویا برسوں سے کسی نے جھاڑانہ ہوئی۔ مالوس ہو کر پھر کمرے کا جائزہ لیا۔ تمام کمرہ گرد آلود تھا۔ گویا برسوں سے کسی نے جھاڑانہ ہو کہ۔ بسترے علاوہ کمرے کا سارا فرنچر ہے حد پرانا تھا۔ آگر چہ تھا قبتی۔ فرش پر سمیری قالین بچھ ہو۔ بسترے علاوہ کمرے کا سارا فرنچر ہے حد پرانا تھا۔ آگر چہ تھا قبتی۔ فرش پر سمیری قالین بچھ ہو کے بیس ہو کہ وار پر ایک بچے ہیں بی دیوار پر ایک بچیب سی شکل کا کا اگر گڑا ہوا تھا۔ جس کے باس ہی دیوار پر ایک بچیب سی شکل کا کا اگر گڑا ہوا تھا۔ جس کے بیس ہی دیوار پر ایک بچیب سی شکل کا کا اگر گڑا ہوا تھا۔ جس کے باس ہی دیوار پر ایک بچیب سی شکل کا کا اگر گڑا ہوا تھا۔ جس کے باس ہی دیوار پر ایک بچیب سی شکل کا کا اگر گڑا ہوا تھا۔ جس

تھی۔اس کے بعد ایک عرصے تک خاموشی چھائی رہی۔

كاكبارى بارى اے دھرارے تھے۔

چروہ بیٹیا بیٹیا بربرانے لگا۔ "اگر وہاں کوئی نہ ہوا تو---؟"

«اگر وبال کوئی نه ہواتو---؟" وہ ممرہ میں ملکی ملکی مرحم آوازیں سنائی دیں۔ گویا وہ تانین اور

"اوه-"كمره من دو آيل كونجين-مدهم اداس آيي-'' بہ بگڑی؟'' آصف الدولہ نے چوک سے نوجوان کی گیڑی اٹھا کر حمرانی سے کہا۔ "بیکم بے برواہی سے کھڑی میں جا کھڑی ہوئی۔" **\/\/** دوبيكم ____ كوكى آيا تفا-؟" «نهیں تو-"وہ وہیں سے بولی-" آصف الدولد نے كره ميں جاروں طرف ديكھا۔ اس كى نگايي لكرى كے يردے يرجم كئير- كروك بركونه س آبين سائى دين لكيس-" "آب كوشك بيكم في چتون چرهاكريو چها-آصف الدولد برده كى طرف بوها- بيكم في بوه كراس كاباته كير ليا- "اكر وبال كوئى نه موا بيكم عثم وان سے وہ كته اٹھالائي جس پر بيكم آصف الدوله لكھا ہوا تھا اور اسے يوں بھاڑ دياكہ بيَّم اور آصف الدولہ الگ الگ ہو گئے۔" تو کمہ کراس نے وہ مکڑے الگ الگ مياں کو دکھادئے۔ ادر پھر آپ نمایت متانت سے باہر نکل گئی۔اور باہر دروازہ کی اوٹ میں کھڑی ہو کردیکھنے لگی۔ "بوں-" كرے ميں اواس ى آبي كو نجخ لكيں- آصف الدول ب تاباند اوهر اوهر شلتا رہا۔اس کاچرہ بلدی کی طرح زروہو رہاتھا۔ "أوً-" بيكم في أبسة سيكارا-"مہوں۔" وہ چونک بڑا۔ اور پھراس کی چوکی پر بیٹھ گیاجو اس کونے میں اندھیرے میں بڑی

"بال-"ايك بار پهروه ليث گئے-"ميس جران بيشاد كيه رباتها- وه برده جو مارے درميان حاكل تھا- اس قدرباريك تھاك اس كا ہونا نہ ہونا برابر تھا۔ ان کی معمول سی جنبش بھی پورے طور پر دکھائی دے رہی تھی۔ آگر انہول نے مجمع و ملم پایا تو ۔۔۔ اس خیال سے گھرا گیا۔ نہ جانے وہ سری بڈھا مجمعے وہاں کیوں بٹھا گیا تھا۔ پھر و نعتا" میرا خیال اپنی بیگم کی طرف چلا گیا۔ نہ جانے اس وقت کس سے مل رہی ہوگی-اف میرا راستہ بھول جانا کس قیامت کی غلطی تھی۔ پر سرطیوں کی طرف سے آوازیں سائی دیں۔ مدھم آوازیں۔ اور میرا سلسلہ خیال منقطع مو "بيكم كهال بين؟"أيك بارعب مردهم آواز آئي-"بوے کرے میں حضور۔" پھرایک مدھم گر گری آه کی آواز آئی جو کافی دیر تک میرے ارد گرد منڈلاتی رہی۔ پھر کوئی چربرے کرے کے وروازے پر وستک ہوئی۔ وہ دونول چونک پڑے۔ "کون ہے؟" وہ

"وہ بے آرام ہوگی۔ کل ہو جائے گی اطلاع ہمارے آنے کی۔ لیکن---اوہ--!اس ے دور رہنا کتنامشکل ہے۔"

"اوه-"كره مين آه تيرن لكي- دونول خوف سے بھوت بن گئے- سعيده نے محبراكر ادهر اوھر دیکھا۔ پھر مسکرا کر جالی دار بردے کی طرف اشارہ کیا۔ اور وہ پردے کے پیچھے جا کرچھپ گیا۔ "بيكم بم بي-" پروستك بوكي-

سعیدہ نے جاکر دروازہ کھول دیا۔ "آپ---؟اس وفت---?" "بال اس وفت- آرام کررہی تھیں کیا؟"

"بال تم سے دور رہنا کس قدر مشکل ہو جاتا ہے بیگم-"

ڈر کے مارے میرے منہ سے جیج نکل گئی۔لیکن حلق میں آوازنہ تھی۔ میں بھا گااور نہ جانے کیے ٹھوکریں کھا تا ہوا سیڑھیوں میں جا پہنچا۔ وہاں وہی پڑھالالٹین اٹھائے سڑک کی طرف جل دیا۔ میں اس کے پیچھیے ہولیا۔ وروازہ پر میرا گھوڑا کھڑا تھا۔

" چلئے۔"اس نے مجھے گھوڑا پکڑاتے ہوئے کہا۔ اور ہم دونوں چپ چاپ پگذنڈی کی طرف

میرے دائیں بائیں چاروں طرف ہے مدھم اور مہم آوازیں آرہی تھیں۔ ''اب ہم آزاد ہیں۔ بیگم آزاد ہیں۔۔۔ ہم چاہتے ہیں کہ سب کو آزاد کرا دیں۔ سب قیدیوں کو آزاد کر دو۔ قیدیوں کو آزاد کر دو۔''

" گیڈنڈی پر آصف الدولہ کھڑا گنگنارہا تھا۔" سب قیدیوں کو آزاد کردو۔ قیدیوں کو۔ تم آزاد موسف آزاد۔" خوف کے مارے میری چیخ نکل گئے۔"بھوت۔"

' ''بھوت۔'' بڈھا چلایا اور اپنی بلوریں آ تکھیں میری طرف اٹھائیں۔ اس کا چرہ ڈر سے بھیانک ہو گیا۔ اور وہ کانپ کانپ کر گر پڑا۔ لائٹین گل ہو گئی۔

"میں نے فورا" ٹارچ جائی۔ بگڈنڈی ویران بڑی تھی۔ وہاں نہ بڈھا تھا اور نہ اس کی النین۔ میں نے ٹارچ کی روشنی آپ گردچاروں طرف تھیجی۔ ارد گرد کسی مکان کا نام ونشان نہ تھا۔ جہاں تک نگاہ کام کرتی تھی، جھاڑیوں کا ایک وسیع پھیلاؤ دکھائی دے رہاتھا۔

ما منے دور دوالک میل پر کاش گڑھ کی مجد کے گنبد صبح کے دھند کئے میں جھلملا رہے تھے۔

"آزاد---"كوئى موذك بيتارير كفراجلار باقفا-"آزاد-

نہ جانے کیا ہوا مجھے۔ و فعتا "میرے ول کاؤر دور ہو گیا۔ اطمینان ساپیدا ہو گیا۔ ایسے محسوس ہونے گاجیے وہ تمام زنجیریں کٹ گئی ہول جو مجھے جکڑے ہوئے تھیں۔

میں نے محبوس کیا کہ کاش گڑھ کو جاتا ہے کار ہے۔ نہ جانے کیوں۔ حقیقت حال جانے کی ضرورت ہی نہ رہی تھی۔ میں نے گھوڑے کا منہ واپس بھور گھاٹ کی طرف موڑ زیا اور اسے ایڑ لگا دی۔۔

کٹی ایک سال کے بعد مجھے پہلی مرتبہ تشمیر جاتا پڑا۔ پہاڑیوں میں پھرتے پھراتے ایک دن میں جھن وادی کی طرف جانکلا۔ راہ میں ایک ویران سے دروازے پر جو نظر پڑی تومیں ٹھٹھا۔ دروازے کے پتھریر ''الصدف'' کندہ تھا۔

میں نے مکان کی طرف ویکھا۔ اف____میری آئیھیں تھلی کی تھلی رہ سینیں۔ نکٹائی گویا ا

"اگر وہاں کوئی نہ ہوا تو۔۔۔" اس کا چرہ ایک ساعت کے لیے نہ جانے خوف یا غصہ سے چکا۔ وہ اٹھ بیٹے الکین پھر کچھ سوچ کر چپ چاپ آہست سے بیٹے گیا۔
"ہوں۔۔۔" وہ بربرایا جیسے کوئی خوف ٹاک فیصلہ کر چکا ہو۔
"اب آبھی جاؤ۔" بیگم باہر سے بولی۔" آؤ بھی ٹا۔"
نوجوان لکڑی کے پر دے ہے باہر نکل آیا۔ بیگم نے اسے دیکھا۔ اس کارنگ فتی ہوگیا۔
آصف الدولہ نے تنکھیوں ہے اسے دیکھا۔ لیکن سمر جھکائے رکھا۔ پھروہ بربرایا۔
"کوئی ہے۔۔۔ خدمت گارہے۔ خدمت گارہ جاؤ ہمارے لیے جمام تیار کرد اور بیگم کو
یہاں بھیج دو۔" ان لفظوں کو کتے ہوئے آصف الدولہ کے ماتھے پر کرب کی آیک لمربیدا ہوئی۔ اور

یمال بھیج دو۔ " ان لفظوں کو گہتے ہوئے آصف الدولہ کے ماتھے پر کرب کی ایک کر پیدا ہوئی۔ اور اس کی روح میں ڈوب گئی۔ ایک ساعت کے لیے اس کا چہرہ اذیت سے بھیانک ہو گیا۔ نوجوان پہلے تو ڈرا اور جرانی سے ٹھٹھکا لیکن پھر جلدی سے باہر نکل گیا۔ دروازہ میں پہنچ کر

نوچوان پہلے تو ڈرا اور جرانی ہے مستحکا کیکن پھر جلدی سے باہر نکل کیا۔ دروازہ میں پہنچ کر اس نے بیگم کی طرف پر معنی نگاہ ڈالی لیکن سعیدہ نے منہ موڑ لیا اور اندر آگئی۔

كره مين عرصه تك خاموشي چهائي ربي-كراه زده خاموشي-

"تم آگئي سعيده-" آصف شوق سے الله بيشا-

بیکم کی آواز میں شرمساری کی جھلک تھی۔

"مغموم کیوں ہو۔ آؤیبال۔" آصف بولا۔ "بیگم تم خاموش کیوں ہو گئیں؟" "میں۔۔۔میں "پریشانی کی وجہ ہے بیگم کے منہ ہے بات نہ نکلتی تھی۔ کمرہ میں ایک قبقہہ گونجا۔ "نیہ میں۔۔۔۔ میں سیاسی "کیا ہوا۔ کیا نداق کر رہی ہو

"?ose

"مجھ افسوس ہے-"سعیدہ گنگنائی-

"اور وہ دونول آبل ما مرمندہ ہیں کہ ہم نے تم پر شک کیا۔ تمیں معاف کر دوسعیدہ۔"اور وہ دونول آبل میں لیٹ گئے۔

ا نہیں تخلیّے میں دیکھنا مجھے گوارہ نہ تھا۔ میں نے جسٹ آئکھیں نیچی کرلیں۔ لیکن رہ رہ کر مجھے خیال آٹاکہ وہ عورت کس قدر عالاک تھی اور وہ مروسب کچھ جانے کے باوجود۔۔۔ ساراقصہ ہی عجیب تھا۔

میں نے آگھ اٹھاکر دیکھاتو جران رہ گیا۔ کرے میں کوئی نہ تھا۔ انگیٹھی پر ایک کی بجائے دو دیئے جل رہے تھے۔ دونوں شعلے ابھر رہے تھے۔ دیکھتے دیکھتے وہ شعلے بہت بلند ہو گئے اور اوپر جاکر یوں خم کھاکر مل گئے کہ ایک محراب بن گئی۔ رال ژبال

"ہائیں ۔۔۔۔!" کھول دار لئنگے والے نے مو خچیں مرد ژتے ہوئے کہا۔ "ہج؟" "ہاں۔" بڑھے نے داڑھی جھاڑ کر کہا۔ "سب کار کھ رکھاؤ آگیلی کرے ہے وہ بدراں۔" "گھرمیں کوئی نہیں کیا؟"

"جھی کھیت پر رہیں ہیں۔ بھائی' باپو چاچا۔۔۔۔ ساری بستی میں چار آیک مرد ہول گ۔ ویے تو آتے جاتے رہتے ہیں ہفتے میں ایک بار۔"

"الصحام" نوجوان بنسا--- "فالوم مو تاب انسيس كوئي ملانسيل-"

بڑھا ققہ مار کر ہنا۔ ''میاں بیر رال ڑیاں ہے۔۔۔رال ڑیاں سمجھے۔۔؟وہ پھر ہننے لگا۔ اپنے چودھری کا گھر سونے سے بھرا ہے۔ پر یوں سمجھو جسے مندر میں نمور تی۔ کسی کی کیا مجال ہے کہ آ تھ اٹھا کر دیکھے۔ لووہ ریا کتواں۔ درختوں کے اس جھنڈ میں ہے۔ پی لوپانی جاکراس جھنڈ میں اللہ بیلی۔ یہ کمہ کر بڑھاؤنڈی پر انز گیا۔

"بدران---!" نوجوان مسكرا ديا- لهنگاسنوار كرمو خچھوں كو تاؤ ديتے ہوئے زير لب بولا-"رال ژيال كى بدران-"

> "ران ژیاں۔ ہو اور ان ژیاں آل آل-" دور کمیں سے ہیاڑی کی تان سنائی دی۔

"جس جال زيال اوس نه مال زيال- جس مال زيال- ان جازيال-"

"رال زیال- مواورال زیال- آل آل-"

چناب کے ثال مغرب میں چلے جاؤ تو پتن وال سے آگے در ختوں کی تعداد کم ہو جاتی اور قد پھوٹا۔ در ختوں کے جھنڈ اور گاؤں سرک سرک کے دور ہٹتے جاتے ہیں۔ زمین پھر لی ہوتی جاتی ہے۔ اور مٹی کارنگ لاکھا۔ یہ علاقہ کچھی کانہے جس کے عین وسط میں رال ٹریاں کا گاؤں آبادہے۔ گلے میں پھندہ بن گئ- بالکل وہی- وہی الصدف جہاں میں نے وہ رات بسر کی تھی۔ وہی سیر هیاں' وہی دروازہ اور چوہارہ- وہی "الصدف" جو اس رات بھور مندر سے کاش گڑھ جانے والی ویران پگڈنڈی پر آگیاتھا۔

وه قلعه نما مکان ویران پڑا تھا۔ صرف چار دیواری کھڑی تھی۔ چھتیں بوسیدہ ہو کر گر گئی -

> " ید مکان کس کاہے؟" میں نے ایک بیرے سے پوچھاجو ملحقہ کوارٹر میں رہتا تھا۔ «معلوم نہیں جناب۔" وہ بولا۔" یہ تو برسوں سے یو نہی ویران پڑاہے۔" عین اس وقت وہ بڈھاعیسائی وہال آگیاجو پڑوس میں رہتا تھا۔ " سکر عزی ہے ۔ کی افسان کی اور سام کی بیری ہو ہے کہ اور کی بیری ہوں کے اور کی بیری ہوں کے دوران

" یہ مکان؟" اس نے کھانتے ہوئے کہا۔ اس کی آنکھ میں چک امرائی۔ "مہاں تھی۔"

> "بيه مكان كى نواب صاحب كاقفاـ" "أب كيااس كاكوئي وارث نهير؟"

''او نہوں۔''اس نے سرہلا کر کہا۔''مکان پر بجلی کوندی اور سب مرگئے۔ ایک قیامت بیا ہو گئی تھی یمال اس روز۔ کوئی ساٹھ سال ہوئے ہوں گے۔ صاحب ساٹھ سال۔ میرا مکان پاس ہی ہے وہاں۔ ہاں وہ رات 31 وسمبر کی رات تھی۔ ہم نے سال کی خوشی میں لگے ہوئے تھے کہ نواب صاحب کاسارا کنیہ تباہ ہوگیا۔''

"تباه ہو گیا۔" میں نے دہرایا۔

"ہاں جب سے سہ محل نمامکان ویران پڑا ہے۔"

، صاحب ساری رات نہ جانے کیا کیا چیخ بکار سائی دیتی ہے۔ بھی کوئی آزاد آزاد چیختا ہے۔ بھی بیگم بیگم اور بھی قیدیوں کو آزاد کردو۔ "بیرابولا۔

"اس نواب کاکیا نام تھا؟ برے میال مہیں یاد ہے کیا؟" میں نے شوق سے مبهوت ہو کر

ایک منٹ کے لے بڑھا خاموش رہا۔

"بال اليابي نها يجهد نواب دولا--- آصف دولا-"

"آصف الدوله-"حرانى سے ميرى چيخ نكل كئ-

"آزاد كردو-"مكان سے كوئى جيگاد رچيخ موئى اثرى---" آزاد كردو-"

m

\/\/

بالاخر مسكرا كردى بلوہے ميں مصروف ہو جاتيں۔

اس روز قاسواور بیلی نوساری جانب آئے۔ بھیلی پورہ کے پاس جہاں سے نوسار کوڈندی نکل جاتی ہے ، قاسو نے بیلی کو موڑنے کے لیے لگام کھینچی لیکن خلاف معمول بیلی اڑکر کھڑا ہو گیا۔ قاسو نے دو سری مرتبہ اسے موڈانو وہ بدک کررک گیا۔ قاسو نے غصے میں ایڑلگائی۔ تو بھی اپنی جگہ سے نہ سرکا۔ پھرنہ جانے کیا خیال آیا۔ قاسو نے اسے گرون پر تھیکی دی اور بولا۔ ''اچھا ، یلیا۔ تیری مرضی نمیں تو نہ سی۔ آج قاسو بیلی کی مرضی پر چلے گا۔ '' یہ کمہ کر اس نے لگام ہاتھ سے پھینک دی اور بیل ہوا ہو گیا۔ اندھرے میں قاسو کو معلوم نہ تھا کہ وہ کدھرجا رہا ہے۔ لیکن اسے بھین تھا کہ بیلی ہوا ہو گیا۔ اندھرے میں قاسو کو معلوم نہ تھا کہ وہ کدھرجا رہا ہے۔ لیکن اسے بھین تھا کہ بیلی رک اسے واپس لے آئے گا۔ اس لیے وہ بے پروائی سے بیشارہا۔ جتی کہ وہ رال ڈیاں آپنچے۔ بیلی رک گیاور قاسونے گیڑی سرتلے رکھی اور سوگیا۔ شام کو وہ جاگاتو اسے بردی شدت کی بیاس گی تھی۔ گیانور قاسونے گیڑی سرتلے رکھی اور سوگیا۔ شام کو وہ جاگاتو اسے بردی شدت کی بیاس گی تھی۔ پانی پیٹے کے لیے خشک در ختوں کے اس ویران جھنڈ سے باہر نکلاتو اس بڑھے سے ملاقات ہو گئی۔

"رال ژیال---- هورال ژیال-"

'' کن جال ٹریاں نے کن مال ٹریاں۔'' یانی پینے کے بعد مونچھ مروڑ ٹاہواوہ گاؤں کی طرف چل دیا۔

قاسو ڈیو ڑھی ہے ہو تا ہوا ایک کھلے صحن میں پہنچا۔ ''دپودھری۔''اس نے آواز دی۔''کون ہے؟'' بدرال نے سرسری طور پر آواز دی اور چرخہ کانتے میں گئی رہی۔ قاسونے سراٹھا کر دیکھا۔ سفید سفید بھرے ہوئے ہاتھ میں آگا اور حرکت میں بے نام سی کچک۔۔۔۔ نسائیت کا پیتہ دے رہے تھے۔ سراٹھائے بغیریدرال نے دو پٹے کو سرکا کرماٹھا ڈھانپ لیا اور بولی۔''کون ہے؟'' ''پہاس گئی ہے۔'' قاسودورازے میں کھڑا ہوگیا۔

وه الله بيشي- "لى پوك ويريا دوده؟"

"لى-" قاسونے اس كے ہاتھ كى چو ژبول كو گھورتے ہوئے كما-

"بیشے جاؤور۔"بدراں نے اس کی طرف دیکھے بغیر پیڑھی ادھر سرکادی اور گڑوااٹھا چائی کے قریب جا بیٹھی۔ اس نے اتنی بوی چائی کو یوں اٹھالیا گویا وہ تکوں کی بنی ہو۔"میٹھا گراؤں یا نمک۔
کیوں ویر؟"نہیں نہیں۔ نمک نہیں۔" وہ چو نک کر بولا۔ اجنبی کی آواز میں اضطراب کی جھلک پاکر اس نے آنکھ اٹھا کر پہلی مرتبہ غور سے اس کی طرف دیکھا۔ وہ تکنگی باندھے اس کی طرف دیکھ رہا تھا۔ اس بات پر بدراں کے ماتھے پر تیوری پڑگئی۔ "میٹھاڈال دول؟" وہ منہ موڑ کر بولی۔۔"نہیں۔" قا۔ اس بات پر بدراں کے ماتھے پر تیوری پڑگئی۔ "میٹھاڈال دول؟" وہ منہ موڑ کر بولی۔۔"نہیں۔" قاسو نے جواب دیا۔"ایسے ہی دے وی۔ "بدراں نے متہ موڑے بغیر گڑوا اوھر برھا دیا۔ وو ایک ساعت وہ یونمی گڑوا نے کھڑی رہی۔ لیکن اجنبی نے گڑوا نہ بکڑا۔ بدراں نے مرکر دیکھا وہ حریص

گاؤں کے اردگرد خودرو گلابری کی جھاڑیاں دکھ کر یقین نہیں پڑتا کہ اس زمین میں کاشت

کرنے کے لیے اس قدر مشقت کی ضرورت پڑتی ہوگی، لیکن وہاں کے مردوں کو دکھ کر اجبنی راہ گیر
ایک ساعت کے لیے رک جاتے ہیں۔ اونچا لمباقد ' ابھری چھاتی ' فراخ شانے ' پیٹوں میں موروثی
جدد جد کا ناؤ' آ تکھ میں ردعمل کی جھلک ۔۔۔۔ شاید کامیابی۔ اور عورتوں کو دکھ کر سبھی دکھتے
انہیں۔ چونکہ وہ پردہ وردہ نہیں جانتین 'لیکن وہی نناؤ ' قدو قامت۔ شاہانہ چال۔ ناٹر آ تکھیں جو شرہا
کرکی کو دعوت دینے کے فن سے برگانہ ہیں اور بھرا بھرا ممیار جسم گھرا کریا سمٹ کر راہ گیرکی توجہ
اکسانے سے بے نیاز ہے ان کی آ تکھ چھلی ہوئی ہونے کے باوجود چھلکتی نہیں۔ سرخ ہوئے کے
باوجود گال شرم سے تمتماتے نہیں۔ شاید رائی ٹریاں کے مردول نے ان کے نبوانی پہلو کو عواں دیکھا
ہو۔ لیکن اجبنی۔۔۔۔ اجبنی کو تو وہ یوں وہستی ہیں جسے سڑک پر گڑا ہوا تھمبا۔ شاید اس لیے اس
ہو۔ لیکن اجبنی۔۔۔۔ اجبنی کو تو وہ یوں وہستی ہیں جسے سڑک پر گڑا ہوا تھمبا۔ شاید اس لیے اس
عواتے کی عورتوں کو راں ٹریاں کتے ہیں۔ بسرطال جبھی کی عورتیں واقعی رائ ٹریاں ہیں اور رائ

وہ سرمہ' سیندور اور اخروٹ کے تھلکے کی شوقین ہیں۔ رنگ دار کیڑوں کی دلدادہ اور خوشبو۔۔۔ خوشبوے تو انسیر عشق ہے عشق۔ حتی کہ لونگ ابالے پانی بغیر نماتی نہیں۔شاید اسی لیے انہیں راں زبیاں کما جاتا ہے۔ لیکن اس نفیس مزاجی کے باوجود ان کے انداز میں نسائی نمائش نہیں' وعوت نہیں۔ جیسے مندر ہو' ورتی ہو' یوجا کا سامان ہو' سیس نوانے کی آگیانہ ہو۔

شاید ان کا ''عورت'' کو چھپائے رکھنا تلاش پر ماکل کرنے کا انو کھا انداز ہو۔ لیکن راں ژیاں کے مرو متلاشی و کھائی نہیں دیتے۔ ان میں جتجو کی ہے تابی نہیں بلکہ پالینے کا نشہ ہے۔ وہ عموا "اپنی زمین پر رہتی ہیں۔ انہیں اس پھر لی زمین کو تسخیر کرنے کا شوق ہے اور اپنی رنگین مگر سکین رال ژیاں پر بھروسہ ہے۔

قاسو پہلی مرتبہ اس علاقہ میں آیا تھا۔ ویسے تو بیلی پر سوار ہو کر رات رات میں سوسو میل کاسفر
کرنا اس کا شغل تھا، لیکن عموا " پو پھو شخے سے پہلے وہ اپنے گاؤں میں واپس پہنچ جایا کر تا تھا۔ جاکھڑاں
کے گرد و نواح میں کون تھا جو قاسو اور بیلی کو نہ جانتا تھا۔ لیکن وہ سب اس کے متعلق اظہار خیال
کرنے سے گریز کرتے تھے۔ بسرحال ہر کوئی کوشش کر ٹاکہ قاسو کے بارے لاعلی ظاہر کرے۔ آدھی
رات کو لوگ بیلی کا ہناتا سنے ' ٹھٹھک جاتے اور پھر محا" بات ٹالنے کے لیے کوئی موضوع چھیڑ
دیتے۔ پو پھٹے وقت بل چلاتے ہوئے کسان قاسوکی تان من پاتے تو دو سری جانب منہ موڑ کر شدت
سے کام میں مصروف ہو جاتے۔ " ٹا تا۔۔۔ تا تا " چلتے ہوئے بیلوں کو ہائکنا شروع کر دیتے۔
عور تیں معنی خیز نگاہوں سے ایک دو سری کی طرف دیکھتی ڈر کر دونوں ہاتھوں سے سینہ تھام لیتیں اور

دیے ہیں ہم۔ میں نے مجھے ویر کہاہے ، میں پھر بھی لحاظ کروں گی تیراراں ژیاں میں۔ اور کسی نے سیجھے ویر نہیں کہا۔ ٹھر ذرا۔۔۔ ادھر آ۔ "اس نے قاسو کو لکارا۔ وہ ایک یچے کی طرح اس کے پیچھے چک پڑا۔ بدراں نے صندوق کھولا۔ "یہ دیکھے۔۔۔ یہ چو ژیاں۔ چوک۔ بنسلی تعویذ۔" اور اس نے کڑے اور بارا تار کروہیں ڈھر کردیئے۔ پھر جلدی جلدی قفل لگا چالی طاقچہ میں رکھ کربولی۔ "میال ہوگی چالی۔ اندر والے صندوق سب کھلے ہیں۔ دروازے کھلے ہوں گے۔ میں وہاں سوتی موں۔ اس بینگ پر۔۔۔۔ اکیلی جب تیراجی چاہے۔ آجائیو ویر۔ صرف جاتے ہوئے جھے جگارینا۔ پھر اگر تو تیری اور اگر تو یہاں آنے سے پہلے کی اور جگہ یہ کام کرے تو اپنے باپ کانہ ہوگا۔ شاتو نے ؟"

''عورت کے ساتھ شرط باندھوں۔''وہ ہنا۔ ''عورت۔۔۔۔۔''وہ ہنس۔''یہ رال ڑیاں ہے دیر۔ رال ڑیاں۔'' ''رال ڑیاں۔۔۔۔ ہو رال ڑیاں۔'' دور کی کے گانے کی آواز آئی۔وہ چو نکا۔ جیسے کسی نے اس کی مردائگی کو لاکارا ہو۔ بدرال نے سراٹھایا اور یوں تن کر کھڑی ہو گئی جیسے لڑائی کاڈھول سن کر گوئی سورما۔''جب تیراجی چاہے آجائیو۔''

دیوار پھاندنے سے پہلے اسے خیال آیا۔ بھلا آزماؤں تو سمی۔ کیاوہ سج کہتی تھی۔ کیا واقعی دروازہ کھلاہے اور وہ دروازے کی طرف چلا۔

اف کس قدر اندهیری ہے یہ رات - اس نے سوچا۔ آخر عورت ہے تا۔ مسرا اکر اس نے پیٹ پر انگلی کا دیاؤ دیا۔ دروازہ کھلا تھا۔ ہوں --- کتا ہو گا۔ کتا ---! وہ پھر مسکر ایا اور اندر داخل ہوگیا۔ آہٹ کرنے کے باوجود کوئی آوازنہ آئی۔ اونہوں --- اس نے سربلایا - طاقچہ پر دیا خمشمارہا تھا۔ پیٹ پر چادر لیسٹے وہ سورہی تھی۔ اس کے علاوہ مکان خالی پڑا تھا۔ دیتے کے پاس صندوق کی چابی دکھے کراہے جرانی ہوئی۔

گھری باندھ کروہ بدرال کے سرہانے آ کھڑا ہوا۔ نضول بے آرام کرنا۔۔۔۔اس نے سوچا۔ جگا بھی دول تو کیا فرق پڑ جائے گا۔ معا" اسے خیال آیا کہ وہ کس قدر نڈر تھی۔ ورند بول بے قکر گہری نیند میں پڑے رہنا آسان کام نہیں۔

"قاسونے بدران کی بائیں کا تی پکڑ کراہے ہلایا۔ بدران نے کروٹ بدلی لیکن اس کی آنکھ نہ کھی ہے۔ دوبارہ قاسو کے ججنجھوڑنے پر اس نے آنکھیں کھول دیں۔ ایک ساعت کے لیے جوں کی توں پڑی رہی۔ پھراس نے لیک کروائیں ہاتھ سے قاسو کی کلائی پکڑلی اور اٹھ کر بیٹھ گئی۔ بولی۔ "اب اگر

نگاہوں سے اس کے کڑوں کی طرف دیکھ رہاتھا۔ یہ دیکھ کروہ مسکرا دی۔ مانتھ کی تیوری از گئے۔ "
لے دیر لی۔"وہ بولی۔ گڑوا دے کروہ اپنی جگہ پر آ بیٹھی اور آنکھ بچاکراہے دیکھنے لگی۔وہ گڑوے
کے کنارے کی اوٹ لے کرمکان کاجائزہ لے رہاتھا۔
" رد کی ہو در ؟" مدران نے سرسری طور پر بوجھا۔

"پردیسی ہو دیر؟"بدراں نے سرسری طور پر پوچھا۔ "کسیں دور جانا ہے؟" دونیں مند سریت سریت "

" نهیں منہیں۔ اوھر ہی کام تھا۔" "راں ژیاں میں "

"بال بال يبال ياس بي ادهر-"

"اب رونی کھاکرہی جاناور۔"

"روٹی --- نہیں نہیں۔ مجھے جلدی ہے۔" غلافٹ لی پی کروہ کھڑا ہو گیا۔ "بید لو۔ اس نے گڑوا بوھایا۔ وہ بیٹی رہی۔ غالبا" وہ اسے دعوت دے رہی تھی کہ گڑوا زمین پر رکھ دے لیکن اف منتظرد کی کربدرال کواٹھناہی بڑا۔

گروا پکڑتے ہوئے اس نے آخری مرتبہ اس کے کڑوں پر نگاہ ڈال۔ "پہند ہیں ویر؟"وہ خشک کہتے میں بولی۔ ان موں

"دکیا؟"وه چونکا– که برای د لگ

وہ کڑے اتارنے لگی۔ "میہ کڑے۔۔۔۔ میری طرف سے اپنی گھروالی کو وے رینا۔ میری مابھی کو۔"

وہ کھکھا کرہنس پڑا۔ " تکلیف نہ کرو۔ کڑوں کی کیا کی ہے۔ گھروالی بھی ہو۔" "کی نہیں ویر تواس کام کافائدہ؟"

دوكون ساكام؟"

"ميري مانو توبيه كام چھوڑ دو-"

وہ پھر ہنا۔ ''ہم باکھڑال والے دان نہیں لیتے۔ ہاتھ کا کمایا کھاتے ہیں۔''اس نے بازو دکھاتے ہوئے کہا۔

"اے ہاتھ کا کمایا نہیں کہتے وہر۔"

''اپنااپنا کام ہے۔ اپنی اپنی بولی۔ تختیے زیادہ فکر ہے تو لا پلادے نمک والی لسی۔'' اس نے معنی خیز انداز سے کہا۔ ''پھرتو تسلی ہو جائے گی۔''

بدرال کی آنکھیں انگارہ ہو گئیں۔ "میں رال ژال ہول دیر۔ ہم تملی نہیں چاہج" تملی

"اچھارال ڑی-"وہ بولا۔"جو چاہے دے دے 'اب کیا ہے۔ اور غثاغث بی گیااور پھر۔

"الله بیلی-" كمد كروه صحن كے اندهرے ميں غائب موكيا-

جا کھڑاں کے لوگ چند دن تو خاموش رہے۔ پھر دبی وبی باتیں شروع ہو گئیں۔ کسی نے کہا۔ " ٹیں کہتی ہوں تم نے سا کچھ؟ اب تو بیلی ساری ساری رات گلیوں میں جنستا تار ہتا ہے۔ "کوئی بولی۔ " اچھانہ ہو گا۔ اللہ مارا۔" تیسری نے کہا۔ "اول۔۔۔۔اچھانہ ہو گا۔ بھلاچٹگا پھر تاہے۔"

رات کے وقت ہر آہٹ پر کسانوں کے کان کھڑے ہو جاتے۔ پھر کوئی بول اٹھتا۔ "
ادہ--- یہ تو بگل چلارہی ہے۔ صبح سورے بو پھوٹنے کے وقت وہ متوقع نظروں سے دیکھتے اور پھر
دارے میں جا کرچہ گوئیاں کرتے۔ "چھوڑ دیا اپنا کام۔ بھٹی اللہ ہی جائے۔ کہتے ہیں رات بھر پیر
جیلانی کے روضہ پر سویا تھا۔""بس یہ تو پے کی کمی تو نے۔ ابی بڑی کرامت والے ہیں وہ۔

ہر جگہ قاسو کی بات چھڑ جاتی۔ اس ہربات میں قاسو کی اس تبدیلی کا ذکر چل لکاتا۔ قاسو کے متعلق پہلے جس قدر جپ رہتے تھے'وہ اب اسی قدر زیادہ باتیں کرنے لگے۔

قاسو کا بھائی ماجو آپ جران تھا۔ اگرچہ قاسو کے دھندے کے حق میں نہ تھا گراب اس کے اسے چھوڑ دینے پر یول چڑ گیا جیسے اسے قاسو کی وہ تبدیلی اچھی نہ لگی ہو۔ یا شاید اسے یہ شکایت تھی کہ دی۔ کہ قاسونے اپنے بھائی سے ساری حقیقت کہ دی۔

ودليكن آخر تفاكياس دوده ميس؟" ماجونے يو چھا۔

"معلوم نہیں۔" قاسونے آہ بھر کر کہا۔ "جب سے بدن میں جان نہیں 'ہمت نہیں رہی۔
"ہمت نہیں رہی؟"

"بال جیسے چو ڈیال پہن لی ہوں میں نے۔" وہ زہر خند ہنسی ہنا۔ "کیوں عورت بن گئے ہو کیا؟"

"اس سے بھی بدر-" قاسونے شرم سے سرچھکالیا-

" قاسو----؟" ماجو حقيقت حال جان كر چلايا-

"بال ماجو-" قاسويول خاموش موكياجيك كسى جرم كالقبال كرايا مو-

«ليكن---ليكن--- كياتم نے اس پر ہاتھ........

"اونهول-"وه بولا- "مين في ايني بارتك مان لي-مين في اس بهن كها-"

'پر کیوں؟"

"پية نهيں-"

دو تعجب ہے۔ حمہیں انیا بنا دینے سے اسے کیا ملا۔ حرام زادی۔۔۔ میں۔۔۔

تو کلائی چھڑوالے تو وہ گھرمی تیری ہے۔"

وہ ہنس پڑا اور بے پرواہی ہے ہاتھ چھڑانے کے لیے بھٹکا دیا۔ لیکن بدراں کی گرفت اور بھی آئی ہو گئی۔ ابھی وہ دو سرا جھٹکا دینے کی سوچ رہاتھا کہ بدراں نے کلائی مروڑ کر اسے چارپائی پر گرا لیا۔ ''آرام سے بیٹھ کرویر۔''وہ بولی۔''لے اب چھڑا۔'' اس نے دونوں ہاتھوں سے کلائی پکڑ کر کہا۔

قاسوغصے آگ بگولا ہو گیا۔ لیکن رران کی گروٹ بلاکی تھی۔

ایک بار پھروہ چلائی۔ قاسونے دوسرے ہاتھ ہے کے پکڑنے کی کوشش کی اس بات پر وہ بھوکی شیرنی کی طرح اٹھ میٹھی۔ "افسوس ہے کہ میں نے تجھے ویر کھاہے ورنہ"اس نے قاسو کو دھکا دیا اور وہ الزکھڑا کر دیوارے جا ظرایا۔

کھ ورے کیے وہ خاموش کھڑارہا۔

ومين تو تحقي آزمار باتها-" قاسون ابنا انداز بدلا-

"تو آزماد یکھا۔"وہ اکر کربولی۔

"تونے مجھے ور کھاہے۔"وہ مسکرایا۔

«نېل-"وه بولى- «ورنه...........

بلی کے جہنانے کی آواز س کروہ چو نکا۔ "اچھامیں جا آموں۔"

"قول دے پہلے۔"وہ مسکرائی۔

"اونهول---"اس في سرباايا- "جهت بهايانه جائ گا-"

"احچا-"وه سوچ کربولی- "نه سهی-"

"اوهرنه آؤل گائهی رال ژبال کو-"

"تودوده لي كرجا-"

"ضروری ہے کیا؟"

"بال-"وه بولى-"يا قول دے يا دوده يى كرجا- يمال كى ريت ہے-"

"اجها-"وه بينه كيا-"لا دوده-"

بدران اٹھ کر کاڑھنی کی طرف چلی۔ ڈول میں دودھ ڈالا۔ پھر اندر جاکر شکر تلاش کرنے گئی۔

شكركے علاوہ وہ دودھ میں سبز ساسفوف گھول كرلے آئی۔

قاسونے اے مشکوک نگاہوں سے ویکھا۔

"اونهول- زېرنميل-"وه بولى- "وير كوزېرنميل دية-"

\\\ \\/

VV

a

0

i

t y

C

0

1///

\/\/

"ميرے ليے؟" وہ حيران ہو گئے۔ "بال محقے لينے كے ليے-"اس نے دانت بيے-"تو-"بدرال نے نفرت سے ہونٹ نکالے۔"اپنی جان کی خیر نہیں کیا؟" "اونهوا-" ماجونے نفی میں سربلادیا- "ایک روز مرناتو ہے ہی-" "حرام موت-" " نہیں حرام کیوں۔ نہ چلے گی میرے ساتھ تو تھے مار ڈالوں گا۔ آپ مرجاؤں گا۔" "بردا بهادر ب تو- يريد وبياكيا ب--- بول-" "-لتي جه عنا-" "زبرے کیا۔" "زبر۔۔۔؟"وہ سکرایا۔ "تو چر-"وه بولي-"دوائی ہے اور کیا۔" "روالي؟" "بال تجھے بے ہوش کرنے کو--- تو سونکھ لیتی تو میں کبے تھے اٹھا کر چل دیتا۔" "الهجام بجھے بے ہوش کرے لے جانا تھا تونے۔ بوابمادر مردے۔"بدرال نے اسے دیوار پر دے ٹیا۔ ماجو کھسیانا ہو کر اٹھ بیٹھا۔ "بس ہی ہمت ہے تیری۔ گھرے رال ڈی لینے آیا تھا۔ ہمت بھی ہے تجھ میں۔" "نه سهی-"وه بولا- "خواهش تو ہے-" "تيرے جيے تو ہمارے کمين ہيں کمين۔"وہ غرائی۔ "چل دفعہ ہو۔" وہ بول۔" ور ہو جا یہاں ہے۔ جاتا ہے یا نہیں۔"بدراں نے اے بھر دھکا دیا۔ اور وہ دہلیز بر گریڑا۔ منہ پر خراش آئی لیکن جلد ہی سنبھل کراٹھ ہیشا۔ "جائے گایا نہیں؟"وہ پھرغرائی۔ "اجها-"وه کفرا بوگیا- "پهرسهی-" ''تو"وہ غصہ سے چلائی اور اسے پکڑ کر کھڑی ہو گئے۔

''کون ہے؟" پڑوس سے د تا بھاگتا ہوا اندر آیا۔"کون ہے بدراں؟" ''کون ہے ہیں؟'' وتے نے ماجو کو دیکھ کربدراں سے یو چھا۔ "پية نهيں-"وه بولي-"چورے؟" رتے نے یوچھا۔

میں....." و نعتا"وہ رک گیااور خاموش ہو رہا۔ اس وقت ماجو کے ول میں ایک خاموش جذبہ پرورش پانے لگا۔ کوئی ارادہ مضبوط سے مضبوط

رات بھروہ سونہ سکا۔ دن بھر کھیت پر مجھ کام نہ کرسکا۔ پھروہ مادو قصائی کے پاس جا جیٹااور تفریحا" ایک چھری تیز کرنے لگا اور گھر آتے ہوئے ان جانے میں وہ چھری ہاتھ میں لیے چلا آیا۔" اونموں---" وہ آپ ہی آپ بربرایا- "یہ چھری-" اس نے چھری کی طرف و کھ کر کما- "یہ چرى كام نه آئے گى- اور وہ مادوكى طرف لوئا۔ چھرى لوئانے گياتو مادو سے بوچھنے لگا- "مادوكوكى ايى چزے کیا جو کسی کو بے ہوش کردے۔"

"كيول؟" مادوني يوجها-

"ويے بى يوچھ رہا ہوں۔"

"مدوكے ياس ب- مدونائي كے ياس-" ادوبولا- "فورا" ب موش موجائ ابس سوتكھنے کی در ہے۔" کیا چزہے؟ اس نے بوچھا۔ "پۃ نہیں۔" مادو نے کما۔ "سرکاری چزے کوئی۔ دواخانے کی ڈیما میں بند کرکے رکھتاہے صروب"

رات کو چارپائی پر پڑے پڑے نہ جانے وہ کیا کیا سوچتا رہا۔ اور پھرخواب میں ایک او ٹی لمبی عورت بے ہوش بری تھی۔ اور وہ غصے میں اپنے بھائی قاسوے کمہ رہاتھا۔ " میں ہے تاوہ؟" اور قاسومنه کھولے اس کی طرف دیجہ رہا تھا۔ وہ جاگ اٹھا۔ "جاؤں گا۔۔۔ ضرور جاؤں

اند هیرے میں دہے یاؤں سرک سرک کروہ بدران کے مکان کے دالان تک جا پہنچا۔ سانے بینگ پر کوئی سویا ہوا تھا۔ اس نے ایک بری می ڈبیالئنگے کے بلیہ سے نکال۔اے مضبوطی ہے تھام کروہ پھرچوپائے کی طرح چلنے لگا۔ چاریائی کے پاس پہنچاتو بدرال نے کروٹ لی۔ ماجو چاریائی تلے چھپ گیا۔ کچھ دیر انتظار کرنے کے بعد اس نے سرباہر نکالا۔ بدران دائیں پہلوپر یوں لیٹی تھی کہ اس کی ناک چاریائی کے سرے کے قریب تھی۔ وہ سرک کر قریب ہو جیشااور ڈبید کھولنے لگا۔ بیشتراس کے کہ وہ ڈھکنا کھولتا۔ اس کے دونوں ہاتھ بدران کی گرفت میں تھے۔

"بول---"وہ اٹھ میٹھی۔ "مجھے معلوم تھاتو آئے گا۔" لیکن ماجو کے چرے کی طرف وكيم كر تحمي "تو--- توكون ع؟"وه بول-"اونهول---"ات چهرانے كى كوشش كرتے موے دیکھ کروہ گنگنائی۔ "چوری کرنے آیا تھاکیا۔ کرلے چوری۔ کس لیے آیا تھا تو؟" بدرال نے يوچھا۔ ماجو كوجوش أگيا۔ بولا۔ "تيرے ليے۔"

```
"بال-" وه بولا- "جب سے قاسونے کام چھوڑا ہے۔ مبھی دستمن ہورہ ہیں۔"
                                   وديس وبال چلى جاتى --- پھر كيا ہو تا؟"وہ بولى-
" پھر --- پھر ہمیں کیا پروائتھی۔"وہ جوش میں اُٹھ بیٹھا۔" تو چلی جاتی تو کسی کو ہم پر ہیننے کی
• مہ تی "
                                         جرات نه ہوتی۔"
"اچھا-" وہ مسکرائی۔ "کیااس ڈبیہ کو سونگھ لیتی تو واقعی بے ہوش ہو جاتی۔"اس نے ڈبیہ
ے کھیلتے ہوئے کمااور کھیل ہی کھیل میں اسے کھول کر تاک کے قریب لا کر بولی۔ "ویکھوں۔۔۔
بائے میں نہیں دیکھتی۔"وہ رک گئے۔ "بائے بہوش ہو گئ تو تم لے جاؤ گے۔۔۔ لے جاؤ کے نا؟
                                                          وه بنسي- ماجو خاموش بيشار با-
 " تلخ ی بو ہے۔"اس نے ڈبید کو ناک کے قریب لاتے ہوئے کما۔ "اولی۔" ایک چیخ ی
                           سائی اوربدرال دھڑام سے ماجو کے پاؤل پر بے ہوش ہو کر گر ہڑی۔
                                                        ماجو جيران ڪهڙاو مکھ رماتھا۔
                                          وور---- دور---- کمیں کوئی گارہاتھا۔
                                              "رال زيال---- بورال زيال-"
                                              "كن جال زيال تركن مال زيال-"
                                                          "رال زيال----!"
```

```
"دوچھواس ہے۔ کہتاہے تخفے لینے آیا ہوں۔"وہ ہنی۔
"حرام خور ----" وتے نے اس کی گردن پر ایک دی- اور وہ چکر اکربدرال کے پاؤل میں
                                                        "ياكل ب كوئي-"وه يولى-
                  " خون بي لول گاس كا____ ميس-" و آايك بار پيراس كي طرف برهها-
ماجو بدرال کی اوٹ لے کر بیٹھ گیا۔ اور یوں اس کادامن تھینے لگا گویا بچہ مال سے پناہ مانگ رہا
ہو۔ "دتے۔" بدراں چلائی۔ "تو کچھ نہ کمہ اے۔ میں کرلول کی تھیک۔۔۔وتے۔" وہ پھر چیخی
ليكن دتے نے ايك اور لگائى اے اور وہ چينا۔ "رال ژى-" ماجو نے اعلانيه اس سے پناہ ماتكى-"
رب وے بمادری تو۔ "وہ دتے کا ہاتھ پکڑ کر بول۔ "تو جا۔" اس نے دتے کو دروازے کی طرف
                                               دھکیلااور خودری لے کرماجو کو ہاندھنے لگی۔
                                       به دیکھ کرد تاہنا۔ بولا۔ "اچھاجیے تیری خوشی-
                                          "كهتى جو مول يا كل ب كوئى --- سر پرا-"
                                                           د تا ښااور با هر نکل گيا-
           ات بندها ہواد کھ کربدرال کی ہنسی فکل گئی۔ " مجھے لے جانے کا خبط نہیں گیا۔"
"اب تو باندھ ویا ہے مجھے تو نے-" ماجو بولا- "بندھے ہوئے کو باندھنے میں بری بادری
                                     ے۔"اس نے د کھلاوے کی محبت جتائی۔
"اده-" وه بننی اور اے کھولنے گئی۔ "اچھا۔ اگر میں سونگھ لیتی اے تو کیا ہو تا؟ اس نے
                                                                 ڈبیہ کی طرف اشارہ کیا۔
                                                          " ہے ہوش ہو جاتی تو۔"
                                          " پھر میں گھوڑے پر بٹھاکر لے جا تا کھے۔"
                                                         " يج- "وه بولي- " يجر؟"
" و بھر ___" وہ گھبرا گیا۔ "بس سالین عین اس وقت اے سوجھی۔ " تو نے میرے بھائی کو
       نه جانے کیا پلاویا ہے۔ اس میں ہمت نہیں رہی۔ اب سارا گاؤں دستمن ہے۔ ہم کیا کریں۔"
                                            "احیما_" وه بولی - "تواس کابھائی ہے - "
```

وہ اس جگہ کیوں بڑا ہے۔ و فعتا" اس کی توجہ اپنی طرف میڈول ہو گئی لیکن میں؟ میں کون ہوں۔۔۔؟ وہ سوچنے لگا۔ اے خیال نہیں بڑتا تھا کہ وہ کون ہے۔ عجیب بات تھی کہ اے اپنی ذات کے متعلق واضح طور پر پچھ معلوم نہ تھا۔

پادم---- پادم---دور موٹر کے بارن کی آواز سائی دی-

پاوم --- پاوم --- پاوم --- دور تورت مهران مورس کیا جیسے وہ آواز مانوس تھی۔ و نعتا" اس کے پاوم سسی کیا جیسے وہ آواز مانوس تھی۔ و نعتا" اس کے زمن میں حرکت ہوئی۔ ریڈیو --- بال- بال وہ خوشی سے چلایا۔ وہ ریڈیو کاسیٹ ٹھیک کر رہا تھااور اس روز جلد ہی گھر ہے آگیا تھا۔ گفن کیرئیر میں اس کا کھانا تھا۔ ہائیں --- وہ وایاں ہاتھ و کیھ کر بولا۔ روثی کا ڈبہ کمال گیا۔ وہ لیک کر اٹھ بیٹھا۔ اور آپ ہی آپ بغیر کوشش کے پول تیرنے لگا جیسے اندھرے کے سمندر میں وہ ایک ناؤ ہے۔

دور تک نفن کیرئیر کانشان نه تھا۔

گھوں گھوں۔۔۔ دورے کوئی چیز چیختی ہوئی آرہی تھی۔ سیاہ ڈراؤنی چیز۔ ''اوہ ملٹری کی لاری۔'' سمجھے بغیروہ ڈر کر درخت کے پیچھے چھپ گیا۔

موٹر میں بندوقیں تانے ہوئے سابی دیکھ کراسے یاد آیا کہ وہ فسادات کے دن تھے اور اسے معالم رہنا چاہئے۔ اس انسان ہوگے سابی مسائے اس کی طرف لیکنے گئے۔ اس نے بایاں مبلو شولا۔ گرپان۔۔۔۔؟ اس کی گرپان کہاں تھی۔ روٹی کاؤبہ اور کرپان۔ اب وہ کرپان کو دیکھنے کے ملک ٹرپان۔ اب وہ کرپان کو دیکھنے کے لیے آگے بردھا۔

۔ د فعتا″وہ رکا۔ سامنے سرخ توپ زمین میں گڑی تھی۔ اس کی پیشانی پر پسینہ آگیا۔''اوہ بیہ تو پڑول پمپ ہے۔'' وہ اس کی طرف غور ہے دکھ کر گنگنایا۔ نہ جانے کیا ہو گیا تھا۔ پچھ بھی یاد نہ پڑتا تھا۔ چیزیں نئی نئی دکھ رہی تھیں اور وہ محسوس کر رہاتھا جیسے اے ان چیزوں سے دور کا تعلق نہ ہو۔

اس پڑول پمپ سے تو میں روز گزرا کرتا تھا۔ روز۔۔۔ کھانے کا ڈبہ اور کرپان اٹھائے۔
لیکن پھرکیا ہوا؟ کیا ہوا تھا۔۔۔؟ ہاں وہ سب وکانیں بند کر رہے تھے۔ بھاگ رہے تھے۔ اور چھاپ خانے کا وہ مزدور کھڑا تھا۔ کھڑا گھور رہا تھا۔ میراجی چاہتا تھا۔ میں مزدور سے پوچھوں۔ اس کی طبیعت کیسی ہے۔ لیکن اس کے ماتھے پر تیوری کیوں تھی؟ د فعتا" وہ سب مجھے گھورنے لگے۔ اور پھرایک ساہ ڈراؤنی شکل لیکی اور۔۔۔۔۔ میرے پہلو میں بجل می چیکی۔ معا" اس نے پہلو میں ورد ناک

" پھر کیا ہوا؟" اس نے بھد مشکل سوچنے کی کوشش کی۔ دھندلکا۔۔۔ دھندلکا۔ اندھرا۔۔۔۔وہ سب دور بھاگ رہے تھے۔ جیسے میں بھوت بن گیاتھا۔ بھوت۔۔۔۔اور میں انہیں

گوراندهرا

امر عکھ نے آئکھیں کھول دیں۔ چاروں طرف گاڑھااندھراچھارہاتھا۔ اندھیرے کے بیہ در یہ درید انباروں تلے اسے سانس لیتا بھی دشوار ہو رہاتھا۔ وہ محسوس کرنے لگا کہ وہ اپنے جسم کو اٹھا نہیں سکتا جیسے اسے اپنے جسم پر قدرت نہ رہی ہو۔اس نے ڈر کر آئکھیں بند کرلیں۔

نہ ویکھنے کے باوجود وہ محسوس کرنے لگا کہ بو جھل اندھیرے کے بادل اس کے ارد گر دجمع ہو رہے تھے۔ اندھیرے کے بڑے بڑے بھیانک ککرے چپگاد ژول کی طرح پر پھڑپھڑاتے ہوئے بنچ اتر رہے تھے۔ اور گدھوں کی طرح اس کے ارد گرد اُنعٹھے ہوتے جارہے تھے۔ گھبراکراس نے آئنسیس کھول دس۔

تاریک اند هیرے کا ایک کلماڑا اس کی طرف بوصا۔ پیٹ کے دائیں پہلو میں ایک تھیں گئی۔ دردے وہ بلبلایا اور گھراکر اٹھ بیٹھا۔

ہائیں۔۔۔۔ وہ جران رہ گیا۔ بوجھ کے اس کی طرف بردھا۔ پیٹ کے دائیں پہلو میں ایک شیس لگی۔ دردے وہ بلبلایا اور گھراکراٹھ مبیشا۔

بائیں ۔۔۔۔ وہ جران رہ گیا۔ بوجھ کے اس بے نام سے احساس کے باوجود وہ بول اٹھ کر بیٹے گیا جیسے اسے سپرنگ لگے ہوں۔ اس نے اپنے جم کا جائزہ لیا۔ اس پھیلے ہوئے اندھیرے میں وہ خود بھی سیاہ باول کے گلائے کی طرح پھیلا ہوا تھا۔ سیال متحرک گلزا۔ بیہ بات اس کے لیے جران کن تھی۔ اس کا نجلا دھر یوں امرار ہا تھا جیسے الگنی پر لئکا ہوا کپڑا ہوا میں پھڑ پھڑا تا ہے۔ امر سانگھ نے گھراکر اوھر ادھر دیکھا۔ اندھیرا دھند لا ہوا جا رہا تھا۔ اس دھند لکے میں سیاہ فرش کی ایک لکیردور تک جا رہی تھی جس پر یمال وہاں سیاہ ستون سے کھڑے تھے۔ جن کے سرے پر زور سے گولے شکے ہوئے تھے۔ جن کے سرے پر زور سے گولے شکے ہوئے تھے۔ جن سے زروز رد سادھوال نکل رہا تھا۔ ستونوں کے پیچھے دھند لے دھند لے پردے لئک رہے تھے۔ جن بے مرک پر مکانات کے مہم نقوش دکھائی دے رہے تھے۔

اے محسوس ہوا کہ وہ جگہ مانوس تھی۔ لیکن سمجھ میں نہیں آتا تھا کہ وہ کون سی جگہ ہے اور

m

کوچوان نے یوں بیان کرنا شروع کر دیا جیسے وہ دبی دبی جنگیاں لے رہا ہو۔ ''تیار نہیں تھا۔ حالا نکہ وہ دس دس روپے وینے کو تیار تھے۔ لیکن روپے کا کیا جی۔ چلتی پھرتی چھاؤں۔ بیس وہاں جھی نہ جا آ۔ مگر وہ بڑھیا۔۔۔۔ اس کی آنکھوں میں آنسو دیکھ کر مجھے ماں یاد آگئ۔ ماں۔'' امر سنگھ کے ہاتھ پر نہ جانے کہاں سے پانی کے قطرے گرے۔ ''انہوں نے اسے امر تسرمیں۔۔۔۔۔۔''

" فهر؟" امر عكم في النه كود يكيت بوك كها-

' د پھر؟ "کوچوان چو نکا۔" پھر پچھ بھی نہیں۔ پچھ بھی نہیں۔ یہ بھی نہیں۔ یہ بوی بردی و کانیں' اونچے محل' پچھ بھی نہیں۔"

«ليكن مال---"امر عنكي كنگنايا-

'' ماں۔۔۔۔ وہ بردھیا۔ آنسوؤں والی بردھیا۔ میں نے کھا' میں لیے چلتا ہوں جہیں ماں۔ اور وہ مجھے دعائیں دیتے گلی جس طرح میری مال دعائمیں دیا کرتی تھی۔''

"پر؟"ام علم نے آہ بھری۔

"پھر پھر سے ۔۔۔ وہ بہت ہے تھے۔ بہت ہے۔ انہوں نے مجھے گھیرلیا۔ وہ بڑھیا انہیں کوس ربی تھی۔ پھروہ ان کی منتیں کرنے لگی اور آخر روئے لگی۔ لیکن ان پر اثر نہ ہوا۔ ان پر اثر کیوں نہ ہوا؟ لیکن مجھ پر اس کے آنسوؤں کا اثر کیوں ہوا تھا؟ کیوں۔۔۔۔؟ کیاوہ ان کی ماں نہ تھی۔ بولو۔ تم کرش نگر کے ہو۔ بولو۔"

"میں ---"امر علی چونکا- "میں ---"اس کے گلے میں گویا آنسو ٹیک رہے تھے۔
"انہوں نے گھیدٹ کر بردھیا کو آثار لیا اور وہ میرے اردگرد جمع ہو گئے۔" کوچوان نے آہ
بھری اور گھوڑا رک گیا۔ اس نے مظلوم نگاہول سے کوچوان کی طرف دیکھا اور پھرایک لمبی چخ
ماری-" یجھے ، ریتے تو کوئی حرج نہ تھا۔" کوچوان بربردایا۔"لیکن موتی --- بے زبان موتی پر باتھ
اٹھانا۔"اس نے گھوڑ کے کی طرف پر نم آتھوں سے دیکھتے ہوئے کما۔ "موتی تو مسلمان نہ تھا۔"
موتی نے آیک کی طرف پر نم آتھوں سے دیکھتے ہوئے کما۔ "موتی تو مسلمان نہ تھا۔"
موتی نے آیک کے دری۔ ڈواؤنی لمبی چیخ۔ اور پھربدک کر چل پڑا۔

''وہ ب۔'' کوچوان اپنی ہی دھن میں بولٹا گیا۔''وہ سب جیو ہتیہ کے نام پر کانوں پر ہاتھ رکھا کرتے تھے۔ میں جانتا ہوں۔ عمر بھر کرش مگر کے اڈے پر رہا ہوں۔ پھرانہوں نے ''وتی پر بھالے' کریان۔۔۔۔و فعتا''روہ جیب ہو گیا۔

چاروں طرف فضائے سکیوں کی آوازیں آنے لگیں۔ موتی کراہتا ہوارد ڑرہا تھا۔ امریکی آہیں بھر رہا ضا۔ اور کوچوان دور افق کی طرف دیکھ رہا تھا۔ جیسے افق میں کھو گیا ہو۔ داروں اس کے اینے ہی آپ گنگنا تا شروع کردیا۔ "بچر۔۔۔اندھیرا۔ چاروں طرف سے اندھیرا گی اندھیرا۔ پاس بلانا چاہتا تھا۔ مجھے اکیلے میں ڈر لگ رہا تھا۔ اور چاروں طرف سے بو جھل اندھیرا گرد جمع ہوا جارہا تھا۔

وہ چھاپے خانے کا مزدور جھ سے دور کیوں بھاگ رہاتھا۔ حالا نکہ اس روز جب چھاپے خانے
پر بم پڑا تھاتو میں نے مزدوروں سے کس طرح بہدروی محسوس کی تھی۔ میرا بی چاہتا تھا کہ جاکر ان
سے خیریت پوچھوں۔ پھر۔۔۔۔ پھر میں ڈر کیوں گیا تھا۔ کیوں۔۔۔۔؟ شاید وہ بھی مجھ سے ڈر گیا
ہو۔ میری کرپان سے ڈر گیا ہو۔ لیکن وہ تو میرے مزدور بھائی تھے۔ پھر ڈر کیا۔ کیوں۔۔۔۔ اور
کرپان۔۔۔۔وہ تو میں نے اپنے بچاؤ کے لیے پکڑر کھی تھی۔ کر نار عکھ کی بات میرے بی گئی تھی۔
میں نے پوچھا کر نار تم کرپان کیوں نہیں رکھتے تو وہ بولا تھا۔ مجھے شرم آتی ہے۔ نہتے لوگوں میں
کرپان لیے بھرتے شرم آتی ہے۔ ایس محسوس ہو تا بھیے ڈر مجھ پر حادی ہو۔ اس کے بعد مجھے شرم
کرپان لیے بھرتے شرم آتی ہے۔ ایس محسوس ہو تا بھیے ڈر مجھ پر حادی ہو۔ اس کے بعد مجھے شرم
کرپان کی تھی۔ لیکن میں کرپان اٹھالیا کر تا تھا۔ محسوس عادت کے طور پر۔

نہیں نہیں۔ وہ میری کرپان سے نہیں ڈرا تھا۔ پھراس نے وہ بجلی می کیول گرائی تھی۔ اور وہ میں ۔۔۔۔اور پھرسارے جسم میں بند بند میں وروہ و رہا تھا۔

ایک بار امر عکھ نے پہلومیں ٹیس محسوس کی اور درد کی شدت سے وہ ایک تاریک ستون تلے گر کر ڈھیر ہو گیا۔ چاروں طرف سے بو جھل اندھیرے کے انباریۃ دریۃ اس کے اردگر داکھتے ہوئے شروع ہوگئے۔ بڑی بڑی چیگاد ٹریں پر پھڑ پھڑاتی ہوئی اتر نے لگیں۔ گدھ۔۔۔۔

نہ جانے کب تک وہ یو نمی پڑا رہا۔

گھنگھرو کی آواز س کروہ چونکا۔ سامنے سے ایک نائلہ آ رہا تھا۔ نائلہ۔۔۔۔؟ اس وقت۔۔۔۔؟ وہ اٹھ کر بیٹھ گیا۔اور پھرنہ جانے کس خیال پر اس نے جست بھری اور پھسل کر تائلے کی پچپل سیٹ پر جابیٹا۔

" نہیں۔ نہیں۔۔۔۔" کوچوان نے لیکتا ہوا سامیہ دیکھ کر چلانا شروع کر دیا۔ " نہیں نہیں۔ میں مسلمان نہیں ہوں۔ میں تو کوچوان ہوں۔ کوچوان۔"

"كوچوان؟"امر عله في حراني سے اس كى طرف ديكھا۔ "چر؟"

" پھر۔۔۔۔ "کوچوان بولا۔" پھر کیا۔ میں تو کمہ رہا ہوں۔ میں۔۔۔ میں تو کچھ بھی نہیں۔ کچھ بھی نہیں۔"

" کھے بھی نہیں۔اوہ۔"امر عکھ کھوساگیا۔"اور میں میں۔۔۔"

"تم-تم-تم- تم- "اس نے اس کے کیسوں کی طرف و کھ کر کھا اور پھرد فعتا" گھبرا کر چلانے لگا۔ "ونہیں "نہیں۔ میں کرشن نگر نہیں جاؤں گا۔ اس دن بھی میں وہاں جانے کے لیے تیار نہ تھا۔"

m

\/\/

موتی نے ایک چنج ماری اور بدک کر بھاگا۔ «نهیں نهیں۔ "کوچوان چلایا۔ "ہم کرش نگر نهیں جائیں گے بیٹے۔ ہم توشاہ عالمی جارہ "شاہ عالمی نہ جانا۔ شاہ عالمی نہ جانا۔" کسی نے بردھ کر گھوڑے کی لگام تھام لی۔ د شاه عالمی- "نوجوان پر ایک کیفیت طاری مو گئی- ''اف--- آگ- آگ-" "آگ_"ام ساه جلایا-د جھگوان - " نوجوان غصے سے بولا۔ و نہیں نہیں بھگوان تو نہیں چھوڑ کر چلے گئے۔ اب تو یهاں شیطان کھتے ہیں--- شیطان- جھگوان کی دنیا میں اینٹوں سے شعلے نہیں نگلتے-" " إلى "امر عكو كنكتايا - "بيه شيطان كي دنيا ہے - بھاگ چلو - بھاگ چلو - " نوجوان فتقهم مار کر بنس برا۔ حتی کہ اس کی آنکھوں میں آنسو جھلک آئے۔ رام لال بھا گا تھا۔ وہ بھاگ کر کھڑی سے انزنے لگا۔ اف گولیوں کی بوچھاڑ۔ پٹاک پٹاخ اور نتھا مادھو۔ اسے کیامعلوم تھا که کیا ہو رہا ہے۔ وہ سجھتا تھا کہ آتش بازی چل رہی ہے۔ اور پھروہ خود انار کی طرح چلنے لگا۔ " پر؟" کوچوان نے کما۔ " پھر ---" وہ چو نکا-" پھر ديواري مل كئيں- آسان گر گيا- زمين--- زمين- اندهيرا-كهي اندهيرا فهرو- مهرو-" د نعتا" وه جلايا- "دينا مجهد دينه كو بچانا ب- دينا- دينا-" وه جلا أبوا چلا گیا۔ دورے اس کی آواز شائی دے رہی تھی۔ ''وینا۔ دینا۔ " كوچوان باتھ ميں باك يكڑے بالكل جي جاپ بيشا تھا۔ امريكھ مونثوں ميں كچھ كنگنا رہا تھا۔ موتی مند اٹھائے افق کی طرف گھور رہا تھا۔ وہ سب یوں ساکت تھے جیسے کیڑے پر تصویر کھینچی ہو۔ "وينو--"كى في ويوكو بكارا- ايك برهيانه جاني كمال ت اللي-"كمال ب ميرا وينو؟" وه نائك كياس آكررك كلى- اور پرامر تنگھ سے مخاطب ہوكر بولی۔ " حمیس نے ویٹو کو مارا ہے۔ تم اس کے قاتل ہو۔ تم۔ مارو۔ جھے بھی مارو۔" وہ تن کر کھڑی ہو ونين نبين-"امرعكم كنكنان لكا-

" پکولو-" وہ کوچوان کی طرف لیگی-" پکولو- یہ قاتل ہے-" كوچوان چپ چاپ بيشااس كامنه تكتار با-' کوئی نہیں سنتا۔ کوئی نہیں۔'' وہ جلانے لگی۔''انہوں نے بھی کچھ نہیں ساتھا۔

« محسرو- "سروک پر کھڑا ہوا سابی چلایا- « محسرو- " کوچوان نے چونک کر نگام و صوندنی شروع کر دی۔ لیکن ٹانگہ رکنے سے پہلے ہی سیاہی اوپر "م كمال جارب مو؟" سإيى في تحكمانه اندازس يو چھا-ودمیں۔" کوچوان بولا۔ "میں کمال جا رہا ہول--- کیول بابوجی؟ اس نے امر عکھ سے امر شکھ کی سمجھ میں نہ آیا کہ کیا جواب دے۔ "میں میں یعنی ہم ---"وہ خاموش ہو گیا۔ " کچھ مجھ میں نہیں آیا۔" "كي مجه من نبيل آنا-" سابى آپ بى كنگنان كا- "ليكن مجه ضرور وبال بنياعات ورنہ وہ سب بھوک سے مرجائیں گے ۔۔۔ اوہ ۔"وہ اٹھ کھڑا ہوا۔" مجھے جاتا ہے۔ مجھے انہیں بچانا ب- مر-- كمال جانا ب- كمال جانا ب مجهد؟ "فقان جانا مو كا-"كوچوان بولا-"فيس تهيل "وه بولا- "وبال ت تومين آربا مول-" "بال بال-"امر عنكمه خواه مخواه بول يرا-" بھے کمال جانا ہے؟ سنتری نے امر عکھ سے مخاطب ہو کر کما۔" بولوورنہ وہ سب بھوک مر "كيافرق يوتاب؟"كوچوان نے آہ بحرى- "كيافرق يوتاب؟" "دنہیں نہیں-" سنتری چلایا- "دبکو نہیں- وہال گہول نہیں ہے- لوگ بھوکے مررب ومیں تھانے میں رپورٹ کرنے آ رہا تھا۔ ادھرے نہ جاؤ' وہ بولے۔ وہ تہیں مارویں گے۔ ب وقوف مجھے رپورٹ کرنی تھی۔ ورنہ وہ سب بھوکے مرجاتے۔" " پھر چھتوں سے پھروں کی بارش ہونے گی۔ اور پھر اندھرا۔ گھپ اندھرا۔ اور وہ ہس رہ تھے۔ ب و قوف انہیں معلوم نہ تھا کہ مجھے ضروری طور پر جانا ہے۔ مجھے اپنا فرض ادا کرنا ہے۔ میں ان کو سمجھوں گا۔ مل لیں۔ بغیروارنٹ کے جھکڑی نہ لگائی تو میرانام میرانام نیکن میرانام كياب ميرانام --- بناؤ --- بولو--- ؟كمال جاناب مجهد --- اور ميرانام --- كيانام ب ميرا-كون جول مين؟ بولو--- نهيل بتات-اچهامين تهارا جالان كرول گا-"يد كت جوك وه

تانكے سے اتر كيااور جلانے لگا۔ " تھمرو۔ تھمرو۔"

VV VV

VV .

a k S

0 C

i e t

. .

0

بندى ميں نام- كوشليا-"

"بابابابابا۔۔۔" مرد ہنا۔"اس سے کیا فرق پڑتا ہے۔ سردار بی کامنہ ہوس سے سوجاہوا تھا۔ اس کے جونگ سے ہونٹ خون چوسنے کے لیے کوشلیا کی طرف بڑھے۔ " یہ کیسے ہو سکتا ہے؟ نہیں نہیں۔" کوشلیانے اپنے آپ کو چھڑانے کی کوشش کی۔ " میں سکھ نہیں۔" وہ ہنا۔" مسلمان ہوں۔ یہ کیس تو دھو کا ہیں۔" " میں انہیں بتاؤں گا۔ مجھے اپنوں نے ۔۔۔۔۔۔۔۔" اس کی آواز مدھم ہو گئی۔ دب گئی جیسے کی نے منہ پر ہاتھ رکھ دیا ہو۔ اور ایک سیاہ فام برہنہ جسم نے اسے اپنے چنگل میں لے لیا۔

سامنے مٹیالے اندھرے میں ایک بہت بڑا پنجرہ رکھا ہوا تھاجس میں سائے متحرک ہے۔ پاس
ہی چند قلی بیٹھے تھے۔ و فعتا" ایک ریڑھی والا آ نکلا۔ اور بے تکلف قلیوں کی طرف بڑھا۔
ہائیں۔۔۔۔ امر عکھ نے کلیجہ تھام لیا۔ "وہ سب کچلے جائیں گے۔" لیکن ریڑھی گزر گئی اور وہ قلی
ہوں کے توں بیٹھے تھے۔ امر عکھ حیران رہ گیا۔ نہ جانے کیا بات تھی۔ کتے بلا تکلف ویوار میں سے
پھاند کر اوھرے اوھر نکل آتے۔ کوب اڑتے اڑتے موتی کے بیٹ میں سے نکل جائے جیے وہاں
کوئی کھڑی کھلتی ہو۔ عجیب بات تھی۔وہ سوچنے لگا۔

سوچتاسوچتاوہ قلیوں کے پاس جا کھڑا ہوا۔

اے دیکھ کربڈھا قلی چلایا۔ "نہیں بھی۔ تم جانو۔ تمہارا کام۔ ہم سامان نہیں اٹھائیں گ۔"
وہ بھی میری منتیں کرتی تھی۔ منتیں اور مجھے اس پر ترس آگیا۔ اور وہ صندوق کتنا بھاری تھا۔
وہ صندوق۔۔۔۔ وہ میرے کندھے سے بھسل گیا۔ پھر۔۔۔ نہ جانے ہوا کیا۔ باول کڑکا اور بجلی ،
پھر۔۔۔۔ " قلی کا پیرہ بھیانک ہو گیا اور پھر ہوا میں گڑے سے اڑ اور جیسے سب ہوائی جماز بن گئے ،
ہوں۔ جھی۔۔۔۔ چاروں طرف ہوائیاں اڑ رہی تھیں اور مدھم آوازیں۔ نہیں۔ نہیں۔ نہیں۔ نہیں۔ نہیں۔ اور پھر اندھرااندھرا۔"

کو ۔۔۔ کو کو۔ گاڑی کے وسل کی آواز سائی دی۔

''میں جاؤں گا۔ میں جاؤں گا۔'' امر شکھ چلایا۔''میں یمان نہیں رہوں گا۔'' وہ ہوا میں تیرنے لگا اور آہنی پل کے درمیان سے گزر تا ہوا گاڑی کے پاس جا پہنچا۔''امر تسرامر تسر۔'' وہ خوشی سے جلایا۔

''امر تسر۔''ایک بھاری اور بھیانک آواز آئی۔''امر تسر۔۔۔'' امر عکھ نے گھبرا کردیکھا۔ گاڑی کے پائیدان کے پاس پڑا کٹا ہوا سردانت نکال رہا تھا۔ ان کی لمبی لمبی واژهیاں تھیں۔ خاکی ورویاں۔ انہوں نے پولیس کے بھیں بیس ہمیں گھرلیا۔ اور وہ
سب الله وقة عفورا' رحیم --- سھی گئے کہ ان کے پاس شکایت کریں۔ میرے الله اور --- وہ
سب بھون دیئے گئے جیسے مکئی کے دانے ہوں۔ پھروہ سب ہمارے پاس آگئے۔ اور ہمیں گھرلیا۔ "
سب بھون دیئے گئے جیسے مکئی کے دانے ہوں۔ پھرچلائی۔ "وینے کے بغیر میں جی کر کیا کروں گی جمجھے
بھی مارو۔" و نعتا"اس نے اپنا سراپ ووٹوں ہاتھوں سے تھام لیا۔ "ہائے ---"وہ چلائی۔ "میرا
سراف۔" وہ بیٹھ گئی۔ "میراسر۔ میراسر۔"

موتی نے مڑکر کوچوان کی طرف دیکھا۔ اس کے گالوں پر آنسو بہہ رہے تھے۔ کوچوان نے آسان کی طرف دیکھ کر لمبی آہ بھری۔ امرینگھ مدھم آواز میں کرائے لگا۔ فضامیں اس کی کراہ گو تجی۔ گردہ پیش سے آبوں اور کراہوں کی آوازیں سائی دینے لگیں۔

"وینا۔ وینا۔" دور بہت دور سے آواز آئی۔

"وینا-" بڑھیا چو تلی- "کہال ہے میرا دینا- کس نے پکارا میرے دینے کو-" وہ ادھر ادھر کیھنے لگی-

"وينا-"بهت دورے پھر آواز آئی۔

'' آئی۔'' بردھیا چلائی۔''میں آ رہی ہوں۔ آ رہی ہوں۔''اور وہ دیوانہ وار اندھیرے میں کود کر نگاہوں ہے او جھل ہوگئی۔

و فعتا"موتی نے چیخ ماری اور اٹھ بھاگا۔

ارد گردانہ تا ہوا۔ بل کھا تا ہوا ہو جھل اندھرا گویا کراہ رہا تھا۔ ستونوں کے اوپر لکلی ہوئی بتیاں دم تو ژرہی تھیں۔ نیچے سیاہ سڑک سسکیاں بھر رہی تھی۔

''اے رکھ لو۔'' بڈھاگڑ گڑا رہا تھا۔''اے رکھ لو۔ بھگوان کے لیے لیکن مجھے چھوڑ دو۔ میری جان بخش دو۔ میں تو بو ڑھا ہوں۔ مجھے مار کر کیالو گے؟'' اس کی حسین پتری حیرانی ہے بوڑھے باپ کی باتیں سن رہی تھی۔

" نہیں نہیں۔ یہ میرا بچہ نہیں۔" بردھیا چلائی۔ " نہیں بہن۔ میں بچ کہتی ہوں' یہ بچہ میرا میں۔"

''میں' میں اے کماں تک اٹھائے گھروں۔ میں تو اس کی دیکھ بھال کرتے ہار گئی۔'' بچہ حیرانی ہے اس کی طرف دیکھ رہا تھا۔ ماں۔۔۔۔اس کے ہونٹ یوں کھلے جیسے ''ماں'' کہنے کی کوشش کر رہا ہو۔

"مردار جی بید کیا کر رہے ہیں آپ؟ نہیں 'نہیں۔ میرانام تو کوشلیا ہے۔ بدو مکھ لو۔ بد کلائی پر

لیکن کوچوان بردهیا کی طرف غورے دیکھ رہاتھا۔ کوچوان بردهیا کی طرف بردها-اور اے سمار ادیتے ہوئے بولا- ''اٹھو۔۔۔اٹھو۔ "اس اٹھاؤ۔" اس نے ساتھ والی جوان عورت کی طرف اشارہ کیا۔ جس کا مجلا و هرائک رہا تھا۔ کوچوان نے محسوس کیا کہ وہ اکیلااے اٹھانے کے لیے کافی نہیں۔ "تمہمارے ساتھی۔" اس نے عورت سے مخاطب ہو کر کھا۔ "سائتی-"جوان عورت نے نفرت سے کہا۔ "سائتی وہیں تھے 'وہیں۔۔۔" "وہیں۔"کوچوان نے جرانی سے دہرایا۔ وہ سامنے کھڑے تھے میرے سامنے۔"اس کی آواز میں نفرت کی شدت تھی۔"وہ آ تکھیں بھاڑ کر و مکھ رہے تھے۔ ان کی آ تکھیں پھٹ نہ گئیں۔ ایمان ، جرات ۔۔۔ جھوٹ سب جھوٹ۔ اپنی جان بچانے کے لیے جھوٹ اور عزت-"وہ تبقہ مار کر ہنسی اور چرد حزام سے منہ کے بل گر پڑی-"يانى يانى-"وه اپنا آپ تھيٹية ہوئے بولى-امر عكم نے چاروں طرف ويكھا۔ سامنے كرے يرباني والا لكھا ديكھ كروہ ليك كر وب ميں داخل ہو گیا۔ کمرا خالی پڑا تھا۔ "نہیں ملیں-" کونے میں دبکا ہوا بچہ چلایا۔ "مجھے پاس نہیں گئی- میں نے تو پانی نہیں مانگا۔" وہ رونے لگا۔ " مجھے نہ مارو۔ مجھے نہ مارو۔ میں پانی نہیں مانگوں گا۔ نہیں مانگوں گا۔ مجھے بیاس ''پانی نہیں مانگوں گا۔''امر عکھ نے چرانی سے اس کی طرف ویکھا۔ دونمیں نمیں۔"وہ چلایا۔ اس کے سوتھے ہونٹوں نے جرانی سے اس کی طرف دیکھا۔ « نہیں نہیں۔ " وہ چلایا۔ اس کے سو کھے ہو نٹوں پر پیڑیاں جم کئیں۔ لکڑی سی زبان باہر آئی۔یا۔یا۔۔۔یا۔"اس کی آئکھیں پھرانے گی۔ "پا-پا-پا-پا-پا-پا-سیٹول تلے سے آوازیں آئے لگیں-امر عکھ نے جمک کرسیٹوں تلے نگاہ دوڑائی۔ ''پا۔ پا۔ پا۔۔ " بیسیوں سو کھے ہوئے ہون حرکت کر رہے تھے۔ زبانیں لٹک رای تھیں۔"یا۔یا۔" « نهیں نهیں - میں مسلمان نهیں ہوں - " پلیٹ فارم پر کوئی چیخے لگا۔ "سائقی---بابابا-"عورت نے قتقه لگایا-"الحمدلله بم بينج كئے_"

"اشهدان لااله....."

گاڑی ہے ایک عورت نے سر نکالا۔ اس کی چھاتیاں کئی ہوئی تھیں۔ جس سے ایک بچہ لٹکا ہوا تھا۔ عورت نے اپنی چھاتیوں کی طرف اشارہ کرکے کہا۔ ''امر تسر۔۔۔ امر سکھ نے جرانی سے اس کی طرف دیکھااور پھر گھراکر بولا۔ "امر تسرب" اور پھر ڈر کر ایک د کے دیواریں سرخ چینوں سے بھری ہوئی تھیں۔ نیچ ابو کی چھٹریوں میں گوشت کی کھڑیاں رکھی تھیں۔ امر عکھ سم کرایک طرف ہو گیا۔ سیٹ پر بڑے کئے ہوئے سرنے آئکھیں کھول دیں۔ امریکھ کو کھڑاد کھ کر اس کی آئکھیں اور بھی اہل آئیں۔ 'دنہیں۔ نہیں۔ میں مسلمان نہیں۔ رسول اللہ ماہیۃ کی قتم۔ " سیٹ پر لڑھکتا ہواوہ نیجے گر ااور پائیدان سے پلیٹ فارم پر جاپڑا۔ "الحد لله" بائي طرف ك وهر ايك بررگاند آواز آئي- "الحمد للد- اشد ان و نعتا" ایک شور بلند وبا۔ گوشت کی گھریاں حرکت کرنے لگیں۔ اعضاء میں جنبش ہوئی۔ "میری ٹانگ۔میری ٹانگ۔" "خداکے لیے مجھے مار دو۔ مجھے مار دو۔" "پاکتان-"بابریلیت فارم سے آواز گونجی- امرینگھ سم کربابری طرف بھاگا۔ بلیٹ فارم پر انسانی اعضاء رینگ رہے تھے۔ کئے ہوئے سر ربوے گیندوں کی طرح لڑھک "نيكتان-"كثابوا سركرون كے بل كورا بوكر چلايا- "بابابا-" وہ بھيانك قتقه جارول طرف گونجے لگا۔ کے ہوئے سرکی آنکھوں سے موتی ڈھلک آئے۔ کے ہوئے بازوؤں والابدها مسرادیا۔ وپاکتان۔ "اس کی مسرابث حسرت آلود تھی۔ "الحمديثد-" قريب بي كوئي زير لب بولا- "الحمديثه بم پينچ گئے-" " بينج گئے؟" جوان عورت ہنسی- " بینچ گئے۔" اس قبقیم میں طنز گونج رہاتھا۔ ''شکر ہے۔'' بڑھیا بولی جو کمنیو ں کے بل رینگ رہی تھی۔ اور پھر تھک کر منہ کے بل گر امر عکھ نے منہ موڑ لیا۔ ارے اس کے ساتھ کوچوان کھڑا تھا۔ "کوچوان ---" وہ بولا۔

اور وه شید کی طرف چل دیا۔

اس نے شیڈ کا دروازہ کھولا۔ تاک پر دیا عملما رہا تھا۔ دیئے کی مدھم روشنی چاروں طرف پڑ رہی تھی۔ چاروں طرف ویرانی چھائی ہوئی تھی۔ایسی ویرانی جو ہنگاہے کے عقب میں آتی ہے۔اور ایت ناک خاموی کو جنم دیتی ہے۔ایسی خاموشی جس میں سے چیخوں اور سسکیوں کی یو آتی ہے۔

\/\/

\/\/

امر علی گھرا کر باہر نکل رہاتھا کہ دروازے کی اوٹ سے بچہ نکل آیا۔ ''وہ چھو رہی ہے۔'' یجے نے تلا کر کیا۔ ''چھورہی ہے۔جاگی نہیں۔جاگتی نہیں۔''

وسوری ہے۔"امر عکھنے جرانی سے دہرایا۔

"بال"وه بولى- "وه"اس نے فرش كے ورميان انكلى سے اشاره كيا-

فرش پر وہ پڑی تھی بازواور ٹانگیں پھیلائے 'لیکن کپڑے۔ امر تگھ نے آئھیں ملیں۔ سفید جسم 'سنرے بال۔ سرخ رنگ جیسے ہولی تھیل کر سوگئ ہے۔اس کی نیلی سوجی ہوئی چھاتیاں لٹک رہی تھیں۔

" چھو رہی ہے۔" بچی چلائی۔ پھروہ بھاگی بھاگی اس کی طرف گئی۔" ای ای دیکھا۔ وہ چھو رہی ہے۔ بیال ہے امی-ہاں۔"

"بیار-"امر عکھ نے آہ بھری-

''ہاں۔''وہ بولی۔''ڈواکو آئے تھے۔لیکن انہوں نے ای کو ڈاکوؤں سے بچالیا۔ہاں وہ بڑے ایکھے تھے۔وہ کہتے تھے'ای ٹھیک ہو جائے گی۔ پھرانہوں نے ای کو مالس کی۔ ''مالش۔۔۔۔؟''اس نے ایک بار پھرغور سے عورت کی طرف دیکھا۔

"وہ سب ای کے پیڈے پر مالس کرتے رہے۔"وہ بول-"وہ کتے تھے "ای اچھی ہو کر سوگئی ہے۔وہ بہت اچھے تھے۔"

امر سنگھ نے محسوس کیا گویا عورت کے ہونٹوں پر تنبیم آرباہ۔ طنز بھرا تنبیم۔ "وہ داکش کولینے گئے ہیں۔" بجی نے کہا۔

''اوہ۔'' امر شکھ کا سر چکرانے لگا۔ اس اجالے سے توباہر کا اند ھیراہی اچھاتھا۔ اور اس معصوم نچی کی اسول بھالی باتوں سے تو سڑک کے گدھوں کی خاموش حقیقت بیانی کہیں قابل برواشت تھی۔ امر شکھ میراکر باہر نکل آیا۔

"ای ای ای - اندر سے بچی کی آواز آرہی تھی۔ لیکن وہ دور بھاگا جارہا تھا۔ دور --- دور --ہائیں --- وہ جیران رہ گیا۔ سامنے سوک پر موتی دوڑا جا رہا تھا۔ تائے میں کوچوان سر اللہ عے بعظا ہوا تھا۔ امر سکھ نے ایک جست بھری اور فضامیں تیرنے لگا۔ وہ بھاگ جانا چاہتا تھا۔ دور دور۔۔۔ جہاں شاہ عالمی ند ہو۔ امر تسرند ہو۔ پچھ بھی ند ہو۔ دور۔ دور۔ جہال وہ آوازیں ند پہنچ سکیں۔ وہ آوازیں مدھم پڑتی گئیں۔مدھم پڑتی گئیں اور پھر خاموشی چھاگئ۔

آسان پر کالے باول چھائے ہوئے تھے۔ ہوا کسی نامعلوم اثر سے بھیگی ہوئی تھی۔ چھوٹی چھوٹی ہوئی تھی۔ چھوٹی چھوٹی ہوئی تھیں۔ دور افق کے قریب بجلی چسکتی اور پھر گھرااند ھیرا چھاجا آ۔ نیچے زمین گویا سنسان پڑی تھی۔ بھی مدھم ہی آوازیں سائی دیتیں جو بھی تیز ہوتی جاتیں۔ پھرایک چچے ، پھر خاموثی چھا جاتی۔ اور خاموثی کے پس منظر پر کراہیں اور سسکیاں۔ اور پھر وہی چیخے۔ اور پھر آوازیں اور سرگوشیاں۔

"وينا_وينا_"

"ال آل "

«میں مسلمان ہوں۔ دھرم کی قتم۔ میں مسلمان ہوں۔" «پاکستان۔۔۔۔ بابابالالا۔۔۔۔!"

"راولینڈی-امر تسر- شاہ عالمی---!"

'' بچھے پیاس نہیں گلی۔ نبی نہیں۔ بیسیول سو کھئے ہوئے ہونٹول سے لکڑی سی زبانی لنگ ب-''لیا۔ بلیا۔''

بعائے بھائے وہ تھک چکا تھا۔ لیکن وہ آوازیں ختم نہ ہوتی تھیں۔ جیسے القاقا" اس کا پیچھاکر رہی ہوں۔ ہار کر امر عکھ نے آئنھیں بند کرلیں اور دھڑام سے نیچے آگرا۔

چاروں طرف کھیت امرا رہے تھے جن میں مویٹی چر رہے تھے۔ جن کے پاس ہی بیسیوں مویٹی زمین پر پڑے ہوئے تھے۔ ان کے پیٹ پھولے ہوئے تھے جیسے کھا کھا کر گر پڑے ہوں۔ ادھر وھند کئے میں گاؤں دکھائی دے رہا تھا۔ بائیں طرف ایک ٹوٹا ہوا شیڈ تھا۔ جس میں دیا تمثمارہا تھا۔ دور کہیں کتے رو رہے تھے۔ اوھر سرمک کے کنارے گدھ اور چیلیں پر پھڑ پھڑا رہے تھے۔ اتنے گدھ اس نے عمر بھرایک جگہ نہ دیکھے تھے۔ سرمک پر ٹوٹے ہوئے ٹرک کھڑے تھے۔ سرمک پر ٹوٹے ہوئے ٹرک کھڑے تھے۔ سرمک پر ٹوٹے ہوئے ٹرک کھڑے

وہ پیسل کر سڑک کی طرف چل دیا اور گدھوں کے پاس جا کھڑا نہوا۔ لیکن گدھ جول کے تول بیٹھے رہے۔ بھی کبھار کوئی سرکتا تو بوں محسوس ہو تا کہ اس میں جنبش کی ہمت نہیں۔ وہ پر پھڑ پھڑا تا مگر اس کا جسم حرکت نہ کر تا۔ ان کے پاؤں میں گلابی سٹیریاں سی پڑی تھیں۔ ان کی چونجیں رنگی ہوئی تھیں۔ جاروں طرف مجیب سی بو پھیلی ہوئی تھی۔ بیہ منظر دیکھ کر اس کی طبیعت متلانے لگی۔

"كمال؟"كوچوان نے ٹوٹے ہوئے تائے كى طرف و كھ كر يو چھا۔ "ياكتان-" "ياكتان---بإباباباب" فضاع قبقه كى آواز سائى دى-کوچوان نے ٹوٹے ہوئے مانگے کی طرف دیکھا۔ "مموتی۔" وہ زیر لب گنگتایا۔ "ممرا "سائقی-"اندهیرے سے آواز آئی-اور سوج ہوئے جم والی عورت ریگتی ہوئی سامنے آ گئے۔ "سماتھی۔"وہ بنسی۔ "جھوٹ جھوٹ۔"وہ کھڑے تماشہ دیکھتے رہے۔ جیے جیے وہ تماشاہو۔۔۔ "ساتھی۔"وہ منہ کے بل گریزی۔ اس کے بازواکڑ گئے۔ گردن "دفیصیدہ چھیدہ-" حویلی سے معصوم بچہ نکل ایا- تمهارے ابا یمال ہیں- یمال-د نعتا"اس کی نگاه امرینگھر پریزدی۔ دونهیں نہیں۔ وہ مجھلمان نہیں۔ وہ تو چھیدہ کے اباہیں۔" "حيب---" وه بولى- "حيب- اى چھو ربى ہے- چھو ربى ہے- وه برے اچھے تھے۔ انہوں نے ای کو مالس کی اور امی اچھی ہو کر چھو گئے۔" «کوچوان---- کوچوان-" امریکھ نے اسے گھیٹا۔ "آؤ آؤ بھاگ چلیں-" اور وہ دونوں "ليكن كمال؟ كمال---؟"كوچوان في بھا كتے ہوئے امر شكھ كى طرف ديكھا-"كمال؟"امر على نه وجرايا اور و فعتا"رك كيا-اس کے سامنے وہ کھڑی تھی۔ راستہ روکے کھڑی تھی وہ۔ " مجھے مار دو-" وہ چلائی-"مار دو مجھے-"اس نے امریکھ سے کما- "میں مسلمان ہوں۔ مجھے اس كاحسن اور جواني ديكيم كروه دونول مُحتَّحَك گئے۔ "تم پاکستان کیول نہیں چلی جاتی؟"امر عکھ چلایا۔ " ومبير - مبير - " وه بوني - "مين ياكتان مبين جاؤل گي- مجھے قتل كرو ليكن مين ياكتان نه اوُل گی- نہیں جاؤں گی- تنہیں اپنے گرو کی قتم۔ مجھے قتل کر دو۔ مار دو۔ میراجینا بے کار ہے۔

"وه کهال ہیں' وہ دونوں؟" وہ بکنے گلی۔"میں انہیں پہیں چھوڑ کر گئی تھی۔اس کھیت میں وہ

"موتى - موتى - " وه چلايا اور پهر مائل ك چيه بهاكا- اورليك كرسيث ير جا بيشا- كوچوان ابنی ہی دھن میں بیٹھارہا۔اے امرینگھ کی آمد کااحساس ہی نہ ہوا۔البتہ موتی مسرت سے ہنہنایا۔اور پھرنہ جانے کیوں سڑک چھوڑ کر تھیتوں میں ہولیا۔ کھیت ویران پڑے تھے۔ یمال وہال مولیثی کی ہوئی گھیول کے خوشول پر منہ مار رہے تھے۔ میذانوں میں کتے موتی کو و کمچہ کر بھو تکنے کی کوشش کرتے لیکن ان کی آواز گلے میں چیس کررہ جاتی اور جسم میں حرکت نہ ہوتی۔ مرغیاں زمین پر بچھی ہوئی آنتوں کوپاؤں سے رول رہی تھیں۔بستیوں و فعتا"موتی رک گیا۔اس کے رکنے ہے امرینگھ ٹانگے کے پنچے پیسل گیا۔ کوچوان نے چونک کر سر اٹھایا۔ "دنہیں نہیں۔ بیٹے ہم کرشن گر نہیں جائیں گے۔ نہیں جائیں گے۔"کیکن موثی کھڑا رہا۔ دوالک ساعت کے بعد کوچوان پھر سر کو ہاتھوں میں تھام کر بیٹھ گیا۔ امر سنگھ تیر تاہوا گاؤں میں جا پہنچا۔ حو لی کے صدر دروازے پر دراز قد آدمی کھڑا تھا۔ اس نے مو مجھوں اور داڑھی کے بھرے ہوئے بالوں کو سمیٹ کر اپنامنہ نکالا اور امر سکھ سے کہنے لگا۔ "د تنہیں شک ہے کیا؟ شک ہے تو آگر و کی او- آؤ-"اس نے حویلی کی طرف اشارہ کیا- "میرے گھرمیں کوئی مسلمان نہیں- میں نے کسی مسلمان کو پناہ نہیں دی۔ سناتم نے۔ جاؤ دوڑ جاؤیںاں سے۔بدمعاش۔ کیلنے۔" دراز قد آدمی دوڑ کر حوملی میں کھس گیااور پھٹ سے دروازہ بند کرلیا۔ "آه- آه-"اندرے آوازائی-"میراس-میراس-جھ کو پکڑو- نہیں نہیں-میرے گھریل ودكوئى " مجھلمان" نهيں-" بچ كى آواز آئى- "وہ چھيدہ كے ايابيں- چھلمان تونسين-وه بوے اجھے ہیں۔ چھیدہ میری چھسلی کے ابا۔" پھر بیچے کی ایک کمبی چیخ سائی دی۔ اور پھرمکان پر سناٹا

پھائیا۔ و فعنا"امر سنگھ کو خیال سا آیا اور وہ آنگے کی طرف بھاگا۔ اس نے کوچوان کو جھنجھوڑا۔ "بھاگ جاؤ۔" وہ بولا۔ "تم کرشن گلر آگئے ہو۔" موتی نے چیخ ماری اور تڑپ کرساز توڑ کر بھاگ نکلا۔ "دموتی موتی۔" کوچوان جلایا گر موتی جا چکا تھا۔ کوچوان نے قمیض کے بلوسے آٹھیں

"میرامنه کیاد مکھ رہے ہو؟"امر شکھ چلایا۔" چلے جاؤ۔ بھاگ جاؤ۔ بیمال سے بھاگ جاؤ۔"

"بهالو- بعالو-"امرسكم چلايا-"كمال؟"كوچوان نے اپنے ارد كرد حسرت بحرى نگاه سے ويكھا-« نہیں میں نہیں جاؤں گی۔ " حسین عورت چلائی۔ "پاکتان میں جاکر کٹنے سے یہاں مرجانا 📈 دونہیں۔ نہیں۔ جھوٹ ہے۔ یمال نہ تھرو۔ یمال نہ رکو۔"نہ جانے شیار عورت کمال سے آ کر شور مچانے لگی۔ "نید دیکھو- میری کلائی پر- ہندی۔ شکستا میرانام ید دیکھو-" اس نے امر سکھ کی طرف کلائی بردهادی-اس نے اس کی بھی پرواہ نہ ک-وہ ججھے چاہتا تھا۔وہ میرا پروسی تھا۔ لیکن وہ كنة كاكديس مسلمان جول-كيس والاسلمان--- بإبابا مسلمان- بإبابا---!" وه بنسى- زېر خند بنسى---- "سب جھوٹ- كوئى مسلمان نميس- كوئى بندو نهيں- سكھ نيں۔ يمال درندے بستے ہيں۔ درندے۔" "ياكل نه بنو-"امرسكم چلايا- "بهاك چلو- بهاك چلو-" "كال؟"كوچوان في سراتهايا-"جهال انسان بستے ہوں۔" وہ بولا۔ "انسان-" دو سرى عورت بنسى- "انسان كهال بين؟ كهال--- كهين بهي شير-" "اوه-"كوچوان نے پھر سر تھام ليا-" دمیں بھاگوں گی نہیں۔" مٹیار عورت چلائی۔ " نہیں۔ مجھے جنم دینا ہے۔ انسان کو جنم دینا ہے۔ میں جنم دول گی۔ "اس نے اپنے پیٹ کی طرف اشارہ کیا۔ "جنم دینائے-" دو سری عورت نے جرانی سے دیکھا۔ "بال ميں نے----تم نے 'ہم نے۔" "فداكر__"كوچوان بولا_ «کدا---" دو سری عورت که کاصلا کر بنس- «کاش که وه کچھ کر سکتا---"میں کروں گی۔ میں۔" شیار جلائی۔ "انسان---انسان-" دو کس نے پکارا۔۔۔۔؟ کون ہے۔۔۔؟"اس گھور اند هیرے میں؟ لنگوٹی والالا تھی پکڑے نہ جانے کمال سے آگیا۔ "کون؟" "انسان-"لنگوٹی والے نے آہ بھری۔

"م کون ہو؟" شیار نے یو چھا۔

دونوں کرپانوں سے اڑ رہے تھے۔ بھائی بھائی لڑ رہے تھے میرے لیے۔" وہ خاموش ہو گئی اور ایک فخر ے ادھرادھردیکھنے لگی۔ "وه كون؟" امر شكه نے يو جھا-"وہی جو ہمارے گھر آئے تھے۔"جوان عورت نے ملامت سے اس کی طرف ویکھاجیے اس کے نہ جانے پر شکایت کر رہی ہو۔ ''انہوں نے میرے پانچوں بھائی شہید کر دیتے۔اور پھرامان کی طرف برھے۔نہ جانے مجھے کیا ہوا۔ میں نے دویشہ اتار پھینکا اور امال کے سامنے جا کھڑی ہوئی۔ مجھے مار دو۔ مجھے۔ میں مسلمان ہوں۔ میں کافروں کے منہ پر تھوکتی ہوں۔ میں نے اس کے منہ پر تھوک دیا۔ وہ رک گئے۔ اس نے اسے بھائی سے کما۔ یہ سے تمهار امال ہے۔ سب اور - بید۔۔۔اس نے میری کلائی پکڑلی۔ یہ میرا حصہ ہے۔ یہ کمہ کروہ محسینا ہوا دروازے کی طرف بوھا۔ اور مجھے اس کھیت تک لے آیا۔ یمان اس نے مرکر دیکھاتو چھوٹا پیچھے آ رہاتھا۔ "دمجھرو۔" سجن سکھ بولا۔ "اے مجھے وے دو۔" "بوا جلايا-"جو ژميراب-"وه بولا-«لیکن وہ مال۔" بڑے نے کہا۔ "تھو-"چھوٹے نے تھوک دیا-"میں اس پر تھوکتا ہوں-" بوے نے گھونسہ مارا۔ چھوٹے نے کریان ٹکال لی-اور وہ دونوں کریانوں سے اڑنے لگے۔ اور میں یہاں بیٹھی دیکھتی رہی۔ اور وہ لڑتے رہے میری خاطر۔ «پير؟» ام سنگه يولا-" پھر سوک ير موٹر رکي اور ميں اٹھ كر بھائي- اور وہ لاتے رہے ميرے ليے- لاتے رہے-انہوں نے میرے بہن بھائی قتل کر دیئے۔ گھر نباہ کر دیا۔ لیکن انہوں نے مجھے دھو کا نہیں دیا۔ اور۔ اور ۔۔۔۔ وہ اف وہ پاکتان کا فریمی اس نے کما تھا' آؤ میں تنہیں کیمپ پہنچا دوں۔ اور۔ اور۔ میں پاکستان میں پہنچ کر لٹ گئی۔ پاکستان پہنچ کر لٹ گئی۔ نہیں نہیں۔ میں پاکستان نہیں جاؤں گی۔ نہیں جاؤں گی۔ مار دو مجھے۔" کھیت میں دو کئی ہوئی سریاں اڑھکنے لگیں۔ "وہ میری ہے۔" چھوٹا سربرے سے فکرایا۔

"میری-" برا چلایا- اور وہ ایک دوسرے سے ظرانے گئے۔

VV

a

0 C

ie

t y

C

0

گڑیا گھر

سفید بنگلے پر ہو کا عالم طاری ہے۔ بنگلے کے نفیس سازو سامان میں کوئی فرق پیدا نہیں ہوا۔
ر مشمیں پردے جول کے تول لگلے ہوئے ہیں۔ غالیج ویسے ہی شوخ رنگ ہیں۔ بنگلے کے افراد
حب معمول اس شو کیس میں کدار گڑیوں کی طرح چلتے پھرتے ہیں لیکن اس کے باوجود ان کی
حرکت میں وہ روانی نہیں رہی۔ ان کی مسکر ابھوں میں وہ نمائٹی چمک نہیں رہی۔ ان کے جملے تو وہی
ہیں 'وہی چک دار جملے۔ لیکن ان میں وہ شوخی نہیں رہی۔ ایسے معلوم ہو تاہے جیسے کوئی افتاد آپڑی
ہو۔ جیسے سفید بنگلہ شیش محل کے محرابوں سے لڑھک کر غلام گردش میں آگر اہو۔

شام ہوتے ہی سفید بنگلے کے مکینوں پر تشویش کاعالم چھاجا تا ہے۔ رات کووہ ہر آہٹ پر گھبرا کراٹھ بیٹھتے ہیں۔ اور ان کے دل دھڑ کئے لگتے ہیں۔ لیکن اگر آپ ان میں سے کسی سے پوچھے تو وہ جرانی سے آپ کی طرف دیکھے گااور بس۔

فوضیہ سے پوچھے تو اس کی آنگھیں دھندلا جائیں گی اور وہ دیوانوں کی طرح آپ کی طرف دیکھنے لگے گی۔ فوضیہ بے چاری بتائے بھی کیا۔ اسے پچھ معلوم بھی ہو۔ اگر اسے معلوم ہو آتو نوبت اس حد تک نہ پہنچتی۔ اسے تو ابتدا ہی ہے ایسے ریشمیں ماحول میں پالا گیا تھا جہاں بات معلوم ہی نہیں ہو سکتی۔ اس سے کیا پوچھنا اور پھروہ بے چاری تو بستر پر پڑی رہتی ہے۔ نقابت کی وجہ سے رنگ زردہو چکا ہے۔ ہونٹ نیلے پڑگئے ہیں اور گویا وہ اپنے آپ سے جا چکی ہے۔

نوازش نے پوچھے تو وہ مونچھ مرو رُنے لگے گا۔ اس کی آکھ میں میلی سی چمک امرائے گا۔ و نعتا" اپنی حیثیت بھول کر اے اپنی اہمیت کا احساس ہونے لگے گالیکن اس کے باوجود وہ آپ کی بات کا جواب نہیں دے گا اور جواب میں پچھ کے گابھی تو اے اصل بات سے کوئی تعلق نہ ہوگا۔ " پھر کیا ہوا؟" وہ مسکر ائے گا۔" رات کو جاگنا پڑتا ہے تو کیا ہوا۔ اپنے لئے پچھ مشکل نہیں۔ ہم نے تو راٹیں آنکھوں میں گزار دی ہیں۔ ہاں کیا پوچھتے ہو اپنی بات۔ یہ بھی کوئی بات ہے۔ ہو نہہ۔"

فوضیہ کی ماں بردی بیگم سے پوچھئے تو دہ یوں اپنے آپ کو سنجھالنے کی کوشش کرے گی جیسے کوئی گرا ہو شخص فورا" اٹھنے کی کوشش کر تا ہے کہ کوئی دیکھ نہ پائے۔ "بات کیا ہے؟" بردی بیگم در شتی سے کے گی۔ "شکر ہے اس کی جان پچھ گئے۔"

ڈاکٹرے پوچھے تو وہ جواب دے گا۔ ''ول ول۔۔۔۔ شی از آل رائیٹ۔ معمولی شاک کا کیس ہے۔ ٹھیک ہو جائے گا۔'' اور سفید بنگلے کے نوکروں سے پوچھے۔ مگران سے کیا پوچھنا۔ وہ تو نوکر ٹھسرے۔ بے چارے خواہ مخواہ سمے ہوئے ہیں۔

خواه گواه---!

آدھی رات کے وقت سفید بنگلے کاوہ پرو قار سکوت ٹوٹ جاتا ہے اور بیگم کی خواب گاہ سے چنوں کی آوازیس گو شختی کیس سے چنوں کی آوازیس گرنے کپڑے بھاڑ کر مخملی کیس سے باہر نکل آئی ہو۔ اول تو شریف گھرانے کی بیگم کی خواب گاہ سے آدھی رات نے وقت چینوں کا سائی وینا اور پھر بیگم کا نوازش کو پکارنا۔ نوازش ایک معمولی موٹر ڈرائیور۔ نوازش ۔۔۔۔ بیگم کی آواز بیٹیلے میں یوں گو نجی ہے وہ پگار رہی ہو' منتیں کر رہی ہو۔

فوضہ کی چینیں من کربڑی بیگم جاگ پڑی ہے۔ آج پھراس کے ہونٹ ملتے ہیں اور دل وُوب جاتا ہے۔ اور وہ محسوس کرتی ہے جیسے نوازش سامنے کھڑا مونچھ مروڑ رہا ہو۔ نوازش ایک معمولی خدمت گزار اس کے روبرو کھڑا ہو کر مونچھ مروڑے۔اف آپا کی چیخوں کی آواز من کر آسیہ کی آنکھ کھل جاتی ہے اور وہ گھبراکر پھڑے آنکھیں بند کرکے پڑ جاتی ہے جیسے پچھ سناہی نہ ہو۔ جیسے کوئی چیخ ہی نہ رہا ہو۔

زس بیگم کی چیخ من کرایک نظراس کی طرف دیکھتی ہے اور پھراحتیاط سے کاغذی ساپ کی نشانی رکھ کر ناول بند کر دیتی ہے۔ پھر پنجوں کے بل چل کر خواب گاہ کے دروازے کی چنخی کھول کر والیس کرسی پر آ پیٹھتی ہے۔ اور یول مطمئن ہو کر پیٹھ جاتی ہے جیسے بیگم کی چیخ بھری پکار ایک معمولی سی بات ہو۔

بیگم کی چیخوں کی آواز من کر نوازش پہلے تو گھراکر جاگ پڑتا ہے۔ پھر آتکھیں ملے بغیر مسکراتا شردع کر دیتا ہے۔ پھروہ اپنا اودر کوٹ کھونٹی ہے اٹار کرچوڑے شانوں پر ڈال لیتا ہے اور مونچھ مرد ژا ہوا بیگم کی خواب گاہ کی طرف لمبے لمبے ڈگ بھر تاہوا چل پڑتا ہے۔

خواب گاہ میں داخل ہو کروہ شان استغنا ہے بیگم کی چارپائی کے قریب کھڑا ہو کر کھرج آواز میں کہتا ہے۔ ''بیا کم صاحبہ کچھ فکر نہ کرو۔ نوازش تمہارے پاس ہے۔'' بیہ کہتے ہوئے وہ مو پچھ مروڑنے لگتا ہے اور اس کی آنکھوں میں دو دیئے روشن ہو جاتے ہیں۔ نوازش کی آواز سن کر بیگم کی

چینیں بند ہو جاتی ہیں۔ آواز بیٹھ جاتی ہے اور وہ زیر لب مہتی ہے۔ ''نوازش وہ آ رہے ہیں۔ وہ نوازش۔۔۔۔ وہ۔۔۔۔۔۔ '' یہ کہتے ہوئے وہ اٹھنے کی کوشش کرتی ہے۔ ''پڑی رہو بیگم-پڑی رہو۔ ''نوازش تحکمانہ اندازے کہتاہے۔ ''جب نوازش یہاں موجود ہے تو کوئی تمہیں کچھ نہیں کسر سکتا۔ '''نوازش۔۔۔ نوازش۔ '' بیگم کی آواز مدھم پڑجاتی ہے جیسے کوئی پرائیویٹ بات کمہ رہی ہو۔ اس کے ہونٹ ملتے ہیں اور پھر آہستہ آبستہ آبسیں بند ہو جاتی ہیں اور سفید بیٹکلے پرائیک بار پھر کسکوت طاری ہو جاتی ہیں اور سفید بیٹکلے پرائیک بار پھر کسکوت طاری ہو جاتی ہیں اور سفید بیٹکلے پرائیک بار پھر کسکوت طاری ہو جاتا ہے۔

نوازش ایک نظر بیگم کی طرف دیکھتا ہے۔ اس وقت اس کی آنکھوں میں دوشعلے روشن ہوتے ہیں۔ پھروہ پرو قار انداز سے کمرے سے باہر نکل جاتا ہے اور نرس چنخی بند کرکے پھرسے ''فار ابور ایس پی کے مطالعے میں کھو جاتی ہے۔

ساتھ والے کمرے میں آسیہ زورے آنکھیں بند کر لیتی ہے اور پہلو بدلنے لگتی ہے اور بردی کے بیٹی ہے اور بردی کے بیٹر ایک لیتی ہے اور دور کتے رونے لگتے ہیں جیسے وہ واقعہ کی اہمیت ہے واقف ہوں۔ اور نوازش اپنے کمرے میں پہنچ کر لحاف میں بیٹھ کر سگریٹ سلگالیتا ہے اور اے مٹھی میں دبا کر حقے کی طرح کش بھرنے لگتا ہے۔ باربار چنگی بجا کر راکھ جھاڑتے ہوئے ان ح جانے میں گنگتا ہے۔ دواب کون تجھے سمجھائے۔ "

نوازش نے کبھی نہیں سوچا تھا کہ بیگم صاحبہ رات کو ڈر کر چینیں کیوں مارتی ہیں اور خاص طور
پر اس کا نام لے کر کیوں پکارتی ہیں۔ اور پھر جب وہ بیگم صاحبہ کی خواب گاہ میں جا کر اسے تسلی دیتا
ہے تو اس کی آواز من کر کیوں مطمئن ہو کر سوجاتی ہے۔ وہ اس واقعہ کو خصوصی اہمیت نہیں دیتا بلکہ
اب تو وہ اسے ایک ولچیپ تھیل سیجھنے لگا ہے۔ اگرچہ اس کھیل میں وہ اپنے پارٹ کو بے حد اہم
سیجھتا ہے۔ اہم تو سیجھتا ہی ہوا کیو نکہ بیگم صاحبہ پر کسی اور کی آواز کا اگر نہیں ہو تا بلکہ اس کی دیوائی ہوا
اور بھی بڑوھ جاتی ہے۔ البتہ جب بہلی مرتبہ رات کو بیگم نے چینی ماری تھیں تو وہ گھراگیا تھا اور بول
بے تعاشا خواب گاہ کی ظرف بھا گا تھا جیسے نہ جانے کیا ہو گیا ہو۔ لیکن اب اسے معلوم ہے کہ اس کی
آواز من کر بیگم کا ڈر دور ہو جائے گا۔ جبھی تو بیگم کے سامنے جاکر اس کی آواز میں تحکمانہ لہد پیدا ہو
جاتا ہے اور خواب گاہ میں داخل ہوتے ہی وہ ان جانے میں مو ٹچھ مرو ڈرنے لگتا ہے۔

' اس بات کے متعلق سفید بنگلے کے کسی فرد نے بھی نہیں سوچا۔ وہ سب تو گھبرائے ہوئے۔ ہیں۔ البتہ ڈاکٹر نے اس بات پر بہت غور کیا تھا۔ اور غور وخوض کرنے کے بعد اعلان کر دیا تھا کہ اس سانحہ سے بیگم کے ذہن کو جھٹکا لگا ہے اور ابھی وہ شاک کی حالت میں ہے۔ آپ جانتے ہیں' ایک بار ڈاکٹر کچھ سوچ لے تو اس کے لئے مزید سوچنا تاممکن ہو جاتا ہے۔ ڈاکٹر صاحب روزانہ آکر مرایضہ کو 🔾 سابی گڑیا ہونے کے علاوہ فطری طور پر بھی ایک گڑیا تھی۔ سابی زندگی نے تو اس پر صرف رنگ و روغن کیا تھا اور جیتے جاگتے میلے عوام ہے محفوظ رکھا تھا۔ وہ خوب صورت تھی جیسے کہ فطری گڑیاں ہوتی ہیں۔ مگروہ خوب صورتی صرف دیکھنے تک ہی محدود تھی۔ گڑیا خانے نے اس کی جذبات منجمد کر رکھے تھے۔ اور اے ایسی حسین ساکن جھیل بناویا تھا جس میں سطحی امروں کے علاؤہ کوئی مدو

وہ ایک ایسے شریف گھرانے میں پیدا ہوئی تھی جہاں بہت سی گڑیاں مخلی کیسوں میں رہتی مخلی۔ وہ سب مقررہ وقت پر جاہر مقررہ وقت پر ہاہر جاتیں کو میں۔ مقررہ وقت پر ہاہر جاتیں اور مقررہ وقت پر اپنے کیسوں میں پڑ کر سوجاتی تھیں۔ ان کی ہریات مناسب طور پر عمل میں آتی تھی۔ مناسب اور موزوں فقرے انہیں ازبر کرا دیئے جاتے تھے۔ اور مناسب اور موزوں حالت میں وائیس دہراویتی تھیں۔

اس گڑیا سے چند قدموں کے فاصلے پر جیتے جاگتے انسان بھی رہتے تھے۔ گراصول کے مطابق ان کی طرف غور سے دیکھنا مناسب نہ تھا۔ بیرالوگ۔۔۔۔۔ چوکیدارلوگ اور خدمت کارکیااس قابل ہوتے ہیں کہ انہیں غور سے دیکھاجائے۔ ان سے تو صرف خدمت کروائی جاسکتی ہے۔ نوکروں کو چھوڑئے ' یہاں تو عزیز وا قارب کو بھی غور سے دیکھناگناہ تھا۔ غور سے دیکھنا تو ایک غیرممذبانہ فعل ہے جو دخل در معقولات کے متراوف ہے۔ گڑیا گھر میں تو دیکھنے کی بجائے دکھائی دیتے کو زیادہ انہیت حاصل تھی اور وہ سب اس کوشش میں گئے رہتے تھے کہ اچھے اور بیارے نظر آئیں۔

بچپن ہی ہے فوضہ کو گڑیا گھر کے اصولوں کی پوری تعلیم دی گئی تھی۔ صبح سویرے اسے خلاقیا وھلایا جاتا۔ اور اس کے بال بناکررین لگاکر منہ پر پاؤڈر سرخی جماکر تیار کردیا جاتا۔ پھروہ اپنے جسی ایک گلابی گڑیا بغل میں وباکر باغ میں جا بیٹھتی۔ زمین پر نہیں ، بچہ گاڈی میں۔ یابید کی اس کری پر جو اس کے لئے بنائی گئی تھی۔ زمین پر تو خدمت گاروں کے بچے کھیلا کرتے تھے۔ پھراس زمین پر وہ کیے بیٹھ سکتی تھی۔ البتہ تیتری کی طرح وہ باغ میں اوھر اوھر دوڑ سکتی تھی۔ یا مهمانوں کے آنے پر ڈرائنگ روم میں مور کی طرح جل پھر سکتی تھی۔

ڈرائنگ روم کے لئے اے چند ایک خوب صورت جملے سکھا دیۓ گئے تھے۔ مزان اچھے ہیں۔ ہیں۔ بھینک ہو۔ آپ کو نظم ساؤں۔ کیسے اچھے ہیں آپ۔ ڈیڈی ممی اور شب بخیر۔۔۔۔ جیسے خوب صورت جملے۔ ڈرائنگ روم بھا۔ سارا گھرایک ڈرائنگ روم تھا۔ سارا دن وہ ڈرائنگ روم میں رہتی اور پھررات پڑتی تووییں ایک کونے میں اے ایک رشمیں کیس میں اصاطے رکھ دیا جاآ۔

دیکھتے ہیں۔ اس کی نبض مولتے ہیں۔ زبان کا رنگ دیکھتے ہیں۔ ٹونٹیاں لگاتے ہیں۔ دو ایک سوال

پوچھتے ہیں اور پھرٹیکد لگاکر نرس کوہدایت دینے کے بعد اپنا بکس اٹھاکر باہر نکل جاتے ہیں۔

باہر بر آمدے میں بڑی بیگم 'آسیہ اور انجد ان کے انظار میں کھڑے ہوتے ہیں۔ "ڈاکٹر
صاحب۔۔۔" بڑی بیگم انہیں دیکھ کر کہتی ہیں۔ "آج پھرڈاکٹر صاحب۔" اور آسیہ خوف ہے

آنکھیں جھیلنے لگتی ہے۔

"ہوں---" داکٹر صاحب یوں سوچ میں پر جاتے ہیں جیسے اس واقعہ کا گھرسے جائزہ لے رہے ہوں- ایک ساعت کے بعد وہ سر اٹھاتے ہیں- "ٹھیک ہو جائے گا۔ ٹھیک ہو جائے گا۔ گھرائے نہیں-ابھی شاک کا اثر نہیں گیا۔ میں کل پھر آؤں گا۔ خدا حافظ۔"

صرف تین کردار اس واقعہ ہے متعلق اہم تھے۔ پاؤڈر سے تقبی ہوئی ایک معصوم گڑیا' ایک بے جان کلدار گڈااور بالاخر ایک جیتا جاگتانو کیل مونچھ والا میلاساڈرائیور۔

گڑیا یالکل ویسی ہی تھی جیسے مال روڈ پر چلتی پھرتی ہوئی پائی جاتی ہیں۔وہ پاؤڈرے اس حد تک تھی ہوئی تھی جیسے مال روڈ کی گڑیاں ہوتی ہیں۔ اس کے ہونٹول پر بھی سرخی کی آیک تهہ چڑھی رہتی ناکہ آتے جاتے لوگ انہیں نظرانداز نہ کر سکیں۔اس نے بھی نہ سوچاتھا کہ ہونٹوں کو مرخ کرنے ے اس کامقصد کیا ہے اور راہ چلتے لوگ کیول اس کی طرف ویکھنے پر مجبور ہیں۔وہ چپ چاپ موٹر ے باہر نکلتی۔ ایک و قار بھرے اندازے ادھرادھر دیکھتی۔ راہ پہلوں کو اپنی طرف دیکھتے ہوئے اس كى ناك نفرت سے سكرتى اور پھرچپ جاپ شانگ ميں مصروف مو جاتى۔اسے بھى خيال بھى نه آيا تھا کہ سفید چرے کے بس منظراس کے ہونٹ خطرے کانشان ہے ہوئے ہیں اور راہ گیرول کو عورت اور خطرہ دونوں سے دلچیں ہوتی ہے۔ وہ سوچتی بھی کیوں۔ سوچنے کی ضرورت ہی کیا تھی۔ شوہر صاحب جائيداد تق - بنگله تفاد سازو سامان تقاد موثر تقى - ميرير كھاناخود بخود لگ جا تا تھا۔ پرس يوں روبے اگلتا جیسے اللہ دین کاجن تابع فرمان مو-اسے تو صرف میں تکلیف تھی کہ راہ چلتے لوگ اور وہ بھی عام ے لوگ اس کی طرف ایس نگاہوں ہے دیکھتے تھے۔ پاؤڈر تووہ صرف اس لئے لگاتی تھی کہ جلد نرم رہے۔ کاجل کی دھار اس لئے تھینچی تھی کہ بینائی تیز ہو۔ اور ہو نٹوں پر سرخی --- کیکن کیا یہ ضروری ہے کہ ہریات کی وجہ بیان کی جائے۔ چاہے کسی وجہ سے لگاتی تھی۔ بس لگاتی تھی۔ یہ اس کا ذاتی معاملہ تھا۔ جس میں دوسروں کو دخل دینے کا حق ند تھا۔ مال روڈ کی اس گڑیا کے دل میں کسی کے خلاف بغض یا نفرت نہیں تھی۔ الٹا اے نو ان پر ترس آ ٹا تھا۔ اور بازاروں میں گھونے والے عوام کی حالت پر اے سے ول سے افسوس ہو آفغاکہ دیکھنے کے علاوہ انہیں بات کرنے کاسلیقہ بھی نہیں۔ کپڑے پیننے کا دھنگ نہیں اور چلنے پھرنے میں ان کی حرکات کس قدر بھدی ہوتی ہیں۔

پھروہ جوان ہو گئی۔ لیکن اس کی زندگی میں کچھ زیادہ فرق پیدانہ ہوا۔ اگرچہ جہم میں عجیب و
غریب قسم کے اضافے ہو گئے۔ سیدھے خطوط گھوم کر گولائیاں اختیار کر گئے۔ اعتباء پھول گئے۔
گندی رنگ پر سفیدی نے بورش کر دی اور سفیدی میں سرخی کی جھلک پیدا ہو گئی۔ بال بنانے کا
سنا کل بدل گیا۔ کپڑوں کی وضع قطع بالکل تبدیل ہو گئی۔ ان سکہ بند جملوں میں اضافہ ہو گیا جو گفتگو
میں استعمال کئے جاتے تھے۔ وہ ڈرائنگ روم بہت وسیع ہو گیا اور اس میں بہت ہے اور گھرانے بھی
شمال ہو گئے اور بہت سے نئے اجلے گدے اس کے حلقے میں واخل ہو گئے۔ اس کی مسکر اہٹوں میں
شامل ہو گئے اور بہت سے نئے اجلے گدے اس کے جیان ان تمام فروغی باتوں کے باوجود اس کی
زندگی میں کوئی بنیادی تبدیلی واقعہ نہ ہوئی۔ خوش نما کنول کے پھولوں کے علاوہ جو اس نیلی جمیل میں
زندگی میں کوئی بنیادی تبدیلی واقعہ نہ ہوئی۔ خوش نما کنول کے پھولوں کے علاوہ جو اس نیلی جمیل میں
اگر آئے تھے 'اس کی زندگی وہی ساکن جمیل ہی رہی۔ گویا وہ کسی رنگ وار کیانڈر پر چھپی ہوئی

پھر جلد ہی ایک نیا کہدار گڈا ان کے ڈرائنگ روم میں آپنچا اور وہ تجیب ہی نگاہوں سے
اسے دیکھنے لگا۔ اس کی نگاہوں سے فوضیہ کو ڈر لگتا تھا لیکن ساتھ ہی جیب ہی لذت بھی محسوس
ہوتی۔ پھراس گڈے نے تنائی میں اس سے جیب باتیں کرنی شروع کیں۔ ایسے جملے فوضیہ نے
ڈرائنگ روم میں بھی نہ سنے تھے۔ اور اس نے محسوس کیا جیسے اس کہدار گڈے کے آنے سے
ایک نئی انو کھی کھڑی کھل گئی ہوجس سے ایک انو کھی دنیا کی جھلکیاں دکھائی دیتی تھیں۔

اگر چند ماہ کے اندر اندر فوضہ کی فرخ سے شادی نہ ہو جاتی اور اسے مزید کدار گڈوں سے طنے کا انفاق ہو گاتو اسے معلوم ہو جاتا کہ نہ تو فرخ کی باتوں میں کوئی انو تھی خصوصیت تھی اور نہ اس کی نگاہوں میں کوئی انو تھی خصوصیت تھی اور نہ اس کی نگاہوں میں کوئی انو تھی خود ہے حد پر انے اور سکہ بند سخے اور اس کی نگاہیں بھی صرف دکھانے کی تھیں 'دیکھنے کی نہیں جنہیں فرخ نے مسلس عشق سے اپنا رکھا تھا۔ لیکن فوضہ کو ان تفصیلات کے متعلق کچھ معلوم نہ ہوا۔ اسے یہ بھی معلوم نہ ہوا کہ ان کا وہ بن کا وہ سراب ور حقیقت اس لئے تھا کہ اس کی اپنی زندگی میں نئی صورت حال پیدا ہو گئی اور تھی۔ امروں کی می وہ حرکت جو وہ محسوس کرنے گئی تھی 'محض سطی تھی۔ اگر فرخ کی جگہ کوئی اور تھی۔ الروں اس سے آماتاتو بھی فوضیہ کے احساسات وہی ہوئے۔

شادی کے بعد بھی فوضیہ کی زندگی میں کوئی فرق پیدانہ ہوا کیونکہ وہ ایک گڑیا گھرے نکل کر دوسرے میں چلی گئی۔ جہال ویسے ہی ریشمیں پروے لٹک رہے تھے۔ ویسے ہی شوکیس رکھے ہوئے تھے۔ ویسا ہی باغیچہ تھا اور ویسے ہی لوگ تھے بلکہ شادی کے بعد تو وہ بالکل گڑیا بن کررہ گئی۔ اس کے رکھوالوں میں فرخ کا اضافہ ہو گیا جو صبح شام اس کے لئے دروازے کھولتا۔ کرسیاں کھنچتا' جگہ بنا تا'

کوٹ پہنا ہا۔۔۔۔ اس کا پرس اٹھا ہا اور مسکرا کر ڈارلنگ کھنے کے لئے ہروفت تیار کر ہا۔ اس کے علاوہ اپ بیٹیم فوضیہ بن گئی تھی۔ گو فرخ اے فزی کھا کر ہاتھا اور وہ اپنی فزی کو یوں رکھتا جیسے وہ کانچ کی بنی ہوئی ہو اور اگر احتیاط نہ کی تو ٹوٹ جائے گی۔ اے معلوم نہ تھا کہ زیادہ احتیاط ہے ٹوٹنے کی صلاحیت اور بڑھ جاتی ہے۔
کی صلاحیت اور بڑھ جاتی ہے۔

فرخ کے گھر میں پہنی مرتبہ فوضیہ نے نوازش کو دیکھا۔ لیکن اس کے لئے تو وہ محض شوفر تھا' نوازش نہیں۔ اس نے بھی اے دیکھاہی نہ تھااور اے اس بات کاعلم نہ ہوا تھا کہ وہ جسم کا دبلا پتلا ہے۔ اس کا قد بے حد موزوں ہے۔ چھاتی چوڑی ہے اور اس کی نوکیلی مو چھیں اور متبسم آئکھیں بے حد شریر ہیں۔

عام طور پر فوضیہ کو نوازش ہے بات چیت کرنے کی ضرورت ہی نہ پرٹی تھی۔ کیونکہ ہروقت فرخ خود وہاں موجود ہو یا تھا۔ البتہ جب بھی اسے جائیداد کے انتظامات کے سلسلے میں کراچی جانا پر تا اور فوضیہ سفید بنتگلے میں اکیلی رہ جاتی تو اسے نوازش کو بلاتا پڑتا تھا۔ باہر پورچ میں پنجوں کے بل کھڑے اسے چلاتے دیکھ کرایے معلوم ہو تاجیے کوئی پالتو کو کل تو ہو او ہو کی رٹ لگارہی ہے۔

نوازش اس کی آواز من کر اطمینان سے سگریٹ کے چند آخری کش لگاتا اور پھراوور کوٹ شانوں پر وال کرسیٹی بجاتا ہوا بیکم صاحبہ کی طرف دیکھے بغیر سیدھا گیراج کی طرف چل دیتا۔ اس نے کھی بھی بیگم سے بوچھنے کی تکلیف نہ کی تھی۔ دکیا تھم ہے حضور؟" نہ ہی بھی اس نے اسے حضور کما تفاد گیراج سے گاڑی نکال کروہ بورچ میں لاکھڑا کرتا اور پھرچپ چاپ سگریت پہتے ہوئے انتظار کرتا۔

نوازش فطری طور پر موٹر ڈرائیور تھا۔ اس کے کردار میں استغنا کاعضر حادی تھا۔ چتا ہوں تھا جیسے بادلوں کا دیو تا زمین پر آگیا ہو۔ یوں موٹر چلا تا تھاجیسے وہ اس کے ہاتھوں کا آیک کھلونا ہے۔ حرکت اور رفتار کے سلسلے میں اس کی ذہنیت خانہ بدوش کی سی تھی۔ اس نے بھی محسوس نہ کیا تھا کہ وہ بیگم یا صاحب کا ڈرائیور ہے۔ اس کے برعکس وہ سمجھتا تھا کہ وہ موٹر کا ڈرائیور ہے جو اس کے اشاروں پر چاتی ہے۔

جمبی تو نوازش کی شخصیت میں "جی حضور" کی جھلک تک نہ تھی۔ اس کی آنکھوں میں ہر وقت چبک امراقی ۔ ہونٹوں پر ایک فلمی وھن کھیلتی۔ اور گردن کے زاویہ سے لاپرواہی نمایاں رہتی۔ اس نے بھی بیگم کو غور سے نہ دیکھا تھا۔ اور نہ اسے اہمیت دی تھی۔ اس کے نزدیک وہ عورت نہیں بلکہ صرف صاحبہ تھی۔ اس کی طرف دیکھ کر اس کی آنکھوں میں بھی وہ مسکراہٹ نہ جبکی تھی جو عورتوں کو دیکھ کر آپ ہی آبسال کی آنکھوں میں بھلک آتی تھی۔

m

ممکن ہے فوضیہ نے دل میں شعوری طور پر اس کا اعتراف کئے بغیر نوازش کی بے چوائی کو محسوس کیا ہو مگر اس نے بھی اس کا اظہار نہ کیا تھا۔ ایک نوکر کے متعلق سوچنا اس کے نزدیک مناسب نہ تھا۔ صرف ایک بار اس نے نوازش کے خلاف غصہ محسوس کی تھا۔ اس روز اس کے احساسات مجروح ہو گئے تھے۔ اس کی توہین ہو گئی ہو اور وہ آدھ گھٹے تک بل کھاتی رہی تھی۔

ان دنوں فوضیہ نے موڑ چلانے کی مثق شروع کرر تھی تھی۔ اس روز ایک ویران مؤک پر خود موڑ چلارہی تھی۔ ساتھ والی سیٹ پر نوازش بیٹھا پی ہی دھن میں مونچھ مرو ژرہاتھا۔ موڑ پر ایک تانگے کے آجانے سے د فعنا افوضیہ کے ہاتھ کا نے۔ موٹر نے جھٹکا کھایا۔ فورا "دو بھدے بھدے ہازو اس کے گرو حاکل ہو گئے اور اس کے ہازوؤں اور ہاتھوں پر نوازش کے ہازوؤں کا بوجھ پڑ گیا اور اس کے گرو حاکل ہو گئے اور اس کے ہازوؤں اور ہاتھوں پر نوازش کے ہازوؤں کا بوجھ پڑ گیا اور اس کا جمم گرونت بین آگیا۔ در دھکا دے کر فوضیہ کو پرے دروازے بین و تھیل دیا ور خوداس کی جگہ لے لی۔ اور بات کے بغیر موٹر چلانا شروع کر دیا۔ چر بی دروازے بین وہ یوں بے پروائی سے ایک فلمی دھن گئٹنانے لگا جسے پچھ ہوا ہی نہ ہو۔ جسے اس کے ساتھ والی سیٹ پرکوئی بیٹھائی نہ ہو۔

وہ پہلا روز تھاجب فوضیہ نے محسوس کیا کہ وہ بیٹم صاحبہ نہ تھی بلکہ ایک گڑیا تھی جے ایک یہ تیزنوکرنے زمین پر پھینک ویا تھا۔

اس کے بعد فوضیہ نے پہلی مرتبہ غور سے نوازش کی طرف دیکھا تھا اور محسوس کیا تھا کہ وہ نوازش تھا 'شوفر نہیں۔"کتنا برتمذیب ہے۔" اس نے دل میں کما تھا۔ اس کے بعد فوضیہ اس واقعہ کو بھولنے کی کوشش میں کھو گئی تھی۔

انہیں دنوں فرقہ وارانہ فسادات شروع ہو گئے۔ بچوم جلوس کی صورت میں مرکوں پر گشت رگاتا تھا اور آیک مخصوص فرقے کے خلاف نعرے لگائے جاتے تھے۔ رات کے وقت شور و غل بلند ہو گا۔ اشتعال آگیز نعروں کی آوازیں آئیں اور پھر پکڑلو کا ہنگامہ برپا ہو جاتا۔ آگرچہ نہ تو فرخ اس مخصوص فرقے سے تعلق رکھتا تھا اور نہ فوضیہ اور انہیں اس سلسلے میں کوئی خدشہ نہ تھا۔ پھر بھی ان دونوں کو عوام کی اس بدتمیزی پر غصہ آتا تھا۔ فرخ شور و غل من کر غصے سے بھوت بن جاتا۔ "

جنگی۔ " وہ وانت بھینچ کر کہتا۔ "انہیں گوئی سے ختم کر دیتا چاہئے۔ بدتمیز دیوانے۔۔۔۔!" لیکن رات کے وقت جب بھی آوازیں بہت قریب آجاتیں تو وہ غصے کا اظہار کرتا بھول جاتا اور خوف سے کا نئیے لگتا۔ "نہ کیا حمادت ہے۔ فزی ادھر آجائیں تو وہ غصے کا اظہار کرتا بھول جاتا اور خوف سے کا نئیے لگتا۔ "نہ کیا حمادت ہے۔ فزی ادھر آجاؤ۔ اور ادھر دیکھو۔ آگر یہ لوگ بنگلے کی طرف آجائیں تو ہم ادھر سے نوکروں کے کوار ٹرز کی طرف جائیں گے۔ وہ جگہ محفوظ ہے سمجھیں بیگم۔ ان نے ادر ادھر سے نوکوں کے کوارٹرز کی طرف جائیں گے۔ وہ جگہ محفوظ ہے سمجھیں بیگم۔ ان نادیوں کا کوئی اعتبار نہیں۔ ان کا مطلب تو لوٹنا۔ پوئنا۔ نہ بہب تو محض دکھلاوا ہے۔ کیفیہ۔" وہ ڈیر

اب کہتا کہ کوئی میں نہ لے۔ فوضیہ حیران ہوتی تھی کہ صبح کے وقت فرخ اس قدر غصہ دکھا تاہے لیکن رات کو چھپنے کے لئے کونے تلاش کر تاہے۔ بسرطال وہ معمولی می حیرانی محسوس کرتی اور اسے بھول جاتی۔ کیونکہ اسے خود فسادیوں کے خلاف غصہ آتا تھا۔ اس لئے کہ وہ ان اصولوں سے منحرف ہو رہے تھے جن کے تحت فوضیہ کو تربیت دی گئی تھی۔

پھر فرخ کو کراچی ہے ایک ضروری بلاوا آگیا۔ جانے سے پہلے اس نے فوظیہ کو ہدایات دیں۔
" فزی ان شریبندوں کی قطعی پروانہ کرتا۔ یہ ذلیل لوگ تمہارا پچھ نہیں بگاڑ سکتے۔ سمجھیں۔۔۔۔
اگر ضرورت پڑے تو پولیس کو فون کرویتا اور اگر وہ بنگلے میں آ داخل ہوں۔ اول تو ان کی جرات نہیں
ہو سکتی 'لیکن ایسا ہو ہی جائے تو تم نو کروں کے کوارٹروں میں چلی جاتا۔ میں انہیں ہدایات دے جاؤں
گاور چوکیدار اور شوفر یمیں بنگلے میں کونے والے کمرے میں سونجی گے۔ سمجھیں ڈارلنگ۔ "

فرخ کے جانے کے بعد اس رات جوم کاشور غوغاس کر فوضیہ جاگ پڑی۔اور گھراکراس نے چلانا شروع کر دیا۔ ''چوکیدار' چوکیدار۔'' جوم کاشور قریب آ باکیا۔ وہ گھراگئی۔اس حد تک گھراگئی کہ وہ تمام اصول بھول گئی۔ ''نوازش۔۔۔۔ نوازش۔''اس نے پہلی مرتبہ اس کانام پیکارا۔

شانوں پر بے پروائی سے کوٹ ڈالے نوازش ایک شان استغنا سے اس کی خواب گاہ میں داخل ہوا۔ "نوازش ۔۔۔۔ نوازش۔ "وہ چلانے گی۔ "وہ۔۔۔۔ وہ۔ وہ آرہ ہیں۔ وہ" "چلاؤ نہیں بیگم صاحبہ۔" اس نے در شتی سے ڈائنا۔ "اگر انہوں نے آواز من لی تو۔۔۔۔ "اس کی ڈائٹ سے وہ لو کھلا گئے۔ لیکن بچوم کا شور قریب تر آ چکا تھا۔ اس لئے اس کا غصہ ڈر میں تبدیل ہو گیا۔ "وہ آ رہ ہیں۔ وہ آرہ ہیں۔ "وہ آ لیک ہوئی آواز میں بولی۔ "میں لولیس کو فون کرتی ہوں۔ "وہ ٹیلی دون کی طرف بھاگی۔ نوازش اس کا راستہ روک کر کھڑا ہو گیا۔ "چپ کرو بیگم صاحبہ وہ من لیس نون کی طرف بھاگی۔ نوازش اس کا راستہ روک کر کھڑا ہو گیا۔ "چپ کرو بیگم صاحبہ وہ من لیس کے۔" وہ غرایا۔ اس ساکن تیلی جھیل میں پہلی مرتبہ ایک طوفان ایل آیا۔ گویا ایک بہت بری بلونی ساکن شیلے بینی کو بلونے گئی تھی۔

غصے میں اس نے جھنگ کر اپنے ہاتھ چھڑا گئے۔ اور ساتھ والی کری پر جا بیٹی۔ نوازش نے ایک شان استغنا سے سگریٹ سلگایا۔ اسے مٹھی میں تھام کر حقے کی طرح دو کش لگائے اور پھر کھلے دروازے میں باکر کھڑا ہوا جیسے کچھ ہواہی نہیں۔

جوم سفید بنگلے میں داخل ہو گیا۔ ان کے نعروں سے خواب گاہ میں رکھی ہوئی چڑیں لرزئے لگیں۔ نوازش کو دروازے میں بے خری سے دیکھ کر بیگم نے ایک جست عقبی دروازے کی طرف بھری۔ "میں نوکروں کے کوارٹروں میں۔ "ابھی اس کے منہ سے پورا جملہ نہ لکلا تھا کہ نوازش نے لیک کراہے بچے کی طرح اٹھالیا اور بستریر دے مارا۔ "چیکے سے پڑی رہو بیگم۔"وہ غصے بولا۔

ی نہ ہوں۔ تندن کے دیو تاکی روغنی مسکر اہلیں اور بھی دل آویز ہو سکئیں۔ جیسے وہ بھی دھندلی پڑی ہی نہ ہوں۔ کلدار گڈا دروازے کھولتارہا' معصوم گڑیا خوب صورت اور ساکن نیلی جھیل میں رنگ دار مچھلی کی طرح تیرتی رہی۔ چھ ماہ گزرگئے۔

پھرایک روز فرخ نے آگر فوضیہ ہے کہا۔ "ہم کراچی جارہے ہیں۔ تم ساتھ چلوگی ڈارلنگ۔ ہم کل میل میں روانہ ہوں گ۔ شوفر کو ساتھ لے جائیں گ۔" فرخ کا آخری جملہ فوضیہ نے نہ سا۔ وہ اے سننا چاہتی نہ تھی۔

اگلے روز وہ اس میل میں سوار ہو گئے جے بھمپر پر اس تباہ کن حادثے ہے دو چار ہونا تھا۔

یکند کلاس کے چھوٹے ڈیے میں سارا دن کلدار گڈے کی نگاہیں گڑیا گے گرد گھومتی رہیں۔ اور
روغنی گڑیا کا جہم چانا رہا۔ چروہ لیٹ گئے۔ سینڈ کلاس کے سپر قگ انہیں تھپکنے لگے۔ و نعتا" ایک
خوفناک دھاکہ ہوا۔ وہ جاگ پڑی۔ سامنے مرخ شعلے لیک رہے تھے۔ ان شعلوں نے فرخ کو لپیٹ
میں لے رکھا تھا۔ اس کا چرہ موت کی گرفت میں بھیانک ہو رہا تھا۔ فوضیہ نے کوشش کی کہ وہ چیخ مار
کر جاگ پڑے۔ وہ اسے خواب سمجھتی تھی۔ گراس کے حلق میں گویا آواز نہ تھی۔ شعلے تیزی ہے
کر جاگ پڑے۔ وہ اسے خواب سمجھتی تھی۔ گراس کے حلق میں گویا آواز نہ تھی۔ شعلے تیزی سے
اس کی طرف بڑھ رہے تھے۔ چھرد فعتا"دھڑام سے گاڑی کا دروازہ کھل گیااور نوازش اس کی طرف
لیکا۔ ''نوازش۔۔۔۔''اس نے چیخ ماری اور بے ہوش ہوگئ۔

چھ ہاج بعد وہ پہلا دن تھا جب اس نے نوازش کو دیکھاتھا۔ نوازش نے اسے اٹھالیا اور دیوانہ وار بھاگا۔ جب اسے ہوش آیا تو نوازش مونچھ مروڑتے ہوئے اس سے کمہ رہاتھا۔ "تم فکر نہ کرو بیگم۔ جب تک میں تمہارے پاس ہوں......"وہ پھرہے ہوش ہوگئ۔ دو سری دفعہ جب اسے ہوش آیا تو وہ ہیتال میں تھی اور نوازش دروازے میں نرس کے پاس کھ امونچھ مروڑ رہاتھا۔

جو ہے کہ جب تک نوازش موجود ہے ' کسی میں جرات نہیں ہے کہ۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔ نوازش کی اس گرفت نے نہ جانے کیا کر دیا۔ کسی انجانے شعلے سے بھڑک کر انگارے اڑے اور پھر سون کرکے بانی میں جاگرے۔

بسترپر گرتے ہی وہ نقابت محسوس کرنے گلی جیسے صدیوں کی بیار ہو۔ نیلی جھیل کا وہ طوفان ختم ہو چکا تھا اور گویا ایک لاش کنارے پر آگلی تھی۔ اب اسے خوف و خطر کا کوئی احساس نہیں رہا تھا۔ باہر جموم چلا رہا تھا۔ لیکن وہ یوں نوازش کی طرف غورے دیکھ رہی تھی جیسے وہ جموم سینما کے پردے کا جموم ہو۔ نوازش اطمینان سے کھڑا سگریٹ پی رہا تھا۔ پھرد فعتا "وہ چلایا۔" او بنگلے سے باہر نکل جاؤ۔ میں کہتا ہوں 'فکل جاؤ۔ کوئی نہیں ہے یمال۔ جاؤ۔"

جوم باہر نکل گیا۔ بنگلے پر موت کی ہی خاموثی چھاگئی۔ نوازش نے ایک نیاسگریٹ سلگایا۔ اور پھر فوضیہ کی طرف و کیجے بغیر بولا۔ ''تم ہے جو کہا ہے بگیم کہ جب تک میں یہاں ہوں' کوئی تمہاری طرف آ تکھ اٹھا کر نہیں و کیجہ سکتا۔ بے فکر ہو کر سوجاؤ۔ ضرورت ہو تو جھے بلالیتا۔ کنڈی لگالو۔ ''اس کی آواز میں تحکم تھا۔ انداز میں استغنا تھا۔ فوضیہ اس کی بات بن کر یوں کنڈی لگانے کے لئے اٹھی جیے و فعتا '' بیگم ہے باندی بن گئی ہو۔ پھرویر تک وہ چارپائی پر پڑی رہی جیے چوار کے بغیر ناؤ ساکن سمندر یر بھے جارہی ہو۔

ضج سویرے جب وہ بیدار ہوئی تو اس کے اردگر دایک بجیب لٹاپٹا جمان بکھ اپڑا تھا۔ نیلی جمیل میں ادھرادھ گڑیا گھرکے عکڑے ہمہ رہے تھے۔ اصولوں اور قاعدوں کے بت ہے جان پڑے تھے۔ تہذیب وہ تدن کے دیو تا اوندھے منہ پڑے تھے۔ دیر تک وہ اس ویرانی کو دیکھتی محسوس کرتی رہی۔ بھرد فعتا" اے یاد آیا کہ وہ فوضیہ ہے۔ اور آیک تہذیب یافتہ سوسائٹ سے تعلق رکھتی ہے۔ خوف ناک عزم سے وہ اٹھ بیٹی ۔ آیک شدید کوشش سے اس نے اپنے ذہن سے اس ویرانے کو حرف غلط کی طرح منا دیا۔ اور اس شب کے واقعات کو اپنے ذہن کی گرائیوں میں دفن کرکے اپنے آپ کو مخفوظ کر لیا۔ اور معا" وہی گڑیا گھر اس کے اردگرد معلق ہو گیا۔ اصولوں کے بت پھرسے قائم ہو گئے۔ تہذیب و تدن کے دیو تا مسکرانے لگے۔

فرخ کی واپسی پر فوضیہ کو یاد بھی نہ تھاکہ اس شب کیا واقعہ ہوا تھا۔ اس لئے فرخ کو بتانے کا سوال ہی پیدا نہ ہو تا تھا۔ باقی رہا نوازش۔۔۔۔ لیکن وہ کسی نوازش کو نہیں جانتی تھی۔ البتہ وہ شوفر۔۔۔۔ گر اب اے موثر میں پیلھنے سے کوئی ولچیسی نہ رہی تھی۔ پھر شوفر کون۔۔۔۔ کیسا شوفر۔۔۔۔؟

چھ ماہ گزر گئے۔اصول اور قاعدوں کے بت اپنی اپنی جگہوں پر براجمان رہے جیسے بھی گرب

کھے ہوائی نہ ہو۔ جیسے گڑیا گھرجوں کاتوں قائم ہو۔

دودهياسورا

شہرے دور گرینڈ ٹریفک روڈ کے کنارے پر درختوں کے جھنڈے کے پنچ وہ ایک مختر سا
جہرستان تھا۔ اس میں صرف میں چچیں قبرس تھیں۔ جن میں بیشتر کچی تھیں۔ پختہ قبروں میں
صرف دویا تین نئی معلوم ہوتی تھیں اور ان میں سے ایک سفید ٹائیلوں کی بنی ہوئی تھی۔ اس مختر
قبرستان کے غربی کنارے پر ایک مجد تھی۔ جس کے باہر چو ترا سابنا ہوا تھا۔ مشرقی کنارے کے
سرئک کے پاس بس شینڈ کابورڈ آویزال تھا۔ جس کے پاس ایک کچے کمرے میں چائے کا شال تھا۔
قبروں پر ورختوں کے سوکھ ہے بھرے پڑے تھے۔ آسان پر باول جمع ہو رہے تھے۔ اور
قریب ہی پہاڈی تالہ جو جائی کے نام ہے مضہور تھا شور مچاتا ہوا بہہ رہاتھا۔ ان ٹیڈ منڈ ورختوں سلے
قریب ہی پہاڈی تالہ جو جائی کے نام ہے مضہور تھا شور مچاتا ہوا بہہ رہاتھا۔ ان ٹیڈ منڈ ورختوں سلے
قریب ہی بہاڈی تالہ جو جائی کے نام ہے مضہور تھا شور مچاتا ہوا بہہ رہاتھا۔ ان ٹیڈ منڈ ورختوں سلے

پتلا دبلا نوجوان منہ میں پائپ دبائے پتلوں کی جیبوں میں ہاتھ ٹھونے اضطراب بھرے انداز سو کھے پتوں پر مثمل رہا تھا۔ شملتے شملتے وہ رک جا آاور ایک نظرغور سے قبروں کی طرف دیکھتا۔
اس کا ہونٹ ڈھلک جاتا۔ پائپ اور کوٹ کی اوپر والی جیب پر جھانکتا۔ پھروہ آئھیں اٹھا کر آسان کی طرف دیکھتا اور ایک لمبی آہ بھر کر پھرے اضطراب بھرے اندازے شکلنے لگتا۔

مونچھوں والا او هطرعمر کا مخص درخت سے ٹیک لگائے آسان پر تیرتے ہوئے بادلوں کی طرف دکھے رہاتھا۔ اس کی بڑی بڑی بری جاذب نظر آئکھیں ڈیڈ بائی ہوئی تھیں۔ اس کے ہونٹ یوں بند تھے جیسے ڈر تا ہو کہ انہیں کھولا تو اس کاراز فاش ہو جائے گا۔ اس کے ہاتھے پر کرب بھری توری چڑھی ہوئی تھی جیسے بند ہونٹوں کی وجہ سے دل کاتمام تر دکھ سمٹ کر پیشانی پر آگیا ہو۔ ہر چار پانچ منٹ کے بعد شدت جذبات سے جھر جھری سے لیتا اور پھرچونک کر مڑتا اور غور سے قروں کی طرف حرت سے مشدت جذبات سے جھر جھری سے لیتا اور پھرچونک کر مڑتا اور اس کے گالوں پر ایک آنسووں ڈھلک آتا جے چھپانے کے لئے وہ پھرسے آسان کی طرف وکھنے لگا۔

مرض بردهتا جائے 'وواکرنے کے باوجود بردهتا جائے۔"

''عجیب بات ہے۔''اچکن پوش پزرگ نے سراٹھاکر پہلی مرتبہ دیلے پتلے مضطرب نوجوان کی 🎶 طرف غورے دیکھتے ہوئے کہا۔

بس شینڈ کے اس مختصر سے چائے خانے میں خاموثی چھا گئی۔ باہر ہوا در ختوں کے اس جھنڈ میں کراہ رہی تھی۔ چیخ رہی تھی۔

باہر در ختوں کی شہنیوں میں گرتی ہوئی بوندیاں یوں سنائی دے رہی تھیں جیسے کوئی ہوئیاں لے رہا ہو۔ دور جاتی ندی بین کر رہی تھی۔ کمرے میں ایھن پوش سرجھکائے بیشا تھا۔ کھدر پوش غور سے میزکی طرف گھور رہا تھا اور مو خچھوں والا اوھیڑ عمر کا ہخض ڈیڈبائی ہوئی آئکھوں سے کمرے کی دیوار کے پار نہ جانے کیاد کچے رہا تھا۔

''ہاں جادو۔'' وہلا پتلا نوجوان بولا۔ ''اس نے بچھ پر بچپن سے ہی جادو کر رکھا تھا۔ اور۔۔۔
اور جب میں نے ہوش سنجالا' میں اس کے پیچھے بیچھے گود کے کتے کی طرح پھر تا رہتا تھا۔ جہاں بھی وہ
جاتی' میں اس کے پیچھے جاتا۔ وہ کسی سے ملنے کے لئے گھر کے اندر چلی جاتی تو میں دہلیز پر بیٹھ جا آ اور
انظار کیا کر ناکہ کب وہ باہر نکلے اور میں اس کے پیچھے بیچھے چل سکوں۔ وہ چوبارے میں بیٹھ کر سویٹر
انظار کیا کر ناکہ کب وہ باہر نکلے اور میں اس کے پیچھے بیٹھے چل سکوں۔ وہ چوبارے میں بیٹھ کر سویٹر
ائی تو میں اس کے سامنے چوکی یا پھر بر بیٹھ رہتا۔ وہ ہنڈیا پکانے میں مصروف ہوتی تو میں دیوار کے

گفتے ہوئے جہم کانوجوان کھدر کے کرتے اور پاجامے میں ملبوس تھااور ایک برے سے بھر پر آلتی پالتی مار کر بیشا ہوا تھا۔ اس کا سر منڈا ہوا تھا۔ آئکھیں گویا انگاروں کی طرح روشن تھیں۔ چھاتی تنی ہوئی جیسے اسے سانس لینے میں بھی لذت محسوس ہو رہی ہو۔ اس کے انداز میں ایک مجیب بے نیازی تھی۔ ایک بے نام می انبساط۔ اور چپ چاپ گویا بے تعلقی سے قبروں کی طرف دکھے رہا تھا۔ ویکھتے دیکھتے اس کے ہونٹوں پر ایک مسکر اہٹ می آجاتی۔ اور اس کے چرب پر دودھیا سورا پھیل جاآ۔

. مجد کے چپوتر بر اچکن میں ملبوس ایک پاکیزہ صورت معمر آدمی دوزانو بیشاز برلب خشوع سے کچھ بڑھ رما تھا۔

ب کی برا ہے۔ قبرستان کے چھپے شال میں دور ٹیلے پر ایک گاؤں کے چند مکانات شام کے دھند لکے میں لیٹے ہوئے تھے اور اس سے پرے شمر کے مینار اور فلک بوس عمار توں کا ایک ڈھیرسالگا ہوا تھا۔

و نعتا "سارے "سان پر بدلیاں چھاگئیں اور بوندیں پڑنے لگیں اور وہ چارول قبرستان سے
بس سینڈ کے مختصر ہے چائے خانے کی طرف بھا گے۔ چائے خانے کا کمرہ بہت چھوٹا تھا۔ جس ہیں
صرف ایک لمبا بینچ ایک کری اور ایک لمبی میز پڑی ہوئی تھی۔ وہاں پہنچ کروہ سب دیر تک خاموش
میٹھے رہے۔ مونچھ والے نے کوئی بات کرنے کی غرض سے پتلے و بلے نوجوان سے کما۔ "معلوم ہو تا
ہے آپ کو بہت صدمہ برداشت کرنا پڑا ہے۔ کتنے مضطرب ہیں آپ بھائی صاحب۔"

"مضطرب" پینگے دیلے نوجوان نے دہرایا۔ "نہیں۔" نہیں۔" وہ اضطراب بھرے انداز میں مضطرب تو نہیں۔ میری روئیداد میں کے آپ؟" وہ بولا۔ اور پھرجواب کا انظار کئے بغیر بی اپنی کتھاستانے لگا۔ انظار کئے بغیر بی اپنی کتھاستانے لگا۔

" میں اس بات کا دکھ ضرور ہے کہ وہ جوانمرگی کا شکار ہوگئی۔ اور آج اس قبرستان میں منی اس جھے اس بات کا دکھ ضرور ہے کہ وہ جوانمرگی کا شکار ہوگئی۔ اور آج اس قبرستان میں منی کے ڈھیر تلے بے بس پڑی ہے۔ مگر جہال تک میرا تعلق ہے میں خوش ہوں۔ ججھے تو یہ خوشی ہو ہے کہ میں اس سحر سے نکل آیا ہوں۔ اف کس قیامت کا سحر تھا۔ جیسے کسی نے جادو کر رکھا ہو۔ ہاں وہ جادوگرنی تھی۔" وہ خاموش ہوگیا۔ اور ان جانے میں بجھے ہوئے پائپ کے لمبے لمجے کش لینے لگا۔ کھدر پوش نے مسکر اکر اس کی طرف دیکھا اور زیر اب بولا۔" آپ کو اس سے محبت ہوگی؟" دمجیت۔" پتلا دبلا نوجوان چلیا۔" جمجھے معلوم نہیں لیکن محبت ایسی تو نہیں ہوتی۔ نہیں موتی۔ نہیں موتی۔ نہیں۔ وہ تو ایک میشت جذبہ ہے جو اطمینان اور تسکین کا باعث ہوتا ہے۔" پھروہ یوں بولنے لگا جسے دیں۔ شعر تھا کہ کوئی اسے چھیڑے۔"اور یہ۔۔۔۔۔ تو ایک بیاری تھی۔ ہاں بیاری۔ ایک ایسی بیاری جس کے تحت مریض خود چاہتا ہے کہ وہ شفایاب نہ ہو۔ اور ایسے حالات پیدا کر لیتا ہے کہ وہ شفایاب نہ ہو۔ اور ایسے حالات پیدا کر لیتا ہے کہ وہ شفایاب نہ ہو۔ اور ایسے حالات پیدا کر لیتا ہے کہ

کی نوعیت کی عملی حقیق کرنے پر اکسارہی تھی۔ پھرایک روز شام کے وقت جب ہم دونوں کمرے میں اکیلے اگرچہ دور دور بیٹھے تھے تو اس کے والد صاحب کی کھنکھار سائی دی۔ وہ دیوانہ وار اٹھی اور میرا بازو پکڑ کر تھییٹ کر کمرے کے کونے میں لے گئی اور مجھے الماری کے پیچھے ٹونس دیا۔ وہ پہلا دن تھاجب اس معصوم شرارت پر سازش کی میرلگ گئی۔" وہ خاموش ہو گیا۔ اور دردازے کے باہر گرتی ہوئی بوندیوں کو غور سے دیکھنے میں کھو

کے کھل جانے ہے ڈر تاتھا۔ مجھے معلوم نہیں تھا کہ راز کے کھلنے کاڈر پیدا کرکے دراصل وہ مجھے راز

کچھ در کمرے میں خاموثی طاری رہی۔ ایکن پوش بزدگ پھرے سر جھاکرورد کرنے میں معروف ہوگیا۔ مو مجھوں والا ادھیر عمر کا مرد اضطراب بھرے انداز میں ہونٹوں پر زبان پھیرنے میں معروف ہو جاتا۔ آخر وہ بے اختیار ہو کر بولا۔ "پھر ایساری کھرکیا ہوا؟"

"پھر۔۔۔" پتلا دہلا نوجوان چو نکا۔ "پر۔۔۔" اس وقت آسے احساس ہوا کہ وہ اپنا قصہ بیان کر رہا تھا۔ "اوہ۔۔۔ ہاں۔" وہ چلایا۔ "پھر کیا ہونا تھا۔ وہی ہونا تھاجو وہ چاہتی تھی۔ اور کیا ہو ساتھ لگ کر کھڑا ہو رہتا۔ وہ سکول جاتی تو بیش سکون کے دروازے تک اس کے پیچھے بجھے جاتا۔ پھر سکول میں داخل ہوتے وقت وہ مڑکر میری طرف دیکھتی اور اس کی آنکھوں میں ایک شریر مسکراہٹ چکتی۔ اور جھے ایسا محسوس ہو تاکہ اس کی شرارت میں 'میں اس کے ساتھ شریک ہول۔ سویٹر بنتے ہوئے ' تاگا تو ڑتے وقت یا سلائی پر دھا گے سمیٹتے وقت جھے وہاں پٹھے دیکھ کر وہ مسکراتی۔ وہی مسکراہٹ جھے اس مسکراہٹ جھے اس بات پر اکساتی تھی کہ میں گود کے گئے کی طرح اس کے پیچھے پیچھے پھروں۔ بس وہی مسکراہٹ جھے اس بات پر اکساتی تھی کہ میں گود کے گئے کی طرح اس کے پیچھے پیچھے پھروں۔

گھر کے سب لوگ اسے اس بات پر چھٹرا کرتے تھے۔ میری ماں بھی ہنس کر اس سے بوچھا کرتی تھے۔ میری ماں بھی ہنس کر اس سے بوچھا کرتی تھے۔ میری ماں بھی ہنس کر اس سے بوچھا ہے۔ کرتی تھی۔ "اب لڑک کو گیا ہے۔ پلے کی طرح تمہارے پیچھے پیچھے پھر تا رہتا ہے۔ "کوئی کتا۔ "پید لڑکا تو اپنی ماں کے ہاتھوں سے بھی نکل گیا۔" لیکن ان ونوں میں ابھی پی بی تھا۔ اس لئے لوگ بات کرکے ہنس پڑتے تھے اور بس۔ وہ خود بھی ہنسا کرتی اور بھی بھی میرے قریب آ کر میرے منہ پر ہلکا ساتھپٹرمار کر گہتی۔ "کیوں رے بھے میرے پیچھے پھرنے میں مزہ آتا ہے کیا؟" اور پھر ایک جیب می نگاہ میری طرف ڈال کر دہراتی۔" مزہ آ ہا ہے؟" اس کے کئے کا انداز ایسا ہو تاکہ میں ایک مزے بھری جھر بھر کے موس کر تا اور اس کی اور اس کی اور اس کی کو بتاتا نہیں کہ اس مزے بھری شرارت کی چمک کی وجہ سے میں محسوس کر تا جیسے وہ کہ رہی ہو 'او نہوں کس کو بتاتا نہیں کہ اس مزے بھری شرارت میں ہم دونوں برابر کے شریک ہیں۔ برابر کے ۔۔۔۔ چپ۔"

و بلے پتلے نوجوان نے آیک شدید جھرجھری لی۔ اور پھر جیبوں کو شول کر دیا سلائی ثکالی اور ماچس جلاکر پائٹ کے لیے شروع کر دیئے۔ اچس بوش بزرگ اپنا درد بھول چکے تھے۔ اور منہ کھولے دبلے پتلے نوجوان کی طرف دیکھ رہے تھے۔ مو چھول دالا ادھیڑ عمر کا مرد ہو شوں پر زبان پھیررہا تھا۔ کھدر پوش ہاتھوں کے پیالے بیس ٹھوڑی رکھے گھری سوچ بیس پڑا تھا۔ باہر ٹین کی چھت پر بوندیاں گویا یوں جلتر نگ بجارہی تھیں جینے کوئی مغنی مزے بیس آیا ہو۔

"اس مزے کی وجہ سے میں اپنی عمرے پہلے ہی جوان ہو گیا۔" پتلا وہلا نوجوان بولا۔ "میرا مطلب ہے ، بجین ہی میں جوانی شرارت گویا مجھ پر مسلط ہو گئی۔ اسے بھی اس حقیقت کا احساس تھا اور وہ اس بات پر ہساکرتی تھی۔ اس کی ہنسی میں طنز نہیں ہوتی تھی۔ او نہوں۔ جیسے مصور اپنے نقش کو دکھ کر مسکراتا ہے۔ وہ عمر میں مجھ سے تقریبا" پانچ سال بردی تھی۔ لیکن اس کی اس رازدارانہ مسکر اہٹ نے گویا مجھ میں بلوغت کا خمیر پیدا کر دیا تھا اور میں اپنے آپ کو اس کا ہم عمر سجھنے لگا تھا۔" کچھ دریر خاموش رہنے کے بعد وہ بھر بولا۔ "پھراس کی مسکر اہث کاوہ رازدارانہ رنگ گویا اس

کچھ در خاموش رہنے کے بعد وہ گھر بولا۔ ''پھراس کی مسکر اہب گاوہ رازدارانہ رنگ لویا اس کی آنکھوں سے رس رس کر ہنے لگا۔ حتیٰ کہ اس کی ہر حرکت اس رنگ میں شرابور ہو گئی

m

فاوند گھریر نہ تھا میں ناگمال اس کے روبرو جا کھڑا ہوا۔

بجھے دیکھ کر پہلے وہ گھراگئ لیکن جلد ہی سنبھل کر ہوئی۔ "شکرہے تم آگئے۔ آؤ آؤ لیکن ادھر
اس کونے میں۔ کوئی نوکر نہ دیکھ لے۔" اس نے مجھے اسی نگاہ سے دیکھا۔ وہی سازش' وہی شوخی'
وہی ہیم مدہو شی۔ مجھے وہاں بٹھا کر کام کاج میں مھروف ہو گئی۔ اور رنگین تتلی کی طرح ادھرادھر
گھوسنے لگی۔ ہرچند منٹ کے بعد چیکے سے وہ اس کونے میں آجاتی' جمال میں بیشا تھا اور بجروہی نگاہ'
وہی تبسم۔۔۔ کام کاج سے فارغ ہو کر جب ہم اکھٹے ہوئے تو وہی بات و توع میں آئی جو ایسے
موقعہ پر ہمیشہ ہوا کرتی تھی۔ بیٹھے بٹھائے آجٹ کی آواز س کروہ زیر اب چلائی۔ "وہ۔۔۔وہ آ
گئے۔" اور بجراپنی بانہوں میں تھام کر گھیٹے ہوئے وہ مجھے ساتھ والے جھوٹے کمرے میں لے گئ۔
اور ججھے وہاں بٹھا دیا۔ "حیپ۔" وہ بولی اور دروازے ک پٹ بند کرکے خود باہر نکل گئی۔ اور میں اس
نگ و تاریک کمرے میں اکیلا رہ گیا۔ تو جہ ہے۔ اس رات میرا کیا حال ہوا۔ تو جہ ہے۔" پتلے د بلے
نوجوان نے کمی آہ بھر کر کہا۔ "خوف کا آرا تھا جو مجھے کاٹ رہا تھا۔ وہی ہوجھ' وہی گھٹن' وہی

دو گھنٹے وہاں دبک کر بیٹھنے کے بعد میرے لئے وہ تکلیف ناقابل برداشت ہو گئی اور خطرے ے بے پروا ہو کرمیں نے باہر نکل بھاجمئے کافیصلہ کرلیا۔ جب میں دبے پاؤں نکلا تو کیادیکھتا ہوں۔ توب ے۔"وہ چلایا۔"توبہ ہے۔۔۔۔!"

وذكيا----؟"مونجيمون والابولا-

"وہ اکیلی چارپائی پر لیٹی ہوئی تھی۔ ایک بازہ سرتلے دبایا ہوا تھا۔ اور اس کے چرے پر اتن مرت اور قلام اور اس کے چرے پر اتن مرت اور قلقتگی چھائی ہوئی تھی جیسے خوشی سے سرشار ہو اور سارے گھر میں اس کے اور اس کی نوکرانی کے سواکوئی نہ تھا۔ د فعتا "جھے محسوس ہوا کہ اس کی تمام تر خوشی ای بات پر موقوف تھی کہ کسی کو الماری یا پردے کے پیچھے چھپا دے۔ جمال وہ تڑپ تڑپ کر اپنا آپ اس کے لئے ہاکان کر تا رہ اور خود اطمینان سے سوجائے۔ غصے سے میں نے اس کے منہ پر تھوک دیا اور پھر پیشتر اس کے دو مرجھے پکڑ لیتن میں بھیشہ کے لئے اس کے سحرے نکل آیا۔ بھاگ آیا۔

گر آتے ہی میں نے امال سے کما۔ امال میری شادی کر دو۔ چاہے کسی سے کر دو۔ امال کر دو۔۔۔۔ اور جب میری شادی ہو گئی اور میری حسین و جمیل ہوی میرے پاس آگئی تو........ وہ رک گیا۔ "توبہ ہے۔" وہ بولا۔ "حد ہو گئی حد۔۔۔"

یک دبہ ہے۔ رہ براہ مدر کھوں والے نے ب آبی سے بوجھا۔

"دبب میں اپنی نئی ولهن کے پاس بیٹھا تھا تو و فعتا" میراجی چاہنے لگاکہ کوئی آجائے اور میری

سکتا تھااور میں ---- میراعزم تو یوں شل ہو چکا تھا جیسے کوئی خواب دیکھ رہا تھا۔ پھرای روزاس نے مجھ سے کمہ دیا۔ کہنے گئی۔ "اب تم نہ آیا کرو میاں۔ جب تک میں خود نہ ہلاؤں۔" پھر د نعتا" نہ جانے کیا سمجھ کر اس نے میری جانب دیکھا۔ وہی سازشی نگاہ۔ وہی چپ کاساانداز۔ "میں ہلایا کروں گی۔" وہ بول۔ "ہاں۔" اس ہاں نے وہ منفی احساس جو اس کے منع کرنے کی وجہ سے مجھ پر مسلط ہو بھیا تعلق طور پر رفع کر دیا۔ اور میں نے پہلی مرتبہ اس کی ہاں کا مثبت اثر محسوس کیا۔ اس وقت تو یا میری قویا ساری کا مثبت اثر محسوس کیا۔ اس وقت ویا ساری کا مثبت اثر محسوس کیا۔ اس وقت طوف دیکھ کر مسکرایا اور پھراس نے میرے سامنے سرجھکا دیا اور آتش دان پر بچھے ہوئے کپڑے پر طرف دیکھ کر مسکرایا اور پھراس نے میرے سامنے سرجھکا دیا اور سارا کمرہ خوشیو سے بھرگیا۔" وہ ہننے لگا۔" کا شھے ہوئے پھولوں میں سے خوشیو کا ایک ریا آیا اور سارا کمرہ خوشیو سے بھرگیا۔" وہ ہننے لگا۔" کو چی موقی وہ بھی۔ کاش کہ میں اس جادوگرنی کے سحرمیں نہ آنا۔" اس کی ہنی زہر خند میں تبدیل جو گئے۔ وہ اٹھ بیشا اور دروازے میں کھڑے ہوگر درخوں کے جھنڈ تلے بھری ہوئی قبروں کی طرف دیکھنے لگا۔

" مجیب واقعہ ہے۔" اچکن پوش بزرگ نے زیر لب کمہ کر آہ بھری۔ "و کیااس نے تمہیں بلایا؟" مو چھوں والے اوھ عرکے مردنے یوچھا۔

"بالدر وہ بولا۔" وہ بولا۔ "کی بار۔۔۔ لیکن بے کار۔ ہربار جب بھی بلاتی تو کوئی نہ کوئی آجا آاور بجھے پردے یا الماری کے پیچھے چھپادیا جاتا۔ جمال میرادل وھک وھک کرتا۔ میرے جسم کابند بند سمٹتا پھیلتا۔ میراطق بند ہو جاتا اور چارول طرف سے ایک ان جاتا ہو جھ پر پر جاتا۔ توبہ ہے۔" وہ چلایا۔ "جیسے جیسے ڈر اور خوف مجھے انڈے کی طرح پھینٹ کرر کھ دیتے۔ لیکن اس کے باوجود میں انتظار کرتا رہتا کہ کب وہ بلائے اور میں جاؤل۔۔۔۔ پھر۔" وہ آہ بھر کر بولا۔ "پھراس کی شادی ہو گئی۔ کرتا رہتا کہ کب وہ بلائے اور میں جاؤل۔۔۔۔ پھر۔" وہ آہ بھر کر بولا۔ "پھراس کی شادی ہو گئی۔ اور تعجب کی بات ہے کہ مجھے اس پر دکھ نہ ہواکہ وہ کسی اور کی ہو رہی ہے۔ بلکہ صرف اس بات پر کہ اس سے چوری چھپے ملنے کا سلملہ منقطع ہو جائے گا۔ حالا تکہ ہمارے ملنے کی صورت اس بات ہوئی تھی۔ بجیب بات ہے تا۔" وہ پائپ کا کش لیتے ہوئے بولا۔ "اور جب وہ رخصت ہو ہونے گئی تو اکیلے میں مجھ سے کہنے گی۔ "م فکر نہ کرنا۔ میں تہیس بلاؤں گی۔ میں بلاؤں تو آتا ضرور۔ ضرور آتا۔" اس کی اتن می بات پر مجھے اطمینان ساہو گیالور میری تمام شکایات یوں ختم ہو گئیں جیسے بیدائی نہ ہوئی ہوں۔ اور ایک بار پھر میں انظار کی لذت میں کھو گیا۔"

"چھ مہینے گزر گئے۔"اس نے مخترے وقفے کے بعد کہا۔"لین مجھے اس کابلاؤانہ آیا۔اس کے رنگین وعدے کا سحر ٹوٹنے لگا اور۔۔۔ اور۔۔۔" وہ زہر خند مسکراہٹ کے ساتھ بولا۔" ایک روز میں ایک ریل گاڑی میں بیٹھ کروہاں جا پہنچا جہاں وہ رہتی تھی۔ اور ایک رات جب اس کا

m

\/\/

الدوست ہی محسوس نہیں ہوئی۔ البتہ بھی بھار کسی پر طبیعت آگئی اور طبیعت اپنی ایسی کم بخت ہے اللہ جب کسی پر آجائے تو۔۔۔۔۔۔۔ "وہ ہننے لگا۔" میں اندھا ہو جا آ ہوں۔ تہماری قتم پھر پچھ نہیں اسا۔ جی چاہتا ہے 'چاہے ساری دولت ہی کیوں نہ لٹانی پڑے 'اسے حاصل کر لوں۔ اور پھر جب اللہ ہو جائے تو چند ایک روز ہیں چاؤ انز جا آئے اور پھراپنی توجہ کسی اور طرف لگ جاتی ہے۔ اللہ المنال ہے۔ آج تک بھی ناکامی نہیں ہوئی۔ جو چاہا 'ملا۔ جے چاہا حاصل کر کے چھو ڈا۔" وہ بننے لگا۔ "کوئی پانچ سال ہوئے ہوں گے۔ جب اتفاق سے اپنی نظر ایک کالج کی لڑکی پر پڑ گئی تھی۔ اور المنال سمین الی پری طرح پیل گئی طبیعت کہ میں پاگل ہو گیا۔ بس بھائی صاحب ہر جتن کر کے اہماد اس کی منتیں کیس۔ لالچ دیا۔ کملوا بھیجا میں دولت لنڈھا دول گا۔ صرف ایک بار مجھ سے مل المارے سے بیار جو سے بل المارے سے بیارہ نون اور دلالوں کو پچ میں ڈالا۔ گراس اللہ کی بندی پر کوئی انٹر نہ ہوا۔ پھر اٹھا لے جانے کی دھکیاں دیں۔ سب بے کار۔ اور جوں جوں جو بھو میں ناکامی کا احساس برھتا' توں توں میراجنون اور کی دھکیاں دیں۔ سب بے کار۔ اور جوں جوں جو بھی میں ناکامی کا احساس برھتا' توں توں میراجنون اور میسا۔ حتی کہ بیہ حالت ہو گئی کہ مجھے وہ عیش و عشرت کھکنے لگا جس کا میں عادی تھا۔

ان دنوں اس محلے میں جمال وہ رہتی تھی 'عین اس کے گھرکے سامنے ایک مکان جو خالی ہوا تو اس نے جھٹ اسے سرے سے خرید ہی لیا۔ اور اس مکان کو اپنی بیٹھک بنالیا کہ ویکھو۔۔۔ شاید واڈپٹل ہی جائے۔ لیکن میری کوئی بیش نہ گئی۔ وہ لڑکی نہ جانے کیا نام تھا اس کا'عجیب سانام تھا لیکن م چاریاری میں اسے شنزادی کیا کرتے تھے۔ وہ بالکل قابو میں نہ آئی۔

اس نے دو چار بار اپنی ٹوکرائی کے ہاتھ بلوا بھیجا۔ عجیب عجیب بمانوں سے بلایا کرتی تھی۔ پہلی مرتبہ نوکرائی نے کہا۔ ''ذراادھر آؤ۔ بی بی بلار ہی ہیں۔ ان سے بات کر لیجئے۔ ڈیو ڈھی کے دروازے کے پیچھے کھڑی ہیں۔'' دو سری بار تھو ڈی می برانڈی منگوا بھیجی۔ اس طرح چار پانچ مرتبہ مجھے طنے پر السایا گیا۔ لیکن اپنی طبیعت تو ان دنوں شنرادی پر مائل تھی۔ اور پچ پوچھو تو بیابی عورت سے اپنے کو السایا گیا۔ لیکن اپنی طبیعت ہی الیم ہے۔

یوی بچھے گھیٹ کرلے جائے اور کمیں چھپاتے ہوئے۔۔۔وہ آگئے۔ چپ۔۔ کے۔ میری اپنی ہوئے۔۔۔وہ آگئے۔ چپ۔۔۔ کے۔ میری اپنی ہوئے۔ اور آج تک۔ آج تک میری میں حالت ہے۔ "وہ بولا۔ "گر کوئی نہیں آ ٹا اور اگر کوئی آبھی جائے تو وہ اییا نہیں کرتی۔ یہ نہیں کہتی "وہ آگئے۔۔۔وہ۔۔ توبہ ہے۔ توبہ ہے۔۔ "وہ چلایا۔ "میں کتنا کمینہ ہوں۔ کتنا کمینہ ہوں میں۔۔ گریہ سب پھھ اس کے سحر کا نتیجہ ہے۔ ہاں اس کا اور آج ابھی جب میں اس کی قبر کے پاس بیٹا تھا۔ تو خدا کی قسم میں ختطر تھاکہ وہ باہر نکل کرکے "وہ آگئے۔۔۔۔وہ۔"وہ دیوانہ وار بیٹنے لگا۔

باہر ہوا در ختوں کی شنیوں میں رور ہی تھی۔ جانی ندی بین کر رہی تھی۔ بوندیاں جھم کھم کر رہی تھیں اور اس کی دیوا تگی بھری ہنی کس قدر خوفناک تھی۔ بھرد فعتا "اس کی ہنسی ایک کراہ کے ساتھ ختم ہو گئے۔ اور دونوں ہاتھوں میں سرتھام کرمیز پر کہنیاں شیک کر بیٹھ گیااور کمرے میں کرہناک خاموثی چھا گئے۔

" چائے بابو جی-" چھوٹا لڑکاٹرے پر چائے کے چار پیالے رکھے ہوئے واخل ہوا اور ایک ایک پیالہ ان کے سامنے رکھ کر باہر نکل گیا۔

چائے آ جانے سے کمرے کے ماحول میں کچھ تبدیلی می پیدا ہو گئی۔ "زندگی کس قدر عجیب ہے۔" کھدر پوش نے کہا۔"ان دکھوں اور غموں کے باوجود جو جمیس برداشت کرنے پڑتے ہیں۔" اچکن پوش نے کہی آہ بھری۔" بجاہے۔" وہ بولے۔"لین صاحب انجام کار سب نے بیس آ جانا ہے۔" کھدر پوش نے مونچھوں والے ادھیر عمر کی طرف دیکھا۔"معلوم ہو تاہے آپ بردے دکھی ہیں۔"وہ بولا۔ کوئی عزیز داغ مفارقت دے گئے ہیں کیا؟"

"میرے عزیز-" مونچھوں والے نے سراٹھایا- "نہیں عزیز تو نہیں- اس کی مجھ سے رشتہ واری نہ تھی-" تو ---؟ کھدر پوش مسکرایا- "محبت-" وہ فقرہ مکمل کئے بغیر جپ ہو گیا۔
"محبت----؟" مونچھوں والے نے آہ بھر کر دہرایا- "کاش میں اس کی محبت کی قدر کر تا۔
میں نے قدر نہ کی-"اس کی آواز بھراگئی-" وہ میری محس تھی-صاحب--- محس-"
"محس تھی؟" اچکن والے بزرگ نے "تھی" پر ذور دیتے ہوئے کما۔
"محس تھی؟" اچکن والے بزرگ نے "تھی" پر ذور دیتے ہوئے کما۔

"ہاں۔" مو نچھوں والا بولا۔ "وہ بھی عورت تھی۔ اب تم سے کیا چھپانا ہے بھائی صاحب۔"
اس نے کہا۔ "اس بات کو تو سب ہی جانتے ہیں۔ ہمارے گھر میں اللہ کا فضل رہا ہمیشہ۔ اپنا کاروبار
ہے۔ کام کرنے کے لئے کارندے ہیں۔ مجھے صرف دکھ بھال کرنی پڑتی ہے اور باقی سارا وقت اپنے شغاوں میں صرف ہو جاتا ہے۔ بے فکری ہے۔ بید عام ہے۔ ساری عمرا پی کھانے پینے اور عیش کرنے میں صرف ہوئی ہے۔ جو چاہا مل گیا۔ جس کی آرزوکی وہ حاصل ہو گئی۔ مجت کرنے کی مجھی

m

\/\/

W

\/\/

صاحب ہم نے حفاظتی تدابیر سوچ لیں اور میرے چاروں بارگھر کے چاروں طرف چو کئے بیٹے رہ کہ کوئی چال ہو تو مکان پر دھاوا ہول دیں اور میں مکان کے اندر چلا گیا۔ اس رات پہلی مرتبہ میں فیا ہو تو مکان پر دھاوا ہول دیں اور میں مکان کے اندر چلا گیا۔ اس رات پہلی مرتبہ میں اے دیکھا۔ وہ بے حد خوب صورت تھی۔ لیکن خوب صورت تھی۔ لیکن خوب صورت تھی۔ لیکن خوب صورت تھی۔ لیکن خوب صورت تھی۔ میرے پاس صورتی کیا چیز ہے بھائی صاحب۔ سارا کھیل تو طبیعت کا ہے۔ وہ صرف دو ایک منٹ میرے پاس کھمری اور پھر شنرادی کو میرے حوالے کرکے آپ چلی گئی۔ اور بھائی صاحب اس عورت نے کیا جادد کر دیا تھا اس لڑی پر۔ وہ تو بالکل رام ہو چکی تھی رام۔ پھر ہم اکثر وہاں ملئے گے۔ ہمارا خیال تھا کہ ہمیں ملانے کے بعد وہ اپنا تقاضہ شروع کر دے گی۔ لیکن میرے شک بالکل ختم ہو گئے۔ اس کی نگاہوں اور انداز میں بلاکی آن تھی۔ آن اور بے نقلقی۔ وہ میرے پاس صرف دو ایک منٹ کے لئے تھمرتی تھی 'لیکن جب میں وہاں جا آگا ور جب وہاں سے لوشا تو وہ آئی ضرور اور ہنس کر مجھ سے کہتی۔ تھمرتی تھی 'لیکن جب میں وہاں جا آگا ور جب وہاں سے لوشا تو وہ آئی ضرور اور ہنس کر مجھ سے کہتی۔ اس بھائی صاحب۔۔۔۔ تم جا رہے ہو۔ پھر کب آؤ گے؟ وہ بیشہ مجھے تم کما کرتی تھی۔ جیب عورت تھی وہ۔ بیل بی بھائی صاحب۔۔۔۔ تم جا رہے ہو۔ پھر کب آؤ گے؟ وہ بیشہ مجھے تم کما کرتی تھی۔ جیب عورت تھی وہ۔ بیشہ بی جیب بیشہ اپنا طریقہ ہے۔ "وہ آب اس بھائی صاحب۔۔۔۔ تم جا رہے ہو۔ بیشہ اپنا طریقہ ہے۔ "وہ آب اس بھائی صاحب۔۔۔۔ این پھر کر بولا۔ "خور کر بولا۔ "خور کر ہوں سلسلہ ختم ہو گیا۔ "

اسی روز جب وہ مجھ سے اکیلے میں ملی تو اس کے لئے میرے ول میں شدید جذبہ تھا۔ میں نے اس سے کہا' اگر تمہارے خاوند کو معلوم ہو گیا تو۔۔۔ بدی دلیری کی ہے تم نے۔ "تم میری فکر نہ کرو۔" وہ بزی آن سے بولی۔ "اپنی بات کرو تم۔" اس وقت مجھے نہ جانے کیا ہو گیا تھا۔ میرے ول

میں اس کے لئے محبت کا ایک طوفان ساچل رہا تھا۔ میں نے پہلی مرتبہ لیگ کراہے بازوؤں ہے تھام لیا۔ لیکن وہ تڑپ کر ہا ہر نکل گئی۔ "میرااحسان آثار رہے ہو؟" وہ بولی۔"اونہوں۔۔۔میں نے تم پر کوئی احسان نہیں کیا۔ وہ جاری ملاقات تھی۔"

پھریں نے اس بیٹ میں اپنا قیام چھوڑ دیا اور پھرجب میں نے کل ناگاہ سنا کہ وہ انتقال کر گئ ہو میں غم سے پاگل ہو گیا۔ اور آج اس کی قبر پر بیٹے ہوئے مجھے محسوس ہو رہاہے جیسے وہ میری واحد محبوب تنی۔ اور جیسے وہ قبرسے نکل کر کھے گا۔ "تم سے تم میرا فکر نہ کرو۔ جاؤ گھر جاؤ۔" اس نے ایک لمبی آہ بھری اور اپنی آئھیں یو نچھنے لگا۔

دریتک کمرے میں طویل خاموشی چھائی رہی۔ پتلاد بلانو جوان دیے ہی ٹھوڑی ہاتھوں میں رکھ کر پھٹی پھٹی نگاہوں سے دیکھ رہا تھا۔ کھدر پوش میز کو انگلی سے بجارہا تھا۔ اور ایکن پوش معمر آدی زیر لب پچھ پڑھ رہا تھا۔ ''اور --- اور آپ؟'' دہلا پتلا نوجوان چونک کر بولا۔ ''آپ کیسے آئے ہیں؟ یمال آپ کا کون عزیز فوت ہو گیا ہے؟'' وہ ایکن پوش اور کھدر پوش دونوں اصحاب میں سے نہ جانے کس سے مخاطب تھا۔

کھدر پوش مسکرایا۔ "میراگرو۔" وہ بولا۔ "میرا پیر سمجھ لو۔ میرا سمی پجھ۔ وہ اس قبرستان میں دفن ہے۔ اس نے مجھے وہ دولت بخش ہے جو بہت کم لوگوں کو نصیب ہوتی ہے۔ آگر میں اس سے نہ ماتا تو آج میں بھی عام نوجوانوں کی طرح سرخ ہو نول' سیاہ بالوں' مقبسم آ تکھوں اور سنرے بدن کی ان بو تلوں میں کھویا ہو آج کل سرخوں اور بازاروں میں آزادی سے گھومتی پھرتی ہیں۔ بدن کی ان بو تلوں میں کھویا ہو آج کل سرخوں اور بازاروں میں آزادی سے گھومتی پھرتی ہیں۔ شاید آپ نے بھی محسوس نہیں کیا کہ عورت کا وجود کتنا دینز پردہ ہے جو ہماری عقل پر پڑا ہے اور آج کی تہذیب اسے اور ریکین اور ویز بتانے میں شدت سے مصروف کار ہے۔ اس جیتے جاگے ریکین کی تہذیب اسے اور ریکین اور ویز بتانے میں شدت سے مصروف کار ہے۔ اس جیتے جاگے ریکین زندگی سے بے گانہ کر دے۔ اس جیتے جاگے ویکین زندگی سے بے گانہ کر دے۔ اف کتنا عظیم پردہ ہے۔" وہ شان ہلاتے ہوئے بولا۔"ایسا پردہ جے ہم بخش اپنی عقل پر ڈالنے کے مشاق ہیں۔ کتنی بڑی رکاوٹ ہے۔آگر میری اس سے ملا قات نہ ہوتی تو آج میری حسیات پر بھی وہی پردہ بڑا ہو تا۔ میرے بھی پر کے ہوتے تہماری طرح۔"

ا چکن پوش معمرنے سراٹھا کرغور ہے اس کی طرف دیکھنا شروع کردیا۔ مو چھوں والااد هیڑ عمر مرد حیرانی سے منہ کھولے بیٹھا تھااور دیلے پتلے نوجوان پر مایوسی سی چھائے جارہی تھی۔

ودملی تھی۔" اچکن بوش کی دونوں آئکھیں گویا باہر نکل آئیں۔ مو نچھوں والے کے تھلے

ہونٹوں پر تبہم دوڑ گیا۔ وبلے پتلے نوجوان نے د نعتا" اضطراب سے پاپ کے کش لینے شروع کر دیئے۔

کھدر پوش مسکرایا۔ "ہاں۔" وہ بولا۔ "میری گرو بھی ایک عورت تھی بلکہ حسین عورت۔
ایک رنگین ترین بھنور۔ ایک ایس تاگن جس کے کاٹے کا کوئی علاج نہیں ہو سکتا۔" وہ خاموش ہو
گیا۔ کمرے پر گمری خاموشی چھا گئی۔ باہر در ختوں میں گویا بھو تنیاں ناچ رہی تھیں۔ دور جانی ندی سر
شیک ٹیک کر رو رہی تھی۔ در ختوں کی مٹنیاں سائیں سائیں کر رہی تھیں۔ اور چو لیے پر رکھی ہوئی
چائے کی کینتلی ایک غم ناک دھن ہجارہی تھی۔

"هیں ایک زمیندار کابیٹا ہوں۔" کھدر پوش بولا۔ "ہمارا گاؤں بہاڑ پر واقع ہے۔ سمجھ لوکوئی چھ ہزار فنے کی بلندی پر- پجینے ہے ہی ہم پہاڑوں پر چڑھنے کے شوقین تھے اور اکثر بہت دور او پخے فکل جایا کرتے تھے۔ہمارے گاؤں ہے اوپر کوئی چار ہزار فٹ اوپر یا شاید ایک غار ہے۔ اس کی چھت ایخ ہاتھوں ہے بنایا ہے۔ اس کا منہ نگ ہے مگر اندر ہے کائی وسیع و عریض ہے۔ اس کی چھت بہت اوپی ہے اور فرش بہت صاف۔ جس کے ایک طرف ہے چشہ فکتا ہے اور وہیں تالاب سابن جاتا ہے اور اس غارہ منظراس قدر خوب صورت دکھائی دیتا ہے کہ ہم دیکھ کر دم بخود رہ جایا کرتے تھے۔ پھر موسم سرما ہیں جب چاروں طرف برف پڑ جاتی تو اس غارہے ایک مجیب نظارہ دکھائی دیتا۔ عجب نظارہ وکھائی دیتا۔ اور وہاں بنچنا محال ہو جایا کرتے تھے۔ اور وہاں ہو جایا۔ پھر بھی پہلی بار برف پڑتی تو ہم وہاں ضرور پینچے اور وہاں ہے بحیب نظارہ اور وہاں بہتے دہ کوئی اور بی دنیا ہو۔اور بی جہان ہو۔

جب میں جوان ہوا تو نہ جانے کیوں میرے دل میں صرف ایک ہی خواہش تھی کہ کوئی سے فیشن کی حسین عورت ہو اور ہم دونوں موسم سموا میں اکیلے اس غار میں رہیں۔ اکیلے نہ جانے سے خواہش میرے دل میں کیسے پیدا ہوئی۔۔۔ مجھے معلوم نہیں لیکن دہ بڑھتے جنون کی صورت اختیار کرگئی۔ویے پہاڑ کی عور تیں تھیں۔ مگر مجھے ان سے نفرت تھی۔میری نگاہ میں وہ عور تیں ہی نہیں تھیں۔

پھروالد کے انقال کے بعد میں نے اسے عملی جامہ پہنانے کی کوششیں شروع کردیں۔ بات بری مشکل تھی۔ ایسی عورت کو ڈھونڈنا بے حد مشکل تھا۔ تو قصہ مختر میں اکثر شہر جانے لگا۔ کیونکہ شہر میں بہت سے لوگ میدانوں سے آتے تھے اور ان کے ساتھ وہ ہیر بہوٹیاں ہوتی تھیں جن کے ساتھ غار میں رہنے کا جھے خبط تھا۔ آہستہ آہستہ میں نے شہر کے ولالوں سے راہ رسم بردھائی لیکن میری بات من کروہ بنس دیئے۔ "جی ایک دو دن بات کرو۔ اکٹھا ایک ہفتہ اور وہ بھی برف کے دنوں

میں اور پھر جناب --- اتنی دور غار میں جانے کو کون تیار ہو گئے۔"

پھرائیک دن جب میں شربی میں تھااور ابھی پہلی ہی برف پڑی تھی ایک دلالہ بھاگی بھاگی آئی۔
"کام بن گیا۔" وہ بولی۔ "لیکن بیسہ بہت خرچ ہو گا۔ نہ جانے کون ہے وہ۔ یمال اکیلی ہو ٹل میں
تھمری ہوئی ہے۔ برف دیکھنے آئی ہے۔ ساتھ نوکرانی ہے۔ کوئی الیمی ولی نہیں۔ بڑے گھرانے کی
معلوم ہوتی ہے۔ مگراس کی نوکرانی کی جھولی بھردو تو وہ کہتی ہے کہ میں منالوں گی اسے۔"

اس کی بات من کر میں اچھل پڑا۔ روپے کی تو جھے پرواہی نہیں تھی۔ میں نے کہا' غار میں جائے گی؟ ''بال۔'' وہ بول۔ اس کی نوکرانی کہتی ہے۔ میں لے چلوں گی۔ پر بھی دو تین دن کے لئے۔ زیادہ نہیں۔ تو خیرصاحب بات کی ہو گئی اور ہم وہاں پنچ گئے۔ غار میں پنچ کر جب اس نے برقد ا تارا تو میں اے دیکھ کر دنگ رہ گیا۔ اس کی بھنویں چڑھی ہوئی تغییں۔ اس کی آئیس اوپر کو اتفی ہوئی تغییں۔ اور اس کے ہونٹ بے نیازی سے بھیتے ہوئے تھے۔ جیسے اسے جم سے کوئی تعلق ہی نہ ہو۔ تھیں وہ زمین سے نہیں 'آگاش سے اتری ہوئی ہو۔'' وہ خاموش ہو گیا۔ پتلا دہلا نوجوان منہ کھولے بیشا تھا۔ ایکن بوش کی آئیس ابلی ہوئی معلوم ہوتی تھیں اور مو فیصوں والے کا چرہ یوں دکھائی دے رہا تھا۔ ایکن بوش کی آئیس اور مو فیصوں والے کا چرہ یوں دکھائی دے رہا تھا۔ ایکن بوش کی آئیس ابلی ہوئی معلوم ہوتی تھیں اور مو فیصوں والے کا چرہ یوں دکھائی دے رہا تھا۔ ایکن بوش کی آئیس ابلی ہوئی معلوم ہوتی تھیں اور مو فیصوں والے کا چرہ یوں دکھائی دے رہا تھا۔ ایکن نے بن کے ساتھ چیکا کھڑا تھا۔ جیسے کھو گیا ہو۔

جان علتے بیں آپ؟" ایک ماعت کے لئے وہ خاموش ہو گیا۔

'' تیسرے دن جدائی کے خیال سے میری گھاٹھی بندھ گئی۔ میں اس کی محبت میں دیوانہ ہو چکا تھا۔ میں ہیشہ کے لیے اسے دیوی بنا کراپنے پاس ر کھنا چاہتا تھا۔ میں نے منتیں کیس۔ ہاتھ جو ڑے۔ جھی جتن کئے۔ لیکن جواب میں وہ خاموش رہی۔ بالکل خاموش جیسے گو تگی ہو۔

"عمر بھر کے لئے ہونا منظور نہیں۔" میں نے کما۔ "تو صرف ایک بار پھر صرف ایک بار۔ ایک مینے۔ ایک ہفتہ۔ ایک دن۔"

آ خر میری مسلسل منتوں کا بیہ اثر ہوا کہ اس -ن ایک بار پھر ملنے کا وعدہ کر لیا۔ ہم نے ایک تاریخ مقرر کرلی۔اور پھروہ چلی گئی۔

اب میں آپ کیا بتاؤں کہ وہ ایک سال میں نے کیا گزارا۔ یوں سمجھ لیجئے کہ وہ مقررہ دن میرے نزدیک اتنا اہم تھا بتنا کہ قتل کے ملزم کے لئے فیصلے کا دن ہو تا ہے۔ میرے لئے زندگی اور موت کا سوال تھا لیکن ججھے بھین تھا کہ وہ آگ گی۔ ضرور آئے گی۔ اس نے مجھ سے وعدہ کیا تھا۔ چاہے وہ ایک دن کے لئے آئے یا ایک ہفتہ کے لئے میں اسے واپس نہیں جانے دوں گا۔ اور ہم موسم سرنا وہیں گزاریں گے۔ ای خیال کے تحت میں نے چار مہینے کی جملہ ضروریات کی چیزیں اس غار میں بیلے ہی سے پہنچاوی تھیں۔ اور بالا خروبال اپنی دیوی کے انتظار میں بیٹھ گیا تھا۔ " مو تجھوں والے نے وہیلے ہونے سے کہا۔ "پھر؟"

"لیکن وہ نہ آئی۔" وہ بولا۔ "نہ آئی حتی کہ رائے مسدود ہو گئے اور میں نے محسوس کیا کہ میں استے مہینوں کے لئے اس برف خانے میں وفن کر دیا گیا ہوں۔ پہلے وہ تین دن تو میں غارے اندر اس خیالی مجتبے کے سامنے کئے کی طرح پڑا رو تا رہا۔ پھر جب دیوا گئی دور ہوئی تو میں نے سراٹھا کہ دیکھا۔ وہ وہیں کھڑی تھی جہاں وہ پچھلے سال کھڑی ہوا کرتی تھی۔ اس کی بھنویں اکھی ہوئی تھیں۔ اس کی بھنویں اکھی ہوئی تھیں۔ اس کی آئیسیں باہر اوپر کی طرف دیکھے رہی تھیں اور وہ مسکرا رہی تھی جسے جمھے بھی باہر اوپر کی طرف دیکھنے کی ترغیب دے رہی ہو۔ میں نے پہلی مرتبہ اطمینان اور سکون سے باہر دیکھا۔ لیکن آپ۔"وہ

بولا۔ "آپ اس منظر کو ذہن میں نہیں لا سکتے۔ آپ دس ہزار فٹ کی بلندی سے اوپر نہیں گئے

دس ہزار فٹ کی بلندی ہے اوپ۔۔۔ "اس نے پھر سلسلہ کلام جاری کرتے ہوئے کہا۔ " فضا اس قدر لطیف ہوتی ہے اور عالم اس قدر نورانی ہو تاہے جیسے صبح سویرے سورج نکلنے سے پہلے یہاں دودھیا سویرا پھیلا ہو تاہے۔ اس بلندی پریہاں صبح صادق کے دودھیا سویرے کو قیام اور دوام مل جاتا ہے۔ اس دودھیا سویرے میں نگاہیں بھیشہ اوپر کو اٹھتی ہیں۔ اور انسان محسوس کرتاہے جیسے دھ

اڑرہاہو۔انسانی کثافت کا بوجھ گویا اس کے پیٹھ سے از گیاہو۔اس کی آر زووں میں شدت کی وہ دھار نہیں رہتی۔ اس کے دکھوں اور حسرتوں میں تکلیف کا عضر ختم ہوجا تا ہے۔اس کے بغض و شمنیاں نفر تیں سب بوں اپنی کثافت کھو بیٹھتی ہیں جیسے مشین سے دبی ہوئی روئی کی گھردی کو دھنگ کرصاف نفر تیں ہو۔ وہاں روح سے بوجھ از جاتا ہے۔ وہاں کوئی ہوس کاری کا شکار نہیں ہو سکتا۔ وہاں کوئی جرم نمیں ہو سکتا۔ وہاں کوئی شاہ سے آلودہ نمیں ہو سکتا۔ جیسے یمان صبح صادق کے وقت کوئی جرم نہیں کر سکتا۔ عیش و نشاط کی محفلیں چار ہج سے پہلے ختم ہو جاتی ہیں۔ حتی کہ اس وقت محبوبہ جرم نہیں کر سکتا۔ عیش و نشاط کی محفلیں چار ہج سے پہلے ختم ہو جاتی ہیں۔ حتی کہ اس وقت قیام کے لئے برہا کا راگ بھی گایا نہیں جا سکتا۔ صرف حمد و نثاء 'صرف کا نشاتی جذبہ ہی اس وقت قیام عاصل کر سکتا ہے۔ اس دور ھیا سویر سے میں وہاں عشق جسم کے بدھن سے آزاد ہو جاتا ہے۔ اپنی اتا وہ چاروں طرف پھیلا ہوا نور۔ اور وہ سکوت۔ گرا ہے اتھاہ سکوت۔ "وہ خاموش ہو گیا۔ کرے پر گویا در حساس سریاح چھاگیا۔

وہ چاروں طرف پھیلا ہوا نور۔ اور وہ سکوت۔ گرا ہے اتھاہ سکوت۔ "وہ خاموش ہو گیا۔ کرے پر گویا در حساس سریاح چھاگیا۔

'' تین میننے کی اس نور سے بھیگی ہوئی تنائی نے جھے اپنی اناسے نکال کر ساری کائنات پر مسلط کر دیا۔ ''اس نے سلسلہ کلام از سرنو جاری کیا۔ ''اور وہ وجدان جو جھے پر طاری رہا۔ اس کی وجہ سے تین مہینے میں میری کایا پلٹ گئی۔ پھر جب میں نیچے اترا تو ایک مرتبہ پھر جھے پر وہی جنون طاری ہوا۔ اس کا جنون۔ میں نے جگہ جگہ خاک چھائی کہ اسے ڈھونڈ نکالوں۔ لیکن بے سود۔وہ نہ لمی۔ اس کا پہتے ہیں نہ مل سکا۔''

پھر جب موسم سرما آیا تو مجھ پر ایک نئی وحشت سوار ہو گئی۔ وہ نوارنی غار مجھے اپنی طرف بلانے لگا۔ مجھے ہروفت اس منظر کا خیال رہنے لگا۔ وہی نور کی جادر۔ وہی اطمینان ' وہی گہری خاموثی۔ یہ وحشت اس حد تک میرے سرپر سوار ہو گئی کہ میں پھر موسم سرما کا نئے وہاں پہنچا۔ اور اب میں ہر سال موسم وہیں گزار تاہوں۔ "

"اوروه وه؟" وبلا پتلانوجوان چلايا- "وه پهرنه ملي؟"

"وه---" کدر پوش بننے لگا۔ "اس نورانی سویرے نے بھے کھار کھار کربذات خودویو تا بناویا اور دیوی کے نقوش میرے دل سے دھو ڈالے۔ اور چھ سال میں عیں نے اس راز کو پالیا کہ عورت مرد کی راہ میں محض ایک رکاوٹ ہے۔ ایک پردہ ہے۔ ایک ایسا پردہ ہے جہ جٹائے بغیر ہم کسی پہنچ نہیں سکتے۔ میں نے شدت سے محسوس کیا کہ زندگی رکاوٹوں کو عبور کرنے کا نام ہے۔ آرزوؤں کا غلام بننے کا نہیں۔ میری طرف دیکھتے۔" وہ چلایا۔ "سردی ہو یا گری۔ میں صرف اس کھدر کے کرتے میں رہتا ہوں اور یقین جانو میرے بدن میں اس قدر قوت دفاع پیدا ہو چک ہے کہ

m

اور خاموش ہو گیااوروہ چاروں ملحقہ قبرستان کی طرف چل پڑے۔ بادل واقعی چھٹ گئے تھے۔ سورج مغرب میں تانبے کی تھال کی طرح ٹڑگا ہوا تھا۔ اس کی شہری شعاعوں میں بدلیاں انگاروں کی طرح د ہک رہی تھیں۔ ''وقت بہت کم ہے۔'' کھدر پوش بولا۔''شہرکے لئے یہ آخری بس ہے۔'' پتلے دیلے نوجوان نے کہا۔''لیکن قبر پر دیا تو جلانا چاہئے کم از کم۔''

'' ہاں۔ ہاں۔'' مونچھ والا بولا۔ اور وہ متنوں سفید قبر کی طرف لیکے۔ اور جب متنوں نے بیک وقت ایک تربت کے طاق کی طرف ہاتھ بوھائے تو تتنوں کے سر آپس میں ککرائے گئے۔

"ہائیں ----!" وہ تینوں بہ یک وقت چلائے اور انہوں نے ایک نئے مفہوم سے ایک دو سرے کی طرف دیکھا۔ لیکن پیشتراس کے کہ وہ کچھ کہتے۔اچکن پوش ہزرگ کی آواز سنائی تھی۔ "میاں تم کدھر آنگلے ہو؟" وہ کہہ رہاتھا۔" مجھے اپنی بیوی کے مزار کاویا تو جلا لینے دو۔"

وہ سب تعجب سے بوڑھے کی طرف دیکھنے گئے۔ پتلے دبلے اضطرابی نوجوان نے پکھ کہنے کی کوشش کی لیکن کھدر پوش نے ہونٹول پر انگلی رکھ کر ذیر لب کہا۔ "اونہوں۔۔۔۔ دو سروں کو نزگا نہ کرد۔ ہمیں پردہ اپنی عقل سے اٹھانا ہے۔ اپنی عقل سے۔"

دوکتنار تکتین پردہ ہے۔"مونچھوں والے نے آہ بھری۔

"كتنى بدى ركاوث ب-"كهدر يوش في كها-

ا چکن پوش اسماک سے دیا جلائے میں مصروف تھا۔ اس کے گال آنسوؤں سے تر تھے۔ سورج کی آخری شعاعوں نے بادلوں سے چھن کر فضامیں نور کی دھاریاں سی بنادی تھیں۔ جیسے نور کا ایک مینار کھڑا ہو اور چاروں طرف دودھیا سور ایھیلا تھا۔ میں سانس لیتا ہول تو مجھے لذت محسوس ہوتی ہے۔ ایس لذت جو عورت کے رنگین قرب سے بھی میسر نہیں ہو سکتی۔ "

"لیکن وہ---؟" پتلے دیلے نوجوان نے پھراس کی توجہ اپنی طرف منعطف کرنے کی ش کی-

وہ مسکرایا۔ "جب میں اس کے سحرسے آزاد ہو چکا تھا تو ایک روز شرمیں انفاقا" وہ مجھے مل گئے۔اس کے ساتھ وہی نوکرانی تھی۔"

"مل گئے-"مو تجھول والے نے بیٹے ہوئے گلے سے دہرایا-"واقعی---؟"

"ہاں۔" وہ بولا۔ "اس نے جھے بچپان لیا۔ میں نے بنس کر کما۔ دیوی تم پھرنہ آئیں۔ اس نے جھرجھری کی اور بولی اس مندر میں دیوی کی جگہ نہیں ہے۔ میں نے ازراہ شرارت کما کہ پھر پجاری ہی کو بلالیا ہو تا۔ وہ پھر بنسی لیکن جلد ہی گویا گی اڑ سے بھیگ کر کہنے گئی۔ اس مندر کا پجاری گویا گی اڑ سے بھیگ کر کہنے گئی۔ اس مندر کا پجاری ہوں۔ اس کی آئیسیں اوپر کی کسی کے بلائے سے نہیں آبا۔ میں خود ابھی تک اسی مندر کی پجاری ہوں۔ اس کی آئیسیں اوپر کی طرف اٹھ گئیں اور ان میں اس وقت وہی دودھیا اجلا چک رہا تھا۔" وہ خاموش ہو گیا۔ پھر پچھ دیر بعد آپ ہی آپ کہنے لگا۔ "ہاں وہ میری گرو تھی۔ میرا پیر تھی۔ میرا بھی پچھ تھی۔ اور جب جھے معلوم ہوا کہ وہ وفات پاگئی ہے تو میں یمال آگے بغیر نہ رہ سکا۔ لیکن۔۔۔۔۔ "اس نے مسکرا کر کما۔ ''اب کی سردیوں میں وہ وہاں ضرور آگ گی۔ اب وہ پردہ نہیں رہا۔ پردے سے نکل چکی ہے۔ وہ پھینا "ابھی تک اسی مندر کی پجاری ہے۔ ابھی تک۔ "وہ خاموش ہو گیا۔

و فعتا" ہوٹل کالڑ کا چلایا۔ "بابوجی باول چھٹ گئے ہیں۔ اور بس آنے میں صرف پندرہ مٹ تی ہیں۔ "

"اور"اني جگه سے اٹھتے ہوئے مو چھوں والے نے اچکن پوش بزرگ کی طرف د کھ کر کہا۔
"اور صاحب آپ کاکون عزیز فوت ہواہے؟" اور سب کی نگاہیں اچکن پوش کی طرف اٹھ گئیں۔
وہ گھبرا گیا۔ بھراچکن جھاڑتے ہوئے کئے نگا۔ "میں تو کسی عورت کے لئے یہاں نہیں آیا۔
میں تو تقریبا" ہرروز ہی آ تا ہوں یہاں۔ جب سے میری بیوی فوت ہوئی ہے۔ روز فاتحہ کے لئے آ تا
ہوں۔"

"يوى؟" وبلے پلے نوجوان نے دہرایا۔

"اتنی وفادار اور خدمت گزار بیوی شاید ہی کسی کو نصیب ہوئی ہو۔"وہ بولا۔ "حالا نکہ میں بو ڑھا تھا اور وہ نوجوان تھی۔ لیکن سجان اللہ۔ وہ گویا صرف میری خدمت کے لئے جیتی تھی۔" اس کی آنکھوں میں آنسو بھر آئے۔ "جنتی روح تھی۔۔۔۔ جنتی۔" بھرائی ہوئی آواز میں اس نے کہا یوں جیسے وہ سوای جی کا آشرم نہیں بلکہ پکنگ سپاٹ ہو۔ ''میہ تو کالج کی و کھتی ہیں مماراج۔'' واس نے کہا۔ ''آج کل تو سبھی کالج کی د کھتی ہیں۔'' بالکھ نے جواب دیا۔''کیاما آکیا پتری۔۔۔'' بالکا اٹھ کر کھڑا ہو گیااور گھبراہٹ میں شملنے لگا۔ داس تھلے ہوئے آلوڈن کو ٹھرسے تھسلنے میں لگ گیا۔ شملے رکھے ایسٹ تھری خارد شی کے ڈھ

داس چھلے ہوئے آلوؤں کو پھرے جھیلنے میں لگ گیا۔ ٹیلے پر گھبراہٹ بھری خاموشی کے ڈھیر گئے۔

وقت تقم گيا۔

پھرایک اوجدار آواز نے تنلی کی طرح پھڑ پھڑائے۔ "جمیں سوامی جی سے ملنا ہے۔" بالکے نے سراٹھایا۔

شیلا اور مبلا کی کٹوراسی آنکھیں دیکھ کر بالکے نے گھبرا کر سرجھکالیا اور پولا۔ ''سوای جی کی کٹیا کے دوار کے بٹ کل سے بند ہیں دیوی۔انہوں نے صبح کا بھوجن بھی نہیں اٹھایا۔'' ''نتو دوار کے بٹ کھول دو۔''شیلا بولی۔

"جمیں اس کی آگیا نہیں دیوی-"

"سوای جی کو بھی تو دوار بند کرنے کی آگیا نہیں۔" مبلا غصے میں چلائی۔"آگر پر ماتما کا دوار بھی بند ہو گیاتو منگوں کا کیا ہوگا؟"

یہ من کر بالکے کے ہاتھ پاؤں پھول گئے۔ سدھ بدھ ماری گئی۔ اب کیا جو اب دے۔ کوئی ہو تو دے۔ ٹیلے پر خاموشی طاری ہوگئی۔

پھرداس اٹھا۔ اس نے لیک کرچٹائی اٹھائی اور کنیاؤں کے سامنے بچھا کرنچی نگاہوں سے بولا۔ "بیٹھو شرمیتی بیٹھو۔"

> ''ہمارے پاس بیٹھنے کا ٹائم نہیں۔''شیلانے کہا۔ ''سوامی جی سے کوئی مانگ کرنا ہے یا پوچھنا ہے؟'' واس نے پوچھا۔ ''مانگ بھی' پوچھنا بھی۔''شیلانے کہا۔ ''ہم تمہار اسندیس پہنچادیں گے دیوی۔'' بالکا بولا۔

"اونهوں-" شیلانے تیوری چڑھاکر کہا۔ "ہم خود سوای جی ہے بات کریں گے۔"

"بردیوی جی-سوامی جی استربوس سے نہیں ملتے-" بالکے نے کما۔

د کیا کہا؟ "شیلا اور مبلا دونوں چلائیں۔ ' کیاوہ پرش اور استری کو برابر نہیں جانے ؟ "شیلانے تلخی ہے یو چھا۔

سندر تاكاراكشش

شام دبے پاؤں رینگ رہی تھی۔ ٹیلے پر درختوں کے سائے بھیلتے جا رہے تھے لیکن چوٹی کی جھولی سورج کی تھی ماندی کرنوں ہے ابھی تک بھری ہوئی تھی۔

صبح داس نے تھالی میں بھوجن پروس کر سوامی جی کے دروازے پر رکھ دیا لیکن اب تک تھالی جوں کی توں دھری تھی۔ نہ دروازہ کھلا'نہ سوامی جی نے بھوجن اٹھایا۔ اب وہ رات کے بھوجن گ تیاری میں لگا ہوا تھا۔

یاس ہی بالکا منجھ کے بنے ہوئے جوتے کی مرمت کر رہاتھا۔

دور ٹیلے کے مغربی کونے کے پرے شمر کے مکانات صاف دکھائی دے رہے تھے۔ چیسے اچس کی روغنی ڈبیاں پنچے اوپر دھری ہوں۔ شمر کے لوبھی بھٹورے کی مدھم بھن بھن صاف سائی دے رہی تھی۔

و نعتا"اں کے منہ سے اک چیخ می نگل۔"ہے رام۔"اور چاقواس کے ہاتھ سے گرگیا۔ "ہاتھ کٹ گیاکیا؟" بالکے نے سراٹھاکر پوچھا۔

"نابي مهاراج-وه ديكهو---ادهر-"

بالکے نے اوھر دیکھا۔ اس کی آنکھیں کھلی کی کھلی رہ گئیں۔ ٹیلے کے مغربی کنارے پر دد لؤکیاں ان کی طرف آ رہی تھیں۔ چست لباس پنے 'بال پھلائے ' مکھ سجائے ' پرس جھلاتی ہوئی۔ "ہاں۔" شیلا بولی۔ "جب پرش اور استری ایک گاڑی کے دو پہتے ہیں تو پھر بڑا چھوٹا کیوں؟" " پچ کہتی ہو شرمیتی ۔۔۔ پچ کہتی ہو۔" بالکے نے آہ بھری۔" یہ تو استری کی جنم جنم کی پکار ہے۔ اس دن سے استری برابری کی بھیک ہانگتی پھرے ہے جس دن رانی وجے و نتی نے راج پاٹ کو تیاگ کر برابری کے کھوج میں راج بھون سے پاؤل با ہر دھرا تھا۔" یہ کمہ کر بالکا چپ ہو گیا۔ " دے و نتی کون تھے باکے جی؟" بلانے یو چھا۔

ر سبی میں ہے کہا؟" بالکا بولا۔ " آج بھی راج گڑھی کی ڈھیری میں آدھی رات کے وقت رانی وجے ونتی کی آواجیں سائی دیتی ہیں۔"

بول کی در ہیں۔۔۔؟"بلانے پوچھا۔ "ہاں آج بھی۔اس کی ڈھونڈ آج بھی جاری ہے۔" یہ س کرشیلا بلا کوچپ لگ گئی۔ سائے اور بھی لمبے ہو گئے۔

ورختوں کی شنیاں ایک دو سرے سے لیٹ لیٹ کر رونے لگیں۔ سورج کے ابونے رس رس کربادلوں کورنگ دیا۔

وفت رك گيا۔

پرشلاکی مدهم آواز آئی- "بالکاجی-وج ونتی کون تھی؟"

اور پھر پاکھ نے وج و نتی کی کمانی سنانی شروع کی۔ بالکا بولا۔ "وج و نتی راج گردھی کے مماراج ماتری راج کی رانی تھی۔ مماراج کا سنگھائن اس کے چرنوں میں دھرا تھا۔ مماراج اس آنکھوں پر بٹھاتے۔ وارے نیارے جاتے۔۔۔۔ اس کی کوئی بات نہ ٹالتے۔ الٹا پلے باندھ لیتے۔ انہیں وج سب رانیوں سے پیاری تھی۔ کیسے نہ ہوتی۔ سندر تا میں وہ سب سے اتم تھی۔ صرف ناک سکہ ہی نہیں' اسکی چال ڈھال' رنگ روپ سبھاؤ سبھی پچھ شدر تا میں بھیگا ہوا تھا۔ پلکیس اٹھاتی تو ویئے جل جاتے۔ ہونے کھولتی تو پھول کھل اٹھتے۔ بانہ ہلاتی تو ناگ جھولتے۔ بھرپور نجرے دیکھتی تو رنگ بھول کھراری بھوک کررکھ ویتی۔ ممارانی راج بھون میں بڑے آئندسے جیون گجاری بھی کے اس کا بھون میں بڑے آئندسے جیون گجارہی تھی۔"

بالکارک گیا۔ پھر پچھ دیر بعد بولا۔ "پھرایک روز آدھی رات کے سے ممارانی کا دوار بجا۔ وہ سمجھی مماراج آئے ہیں۔ اٹھ کر دروازہ کھولا تو کیا دیکھتی ہے کہ مماراج نہیں بلکہ ایک بوڑھی کھوسٹ استری کھڑی ہے۔"

'کون ہے تو؟'' دہ غصے سے چلائی۔ اس کی آواج من کر مہارانی کی باندی شوشی جاگ اٹھی اور دوڑ کر دروازے پر آگئی۔اس کی بالکے نے سراٹکالیا اور چپ سادھ لی-اب دہ کیا کھے۔ کیا جواب دے۔ ٹیلے پر پھر خاموشی چھا گئ۔ گہری لمبی خاموشی۔

آخر شیلا زیر لب بولی۔ جیسے خود سے کہ رہی ہو۔ اس کی آواز میں مایوس کی جھلک تھی۔ " بے کار ہے بملا۔ استری کے لئے پرماتما کا دوار بھی بند ہے۔ یمال بھی اند جیر نگری ہے۔ یہ دلیش بھی پرش کاویش فکا۔"

بلا کا چرہ غصے سرخ ہو گیا۔ وہ چلا کر بولی۔ دسوای جی پرش سے ملتے ہیں 'استری سے منسیں۔ کیاسوای جی استری سے ڈرتے ہیں۔ " نسیں۔ کیاسوای جی استری سے ڈرتے ہیں۔ "

بالکے نے جواب دیا۔ "استری ہے سوامی جی نہیں ان کے اندر کا پرش ڈر تا ہے اور پرش استری سے نہیں 'خود ہے ڈر تا ہے۔ اس میں اتنی فکتی نہیں دیوی کہ وہ اندر کے مرد کو روک میں رکھ سکے۔"

يد من كردونول كنيائيس سوج مين برد كئيس-

اس سمے داس نے دو پیالے جائے کی تھالی میں دھرے اور کنیاؤں کے سامنے رکھ کر بولا۔ ''دیوی جاء بیو۔ تم تھک گئی ہوگ۔ بردی کھن چڑھائی ہے اس ٹیلے کی۔''

"بی بی بی تو ہمارا اندر کا کھوٹ ہے۔" بالکے نے کما۔ "کہ استری سے بچنے کے لئے ہم اے بوی بنا لیتے ہیں۔"

" " ممارے اندر بھی کھوٹ ہے کیا؟ تم جو دن رات رام نام کی دھنگی ہے دل کو پوتر کرنے میں دفت گزارتے ہو۔" ملانے یوچھا۔

"ویوی-" بالکا بولا- "من کا کھوٹ کویں کے پانی کی طرح ہو تا ہے۔ جتنا نکالو- اتناہی محتیر سے رس کر باہر آ جاتا ہے۔"

یدین کروہ دونوں چپ ہو گئیں۔ د فعتا "انہوں نے محسوس کیاکہ وہ بہت تھک گئی ہیں۔اس لئے چٹائی پر بیٹھ کرچائے پینے لگیں۔

''ہاں۔'' شیلا سوچ میں گم بردبرائی۔ ''میرے پتی نے بھی مجھے دیوی بنار کھاتھا۔ اتنا پیار کر ٹاتھا کہ وہ پوجا لگی تھی۔ میں کہتی' پر کاش مجھے دیوی نہ بناؤ۔ متر بناؤ۔ ساتھی جانو۔ برابر کاساتھی۔۔۔۔'' ''او نہوں۔'' برلانے آہ بھری۔''وہ برابر کا نہیں جانتے۔ ساتھی نہیں مانتے۔ یا تو دیوی بناکر یہ جاکرتے ہیں اور باباندی سمجھ کر حکم حلاتے ہیں۔''

پوجا کرتے ہیں اور یا باندی سمجھ کر حکم چلاتے ہیں۔" دور ایک برائری میں میں ہے ۔

"ایساکیوں ہے بالکا جی؟" برلانے پوچھا۔ "کیاسوامی جی ہے کی پوچھنے آئی ہو دیوی؟" بالکےنے کہا۔ " پھر کیا ہوا بالک مماراج؟" واس کی آواز من کروہ سب چونک پڑے۔ باکھ نے بات چلا - بولا-

''شوبالا کے جانے کے بعد وہے رانی بیکل ہو گئے۔ کیا یہ بچ ہے سندر تا ہی سبھی پچھ ہے؟ اسری کسی گفتی میں نہیں؟ نہیں۔ یہ نہیں ہو سکتا۔ یہ جھوٹ ہے۔ شوشی نے اسے بہت سمجھایا۔ مہارانی بچ کے کھوج کی لگن نہ لگا۔ پچ کوئی میشا پھل نہیں۔ وہ جھوٹ جو شانت کر دے 'اس بچ سے اچھا ہے جو اندر بھٹی سلگاوے ہے۔ پر نتو مہارانی کو بچ کی ڈھونڈ کا تاپ چڑھا تھا۔ بولی۔ "منش کی رتھ میں دو پہنے گئے ہیں۔ پرش اور اسری۔ رتھ کیسے چل سکتی ہے جد تو ڈی دونوں پئے برابر نہ ہوں۔"

'' منیں رانی۔'' شوشی نے کہا۔'' دو پہتے برابر نہیں۔ کارن سے کہ پرش کا پہیہ چلے ہے۔ استری کھالی سجاوٹ کے لئے ہے۔ چلنا نہیں۔''

باندی نے وج کو بہت سمجھایا پر وہ نہ مانی۔ بالکا رک گیا۔ پھراس نے سراٹھا کر مبلا شیلا کی طرف دیکھا۔ بولا۔ ''کنیاؤ۔ جس کے من میں پچ کی ڈھونڈ کاکیڑا لگ جائے پھر جیون بھراے نہ سکھ ماتا ہے نہ شانق۔''

"بيه كيا كه ويا بالك مهاراج؟" واس بولا-

دوار کا داس باک نے کہا۔ " پچ بولو۔ پچ کو اپناؤ۔ پچ جیو پر نتو پچ کی ڈھونڈ میں نہ لگانا۔ سدا چلتے رہو گے۔ چلنے کے بھر میں آجاؤ گے۔ نہ رستہ ہو گا۔ نہ ڈنڈی 'نہ اور۔۔۔ اور نہ کمیں پہنچو گے۔ صرف چلنا۔ چلتے رہنا۔" بالکے نے آہ بھری اور کمانی سانے لگا۔ بولا۔ "لاکھ سمجھانے پر بھی وج رانی پچ کی ڈھونڈ میں چل نگل۔ سب سے پہلے اس نے مہماراج کو پر کھنے کی ٹھانی کہ وہ جھے برابر کا جائیں ہیں کہ شیں۔ اس کے من میں چنا کا کائنا لگ گیا۔ جول جول اس کی چنا برھتی گئی 'وں توں مہماراج اسے دھیان کی گود میں جھلاتے گئے۔ اس کے سامنے یوں سیس نواتے گئے جسے وہ بچ کی مہاراج جھے مورتی نہ کی دیوی ہو۔ جول جول وہ دیوی کو مناتے گئے 'وں توں رانی کی کلینا برھتی گئی مہاراج جھے مورتی نہ بائے۔ سینے مندر میں نہ بھائے۔ اسے برابر جائے۔

مهاراج کو سمجھ میں نہ آیا تھا کہ برابر کیسے جانیں۔ جے دھیان دیا جائے۔ مان دیا جائے۔ اونچا شمایا جائے۔ وہ برابری کیوں چاہے۔ جے سارا دیا جائے وہ آدھا کیوں مائے؟

وجے رانی جلد ہی پہتہ چل گیا کہ مماراج اے دیوی کے سان بنا کتے ہیں 'ممارانی بنا کتے ہیں' چیتی سمجھ کتے ہیں' ساتھی نہیں بنا کتے۔

ب جان کروجے نے ٹھان لی کہ وہ راج بھون کو چھوڑ دے گی۔ رانی نہیں بلکہ استری بن کر

اتی جان کہ آدھی رات کو مہارانی کا دروازہ کھکھٹائے۔ رانی نے شوشی سے کما۔ "کون ہے تو؟" شوشی بردھیاکی طرف جھٹی۔

"میں شوبالا ہوں۔" بردھیائے جواب دیا۔ "میرا دارو کھتم ہو گیا ہے۔ دارو بنا میری رات منیں کئے گی۔ میں نے سوچا کہ رانی کے آگے جھولی پھیلاؤں۔ جو کرپا کریں تو میری رات کٹ جائے۔"

''تو استری ہو کے دارو پیق ہے۔'' رانی نے گھن کھا کر جھر جھری لی۔

''نہ ممارانی۔ جو میں استری ہوتی تو دارو پینے کی کیا جرورت تھی۔ جب میں استری تھی تو دارو پیتی نہیں تھی۔ پلایا کرتی تھی۔ لیکن اب۔۔۔۔اب میں وہ دن بھولنے کے لئے دارو پیتی ہوں۔'' ''یہ کیابول رہی ہے شوشی؟'' وجے نے کہا۔ ''کہتی ہے' میں استری نہیں۔''

شوبالا بول- ''استری ایک سوگند ہوتی ہے جو پکھ دناں رہتی ہے۔ پھراڈ جاتی ہے۔ اور پھر پھول کی جگول ڈنٹھل رہ جاتا ہے۔''

"قراج بھون کی باندی ہے کیا؟"شوشی نے پوچھا۔

"شہیں-" شوبالا نے کہا- "میں باندی شیس ہول- آج سے تیس ورش پہلے میں بھی ای رنگ بھون میں رہتی تھی۔ ای دلان میں جس میں تو رہتی ہے۔ اس سے پر سوتی تھی۔ جب مہاراج ماری رائح کے بتا راج سکھان پر براجمان تھے۔ مہاراج مجھے آ تکھوں پر بٹھاتے تھے۔ جیسے تھے بیماتے ہیں۔ بات منہ سے نکلی تو پورن ہو جاتی۔ یہ سب چو نچلے سندر تا کے کارن تھے۔ جیسے آج تیرے جاؤ چو نچلے ہیں۔ بھرایک دن آئے گاجب تو بھی ان دنوں کو بھولنے کے لئے دارو کا سمارا لے گی۔"

سے من کروج کاول دھک سے رہ گیا۔ وہ سوچ میں پڑ گئے۔ "تو کیا سے ساری چاننی روپ کی ہے؟ میں چھ بھی نہیں؟"

"کھ بھی نہیں۔" شوبالانے جواب دیا۔ "جب تک دکان بھی ہے۔ گاہوں کی بھیڑ ہے۔ جب دکان لئ جائے تو استری کو کون جانے ہمارانی۔"

"تو بکتی ہے- سب جھوٹ ہے-"وہے نے چیخ کر کھا-"اییا نہیں ہو سکتا۔ نہیں ہو سکتا۔" بالکارک گیا۔

> داس نے چونک کر دیکھا۔ تو پڑا ہوا پھلکا جل کر کالا ہو گیا تھا۔ ببلا سرجھکائے چٹائی کو کرید رہی تھی۔ شیلا کی نگاہیں جلتے بادلوں پر کئی ہوئی تھیں۔

اللّٰي كو برابر كالشمجية - نه اسے ديوى بنائے نه باندى - ايناجيون ساتھ جانے - وكھ سكھ كاساتھى - " \/\/ " محکیک ہے۔" آنٹد بولا۔ "تو میری ساتھن ہے۔ ساتھن رہے گی۔" جب وجے ولمن بنی تو بھبھوت کا ہروہ بھی اٹھ گیا۔ اندر سے رانی نکل آئی۔ آنند دھک ہے

> ره گیا- بر بھوالی مورتی ---!" بالکارک گیا-واس منه كھولے بیشا تھا۔ چولها جل رہا تھا۔ تواجو كھالى برا تھات تب كر كالا ہو كيا تھا۔ بيرا ہاتھ میں بوں وھراتھا جیسے پالک کے ہاتھ کا کھدو ہو۔

> شیلا کی نگاہیں گھاس پر بچھی ہوئی تھیں جیسے ڈھونڈ میں لگی ہوں۔ملا کی آنکھیں ڈبڈیارہی تھیں۔اب روئی کہ اب روئی۔

ٹیلے پر سائے منڈلارے تھے۔ بادلوں میں آگ جل رہی تھی۔ شام دبے یاؤں جارہی تھی۔ رات اپنے پر پھڑ پھڑا رہی تھی۔ "پھر کیا ہوا بالک جی؟" واس نے جیسے بھی لی۔

بالك بولا- " آند بهت براسوداً كر خفا- حويليال تفيين- نوكر جاكر تھے- وهن دولت تھي- كس بات کی تھی اے۔وہ تو وج کو رام کرنے کے لئے اس نے نردھن کا سوانگ رچایا تھا۔ بس ایک بات کے تھی۔وہ تن من دھن سے وجے کا ہو چکا تھا۔"

اس کا باہر جانے کو جی نہیں جاہتا پر کیا کر تا۔ اتنا بڑا بیویار تھا۔ اس کی دیکھ بھال تو کرنی ہی تھی۔ اسے جانا ہی بڑتا۔ پھلکاریاں بیچنے کے بمانے چلاجا آ۔ ونوں باہر رہتا۔ چلاجا آتو جیسے گھر کا دھیان ہی نہ ہو۔ آجا آاتوجیے جانے سے ہول کھا آہو۔

پھر یہ بھی تھا کہ اس نے وج کو بھلکاریاں کاڑھنے ہے روک دیا تھا۔ بولا۔ '' پتنی تو سال میں ا یک ٹھاٹھ کی پھلکاری بناویا کر۔ ایسی جو راجارانی جو گی ہو۔ایسی جو ایک پچ کی تو گھر میں امر بسر ہو گئی۔'' اس پر وجے سوچ میں پڑ گئی۔ سوچتی رہی۔ سوچتی رہی۔ جب وہ آیا تواسے کہنے گئی۔ "رے توجھے سے اپنے بیویار کی بات کیوں نہیں کر تا؟"

آنندنے جواب دیا۔ "ساتھن بیوپار میں اونچ پنج ہوتی ہے۔ پھن پھریب ہو تاہے۔ چھل بخ ہوتے ہیں۔ بیویار کی بات من کر کیا کرے گی؟"

وجے بولی۔ ''وکھ میں تیری ساتھن ہوں۔ برابر کی ساتھن۔ اور ساتھی کھالی سکھ کا نہیں ہو آ۔ وکھ کا بھی ہو تا ہے۔ اونچ کا نہیں پنج کا بھی ہو تا ہے۔ تو مجھے اپنے بیویار کی ساری بات بتا۔ اپنے

اس پر آنند نے اسے ایک لمبی چوڑی طوطامینا کھانی سادی کہ کس طرح مگر مگر پھرا۔ راجاؤں

جے گی۔ سندر تا کے جوریر نہیں' جینو کے جوریر۔ بھبھوت مل کر سندر تا چھیائے رکھے گی اور کسی کے ساتھ بیاہ نہ کرے گی جب تک وہ اے برابر کی نہ معجھے۔ ساتھی نہ جائے۔

پھرایک رات جب گرج چیک جوروں پر تھی اور راج بھون کے چوکیدار کونوں میں سمے بیٹھے تھے تو وج نے بھیں بدلا اور شوشی کو ساتھ لے کرچور دروازے سے باہر نکل گئی۔

چلتے چلتے وہ راج مگری سے دور ایک شہر میں رکیں۔ وج گجارے کے لئے پھلکاریال بناتی۔ شوشی انہیں باجار جا کر چے دی۔

کچھ دنول میں وج کی پھاریوں کی مانگ بردھ گئے۔ "اتن صاف ستھری بھلکاریاں کون بناوے ے؟"منڈی میں باتیں ہونے لکیں۔ پھریدلیش ہے ایک تھبرو بیوپاری آنند آنکلا۔ پھلکاریاں دیکھ کر بھونچکارہ گیا۔ اس نے شوشی کو ڈھونڈ نکالا۔ بولا۔ "میہ پھلکاریاں کون کاڑھتی ہے؟ مجھے اس کے پاس لے چل-" شوشی اے گھر لے آئی- وج کو دیکھ کروہ بھلکاریاں بھول گیا۔ وج بھلکاریاں وکھاتی ربی۔ آئندوجے کودیکھارہا۔ وج سمجھتی تھی کہ جمجھوت سندر آکو ڈھانپ لیتی ہے۔ آئند سوچارہا کہ جس گن کو استری اچھالتی ہے 'یہ شرمیتی اسے چھپارہی ہے۔ اوش کوئی بھید ہے۔

آوند بہت سیانا تھا۔ اس نے شرشر کا پانی لی رکھا تھا۔ اس نے سوچا کیاؤں دھیرے دھیرے دهرو- بدی پھسلن ہے اور جوگرا تو یہاں سارا دے کر اٹھانے والا کوئی نہیں۔ پہلے تیل دیکھ، تیل کی وهار و کھے۔ پھریاؤں وهرنا۔ تؤوہ تیل کی دھار جانجنے کے لئے پھلکاریوں کے بمانے وج کے گھر آنے

وو چار چھیروں میں اسے پتہ چل گیا کہ سندر ماکی بات نہیں چلے گی۔ بریم کی بات نہیں چلے گ- ملائم بات نہیں چلے گی-لگاؤ کی نہیں' بالگ کھروری گنوار۔

وہ بولا۔ ''بی کاڑھن۔ تو تو چیونٹی کی جال چلے ہے۔ پر مجھے تو بہت سی بھاکاریاں جاہیں باکہ انهیں بیج کرانیا پیٹ پال سکوں۔"

پھرچار ایک دن کے بعد آئند وجے سے بہت بگڑا۔ سب جھوٹ موٹ۔ بولا۔ ''تو کام چورے ری۔ میں تیرے سرپر بیٹھ کر کام کراؤں گا۔ "اس بمانے وہ سارا سارا دن وج کے گھر رہنے لگا۔ جول جول وہ اس کے نیزے ہو تا گیا۔ اس کامن ہاتھوں سے ذکلتا گیا۔

پھرایک دن آئند نے اس کی بائنہ پکڑلی۔ بولا۔ "لی کاڑھن میرا دھندا نہیں چاتا۔ اتن کمائی بھی نہیں ہوتی کہ سوکھا گبارہ کر سکوں۔جو تو مجھ سے بیاہ کر لے تو جیون سکھی ہو جائے۔ تو پھلکاریاں كارهے ميں انہيں بيچوں - كام تيرا وو روهوب ميري - "

وہے اس کی جلل میں آگئے۔ اس کی متاجاگ اکھی۔ بولی۔ "میں تو اس سے بیاہ کروں گی جو

\/\/

"چل شوشی-" ایک دن وجے نے کها۔ "یمان تو راگ و دھیا کا راج ہے۔" شوشی ہوئی۔" دئیا جو چاہے ہے 'وہ ادھر نہیں ملے گا۔ جہاں دھنوان بستے ہیں۔ وہ ادھر ملے گا جہاں نردھن بستے ہیں۔ کای بستے ہیں۔ جہاں پرش پتنی کے سمارا لئے بغیر کچھ کر نہیں سکتا۔ جہاں پتنی نہ موہ ہوتی ہے نہ مایا۔ بس اک باجو ہوتی ہے۔ پہلے سمارا ہوتی ہے ' پھر کچھ اور۔ جہاں دوجے کے بنا گجارا نہیں ہوتا۔ وہاں استری کو برابری مل جائے تو مل جائے۔"

"وه کون سی جگهول ہے؟ کمال ہے شوشی؟" وجے فے بوچھا۔

''وہ جگہ وہاں ہے جمال دھن کاجور نہیں ہو آ۔ کام کا ہو تا ہے۔ دیکھو دئیا تو مان نہ مان۔ پر نتو استری جیو کی دھرتی ہے۔ جس کے دم سے جیو کوٹیل ہری رہتی ہے۔ استری کی ساروہی جانے ہے۔ جو دھرتی کی سار جانے ہے۔ جو بوٹالگانا جانے ہے۔ جو تھیتی اگائے ہے۔ جس کا گجاراوھرتی کی پیدا پر ہے۔ بس وہی استری کو باجو سمجھے ہے۔ اسیخ ساجانے ہے۔''

وہے کے دل میں بات اثر گئی۔

اک بار چروہ گھرچھوڑ کر فکل گئیں۔شہرے دور گاؤں کی اور-

شوشی نے وجے کو موٹے کیڑے بہنا دیئے۔ منہ پر ہلدی کالک کا بیٹن مل دیا۔ بولی۔ " بیمان استری استری ہوتی ہے۔ گن کے جور پر نہیں۔ جیو کے جور پر۔ یمان سندر ہا شوبھا نہیں رہتے کی روک ہے۔ تو اپنی سندر تاکو چھیار کھنا۔ جو نجر آگئ تو گڑ برد ہوگی۔"

''شوشی۔''وہ بولی۔ ''میں اس سندر تاکے کارن بڑا دکھی ہوں۔ کوئی بس بھری بوٹی ڈھونڈ لا کہ میں کھے پر مل لول جو سندر تاکی کاٹ کر دے۔''

''شوشی ہنس۔''بولی۔''بعولی رانی۔ سندر تا کھ پر نہیں ہو تا۔ سارے پنڈے میں ہوتی ہے۔ انگ انگ سے بھوٹی ہے۔ بات ہلانے میں ہوتی ہے۔ پگ دھرنے میں ہوتی ہے۔ آگھ اٹھانے میں ہوتی ہے۔ ہونٹ کھولنے میں ہوتی ہے۔ تواسے اپنے سجھاؤسے کیسے ٹچوڑ بھینکے گی؟''

گاؤں میں پہنچ کر انہوں نے ایک جھگی میں ڈیر اکر لیااور کھیت میں کیاہ کے پھول چننے لگیں۔ ایک دن لاکھاکسان نے وج سے کہا۔ "تو کیسی جنانی ہے ری۔ تیری انگلیاں تو قینچی می چلتی ہیں۔"اس نے وج کاہاتھ پکڑلیا۔ انگلیاں دیکھیں تو شپٹاگیا۔"ری یہ کیسی انگلیاں ہیں؟ انگلیاں ہیں کہ رس بھری پھلیاں۔ اتنی کمی اتنی تیلی۔"

پھروہ روزاس کی چلتی چنتی انگلیاں دیکھنے لگا۔ دیکھنے دیکھنے ایک دن انگلیاں پکڑ کر بولا۔"ری تو میرے گھر کیوں نہیں بیٹے جاتی۔ میں اکیلا ہوں۔ پتا جی پر ماتما کو پیارے ہو گئے۔ ما تابہت بوڑھی ہے۔ میرا ہاتھ نہیں بٹا سکتی۔ بھائی بمن ہیں نہیں۔ اکیلا ہوں۔ تو میرا ہاجو بن جاری۔ میں ہل چلاؤں گاتو ڈیج رانیوں سے ملا۔ انہیں پھلکاری وکھائی اور انت میں اک راج نر تکی پھلکاری کو و کھھ کر اس پر اثو ہو گئی۔ بولی۔ ''بول بیوپاری منہ مائے دام دوں گی۔''

اس رات وج كو يول لكا جيسے آن راس كا جى بهلانے كے لئے كمانى سنار ہا ہو- سلانے كے لئے كمانى سنار ہا ہو- سلانے كے لئے لورى دے رہا ہو- اس پر وہ سوچ ميں كھو گئى- من ميں گھنڈى پرد گئى- بولى- "شوشوبيہ تو وہ نہيں جو يہ كئے ہے- جو بھيد بى شہ دے 'وہ ساتھى كياہے گا۔ "

" دیکھ رانی۔" شوشی بول۔ "وہ اوش بھید رکھ ہے پر اس کے من میں دوج نہیں' کھوٹ نہیں۔ پرش پتنی کو اپنے بیوپار کا بھید بھی نہیں دیتا۔ وہ اے ساری بات بھی نہیں بتا آ۔ جرور ڈیڈی مارے ہے۔ بین جگ کی ریت ہے۔"

" تو کیاوہ استری کو اس جو گا نہیں جانتا کہ ساری بات جانے۔ یہ تو ساتھ نہ ہوا برابری نہ ہوئی۔ جاشو شی منڈی میں جاکر پوچھ گچھ کر۔ اس کے بھید کا پیۃ لگا۔"

شوشی نے پوچھ گچھ کی تو پیتہ چلا کہ آئند تو آیک راج پیوپاری ہے۔اس نے پیجا نگری کی مہارانی کے لئے شیش بھون بنوانے کا ٹھیکہ لے رکھا ہے۔

جب وجے نے یہ ساتو اس کاول ٹوٹ گیا۔ ''تو پھلکاریاں پیج کر گجارہ کرنے کی بات اک بمانہ منتی۔ کیوں شو شی۔۔۔۔ تو کیا کہتی ہے؟''

شوشی نے وج کو بہت سمجھایا بجھایا کہ دیکھ دیکا اس سے اچھا جیون ساتھی تختیے نہیں ملے گا۔ اس سے جیادہ برابری کوئی نہ دے گالیکن وج نہ مانی۔ شوشو اتنے پردے اوپر پچھ۔ بھیتر پچھ۔ نہ شوشی جمال پردے ہول' جھوٹ ہو' دکھاوا ہو' برابری کیسی۔ چل شوشی کسی ایسی جگہوں چلیں جہاں پردہ نہ ہو' جھوٹ نہ ہو۔ اب یمال میرادم گھٹتا ہے۔" بالکارک گیا۔

"توكياوج أنذكو چھوڑ كرچلى كئى؟"شيلانے يوچھا-

"بال- چلى گئى-" بالكا بولا_

بلانے ایک لمی آہ بھری۔

" بھروے کمال گئی؟" داس نے پوچھا۔

'' پہلے وہ ایک بچاری کے پھندے بچنس گئی۔ پچاری نے اسے داس بنالیا۔ پر بھوکی داس۔ پھر پ پر بھو بن بیٹھا۔

وہاں سے بھاگی تو ایک نرتکی کے جال میں جا بھنسی۔ اس نے اسے اپنے چوبارے میں سجالیا۔ چوبارے سے اسے ایک راج گائیک لے اڑا۔ وہاں سے بھی اسے برابری نہ ملی۔ گائیک سارا دن ستار سپنے سے لگائے رکھتا۔ پھر تھک کرماندگی ا تارنے کے لئے وہ وجے ول بہلا تا۔

m

کی کو "دیچرکیا ہوا" پوچھنے کا دھیان نہ رہاتھا۔ پھریا گئے نے کہا۔ "پھر پہتہ نہیں ۔۔۔ کہتے ہیں۔ وہ آج تک برابری کی ڈھونڈ میں بھٹکتی پھرتی ہے۔ "آج بھی آدھی رات کے سے راج گڑھی سے آواجیس آتی ہیں۔۔۔ پر بھو یا ہر کی سندر آ

کو بھیتر میں رچادے کہ استری استری بن جائے۔۔۔۔ پرش کی کامناکے ہاتھ کا کھلونانہ رہے۔" بالکاچپ ہو گیا۔ ٹیلے پر خاموشی چھا گئی۔

پھر کوئی دور سے بولا۔ وجے رائی نے بچ کو پالیا۔ جو اپنی سندر ٹاکو اچھالتی ہیں۔ بناؤ سنگھار ک<mark>ا</mark> راکشش کھڑا کرلیتی ہیں 'انہیں برابری مانگنے کاکوئی ادھیکار نہیں۔ انہوں نے مڑکر دیکھا۔ سوامی جی دوار کے باہر کھڑے تھے۔ ڈال۔ میں پانی دوں تو کھیت کی بوٹی چن۔ میں گیہوں کاٹوں تو دانے نکال۔ پھر ہم کسی سے میٹے نہیں رہیں گے۔ میں جو آدھاہوں 'پورن ہو جاؤں گا۔"اس کی بات میں نہ موہ تھی نہ کامنا۔ نہ لو بھے۔

وجے کو اپنی شرط بھی بھول گئی۔ اس نے ہاں کردی۔ پھروہ دونوں کھیت پر کام میں جت گئے۔ لاکھانہ اے زمل سمجھتانہ ماڑی۔ نہ سندر نہ دیوی۔ وہ تو اس کا پاجو تھی۔ پھر کوئی بات اس سے چھپا تا بھی تو نہ تھا۔ کیسے چھپا تا۔ ہرسے وہ دونوں اکٹھے رہتے۔ کھیت میں۔ گھر میں۔ ہریات میں اس کی مرضی پوچھتا۔ کام میں اسے ذرا چھوٹ نہ دیتا۔

وہے نمال ہو گئی۔ سمجی جیے جل ککڑی جوہڑ میں آگئی ہو۔

لا کھے کسان کو وج کی ایک بات پر ہوئی چڑتھی۔ کہتا۔ "ری تو گندی کیوں رہتی ہے۔ نہاتی دھوتی کیوں نہیں؟ منہ پر جردی چھائے رہتی ہے۔ الیاں بلیاں گلی رہتی ہیں۔ بال چکٹ۔ آنکھوں میں کچے۔"وجے بیہ من کر گردن لٹکا لیتی۔

آیک دن جب وہ دونوں ندی کے کنارے کھڑے تھے تو لاکھانے تاؤ کھا کر ہالٹی اٹھائی اور وج پر انڈیل دی۔ پھرماٹٹی پر ہالٹی گرانے لگا۔ وج بھائی تو اس نے اسے پکڑ کر ندی میں چھلانگ لگادی اور اسے یوں دھونے اور مانچھنے نگاجیسے وہ رسوئی کی گڈوی ہو۔

پھرجب وہ اے تھینے کرپانی سے باہر لایا تو اسے دیکھ کر مکا بکارہ گیا۔ شہرے لانے بال۔ مورس گردن۔ کٹورہ می آنکھیں۔ دھارسی ناک۔ پھول سے ہونٹ۔ چھوٹی موئی سابدن۔۔۔۔ "تو کون ہے ری؟"وہ مسکھیاکر بولا۔"تو استری نہیں۔ تو تو پری ہے ری پری۔"

بالکا کچھ دیر کے لئے چپ رہا۔ پھرپولا۔ "بس اس دن سے لاکھ کے من میں بجھک بیٹھ گی اور وہ وج سے دور ہٹما گیا۔ وج نے بار بار اسے سمجھایا۔ "دیکھ لاکھ میں پری نہیں 'استری ہوں۔ استری۔"

پر اس کی جھجک نہ گئی۔ بولا۔ ''قو پری نہیں تو استری بھی نہیں۔ تو مور ہے میں کاگ ہوں۔ تیرامیراکیا سمبندھ؟ کارن ہیر کہ تو کامیوں میں سے ناہیں۔''

کھ دنا وج اس کامنہ تکتی رہی۔ پھر نراش ہو گئی۔ پھر ایک دن وہ شوشی سے بولی۔ "چل شوشی۔ یہاں ہمارا دانایانی تھتم ہو گیا۔"

شوشی نے سر جھکالیا۔ اور جوں کی توں بیٹی رہی۔ جیسے بات سی ہی نہ ہو۔ پکھ دیر وہ اسے دیکھتی رہی۔ وہ اسے دیکھتی رہی۔ وہ اسے کی ہو چکی تھی۔ دیکھتی رہی۔ وجھتی تھی۔ وجھک سے رہ گیا۔ اور وہ چپ چاپ اکیلی باہر نکل گئی۔ " بالکا چپ ہو گیا۔ جھی چپ ہو گئے تھے۔ بالکا چپ ہو گیا۔ جھی چپ ہو گئے تھے۔

VV

\//

سارا دن ماں اپنے بنے بیجے کمرے میں ماں ارام سے پڑار ہوں ہوں۔ بس ایک تخلیف ہے۔
ا مان نمنیں دکھتا۔ چینے سے آک عادی پڑی وی ہے کہ اسمان دکھتارہے۔ جو اسمان دکھتارہے تو حوصلہ
رے ہے۔ پید نمبیں کیوں۔ ایک تو دل تنگ نمبیں ہووے ہے۔ دوجے جندگانی بند بند نمبیل کھے
ہے۔ پھر یہ بھی کہ اسمان دکھے ہے تو اسمان والا بھی دور نمیں گئے ہے۔ جیسے نیڑے نیڑے ہو۔ پاس
اور ساتھ ہو۔ آگ تسلی می رہے ہے۔ جندگی میں کیا چلئے۔ بس آگ تسلی۔اور کیا۔

اس کرے ماں اسمان نہیں و کھے ہے۔ بس میں ایک تخلیت ہے۔ بڑی تخلیت ہے۔ بڑی تخلیت ہے۔ پھر اروج ہیں۔ مسلتہ تو روج ہیں۔ مسلتہ تو روج ہیں۔ مسلتہ تو ہیں۔ مسلتہ تو ہیں۔ مسلتہ تو ہیں۔ مسلتہ ہیں ہیں۔ مسلتہ تو ہیں ہیں۔ مسلتہ ہیں ہیں۔ مسلتہ ہیں ہیں۔ مسلتہ ہیں ہیں۔ بیارے کا ہے دوجوں پر پردے بڑے رہیں ہیں۔ بیارے کا ہے دوجہ بی بردے ہی بردے ہی بردے ہی ہیں۔ بیارے کا ہے والی۔ مٹی والی وهرتی الله اسمان کیسے نج آئے۔ بس جمین ہی جمین ہی جمین وکھے ہے۔ وہ بھی بنی بھی مسلتہ والی۔ مٹی والی وهرتی مسلس وکھتے۔ ویہ بھی جا میں۔ بیارے کہ میں وکھتے۔ ویہ بھی طرحال طرحال کے۔ پر جمی باوٹی مگلوں والے۔ دهرتی والے نہیں۔

چلواسان نہیں دکھتا تو نہ سمی۔ اِتنی سی بات سے کانٹا تو نہیں لگتا نادل ماں۔ پھرڈاکدار کیوں کئے ہے کانٹالگ گیا ہے۔ بھیا۔ کانٹا تو دکھ میں لگے ہے سکھ ماں تو نہیں لگے۔ ماں تو یمال سکھ میں پڑا موں۔ سمجھ کرلوجس طرحیوں گری بدام میں پڑی ہووے ہے۔ پھر کانٹا کیما۔

ہاں ایک بات جرور ہے۔ نجر دھندا گئی ہے۔ منے بیہ ڈاکدار کو نہیں بتائی جو بتا رہتا تو وہ پچتا۔۔۔۔ پیتہ نہیں کیا کیا پچچتا۔ ویسے بھی ماں باجوؤں کی بات جو بتا بھی دینا تو کیاوہ سمجھ لیتا۔ ماں تو کھد نہیں سمجھ پایا جاجوؤں کی بات کو۔ پھر بھلا وسے کیسے سمجھا آ۔ منے تو اپ پیزشیدے سے نہیں کری یہ بات۔ بھلا بتاؤ جس بات کانہ سم جونہ پیر' وسے کون سمجھائے۔ کون سمجھے۔

اور کوئی سمجھے بھی کیسے باجوؤں کی بات۔ باجوؤں کا تو جمانہ ہی نہ رہا۔ وہ تو کدے کھتم ہو گیا۔ اب تو باجوؤں نے روپ ہی بدل لیا ہے۔ وہ تو گلے کا ہار بنے وے ہیں۔ اب وہ پرانے جمانے کے باجو کماں۔ اب تو کھالی جسم رہ گیا ہے۔ حیکھا۔ بنزالوا۔ یوں جسے تیر کمان پہ چڑھا ہو۔ اب چھوٹا کہ اب ''ہی۔ ۴

یہ جب اور اب کا جھڑ اسد اکا ہے بھائی۔ ہمیش جب جب رہااور اب اب نہ کدی جب اب ہوا' نہ اب جب دونوں ماں بھاصلا ای رہا۔ اب تو یہ بھاصلا روج بروج بردھتا ہی جادے ہے۔ دنامال صدیاں کا بھرق پڑتا جادے ہے۔

ہاں تو نجر کی بات کر رہا تھا ماں۔ اپنی نجرد هندلائے کچھ جیادہ دیر بھی نہیں ہوئی۔ یہی چار ایک

باجوؤل كي دُهوندُ

پتہ نہیں کیا ہو گیا ہے۔ پچھ ہو گیا ہے۔ نجر دھندلا گئ ہے۔ جاگتے ماں سینے دکھیں ہیں۔ دل کا دھڑ کن لگ گئی ہے۔ ڈاکدار کیے ہے' دل ماں کاٹنا لگ گیا ہے۔ لواس عمر ماں بھلا کیسے لگے گا کاٹنااور پھراس گھر ماں۔ یہاں تو آرام ہی آرام ہے۔ یوں پڑا ہوں جیسے سونے کی سمجھمل کی ڈبی ماں پڑی ہو دے ہے۔

یہ کمراجهاں رہتا ہوں' ماں انڈے کی طرحیوں چکئے ہے۔ ینچے گلیچہ بچھا ہے۔ اتنی صفائی ہے کہ تھلتی ہے۔ ایمان ہے۔ کھانسامال وخت پر روٹی لادے ہے۔ وخت پر تشنہ' وخت پر چاہ ' وخت پر دودھ۔نہ ڈیٹنگ روم مال جاتا پڑے ہے۔

شیدے نے پہلے روج ہی کھانساہاں سے بول دیا تھا۔ دیکھو کھانساہاں بوے چوہدری میب کا شند لیخ اوھر لگے گا۔ بوے میب کے کمرے ماں اور ڈیننگ روم میں لگنے سے اوھ گھنٹہ پہلے لگے گا۔ بعد ماں نہیں۔ ساتھ نہیں۔ سمجھے۔۔۔۔؟

شید ابرا کھیال رکھے ہے۔ روج آوے ہے اک دار اس کمرے مال۔ پیکن کے لئے۔ بہودی کدی کدی آ جاوے ہے نجر آتے جاتے۔ بدی اچھی ہے۔ سلام کرے۔ پیچھے ہے بابا اچھے ہیں۔ آپ مکاکے بات کرے ہے پر چلتے چلتے۔

آج کل رواج ہی ایباہ۔ بہویں رکتی نہیں ، بچاری گیا کریں۔ رکنے کا قیم نہیں ہو آ۔ اندر اتنی جان ہوتی ہے کہ رکنے نہیں ویق۔ ہمارے جمانے ماں بھی جان ہوا کرے تھی۔ گھروالی مال بوئی بردی جان ہوتی تھی۔ پر وہ ٹھنڈی جان ہووے تھی۔ اب تو تق ہووے ہے۔ بری تق۔ اتنی کہ بھڑاس نکلے ہے۔ پہلے بھی بھڑاس ہووے تھی۔ پردے نکلے نہیں تھی۔ جلی یاتھی کی طرحیوں اوپ سے کالی سوا۔ نیچے الل انگارہ۔ اب تو لال انگارہ اوپر ہووے ہے۔ وخت وخت کی بات ہے بھائی۔ کدی مال بھیتر چھیا کرر تھیں ہیں۔

\/\/

پہلے تو ال سمجھا شھیا گیا ہوں۔ بھن گڈٹہ ہو گیا ہے۔ نجر تماسے کھیل رہی ہے۔ پھر سوچ سوچ کر مال نے کما۔ چود ھری فضلے یو بات نہیں۔ نہ تو بہن دھندلایا ہے 'نہ نجر۔ یہ کجے اور ہی بات ہے موجا رہا ویکھا رہا۔ ویکھا رہا۔ باجو چٹے نہیں 'گورے نہیں' بدای ہیں۔ بھرے بھرے سوکھے ایس سے نہیں جیسے آج کل ہودیں ہیں۔ نہ رنگ دار نہ ریمیں نہ ملیم۔ پر ہیں صاف سیرے۔ درسی نہیں کامی ہیں۔ انگلیاں یہ موثی موثی ہیں۔ بھنڈیوں کی طرحیوں۔ نہ کولیاں' نہ تپلی انگ نخون پڑھے وے نہیں عاد مرادے ہیں۔ یو اللہ آپ کو ایس ماد مرادے ہیں۔ یو اللہ آج کل کے باجو نہیں چھریوں کی طرحیوں سنجھ التے ہیں۔ ڈولتے نہیں' سارادیویں ہیں۔ دکھنے والے ایس کامی ہیں۔ تو بھائی مال دیکھا رہا' دیکھا رہا۔

کدی کدی گذا جیسے جانے کچھانے ہوں۔ و میکمن مال نظر پر ور تن ماں جانے کچھانے۔ میرے آسے پاس ہوا مال تیریں ہیں تو ان جانے دکھیں ہیں۔ سر دباویں ہیں سمارا دیویں ہیں تو جانے لگیں

پراک دنا بھید کھل گیا۔

میری نجریاجو کی کن پر جاپڑی۔ پھوڑے کا اتنا ہوا نسان۔ ارے یو ٹو سگو کے باجو ہیں۔ پھر ماں سوچن لگا۔ چود هری فضلے بیہ جو تجھے دن رات سگو کے باجو دکھنے لگے ہیں۔ کیا تجھے وس سے موجوبت تو نہیں ہو گئی۔۔۔۔ پھر ماں کھد ہی بنس پڑا۔ بیہ موجوبت کی بات بھی ایک رہی۔ پودهری فضلے جندگی کے تیمہ ورے تو نے سگو کے ساتھ گجار دیئے۔ تیمہ ورے۔ پر تجھے وس سے موجوبت نہ ہوئی اور اب جداے مرے وے بڑجوں کے ساتھ گار کئے ہیں' اب کیا تجھے وس سے موجوبت ہو گئے۔اس پر ماں اتنا نہنا کہ آنکھوں ماں' آنسو آگئے۔

اور پھرسگو سے موجوبت- سگوسے کیسے موجوبت ہو سکے ہے بھلا۔ سگو تو باجو ہی باجو تھی۔ مال باجوؤں سے کون موجوبت کرسکے ہے بھلا۔ اس اللہ کی بندی نے نہ کدی منہ کی عکوی سجائی'نہ لٹکائی'نہ ہی سامنے دھری۔ منے بھی کدی منہ کی طربعہ دھیان نہ دیا۔

ویے سگو کامنہ بھی تھا، متھا بھی تھا اور جو بنا تو بڑے جور کا تھا۔ تیکھا۔ کانٹے کی طرحیوں چھنے والا۔ چھیل دیوے تھا۔ پر وسنے اسے موٹی عدر مال ہی لیٹے رکھا۔ ہمیش یوں جیسے چور کی جسے ہو۔ وسنے توسب کچھ ہی لیٹے رکھا۔ سب اک باجو ہی کھلے چھوڑر کھے تھے۔

سارا دن وسکے باجوؤں سے بھرا رہتا تھا۔ ادھروہ کیڑے دھو رہے ہیں۔ ادھر بھاتدے مانج رہے ہیں۔ پھرد کچھو تو جلتے تنور میں للکے وے ہیں۔ چاٹی کے گرد گھوم رہے ہیں۔ آٹا گھوندھ رہے ایں۔ بلوہٹی سے چٹے وے ہیں۔ مجھ دوھ رہے ہیں۔ گناواکررہے ہیں۔ سی بنارہے ہیں۔ مال کھیت ہیں ہوئے ہوں گے۔ شیس بھی دیکھنے مال میں تو پھرق نہیں آیا۔ سب پچھ دیکھ ہے۔ ٹھیک ٹھاک رکھ ہے۔ کمرے کی تاجملیال وکھیں ہیں۔ وروج دیکھ ہیں۔ پردے دکھیں ہیں۔ کونچ دیکھ ہے۔ میچ دیکھ ہیں۔ سب جیسے وکھیں ہیں۔ صاف دکھیں ہیں۔ کوئی چیج نہیں دھندلائی۔ صرب نظر دھندلائی ہے۔ یوں کہ کھو انکھواہ کہ جیجی دکھنے لگی ہیں۔وہ بھی بہتی نہیں' صربے دوباجو۔

وو بابنو میرے کمرے مال تھس آئے ہیں۔ وہ میرے آسے پاسے یوں تھومیں بھریں ہیں جیسے سریت کی یو تل کے گرد تھیاں۔

پہلے دناجد سے باہوؤں کو دیکھاتو ماں گھبراگیا۔ ایمان سے رات کا وخت تھا۔ بشیرا کھانساماں آیا۔ وسنے روثی میج پر رکھ دی۔ اس وخت کھانے کو جی نہیں جاہے تھا۔ سنے سوچا' جلو کھا او۔ چو دھری فضلے دو برکیاں۔ پھرارام سے حقہ پیوں گا۔

حقہ بجھے بہت پیارا ہے۔ بجھ لوہی آک ساتھی رہ گیاہے پرانے ونال کا۔ میرے پاس بیٹھ کر
رات گئے تو ڈی جھ سے با آل کر تارہ۔ اپنی کے ہے۔ میری سے ہے۔ گھر مال کسی کو میراحقہ پند
نہیں۔ کھانسامال اسے ہاتھ نہیں لگائے ہے۔ مال کھد ہی تاجا کروں ہوں کھد ہی چلم پھروں ہوں۔
بہو تو کے ہے۔ ہے۔ بو 'بو 'بو سلے جاؤا سے بنمال سے۔ بجھے نجر نہ آئے شیدے نے منہ کھول کر
کدی نہیں کما پچھے۔ آنے بمانے بہت پھر کہا۔ کمنے لگا۔ باباسگریٹ کابراڈ بہ منگوا دوں۔ کمدی حقہ نہ
بھرا 'سگریٹ پی لیا۔ آگ مون وہ لے بھی آیا بردا ڈبہ جس مال ڈبیال تھیں۔ میرے کرے میں چھوڈ
گیاو سے۔ مہینہ بھر بڑا مہا یمال جول کا توں بند کا بند۔ سے منہ نہ لگایا۔ کسے لگا آ۔ بھائی کمال گو لگا
جرے کماں با آل کرنے والا حقہ۔ مال اپنے دکھ سکھ کے ساتھ کو کیسے چھوڈ دیتا بھلا۔ ایک ہی تو ساتھی
ہے اپناس بھرے گھر بیں۔

باں تو بیں اس روح کی بات کر رہا تھا۔ منے سوچا 'چودھری فضلے کھالے دو برکیاں۔ پھرارام سے بیٹھ کر حقد پئیں گے۔ او جی ماں میچ پر جا بیٹھا۔ روٹی والا رومال کھولیا۔ پیتہ نہیں دوباجو کمال سے تیرتے وے آئے۔ اک باجو کا ہتھ کھلا اور وس نے پلٹمال سے روٹی اٹھا کر میرے ہتھ تھادی۔ مال دیکھتاہی رہ گیا۔ حمیان۔ پھروہ باجو میرے آسے پاسے ہی رہے۔ بوٹی کھانے لگا تو دو انگلیوں نے پکڑ کر سامنے رکھ دی۔ پانی پینے لگا تو گلاس ہتھ مال پکڑا دیا۔ مال تو حمیان۔ یا اللہ سے کیا ہو رہاہے۔

بس اس روج سے آج تو ڑی ہی ہو رہا ہے۔ ادن رات 'اندھیرے سویرے 'سر بھارا بھارا ہو تو انگلیاں پڑپڑیاں سلاویں ہیں۔ تھکاوٹ ہو تو ہاتھ پنڈلیاں دباویں ہیں۔ اٹھتا ہوں تو باجو سارا دبویں ہیں۔ کھاٹ سے اٹھوں تو جو تا سامنے رکھ دبویں ہیں۔ وروج کھولیں ہیں۔ قدم قدم پر سنبھالا دبویں ہیں۔ مانگ لے اور مال ہنتا۔ کیوں مکھول کرہے رے۔ باجوؤں کے تخت پر بٹھا دیا۔ پگ پر طرہ امرادیا۔ پتر کو بردا صیب بنادیا۔ اب اور کیاما گاوں۔

پھرایک دنا بیٹھے بٹھائے سگو پھوت ہو گئی۔ کلیجے ماں پیڑا تھی۔ پاہیں اٹھا کر بولی۔ رے پکڑ لے رے ججھے۔ پہلی بار دونوں باجو میرے گلے میں ڈال دیئے کھلے بندوں۔ پھراک بیکی لی اور ٹھنڈی ہو س

پھرشیدا گاؤں آیا۔ مال کو وہین بلال والے مال دفنادیا اور مجھے جردستی ادھرلے آیا۔ اپنے بنگلے

ہائیں یہ دروجہ کیوں بجا۔ کون ہے رے دروجے پر۔ دسمیں ہوں برے چودھری جی بشیرا۔ "خانساماں نے جواب دیا۔ ''تواندر آجانا۔۔۔۔بول کی بات ہے؟'' ''صاحب کافون آیا ہے جی دفترے۔'' بشیرنے جواب دیا۔ ''کیا کے ہے وہ تیرا صیب؟''

"صاحب کہتے ہیں برے چودھری صاحب سے بولو کہ تیار ہو جائیں۔ بستر باندھ لیں۔ سوث کیس میں کیڑے رکھ لیں۔ ابھی ابھی صاحب کے ساتھ گاڑی میں جان ہے۔"

"كال جاناب رے؟" چود هرى فضلے نے يو چھا۔

"جى بال والے جاتا ہے۔"

"پلال والے----?"

"جی صاحب بولتے ہیں۔ شاید وہاں ایک دومینے رہنا پڑے۔ اس لئے مالی رجمال ساتھ جائے

"ير كس لئے --- ؟ يو بھي تو بتا۔"

"پلال والے سے خبر آئی ہے کہ وہال سلاب آیا تھا۔ چودھرانی کی قبربہہ گئی ہے۔ میت باہر

نكل آئى ہے۔"

"باكيس ميت بابرنكل آئى --"

''میت کے دونوں بازو کٹ کر بہہ گئے ہیں۔ان کی ڈھونڈ کرنی ہوگ۔ قبر پھرسے بنوانی پڑے ۔

"باجوؤں کی ڈھونڈ کرنی ہو گی۔۔۔!" چودھری نے دہرایا۔ "پر باجو تو۔۔۔۔" چودھری نے کچھ کہنے کے لئے منہ کھولا۔ پھرد فعتا" وہ بول چپ ہو گیاجیے کسی نے منہ پر ہاتھ رکھ دیا ہو۔ ماں بیٹھاروٹی کھاریا ہوں وے چکھا کر رہے ہیں۔ ماں حقد فی ریا ہوں وے ٹولی مال آجہ انگارے رکھ رہے ہیں۔ مال تھک گیاہوں وے مٹھیال بھررہے ہیں۔

تیہ ورے میرا گھران باجوؤں ہے بھرا رہا۔ اور صربعہ گھر ہی نہیں 'میرے کھیت مال بھی دہ پوٹوں کی طرحیوں لہلہاتے رہے۔

سگو ماں جنانی بھی تھی ہو نہیں کہ کھالی باہاں ای باہاں تھیں۔ بوں سمجھ لوکہ وہ آلو کا بوٹا تھی۔ جنانی بھیتر تھی۔ باہر باہیں لہلمائیں تھیں۔ آج کل کی جنانی تو دھنیا ہووے ہے۔ سب باہر ہی باہر۔ اور پھر دور دور تک مشک مارے ہے۔ وخت وخت کی بات ہے بھائی۔ کدی مشک لکونے کا جمانہ کدی مشک مارٹے کا۔

کری کدی سگو کی جنانی بولا بھی کرے تھی۔ اکھ ہے اکھ ملا کر نہیں ' جھکی نجرے چلتے چلتے۔ کہتی رے تو بہت بھارا ہو گیا ہے۔ میرا پنڈا۔ اسے ہولا کر دے۔

کری کدے کہت تھے ہو بات۔ دو جار مینوں ماں اک ادھ داری۔ کدی ماں کہ دیتا ہنس کر۔ ری تو بھاری ہو رہی دکھ ہے اور وہ مسکا کر نجر نیچی کرلیتی۔

پھر شبھی وہ پہلے پہل کے دن بڑے تھن تھے۔ جو سگو کے باجو پتوار نہ بنتے تو ناؤ ڈولتی ہی رہتی 'پار نہ لگتی۔ بڑی اونچ پتج ویکھی ان دناں۔ بڑی جو راجوری کرنی پڑی۔ پر اب مال سوچوں ہول کہ مسکل کے دن ارام کی دناں ہے اچھے ہوویں ہیں۔ اونچ پنج کی لہریں چلتی رہیں تو جندگی مال حرکت برکت رہے ہے۔ کھالی ارام تولوہے کو بھی جنگ لگاوے ہے۔

ان دناں جد ماں سام کے وخت اساں تلے بیٹھ کر حقہ پیتے وے کھیت کو دیکھتا تو جی کھش ہو جاتا۔ گھر کو تو سگو کے باجوؤں نے میرے لئے تخت بنا رکھا تھا۔ اور میری پگڑی پر طرہ امرار کھا تا۔ اتنی عجت تھی گاؤں ماں۔

ک کری کری اسمان تلے بیٹھے دے اوپر سے اک اواج می آتی۔ چودھری فضلے کچھ اور جے ا

سیوا کارن مسکرائی۔ 'جھگوان کے بھیدوں کو کس نے جانا ہے بانورے۔'' سیوا کارن جانے گلی تو مائی بھاگی دوڑی آئی۔ بولی ''دیوی کے چاتری بہتے ہیں اور مندر کی کو ٹھڑیاں کم۔انہیں کیسی ٹھکانہ دوں؟'' ''جیسے کیسے نیورن کر دے بھاگی۔'' سیوا کارن نے جواب دیا۔''بس ایک بات کا دھیان رکھیو

''جیسے لیے پورن کروہے بھالی۔'' سیوا کارن نے جواب دیا۔ ''جس ایک بات کا دھیان رھیو کہ مندر میں کوئی نہ سوئے اور تیسنی مہامان کی کو ٹھڑی میں کوئی پاؤں نہ دھرے۔'' ''وہاں کون پاؤں دھر سکتا ہے بھلا؟'' بانورابولا۔''مہامان کی کو ٹھڑی تو سدا بند رہتی ہے۔اندر '' میں گل ہوئے۔۔''

ے کنڈی کی رہتی ہے۔"

سیوا کارن پھرسوچ میں پڑگئی۔اسے چپ لگ گئی۔ دیر تک مائی بھاگی اس کامنہ تکتی رہی۔ پھر سیوا کارن گویا اپنے آپ سے بولی۔ "ہاں کنڈی کا بھید نہ جانے کب تک رہے گا۔ جیون بھر تپسنی مہان نے اندر سے کنڈی لگائے رکھی۔ پھرجب مرن بعد اس کی ارتھی اٹھانے گئے تو دیکھا کہ پھراندر سے کنڈی گئی ہوئی ہے۔"

''کیا کہا۔ مرن کے بعد اندرے کنڈی کس نے لگائی؟'' بانورہ بولا۔ ''کون جانے۔'' سیوا کارن نے مدھم آواز میں خود سے کہا۔ 'ڈگرو دیو کا کہنا ہے کہ تپسنی مہان کے مرن جیون کا بھید آج تک نہیں کھلا۔''

" ٢ بھلوان-" بھاگى نے ہاتھ جوڑ كرماتھ پر ركھ لئے-

سیوا کارن نے کہا۔ ''رپر نتو جو تش والوں کو کہا ہے کہ کبگٹ میں کمی پورن ہاشی کو یہ بھید ضرور ملے گا۔ کھل کر رہے گا۔ گرو دیو کتے ہیں۔ ہاں مہامان کے ابھاگ کا چکر اک ون ضرور ٹوٹ گا۔ پھر اے شانق مل جائے گی۔''

"چے ہے سیوا کارن جی۔" بھاگی بولی۔ "اب بھی کئی بار آدھی رات کے سے مندرے مهامان کے بھجن کی آواز آتی ہے۔"

"کل بندهنا-بنده دے-کهل بندهنا---"

"ہائیں یہ کیے بول ہیں؟" بانورہ بولا۔ "جو دیوی بندھن کھولے ہے۔ اس کے چرنول میں بیٹے کر بندھ دے کی پر ارتفتاکرنا۔ ہرے رام' ہرے رام' ہرے رام۔

سيوا کارن کو پھرجيپ لگ گئي۔

اس وقت سورج مغرب میں یوں غروب ہو رہاتھا جیسے مندر پر رنگ پیکاریاں چلارہا ہو۔ مندر کے پرلے سرمے پر گھنے بوھڑ کے درخت کے لمبے سائے میں بیٹھا شام مراری بانسری پر کلیان بجا رہا تھا۔ بادلوں میں آگ گلی ہوئی تھی۔ دور ان پورنا کے گاؤں میں کوئی چکی کراہ کراہ تال

کل بندهنا

مندر کے احاطے سے گزرتے ہوئے سیوا کارن ' بانورے کو بڑکے درخت تلے ہیشاد کی کر رک گئی۔ بولی "ارے مجھے کیاہواجو یوں بانپ رہاہے تو؟"

بانورے نے ماتھ سے پہینہ رہے نچھا۔ بولا۔ ''سیوا کارن سامان اٹھاتے اٹھاتے ہار گیا۔'' ''کیسا سامان رے؟''سیوا کارن نے یوچھا۔

"اب بورن مشی میں اتنی جاتریاں آئی ہیں کہ حد نہیں۔" "جالیس سے اوپر ہول گ۔ ان کاسلمان......."

"چالیس سے اوپر---؟" سیوا کارن نے جرانی سے دہرایا۔

"بال دیوی-" وہ بولا- "سب کچی عمر کی ہیں- لؤکیال ہی لؤکیال۔ بکی عمر کی بس جار ایک ہول گی- پر وہ بھی لڑکی سان د کھتی ہیں- مجھے تو یول گھے ہے جیسے سار اکالج ہی ادھر آگیا ہو-"

یہ من کر سیوا کارن سوچ میں پڑ گئی۔ جیسے حیب لگ گئی ہو پھر پولی۔ '' تیسنی مہماان کا کہنا تچ ہو رہا ہے۔ وہ کہا کرتی تھی۔ سیوا کارن کلجگ میں نہ استری رہے گی نہ ناری۔ صرف لڑکیاں رہ جائیں گی۔ اہلائیں۔ پھر متا کا دھارا سو کھ جائے گا۔ ناتے ٹوٹ جائیں گے۔ پرش اور ناری کا فرق مٹ جائے گا۔ ایک کو دو سرے سے پر کھنا مشکل ہو جائے گا۔''

"بال بي تو ہو رہا ہے۔" بانورے نے دلی زبان سے کما۔ "پر ایک بات میری سمجھ میں نہیں آوے ہے۔"" وہ کیا؟" سیوا کارن نے بوچھا۔

"وہ یہ کہ ایک دم سے دلوی کھل بندھناکی لگن کیے لگ گئے۔ یہ کالج والیوں کو کیا ہوا کہ دلوی کے چرن چھونے آگئیں۔ انہیں نہ تو دلوی پروشواش ہے نہ دلو آپر۔

بورن ماشی پر بس پانچ چھ آجایا کرتی تھیں۔اب کے چالیس کیے آگئیں؟ ہے بھگوان کیا بھید ""

"!----*=*

وے رہی تھی۔

وه سب چونک اٹھے۔ "ہائیں یہ کیا؟"

" يد كيسي آواز بي؟" سيوا كارن نے يوچھا۔

''میہ چاتری ہیں۔'' دیوی بھاگی بولی۔''دیوی کھل بند ھناکے چر توں میں بیٹھ کر گیان دھیان کی بجائے بنس بول رہی ہیں۔''

بانورہ ہنا۔ کئے لگا۔ ''ان آج کل کی چھوکریوں کو کیا پتہ کہ دیوی کیا ہووے ہے۔ بندھن کیا ہووے۔ جیون کیا ہووے ہے۔''

مندرے ہنی کاایک اور ریلااٹھا۔

کانتا کامنہ غصے سے لال ہو رہا تھا۔ بولی۔ "میہ ہننے کی بات نہیں 'رونے کی ہے۔ یہ سارے شبد دیوی 'رانی 'استری ' شرمیتی 'عورت ' وومن سب چھوٹے ہیں۔ "

ورق بحر سيالفظ كون سامي؟ "كوشليان بوچها-

کانتا بول- "میری طرف دیکھو- میں نہ دلوی ہوں 'نہ شرمیتی ہوں 'نہ وو من ہوں۔ میں اک باندی ہوں باندی- اے سیلو صرف میں ہی نہیں 'تم ہم سب- وی آر آل سیلوز--- سیلوز۔" " پچ کہتی ہے- "کنول بول- "ہم سب اپنے ماسٹر کاول خوش کرنے کے لئے پیدا گی گئی ہیں۔ ہم اپنے مالکوں کی خوش وقتی دیتی ہیں- اے مومنٹ آف جائے۔ اے مومنٹ آف اکسائٹ منٹ۔ ایک لذت کالحد۔ وقتی چٹجارہ اور بس۔"

"نه ابلااییانه کهو-" دیماتن بول-"اتاری دای نمیں 'مالکن ہوتی ہے-" "کھی کھی کھی کھی-"کول تمسخرے بنسی-

'' مجھے بتاتو وہ کون عورت ہے جو داسی نہیں بلکہ مالکن ہے؟'' کانتانے پو چھا۔

"میں ہول--- میں-" دیماتن نے فخرے سراٹھا کر کہا۔ "میں اپنے پی کے من پر راج کرتی ہول- مسکا کر دیکھوں تو وہ لہلما اٹھے ہے۔ گھوری دکھاؤں تو مرجھا کر گر پڑے ہے۔ سو کھ جائے ہے۔"

"جو ایسا ہے۔۔۔" کامتانے غصے میں کہا۔ "تو تو کھل بند ھنادیوی کی پوری ماشی میں جھک مارنے آئی ہے کیا؟"

"يمال توبندهن كھلوانے آتے ہيں۔" كوشليانے وضاحت كى۔ "تو كون سابندهن كھلوانے آئی ہے۔"

" بچ كهو البلا-" بچ كهو ديماتن في جواب ديا- "ميرك بعاليه كى كانته بي ك من من مي نهير

ردی۔ ساس کے من میں بڑی ہے۔ وہ جمیں دیکھ نہیں سکھاوے ہے۔ جتنا پی جاہے ہے' اتنا ہی ساس جلے ہے۔ بس گھولے ہے۔ اپنے پتر کو مجھے رامن کرکے دیوے ہے۔

ادھروہ تڑیے ہے ادھر میں تڑیوں ہوں۔ پچ میں ساس دیوار بن کر کھڑی رہے ہے۔ بس بھی میرے نصیبے کا بندھن ہے۔ کیا پیتہ اس پورن ماشی میں دیوی ماشی میں دیوی کھل بندھتا میرا ہے بندھن کھول دے۔ "وہ ہاتھ باندھ کراٹھ کھڑی ہوئی۔" ہے ہو دیوی کھل بندھنا کی۔"

''کھی کھی کھی کھی۔'' کنول بنسی۔''بھولی عورت یہ جوساس مند ہیں 'یہ تو پق کے وییڑے کے چاتد ہیں۔ ان کی اپنی روشنی نہیں۔ مانگے کی ہے۔ پتی مماراج کی وین ہے۔ سارا جیسکار سورج مماراج کا ہے۔ چاہے تو ساس کا چاند چیکا کر بھو سرپر لفکا دے۔ چاہے تو مند کا ہانڈا چلا کر بھاوج کی آئیسیں چندھیا دے۔''

'' پچ کهتی ہو۔'' ہندری بولی۔''سب کھیل مداری کا ہے۔ چاہے تو بندریا نیجادے۔ چاہے تو مینا سے میں میں کرادے۔''

کنتا شجیدہ ہو کر بولی۔ "نگل ساس نند تو پتلیاں ہیں۔ پتی دیو کے ہاتھ میں ڈوری ہے۔ جے چاہے نجادے۔ بچارے مات پتا کا کیادوش۔"

" '' ات پا۔۔۔'' سینے باتھ پر گھوری تن گئے۔'' سکھیوعورت کا کوئی بھی اپنا نہیں۔ نہ بھائی بمن نہ مات پتا۔ بیدوہ ناؤ ہے جس کا کوئی پتوار نہیں۔ بس ڈولن ہی ڈولن ہے۔ جیون بھر کا ڈولن۔'' بیر کہتے ہوئے اس کی آنکھوں میں آنسو آگئے۔ پھرایک پیچکی نے اس کی بات کاٹ دی۔

"تیری بیتاکیا ہے ری؟" سندری نے بوچھا۔

"مت يوچه- تُكتل جيخي-"وكهياكونه نچيز- پهوڙے كو باتھ نه لگا-"

"میری بیتا۔ سیے گنگنائی۔ میں اک بکاؤ مال ہوں۔ مات پتا مجھے دد بار پچ کیے۔ اب تیجی بار کے داؤ میں بیٹھے ہیں۔ پہلے بیچتے ہیں ' پھر ہے نہیں دیتے کہ پھرے بچے سیس۔ "

سیسے اٹھ بیٹھی۔ دونوں ہاتھ جوڑ کر مورتی کے سامنے کھڑی ہو گئی۔ بول۔ ''ہے کھل بندھنا دیوی۔۔۔ بتا۔ کیا میرے بھاگیہ میں بکنا ہی لکھا ہے۔ بول جو ایسا ہی ہے تو بتاکہ میں خود اپنے کو پیچوں۔ کھلے بندوں پیچوں۔ روج کے روج پیچوں۔ ججھے یہ دکھ تو نہ رہے کہ مات پتااپنی پیٹ جائی کو بکاؤ مال بنائے بیٹھے ہیں۔''

کنول انتھی۔ اس نے بیسے کو کلاوے میں بھرلیا۔ بول۔ "بی برانہ کر بہنا۔ اک تو ہی نہیں۔ ہم سب بکاؤ مال ہیں۔ کوئی خود کو اک ہی مرد کے ہاتھ روز کے روز بیجتی ہے۔ کوئی رنگ رنگ کے پرش کے ہاتھ بجتی ہے۔" "کوئی مندر کی ہے۔" "کیا کمہ رہی تھی؟" "پیۃ نہیں کیا کمہ رہی تھی۔" دیمانن بولی۔ "کمہ رہی تھی اگر دیوی نے تمہاری مانگ پوری کردی۔ سارے بندھن کھول دیے تو پھر کیا کردگی۔"

"تان سل" كانتائے ناك چرصائي-

" بجھے یہ مندر وندر 'دیوی دیوی - سب پا کھنڈ معلوم ہو تا ہے۔" پیلی ساڑھی والی پہلی مرتبہ

''جو ایبا ہے تو یمال کیوں آئی ہو؟'' کنول نے پوچھا۔ ''چاندی کے رہے کو کھلتے دیکھنے آئی ہوں۔'' پہلی ساڑھی والی نے کہا۔ ''کہاواقعی رسہ کھلناہے؟''

" کہتے ہیں۔ یوں تار تار ہوجاتا ہے جیسے دھو کر سو کھنے کے بعد بال کھلتے ہیں۔" پلی ساڑھی والی اتھی۔ بولی۔ "سب پا کھنڈ ہے۔ نہ پرار تھنا سے کچھ ہو گا'نہ ماتھا ٹیکنے ہے۔ نہ منتوں ترلوں ہے۔ اگر اس سدا کی غلامی ہے نجات پانا ہے تو اٹھو جدو جمد کرو۔ جان لڑا دوور نہ اس مردکی دنیا میں عورت کا کوئی مقام نہیں۔"

"بالكل بالكل-" جارول طرف سے شور مج كيا-

شہرے دور' شاہراہ ہے دور' شوالک پہاڑیوں میں بجھی ہوئی پگزنڈیوں کے پچے در ختوں ہے گھرا ہواں کے گئر نڈیوں کے پچے در ختوں ہے گھرا ہوا ایک گاؤں ہے۔ ان پورنا۔۔۔۔اس گاؤں ہے ایک میل جنوب کی طرف ایک کھلا میدان ہے جس کے درمیان میں ایک بہت پرانا مندر ہے جسے کھل بندھنا کا مندر کہتے ہیں۔ یہ مندر انا پرانا ہے کہ کسی کو بعد نہیں کہ کب تغیر ہوا۔ اس کی بناوٹ بھی مندر کی می نہیں۔ نہ مندر کا مخروطی گنبد نہ کس۔

صدر دروازے ہے واخل ہوتے ہی آیک بہت برا ہال کمرہ ہے جس کی چھت نیجی ہے۔ ہال
کرے درمیان میں آیک چبوترے پر پھرے بنا ہواقد آدم دیوی کا مجسمنہ ہس کے خدوخال دفت
کی خروبرد کی وجہ سے گھے ہے ہوئے ہیں۔ صرف آ تکھیں واضح ہیں جو لبی اور ترچھی ہونے کی وج
سے یوں ڈولتی محسوس ہوتی ہیں جیسے کشتیاں ہوں۔ دیوی کے قریب ہی آیک موٹا ساجاندی کا رسہ
چست سے لٹک رہا ہے جو جاندی کی تیلی تیلی آروں کو باٹ کربنایا گیا ہے۔
ہال کرے کے اردگرد تینوں طرف چھوٹی چھوٹی کو ٹھڑیاں بنی ہوئی ہیں جن کے اردگرد آیک

"کیا فرق پڑتا ہے؟"کانانے کہا۔ "ایک کے ہاتھ بار بار بکویا ہررات نے گاہک کہاتھ بو۔

بکناہمارابھاگیہ ہے۔ کتنابردابند ھن ہے۔"
مرف آیک نہیں۔ بند ھن ہی بند ھن ہیں۔ "کنول غصے سے چلائی۔
"اٹھو بہناسب بند ھن تو ڈردو۔ اپنی ہمت سے تو ژردو۔" تکتلے چلائی۔
"ایک بھی باتی نہ رہے۔ یہ پھڑکی دیوی کھل بند ھنا ہے چاری کیا کرے گی۔"
"ہوش کرو لڑکو۔ یہ تم کیا کمہ رہی ہو۔" مائی بھاگی بات کئے بغیرنہ رہ کی۔ "مندر میں کھل بند ھنا کے چرنوں میں بیٹھ کرتم پورن ماثی سے آیک رات پہلے دیوی کے خلاف اپ من میں بس گھول رہی ہو۔"

"کیوں نہ بس گھولیں۔"کانتا ہولی۔ "ہم تو دیوی کے پاس صرف اس لئے آئی ہیں کہ پروشٹ کریں۔ کیا دیوی کو نظر نہیں آیا کہ بندھٹوں نے عورت کا بند بند لہولہان کر رکھا ہے۔ کیا عورت سارے بندھٹوں سے کھی آزاد نہ ہوگے۔"

"ند ند ند ندند - " بھاگی کے منہ سے عجیب سی آوازیں نکلیں۔ اس کارنگ ہلدی کی طرح پیلا پر گیا۔ خوف کے مارے آنگھیں باہر نکل آئیں۔ "نہ ند ند نہ - " وہ بولی۔ "دیوی سے ایک بند ھن کھولنے کی منت کرو۔ کوئی ایک بندھن۔ پر نتو وہ باہر کا بندھن ہو ' بھیتر کا نہیں۔ جوتم نے سارے بندھن کھولنے کی پرار تھناکی تو۔۔۔نہ نہ نہ نہ ایسانہ کرو۔ جو دیوی نے تمہاری من ل تو۔۔۔ تو کیا ہوگا؟"

ایک ساعت کے لئے سب ڈر گئیں۔ ''کیامطلب ہے؟''کنول نے ہمت کرکے پوچھا۔ ''جو باہر بھیتر کے سارے بندھن ٹوٹ گئے تو۔۔۔۔۔'' بھاگی نے خوف زدہ ہو کر کہا۔ ''ٹوٹ گئے تو۔۔۔؟'' جھی بو کھلاس گئیں۔ تو کہا۔ ''تو تم بھی ممامان کے سان ہو جاؤگی۔'' بھاگی رک گئی۔ جیسے اس کے گلے میں آواز نہ رہی

''مهان کے سان۔ ''سب نے دہرایا۔ عین اس وقت سیواکارن کی آواز سائی دی۔۔۔''بھاگی۔۔۔۔' آواز سن کر بھاگی جیسے جاگ اکھی۔ طلسم ٹوٹ گیا۔ شرمندہ سی ہو گئی۔ دانتوں میں زبان دیے بھاگی۔ اس کے جانے کے بعد کچھ دیر خاموثی طاری رہی۔ پھر کنول بولی۔''یہ کون تھی؟''

ساری چاتریاں ایک ایک کرکے مندر سے جا چکی تھیں۔ صرف کانتا بحول اور سیسے عورت کے بند ھنوں کی شکایت کی زنجیر میں بندھی ہیٹھی تھیں کہ مندر کی تھنٹی بجی۔وہ متیوں چو تکمیں۔ان کے سامنے سیوا کارن کھڑی تھی۔ بولی۔ ''مندر کے دورابند کرنے کاسے ہو گیا۔اب تم اپناٹھکانہ کر لہ۔''

> 'کماں ہے ہماراٹھ کانہ؟''کنول نے بوچھا۔ ''جس کو ٹھڑی میں بھی جگہ ملے۔''

''اور جو کو تھڑیوں کے دروازے بند ہوئے تو۔۔۔'' کانتانے بوچھا۔ ''تو کھٹکھٹاؤ۔ مندر میں کوئی رات بھر نہیں رہ سکتا۔ دیوی کی بھی آگیا ہے۔'' ''دریہ ڈاکھ اس کا لکھ اس کی نظر کہیں تریں بریا ڈاکھ تو سے بولی

''جب وہ مندرے باہر نکلیں اور ایک نظر کیے بر آمدے پر ڈالی توسیے بولی۔''سب کوٹھڑیوں کے کواڑ بند ہیں۔ کیے کھٹکھٹائیں؟''

"باری باری سب کو بجادو-" کنول نے کما۔

عین اس وفت بر آمدے کے درمیان کی کوٹھڑی کا دروازہ چوں کرکے آپ ہی آپ کھل گیا۔ اندرے دیئے کی مدھم مروشنی باہر آنے لگی-

انہوں نے کھلے کواڑے اندر جھانگا۔ کوٹھڑی خالی پڑی تھی۔ فرش پر سوکھی گھاس بچھی ہوئی تھی۔ دیوار کے آلے میں اک دیا ٹمٹمار ہاتھا۔

یں جبوہ لیفنے لگیں توسیے نے ڈرے چیخ می مار دی۔ "وہ ویکھووہ---" "محراب کے پیچیے کو ٹھڑی کے پچھلے جھے میں ایک کھاٹ بچھی ہوئی تھی جس پر کوئی کال جادر

لييثيے سور ماتھا۔

''کون ہے ہہ؟''سیسے نے پوچھا۔ ''کوئی ہوگی۔''کانتانے بے پرواہی سے کما۔

دس ج توساری کو تھڑیاں بھری ہوئی ہیں۔ "کنول بولی-

بھکتول۔۔۔"کانتانے کہا۔"یہ ممامان کون تھی جس کاذکر مندر والے کررہے تھے۔"

"وہی جس کے سارے بندھن کھل گئے تھے۔"

''یہ طوطا مینا کہانی تم مان گئیں کیا؟'' سیے نے کہا۔''سب جھوٹ ہے۔۔۔ جھوٹ۔'' ''اوں ہوں۔ جھوٹ نہیں۔'' کو ٹھڑی کے چھلے جھے سے بھاری بھر کم آواز آئی۔ وہ تینوں چونک اٹھیں۔

"توكون ٢٠٠٠ سيے نے بلند آواز سے بوچھا۔

چھوٹا سابر آمدہ چاروں طرف گھومتا ہے۔ ویکھنے میں ایبا لگتا ہے جیسے وہ مندر نہیں' بدھ مت کے پجاریوں کایاٹ شالہ ہو۔

"پرانے زمانے سے بیر پھڑ کی بنی ہوئی عمارت دیوی کھل بند صناکے مندر کے نام سے مشہور ہے۔ کسی کو علم نہیں کہ دیوی کااصل نام کیا ہے۔ سارے علاقے میں مشہور ہے کہ وہ بند ھن کھول دیتی ہے۔

ہر سال بیساکھ کی بورن ماخی کے دن اردگرد کے علاقے سے عور تیں دیوی کے آگے ہیں نوانے کے لئے آتی ہیں۔ کوئی پی کے من میں پڑی ہوئی گرہ کھولئے کے لئے نرار تھناکرتی ہے۔ کوئی بیٹے کے دل میں پریم بندھن کے خلاف ہایا کار مجاتی ہے۔ کوئی ساس بہو کے کرودھ کھولئے کی بنی کرتی ہے۔ کوئی اولاد کی روک کارونا روتی ہے۔

پورن ماشی کی رات شام ہی ہے دیوی کا بھجن شروع ہو جاتا ہے۔ جوں جوں رات بھیگتی ہے' شمعے پر ایک کیفیت طاری ہونے لگتی ہے۔ پھر آوھی رات کے قریب بارہ ماتری ورت لے شروع بوتی ہے۔

"ديوي--- ڪهل بندهنا_"

اس پر سارے یاتری اٹھ کھڑے ہو جاتے ہیں۔ ان پر وجدان کی کیفیت طاری ہو جاتی ہے۔ دل پر وجدان طاری ہو جائے تو سارے اعضاء رقص پکرنے لگتے ہیں۔ کوئی برمال 'کوئی گیت۔ جب بیہ رقص اپنی انتا پر پہنچتا ہے تو مندر میں ایک عجیب می آواز پیدا ہوتی ہے۔ یوں جیسے آکاش سے کھنگمرہ گرے ہوں۔

اس پر پنجاری ساکت ہو کر کھڑے ہو جاتے ہیں۔ پھر آہت آستہ ٹھک ٹھک ٹھنگھرو بندھے پاؤل قدم قدم قریب آتے ہیں اور دیوی کے پاس آگر رک جاتے ہیں۔

عین اس دفت مندر کامهامنتری عکد بجاتا ہے۔ عکد کی آواز من کر پھرسے کھل بند ھناکا بھجن شروع ہو جاتا ہے۔ سکھ رو تا ہے ڈھولک سر پیٹتی ہے۔ اور لوگ بھجن کے پردے میں آہ زاری کرتے ہیں۔

عین اس وقت سیوا کارن جو گیاد هوتی میں ملبوس موتے کے ہار کیلیے دیوی کے گرو گھو سے گئی ہے۔ تیز۔۔۔۔ تیز۔۔۔۔ اور تیز۔ ساتھ ہی چھت سے لٹکا ہوا چاندی کارسہ جھو منے لگتا ہے۔ اس جھولن جھو من میں رہے کے بل کھولنے لگتے ہیں۔ کھلتے جاتے ہیں حتی کہ چاندی کی تاریس یوں ایک ایک ہو کر لئنے لگتی ہیں جیسے کی ممیار نے سکھانے کے لئے بال کھول رکھے ہوں۔ یمی دیوی کا مجزہ ہے۔ ای لئے دیوی کانام کھل بند ھنا مشہور ہے۔ گیند کی طرحیوں ابھر ابھر کر جھکے۔!" "توبہ ہے۔"سیے نے آہ بھری۔

''جب شوبھا بری ہوئی تو اس میں وہ سب کچھ تھاجو مات پتانے چاہا تھا۔ جسم تیار تھا پر من میں اڑان تھی۔''

"اڑان کیول؟" کنول نے یو چھا۔

کسی اور کام کی نہیں رہی۔"کالی چادر والی کاموش ہو گئے۔

''جب شوبھا کو پیۃ چلا کہ اسے جھینٹ بنایا جارہا ہے تواس کے من نے کہا۔ میں سب کچھ بنوں گی پر جھینٹ نہ بنوں گی۔ مجھے تھالی میں پروس کر دوج کے سامنے نہ دھراجائے۔ میں کنیا ہوں۔ کھا جانہیں ہوں۔

جب وہ اسے راجہ کے محل میں لے کر گئے تو حواریوں نے اسے اچھی طرح دیکھاکہ راجہ کے لائق ہے بھی یا نہیں۔ پھروہ اسے مماراج کی سے پر بھاکر چلے گئے کہ مماراج ابھی آتے ہیں۔

وہ وہاں سے اٹھ بھاگی۔ کھڑکی سے باہر نگلی۔ پر نھیبے کا لکھا کون مٹا سکے ہے۔ باہر کے کواڑکی بجائے بھیتر کے کواڑ میں بیٹھے تھے۔ بجائے بھیتر کے کواڑ میں سے ہو کر پر انے محل میں جا پہنی جمان مماراج کے نوکر ناک میں بیٹھے تھے۔ بہت نہیں کتنے روج بھیڑھے اسے بھنجو ڈتے رہے۔ پر ایک دن وہ وہاں سے بھی نکل بھاگی۔ پر تم کا کریا جگہ ہے ترخ چکی نھی۔ اب اس میں دورہ بھرنے کی بات نہ رہی تھی۔ اس لیے وہ سیدھی شار جا نائیکہ کے ہاں بہنی۔ بولی۔ لے نا کہ ججھے بچ اور کھا۔ اپنی جھولی بھر۔ اب میں لیے وہ سیدھی شار جا نائیکہ کے ہاں بہنی۔ بولی۔ لے نا کہ ججھے نچ اور کھا۔ اپنی جھولی بھر۔ اب میں

دیر تک کو ٹھڑی گم صم رہی جیسے اوپر جیپ کا تنبوتنا ہو۔ صرف دل دھک دھک کر رہے تھے۔ کروٹیس باہر نکل ہوئی تھیں۔ سینوں کی نوکیس ابھر کر کانٹے بن گئی تھیں۔

پھر کالی چادر والی نے ایک کمی آہ بھری۔ بولی۔ حبیر شوبھا کاوہ چرچا ہوا' وہ چرچا ہوا کہ مماراج کے درباری بھی اس کے دورا پر کھڑے ہو کر انتجار کرنے لگے۔ یمال تک کہ اک ون مماراج خود چوبارے پر آپنچے۔

شوبھا کے پاس گیانہ تھا۔ پوشا کیں 'جیور' ہیرے جواہرات اور وھن۔ دھن ہی وھن۔ اوپر سے وہ پھول سان کھلی تھی پر بھیتر میں آیک کاغالگا تھا۔ سوچتی کنتی اپرادھن ہوں میں کہ جگہ جگہ بوٹیاں ٹروائیں۔ بکی پر مات پتا کو جاگیرنہ لینے دی۔ ان کا کہنا سودا کھونا کر دیا۔ پیتہ نہیں اب کس حال میں ہیں۔ اس کا نٹے نے اس کے بھیتر کو اموامان کر دیا۔ خود اپرادھن جانے گلی تو پھررہانہ گیا۔ گئے باتے کی گھڑی باندھی اور چوری چوری چوبارے سے تکل گئی۔

مات پتاکواپی قیمت چکانے کے لئے گاؤں پنٹی تو پہ چلاکہ وہ بھوک کے مارے ایویاں رگڑ

"میں ہی ہوں۔" "اس کی آواز کو کیاہے؟" کنول نے زیر لب یو چھا۔ "عورت کی می نہیں۔"

منظمان کی اواز کو کیا ہے؟" کنول نے زیر لب پوچھا۔ «عورت کی سی نہیں۔" "رو رو کے میرا گلار ندھ گیا ہے۔"کالی چادر والی نے کما۔ «تومهمان کو جانتی ہے کیا؟"کانتے نے پوچھا۔

''جانتی ہوں۔ میں اس کی بالکی ہوں۔'' کالی چادر والی اٹھ کر بیٹھ گئے۔لیکن وہ کو ٹھڑن کی طرف بیٹھ کئے ہوئے تھی۔

> ''مهمامان کے سارے بند هن ٹوٹ گئے تھے کیا؟'' ''مهمامان کون تھی؟'' ''اس پر کیا بیق؟'' کوئی چھ نہ چھ پوچھ رہی تھی۔ پھر کو ٹھڑی میں خاموشی چھا گئی۔ و فعتا"کالی جیادروالی یولی۔

دومهامان کے مات پتا نذر کوٹ کی ریاست میں رہتے تھے۔ گھر کھانے کوسو کھی روثی کے سوا کچھ نہ تھا۔ جب مهمامان اِن کے گھرپیدا ہوئی تو مال باپ کے ول میں امید کادیا ٹمٹمایا کہ پتری برای ہوگئ تو ریاست کے مهماراجہ کی جھینٹ کریں گے۔ چھوٹی موٹی جاگیر مل جائے گی۔ جیون سکھی ہو جادے گا۔"

> ''مهاراجه کی جعینٹ۔۔۔؟''کنول نے حیرت سے دہرایا۔ ''ہان مهاراجه کی جعینٹ۔''ان دنول بیر رواج تھا۔

ماں باپ سندر پتریاں مماراجہ کی جھینٹ کر دیتے تھے۔ مماراج چار ایک روج کلی کا رس چو ہے۔ پھراسے پرانے محل میں پھینک دیتے جہاں مماراج کے نوکر چاکر پھول کی جنگورٹیاں نوچے اور پھرجب وہ ڈنھل بن جاتی تو کال کو ٹھڑی میں دھکیل دیتے۔ یمی ان دنوں کی ربیت تھی۔ پتری سندر تھی۔ مات بتائے اس کانام شوبھار کھ دیا۔ ''کالی چادر والی نے آہ بھر کر کما۔ ''شوبھاکون؟''سیے گنگائی۔

"وبی ----"کالی چاور والی نے آہ بھر کر کہا۔ "جو مندر میں آکر تپیا کرتے کرتے مہلان بن گئی-"وہ تیوں چپ چاپ بت بے بیٹی تھیں۔

"مات پتانے شوبھا کے بیٹ اور گالوں پر حلوہ باندھ باندھ کر پتری کو براکیا کہ بیٹ ملائم رہے۔ گال چکتے ہو جا کیں۔ رانوں پر کھی کی مانشیں کیس کہ کچک بڑھے۔ کمربر کربند کس دیا کہ رہٹ کے پھردیوی جیسے کرودھ ہیں بولی۔''جہاتیر ہی بھیتر کے ہندھن کھل گئے۔'' اس پر مندر ڈولنے نگاجیسے بھوٹچال آگیا ہو اور مہامان گر پڑی۔'' کالی چاور والی نے چاور لیپیٹی اور اٹھ بیٹھی اور قدم قدم ان کی طرف چل پڑی۔ سے میں اس کے نئو پیٹو تا سید دیل کھ کے اعدای''

جبوه محراب کے نیچ پنجی توسیے بولی - پھر کیا ہوا؟"

وه رک گئے۔ "پھر کیا ہوا؟"

"بال بال--- بعركيا موا؟"

" پھر ___ " کالی چاور والی نے اپ منہ سے چاور اٹھا دی __ " پھر يہ ہوا ____

" انہوں نے سر اٹھاکر اس کی طرف دیکھا۔ وہشت سے ان کی چینیں ٹکل گئیں۔ ان کے سامنے پتہ نہیں کون می مخلوق کھڑی تھی۔ نہ وہ عورت تھی نہ مرو۔

تنیوں نے سیوا کارن کا دروازہ زور سے کھٹکھٹایا۔ دوس رہی ہو سیوا کارن۔ س رہی ہو؟ وہ دیوری کے چرنوں میں تھیجن جھینٹ کر رہی ہے۔"

۔ سیوا کارن بھاگی بھاتی باہر نکلی۔ دونوں مندر کے بڑے دروازے کی طرف دو ڑیں۔ ممامان کی کوٹھڑی کی کنڈی کھل گئی۔ ''مجھے پیتہ تھا کہ اک دن ابھا گئی کا چکر ٹوٹ جائے گا۔'' سیوا کارن من تو سسی۔ بھاگی چلائی۔

وه سب سننے لگیں۔

"كل بندهنا---بنده دى-"

"مناتونے " بھاگی چیخی - "مهمامان نے بول بدل دیئے - " "بال - - - !" سیوا کارن بولی - " مهاجوگی کہتے تھے 'اایک دن آسٹے گاجد چاندی کارسہ نہیں کھلے گا۔ "

"اے دایوی تیری جے ہو۔"

سیواکارن نے ہاتھ جوڑ کرماتھے پر رکھ لیئے۔ اندر کوئی گائے جاری تھی۔ ''کھل بدھنا۔۔۔ بندھ دے۔ کھل بدھنا۔۔۔۔۔۔'' رگز کر مرکتے۔"کالی جاوروالی پھررک گئی۔

تنیوں چھو کریاں یوں بیٹھی تھیں جیسے مایا از گئی ہو۔ استری ٹوٹ گئی ہو۔ جیسے پاپٹر سے کر اکا فکل گیا ہو۔

'' دو جا کی آنگھوں میں دنیا اندھیر ہو گئی۔'' کالی چادر والی بوں بولی جیسے آواز بھیگہ گئی۔'' دو سریں اور گر گئی ہو۔'' کالی چادروالی پھررک گئی۔ مرین اور گر گئی ہو۔'' کالی چادروالی پھررک گئی۔

"پر---؟" سے گھایائی۔

" پھر ----" کالی چادر والی نے دہرایا۔" پھر شوبھا کی نظر میں جیسے سب کچھ ہمی نہیں ہو گیا۔ دھن دولت بانٹ دی اور کھل بندھنا کے دوارا پر آ بیٹھی۔ دیوی باہر کے بندھن پر ٹوٹ گئے۔ بھیتر کے بھی کھول دے۔" کالی چادر والی آہ بھر کر بولی۔

د بھیتر کے دوبند هن اسے جکڑے ہوئے تھے۔اک بیر کہ اس نے مات پتا کا ابدان کیا تھا۔"

"اورود جا---؟" كامتاك مونث للي يركالي جادروالي حيب ربى-

دوپر --- بیشی رہی - بیشی رہی - بیشی رہی - بیشی رہی - بیشی رہی -

پھردور کوئی بالک رویا تو کال جادر والی چو تکی۔ بول۔ دسنوسنو۔ دوجا بندھن آپ ہی بول پڑا۔
اس کے من میں اک بالک رو آفا۔ متا سر چیٹی تھی۔ چھاتیاں سراٹھا اٹھا کر مین کرتی تھیں۔ وہ تھیلی ترقیق تھی جہاں بالک آتا جاہے تھا۔ من لہو کے آنسو رو آفا۔ جوں جوں بالک رو آگ توں تول شوبھا کے جرنوں میں ترقیب ترقیب کر بنتی کرتی۔ آوھی آدھی رات کے سے دیوی کے بھجن گا آ۔ دوی ۔۔۔۔ کھل بندھنا۔

اس نے اتن تبیای-اتن تبیای که مهامان بن گئے۔

پھر ایک رات وہ دیوی کے چرنوں میں سیس نوانے بیٹھی تھی تو مندر میں اک ہلکی آواز ابھری۔ ''جیپ۔'' اس نے سراٹھا کر دیکھا تو دیوی نے اپنی انگلی ہونٹوں پر رکھی ہوئی تھی اور سارا مندر ''جیپ' چپ گنگنا رہا تھا۔ یہ دیکھ کراس نے الٹااپی مانگ کر دہرانا شروع کر دیا۔ پھرا کیک کرودھ بھری آواز ابھری۔ اندھی منگتی اپنی مانگ کو جان۔ اس پر بھی وہ نہ سمجھی۔ تو دیوی بول۔ ''استری بندھن ہی بندھن ہی بندھن ہی بندھن ہی کھل گئے تو استری 'استری نہ رہے گی۔'' یہ سی کھل گئے تو استری 'استری نہ رہے گی۔'' یہ سی کروہ ڈرگئی پر سمجھی پھر بھی نہیں۔

دیوی بولی۔ "استری لیروں کے کھدو سان ہوتی ہے۔ لیریں نکال دولؤ کھدو کہاں رہے گا؟" وہ پھر بھی نہ سمجھی۔ الٹی پھرے تھیجن رشخے لگی۔۔۔۔"دیوی کھل بندھنا۔" ناچ نچان کر دیوی کو منانے لگی۔

C

****/\/

\/\/

روغنی پتلے

شہر کاالیٹ شاپنگ سنٹر۔۔۔ جس کی دیواریں 'شکٹ الماریاں بلور کی بنی ہوئی ہیں۔ جس کا بنا سجا نیکیڈ جلتے بچھتے رنگ دار سائز سے مزین ہے۔ جس کے کاؤنٹرز مختلف رنگوں کے گلو کلزر بیشش کی دھاریوں ہج ہوئے ہیں اور شاف دیدہ زیب سامان سے لدے ہیں جس کے کاؤنٹروں پر سادٹ متیسم لؤکیاں اور لڑکے یوں ا ستادہ ہیں جیسے وہ بھی پلائنگ کے پیلے ہوں۔ جو ان کی اردگر د یمال دہاں سارے ہال میں جگہ جگہ رنگا رنگ لباس پہنے کھڑے ہیں۔۔۔۔ہاں فیشن آرکیڈے کون واقف نہیں۔

جاب انہیں کچھ نہ خریدنا ہو اوگ کی نہ کی بمانے فیشن آرکیڈ کا پھیرا ضرور لگاتے ہیں۔
وہاں گھومتے پھرتے نظر آنا ایک حیثیت پیدا کر دیتا ہے۔ پچھ پاش چیزوں اور نئے ڈیزائنوں کو دیکھنے
آتے ہیں ناکہ محفلوں میں لیٹٹ فیشن کی بات کر کے اپ ٹو ڈیٹ ہونے کار عب جماسکیں۔ نوجوان
آرکیڈ میں گھومتے پھرنے والیوں کو نگاہوں سے ٹولنے آتے ہیں۔ غنڈے سیل گرلزسے اٹا شالگانے
کی کو خشش کرتے ہیں۔ لڑکیاں اپنی نمائش کے لیے آتی ہیں۔ بوڑھے خالی آئکھیں سیکتے ہیں۔ گھاگ
بیکات گرین ہوتھ کی ٹوہ میں آتی ہیں۔ وہ صرف فیشن آرکیڈ ہی نہیں 'رومان آرکیڈ بھی ہے کیوں نہ

کون ی چیز ہے جو فیشن آرکیڈ مہیا نہیں کر تا۔ زر َ بغت سے گاڑھے تک۔ موست ہاڈرن کی سے مون کی سال کی تک می تھوم کی سال کی تک می تھرو سے رنگین مالاؤں تک۔ سب کچھ وہاں موجود ہے۔ لوگ گھوم گھام کر تھک جاتے ہیں تو آرکیڈ کے ریستوران میں کافی کا پیالہ لے کر بیٹھ جاتے ہیں۔

فیشن آرکیڈی اہمیت کا بی عالم ہے کہ فارن ڈ گئیٹریز نے خرید و فروخت کرتی ہو تو انہیں خاص انتظامات کے تحت آرکیڈ میں لایا جاتا ہے۔

آر کیڈ ہال میں جگہ جگہ روغنی بنے طرح طرح کا باس پنے کھڑے ہیں۔ چروں پر جوانی کی

سرخی جھلملا رہی ہے۔ آنکھوں میں دعوت بھری چک ہے۔ ہونٹوں پر رضامندی بھرا تبہم کھدا ہے۔ جہ شخص کے بچے واقع ہر کھلے یوں ابھرتے سمٹنے محسوس ہوتے ہیں جیسے سپردگ کے لیے بے آب موں۔

اگرچہ ڈی پتلے پلاشک کے جمود میں مقید ہیں مگرضاع نے انہیں ایسی کاریگری سے بنایا ہے کہ
ان کے بند بند میں حرکت کی الیو ژن لہریں لے رہی ہیں۔ یوں لگتا ہے جیسے وہ رواں دواں ہوں۔
می تھرو لباس والی پتلی کو دیکھو تو ایسے لگتا ہے جیسے وہ ابھی اپنی برہنہ ٹانگ اٹھا کر کے گی۔ "
ہے جھے سنبھالو۔ میں گری جا رہی ہوں۔" اور جیکٹ والا اپنی عدیک آثار کر مو مجھوں کو لؤکاتے ہوئے
چل بڑے گا۔ "ہولڈ آن ڈارلنگ۔ میری گود میں گرنا۔"

آر كيد ميں بہت مى پتليال بوز بنائے كھڑى ہيں۔ منى سكرف والى مازھى والى بيد نگ كاسيوم والى ميكسى والى بين ثوكرا كاسيوم والى ميكسى والى مى تھرولباس والى الكتے بالوں والى پتلون والى نظر پاؤل والى بين ثوكرا بالوں والى انگلى سے لگے بيچے والى۔

ان کے ساتھ ساتھ پتلے کھڑے ہیں۔ شکاری جیکٹ والا' وانشور' موٹر سائنگل والا' بلیک سوٹ'اچکن' بھی'کرتے پاجاہے والا'سٹوڈنٹ' ڈینڈی'مصور

آرکیڈ ہال کے اوپر دیوار کے ساتھ ساتھ ایک گیری چل گئی ہے۔ جہاں نظروں ہے او جسل دکان کاکاٹھ کباڑ پڑا ہے۔ پرانی میزیں کرسیاں 'شان اور پتلے جن کارنگ و روغن اکھڑ چکا ہے۔ رات کا وقت ہے۔ آرکیڈ بند ہو چکا ہے۔ ہال میں ساتھ آٹھ بتیاں روشن ہیں شیشے کی دیواروں کی وجہ سے بال جگمگ کر رہاہے۔

گھڑی نے دو بجائے۔ سارے ہال میں حرکت کی ایک امردوڑ گئی۔ پتلیوں نے آتکھیں کھول دیں۔ پتلیوں کی لمبی لمبی بلکیں یوں چلنے لگیں جیسے پکھیاں چل رہی ہوں۔ سے تنسب ناگوری کہ ا

ی تھرونے انگزائی لی۔

منی سکرٹ والی نے اپنی ٹانک اٹھائی۔

جیکٹ والے دانشور نے اپنا قلم جیب میں ٹانکا۔ عینک صاف کی اور سی تھرو کی طرف بھوکی نظروں سے دیکھنے لگا۔

موٹر سائکل والے نے پیچھے بیٹی آئکت بالوں والی پر سلیڈ آئی چکائی۔ لکتے بالوں والی سے چھنے ارنے گئے۔ اڑنے گئے۔

"مائی گاڑ۔" بی تھرو چلائی۔" یہ دیکھو۔اس نے اپنی ٹانک لرائی۔ میری ٹانگ پر نیلی رگیس ابھر آئی ہیں کھڑے کھڑے۔"

C

e

C

تاليال رك كئيس- بال ميس خاموشي چهاگئ- پهر سرگوشيال اجريس-دوكون بيد؟" \/\/ دوكون بنس رباب؟" \// "يانس-اورے آواز آربی ہے-" " ہے میں توڈر گئی۔ کتنی ہورس آواز ہے۔" قبقهه رک گیا۔ چرفدموں کی آواز سائی دی۔ ولوكى چل رہاہے اوير-" " ہے میری توجان تکلی جارہی ہے۔" وریا نہیں کون ہے۔ منی اسکرٹ والی بولی۔ "وون فيروارانك- آنى ايم بيريانى يورسائير-" وه دیکھو---وه- نوکرا بالون والی نے اوپر کی طرف اشاره کیا-اویر ۔۔۔ گیری کے جنگلے پر۔ "ساڑھی والی ڈر کربولی۔ سب کی نگامیں اور جنگلے کی طرف اٹھ گئیں۔ گیری کی ریلنگ سے ایک بردا سابھیانک چرہ جھانک رہاتھا۔ "توبہ ہے۔اف---بائے---" پتليوں نے شور محايا ديا-وحكون ہے تو؟"موٹر سائيكل والا اپناسا يلنسر نكال كر غرايا۔ " میں وہ ہوں جو ایک رو مشہدی لنگی باندھے وہاں کھڑا تھا۔ جہاں آج تو کھڑا ہے۔" "اس کی آوازاتی بھدی کیوں ہے؟" می تھرونے سینہ سنبھالا۔ "كمال سے بول رہاہے يہ؟" پتلون والى نے يو چھا-''میں وہاں سے بول رہا ہو جہاں بہت جلد تم تھینکی جانے والی ہو۔ لنگی والا کہنے لگا۔ پتلیوں کا رنگ زرو پڑ گیا۔ ان کے منہ سے چینیں سی لکلیں۔ ''نو نو۔۔ نونو۔ نیور۔ مائی گاۋ۔ ہے اللہ-"وہ سب سم كر پيچھے ہث كئيں-" ووف مائن ہم وارانگ ۔" جین والا بولا۔ " بہ تو پٹا ہوا مرہ ہے۔ بے ہوتے مرے سے کیا "دیش اٹ دیش اٹ وے بلانگ ٹودی یاسٹ-" "بيه اب بھي ماضي ميں رہتے ہيں اور جم كو ماضي كى طرف تھينينا چاہتے ہيں-" جيك والا حقارت سے بولا۔

ودكيون نه مو الميوبلذ _-"بليك سوث مسرايا-دورے ایک آواز آئی۔ "ساغر کو مرے ہاتھ سے لینا کہ چلی میں۔"سب لوگ بکس کے پاس کھڑی پتلون والی کی طرف دیکھنے لگے۔ "تيرے ہاتھ توخالي ہيں- كهال ہے ساغر؟"كرتے پاجامے والے نے يوچھا-''اند هے وہ تو خود ساغر ہے۔ و کھتا نہیں تخفیے۔'' جین والا ہنسا۔ "میں تو بور ہو گئ ہوں۔"منی سکرٹ والی نے آئکھیں گھماکر کما۔ "كون ذاق كرتى موج" موثر سائكل والے في سليد آئى يكائى-"تم تو سرایا حرکت ہو۔ تمهاری تو بوٹی بوٹی تھرکتی ہے۔ تم کیسے بور ہو سکتی ہو؟" "کیول بناتے ہواہے۔اس کے جمم پر بوٹی ہی نہیں ، تھرکے گی کمال ہے۔" دور کونے میں كور ا چكن والے نے كما۔ "بال-" بملوان نماكرت والے نے سرائبات ميں باايا- "وہ تو شيار كا زمانہ تعاجب بولى بوئى تحركاكرتى متى-اب توكائه بى كانه ره كياب-" "شث اپ" بين والے نے آئکھيں و کھائيں۔ "اپنے وقيانوي رجعت بند خيالات ے فیش آرکیڈ کی فضا کو متعفن نہ کرو۔" "اب مسراچكن-" سنوون چلايا- "زرا آئينه ديكمو- يول لكت موجي سار كل يرغلاف " بيد مسرا چكن توخالص بسرى بسرى - ات توميوزيم بين مونا جابي -" " جيك ميوزيم مين-"جيك والي في ققهد لكايا-"بالكل- ان روايق لوگول كوجينة كاكوئي حق نهيس-" "پيلوگ زندگي کو کياجانيں-" "ہپوكريش-" مرطرف سے آوازيس آنے لكيس-"اكنور بهم من شاؤ --- كوني اوربات كرو-" ي تفرو آ تكهيس محما كربولي-"باؤكين دى اگنور ہم؟ به لوگ ہمارے راستے كى ر كاوٹ ہيں۔" "نان سن- ہارے رائے میں کوئی رکاوٹ نہیں بن سکتا۔ وی آر آل فار بروگرس موومنف-"جيكث والاجلاكربولا-"بيربير-" تاليول سے بال كونجے لگا-"بابابابا" اوير كيلري مين كوئي قنقهه ماركر بنسا- اس كي آواز كفرج بهي- انداز والهانه تفا-

توڑنے کا کریڈیٹ جھوٹی قدروں کو پاؤں تلے روندنے کے لیے ہمیں غلاظت کو اپناتا پڑا۔" سپورٹس گرل نے بیڈ مشن ریکٹ کو گھما کر دانت نکالے۔ ''دونینل کریم کا اشتہار کے وکھارہی ہو؟" تہی ہنا۔"ہم نے دور حاضرہ کے سب سے بڑے

بت دولت کو پاش پاش کر دیا۔ ہم نے جھوٹے رکھ رکھاؤ کابت ریزہ ریزہ کرکے رکھ دیا۔ ہم نے ماڈرن ایج کے واحد دل بہلاوے سال کمفرٹس کی نفی کر دی۔ ہم نے مغربی تہذیب کا جنازہ نکالِ دیا۔"

" یہ بے جارے کیا جائیں۔" ہین بولی۔ " ظاہریت کے متوالے جب کوئی تهذیب متعفن ہوجاتی ہے تواسے مسمار کرنے کے لئے مجاہد بھیج دیئے جاتے ہیں۔ ہم وہ مجاہد ہیں۔"

"تهاری تندیب این مخرے آپ ہی خود کشی کرے گا۔" روی ٹوپی والے نے قتاب

عیب "بالکل درست-" لنگی والا چلایا-" یہ ٹرانزیشنل دور ہے۔ جب ایک شوختم ہو جاتا ہے تو دو سے۔ جب ایک شوختم ہو جاتا ہے تو دو سرے شوکے واسطے ہال صاف کرنے کے لئے جمعدار آجاتے ہیں- یہ جمعداروں کادور ہے۔"
دسلی فول-"سی تھرو ہنسی-"یہ تو رومانس کادور ہے۔"

''رومانس۔''گیلری کے کاٹھ کباڑے ایک مجنوں صفت دیوانہ لیک کر ریٹنگ پر آگھڑ ہوا۔'' تم کیا جانو' رومان کیا ہو تا ہے۔۔۔ تہمازے دور نے تو عشق کا گلا گھونٹ دیا۔ عاشق کو ٹھنڈ اکرکے رکھ دیا۔ محبوب سے محبوبت چین کراہے رنڈی بنادیا۔ عریانی کو رومان نہیں کہتے لی بی۔''

'ہالڈر ڈلیش-"

نان سينس-"

روی ٹوپی والے نے ایک لمبی آہ بھری۔ ''دوستو ہارے زمانے میں عورت کا نقاب سرک جاتا تھا تو گال دکھے کر مرد میں تخریک پیدا ہوتی تھی لیکن اب نظے پنڈوں کی یلغار نے مردانہ حس کو کند کر دیا ہے۔ تمہارے دورنے مرد کو نامرد اور عورت کو ہانچھ کرکے رکھ دیا ہے۔''

جیک والا آگے بوھا۔ اس نے قلم جب میں ڈالا۔ عینک آثاری۔ دہم جنس کے متوالے نہیں۔ ہم جنس کے متوالے نہیں۔ ہم جنس کی ولیل میں ڈویے ہوئے نہیں ہیں۔ دور حاضر میں سب سے اہم ترین مسئلہ اقتصادیات کا ہے۔ تم حالات حاضرہ سے چٹم پوشی کرتے ہو۔ ہم تہماری طرح حالات حاضرہ سے متحصی نہیں چراتے۔ ہم ترقی پندلوگ ہیں۔"

" مالات حاضرہ" روی ٹوپی والے نے قبقہ لگایا۔ "تمہارے نزدیک حالات حاضرہ رونی ' "حالات حاضرہ" روی ٹوپی والے نے قبقہ لگایا۔ "تمہارے نزدیک حالات حاضرہ رونی ' کپڑااور مکان ہیں۔ ہمارے نزدیک سب سے برامسئلہ اناکا ہے۔ سلف کا۔۔۔ "بین کا۔" "رونی کپڑے والو ہماری طرف دیکھو۔" ہین چلائی۔ "جو ماتا ہے 'کھالیتے ہیں۔ جمال بیٹھ "بڑے میال سلام-" جیکٹ والے نے ماتھ پر ہاتھ مار کر طنزیہ سلام کیا۔" ماضی پر تی کادور ختم ہوا۔ خصت اب جدیدیت کا زمانہ ہے۔"

گیری میں اوندها پراہوا روی ٹوپی والا لنگزاسونی پکڑ کر اٹھ بیٹھا۔

"احتی ہیں میہ جدیت کے دیوانے۔ اتنا بھی نہیں جائے کہ اس دنیا میں نہ قدیم ہے 'نہ جدید۔ جو آج جدید ہے وہ کل قدیم ہو جائے گا۔"

" بیہ ظاہر کے دیوائے کیا سمجھیں گے۔" مشمدی لنگی والے نے قبقہہ لگایا۔ "کہہ دور ایک گھومتا ہوا چکر ہے جو آج اوپ ہے 'کل نیچ چلا جائے گا۔ جو آج نیچے ہے 'کل اوپر آجائے گا۔" جین والے نے اپنی پتلون جھاڑی۔ "ان کباڑ خانوں والوں کی باتیں نہ سنو۔ یہ بے چارے کیا جانیں جدیدیت کو۔"

"جد جد بیت کے دیوانے۔ آج تیری پتلون کے پائیجے کھلے ہیں۔ کل تنگ ہو جائیں گے۔ پر سول پھر کھل جائیں گے۔ بھی ہے تا تیری جد جدیت۔ " روتی ٹوپی والے نے قبقہ دلگایا۔ "ذرااس کی جین کی طرف دیکھو۔ " لنگی والا بولا۔ نیلی پتلون پر مرخ ٹلی گلی ہوئی ہے۔۔۔۔ ہاہا۔ ہاہا۔ "وہ قبقہہ مار کر ہننے لگا۔

"احتق- یہ ٹلی نہیں - اللہ میں اللہ علی جین کے جی اللہ میں ہے۔ پچھ لگی جین کی قیمت عام پتلون سے دکنی ہوتی ہو۔"

"پیوند کبھی غربت کا نشان تھا۔ پیوند گئے کپڑوں والے سے لوگ یوں گھن کھاتے تھے جیسے کوڑی ہو۔ آج تم اس پیوند کی نمائش پر فخر محسوس کررہے ہو۔"مشہدی لنگی والا ہنننے لگا۔ "تم عجیب تماشا ہو۔"

روی ٹولی والے نے فقعہ لگایا۔ ''دور جدید کے شخیل کا فقدان ملاحظہ ہو۔ پیوند کو فیشن بنا بیٹھے ہیں۔ ہی ہی ہی ہی۔۔۔"

> "سارا کریڈیٹ ہمیں جاتا ہے۔" بہن نے سراٹھا کر کہا۔ "ہائمیں --- یہ کیا کمہ رہی ہے؟" پتلون والی نے پوچھا۔ "لوی تھرو زیر لب گنگائی۔" چھلتی بی بولی۔

"بال-" تى نے سنے پر ہاتھ مارا- "ساراكريڈيث جميں جاتا ہے-"

"نعفن کا کریڈیٹ غلاظت کا کریڈٹ اور کون سا۔" بیدنگ کاسٹیوم والی بولی۔ ساڑھی والی نے ناک چڑھائی۔

بى نے قتقه لگايا۔ "جدجديت كے زہنى تعفن كر دور كرنے كاكريدت- جدجديت كے بت

"عورت كانبيل في بي-" يبلوان كرت والے في سربلاكر كما- "يد توارى كادور ب- انسيل کیا پتہ کہ عورت کے کہتے ہیں۔بال سفید ہو جانے ہیں 'پھربھی یہ لڑکیاں ہی بنی رہتی ہیں۔" "خاموش-" آركيد كي فرنث روييس كورى نوكرا بالول والى بولى- "سنوسنو-بيركيسي آواز ووكون كي آواز؟" دىكرهرے آواز؟" "حيبي" موٹر سائكل والا چلايا۔" بيد تو ٹيلي فون كي تھنٹي ج ربي ہے۔" " بي آواز اوبابرے آري ہے۔"مني سكرث والى نے كما۔ جيك والے نے عينك صاف كى اور باہر ديكھنے لگا۔ " سے اللہ -" سی تھرو یولی- " بیر آواز تو ایمر جنسی فون بو تھ سے آرہی ہے۔ وہ جو باہر پور میکو "خاموش-"شكارى دُان كربولا- "سب ابني ابني جگه كفرے موجاؤ---وه آرہا ہے-" "كون آربائي؟"ى تفرونے زيرلب بوچھا-"چوکیدار-" پتلیال سهم کر چیچے ہٹ گئیں۔ پتلے باہر جھا نکنے لگے۔

سامنے ایک او نچالمبا جملی جوان خاکی وردی پنے سربر پگڑی کیلئے ہاتھ میں سو شااٹھائے بوتھ کی طرف بھاگا آ رہاتھا۔

"بالكل اجد نظر آتا ہے-" پتلون والى نے حقارت سے مونث فكالے-وه گاکی محرود ان کو تقد-" نو کرابالوں والی دانت بھینچ کربول-"ميرے بدن ير تو رو تكئے كھڑے ہو جاتے ہيں اسے دكيھ كر-"سى تھرونے كها-چو كيدار نے سو كتابا ہر كھڑا كيا اور خود جلدى سے بوتھ ميں داخل ہو گيا۔ اس نے ملى فون كا چونگا اٹھایا اور فون پر باتیں کرنے لگا۔ اس کے ہونٹ بل رہے تھے لیکن بات سائی نہیں دے رہی تھی۔ چند ایک منٹ کے بعد وہ بوتھ سے باہر فکلا اور حسب معمول بال کا چکر نگانے کے بجائے بال ک طرف بین کرے کھڑا ہو کر سڑک کی طرف ویکھنے لگا۔

"ضرور کوئی ایمر جنسی ہے- "شکاری نے چھائے ہوئے سکوت کو تو ڑا۔ گیری میں روی ٹوپی والا ہما۔ "ایمر جنسي..... بيد دور تو بذات خود أيك مثيث آف ايمر جاتے ہیں 'وہی ٹھکانہ بن جاتا ہے۔جو میسر آتا ہے' پہن لیتے ہیں۔ کمال ہیں وہ منظے جنہیں تم اہرام مصربتائے بیٹھے ہو۔"

"اونهول انہیں کچھ نہ کھو۔ بیہ تو فارن خیالات کی ایڈ کے بل بوتے پر کھڑے ہیں۔ انہیں کوئی كچھ نهيں كمه سكا-"روى ٹويي والا بولا-

ود کل جب روٹی ، کیڑا اور مکان کامسکلہ حل ہو جائے گا، پھر تمہارے ہاتھ لیے کیارہ جائے گا۔ بتاؤ-" تين بولي-

" يہ تو حركت كے متوالے بين منزل كے نبين انبيل صرف چلنے كاشوق ب ينج كا نہیں۔"مشدی لنگی والے نے منہ بنایا۔

د د کو نہیں۔ ہارے رائے میں جو شخص روڑے اٹکائے گا'اس پر رجعت پندی کالیبل لگادیا

یں قبقہ مار کر ہنا۔ "سوواٹ--- ہم ہیول پر رجعت پندی کالیبل لگاؤ- بے شک لگاؤ۔ ہم نے کیپٹل ازم کی بنیادی کھو تھلی کر دی ہیں۔ ہم نے اقتدار پسدی کا تنسخواڑایا ہے۔ ہم میں اور ان گوریلول میں کیا فرق ہے جو سرمایہ داری کے خلاف جان کی بازی لگائے بیٹھے ہیں۔" "صرف يمي كه طريق كار مختلف ب-" التن في لقمه ويا-

ی تھروا ہے جم کے پیچ و خم کا جائزہ لے رہی تھی۔ ساڑھی والی اپنا پلو سنبھال رہی تھی۔ لٹکے بالوں والی منہ میں انگلی ڈالے کھڑی تھی۔ پتلون والی کا چرہ حقارت سے چقندر بناہوا تھا۔ ''کتابوں میں توبہ بات کمیں نظرے نہیں گزری۔"

مجنوں نمانے ققعہ لگایا۔ "خود کو زندگی کے متوالے گردائے والے کتابوں کی بیساکھیوں کے سمارے کے بغیر عل نہیں مکتے۔ زندگی کتابوں سے اخذ نہیں کی جاتی مسٹر۔ زندگی حال ہے۔ كى صاحب حال سے بوچھو۔"

وجو قیل و قال کے ویوانے ہیں 'انہیں حال کاکیا پیند؟" لنگی والا بولا۔

د انهیں اتنا نہیں پتا کہ حال پر قبل و قال نہیں ہو سکتا۔ حال کو رو نہیں کیاجا سکتا۔ حال سب ے بردی حقیقت ہے۔"

بال يرخاموشي حيما گئي-

بحردورے ایک سرگوش اجری-- "میں کمال آ مجنسی ہوں-" يج کو انگل لگائے کھری مال گنگنار ہی تھی۔ ''مید دور مال کادور نہیں۔ یہ تو عورت کادور ہے۔ میں کمال آئھنسی ہوں۔'' W

W

p a'

0 C

e t y

C

مشدی انگی قبقهه مار کر ہندا۔ ''ذرااس فیشن آر کیڈپر نظردو ژاؤ۔ کیابیہ رنگ ان قوموں کا ہے جن کاتم حوالہ دے رہے ہو؟''

''کیابیہ منی سکرٹ' میہ می تھرونی بی اس آئیڈیل کے مظرین جس کے تم دعوے دار ہو؟ کیا تمہارے دور جس پر تم اسنے نازال ہو' تمہارے مقاصد کی نشاندہی کرتا ہے؟'' رومی ٹوپی والا جوش میں بولا۔

"ابھی ہم جدوجہد کے عالم میں ہیں۔ "سٹوڈنٹ نے اپنے ٹوکرا بالوں کو جھٹک کر سنوارتے ہوئے کہا۔

ہال پر خاموشی طاری ہو گئی۔ سب چپ ہو گئے۔ روی ٹوپی ہننے لگا۔ سمی نے روی ٹوپی کوجواب نہ دیا۔

"وہ دن کب آئے گا؟" دورے یوں آواز شائی دی جیسے کوئی آبیں بھررہا ہو۔ "کون سادن بی بی؟" کرتے پاجاھےتے یو چھا۔

"جب مجھے مامتائے جذبے پر شرمندگی نہ ہوگ۔" بچے کی انگلی لگائے کھڑی ماں بولی۔ "جب اس آرکیڈ میں اٹھاکر کھڑی ہو سکول گی۔"

" پچ کہتی ہو بی بی- آج کے دور میں مائیں اپنے بچوں کو اپناتے ہوئے شرم محسوس کرتی ہیں۔" رونی ٹولی نے کہا۔

"وہ مال کہلوانا نہیں چاہتیں۔"کرتے پاجامے والا بولا۔"بچوں سے گہتی ہیں 'جھے باجی بلاؤ۔" "تاج کی عورت'عورت بن کرجینا چاہتی ہے' مال بن کر نہیں۔"لنگی والا بولا۔ "میں پوچھتا ہول کیا عورت کو عورت بن کرجینے کا حق نہیں۔ تم نے اسے مال بنا کر قربانی کا بکرا بنا دیا تھا۔ ہم نے اسے عورت کی حثیت سے جینے کا حق دیا ہے۔"بلیک سوٹ نے کہا۔ "نتہیں پچھ تیا بھی ہو۔" رومی ٹوٹی بنس کر بولا۔ "وہ سب تہذ "یں تباہ کر دی گئیں جنہوں

یں چھ پیا گی ہو۔ 'روی موں ہی جوں ہیں طرفطات کو حمیب ہملا میں بناہ سروی میں جسوں نے مامتا کو رد کر دیا تھا اور عورت کو عورت بن کر جینے کا حق دیا تھا۔ اس دنیا میں صرف وہی تہذیب پہنپ علق ہے جو بیچے کو زندگی کامقصد مانے۔'' ''ایک ابال ہے۔ بے مقصد ابال۔ ''لنگی والے نے قبقہہ لگایا۔ منی سکرٹ نے لمبی لمبی بلکیس جھپکا کر اوپر دیکھا۔ ''اگنور ہم مائی ڈیئر۔'' موٹر سائنگل نے سائیلینسر فٹ کرکے کما۔ ''میں کہتا ہوں' ضرور ہے کسی کے انتظار میں کھڑا ہے۔ ضرور کوئی آنے والا ہے۔'' سٹوڈٹ زیر لب بولا۔

"چوكيدار كود كيه كرميرى روح خنگ موجاتى ہے-" ى تھرونے موشۇل پر زبان پھيرى-لنگى والے نے مسكراكر پوچھا- "لى لى كياتيرے اندر روح بھى ہے- موتى تو توسى تھرونہ "

روکتنی ڈرواؤنی شکل ہے چوکیدار کی۔" پتلون والی النگی والے کے سوال کو دیانے کے لئے ولی۔

روی ٹوپی والا ہننے لگا۔ " کتتی عجیب بات ہے اپنوں کو دیکھ کر ڈر کر سہم جاتی ہیں۔ بیگانوں کو دیکھ کرایٹ ہوم محسوس کرتی ہیں۔"

"شن آپ " پتلون والی ڈانٹ کر بولی ۔۔۔۔ «بیو۔۔۔ ان کلچرڈ۔۔۔۔ ان کوئھ ۔۔۔۔

سيوج-"

"ول سیڑ۔"بلیک سوٹ نے کہا۔" ہیر ہیر۔۔۔۔ جنٹلیین چیئرز۔" سارا ہال تالیوں کی آواز ہے گو نجنے لگا۔" ہمارے دور میں ان سویلائیزڈ- ان ایجو کیٹڈ لوگوں کو لب ہلانے کی اجازت نہیں دی جاسکتی۔" جیکٹ والامنہ ہے جھاگ نکالتے ہوئے بولا۔

''تہمارا دور۔'' مجنوں نما ہما۔''نقالوں کا دور۔ چربہ دور۔ یہ دور مغربی تہذیب کی کالی ہے کالی۔ بیگانوں کی طرز زندگی کی نقل کرو۔ان کے خیال کو اپناؤ۔ اپنوں سے گلتوں سے نفرت کرو۔ س

"مغربی تهذیب مغرب میں خود کشی کر چکی ہے۔ چاند غروب ہو چکا ہے۔ اس کی آخری شعاعیں یمان سرانی رنگ کھارہی ہیں۔" ہی مسکرایا۔"اور...."

"میں کہتی ہوں۔" ہین نے اس کی بات کائی۔"اگر نقل ہی کرنی ہے تو کسی ایسی قوم کی کرو جس میں جان ہے۔ زندگی ہے۔ چربہ بننا ہے تو کسی ایسی تہذیب کا بنوجو ابھر رہی ہے۔ کیول ڈو ہے سورج کو بوج رہے ہو۔"

حیث و اگر نے اپنا قلم جیب میں اٹکایا۔ عینک کو سنبھالا۔ لمبے لمبے ڈگ بھرے اور ہال کے درمیان آکر بولا۔ 'دکون نہیں جانتا کہ کون ہی قومیں ابھر رہی ہیں۔''

تھا۔ ''کون نہیں مانتااس دن کو۔ کیا تنہیں نظر نہیں آ رہاہے۔'' "اجھابدل رہاہے کیا۔" شکاری نے طنزا" کہا۔ اس يلكين لكي "دنیا کے سارے فرہب 'سارے نجوی 'سارے سیرز آنے والے گولڈن ایج کو مانتے ہیں۔" "عیسائی مسلمان میمودی مبندو مبھی مانتے ہیں۔اسرالو جرزاس کی شمادت دیتے ہیں۔" روی ٹولی نے کہا۔ "دہ گولڈن ایک-" چنے والے نے انگی اٹھا کر کہا۔ "جب ترتی کارخ مادی سولتوں سے ہث كرروحاني مقاصدكي طرف مرجائے گا۔ جب جاري توجه باہرك آدي كي جگه اندرك آدى پر مركوز موجائ ك-جب امن مو كا- اطميتان كادور دوره مو كا-" موٹر سائنکل نے طنز بھر قبقہہ مارا۔ جيك والےنے چلاكر كها۔ دونيعت الاعتقادي نهيں 'خوش فني ہے بيد" "اچھا-"مال بولى-"كيسا كولڈن اچ ہو گاوہ؟" "نشأة ثانيه-"جغ والاجلاكربولا-"نثاة ثانيه-" بال كي ديوارين گونجنے لكين-"دنیا پر مبلوک ترین ستاروں کا اکٹہ ہو رہا ہے۔ایبا اکٹہ جو تھی آج تک نہیں ہوا تھا۔" "اس کے اثرات 1980ء کے لگ بھگ ظہور میں آئیں گے۔" نوكراباون والى في منه مين انظى دُال لى- " يج ؟ " ساڑھی والی نے سینہ سنبھالا۔

ساڑھی والی نے سینہ سنبھالا۔ خاموش کیکے بالوں والی چلائی۔ ''وہ دیکھو۔۔۔۔ وہ۔'' اس نے انگلی سے باہر کی طرف اشارہ کیا۔ سب انگلی کی سیدھ میں پورٹیکو کی طرف دیکھنے گئے۔ ۔ ''کیا ہوا؟'' دور سے پولکا بکس کے قریب کھڑی پتلون والی نے پوچھا۔ ''کیا بات ہے؟'' ''پتہ نہیں۔'' ''کون ہے؟'' دور کھڑی پتلیاں سرگوشیاں کرنے گئی۔۔ "پاگل ہیں بید ماضی کے دیوائے۔" جیک والے نے عینک اٹار کرصاف کی۔"اتنا نہیں جانے کہ آج سب سے برامعاثی مطالبہ ہے کہ بچوں کی پیدائش کو رو کاجائے۔" "بالكل بالكل-"بليك سوث في بال ملى بال ملائي-" يج كم خوش حال كرانا- "مور سائكل كنكناف لكا-"سبحان الله-" مشمدي لنگي والا بولا- "سوشل ازم ك نام ليوا سرماييه وارول كے حرب كا "بھائی صاحب بچے تو غربت کی پیداوار ہیں۔ قدرت کا اصول ہے جس گھرمیں پینے کی ریل پل ہوگ' بچے پیدا کرنے کی قوت کم ہو جائے گی۔ اگر غریبوں کی میہ صلاحیت ختم کر دی گئی تو تخلیق کا عمل مدهم يرجائ شايد ختم موجائ -"روى نولى في كما-"مين پاوركى عظمت كولمن والے بچول كى پيدائش كومعاشى ركاوث سجھ رہے ہيں۔" مجنول نما ققهه مار كريننے لگا۔ "پتلیال ایک دوسرے سے سرگوشیال کرنے لگیں۔" "كياكم رباع يد؟" " ہے۔ چلڈرن آراے نوے سس-" "سانوں نے کما تھا۔" کر آپاجامہ کئے لگا۔ "کہ "كون سانے؟"جيك والے نے يوچھا۔ " ہمارے لگتے لوگ۔" کر تاپاجامہ نے وضاحت کی کوشش کی۔ "م ایخ گلول کی بات کررہ ہو-" لنگی والے نے اسے ٹوکا۔ "انسی عجھ میں نہیں آئے گی-ان کے لکتے تو مغرب میں رہتے ہیں۔ یہ تو مغربی ت؟ ہذیب کے دیوانے ہیں۔" "وه دن دور نہیں۔" اچکن والے نے کہا۔ "جب انہیں اپنے گئوں کو اپناتا پڑے گا۔" " بھول جاؤوه دن - " جيك والا جلال ميں بولا۔ " وه دن مجھى نہيں آئے گا۔ " "ہم ترقی کی جانب قدم اٹھارہے ہیں۔ ہم آگے برصفے کے قائل ہیں۔ ہم بھی واپس ماضی کی طرف نہیں جائیں گے۔"

"موٹر سائیکل نے لگلے بالوں والی کی طرف دیکھا۔"کیوں ڈارلنگ۔" "فارگٹ دیٹ ڈے۔ اٹ ول نیور کم۔" لگلے بالوں والی نے بال جھٹک کر کہا۔ گیلری کے کاٹھ کہاڑے ایک پتلا اٹھ جیٹا۔ اس نے ایک لمبا چغہ بہن رکھا تھا۔ سر پر کلاہ طمطراق سے کھڑا تھا۔ اس کے پاس ہی دائیں طرف روی ٹوپی والا اپنا پھند تا جھلا رہا تھا۔ بائیں ہاتھ طرہ
باز مونچھ کو آئو دے رہا تھا۔ قریب ہی بچے کو انگلی لگائے جادر میں لپٹی ہوئی خاتون بچے کی طرف دیکھ
دیکھ کر مسکر ارہی تھی۔ اس کے پرے کرتے پاجاہے والا چھاتی پھلائے ا ۔ستادہ تھا۔
ساڈھی والی لمبا چغہ لٹکائے نگاہیں جھکائے لجارہی تھی۔
سی تھروچینٹ کا گھگرا پہنے سرپر پانی کی گاگر رکھے قدم اٹھائے کھڑی تھی۔
سکرٹ والی چست پاجامہ پہنے بازو پر جدید لمباکوٹ اٹھائے مسکر ارہی تھی۔

موٹر سائکل نے اپنا سائیلینسر فٹ کرکے کہا۔ "وہ آ رہے ہیں۔ ظاموش۔" اس نے دور
کھڑے پتلون کو خبردار کیا۔ "وہ آ رہے ہیں۔ ادھر آ رہے ہیں۔"
"بال ہاں۔ "لکے بالوں والی بولی۔ "انظامیہ کے لوگ آ رہے ہیں۔"
"بالکل۔" ساڑھی والی نے کہا۔ "وہ ضرور اندر آئیں گے۔"
جیکٹ والے نے اپنی عینک صاف کی۔ اسے پھرسے لگایا اور پھر تحکمانہ لیجے ہیں بولا۔" سب
اپنا مخام پر اپنا مخصوص بوز بنا کر کھڑے ہو جاؤ۔ یقینا" کوئی ایمر جنسی ہے۔" موٹر سائیکل والا
بولا۔ "ورنہ اس وقت ناظم کا یہاں آنا۔۔۔۔۔۔"

سارے پتلے اپنی اپنی جگہ کھڑے ہونے کے لئے دوڑے۔ گیلری میں کھڑے پتلے کونوں میں جاکر ڈھیر ہو گئے۔ ہال پر ساٹا طاری ہو گیا۔

آرکیڈ کاصدر دروازہ کھلا۔ ناظم اندر داخل ہوا۔ اس کے پیچھے نائب تھا۔ نائب کے پیچھے دس بارہ کاریگر تھے۔ انہوں نے بینٹ کے بوے بوے ڈبے اور برش اٹھائے ہوئے تھے۔

ناظم کری پر بیشہ گیا۔ نائب اور کاریگر اس کے سامنے کھڑے ہو گئے۔ "ویکھو اس وقت تین بج ہیں۔ " ناظم نے گھڑی کی طرف دیکھ کر کہا۔ "ہمارے پاس صرف چھ گھٹے ہیں۔ حکومت کے معزز مہمان جو دنیائے اسلام کے بہت بڑے سربراہ ہیں ' ٹھیک ساڑھے نو بجے آرکیڈ دیکھنے کے لئے آ رہے ہیں۔ ان کے آنے ہے آدھ گھٹٹہ پہلے سارا کام مکمل ہو جانا چاہئے۔ سمجھے۔" ناظم نے نائب سے مخاطب ہو کر کہا۔

"ليس سر-" نائب في جواب ديا-"اف شيل بي ون-"

"ہوں۔" ناظم نے کہا۔ "ہمارے برائم منسٹر کا کہنا ہے کہ معزز مہمان توقع رکھتے ہیں کہ پاکستان کا سب سے بڑا شانیگ سینٹر پاکستانی رنگ میں رنگا ہو گا اور پاکستانی زندگی ' دستکاری اور فن کا مظهرہو گا۔ میں چاہتا ہوں کہ آرکیڈ کی ہر تفصیل پاکستانی ہو۔ سمجھے۔"

"آپ فکرنہ کریں سر-"نائب نے کما۔

پھروہ کاریگروں سے مخاطب ہوا۔ ''ویکھو بھٹی اسٹے تھوڑے وقت میں 'اسٹے شارٹ نوٹس پر ہم نیاسامان مہیا نہیں کر سکتے۔اس لئے اس سامان کو رنگ و روغن کرکے گزارہ کرنا ہو گا۔'' ''جی صاحب۔''کاریگروں نے جواب دیا۔

اگلے روز ساڑھے نو بجے جب معزز مہمان آرکیڈ میں داخل ہوئے توصدر دروازے کے اوپر فیش آرکیڈ کی جگہ پاکتان آرکیڈ کا بورڈ لگا تھا۔ اندر دروازے کے عین سامنے اچکن والا برے

ايلئينز

یہ ایک انو کھے سفر کی کمانی ہے۔ آپ نے مجیب و غریب سفروں کی کمانیاں سنی ہیں۔ سند باد کے سفر ٔ الف لیلوی سفر ، گلیور کے سفر۔۔۔۔ بالشتیوں میں ' دیو قامتوں میں۔

لیکن صائم کی ماں کابیر سفریالکل انو کھاتھا۔ وہ مجھی عازم سفرنہ ہوئی تھی۔ نہ ہی رخت سفریاندھا تھا۔ نہ ہاتھ میں لگام تھامی تھی نہ پاؤل رکاب پر رکھاتھا۔

نہ وہ مجھی جماز پر سوار ہوئی تھی۔ نہ جماز طوفان سے کرایا تھا۔ نہ وہ بہہ کر کسی انجانے جزیرے کے ساحل پر جا گلی تھی۔ پھر پہتہ نہیں کیے۔۔۔۔اس نے آتکھیں کھولیں تو دیکھا کہ ایک ان جانی بیگانی تخلوق اس کے گرو بھیٹرلگائے کھڑی اسے یوں دیکھ رہی ہے جیسے وہ مجوبہ مخلوق ہو۔

یے سفراس لحاظ سے سے انوکھا تھا کہ امال نے خود حرکت نہ کی تھی۔ بلکہ ایک ایلین ماحول خود بخود چل کراس کے اردگر د آکھڑا ہوا تھا۔

وہ سوچنے گلی۔ ''یااللہ یہ میں کہاں آگئ ہوں۔ یہ کون لوگ ہیں؟ یہ لوگ ججھے اس طرح کیوں و کچھ رہے ہیں؟''

ان السلیز میں بہت سے چرے مانوس دکھتے تھے۔ لگتا تھاجیے وہ انہیں جانتی ہو۔ جیسے وہ اس کے ہم سفررہے تھے۔ لیکن پیتہ نہیں کیوں ایک نظر میں وہ مانوس دکھتے 'ووسری نظر میں ایسے لگتا جیسے بیگانہ ہوں۔ السینز۔

پھر اہاں کو اپنے پر شک پڑنے لگا۔۔۔ میں کون ہوں۔۔۔ کمال ہوں۔۔۔ میرامھرف کیا ہے۔۔۔ کس لئے ہوں۔۔۔ کیوں ہوں۔۔۔؟

۔ اے کچھ سمجھ میں نہ آیا۔وہ سوچتی رہی۔ محسوس کرتی رہی۔ سوچتی رہی حتی کہ بیار پڑگئی۔ ڈاکٹرنے ٹوٹیاں لگاکراہے دیکھا۔

ڈاکٹر تو صرف ڈائی گنوسز کرتے ہیں۔ انہیں بیاری سے دلچیبی ہے 'انسان سے نہیں۔ انہیں ابھی تک شعور نہیں ہواکہ بیاری روح سے پھوٹتی ہے۔ ڈاکٹر بھلاکیا کہتا۔ بولا۔ مریضہ کو کوئی بیاری نہیں۔ صرف کمزوری ہے۔ بڑھلاہے۔

جس کا فکر جسم تک محدود ہو' وہ کیے سمجھے گاکہ بردھلیا عمرے نہیں ہو تا بلکہ جینے کی امنگ نہ رب تواعضا ہوڑھے ہوجاتے ہیں۔

م کی امنگ جبی قائم رہتی ہے جب کوئی خواہش کوئی خیال کوئی امید کوئی فرو کوئی مطح فظر کوئی مسلم نظر کوئی مساب آپ کو انگلی کی کر کر چلائے۔ جیسے کی امنگ جبی قائم رہتی ہے جب آپ کی اپنی حیثیت ہو۔ ایمیت ہو۔ آپ کو احساس ہو کہ آپ کا کوئی مصرف ہے۔

سی آیک سال سے امال محسوس کر رہی تھی کہ اس کا کوئی مصرف نہیں رہا۔ وہ آیک فالتو استی

' رضائی میں پڑی ہوئی سلوٹ میں جنبش ہوئی۔ ہڑیوں کے ایک ڈھانچے نے سر نکلا۔ بے نور آگھوں نے صائم کی طرف دیکھا۔ نگاہیں صائم سے پار ہو گئی۔ اگر اماں کے لئے صائم میں کوئی مفہوم ہو تا تو یقیناً صائم پر رک جاتیں۔ آگھوں میں لگاؤکی چمک لمراتی لیکن صائم تو عرصہ دراز سے اس کے لئے ایلین بن چکاتھا۔

صائم آسیہ کا اکلو تابیٹا تھاجو اس وقت ماں کی چارپائی کی پائٹتی پر بیٹھا ہوا تھا۔ اس وقت کمرے میں ماں اور بیٹے کے سواکوئی نہ تھا۔

آٹھ دن ہے وہ اس کی پائنتی ہر بیٹھا تھا۔ آٹھ دن ہے آسیہ مررہی تھی۔ و فعتا" اس ہڑیوں کے ڈھانچ میں تڑپ پیدا ہوئی۔ آسیہ کی مضطرب لیکن کراکری آواز گونجی۔ ''اب کیا دیر ہے۔ اب کس کا انظار ہے۔ تم مجھے لے جاتے کیوں نہیں؟'' اس نے اردگرد کی فضا کو مخاطب کرکے کہا۔ آسیہ کے بات کرنے کے انداز سے ایسا معلوم ہو تا تھا جیسے کرے میں صائم کے علاوہ اور لوگ موجود تھے۔ شاید روح ہول۔ ہیو لے ہول۔ فرشتے ہول۔

آٹھ دن ہے وہ آسیہ کے اردگر دمنڈلار ہے تھے۔ آٹھ دن سے وہ انہیں ڈانٹ رہی تھی۔ " میرامنہ کیا تک رہے ہو؟ مجھے لے جاتے کیوں نہیں؟ اب کیا دیر ہے؟" اس نے گھر کے باتی لوگوں سے بات کرنی چھوڑ رکھی تھی۔

. گریس صرف چند ایک لوگ ہی تو تھے۔ صائم 'اس کی دو نوجوان بیٹیاں سلمی 'ستارہ 'ایک بیٹا سمیع 'بہواساء اور صائم کی بیوی سمین۔

عرصہ درازے آسیدان سب افراد کی زندگیوں سے خارج ہو چکی تھی۔

کھلا کر جب وہ آؤٹ ہاؤس میں پہنچتی تو بیٹاسو چکا ہو تا۔ پھروہ چولها جھو تکتی۔ ح<u>صک</u>کے پکاتی اور جب ہانڈی تیار ہو جاتی تو بیٹے کو جگاتی۔ اسے کھانا کھلاتی۔

بیٹا کھاتولیتا تھامگر جاگتانہ تھا۔ اس لئے اے یاد نہیں تھاکہ بچین میں اس نے بھی رات کا کھانا کھایا ہو۔

پھر مالک کا شیٹس اونچا ہو جانے پر ایک ٹرینڈ باور دی نوگر رکھنا لازم ہو گیا۔ اس لئے آسیہ کو نکال دیا گیا اور ماں بیٹا آزاد ہو گئے۔

آزادی نے انہیں منے مسائل سے دوجار کردیا۔ الاؤٹس بہت قلیل تھا۔ ضروریات بڑھتی ہی لی جارہی تھیں۔

بردھتی ضروریات کو پورا کرنے کے لئے ماں بیٹے کو محنت مزدوری کرنی پڑتی۔ انہوں نے مل کر چارپائیاں بنیں۔ کتابوں پر جلدیں باندھیں۔ کاغذ کے بھول بنائے۔ پتنگ بنائے۔ دھاگا خرید کراس پر مانجھا لگایا تاکہ ڈور بچ سکیں۔ بچوں کے کھلونے بنائے۔ آسیہ نہیں چاہتی تھی کہ اس کا بیٹا محنت مزدوری کرے۔ اس کی خواہش تھی کہ ایک سلائی مشین خرید لے اور اکیلی سلائی کا کام کرے لیکن اسٹے بیٹے نہ تھے۔ پھر کمی مخیرنے قرض کے طور پر پرانی تھی پٹی سلائی مشین خرید دی اور وہ کپڑے سینے گئی۔

آسیہ ہر فن مولا عورت تھی۔ وہ ہر کام کر سکتی تھی۔ وہ ہر عام سے عام کام میں بھی انفرادیت کی کلیاں ٹانک دیا کرتی تھی۔ انو کھے کام سوچا کرتی۔ انو کھی چزیں بنایا کرتی لیکن یہ اس دور کی بات ہے جب ہاتھ کے کام کی قدر نہ تھی۔ قیت نہ تھی۔

ان کا باہمی تعلق بہت گرا تھا۔ اس تعلق کے کئی رخ تھے۔ ماں بیٹے کا تعلق۔ مظلومیت کا تعلق۔ غربت کا تعلق<u>۔ مزدور</u>ی کا تعلق۔ دکھ کا تعلق۔

اگر صائم علم حاصل نہ کر تا اور وہ دونوں ہمیشہ کے لئے مزدور رہتے۔ محنت اور مشقت بھوٹی زندگی بسر کرتے تو بیہ تعلق جوں کا توں قائم رہتا لیکن علم قینچی بن کر آیا اور اس نے اس عظیم تعلق کے برزے اڑا دیئے۔

شاید علم دوست اس پر احتجاج کریں اور اپنی جواز پندی کے تحت تاویل پیش کریں کہ جو ظوص بھرے تعلق کے پڑے اڑاوے 'وہ علم دوست نہیں ہو سکتا۔ مجھے کسی حتی علم کا پنة نہیں۔ میں تو صفریہ جانتا ہوں کہ جو رائج الوقت ہو'وہی علم ہو تا ہے۔ ہردور میں رائج الوقت علم کا خصوصی رخ ہو تا ہے۔

آسيد كے دور ميں ايمان لانا تھا۔ صائم كے دور ميں شك كرنا۔ آار خ شاہد ب كد علم كارخ بيشہ

آگرچہ ان سب کے دلوں میں بوڑھی امال کی بردی عزت تھی۔ لیکن عزت تو کوئی تعلق نہیں ہو تا۔ عزت تو کوئی جذبہ نہیں۔ عزت تو تہذیب کی ایک مصنوع ہے جس طرح پلاسٹک پھول ہوتے ہیں۔ امال وہ شمد کی مکھی تھی جس کے اردگر دیلاسٹک کے پھولوں کا باغ سجا ہوا تھا۔

صرف ایک گھرانے کو امال سے قلبی تعلق تھا۔ وہ ڈاکٹر صولت کا گھرتھا۔ ڈاکٹر صولت امال کے بھائی کا بیٹا تھا۔ اس کا گھر ایک جزیرہ تھا جمال جدید دور کی آندھی اثر انداز نہ ہوئی تھی۔ جمال ماضی ابھی تک حال کابسروپ دھارے آلتی پالتی مار کر بیٹھا تھا۔

ڈاکٹر صولت کا گھرواحد گھر تھا جہاں امال کے لئے اسلینز نہیں بہتے تھے۔ جہاں وقت کو دوام مل گیا تھا۔ جہاں ابھی تک انیسویں صدی چل رہی تھی۔ جہاں بڑی امال کو محسوس ہو تاکہ وہ اصلی پھولوں پر بیٹھی ہے۔

تیکن صائم کے لئے وفوکٹر صوات کا گھر ایک دقیانوی مقام تھا۔ اسے صوات سے شکایت تھی کہ اس نے گھر کو حنوط کر رکھا ہے۔ اور اس حنوط شدہ گھرنے آسیہ کو اس قابل نہ چھوڑا تھا کہ کس اور رہ سکے۔ صوات کی نسبت صائم کا تعلق آسیہ سے کمیں زیادہ پرانااور گھراتھا۔

آبداور صائم نے سال ہاسال اکٹھ مل کردھ سے تھے۔ اکٹھ مل کردھ سہنا گرا تعلق پیدا کر

ويتاہے۔

یہ اس زمانے کی بات ہے جب گروو پیش ایلین نہ تھا۔ جب آسیہ اپنے دور میں زندگی بسر کر رہی تھی۔ جب لوگ اس کی بات مجھتے تھے۔ اسے اہمیت دیتے تھے۔ جب زندگی میں اس کا ایک مقام تھا۔ مفہوم تھا۔

ان کے دکھوں کی وجہ صرف حالات کی ناسازگاری تھی۔ اس ناسازگاری کی بنیاد ایک عام سا حادثہ تھا کہ خاوند نے دو سری شادی کرلی تھی اور آسیہ کو بیشہ کے لئے گھر کی نوکرانی کی حیثیت دے دی گئی تھی۔

جس باور چی خانے میں اے رات دن کام کرنا پڑتا تھا' وہاں سے اسے اپنے اور اپنے بیٹے کے طعام نہیں ملتا تھا۔ اس لئے مالک اور مالکن کو کھانا کھلانے کے بعد اسے اپنا چولما جھو نکنا پڑتا تھا۔ مالک کے باور چی خانے کا ایک فائدہ ضرور تھا کہ جب وہاں بھنڈی پکتی تو آسیہ بھنڈ یوں سے الاری ہوئی ٹوبیاں لے آتی اور ان سے اپنی ہانڈی پکاتی۔ جب وہاں کریلے پکتے تو کریلوں سے چھیلا ہوا

ا تاری ہوئی ٹوپیاں لے آتی اور ان سے اپنی ہانڈی پکاتی۔جب وہاں کریلے کیتے تو کریلوں سے چھیلا ہوا بور پکانے کو مل جاتا۔ نوکرانی کے بیٹے کے لئے بور کریلے تھا۔ ٹوپیاں بھنڈیاں تھیں۔ چھیکے سزیاں تھ

مالک رات گئے گھر آ نا تھااور نوکرانی کو انہیں کھانا کھلانے سے پہلے چھٹی نہیں ملتی تھی۔ کھانا

اس کے اندر رچی بھی ہوئی عقل بول رہی تھی۔ پتہ نہیں بھی بھی وہ سرگوشیوں میں کیوں بولتی تھی۔ ایسے کیوں بولتی تھی جیسے وہ احساس گناہ بھیگی بھیگی ہو۔

اس کے اندر رچی لبی عقل تو گھر کی ملکہ تھی۔ عرصہ دراز سے گھرپر اس کاراج تھا۔ پھروہ V سرگوشیوں میں بات کیوں کرتی تھی۔ کس سے ڈرتی تھی۔ صائم کے دل میں وہ کون تھاجس کے ڈر سے سہم جاتی۔ شرمسار ہو جاتی۔ ندامت سے بھیگ جاتی۔اس کی آواز زیر لبی ہو کررہ جاتی۔ صائم کو تو اپنی عقل پر باز تھا۔ وہ اپنے آپ کو دانشور سمجھتا تھا۔ محفلوں میں جان ہو تھ کر مان

صائم کو تو اپنی عقل پر ناز تھا۔ وہ اپنے آپ کو دا نشور سمجھتا تھا۔ محفلوں میں جان بوجھ کر بلند آواز میں ایسے ادراکی تکتے بیان کرنے کاعادی تھاجو دو سرں کوچو تکادیں۔

محفلوں کی بات چھوڑ ہے۔ اس نے کئی بار اپنی عقل و وانش کے بل بوتے پر مال ہے کہ دیا تھا۔ "امال جب تم مرو گی تو میں دیکیں چڑھا دوں گا۔ غریبوں کو کھانا باتون گا۔ شکرانے کے نفل پڑھوں گا کہ یااللہ تیرا احسان ہے کہ تو نے میری ماں کو اتنی لمبی عمردی اور مجھے مال کے ساتھ اتنی دیر اکٹھے رہنے کا موقع عطاکیا۔ اور مال میں گھر والوں ہے کہ دوں گا کہ میری مال کے مرنے پر کوئی نہ روئے۔ کوئی بین نہ کرے۔ رونا اور بین کرنا تو ناشکری کے مترادف ہے۔"

آسیہ کی عمر 95 سال تھی۔ صائم سمجھتا تھا کہ ساٹھ ستر سال کے بعد موت زحمت بن جاتی

صائم خود ستر سال کا ہو چکا تھا۔ خود اس کے اپنے اردگر د ایلین قائم ہو چکا تھا۔ اس کی اپنی بٹیال سلمی اور ستارہ اس کے خیالات اور احساسات سے بیگانہ تھیں۔ بالکل ایسے ہی جیسے وہ خود ماضی میں امال سے بیگانہ ہوا تھا۔

ال کے ایلین بننے کی بات تو سمجھ میں آئی تھی۔ امال جدید تعلیم سے آراستہ نہیں تھی۔ لیکن سلمی ستارہ کے ایلین بننے کی بات سمجھ میں نہیں آتی تھی۔ صائم کامال سے تعلق تو علم نے کاٹا تھا۔ لیکن اولاد سے کلنے کی ذمہ داری کس پر تھی۔

اں ڈر کے مارے کہ اس کے بچے اس ہے کٹ نہ جائیں' وہ مسلسل علم حاصل کر تا رہا۔ رائج الوقت علم زمانے کے ساتھ ساتھ چلتارہا تاکہ پیچھے نہ رہ جائے۔۔۔۔۔۔۔ پھر بھی۔وہ پیچھے رہ گیا۔ کیوں؟

اس مسئلہ پر وہ سوچتا رہا تھا۔ ایک بات تو یقینی تھی کہ وہ بے علمی کی وجہ سے پیچھے نہیں رہا تھا۔ وانش کی وجہ سے پیچھے نہیں رہا تھا۔ نے فکر سے ناوا تفیت کی وجہ سے پیچھے نہیں رہا تھا۔ صائم نے مجھی نہ سوچا تھا کہ شاید وہ علم ہی کی وجہ سے پیچھے رہ گیا ہو۔ یہ سوپے بغیر کہ جذبہ تو راستہ ہو تا ہے ' گرگٹ کی طرح بدلتارہاہے۔ صائم کے زمانے میں عقل و خرد کادور تھا۔ جوں جوں وہ علم حاصل کرتا گیا' جوں جوں عقل و خرد کی آئنجیں تھلتی گئیں' توں توں مضحکہ خیز ہو تا گیا۔ تعلقات کٹنے گئے۔ مائم کی تنہ سے کردن کیٹا کی شکلان سے ان گئیں۔ اور کا استعمال کیٹر میں شاہد میں شاہد کی میں شاہد کی میں میں میں

صائم کو آسیہ کے خلاف کی ایک شکایات پیدا ہو گئیں۔ امال ایسے مرد سے شادی کرنے پر کیوں رضا مند ہوئی جو کئی ایک عورت کا ہو کر نہیں رہ سکتا تھا بلکہ جسے عورت ذات سے دلچیی تھی۔ امال نے اسپنے ہی گھر میں نوکرانی بن کر رہنے کو کیول منظور کیا۔ امال نے ظلم کے خلاف آواز بلند کیوں نہ کی۔ امال نے اند مھی وفا شعاری کو کیوں اپنائے رکھا۔ شاید امال غم خور ہو۔ شاید امال ایذا پہند ہو۔

آہت آہت صائم کی نگاہ میں مظلوم امال تسکین پند نظر آنے گئی۔ وکھی امال ایڈ اپندی کی لذت سے سرشار وکھائی دینے گئی۔ یول باہمی مظلومیت کا تعلق ٹوٹا گیا۔ وکھ کا تعلق ٹوٹا گیا۔ مزدوری کا تعلق بڑھتا گیا۔ ایڈ اپند کے لئے محنت جدوجمد نہیں ہو تا۔ وکھ وکھ نہیں ہو تا۔ بلکہ اناکی تسکین ہوتی ہے۔ بطخ کے لئے جوہڑ ہو تاہے۔

اس عقل و دانش بھری سوچ بچار کی توجہ ہے ایک ایساون آیا جب وونوں کے درمیان صرف ایک تعلق باقی رہ گیا۔ بیٹے اور مال کا تعلق۔ لیکن بیٹے اور مال کا تعلق تو ایک عارضی تعلق ہے جو صرف اس وقت تک قائم رہتا ہے جب تک بیٹا مال کا مختاج ہو آ ہے۔ وہ تو مال کا بیٹے سے تعلق ہے جو واحد دائمی تعلق ہے۔

چونکہ صائم ماں کامحتاج نہیں رہاتھا اس لئے وہ تعلق بھی ٹوٹ چکا تھا۔ صرف برائے نام باتی تھا۔ اس برائے نام تعلق کو ہم رسمی طور پر احترام بھی کہتے ہیں۔

احراما اسمائم آٹھ روزے امال کی پائنتی پہ بیٹھا تھا۔ اور آٹھ روزے امال مسلسل مررہی

دیر تک وہ رضائی میں پڑی ہوئی سلوٹ کی طرف دیکھتا رہا۔ کوئی جنبش نہ ہوئی و نعتا"اس کے ذہن میں ایک خیال ابھرا۔ ''شاید......"اس نے پھر غور سے امال کی طرف دیکھا۔اس کی نگاہ میں ڈر نہیں بلکہ امید کی جھلک تھی۔ جیسے اس شاید نے آنکھول میں دیا روشن کردیا ہو۔

چونکہ امال نے منہ رضائی میں ڈھانپ رکھا تھا۔ صائم نے بیٹھے بیٹھے اندازہ لگایا کہ امال کاول کمال ہو گا۔ پھروہ اس مقام کو تکنگی باندھ کردیکھتارہا۔ ویکھتارہاکہ حرکت ہے یا نہیں۔ وہ مقام بالکل ساکت تھا۔

اس کے دل سے ایک ہلکی سی آواز آئی جیسے کسی نے اطمینان کاسانس لیا ہو۔ پھرا یک سرگو ثی سی اسٹی۔ اچھا ہوا۔ بے چاری اس عذاب سے مخلصی پاگئی۔

سلمی آیک جذباتی لڑکی تھی۔ اے آسیہ سے بوی محبت تھی لیکن کیا کرتی 'اپنی مصروفیتوں کی وجہ سے مجبور تھی۔ اس کی چیتی سیملی شانی کے بیاہ کو آٹھ دن باقی رہ گئے تھے۔ اس نے شانی سے وعدہ کررکھاتھاکہ اس کے بیاہ پر ملتان آئے گی۔

وہ چاہتی تھی کہ چاہے کچھ ہو جائے 'کیلن اس کے ملتان جانے میں رخنہ نہ پڑے۔ اور اگر اماں یو نئی پڑی رہی تووہ ملتان نہ جاسکے گی۔

سیکے ہی امال کی بیاری کی وجہ سے سلمی کی ساری روٹین نباہ ہو چکی تھی۔ مثلاً فون ہی لیجئے۔ فون بر آمدے میں لگا ہوا تھا جو امال کے کمرے سے ملحق تھا۔ امال کی وجہ سے سلمی فون کو آزادانہ طور پر استعال نہیں کر سکتی تھی۔

پہلے تو عادی طور پر وہ ہر آنے والی کال کو بڑے شوق سے موصول کیا کرتی تھی۔ ان کالوں میں زیادہ تر رانگ نمبر ہوتے تھے۔وہ ان رانگ نمبروں کو بڑے نخرے سے جھاڑ پلا دیا کرتی۔یا بڑے تہذیب یافتہ اندازے نداق اڑادیت۔

ریاں میں ہیں ہیں ہیں۔ سامی کو کسی خاص رائٹ یا رانگ نمبر سے دلچیں نہیں تھی۔ لیکن خاص سیلیوں کے علاوہ سلمی کو کسی خاص رائٹ یا رانگ نمبر کو کا ثنے میں کتنا مزا آتا تھا۔ واٹ فناظہار لگاؤ کے جواب میں اظہار ہے نیازی میں کتنی لذت ہوتی ہے۔

یں سی لدے ہوں ہے۔

امال کی بیاری کی وجہ سے وہ سیمیلیوں سے بھی بات نہیں کر سکتی تھی۔ پہلے تو وہ فون پر گھنٹول
باتیں کیا کرتی تھی۔ پتہ نہیں کیا باتیں کرتی تھی۔ پاس کھڑے مختص کے پچھ پلے نہیں پڑتا تھا۔

فون پر وہ لمبے لمبے و قفوں کے بعد ایک ایک لفظ بولتی رہتی۔ ''اچھا۔۔۔۔ کیوں۔۔۔

بور۔۔۔ موؤ نہیں۔ وہ کیسے۔'' ایسے الفاظ یا پھر خالی نہس دیتی۔ چھوٹی نہسی۔ کمبی نہنی۔ ممذب
نہسی۔جس میں نہنی نہ ہوتی 'البتہ آواز کے زیرو بم میں جاذبیت ضرور ہوتی۔

سلمی کے لئے اماں کی صحت ما بیاری اہم نہ تھے۔ اہم بات تو یہ تھی کہ اس کی روز مرہ بحال ہو ئے۔

ستارہ کو بھی اماں سے برالگاؤتھالیکن وہ بھی مجبور تھی۔

ستارہ نے اپنی تمام تر اہمیت کا نحصار ہرامتحان میں کلاس میں فرسٹ آنے پر رکھا ہوا تھا۔ امال کی بیاری کی وجہ ہے سارے گھر پر جو بو تھ پڑا ہوا تھا' وہ اس کی پڑھائی میں مخل ہو رہا تھا۔ اے فکر لگ گیا تھا کہ کمیں رابعہ اس کی پوزیش نہ ہتھیا ہے۔

رابعہ وہ بدصورت بھدی لڑی تھی جو رٹالگالگا کر ہرامتحان میں اس کے بیچھے بیچھے چیل کی طرح گلی ہوئی تھی اور ہربار سینڈ آتی تھی۔ کہیں وہ چڑیل میری جگہ نہ لے لے۔ ستارہ کو صرف یی منزل نہیں۔ منزل کیسی۔۔۔ ان کے جذبے کاتو کوئی رخ ہی نہ تھا۔ صرف شدت ہی شدت تھی۔ بانڈی آگ پر چڑھی تھی مگر ہانڈی میں تھا کیا؟

سوچ سوچ کروه بارگیا مگر سجھ میں کچھ بھی نہ آیا۔

مثلاً سلمی کو فلم اس لئے پند آتی کہ اس میں کوئی خاص اداکار ہو تا۔ اگر وہ اداکار ہو تا تو سب کچھ آپ ہی آپ ہو جاتا۔ فلم کی کہانی عمرہ ہو جاتی۔ فوٹو گرافی شاندار ہو جاتی۔ مکالمے چست ہو جاتے۔

ستارہ کو ٹی وی سیریز اس لئے ناپند ہوتی کہ اس میں کام کرنے والی کسی ایکسٹراعورت کی شکل وصورت ایسی ہوتی کہ ونکھ کراہے گھن آتی۔

ملمی سمجھتی کہ کالج کی فلاں پروفیسراس فدر عمدہ پڑھاتی ہے کہ ایک ایک لفظ ولنشین ہو جا تا ہے۔اس لئے کہ وہ بڑی پیاری ہے۔ کتنی پیاری ہے وہ---! سلمی بیہ تسلیم کرنے کے لئے تیار نہ تھی کہ کوئی بدشکل پروفیسراچھا پڑھا سکتی ہے۔

ستارہ سمجھتی تھی کہ فلان مضمون اس لئے اچھاہے کہ فیشن ایبل سرمیں اس کاذکر رہتا ہے۔ اور فلال فلاں مضمون اس لئے براہے کہ اس میں دقیانو سی سوچیں بھری پڑی ہیں۔

اتفاقا" صائم نے دروازے کی طرف دیکھا۔ دروازے میں سلمی گھڑی تھی۔ بال لٹک رہے تھے چرے ستاہوا تھا۔ سردروازے کی چو کھٹ سے ٹکا ہوا تھا۔ وہ آسیہ کی طرف دیکھ رہی تھی۔ سلمی حزن و ملال کی تصویر بنی گھڑی تھی۔

گھر کے سارے افراد حزن و ملال سے بھرے ہوئے تھے۔ سارا ماحول حزن و ملال سے بو جھل ہاتھا۔

> اس لئے نہیں کہ ماں یا دادی اماں مرر ہی تھی۔ بلکہ اس لئے کہ گھر میں موت گھس آئی تھی۔ عاروں طرف موت من

بلکہ اس لئے کہ گھر میں موت گھس آئی تھی۔ چاروں طرف موت منڈلار ہی تھی۔ سارا گھر موت سے یوں لبالب بھرا ہوا تھا جیسے انار دانوں سے بھرا ہو تا ہے۔

ان جانے میں گھر کا ہر فرد آرزو مندر تھاکہ ہو جھ اٹھائے۔ بو جھل بورڈم دور ہو جائے۔ گھر کا موڈ بحال ہو جائے۔ چاہے بوڑھی امال ہر کچھ ہیت جائے۔

سلمی نے اشارے سے بوچھاکہ بری امال کاکیا حال ہے؟

صائم نے مایوسی میں سربلادیا۔

سلمیٰ کی ادای اور گهری ہو گئی۔ سر ڈھلک گیا۔ بال لٹکنے لگے اور ساتھ ہی آ تکھوں میں امید کی

كرن ناچنے لكى۔

پچھ دیر کمرے میں خاموثی طاری رہی۔

"الماں کو ضرور دوا کھانی چاہئے۔" سمج بولا۔

"بال۔" سائم نے کہا۔ "لیکن امال مانے بھی۔"

"نہمیں ایسا محسوس ہوتا ہے جیسے ہم امال کے لئے پچھ نہیں کر رہے۔" سمجے نے کہا۔

"ایک فیلنگ آف گلٹ ہے۔" سمج گویا اپنے آپ سے کہ رہا تھا۔

"میج ازلی طور پر مشنری کارکن تھا۔ اس کے لئے دفتر دفتر نہ تھا بلکہ مقصد حیات تھا۔ کام اس کی زندگی کا مرکز تھا اور یہ مرکز پھیل کر سارے دائرے پر محیط ہو چکا تھا۔ باتی تمام رشتے اور تعلق "لگاؤ سٹ کر دائرے کی کئے بریوں کھڑے تھے جیے اوور لوڈ ڈیس میں مسافر پائیدان پر لئکے ہوتے ہیں۔

"اوہ۔" سمج چونکا۔ "مجھے تو جانا ہے۔ دفتر میں فنکٹن شروع ہو چکا ہوگا۔ ابو میں واپسی پر ڈاکٹر کو لے آئوں؟" اس نے بول کہا جیسے صرف ڈاکٹر لے آئے ہے امال سے تعلق استوار ہو جائے گا۔

"امال سے پوچھ لو۔" سمج نہ تا گا۔

"امال سے پوچھ لو۔" سمجھ نہ تا گا۔

"امال سے پوچھ لو۔" سمجھ نہ تا گا۔

"المال سے بوچھ لو-" صائم نے کما۔ "المال- المال جی-" سمیع نے آواز وی۔ المال نے کوئی جواب نہ دیا۔

پھر سمیع گھوم کر امال کے سموانے کی طرف جا کھڑا ہوا۔ اس نے امال کے منہ سے رضائی ا آار

"بائ الله --- امال چلى كئي ---!"

ر دس والے کہتے ہیں کہ صائم کے گھرے چینوں کی آوازیں بلند ہو کیں۔

پچھ لوگ کہتے ہیں۔ دو نہیں۔ چینیں نہیں۔ وہ تو بگڑے ہوئے قبقہوں کی آوازیں تھیں۔ "
بیس نے وہ آوازیں نہیں سنیں لیکن میں محسوس کرتا ہوں جیسے صائم کی ماں مری نہیں بلکہ صائم کے گھرسے منتقل ہو کر میری ماں بن کر میرے گھر آ جیٹھی ہے۔ جیسے یہ کمانی صائم کی ماں کی نہیں آ
بلکہ میری ماں کی ہے۔ شاید تمہاری ماں کی ہو۔ ہم سب کی ماؤں کی ہو۔ ججھے ایسا لگتاہے جیسے وہ گھر گھر
بیٹھی ہے۔ اور اس کے اردگر دا یکسیزیوں ناچ رہے ہیں جیسے وحثی قرمانی کرنے سے پہلے بلی کے اردگر دونا چے ہیں۔
اردگر دونا چے ہیں۔

ایک فکر لگارہتا تھا۔ ہے اللہ۔ امال کی بیاری کیامصیبت ہے۔ اس مصیبت سے کب جان چھٹے گا۔ اے اس بات پر غصہ آ ٹا تھا کہ امال ڈاکٹر کاعلاج کیوں نہیں کراتی۔

ستارہ کی بات کچی تھی۔ عرصہ درازے امال نے فیصلہ کر رکھا تھا کہ وہ علاج نہیں کرائے گی۔ اے ڈاکٹروں پر اعتاد نہیں تھا۔

"اب کیاحال ہے؟" صائم کی بیوی سکینہ عینے نے کرے میں واخل ہو کر ہو چھا۔ صائم نے مایوسی میں سربلادیا۔

سمینہ چارپائی پر بیٹھ گئی۔وہ حزن و ملال سے نچردری تھی۔

سمینہ اور آسیہ کے مابین خدا ترسی کے سوا کوئی تعلق نہ تھا۔ سمینہ ایک ندہبی عورت تھی۔ ندہب اس کے لئے صرف خوف خدا تھا۔ وہ بے چاری خود اس گھر میں اکمیلی تھی۔ وہ خود اللینز میں گھری ہوئی تھی۔ وہ کرہی کیا علق تھی۔

اگرچہ آسیہ اور سمینہ کے مابین ساس بہو کارشتہ تھالیکن وہ رشتہ بیشہ برائے نام رہا تھا۔ سارا قصور آسیہ کا تھا۔ اگر وہ تھم چلانا جانتی تو ساس کا مرتبہ حاصل کرلیتی۔ لیکن وہ تو ازل سے تھم بجالانا جانتی تھی۔ چوکی پر بیٹھ کر تھم چلانا اس کے بس کاروگ نہ تھا۔ اس لئے بیٹے کے گھر بیس اس کی کوئی حثیث قائم نہ ہونے ویا تھا۔ جب بھی امال دل کی حثیث قائم نہ ہونے ویا تھا۔ جب بھی امال دل کی بات کرتی 'تو صائم عقل و دالش کی قینچی ہے اسے کاٹ دیتا۔ ''امال تم نہیں سمجھتیں۔۔۔۔۔ ''

آسیہ میں خدمت اور کام کاجذبہ اس قدر گھر کرچکا تھاکہ جس گھر میں بھی وہ چاکر ٹھٹرتی۔ اس گھرکے چھوٹے چھوٹے کام شروع کر دیتی۔ ٹوٹی ہوئی چیزیں جو ژدیتی۔ صوفوں کے کپڑے دھو کر پھر سے چڑھادیتی۔ پر دے رنگ کرنے بنادیتی۔ ٹوٹے ہوئے سوٹ کیس مرمت کر دیتی۔ پر انے کپڑوں کوجو ژکرٹی کو زیاں بناتی۔ رضائی کے اہرے تیار کرتی۔ میزپوش کے تکلئے کے غلاف اور کیا گیا۔ آسیہ کی اس عادت کی وجہ ہے لوگ اس کی قدر کرتے تھے۔

بیٹے کے گھرسے مال کابس میں ایک تعلق تھا۔ اس واسطے عینہ اسے عزیز رکھتی تھی۔ کی نے بھی نہ سوچا تھا کہ یہ تعلق تو نہیں۔ یہ تو مفاد ہے۔ بسر طور عمینہ کاحزن و ملال دلی تھا کیونکہ وہ خدا ترس عورت تھی۔

> 'کیوں آبا۔ "سمیع نے داخل ہو کر بوچھا۔ ''کیا طال ہے امال کا؟" ''ویساہی ہے۔ "صائم نے کہا۔ ''اوہ......!"سمیع خاموش ہو گیا۔

سمجھتا ہے کہ یہ لگاؤ نہیں لاگ ہے۔ لیکن اے پیتہ نہیں ہے کہ لاگ کا ایک روپ ہے۔ ڈھکا چھپا' شدت سے بحرالگاؤ۔

و قار محل صدیوں سے وہاں کھڑا ہے۔ کوئی نہیں جانتا کہ وہ کب تعمیر ہوا تھا۔ جب سے لوگوں نے ہوش سنجالا تھا' اسے وہیں کھڑے دیکھا تھا۔

پہلے تو لوگ و قار محل پر فخر کیا کرتے تھے ' پھر نئی پود نے نداق اڑانا شروع کر دیا۔ پھر کسی منجلے نے بات اڑا دی کہ محل کی دیواروں میں دراؤیں پڑ چکی ہیں۔ چھتیں بیڑھ رہی ہیں۔ وہ نیو کالونی کے لئے خطرہ ہے۔ اس پر کمیٹی والے آگئے۔ انہوں نے چاروں طرف سے محل کی ناکہ بندی کر دی۔ اور جگہ جگہ بورڈ لگا دیئے۔ "خبردار۔۔۔۔ دور رہے۔ ممارت گرنے کا خطرہ ہے۔ " پھر بیسیوں مزدور کدال پکڑے آ پہنچ اور محل چھتوں اور دیواروں کو تو ڑ تو ڑ کر گرانے گئے۔

پتہ نہیں بات کیا ہے کہ سالها سال سے اشنے سارے لوگ کدال چلا رہے ہیں۔ اسے تو شیں گئے ہوئے ہیں لیکن پھر بھی محل کا پچھ نہیں بگڑا۔ وہ جول کا تول کھڑا ہے۔ پتہ نہیں وہ کس مصالحے سے بنا ہے کہ اسے مندم کرنا آسان نہیں۔

بسرحال۔ سارا دن مزدور کدال چلاتے رہتے ہیں۔ نیو کالونی میں آوازیں گو نجتی رہتی ہیں۔ ٹھکا ٹھک ٹھک' ٹھکا ٹھک ٹھک۔

یہ ٹھک ٹھک جنی کی رانوں میں گوخجی ہے۔ اس کی لرزش سے کوئی پوشیدہ سپرنگ کھاتا ہے۔ کوئی پر اسرار گھڑی چلنے لگتی ہے۔ اس کی ٹک ٹک دل میں پینچی ہے۔ دل میں لگا ہوا احمیل فائر اے سارے جسم میں اچھال دیتا ہے۔ ایک بھونچال آ جاتا ہے۔ چھاتیوں سے کیا دودھ رہے لگتا ہے۔ ہونٹ کمس کی آرزہ سے بوجھل ہو کر لٹک جاتے ہیں۔ نسیس تن جاتی ہیں اور سارا جسم یوں بجنے لگتا ہے جیسے سار گئی ہو۔

اس پر جفی دیوانہ وار کھڑکی کی طرف بھاگتی ہے اور وقار محل کی طرف یوں دیکھنے لگتی ہے اس سے بوچھ رہی ہو' اب میں کیا کروں؟

والدین نے جنی کا نام یا سمین رکھا تھا۔ بچپن میں سب اسے یا سمین کتے تھے پھر جب وہ ہائی سکول میں پنچی تو اس نے محسوس کیا کہ یا سمین وقیانوی نام ہے۔ اس سے پرانے نام کی بو آتی ہے۔ یہ نام ہے بھی تو سلو ٹمپو۔ ڈھیلا ڈھیلا جیسے چولیں ڈھیلی ہوں۔ للذا اس نے یا سمین کی چولیس ٹھونک کر اسے جس من کر دیا۔ پھر جب وہ کالج میں پہنچی تو اسے پھرے اپنے نام پر غصہ

وقار محل كاسابيه

و قار محل کی چھتیں گر چکی ہیں لیکن دیواریں جوں کی توں کھڑی ہیں۔ جنہیں تو ڑنے کے لئے بیسیوں جوان مزدور کئی آیک سال سے کدال چلانے میں مصروف ہیں۔

و قار محل نیو کالونی کے مرکز میں واقع ہے نیو کالونی کے کسی جھے سے دیکھئے۔ کھڑی ہے سر نکالئے۔ روشن دان سے جھا کیئے۔ ٹیمرس سے نظروو ڑائیے۔ ہر صورت میں و قار محل سامنے آ کھڑا ہو تا ہے۔ مضبوط ٔ ویران ' بو جھل 'رعب دار ' ٹر اؤ تا سر بلند ' کھو کھلا، عظیم۔

ابیامعلوم ہوتا ہے کہ ساری نیو کالونی آسیب زدہ ہو اور وقار محل آسیب ہو۔

نوجوان دیکھتے ہیں تو دلوں میں غصہ ابھر تا ہے۔ نیو کالونی کے چرے کا پھوڑا۔ رستی کہتی کالونی میں آثار قدیمہ۔ چرے نفرت سے بگڑ جاتے ہیں۔ ہٹاؤ اسے۔ لیکن وہ محل سے اپی نگاہیں ہٹا نہیں سکتے۔

ہے ویکھتے ہیں تو حمرت سے بوچھتے ہیں۔ ''وٹیڈی! یہ کیسی بلڈنگ ہے؟ بھدی' بے وہب موثی موثی موثی ویواریں' اونچی اونچی مجتسی' ننگ ننگ کھڑکیاں اور ڈیڈی کیالوہ کی بنی ہوئی ہے۔ استان سارے مزدوروں ہے بھی نہیں ٹوٹ رہی۔''

بوے بوڑھے محل کی طرف دیکھتے ہیں تو۔۔۔۔ لیکن بوے بوڑھے تو اس طرف دیکھتے ہی نہیں۔ انہیں دیکھنے کی کیا ضرورت ہے۔ وہ تو رہتے ہی محل میں ہیں چوری چھپے۔ وہ ڈرتے ہیں کہ کسی پر بھید کھل نہ جائے۔

کالج کے اڑکے جو اس کھو کھلے محل کے زیر سامیہ پل کر جوان ہوئے ہیں 'و قار محل کا نداق اڑاتے ہیں۔ اب تو خال دیواریں رہ گئی ہیں۔ کچھ دنوں کی بات اور ہے۔ لیکن ان کے داوں سے آواز ابھرتی ہے اور وہ تالیاں پیٹنے لگتے ہیں۔ قبقے لگانے لگتے ہیں ناکہ وہ آواز ان میں دب کر رہ جائے۔ بسرحال نیو کالونی کا ہر نوجوان و قار محل سے ایک پر اسرار لگاؤ محسوس کرتا ہے۔ اگرچہ وہ

یہ ان دنول کی بات ہے جب وہ ابھی جس من تھی' جفی نہیں بنی تھی۔ اگرچہ اس کی باجی عفت مدت سے عفت سے اف اور پھر اف سے افعی بن چکی تھی' چونکہ اف بٹ کا امکان خارج ہو چکا تھا۔

ان دنوں بابی سارا سارا دن اپنے بیڈ پر اوندھے منہ بڑی رہتی تھی۔ پہ نہیں اے کیا ہو گیا تھا۔ افعی بابی تو بیڈ پر ڈھر ہونے والی نہ تھی۔ اس کی تو بوٹی بوٹی تھرکتی تھی۔ ابھی یہاں کھڑی ہے۔ ابھی بابی تو بیٹی بوٹی تھی۔ کی گٹ ٹو ہے۔ ابھی بابی کا شیوہ نہ تھا۔ کی گٹ رہتی ہے۔ ہائیں وہ تو چلی بھی گئی۔ کی گٹ ٹو گیدر میں۔ کی فکٹن میں۔ کی پارٹی میں۔ ایک جگہ فک کر بیٹھنا افعی بابی کا شیوہ نہ تھا۔ پھر پہ نہیں ان دنوں اسے کیا ہو گیا تھا کہ بینگ پر گھڑی بن کر بڑی رہتی تھی۔ جس من سمجھتی بیتہ نہیں ان دنوں اسے کیا ہو گیا تھا کہ بینگ پر گھڑی بن کر بڑی رہتی تھی۔ جس من سمجھتی تھی کہ واسکوڈی گانا نے امریکہ تھی کہ اور اب تھک بار کر بڑ گئی ہے۔

ان دنون ممی بار بار افعی کے بیڈ کے دروازے سے چھپ چھپ کر جھانگتی اور جرت سے
باجی کی طرف ویکھتی رہتی۔ وہ باجی سے بوچھ نہیں سکتی تھی۔ بوچھنا الگ رہا ممی تو باجی سے بات
نہیں کر سکتی تھی۔ کیسے کرتی بات ' بات کرتی تو باجی ننگ کر کہتی۔ "ممی ڈارلنگ۔ آپ نہیں
مجھتیں۔ آپ نہ بولیس۔" واقعی ممی نہیں سمجھتی تھی۔ کیسے سمجھتی وہ تو بے چاری سیدھی سادی
ای تھی۔ نسے طالات نے زبردستی ممی بنا دیا تھا۔

جب فاطمہ بیگم کی شادی محمہ عثان سے ہوئی تھی تو وہ اسٹنٹ تھے ، پھر حالات نے سرعت سے بلٹا کھایا اور وہ مینجر ہو گئے اور اب جزل مینجر تھے۔ اس کے ساتھ ہی وہ محمہ عثان سے ایم او ثمان ہو گئے تھے۔ لیکن فاطمہ بیگم ہی رہی تھی۔ وہ فاطمہ زیادہ تھی اور بیگم کم کم۔ تعلیم سرسری تھی۔ سوشل شیٹس کی بھاری بھر کم گھڑی سرپر آ پڑی۔ پھر بھی جوں تول کرکے اس سے مرسری تھی۔ سوشل شیٹس کی بھاری بھر کم گھڑی سرپر آ پڑی۔ پھر بھی وہ اپنی شخصیت کو بیگم کا نے رہن سمن میں تبدیلی کے مطابق اپنے آپ کو ڈھال لیا تھا۔ لیکن وہ اپنی شخصیت کو بیگم کا رنگ نہ دے سکی تھی۔

اس پر ایم او ثمان اگر بیگم سے مایوس ہو گئے تھے تو اس میں ان کا کوئی قصور نہ تھا۔ پھر جو
انہوں نے گھر سے ناطہ تو ڑالیا اور کلب میں وقت بر کرنے گئے تو یہ ایک قدرتی امر تھا۔ اس کے
علاوہ کلب میں بہت می بیگات آتی تھیں۔ جن پر چوکھا رنگ چڑھا ہوا تھا۔ اس کے بعد فاطمہ
بیگم گھر میں یوں کونے سے لگ گئی جیسے نیو کالونی کا رابنس کروسو ہو۔ پھر لڑکیاں جوان ہو کیں تو
انہوں نے اسے بالکل ہی بے زبان کر دیا۔

لؤكيول نے زروى اے مى بناليا۔ مى كے لفظ سے فاطمہ كو بدى ير تقى - كتا نظا لفظ

آنے لگا۔ لو میں کیا پھول ہوں کہ جس من کملاؤں۔ میں کیا آرائش کی چیز ہوں۔ میں لو ایک ماؤرن گرل ہوں اور ماڈرن گرل پھول نہیں ہوتی، آرائش نہیں ہوتی، خوشبو نہیں ہوتی۔ یہ سب تو دقیانوی چیزیں ہیں۔ ماڈرن گرل تو ایکٹیو ہوتی ہے، سارٹ ہوتی ہے۔ جیتی جاگئ، چلتی پھرتی۔ جس پر زندگی بیتی نہیں بلکہ جو خود زندگی بیتی ہے۔ للذا اس نے اپنا نام جس من سے بخی کر لیا۔ جفی، فث، فثاف فورا سے یہ نام کتنا فعال تھا۔ کتنا سارٹ۔ اس میں زندگی کی تؤپ سے کھی ہو جائے۔ ابھی ہو جائے فورا سو ابتدا تھی۔ بالاخر بعنی جانچ گئی کہ کوئی الیک بات نہ ہو جو ہونے سے رہ جائے۔

لیکن اس روز جب کہ کچھ بلکہ بہت کچھ ہو گیا تھا۔ یماں تک ہو گیا تھا جس کی اسے توقع نہ تھی۔ لیکن وہ خوشی محسوس نہیں کر رہی تھی۔ الٹا وہ تو ہاتھ بل رہی تھی کہ یہ کیا ہو گیا۔ پتہ نہیں اس روز جنی کو کیا ہو گیا تھا۔ اس کی آٹھیں پرنم تھیں۔ وہ حسرت آلودہ نگاہوں سے وقار محل کی طرف دیکھ رہی تھی۔ اس کا جی چاہتا تھا کہ دوڑ کروقار محل میں جا پناۂ لے۔ اس روز جیسے جنی پھرسے یا ممین بن گئی تھی۔

اگرچہ شعوری طور پر جنی کو وقار محل سے سخت پڑ تھی اور وہ اسے اپنے رائے کی رائے گی رائے گئے ہوئے سے سیحتی تھی کی سلط تھا۔ ان سیکھتی تھی لیکن دل کی گرائیوں میں وقار محل اس کے بنیادی جذبات پر مسلط تھا۔ ان جانے میں وہ اس کی زندگی پر یوں سالیہ کئے ہوئے تھا جیسے بڑکا بو ڑھا درخت کمی گلاب کی جھاڑی پر سالیہ کئے ہوئے ہو۔ پر سالیہ کئے ہوئے ہو۔

بعنی و قار محل کے زیر سامیہ پیدا ہوئی تھی۔ وہیں کھیل کھیل کر جوان ہوئی تھی۔ اس کی کو تھی ابور گرین و قار محل کے عقب میں تھی۔ اس کی تمام کھڑکیاں محل کی طرف کھلتی تھیں۔ دونوں ٹیر بسیں ادھر کو نکلی ہوئی تھیں۔ بچپن میں جب وہ یا سمین تھی تو و قار محل اس کے لئے جانب نظر اور قابل فخر چیز تھی۔ بھر جوں جو او وہ جوان ہوتی گئ و قار محل اے بوسیدہ تمارت نظر آنے لگی جو نیو کالونی کے راستے کی رکاوٹ تھی۔ اس کے دل میں یہ گمان بردھتا گیا کہ و قار محل نوجوانوں کی آزادی کیلنے کے لئے تغییر ہوا تھا۔ وہ اس بات سے بے خبر تھی کہ گرتے ہوئے وقار محل کا سامیہ اس کے دل کی گرائیوں پر چھایا ہوا ہے اور اس کی زندگی کے ہر اہم واقع میں و قار محل کا حصہ تھا۔

شا" جب اس میں جوانی کی اولیں بیداری جاگی تھی تو گرتے ہوئے و قار محل کی ٹھک ٹھک نے ہی تو اسے جھنجھوڑ کر جگایا تھا۔ اسے وہ دن اچھی طرح یاد تھا۔

تھا۔ اس لفظ سے نظے پنڈے کی بھڑاس آتی تھی لیکن وہ احتجاج نہیں کر سکتی تھی۔ جب اپنی جائیاں بار بار کسیں ۔ «ممی ڈارلنگ۔ آپ کو پتہ نہیں۔ آپ نہ بولیں۔ پلیز۔ "تو مال کی زبان پر مهرنہ لگے تو کیا ہو۔ پہلے تو فاطمہ کو شک پڑنے لگا کہ شاید واقعی اسے پتہ نہیں۔ پھراسے یقین آگیا کہ شاید واقعی اسے پتہ نہیں۔ وہ جانتی۔ مجھے۔ گیا کہ اسے چتہ نہیں۔ وہ جانتی۔ مجھے کھار اس کے ول میں خواہش پیدا ہوتی کہ جانے سمجھے۔ بولے یا نہ بولے پر کم از کم جان تو لے۔

ان دنوں اس خواہش کے زیر اثر فاطمہ افعی کے کمرے کے دروازے سے کان لگا کر کھڑی رہتی تھی۔ اسے مجھ میں نہیں آتا تھا کہ بیہ کسے ہو سکتا ہے افعی اوندھے منہ بستر پر پڑی رہے۔ یوں پڑی رہے جیسے مصالحے کے بنے ہوئے منے کے اعضاء کو جو ڑنے والا دھاگا ٹوٹ گیا ہو۔

پھر پہ نہیں کیا ہوا۔ شاید فاطمہ کو بات سمجھ میں آگئ۔ وہ دیوانہ وار بھاگ۔ غیر از معمول وہ سید ھی افعی کے ڈیڈی کے پاس پینچی۔ پھر غیر از معمول میاں بیوی آپس میں سرگوشیاں کرتے رہے۔ ان سرگوشیوں کے دوران میں میاں اہم اہم کرتے سے گئے۔ انتا اہم اہم کرنا تو انہوں نے مدت سے چھوڑ رکھا تھا۔ ان کے اہم اہم کرنے سے معلوم ہو تا تھا جیسے گھر میں پھر سے محمد عثمان آگیا ہو۔

کھے دیر بعد کمرے کا دروازہ کھلا۔ مجمد عثان باہر نگلے۔ ان کے سرپر ٹوپی تھی اور ہاتھ میں چھڑی۔ پیچھے پیچھے فاطمہ تھی۔ وہ بوے و قار سے قدم اٹھاتے ہوئے سیڑھیاں چڑھنے لگے۔ افعی کے بید روم میں داخل ہو کر انہوں نے اندر سے کنڈی چڑھا دی۔

جس من بیہ سب تفعیلات کانی آنکھ سے دیکھ رہی تھی۔ اسے سمجھ میں نہیں آ رہا تھا کہ بہ کیا ہو رہا ہے۔ ڈیڈی اور اہم اہم کرکے بات کریں۔ پھر انہوں نے ٹوپی کیوں بہن رکھی تھی اور ان کے ہاتھ میں چھڑی کیوں تھی۔

پھربابی کے کمرے سے محمہ عثان کی آوازین سٹائی دے رہی تھیں۔ ان کی آوازیس بردا تحکم تھایا شاید منت تھی' یا شاید دونوں ملے جلے تھے۔ منت بھرا تحکم یا تحکم بھری منت۔ پھربابی کی غصے بھری آواز سارے گھریس گونجی۔ "پچہ میرا ہے۔ میں اسے اپناؤں گی۔ دیکھوں گی مجھے کون روکتا ہے۔"

جس من سوچنے گلی۔ "یااللہ باجی س بچے کی بات کر رہی ہے۔ کمرے میں تو صرف باجی' ممی اور ڈیڈی تھے۔ بچہ کمال تھا۔"

پھراویر کوئی کسی کو زدو کوب کر رہا تھا۔ چھڑی چلنے کی آوازیں آ رہی تھیں۔ ساتھ ہی بابی چیخ رہی تھی۔ رو رہی تھی۔ کراہ رہی تھی۔

ہے بچاری باجی- جس من کے ول میں ڈیڈی کے ظاف غصہ کھولنے لگا۔

پھر پٹاخ سے دروازہ کھلا اور ڈیڈی اور ای سیڑھیاں انر رہے تھے۔ لیکن وہ اس قدر ک گھرائے ہوئے کیوں تھے۔۔۔۔ افوہ۔۔۔۔ ڈیڈی کا چرہ امولهان ہو رہا تھا۔ ارے ڈیڈی نے شک سے بیٹا تو باجی کو تھا پھر ڈیڈی کا اپنا چرہ کیوں سوجا ہوا تھا۔ جگہ جگہ سے خون کیوں رس رہا ما اور وہ اس قدر کھوئے ہوئے کیوں تھے کہ کمرے میں داخل ہونے کی بجائے سیدھے کو تھی کے باہر نکل گئے تھے۔ جس من ان کے پیچھے کئی تھی۔

وحراورا زارا

ایک زبردست دهاکه بوا

چاروں طرف سے شور اٹھا۔

''و قار محل کی چھت گر گئی۔ وقار محل کی چھت گر گئی۔'' گرد و غبار کا ایک بادل اٹھا اور اس نے نیو کالونی کو اپنی لپیٹ میں لے لیا۔ ای شام کو باجی ہیشہ کے لئے گھر چھوڑ کر چلی گئی۔ ہاں جس من کو وہ دن انچھی طرح یاد تھا۔

اس حادث کے بعد وہ روز کھڑکی میں کھڑی ہو کر سوچتی رہی کہ باجی گھر چھوڑ کر کیوں چلی گئی تھی۔ اور اس روز وہ کس نیچ کی بات کر رہی تھی۔ اور ڈیڈی کا منہ المولمان کیوں تھا اور وقار محل کی چھت کیوں گری تھی۔ وہ وقار محل کی طرف دیکھتی رہتی اور سوچتی رہتی۔ دیکھتی اور سوچتی زہتی۔ غالبا موہ محسوس کرتی تھی کہ وقار محل اس رازے واقف تھا۔

پھر ایک روز جب وہ کھڑی میں کھڑی تھی تو کسی نے چلا کر کما۔ "بائی۔" وہ ڈر کر چھے۔ گئی۔

ا گلے دن پھر "بائی" کی آواز آئی۔ اس نے اپنے آپ کو سنبھالا۔ پھر چاروں طرف دیکھا لیکن کوئی نظر نہ آیا۔

تیرے دن وہ بائی اس کے عاضے آگڑی ہوئی۔ دد چھوٹی چھوٹی مو چھیں ینچ کو انگ رہی تھیں جس میں سے چھے سفید دانت چمک رہے تھے۔ اوپر دو چند ھیائی سی آگھوں میں سے گلیڈ آئی چاند ماری کر رہی تھی۔ اور اس کے اوپر بال ہی بال۔ بال ہی بال۔

پہلی مرتبہ ہائی کو دیکھ کروہ مخت گھرا گئی۔ اس کا جی جاہا کہ شرما کر منہ موڑ لے۔ جس طرح وہ ماہ رو شرما کر منہ موڑ لیا کرتی تی۔

ماہ رو گوری چٹی پٹھانی تھی جوانے باپ کے ساتھ وقار محل سے ملحقہ آؤٹ ہاؤس میں

n

رہتی تھی۔ اس کا باپ و قار محل کا چوکیدار تھا اور اب محل کے المبے کی روٹی باندی کیا کرتا تھا۔
مال مر چکی تھی۔ صرف ایک چھوٹا بھائی تھا۔ سارا دن ماہ روا تن گوری تھی۔ اتن گوری تھی کہ ہر
راہرو اے دیکھ کر رک جاتا۔ جب وہ محسوس کرتی کہ کوئی اے دیکھ رہا ہے تو اس کا سارا چرہ
اس قدر گلابی ہو جاتا۔ جیسے کس نے رنگ کی چکیاری چلا دی ہو۔ پتہ نہیں عیا اس قدر گلابی کیوں
ہوتی ہے۔ جس من نے کئی مرتبہ ماہ رو کو شرباتے دیکھا تھا۔ اس کا جی چاہتا تھا کہ وہ بھی حیا کے
عازے کو اپنا لے۔ لیکن مشکل سے تھی کہ وہ آیک ماڈرن لڑکی تھی۔ ماہ روکی طرح گنوار نہ تھی۔
اور ماڈرن گرل کو سے زیب نہیں دیتا کہ شربا کر منہ موڑ لے۔ النا اسے تو ہائی کے جواب میں ہائی
کہنا چاہے۔

جب پہلی مرتبہ ہائی جس من کے سامنے آئی تو اس نے بدی جرات سے کام لیا اور شرماکر منہ ملوڑا۔ لیکن اس میں اتنی جرات پیدا نہ ہو سکی کہ جواب میں ہائی کہتی۔

وراصل جس من بردی مخلص " تجی اور شرمیلی لاکی تھی۔ جس طرح ساری ماؤرن گرلز ہوتی ہیں لیکن اس کاکیا کیا جائے کہ اس کے ول میں کئی ایک خوش فہمیاں رچی ہی ہوئی تھیں۔ جس طرح ماؤرن گرلز کے ولوں میں خوش فنمی رچی ہی ہوتی ہیں۔ مثلاً اسے پچھ پیتہ نہ تھا لیکن وہ سمجھتی تھی کہ اسے سب پیتہ ہے۔ چونکہ ماؤرن گرل کو سب پیتہ ہونا چاہے۔ چاہنے اور ہے میں جو فرق ہے اے اس کا احساس نہ تھا۔ شعور نہ تھا۔

اس کا دل بہت سے بندھنوں میں جکڑا ہوا تھا۔ مگروہ سمجھتی تھی کہ وہ آزاد ہے۔ چونکہ باڈرن گرل پر لازم ہے کہ وہ آزاد ہو۔ ،عنسوں سے آزاد۔ لگاؤ سے آزاد۔ رسمی قید و بند سے آزاد۔

اگرچہ زہنی طور پر اسے رجعت پندوں کے خلاف زبردست پڑ بھی جیسے کہ ماڈرن گرل کو ہونی چاہئے گئی جیسے کہ ماڈرن گرل کو ہونی چاہئے لیکن ولی طور پر اسے اپنے مال باپ سے لگاؤ تھا۔ اگرچہ اسے اس کا شعور نہ تھا۔ شعور کیسے ہو آ۔ جب بھی ایسی صورت حال بیدا ہوتی کہ شعور ہونے کا خطرہ لاحق ہو تو وہ اپنی توجہ کسی دو سری بات پر میڈول کر دیتی۔ چو تکہ سب سے اہم بات یہ تھی کہ اسے بیہ شبہ نہ پڑ جائے کہ اس کے برتاؤ کی کوئی تفصیل ایسی بھی ہے جو ماڈرن گرل کے شایان شان نہیں۔

ان دنوں اسے میں فکر دامن گیر تھا کہ وہ کوئی الی بات نہ کرے جو ماڈرن گرل کی شان کے منافی ہو۔ اس بائی نے اسے خاصا درہم برہم کر دیا تھا۔ لیکن وہ یہ بات تسلیم کرنے کے لئے تیار نہ تھی کہ وہ درہم برہم ہے۔ اتنی چھوٹی می بات ماڈرن گرل کو بھلا کیسے درہم برہم کر عمق ہے۔ لنذا وہ درہم برہم نہیں تھی ۔ ہے۔ لنذا وہ درہم برہم نہیں تھی ، بالکل نہیں تھی۔

پہلی مرتبہ تو اس ہائی نے و قار محل سے سر نکالا تھا۔ پھروہ جگہ جا سر نکالنے گئی۔ جب وہ کالج بس میں سوار ہوتی تو وہ بس سنینڈ سے سر نکالتی۔ جب جس من کالج کی گراؤنڈ میں مثل لگاتی تو وہ پروہ دیوار سے جھانگتی۔ جب وہ مارکیٹ جاتی تو وہ اس کا پیچھا کرتی۔

ہاں صورت حال بہت ہی خراب ہوئی جارہی تھی۔ پھراس کے اپنے جسم نے بغادت کر ای-

ان دنوں و قار محل میں مزدوروں نے داواریں تو ڑنے کا کام شروع کر رکھا تھا۔ ان کی ٹھک ٹھک ساری نیو کالونی میں گو نجتی رہتی تھی۔

ایک ون جب جس من کی طبیعت ناساز تھی اور وہ بٹر پر لیٹی ہوئی اس ہائی کے متعلق سوچ رہی تھی تو و نعتا" وہ حادثہ عمل میں آگیا۔

ساری شرارت مزدوروں کی اس ٹھک ٹھک کی تھی۔ روز تو وہ ٹھک ٹھک جس من کے کمرے کی دیواروں سے شک ٹھک میں جس کمرے کی دیواروں سے شکراکر گو نبخ تھی اس روز نہ جانے کیا ہوا۔ وہ ٹھک ٹھک سیدھی جس من کی رانوں سے آئرائی۔ اور اس کے جسم میں گو نبخے گئی۔

جس من کے جسم میں ایک عجیب می گرزش جاگ۔ کسی پوشیدہ سپرنگ میں حرکت ہوئی۔
ایک نناؤ سا اٹھا اس نے دل پر دیاؤ ڈالا۔ دل کے اسمیل فائر نے اسے اچھالا۔ سارے جسم میں
ایک بھونچال سا آگیا۔ نسیس تن گئیں۔ چھاتیوں سے کچا دودھ رسنے لگا۔ ہونٹ کس کی آرزور
سے حال ہو کر لئک گئے۔ سارا جسم سار نگی کی طرح بجنے لگا۔

اس بہتے میں اسے سب پہنہ چل گیا۔ سب کھے کہ باجی گھر چھوڑ کر کیوں چلی گئی تھی کہ وہ کس بنج کی بات کر رہی تھی کہ بخ بن بن گئی ہے۔ اس روز وہ جس من سے جنی بن گئی تھی۔ اس روز وہ جس من سے جنی بن گئی تھی۔ اس کے دل میں شدت سے آرزو پیدا ہوئی۔ ابھی اس وقت۔ فٹانٹ۔ جلدی کچھ ہو جائے اور واقعی کچھ ہو گیا۔

اس رات جنی کے بید روم کا وہ دروزہ آہت سے کھلا جو کو تھی کے احاطے میں کھاتا تھا اور زیر لبی آواز آئی....... "بائی-"

جفی روپ کر مڑی۔

دو لکتی ہوئی مو چھول میں چئے سفید دانت چمک رہے تھے۔

رو می برن رو بین مونچھوں میں جاسک رہائے۔ اگلے روز گینی لگتی ہوئی مونچھوں میں جاسفید دانت تکالے۔ چندھیائی ہوئی مگر چڑھ جانے والی سرخ چیونٹیوں جیسی آئھیں گئے سربر کالے بالوں کا ٹو سرا اٹھائے صدر دروازے کے رائے سے ابور گرین میں آ داخل ہوا۔

جب گینی پیدا ہوا تو وہ اڑکا تھا۔ اس کی پیدائش پر ماں باپ نے بردی خوشیاں منائی تھیں۔
انہوں نے اس کا نام غنی رکھا تھا۔ لیکن جب وہ نوجوانی اور دور جدید میں داخل ہوا تو
بہت سے تبدیلیاں عمل میں آگئیں۔ بال بڑھ کر ٹوکرا بن گئے۔ مونچیس لٹک گئیں۔ منہ پر پاؤڈر
سرخی کی تہہ چڑھ گئی۔ رنگ دار قمیض 'چکیلی صدریاں' منکوں کی مالائیں اور جانے کیا کیا۔ یوں
وہ غنی سے گینی بن گیا تھا۔

ابور گرین میں گینی کی آمدے کوئی بلچل پیدا نہ ہوئی۔ پہلے ہی اس سلسلے میں افعی نے بری کارکردگی دکھائی تھی۔ اس کے بوائے فرینڈز ابور گرین میں اکثر آیا کرتے تھے اور وہ بڑے شوق سے ان کا ڈیڈی سے تعارف کراتی تھی۔ ممی سے نہیں چونکہ ممی ڈارلنگ تو سمجھتی نہیں تھی۔ اور اے سمجھانا بہت مشکل تھا۔

فاطمہ نے گینی کو دیکھا تو سینہ تھام کر رہ گئی۔ افعی کے متعلقہ پراننے زخم پھرسے ہرے ہو گئے۔ اس کے دل میں از سر نو خدشات نے سر اٹھایا۔ لیکن وہ بولی نہیں۔ کیسے بولتی۔ رہے ڈیڈی۔ ڈیڈی کی سب سے مشکل میہ تھی کہ وہ فیصلہ نہیں کرپائے تھے کہ انہیں ایم اوثمان بن کر جینا ہے یا محمہ عثمان بن کر۔

ان کی تعلیم' سٹیٹس اور پوزیش اس بات کے مقتفی تھے کہ وہ ایم او ثمان بن کر زندگی گزاریں۔ اس وجہ سے خاصی محنت کرکے وہ ایم او ثمان بنے تھے لیکن کئی بار بیٹھے بٹھائے محمہ عثان ان کے دل میں یوں گھس آتا جیسے ہاتھی چینی کی دکان میں آگھسا ہو۔

محمد عثان برا ضدی تھا۔ غیبل تھا۔ منہ بھٹ تھا۔ کیٹر تھا۔ ایم او ثمان اسے سمجھاتے۔ دلیلیں دیتے۔ بھئ زمانہ دیکھو۔ زمانے کا رنگ دیکھو۔ آج کے تقاضوں پر غور کرو۔ اب یہ پرانی باتیں نہیں چلیں گی لیکن محمد عثان اپنی بات پر اڑا رہتا۔ اس لحاظ سے ایم او ثمان بھی گویا ماؤرن گرل تھے۔ ان کی شخصیت کی اوپر لی سطح پر ایم او ثمان کی جھال تھی لیکن دل کی گرائیوں میں محمد عثان براجمان تھا۔

جب آینی کا تعارف ایم او ثمان سے گرایا گیا تو محمد عثان نے ان کے کان میں کما۔ "دھیان کرنا۔ کمیں پھر سے متہیں مربر ٹوپی رکھ ' ہاتھ میں چھڑی پکڑ بٹی کے کمرے میں جانا نہ پڑے۔" ایم او ثمان کو اس بات پر غصہ آیا۔ "ہٹ جاؤ۔" اس نے چلا کر کما۔ "میرا دل پر آگندہ نہ کرو۔" پھردہ گینی سے مخاطب ہو کر کہتے گئے۔ "آپ سے مل کر بہت خوشی ہوئی۔ آیا کرو۔ مسٹر گینی جب بھی فرصت طے۔ آ جایا کرو۔"

كيني ايور كرين ميس مجمى صدر دروازے سے داخل نہ ہوتا۔ اس كے لئے تو صرف عقبى

دروازہ ہی موزوں تھا۔ لیکن جنی کو یہ گوارا نہیں تھا۔ وہ ایک ماڈرن گرل تھی اور ماڈرن گرل " سلائی" تعلق رکھنے سے نفرت کرتی ہے۔ اس سے اس کی آزاد طبیعت پر حرف آتا ہے۔ اس کی V انا مجروح ہوتی ہے۔ ڈھکے چھپے تعلق تو وہ پیدا کرتی ہیں جن پر بندشیں عائد کی جاتیں ہیں۔ جو پابندیوں میں جیتی ہیں۔ جنی کو اپنا جیون ساتھی بھی تو تلاش کرنا تھا۔ جنی کو اس بات کاعلم نہ تھا کہ گینی نے جیون ساتھی بننے یا تلاش کرنے کے متعلق نہیں سوچا۔

سینی تو گڈ ٹائم اور اڈوسنچر کا متلاشی تھیا۔ جب وہ جفی کے مجبور کرنے پر ایور گرین کے صدر دروازے سے داخل ہوا تو ایڈوسنچر کا عضر ہی ختم ہو گیا۔ ایڈوسنچر تو ہیشہ عقبی دروازے سے متعلق ہو تا ہے۔ باقی رہا گڈ ٹائم۔ تو آپ جانتے ہیں۔ گڈ ٹائم میں توع کا ہونا ضروری ہے۔ ایک ہی سردیائے رکھنے سے نغمہ نہیں بنا۔

اس لئے جوں جوں ون گزرتے گئے۔ ٹائم میں گڈ کا عضر بندر تئے کم ہو تا گیا۔ حتی کہ صرف ٹائم ہی ٹائم رہ گیا اور اس خالی خولی ٹائم ہے اکٹا کر گینی ہمیشہ کے لئے روپوش ہو گیا۔ گینی کی روپوشی پر جفی ساری کی ساری الٹ پلٹ ہو کر رہ گئی۔ چو نکہ وہ گڈ ٹائم کی قائل

نہ تھی۔ اے سمجھ میں نہیں آرہا تھا کہ کیا کرے 'کیا نہ کرے۔ اے پتہ نہ تھا کہ ان حالات میں ماڈرن گرل کو کیا کرنا چاہئے۔ للذاوہ کی بکی اینے کمرے میں یومی رہتی۔

پی و قار محل کی ٹھکا ٹھک نے اسے گھر لیا۔ وہ ٹھک ٹھک اس کے جسم میں دھنس گئی۔ اندر جاکر تالیاں بجانے گئی۔ اسے اکسانے گئی۔ اٹھو۔ کچھ کرو۔ اٹھو کچھ کرو۔ اٹھو کرو۔ ٹھک ٹھی۔ اٹھے کی ٹھی ٹھی

ماڈرن گرل ہونے کے باوجود جنی کو جہم کے تقاضوں کے متعلق کچھ پتہ نہ تھا۔ جب وہ کینی سے ملا کرتی تھی تو اسے بیہ احساس نہ تھا کہ جہم کا تقاضا پورا کر رہی ہے۔ اس نے تو ان جانے میں گینی کو جیون ساتھی بنالیا تھا۔ اسے کینی سے محبت ہو چکی تھی۔

جب گینی چلا گیا تو بات ہی ختم ہو گئی۔ پھر محل کی کھٹ کھٹ اس کی رانوں میں کیوں گو نجتی تقی۔ گھڑی کیوں چلتی تقی۔ جبھی تو وہ پریشان تقی۔ کئی ایک دن وہ پریشان رہی۔ پھران کے گھرمیں حنی آگیا اور مزید پیچید گیاں پیدا ہو گئیں۔

حنی ان کانیا بوائے سرونٹ تھا۔ جھٹیٹے ہی ہے وہ کو ٹھیوں میں کام کرتا رہا تھا۔ وہیں جوان ہوا تھا۔ ماؤرن بیگمان کے اندر دیکھ دیکھ کروہ وقت سے پہلے جوان ہو گیا تھا۔ حنی خاصا اپ ٹو ڈیٹ تھا۔ کلین شیو۔ سارٹ لک۔ لمبے بال۔

جفی نے حنی کی آمد کاکوئی نوٹس نہ لیا۔

نوکر تو گھر میں آتے جاتے ہی رہتے تھے۔ مجھی خانسان چلاگیا۔ مجھی بوائے سرونٹ آ گیا۔ گینی کی روبوش کے بعد ان دنوں جنی کی طبیعت ناساز رہتی تھی۔ اس روز اس نے چائے اپنے کرے میں منگوالی۔

حنی پیالی بنا کر کمرے میں لے گیا۔ جب وہ جنی کو پیالی دینے کے لئے جھکا تو اتفاقا" جنی نے غور سے اس کے چرے کی طرف دیکھا۔ پتہ نہیں کیا ہوا۔ حنی کے کلین چرے پر دو مو چھیں ابھر آئیں۔ وہ لئلنے لگیں۔ گھبراہٹ میں جنی کے منہ سے نہ جانے کیا لکلا۔ حنی اسے مجھ نہ سکا۔ "جی؟" جفی کو ایسے محسوس ہوا جیسے کسی نے "ہائی" کما ہو۔ اس کا سر سمہانے پر گر مجھ نہ سکا۔ "جی؟" جفی کو ایسے محسوس ہوا جیسے کسی نے "ہائی" کما ہو۔ اس کا سر سمہانے پر گر مجھ نہ سکا۔ حنی کے ہاتھ سے پیالی چھوٹ گئی۔ لیکن چائے تو بسترپر گری تھی۔ جفی کیوں شرابور ہو گئی۔ تنگن چائے تو بسترپر گری تھی۔ جفی کیوں شرابور ہو گئی۔ تھی۔

پھر بيہ مشكل روز كى مشكل بن گئے۔

جب بھی حنی جفی کے کمرے کا دروازہ کھول کر آہت سے کہتا۔ "جی" تو اسے محسوس ہو تا جیسے کسی نے "ہائی" کما ہو۔ وہ چونک کر مؤکر دیکھتی۔ اس وقت حنی کے کلین شیو چرے پر مونچیس لٹک جاتیں اور چیخ سفید دانت ٹیکت۔ صورت حال یماں ٹک آپیچی کہ جفی حنی ہے ڈرنے گئی۔

اول تو جفی اپنے آپ ہے بھی تشلیم نہیں کرتی تھی کہ وہ حنی ہے ڈرتی ہے۔ اے علم خہ کہ وہ خود ہے ڈر تی ہے۔ اے علم خہ کہ وہ خود ہے ڈر رہی ہے۔ حنی کو اچھی طرح علم تھا کہ وہ ڈرتی ہے۔ حنی کو شیوں میں کام کرتے کرتے جوان ہوا تھا۔ وہ ماڈرن گرل ہے اچھی طرح واقف تھا۔ وہ انہیں سمجھتا نہیں تھا لیکن جانیا تھا اور سمجھے بغیر جانا۔ جانے بغیر سمجھنے ہے کہیں بہتر ہوتا ہے۔ بہر حال حنی کو پتہ تھا کہ جب می صاحبہ ڈرنے گے تو وہ صرف سلیٹس کا ڈر ہوتا ہے۔ اور سلیٹس کا ڈر ایسی بیل ہوتی ہے۔ اور سلیٹس کا ڈر ایسی بیل ہوتی ہے جس کی جز نہیں ہوتی۔ اس لئے وہ انتظار کرتا رہا۔ حنی بار بار بمانے بمانے جنی کے کمرے کا دروازہ آہستہ سے کھولتا اور پھر مدھم گر پر لے آواز میں کہتا "جی۔۔۔۔ آپ نے بلایا میں صاحبہ"

ایک روز جب جنی آئینے کے سامنے کھڑی تھی تو حنی نے وہی حرکت وہرائی۔ جنی گھرا کر پیچھے ہیں۔ اس کے قدم لؤکھڑائے۔ وہ گری۔ دو مضبوط بانہوں نے اسے سنبھال لیا۔ جنی نے اوپر کی طرف ویکھا۔ وو لککی ہوئی مونچھیں میں چٹے سفید وانت چک رہے تھے۔ جنی نے آنکھیں بند کرلیں۔ اس ڈر کے مارے کہ کہیں مونچھیں اڑنہ جائیں۔ نیچ سے کلین شیو چرہ نہ نکل آئے۔ پھر۔۔۔۔ پھراسے یاو نہیں۔

ٹھک ٹھک ٹھک ٹھک۔۔۔۔ و قار کل کی دیواریں ٹوٹ رہی تھیں۔ سنہراگرد و غبار اڑ غا۔

اگرچہ جنی نے اپنی عزت کا تحفظ کرنے کے لئے کلین شیوچرے پر مونچیس لگالی تھیں۔ اور یوں اپنے ذہن کو مطمئن کر لیا تھا لیکن جم کو کیسے سمجھاتی۔ جمع تو ایک بے سمجھ کمہ دیتے \\
والا وہقان ہے۔ وہ ذہن کی سیاست دانیوں کو نہیں سمجھتا۔ جھوٹے رکھ رکھاؤ کی ہیرا پھیریوں کو نہیں جانا۔ عذاب اور ثواب کے فلفے کو نہیں مانا۔ وہ قدیم اور جدید کے اتمیازات کو تشکیم نہیں کرتا۔ جم غلظ سمی لیکن مکار نہیں۔ وہ صاف بات کرتا ہے۔ دو ٹوک بات۔ سیدھی بات۔

جہم نے جفی کے کان میں بات کمہ دی کہ تھرل صرف گینی سے وابستہ نہیں۔ مونچیس لگائے کی تکلف کے بغیر بھی تھرل حاصل ہو علق ہے۔ جہم کی بیہ زیر لبی جنی کو بہت ناگوار گزری۔

اگلی صبح جب دھندلکا دور ہوا اور اسٹیٹس کی دنیا پھرے آباد ہوئی تو جفی کی اناکو برا صدمہ ہوا۔ یہ میں نے کیاکر دیا۔ یہ کیسے ہوگیا۔ ایک معمولی نوکر۔

سارا دن وہ اپنی نظر میں گرتی رہی۔ گرتی ہی چلی گئی۔ سارا دن وہ کوشش کرتی رہی کہ اپنے آپ کو سنبھالے۔ لیکن اس روز گویا یا سمین اس کے دل میں آتھسی تھی۔ جنی اور یا سمین بر سر تکرار تھیں۔

برسر تکرار تھیں۔ جفی بار بار کہتی۔ "چلو ہو گیا ہے تو پھر کیا ہوا۔ اتن چھوٹی سے بات پلے نہ باندھو۔" 'یاسمین کہتی۔ "اونہوں۔ بات پلے باندھی نہیں جاتی' وہ تو بن پوچھے' بن سوچ سمجھے آپ ہی آپ للے بندھ جاتی ہے۔"

جنی کہتی۔ "ول میلانہ کرو۔ تم تو ایک ہاڈرن گرل ہو۔ جنس تو ایک ذاتی معاملہ ہے۔ اسے روگ نہ بناؤ۔"

یا سمین کہتی۔ "تم ماڈرن گرل نہیں ہو۔ کوئی بھی ماڈرن گرل نہیں ہے۔ سبھی ماڈرن گرل بننا چاہتی ہیں۔ چاہنے اور ہونے میں بڑا فرق ہے۔"

اس روز سارا دن جنی اور یاسمین میں تشکش ہوتی رہی۔ سارا دن اس کے دل کی ہنڈی<mark>ا</mark> میں جنی اور یاسمین کی گیجری بکتی رہی۔

جنی اور یاسمین کے جھڑے کو سن سن کر اس کے کان پک گئے۔ وہ محسوس کرتی تھی ہے۔ جیسے وہ ان دونوں سے الگ تھلگ ہو۔

و فعتا" اس كے زئن ميں خيال اجرا پھر ميں كون مول؟ كيا ميں ياسمين مول؟ نبيل ميں 🔘

" سنی ____!" اس نے یوں آواز دی جیسے ڈوبتی ہوئی کشتی میں سے کوئی مدد کے لئے چلا رہا ہو۔
" سنی ___!"
جنی اور یا سمین دونوں ششدر رہ گئیں۔ "یہ آواز کس نے دی؟ کس نے؟"

VV

بھی اور یا نمین دونوں ششدر رہ کئیں۔ ''بیہ اواز س-''جنی۔۔۔۔!'' وہ پھر چلائی۔ وہ آواز منہ سے نہیں بلکہ جسم سے نکل رہی تھی۔۔۔۔

A S. P. Sept. 1 . Sept. 2

یا سمین نہیں۔ کیا میں جنی ہوں؟ نہیں میں جنی بھی نہیں۔ تو پھر میں کون ہوں؟ صرف میں ہی نہیں ڈیڈی بھی تو ہیں۔ کیا ڈیڈی مجمد عثان نہیں۔ کیا وہ ایم او ثمان ہیں؟ نہیں تو پھرڈیڈی کون ہیں؟

اس گریس صرف ایک فرد می تھیں جو فاطمہ بیگم تھیں۔ خالی فاطمہ بیگم جنیں سب می کتے تھے۔ نہ جانے ک کوششیں کی جا کتے تھے۔ نہ جانے کب سے کمہ رہے تھے۔ جنیں برسوں سے ممی بنانے کی کوششیں کی جا رہی تھیں۔ گھر میں صرف وہی تھیں جنہیں علم تھا کہ وہ کون ہیں۔

میں کون ہوں۔ یہ ایک ٹیرہ ها موال تھا۔ پندرہ برس تک وہ سمجھتی رہی تھی کہ وہ یا سمین ہے۔ دو سال تک وہ سمجھتی رہی تھی کہ جس من ہے اور گزشتہ چار سال سے وہ سمجھ رہی تھی کہ وہ جفی ہے لیکن آج وہ اپنے آپ سے پوچھ رہی تھی کہ میں کون ہوں۔ آج اس کے دل میں جفی اور یا سمین کی کھچڑی یک رہی تھی۔

کیا میں جفی اور یا سمین کی تھیری ہوں۔ نہیں۔ نہیں۔ یہ نہیں ہو سکتا۔ میں تھیری نہیں ہوں۔ میں جس تھیزی نہیں بنول گی۔ میری ایک شخصیت ہے۔ میرا ایک سلف ہے۔ میں یا سمین بن سکتی ہوں۔ جفی بن سکتی ہول لیکن تھیری نہیں۔ بھی نہیں۔ بھی نہیں۔

اس کے سامنے افعی آگھڑی ہوئی۔ میں افعی ہوں۔ وہ سینہ ابھار کر بول۔ خالص افعی۔ نہیں یہ جھوٹ بولتی ہے۔ یاسمین نے کہا۔ اگر یہ افعی ہوتی تو بھی گھر چھوڑ کرنہ جاتی۔ اس چج چیج سے گھبرا کر جفی اٹھ بیٹھی اور کھڑی میں جا کھڑی ہوئی۔ سامنے و قار کل کھڑا مسکرا رہا تھا۔ اس کی مسکراہٹ حسرت آلودہ تھی۔

جنی نے محسوس کیا جیسے محل سب کچھ جانتا ہو۔ ٹھک ٹھک تھج۔ ڑی ٹھک ٹھک۔ تھج ڑی محل کی دلواس چلارہی تھیں۔

ٹھک ٹھک ٹھک ٹھک ٹھک ۔۔۔۔ ٹوٹے ہوئے محل کی آوازیں جنی کے کرے میں گونج رہی تھیں۔ ٹک ٹک ٹک ٹک ۔۔۔ ایک لرزش اس کے اندر رینگ رہی تھی۔ "نہیں نہیں۔" جنی گھرا کر بولی۔" متم ایک ہاڈران گرل ہو۔"نہیں نہیں۔" یا سمین چلائی۔" تم وقار محل کے سائے میں پل کر جوان ہوئی ہو۔" شمک ٹھک ٹھک ٹھک ٹھک۔۔۔۔۔ ٹوٹا ہوا محل کراہ رہا تھا۔ و فعتا" اس کا منہ سرخ ہو گیا۔ بولی - "سنرے - بول کھول - گاس میں ڈال چنکی بحر نمک گھول کر جھے بلا دے -" میں خنک ڈالا تو بھاگ اٹھا۔ بلبلے ہی بلبلے - آپی نے میرا ہاتھ پکڑ لیا - بولی "و کھ لڑی - یہ ہمارا سے ب مبارا سے وہ ہ جب جماگ اٹھے - ہم میں نہیں ' دوج میں اٹھے - دوج میں جماگ اٹھتا رہے ' ہمارا کام ہے - خود شانت ' دوجا بلبلے ہی بلبلے جب تک جھاگ اٹھتا رہے ' ہمارا سے اٹھانا ' میں ہمارا کام ہے - خود شانت ، دوجا بلبلے ہی بلبلے جب تک جھاگ اٹھتا رہے ' ہمارا سے بت گیا اور جب سے بیت جائے تو دھیرج پاؤں جب کدوجا شانت ہو جائے ' لے - ہمارا سے بیت گیا اور جب سے بیت جائے تو دھیرج پاؤں شک نہ کرنا ۔ ٹھگ کا سے گیا ۔ چک نہ مارنا ۔ چک کا سے گیا ۔ پائل نہ جھنکارنا ۔ پائل جھنکار جسنکار بیس بھی۔ "

پھروہ کیٹ گئی۔ بولی ''سنہرے۔ میری باتیں پھینک نہ دینا۔ دل میں رکھنا۔ یہ بھیتر کی باتیں ہیں۔ اوپر کی نہیں۔ نی سائی نہیں۔ پڑھی پڑھائی نہیں۔ وہ سب چھکے ہوتی ہیں۔ بادام نہیں ہوتیں۔ جان لے بیٹی بات وہ جو بھیتر کی ہو۔ گرمی ہو۔ چھلکا نہ ہو۔ جو بیتی ہو' جگ بیتی نہیں۔ آپ بیتی ہو۔ ہڑ بیتی نہیں۔ باتی سب جھوٹ۔ وکھلاوا۔ بہلاوا۔"

آج مجھے باتیں یاد آ رہی ہیں۔ بیتی باتیں۔ بسری باتیں۔ سانپ گزر گئے۔ لکیریں رہ گئیں۔ کلیری کائتی ہیں۔ ڈستی گئیں۔ کلیرین ہی کلیرین کائتی ہیں۔ ڈستی ہیں۔ ڈستی ہیں۔ پین منین الیا کیوں ہو تا ہے۔ کلیروں نے جھے چھانی کر رکھا ہے۔ چلتی ہیں، چلے جاتی ہیں۔ جسے دھار چلتی ہے۔ ایک ختم ہوتی ہے، دوجی شروع ہو جاتی ہے۔

آپی کی بیٹھک میں ہم تین تھیں۔ پیلی اور میں۔ پیلی بوی اور میں۔ پیلی بوی دویہ مجھلی اور میں بھوٹی۔ پیلی میں بری آن تھی پر مان نہ تھا۔ اس آن میں چھب تھی۔ سندر آبھرا ٹھراؤ تھا۔ یوں رعب سے بھری رہتی ہے۔ گردن اٹھی رہتی مورتی سان۔

روپہ سربی سربی سر محق۔ شدھ سر آلرول سے بی محق۔ اس کے بند بند میں آلر گئے تھے۔
سرتیال سرتیال اور وہ گو بختے مدھم میں گو بختے اور پھر سننے والول کے ولوں کو جھلا دیتے۔ تبی میں
سمتی ۔ آپی کہتی حقی۔ وسنرے۔ تبھ میں وکھ کی بھیگ ہے۔ تو بھگو دیتی ہے۔ خود بھی ڈوب جاتی
ہے۔ دوج کو بھی ڈویو دیتی ہے۔ پگل دوج کو ڈبویا کر۔ خود نہ ڈوبا کر۔ جھے تبھے سے ڈر آ آ ہے۔
سنرے۔ کی دن تو ہم سب کو نہ لے ڈوب۔ "

آپی کی بیشک کوئی عام بیشک نہ تھی کہ جس کا جی چاہا منہ اٹھایا چلا آیا۔ بیٹھک پر دھن دولت کا زور تو چانا ہی ہے۔ وہ تو چلے گاہی ہر بیٹھک پر۔ پر آپی نے بر آؤ کا ایما رنگ چلا رکھا تھا کہ خالی دھن دولت کا زور نہ چانا تھا۔ نو دو تنے آتے تھے پر ایسے بدمزا ہو کر جاتے کہ پھر رخ نہ کرتے۔ آپی کی بیٹھک میں نگاہیں نہیں چلتی تھیں۔ اس نے ہمیں سمجھا رکھا تھا کہ لوگ نگاہوں کرتے۔ آپی کی بیٹھک میں نگاہیں نہیں چلتی تھیں۔ اس نے ہمیں سمجھا رکھا تھا کہ لوگ نگاہوں

سے کابندھن

آپی کما کرتی تھی: "سنبرے سے کی بات ہوتی ہے۔ ہرسے کا اپنا رنگ ہوتا ہے' اپنا اثر ہوتا ہے۔ اپنا سے پھچان۔ سنبرے اپنے سے سے باہر نہ نکل۔ جو نکلی تو بھنگ جائے گی۔" ال سمجے میں آئی آلی کی اور سمجے لیتر تر سمجے لیتر تر سمجے میں ان

اب سجھ میں آئی آپی کی بات۔ جب سجھ لیتی تو رہتے ہے نہ بھنگتی۔ آلئے ہے نہ گرتی۔ سجھ لوگی ہے۔ کہ گر بلایا کرتی تھی۔ کہتی گرتی۔ سجھ نو گئی پر کتنی قیمت دینی پڑی سجھنے کی۔ آپ جھھے سنرے کہ کر بلایا کرتی تھی۔ کہتی تھی۔ کہتی شخص "تیرے پنڈے کی جھال سنری ہے۔ جب رس آئے گاتو سونا بن جائے گی۔ کشالی میں پڑے رہنا۔ پھر یہ جھال کپڑوں سے نکل نکل کر جھانے گی۔ "

پتا نمیں میرا نام کیا تھا۔ پتا نمیں میں کس کی تھی۔ کمال سے آئی تھی۔ کوئی لایا تھا۔ بال بن ہی میں آپی کے ہاتھ بچ گیا تھا۔ اس کو گود میں پلی۔ اس کی سرتال بھری بیٹھک کے جمولنے میں جھول جھول کر جوان ہوئی۔ پھر سنرا الدائد آیا چھپائے نہ چھپتا۔ آپی بولی "نہ و صے۔ چھپانہ۔ جو چھیائے نہ چھے اسے کیا چھیانا۔"

مجھی کھڑی سے جھائلی تو آپی ٹوکی "یہ کیا کر رہی ہے بیٹی؟ بیانے کتے ہیں جس کاکام اس کو ساجھے۔ تیرا کام دیکھنا ہے۔ تو نظر نہ بن 'منظر بن اور جو دیکھے بھی تو 'تو دکھنے کا گھو تگھٹ ذکال کر اس کی اوٹ سے دیکھ۔ پھر سے دیکھ۔ شہرے ابھی تو شام ہے۔ یہ سے تو اواس کا سے ہے۔ دکھ کا سے ہے۔ شام بھی گھنشام نہ آئے۔ "آپی گنگنانے لگی۔ "یاد ہے تا یہ بول؟ شام تو نہ آنے کا سے ہے۔ تیرا آئے کا سے ہے۔ پگی ذرا رک جا۔ اندھیرا گاڑھا ہوئے دے۔ پھر تیرا ہی سے ہو گا پچھلے پر تک۔ "

ایک دن آلی کاجی اچھانہ تھا۔ مجھے بلایا۔ گئی۔ لیٹی ہوئی تھی۔ سرمانے تیائی پر سوؤے کی بوتل دھری تھی۔ ساتھ نمک وانی تھی۔ یہ ان ونوں کی بات ہے جب سوڈے کی بوتل کے گلے میں شیشے کا گولا پھنسا ہو تا تھا۔ ٹھا کرے کھاتا تھا۔

فعاكر ہم سو تھے پروں والے پنچھی ہے۔ جب رات بھيگ جاتی ہے تو ہارا سے بيت جاتا ہے۔ جو ہمارا سے بيت جاتا ہے۔ جو ہمارے پر بھيگ گئے' تو اڈاری نہ رہے گا۔ فن كار ميں اڈاری نہ رہے تو باتی كيا رہا؟'' مُفاكر نے بری منتیں كيں۔ آئی نہ مانی۔

محفل ٹوٹ گئی تو ہم متنوں آپی کے گرد ہو گئیں۔ "آپی بیہ سے کا گور کھ دھندہ کیا ہے؟"
آپی بولی۔ "لوکیوں سے بردی چیز ہے۔ ہر کام کا الگ سے بنا ہے۔ رات کو گاؤ بجاؤ۔ پیو
پلاؤ۔ بلو ملاؤ۔ موج اڑاؤ۔ تین بجے تک پھر بھور سے اس کا سے ہے۔ اس کا نام چیو۔ اے
پکارو۔ فریاد کرو۔ دعائیں مانگو۔ سجدے کرو۔ اس سے میں تم عیش نہیں کر سکتے۔ گناہ نہیں کر
سکتے۔ قتل نہیں کر سکتے۔ بید دھندا جو ہمارا ہے 'اس کے سے میں نہیں چل سکتا۔ اس کے سے
میں پاؤل نہ دھرنا۔ اس نے برا مانا تو ماری جاؤگی۔ جو اچھا مانا تو بھی ماری جاؤگی اور دیکھو۔ اس
سکے سے کے نیڑے نیڑے بھی ایسا گیت نہ گانا جو اے پکارے۔ بھین نہ چھیڑنا۔ ڈرتے رہنا۔
کیس وہ تمہاری پکار من کرہنکارا نہ بھر دے۔"

پھروہ دن آگیا جب میں نے ان جانے میں سے کا بند ھن توڑ دیا۔ اس روز ٹھاکر آئے۔ آئی سے بولے۔ "بائی کل خواجہ کا دن ہے۔ خواجہ کی نیاز سارے گاؤں کو کھلاؤں گا۔ اج رات خواجہ کی محفل ہو گی۔ ادھر حویلی میں صرف اپنے ہوں کے گھر کے لوگ۔ بجھے لینے آیا ہوں۔ چل میرے ساتھ میرے گاؤں۔"

آپی سوچ میں پڑ گئی۔ "روپ ماندی ہے "وہ تو نہیں جاسکے گی۔ کسی اور دن رکھ لینا نذر إز_"

> ''خواجہ کا دن میں کیسے بدلوں؟'' وہ بولا۔ ''تو کی اور کی منڈلی کو لیے جا۔''

"اونمول-" ٹھاکرنے منھ بنالیا- "فواجہ کی بات نہ ہوتی تو لے جاتا۔ ان کا نام لینے کے لائق کھ تو ہو۔"

"ميں كس لائق مول جو ان كامنھ پر لاؤ-"

"لب اک تیری بیشک ہے جہاں پوتر آ ہے۔ جہم کا نہیں 'من کا ٹھکانا ہے۔ " آپی مجبور ہو گئی۔ اس نے روپہ کا دھیان رکھنے کے لئے پیلی کو وہاں چھوڑا اور مجھے لے کر ٹھاکر کے گاؤں چلی گئی۔

رات بھر حویلی میں خواجہ کی محفل گلی۔ وہ تو گھریلو محفل تھی۔ ٹھاکر کی بہنیں' بہویں' بیٹیاں' ٹھاکرانی سب بیٹھے تھے۔ وہ تو سجھ لو' بھجن منڈلی تھی۔ ''مخواجہ میں تو آن کھڑی تورے ر اچھالیں گے تو بڑے اچھالیں۔ لڑکو نہ اچھلنا۔ جو نگاہوں پر اچھل جاتی ہیں 'وہ منہ کے بل گرتی ہیں اور جو گر گئی۔ وہ سمجھ لو' نظروں سے گر گئی۔ پھر نہ اپنے جو گی رہی نہ دو سروں جنگا۔"

آپی کی بیٹھک میں جسم نہیں چلتے تھے' آواز چلتی تھی۔ ول دھڑ کتے تھے۔ وہاں ملاپ کا رنگ نہ ہو یا تھا۔ رنگ رالیاں نہیں ہوتی تھی۔ نہ تماشا ہوتا نہ تماش بین۔

مجھے وہ ون یاد آتے ہیں جب وہاں ٹھاکر کی بیٹھک لگتی تھی۔ ود مینے میں ایک بار ضرور لگتی تھی۔ ٹھاکر کی بیٹھک لگتی تو کوئی دوجا نہیں آ سکتا تھا۔ صرف ٹھاکر کے سنگی ساتھی۔

ٹھاکر بھی تو عجیب تھا۔ اوپر سے دیکھو تو ریچھ۔ طاقت سے بھرا ہوا اور جھا کو تو بچہ۔ نرم نرم 'گرم گرم۔ ویسے تھا آن بھرا۔ مان بھرا۔ شکیت کا رسیا۔ یوں لگتا جیسے بھیتر کوئی لگن لگی ہو۔ دھونی رمی ہو۔ آرتی بجی ہو۔

شاکر کی ہمارے ہاں بردی قدر تھی۔ آپی عزت کرتی تھی۔ بھروسا کرتی تھی۔ فاکر نے بھی کھی نظر اچھالی نہ تھی۔ جھکائے رکھا۔ پیتا ضرور تھا۔ پر ایسی کہ جوں جوں پیتا جاتا' الٹا مدھم پر تا جاتا۔ آگھ کی چیک گل ہو جاتا۔ آواز کی کڑک بھیگ جاتی۔ اس کا نشہ ہی انو کھا تھا۔ جیسے بوٹل کا منہ ہو' بھیتر کا ہو۔ بوٹل آک بمانہ ہو۔ بوٹل چاپی ہو بھیتر کے پٹ کھولنے کی۔

"وُرو كمحيو وُرو- بھيتر كے نشے سے وُرو- بھيتر كے نشفے كے سامنے بوش كا نشہ ہاتھ جو ڑے كھڑا ہے جيسے راجا كے روبرو پنج كھڑا ہو- بوش كا تو خالى سر چكرا تا ہے۔ بھيتر كامن كا جھولنا جملا ديتا ہے۔ بھيتر كاكسى جوگا نہيں چھوڑ آ۔ خود جوگا بھى نہيں۔ مجھے كيا پنة تھاكہ مُعاكر كے نشے كا ريلا مجھے بھى لے دُولے گا۔"

باں تو اس روز شاکر کی بیٹھک ہو رہی تھی۔ بول تھے۔ "گا نٹمری میں کون جنن کر کھولوں۔ مورے پیا کے جیا میں پڑی رہی۔"گیت نے کچھ ایسا سال باندھ رکھا تھا کہ شاکر جھوم جھوم جا رہا تھا۔ "پھر کھو۔ پھر بولو۔" کاجاب کئے جا رہا تھا۔ نہ جانے کس گرہ کو کھولن کی آر ذو جائی تھی۔ اپنے من یہ جبون کے من کے سے بیتا جا رہا تھا۔ سے کی سدھ بدھ نہ رہی تھی۔ کبھی کبھی ایسا ہو تا کہ سے جیون سے نکل جاتا ہے کہ کون جین کمال ہیں کیا کر رہے ہیں۔ کسی بات کی سدھ بدھ نہیں رہتی۔ اس روز وہ سے ایسا ہی سے تھا۔

و فعتا " گھڑی نے تین بجائے۔ آلی ہاتھ جوڑے اٹھ بیٹھی۔ بولی۔ وفٹا کرو ٹھاکر جی۔ معانی مائلتی ہوں۔ ہمارا سے بیت گیا۔ اب بیٹھک ختم کرد۔"

تُصَاكَر پہلے تو چونکا پھر مسکلیا۔ "نه آلی۔" وہ بولا۔ "ابھی تو رات بھیگی ہے۔" آلی بول-"

"پر کمال جاؤل آلی؟ اس بیشک سے باہر پاؤل وطرنے کی کوئی جگہ بھی ہو میرے لئے۔" "جس نے بلایا ہے اس کے دربار میں جا۔" روپہ بولی۔

"اس بھیٹر میں جائے۔" آبی بول- "یہ لڑی جائے جس کا سنری پنڈا کیڑوں سے باہر \\ جھانکتا ہے۔ نہیں۔ یہ کہیں نہیں جائے گ۔ اس کو تھڑی میں رہے گ۔ بیٹھک میں پاؤں نہیں دھرے گ۔"

گھریتا نہیں کیا ہوا۔ رفت ختم ہو گئی۔ ول میں ایک جنون اٹھا کہ کمی کی ہو جاؤں۔ کسی ایک جنون اٹھا کہ کمی کی ہو جاؤں۔ کسی ایک کی تن من دھن سے اس کی ہو جاؤں۔ ہو رہوں۔ وہ آئے تو اس کے جوتے اتاروں۔ پکھا کروں۔ پاؤل دابوں۔ سر میں مل مالش کروں۔ اس کے لئے پکاؤں۔ میز لگاؤں۔ برتن رکھوں۔ اس کی بنیانیں دھوؤں۔ کپڑے استری کروں۔ آرسی کاکول بناؤں۔ پھر سمانے کھڑی رہوں کہ کب بانی مائے۔

ایک دن آبی بولی "اب کیا حال ہے وہیے؟" میں رو رو کے ساری بات کمہ دی کہ کتے ہیں کی ایک کی ہو جا۔

یولی۔ ''وہ کون ہے؟ کوئی نظر میں ہے کیا؟'' ''انہوں۔ کوئی نظر میں نہیں۔'' ''ناک نقشہ و کھتاہے کبھی؟'' ''نہیں آبی''

"کوئی بات نہیں۔" وہ بولی۔ "جو کھونٹی پر للکانا مقصود ہے تو آپ کھونٹی بھیجے گا۔" دس ایک رن کے بعد جب بیٹھک راگ رنگ سے بھری ہوئی تھی تو میری کو ٹھڑی کا دروازہ بجا۔ آئی داخل ہوئی۔ بولی۔ "خواجہ نے کھونٹی بھیج دی۔ اب بول کیا کہتی ہے؟"
"کون ہے؟"

"كوئى زميندار ب- ادهر عركا ب- كتاب بس ايك بار بينمك مين آيا تقاله سنرى بائى كو سنا تقاله جدب سے اب تك اس كى آواز كانوں ميں گو نجق ب- ول كو بہت سمجھايا۔ توجہ بنانے كے بہت بعتن كئے۔ كوئى بيش نہيں گئی۔ اب بار كے تيرے در پر آيا ہوں۔ بول كيا كہتى ب- منہ مانگا دوں گا۔ چاہ ايك مينے كے لئے دے دے۔ ايك سال كے لئے يا بيشہ كے لئے بخش منہ مانگا دوں گا۔ چاہ ايك مينے كے لئے دے دے۔ ايك سال كے لئے يا بيشہ كے لئے بخش دے۔ يك بخش دے۔ يك بخش دے۔ يك بخش اسے ديكھ لے ايك نظر۔ " ولى جنين مرضی۔" آئي جننے گئی۔ بولی۔ "چل بيشک مين اسے ديكھ لے ايك نظر۔ " اور نموں نے بھيجا ہے تو ٹھيک ہے۔ ديکھنے كا

دوار" سے شروع ہوئی تھی۔

آوھی رات کے سے محفل اتنی بھیگی کہ سب کی آنکھیں بھر آئیں۔ دل ڈولے۔ آئی کا دوب ہی گیا۔ شارا بلانے کو۔ بھروہیں لٹا دیا۔
دوب ہی گیا۔ شاکر اے محفل سے اٹھا کر اندر لے گیا۔ شربت شیرا بلانے کو۔ بھروہیں لٹا دیا۔
بھر خواجہ کے گیت چلے تو میں بھی بھیگ گئی۔ آنکھیں بھر بھر آئین۔ میں جیران۔ میں تو کچھ مانگ نہیں رہی۔ میں قو التجا نہیں کر رہی۔ میں تو اک تاج ہوں۔ بیسہ کمانے کے لئے آئی ہوں۔ میری آنکھیں بھر بھر آئی رہیں۔ دل کو بچھ بچھ ہو تا رہا۔ پر میں بھیگ بھیگ کر گاتی گئی۔
سے بیت گیا اور مجھے دھیان ہی نہ آیا کہ میں اس کے سے میں پاؤں دھر بھی ہوں۔ آئی تھی

اور پھر مجھے کیا پید کہ خواجہ کون ہے۔ میں نے تو صرف نام من رکھا تھا۔ اس کے گیت یاد کر رکھے تھے۔ میں تو صرف یہ جانتی تھی کہ وہ غریب نواز ہے۔ میں تو غریب نہ تھی۔ جھے کیا پہتہ تھا کہ مجھے بھی نواز دے گا۔ خواہ مخواہ۔ زبردستی۔ مجھے کیا پہا تھا کہ اس میں اتنی بھی سدھ بدھ نہیں کہ کون پکار رہا ہے۔ کون کا رہا ہے۔ کون منگنا ہے۔ کون خالی جھولی پھیلا رہا ہے۔ کون منگنا ہے۔ کون خالی جھولی پھیلا رہا ہے۔ کون کوری جھولی سمیٹ رہا ہے۔ میں تو یمی سنتی آئی تھی کہ دکھی لوگ پکار پکار کر ہار جاتے ہیں۔ پر کوئی سنتا نہیں۔ بھے کیا پہتہ تھا کہ اتنا دیالو ہے۔ اتنا نیزے ہے۔ استے کان کھڑے رکھتا ہے۔

پھر ٹھاکر بولا۔ دسنمرے بائی۔ بس اک آخری فرمائش۔ خواجہ پیا موری رنگ وے چزیا۔ ایس بھی رنگ دے رنگ نہ چھوٹے۔ وھوبیا دھوئے جائے ساری عمریا۔"

پھر مجھے سدھ بدھ نہ رہی۔ ایس رنگ پچکاری چلی کہ میں بھیگ بھیگ گئی اور میں بی نمیں 'محفل رنگ رنگ ہو گئی۔ انگ انگ بھیگا۔ خواجہ نے رنگ کھاٹ بنا دیا۔

گر پینی تو گویا میں میں نہ تھی۔ ول رویا رویا۔ وهیان کھویا کھویا۔ کسی بات میں چت نہ لگتا۔ بے گانہ دکھتی۔ ساز میں طرب نہ رہا۔ سار نگی روئے جاتی۔ استاد کلو خان مجاتے پر وہ روئے جاتی۔ طبلہ پیٹیتا۔ گھنگھرو کہتے پاؤں میں ڈال اور بن کو نکل جا۔ وہاں اس کا جھو مرناچ جو یتے ڈال ڈال سے جھانک رہا ہے۔

روز دن میں تین جاربار ایسی رفت طاری ہوتی کہ کمہ بھیں بھیں کرکے روتی۔ پھر حال کھیلئے گئی۔ پیلی حران ، روپہ کا منہ کھلا۔ آپی چپ۔ یہ کیا ہو رہا ہے۔ جب آٹھ دن یمی حالت رہی بلکہ اور گر گئی تو آپی بولی۔ «بس پتر۔ تیرا اس بیٹھک سے بندھن ٹوٹ گیا۔ دانا پائی محتم ہو گیا۔ تو اس کے سے میں پاؤل دھر دیا۔ اس نے مختم رنگ دیا۔ اب تو اس دھندے جوگ نہیں رہی۔"

ماری تھی؟ کیوں خود کو دوجوں کا مختاج بنا لیا تھا؟ اپنی لولاد ہوتی تو پھر بھی سمارا ہو تا۔ اپنی اولاد تو تھی نہیں۔

جب چود هری مرنے سے پہلے بقائمی ہوش و حواس اپنی آدهی غیر منقولہ جائداد چھوٹی \\
چود هرانی کے نام گفت کر گیا تھا تو اسے کیا حق تھا کہ اپنا تمام تر حصہ بردی چود هرانی کے دونوں
بیٹوں میں تقییم کر دے۔ اگر ایک دن بردی چود هرانی نے اسے حویلی سے نکال باہر کیا تو وہ کیا \\
کرے گی؟ کس کا در دیکھے گی۔

ایک طرف تو اتن بے نیازی کہ اتن جائیداد اپنے ہاتھ ہے بانٹ دی۔ اور دو سری طرف
یوں سوچوں میں گم تصویر بن کر بیٹی رہتی ہے۔ سارے ہی نوکر جیران تھے کہ چھوٹی چود ھرانی کسی سوچ میں کھوٹی رہتی ہے۔ چود ھری کو سرے ہوئے تین مینے ہو گئے تھے۔ جب سے یو شی حواس گم قیاس گم بیٹی رہتی ہے۔ اور پھر ٹوئی رات سے اس کے کمرے ہے گنگانے کی آواز کیوں آتی ہے؟ کس خواجہ پیا کو بلاتی ہے؟ خواجہ پیا موری لیو خبریا۔ کون خبر لے؟ کیسی خبر لے؟ کیوں آتی ہے کسی خبر لے؟ کیسی جسی تھیں۔ پتا نہیں جھوٹی چودھرانی پر انہیں پیار ضرور آتا تھا۔ پر اس کی باتیں سمجھ میں نہیں آتی تھیں۔ پتا نہیں چھوٹی جودھرانی پر انہیں پیار مردر آتا تھا۔ پر اس کی باتیں سمجھ میں نہیں آتی تھیں۔ پتا نہیں جسی گھوٹی کیسی سوچ میں پڑی رہتی ہے۔

چھوٹی چودھرانی کو صرف ایک سوچ گی تھی۔ اندر سے ایک آواز اٹھتی۔ بول تیرا جیون کس کام آیا؟ وہ سوچ سوچ ہار جاتی۔ پر اس سوال کا جواب ذہن میں نہ آیا۔ الجھے الجھے خیال الجھاتے۔ جھے جمن سے اکھیڑا۔ بیل بناکر اک درخت کے گرد گھما دیا اور اس درخت کو اکھیڑ پھینکا۔ بیل مٹی میں مل گئی۔ اب یہ کس کے گرد گھوے؟ بول میراجیون کس کام آیا؟

د نعتا" اس نے محسوس کیا کہ کوئی اس کے روبرد کھڑا ہے۔ سر اٹھایا سامنے گاؤں کا پٹواری کھڑا تھا۔

و کیا ہے؟" وہ بولا۔

"میں ہول' پڑاری۔ چود هرانی جی۔"

"تو جا-- جاكر بدى چودهرانى سے اس- جھ سے تيراكيا كام؟"

"آپ بى سے كام ب-"وہ يولا-

"توبول-كياكهتاب؟"

" "گاؤل میں دو درولیش آئے ہیں۔ گاؤل والے چاہتے ہیں انہیں چند دن یہاں رو کا جائے۔ جو آپ اجازت دیں تو آپ کے مہمان خانے پر ٹھمرا دیں۔" "شمرا دو۔" وہ بولی۔

" کتنی دیر کے لئے مانوں؟" "جیون بھر کے لئے۔" "سوچ لے۔ جو اوباش نکلا تو؟" "پڑا نکلے۔ کیسا بھی ہے 'جیسا بھی نکلے۔"

ا گلے ون بیٹھک میں ہمارا نکاح ہو گیا۔ زمیندار نے پیسے کا ڈھیرلگا دیا۔ آئی نے رو کر دیا۔ بولی۔ ''سودا نہیں کر رہی۔ دھی وداع کر رہی ہوں اور یاد رکھ سے خواجہ کی امانت ہے۔ سنبھالکر رکھیو۔''

حویلی یوں اجڑی اجڑی تھی جیے دیو پھر گیا ہو۔

وی ہے تو جمی کچھ تھا۔ سازو سامان تھا۔ آرائش تھی۔ قالین بچھے ہوئے تھے۔ صوفے گے ہوئے تھے۔ صوفے گے ہوئے تھے۔ صوفے گے ہوئے تھے۔ فرائی تھی۔ ہوئے تھے۔ فرائی تھی۔ ہوئے تھے۔ فرائی تھی۔ برآمدے میں آرام کری پر چھوٹی چودھرانی میٹھی ہوئی تھی۔ سامنے تبائی پر چائے کے برتن پڑے تھے گراسے خربی نہ تھی کہ چائے محتذی ہو چکی ہے۔ اسے تو خود کی سدھ بدھ نہ برتن پڑے کماں ہے۔ کیوں ہے۔

اوپر نے شام آ رہی تھی۔ سے کو سے سے نکراتی۔ اداسیوں کے جھنڈے گاڑتی۔ یادوں کے دیئے جلاتی۔ بیتی باتوں کے الاپ گنگناتی۔ دب پاؤں۔ مدھم یوں جیسے پائل کی جھنکار بیرنیا ہو۔

دور اس کوارٹر کے باہر کھاٹ پر بیٹھے ہوئے چوکیدار کی نظریں چھوٹی چودھرانی پر جمی ہوئی تھیں۔ ھنے کا سوٹالگا آ اور پھرسے چھوٹی چودھرانی کو دیکھنے لگتا یوں جیسے اسے دیکھ دیکھ کر دکھی ہوا جا رہا ہو۔

دوسری جانب گھاس کے بلاٹ کے کونے پر بو ڑھا مالی بودوں کی تراش خراش میں لگا ہوا تھا۔ ہر دو گھڑی کے بعد سر اٹھا آ اور چھوٹی چودھرانی کی طرف تعملی باندھ کر بیٹھ جا آ پھر چونک کر لمبی ٹھنڈی سانس بھر آ اور پھرسے کاٹ چھانٹ میں لگ جا آ۔

جنت بی بی' چود هرانی کا کھانا پکاتی تھی' دو تین بار بر آمدے کے پرے کنارے پر کھڑی ہو کر اے دکیھ گئی تھی۔ جب دیکھتی تو اس کی آئکھیں بھیگ بھیگ جاتی تھیں۔ پلوسے پو ٹچھتی پھر لوٹ جاتی۔

۔ سارے نوکر کمیں چھوٹی چودھرانی پر جان چھڑکتے تھے۔ اس کے غم میں گھلے جا رہے تھے۔ لیکن ساتھ ہی وہ اس پر سخت ناراض بھی تھے۔ اس نے اپنے پاؤل پر خود کلماڑی کیوں

ہے۔ اے غریب نواز بتاکہ میراجیون کس کام آیا؟" کرے پر منوں بوجھل خاموشی طاری ہو گئی۔

چھوٹی چود هرانی بولی۔ دوکهو وہ عورت بوچھتی ہے: تو نے بیٹھک کے کملے سے اک بوٹا اکھیڑا۔ اسے بتل بناکر درخت کے گرد لییٹ دیا کہ جااس پر شار ہوتی رہ۔" وہ رک گئی۔ کمرے کی خاموثی اور گهری ہو گئی۔ وہ کی خاموثی اور گهری ہو گئی۔ وہ ا

يل پوچھتى ہے۔ بول ميراجيون كس كام آيا؟" يدكم كروه چپ مو كئ-

"تیراجیون کس کام آیا۔ تیراجیون کس کام آیا۔" سفید ریش خاوم کے ہونٹ کرزنے گئے۔ "تو پوچھتی ہے تیراجیون کس کام آیا؟" وہ رک گیا۔ کرے کی خاموثی اتنی ہو جھل ہو گئی

کہ سماری شیں جاتی تھی۔

"میری طرف د کھے-" سفید خادم نے کہا "سنہری بائی- میری طرف د کھھ کہ تیراجیون کس کام آیا۔ مجھے نہیں بچاپنق؟ میں تیراسار کئی نواز تھا۔ میں کیا تھا کیا ہو گیا۔"

چھوٹی چودھرانی کے منہ سے ایک چیخ نکل۔ "استاد جی۔ آپ؟" وہ استاد کے چرن چھونے کے لئے آگے بردھی۔

عین اس وقت بلحقه کرے کا دروازہ کھلا۔ ایک بھاری بھر کم نورانی چرہ بر آمد ہوا۔ "سنری بی بی۔" وہ بولا۔ "مجھ سے بوچھ" تیرا جیون کس کام آیا۔" جھوٹی چودھرانی نے مرکر دیکھا۔ "شماکر۔۔۔۔۔۔۔" وہ چلائی۔

شماکر بولا۔ "اب ہمیں پند چلا کہ سرکارنے ہمیں اوھر آنے کا تھم کیوں ویا تھا۔" اس نے سنری بی بی کے سامنے اپنا سرجھکا ویا۔ بولا۔ "بی بی۔ ہمیں آشیر باد وے۔"

"نوکر چاکر بندویت....." وه رک گیا-"سب ہو جائے گا-"

پٹواری سلام کرکے جانے لگا تو پتا نہیں کیوں اس نے سرسری طور پر پوچھا۔ "کمال سے ہیں؟"

یواری بولا۔ ''اجمیر شریف سے آئے ہیں۔ خواجہ غریب نواز کے فقیر ہیں۔'' اک دھاکا ہوا۔ چھوٹی چودھرانی کی بوٹیا ہوا میں استحلیں۔

اگلی شام چھوٹی چود هرانی نے جنت بی بی سے پوچھا۔ "جنت۔ یہ جو درویش ٹھمرے ہوئے ہیں۔ یمال ان کے پاس گاؤں والے آتے ہیں کیا؟"

جنت بولى- "لو چھوٹی چودھرانی- وہاں تو سارا دن لوگوں كا تانتا لگا رہتا ہے- بوے پہنچے ہوئے ہیں- جو منہ سے كتے ہیں ' ہو جاتا ہے- "

ے ہیں۔ بو سیا ہے ہیں ہو جانگے۔ "قو تیار ہو جنت۔ ہم بھی جائیں گے۔ تو اور میں۔"

المنچود هرانی جی وہ مغرب کے بعد کسی سے نہیں ملتے۔"

''تو چل تو سہی۔'' چود هرانی نے خود کو جادر میں کیلیتے ہوئے کہا۔ ''اور د مکھ وہاں مجھے چود هرانی که کرنہ بلانا۔ خبردار.....!''

بہب وہ مهمان خانے پنچیں تو وروازہ بند تھا۔ جنت نے دروازہ کھنکھنایا۔ 'دکون ہے؟'' اندر سے آواز آئی۔ جنت نے پھر وستک وی۔ سفید رایش بو رہھے خادم نے دروازہ کھولا۔ جنت زبردستی اندر داخل ہو گئی۔ پیچھے پیچھے چودھرانی تھی۔ سفید رایش گھرا گیا۔ بولا 'سائیں بادشاہ مغرب کے بعد کی سے نہیں ملتے۔ وہ اس کمرے میں مشغول ہیں۔''

"جم سائیں بادشاہ سے ملنے نہیں آئے۔" چھوٹی چود هرانی بول"وز چر؟" سفید ریش گھراگیا۔

"ایک سوال پوچھنا ہے۔" چودھرانی نے کہا۔

· "سائيس باباس سے سوال كاجواب نہيں ديں گے۔"

"سائيس باياتے جواب نهيں وينا" انهول نے بوچھنا ہے۔" وہ بولى۔

ودكس سے بوچھنا ہے؟" خادم بولا۔

''اس سے پوچھنا ہے جس کے وہ بالکے ہیں۔'' یہ من کر سفید رایش خادم من کر کھڑا کا مڑا رہ گیا۔

"ان سے بوچھو-" چھوٹی چودھرانی نے کما- "ایک عورت تیرے دوار پر کھڑی ہوچھ رہی

VV

VV 2

a

S

O C

e t

У

C

خبر میں جھوٹ ملانے کی کیا ضرورت تھی۔ جوں جوں میں سوچتا گیا اوں توں شکوک پیدا ہوتے گئے۔ یہ کیسے ممکن ہے کہ کوئی کمانی اس قدر پر اثر ہو کہ فساد پر آبادہ کر دے۔

پھر خیال آیا۔ آخر اوبی محفل میں بھی تو کہانی سننے والے آسین چڑھا کر بات کرتے ہیں \\
اور میز پر سکے مارنے سے بھی گریز نہیں کرتے۔ اس لحاظ سے تو خبر درست ہو سکتی ہے۔ پھر خیال آیا۔ نہیں۔ بیر کسی نے \\
خیال آیا۔ نہیں۔ بیہ نہیں ہو سکتا۔ اوبی محفل میں تو پڑھے لکھے لوگ ہوتے ہیں۔ ہر کسی نے \\
تقید پر کوئی نہ کوئی کتاب پڑھ رکھی ہوتی ہے۔ لہذا وہ اپنے علم کا مظاہرہ کرنے پر مجبور ہوتا ہے اور علم کا مظاہرہ دو سرے کی بات رد کرنے میں ہوتا ہے "سپورٹ کرنے میں نہیں۔ پھریہ بھی اور علم کا مظاہرہ دو سرے کی بات رد کرنے میں ہوتا ہے "سپورٹ کرنے میں نہیں۔ پھریہ بھی ہوتا ہے کہ اوبی محفوم کمانی پر بات کرنے میں ہوتا ہیں۔ وہ ایک معصوم سیاستے بولئے نہیں دیے۔ گھریں بیوی اور پھریہ بھی تو ہے کہ معرض کا مقصد کمانی پر بات کرنا کہ نہیں ہوتا ہیں۔ وہ ایک معصوم کمانی پر کسے مضتعل ہو سے ہیں۔ وہ ایک معصوم کمانی پر کسے مضتعل ہو سے ہیں۔

' خبر من گھڑت ہے۔ '' میں نے چیخ کر کہا اور غصے میں اخبار کو پھینک دیا۔ عین اس وقت سجاد آگیا۔ سجاد میرا دوست ہے۔ یقیناً '' آپ اسے جانتے ہوں گے۔ بھی مشہور جرنلٹ ہے۔ وہ آتے ہی بولا۔ ''کون می خبر من گھڑت ہے؟''

"خبر ہے کہ چلتی گاڑی میں ایک مزدور نے ایک کمانی سائی جے س کر لوگ اس قدر مشتعل ہو گئے کہ فساد برپا ہو گیا۔ دو مارے گئے۔ پانچ زخمی ہو گئے۔ لیکن میں نہیں مانتا کہ کوئی کمانی اس قدر پر اثر ہو سکتی ہے۔"

"كيول نهيس موسكتي؟" وه بولا-

"بھی۔ میں خود افسانہ نولیں ہول میں جانتا ہوں کہ ابیا نہیں ہو سکتا۔" "کیوں نہیں ہو سکتا؟" سجاد تن کر کھڑا ہو گیا۔

"جمعی ایک کمانی کی وجہ سے اتنا برا فساد ہو جائے۔ بات سمجھ میں نہیں آتی۔ البتہ ایک صورت ہے۔ اگر کمانی ذاتی نوعیت کی ہو تو پھر ہو سکتا ہے کہ سننے والے کو غصہ آگیا ہو۔"
"جمعی ایک کمانی کی وجہ سے اتنا برا فساد ہو جائے۔ بات سمجھ میں نہیں آتی۔ البتہ ایک صورت ہے۔ اگر کمانی ذاتی نوعی تکی ہو تو پھر ہو سکتا ہے کہ سننے والے کو غصہ آگیا ہو۔"
سجاد نے نفی میں سربلا دیا۔ بولا۔ "یہ کمانی ذاتی نوعیت کی نہیں تھی۔"

"تمہیں پتا ہے کیا؟" میں نے پوچھا۔ "ہاں- پتا ہے۔" اس نے جواب دیا۔

چکٹ گاڑی 'ہو نکتا ہوٹر اور موم بتی

لاحول ولا قوق - كتنى ب معنى خبر ب ميں نے غصے ميں اقبار اٹھاكر پرے پھينك ديا- بھلا ماننے كى بات ب كياكم كمانى اس قدر پر اثر ہوكم سننے والوں كو فساد پر آمادہ كر دے- ميں نہيں مانا- ميں نے جلا كر كما-

ایسے ہی من گرت خبریں چھاپ دیتے ہیں۔ بھی میں خود کمانیاں لکھتا ہوں۔ ساری زندگی اس دھندے میں گزری ہے۔ ادبی انجمنیں شاہد ہیں کہ میری کوئی کمانی بھی کسی کا پچھ نہیں بگاڑ سکی ایمان سے۔ لوگ سنتے ہیں' اوئے اوئے کرکے خاموش ہو جاتے ہیں۔ بھی کبھار انجانے میں واہ بھی کر دیتے ہیں۔ لیکن جلد ہی ہوش میں آکر تنقید کی چنیاں' قینچیاں' چھریاں نکال لیتے ہیں اور پھر چر پھاڑ کر رکھ دیتے ہیں۔ کمانی کو کم' کھنے والے کو زیادہ۔

اس روز صبح سویرے سے میں اخبار لئے بیٹھا تھا۔ سب سے پہلے یمی خبر نظر آئی تھی کہ مزدور شل میں کی برے میاں نے ایک کمانی سائی جے من کر جھی مشتعل ہو گئے۔ فساد برپا ہو گیا۔ دو مارے گئے۔ پانچ زخمی ہو گئے۔ آپ کہیں گے اتنی غیراہم خبرمیری نگاہ پر کیسے چڑھی۔ آپ سے کہ دوں تو کیا حرج ہے کہ میں صرف غیراہم خبریں پڑھا کر تا ہوں۔ اخبار پڑھنا بھی "
مفتی۔ تچی اور عوامی خبریں پڑھنا چاہتے ہو تو غیراہم خبریں پڑھو۔ اس لئے اخبار کو النی طرف سے کھولو۔ جمال غیراہم خبریں ہوتی ہیں۔ اہم خبریں کھی تھی خبیں ہوتیں۔ جن مسائل سے بروں کی غرض و غایت وابستہ ہو 'نہ تچی ہو سکتی ہیں نہ عوامی۔ للذا عوام سے متعلق خبریں پڑھو جو اخبار کی غرض و غایت وابستہ ہو 'نہ تچی ہو سکتی ہیں۔ شاا" فلال خاتون کے گھردو مرول والا بچہ پیدا ہوا۔ میں غیراہم صفحات پر ڈھر کر دی جاتی ہیں۔ شاا" فلال خاتون کے گھردو مرول والا بچہ پیدا ہوا۔ فلال گھر میں جنات کی خشت باری ابھی تک جاری ہے۔ راہ چلتے نوجوان نے خاتون کو آئھ ماری اور پیزا گیا۔ ایسی خبریں۔"

اس روز اخبار میں بڑھ کر میں سوچ میں بڑھ گیا۔ ممکن ہے یہ درست ہو۔ بھلا غیر ایا ی

مزدوروں کو لاد کر تاریبین آئل فیکٹری تک پنچاتی ہے اور شام کو فیکٹری سے انہیں لاد کر شرکے آتی ہے۔ یہ فاصلہ تقریبا سچالیس میل کا ہے۔ اس لائن پر کوئی شیش نہیں۔ صرف فلیگ طاب ہیں۔ جب یہ شل شر پنچی ہے تو اسے باقاعدہ پلیٹ فارم پر نہیں لاتے بلکہ شیش سے باہر سائیڈنگ پر کھڑا کر دیتے ہیں۔ "

"وہ کیوں؟" میں نے پوچھا۔

' بھی اس لئے کہ یہ گاڑی اس قابل نہیں کہ اے منظرعام پر لایا جائے۔' سجاد نے کہا' در اصل یہ گاڑی نہیں' تیلی کی دکان ہے۔ کل کوئی چھ ہوگیاں ہوں گی۔ سب تیل ہے چک۔ سیٹیں' فرش' بہتے' پائیدان سب کالے و هت۔ نہ تو ہوگیوں میں دروازوں کے بہت ہیں۔ نہ کھڑکیوں کے شرح سامان رکھنے کے شختے بھی اکھاڑ گئے گئے ہیں۔ کھڑکیوں کو بند کرنے والے شختے اور شختے ٹوٹ چھ ہیں۔ باتھ روم کے دروازے بھی غائب ہیں۔ ان ہوگیوں میں نہ ہمیاں ہیں' نہ چھے۔ صرف یکی نہیں' بوگیوں کا ہر بھی وصلا ہے۔ پہنے چلنے کے ساتھ جھولتے جھو سے ہیں' نہ چھے۔ صرف یکی نہیں' بوگیوں کا ہر بھی وصلا ہے۔ پہنے چلنے کے ساتھ جھولتے جھو سے بھی ہیں۔ ایک گاڑی کو دوسری گاڑی سے جوڑنے والے کنڈے تو ہیں گر بفرز کے شاک بھی ہیں۔ ایک گاڑی کو دوسری گاڑی سے جوڑنے والے کنڈے تو ہیں گر بفرز کے شاک آبرار پرز کب کے دم تو ٹر چھے ہیں۔ چلتے ہوئے وحکے دھکے ہیں اور ساتھ بچیب و غریب قسم کی گائی میں بیک گروائڈ میوزک چل رہی ہو۔ "جاد ہننے آدازیں پیدا ہوتی ہیں۔ یوں جسے پر اسرار فلم میں بیک گروائڈ میوزک چل رہی ہو۔" سے دہ بہت ایک ہوڑ ہے جو بہت کا گا۔ "دہ گاڑی نہیں' اونٹ ہے۔ اس کی کوئی کل سید ھی نہیں۔ البتہ ایک ہوڑ ہے جو بہت کا گا۔ "دہ گاڑی نہیں' اونٹ ہے۔ اس کی کوئی کل سید ھی نہیں۔ البتہ ایک ہوڑ ہے جو بہت کی دیا ہے۔ اور تقریبا" سارا رستہ بہتا ہی رہتا کے۔" کچھ دیر کے لئے وہ رک گیا۔

"موالیوں کہ چار دن پہلے تارپین آئل فیکٹری کے متعلق ایک خبر چھی تھی کہ بیروزہ کے ۔ پھوک سے ہم ایک الین چڑ بنانے میں کامیاب ہو گئے ہیں جو عوام کی زندگی پر گرا اثر مرتب ص کرے گی۔"وہ پھررک گیا۔

"اخبار کے ایڈیٹرنے مجھ سے کہا۔ بھی یہ کیا چیز ہے جو عوام کی ڈندگی پر گرا اثر مرتب
کرے گی؟ اس کی تفصیلات کا پتہ لگاؤ۔ اور اگر واقعی یہ چیز اہم ہے تو اس پر ایک فیچر لکھ دو۔ اس پر میں نے فیکٹری کے پی آر کو فون کرکے پوچھا کہ وہ کیا چیز ہے۔ وہ بولا۔ وہ چیز بتانے کی نہیں ، دیکھنے کی ہے۔ یمال آ جاؤ۔ اسی وجہ سے جھے کل تاریبین آئل فیکٹری جاتا پڑا۔ وہاں دن بھر ریکھنے کی ہے۔ یمال آ جاؤ۔ اسی وجہ سے جھے کل تاریبین آئل فیکٹری جاتا پڑا۔ وہاں دن بھر ریسرچ میں مصروف رہا۔ پھرشام کو اسی گاڑی سے لوٹا جس میں یہ حادیثہ بیش آیا۔" سجاد خاموش مو گیا۔ پھربولا۔ "جائے بلاؤ گے؟"

میں نے چر کر کما۔ "پہلے ساری بات بتا مجھے ' پھر پلاؤ گا۔

> "تم نے وہ کہانی خور سنی تھی کیا۔؟" "اکا تھئے میں کا ان نا زیا کر تھے کہ کا تھ

"بالكل بھئى۔ ميں كمانى سانے والے كے قريب كھڑا تھا۔" "تو يار۔ مجھے ساؤوہ كمانى۔" ميں نے پينترا بدلا۔

ود بھی۔ وہ ایک عام می کہانی تھی۔ جیسے ہوتی ہیں پرانی کہانیاں۔ اور سنانے والا ایک عام سا آدمی تھا۔ ایک معمر مزدور اور کہانی سنانے سے اس کا کوئی خاص مقصد نہ تھا۔"

"تو چراس نے کمانی سائی کیوں؟" میں نے بوچھا۔

''یار بڑے بوڑھوں کی عادت ہوتی ہے کہ جمان بیٹھے ہیں 'کوئی اصلاحی بات یا تھیجت چھیڑ دیتے ہیں۔ اور پھراس کی سپورٹ میں کوئی قوک وزڈم کی کمانی شا دیتے ہیں یا سعدی کی یا مولانا روم کی کوئی حکایت۔ بسرحال وہ اپنی نوعیت کی کمانی تھی۔'' سجادنے کما۔

ودتم ساؤ تو سمی-" میں نے سجاد کی منت کی-

سجاد کری پر بیٹھ گیا۔ جیب سے سگریٹ نکالا' سلگایا۔ ایک لمباکش لے کر دھواں چھوڑا۔ پھر جیسے کمانی سانے کے لئے تیار ہو کر بیٹھ گیا۔ لیکن جلد ہی پھر بچکیا کر بولا۔ "اس وقت کمانی شاید' پھسپھسی گئے۔ دراصل کمانی کا ماحول سے گھرا تعلق ہو تا ہے۔"

"تو ماحول بھی بیان کر دو۔ اس میں کیا مشکل ہے؟" میں نے کما۔

کھے در کے لیے سوچا رہا۔ پھر بولا۔ وہتم فیکٹری شل کو جانتے ہو کیا؟ جس میں یہ حادث

وع پذیر ہوا؟"

"بھئی ظاہر ہے 'وہ کوئی گاڑی ہوگ۔" میں نے جواب دیا۔ "گاڑی تو ہے۔" سجاد بولا۔ "لیکن ایک خصوصی گاڑی ہے۔ یہ گاڑی روز صبح شرے

تھا۔ رات کا اندھرا ہر چیز کو اپنی لییٹ میں لے رہا تھا۔ گاڑی کے اندر فکر مندی اور اداسی کے انبار گئے ہوئے تھے۔ مزدوروں کی شکلیں دھندلائے جا رہی تھیں۔ ہوٹر اپنی بھدی آواز میں کراہ رہا تھا۔

گیھ دیر بعد میاں جی بولے: پھر جو بندے کو غلام بنانے کے خلاف آوازے گئے گئے آو اللہ ملک کے قانون میں بدلی کر دی گئے۔ ملک میں ڈھنڈورا پیٹ کر اعلان کر دیا گیا کہ جس طرح مالک کو حق حاصل ہے کہ وہ جب چاہے' اپنے غلام کو منڈی میں لا کر پچ سکتا ہے۔ اس طرح آئندہ سے غلام کو بھی حق حاصل ہو گا۔ وہ جب چاہے' خود کو بکنے کے لئے پیش کر دے۔ مطلب یہ کہ جس غلام کو اپنا آقا پند نہ ہو' وہ شرکے قاضی کے پاس جائے۔ اگر قاضی اسے بکنے کی اجازت دے وے تو منڈی میں خود کو بکنے کے لئے پیش کر دے۔ بولی میں جو قیمت ملے' وہ اپنے پہلے دے وے اور خود کو بکنے کے لئے پیش کر دے۔ بولی میں جو قیمت ملے' وہ اپنے پہلے مالک کو دے دے اور خود کو بنئے مالک کے حوالے کر دے۔ میاں بی پھر خاموش ہو گئے۔

گاڑی میں بیٹھے ہوئے مزدور جول کے تول حیپ جاپ بیٹھے تھے۔ ایبا معلوم ہو تا تھا جیسے کوئی کہانی سن نہیں رہا تھا۔ ہر کوئی اپنی ہی سوچ میں تھویا ہوا تھا۔ صرف وہی دیلا پتلا مزدور ہنکارا بھر رہا تھا۔ جی میاں جی پھر۔۔۔؟

میاں بی نے سر اٹھایا۔ ایک لمبی آہ بھری۔ اور بولے: شہر میں ایک غلام تھا زبیر۔ نوجوانی

کا عالم تھا۔ میں بھیگ رہی تھیں۔ جسم میں جان تھی۔ ناک نقشے میں جاذبیت تھی۔ وہ ہرچو تھے

دن شور مچا دیتا۔ میں بکوں گا۔ میں اس مالک کے پاس نہیں رہوں گا۔ اس مالک میں کیا عیب ہے
جو تو اس کے پاس نہیں رہے گا؟ قاضی نے پوچھا۔ زبیر بولاۂ بیہ مالک مجھ سے اچھا بر آؤ نہیں کر آ۔

میں سارا دن اس کے کاموں میں جنا رہتا ہوں کیکن بیہ خود تو آزی روٹی کھا آ ہے 'اور مجھے کھانے
کو باسی دیتا ہے۔ قاضی نے زبیر کو بہت سمجھایا بجھایا کہ اتن سی بات کو دل پر نہیں لگاتے لیکن زبیر
نہ مانا۔ قاضی نے اسے بکنے کی اجازت دے دی اور وہ پھرسے بک گیا۔

اپنے نئے مالک کے گھر چند ہی روز رہنے کے بعد زبیرنے پھر شور مچا دیا۔ میں بکوں گا۔ میں بکول گا۔ میں اس مالک کے پاس نہیں رہوں گا۔ اس لئے کہ بیہ خود کیبوں کی کھا تا ہے اور مجھے جو کی دیتا ہے۔ قاضی نے پھر اے بہت سمجھایا بجھایا مگروہ نہ مانا اور پھر بک گیا۔

تیسرے مالک کے گھر پینچتے ہی زمیر نے پھر چیخ پکار شروع کر دی۔ اس سے بهتر تو میرا پہلا مالک ہی تھاجو اگرچہ جو کی دیتا تھا لیکن دو وقت دیتا تھا۔ یہ تو صرف ایک وقت روٹی دیتا ہے اور وہ بھی روٹی نہیں بلکہ پانی میں بھگوئے ہوئے سو کھے مکڑے۔ یہ مجھے انسان نہیں ' جانور سمجھتا ہے۔ میں اس کے پاس نہیں رہوں گا۔ قاضی بولا: زمیر میں نے تجھے پہلے ہی خبردار کر دیا تھا کہ مالک وہ بننے لگا۔ سگریٹ کا ایک لمبائش لگایا۔ بولا۔ "والیسی پر جب شاپ پر پہنچا تو گاڑی حرکت میں آ چکی تھی، خیر۔ میں دوڑ کر سوار ہو گیا۔ اس وقت سورج غروب ہو رہا تھا۔ اندھیرا پھیل رہا تھا۔ گاڑی مزدوروں سے کھچا تھج بھری ہوئی تھی۔ دراصل اس روز ان کا بے ڈے تھا۔ اس لئے حاضری فل تھی۔ گاڑی میں تیل، پینے اور قکر مندی کی بو کے بسجکے اٹھ رہے تھے۔ وہ سب گردنیں جھکائے میٹھے تھے۔ ہر کوئی اپنی ہی دنیا میں کھویا ہوا تھا۔ ایک دوسرے سے کوسوں دور'نہ جانے کمال۔"

''تو تو کہتا ہے۔ وہ پے ڈے تھا۔'' میں نے اسے ٹوکا۔ ''پالکل پے ڈے تھا۔'' سجاد نے جواب دیا۔ ''مزدور تو پے ڈے ہر خوش ہوتے ہیں۔'' میں نے کہا۔

" یہ غلط فنی ہے۔" سجاد بولا۔ "مینے بھر مزدور لوگ بے حاصل کرنے کی امید رجائے
رکھتے ہیں۔ خواب دیکھتے ہیں۔ بے ڈے کو انہیں احساس ہو تا ہے کہ حصول کتنا عبث ہے۔ کتنا
بے معنی ہے۔ کتنی عجیب بات ہے۔" سجاد مسکرایا۔ "کہ زندگی کا المیہ حاصل نہ ہونے میں نہیں
بلکہ حاصل ہو جانے کے بعد اس احساس میں ہے کہ کیا اس کے لئے اتنی شورا شوری تھی۔ نشے
کہتا ہے کہ ہماری زندگی کا عظیم ترین لمحہ وہ ہے جب ہماری بری سے بردی آرزو 'بری سے بردی کا میابی ہماری نگاہ میں آج نظر آتی ہے۔"

"بٹایار-" میں نے چڑ کر کہا۔" کشے بازی چھوڑ۔ مجھے وہ کہانی سا۔"

وہ میری بے قراری پر ہننے نگا۔ "ایک معمولی سی کمانی کے لئے تم خود کورس کی طرح بل دے رہے ہو۔" ہیہ کر کر اس نے سگریٹ کا ایک لمباکش لیا اور بات شروع کی 'بولا۔ "اتفاق سے مجھے کھڑے ہونے ہونے کئے وہیں جگہ لمی جہال وہ بڑھا مزدور داستان گو بیٹھا تھا۔ ایک دبلا پتلا مزدور میرے پاس کھڑا تھا۔ بولا: میال جی۔ آپ کمانی سنانے لگے تھے۔ ہاں۔ ہاں۔ وہ بڑھا بولا۔ یہ ان دنوں کا واقعہ ہے جب غلام رکھنے کی رسم عام تھی۔ بازار میں ہراٹھوارے منڈی لگا کرتی تھی جس میں غلام تھلم کھلا بکتے تھے۔ سوداگر بکنے والے کو تھڑے پر کھڑا کرکے اس کی خوبیال گواتے کہ دیکھ لو۔ مضبوط آدمی ہے۔ جوان ہے۔ طاقت ور ہے۔ کام کر سکتا ہے۔ ب داغ ہیں۔ چر بولی شروع ہو جاتی۔ جو ہے۔ جس طرح گھوڑے کو بیچتے وقت اس کے دانت دکھاتے ہیں۔ پھر بولی شروع ہو جاتی۔ جو معبوط آدمی ہے۔ جس طرح گھوڑے کو بیچتے وقت اس کے دانت دکھاتے ہیں۔ پھر بولی شروع ہو جاتی۔ جو میاتیا اور مالک اس سے زندگی بھر جو کام عابتا' لیتا۔

گاڑی چیخن چلاتی کراہتی ہوئی چلی جا رہی تھی۔ گردو پیش کا ویران علاقہ دھندلا ہو چکا

Į

. چراغ دان نہیں خرید تا۔ رات کو جب وہ مطالعہ کرتا ہے تو چراغ میری ہشیلی پر رکھ دیتا ہے۔ یوں میں آدھی آدھی رات تک چراغ اٹھائے رہتا ہوں۔ نہیں۔ میں نہیں یکوں گا۔ وہ چیج کالم

بولا۔ میں ڈر آبول کہ میرا اگلا مالک مجھے تیل بلاوے گا اور میرے منہ سے بتسی نکال کر مجھے دیا

بنا لے گا۔ نہیں۔ میں نہیں بکول گا۔ میں نہیں بکول گا۔

بڑھا خاموش ہو گیا۔ گاڑی پر سکوت طاری ہو گیا۔ اندھرااس قدر گاڑھا تھا کہ محسوس ہوا \\
چیے کی نے ہمیں کتو تیں میں دھکا دے دیا ہو۔ سانس لینا مشکل ہو رہا تھا۔ یو نمی صدیاں بیت
گئیں۔ چرد فعتا" گاڑی کا ہوٹر کراہنے نگا۔ میں نہیں بکوں گا۔ میں نہیں بکوں گا۔ اس پر گاڑی
میں ایک حرکت پیدا ہوئی۔ ایک آواز آئی۔ میاں بی۔ تو مجھے طعنہ دے رہا ہے۔ عبداللہ میرا نہاتی اڑا
مذاتی اڑا رہا ہے۔ ایک مزدور کھڑا ہو گیا۔ بولا: یہ تجھے طعنے نہیں دے رہا۔ عبداللہ میرا نہاتی اڑا
رہا ہے۔ ایک مزدور کھڑا ہو گیا۔ بولا: یہ تجھے طعنے نہیں دے رہا۔ عبداللہ میرا نہاتی اڑا

نہیں۔ نہیں۔ ویلا پتلا مزدور بولا۔ میاں جی تو کمانی سنا رہے تھے۔ ٹھر جا تو۔ تشد د بھری آواز پھر آئی۔ اس بڑھے کو اچھی طرح جانتا ہوں۔ میں اس سمجھ لوں گا۔

پھراس ہنگاہے سے ایک وهونس سنائی دی اور ایک او نچالمبا آدی چھلانگ لگا کر کونے سے
باہر نکل آیا۔ تو رہنے دے۔ لمبا بڑ نگا بولا۔ اس بڑھے نے تجھے نہیں ' مجھے چھیزا ہے۔ مجھے۔ میرا
نام زبیر ہے۔ میں اسے بتاؤں گا کہ میں کیوں بکتا نہیں چاہتا۔ ہٹ جاؤ۔ ہٹ جاؤ۔ جس نے اس
کی حمایت کی 'اس سے میں سمجھ لوں گا۔

پھر ہوگی میں چاروں طرف سے تشدہ بھری آوازیں آنے لگیں۔" جاونے کہا۔ "بیا عالم دیکھ کرمیں ڈر کر پیچھے ہٹ گیا اور وہ ایک دو سرے سے تھتم گھتا ہو گئے۔ گاڑی کے پیئے ہونک رہے تھے۔ بفر ظرا کرا کر وکھے وے رہے تھے۔ ہوٹر چلا رہا تھا۔ میں نہیں بکوں گا۔ میں نہیں بکوں گا۔"

سجاد خاموش ہو گیا۔۔۔ دیر تک خاموش جیٹا رہا جیسے گہری سوچ میں پڑا ہو۔ بھر اس نے ایک بمی آہ بھری۔ ''تچی بات ہیہ ہے مفتی۔'' وہ بولا۔ ''میرا بی چاہتا تھا کہ بڑھ کر اس بڈھے کی ناک پر گھونسا مار دوں۔''

"وہ کیوں؟" میں نے پوچھا۔

"پتانمیں-" سجاد ہنا۔ "جھے ایسالگا جیسے اس بڑھے نے میرا راز جھ پر کھول دیا ہو۔ پہلی مرتبہ میں نے محسوس کیا جیسے میرے الڈیٹر نے مجھے موم بتی بنا کر دونوں سروں پر جلا رکھا ہو باکہ اس کا اپنا نام روشن رہے۔"

ایے ہی ہوتے ہیں۔ اب میں مجھے کیا سمجھاؤں۔ گاڑی کے ہوٹرنے زورے لمبی چیخ ماری۔ بوڑھارک گیا۔

گاڑی ہونک رہی تھی۔ یوں جیسے سسکیاں بھر رہی ہو۔ کل پرزے کڑکڑا رہے تھے۔ انجن یوں چنخ رہا تھاجیسے چلا چلا کر کمہ رہا ہو۔ کول گا۔ میں کول گا۔ گاڑی کے اندر خاموشی کا تنبو تنا ہوا تھا۔ گھیے اندھیرے میں سے دبی دبی آہول کراہوں کی آوازیں سائی دے رہی تھیں۔

پھر میان جی؟ دیلے پتلے واحد سامع کی آواز سائی دی۔ پھر کیا ہوا؟ میاں جی بولے۔ زبیر کی آوازیں آتی رہیں۔ آتی رہیں۔ میں بکول گا۔ میں بکول گا۔ پہلے ان آوازوں میں غصے کا رنگ تھا۔ پھر آہستہ آہستہ ان میں دکھ کا پہلو ابھر ہا گیا۔ پکاریں کراہوں میں بدلتی گئیں اور وہ بکتا گیا۔ بکتا گیا۔ پھر و فعتا "اس کی آواز خاموش ہو گی۔ زبیر چپ ہو گیا۔ زبیر کو بوں چپ و کھھ کر لوگ چو تکے۔ یہ کیا ہوا؟ زبیر جیب کیوں ہو گیا؟

سارے مزدوروں اور غلاموں میں چہ میگوئیاں ہونے لگیں۔ ایک بولا۔ زبیر کو آخر کار آقا مل گیا ہے۔ وہ خوشی کی وجہ سے چپ ہو گیا ہے۔ دوسرے نے کما۔ چلو مان لیا کہ وہ خوش ہے۔ پھروہ خوش دکھتا کیوں نہیں؟ پہلے اس کا چرہ کتنا صاف تھا۔ اس پر بشاشت کی جھلک تھی۔ مگراب ماتھے پر تیوری چڑھ میٹھی ہے۔ آئھیں اندر دھنس گئی ہیں۔

ایک بو ڑھے غلام سے کہا: وہ اس لئے حیب ہو گیا ہے کہ اب وہ جان گیا ہے۔

اس کے بعد جب بھی زبیر بازار میں نکلتا تو لوگوں کی نگاہیں اس پر مرکوز ہو جاتیں۔ دیکھو دیکھو۔ وہ قاضی کی طرف جا رہا ہے۔ ضرور وہ بکنا چاہتا ہے 'لیکن جب وہ دیکھتے کہ اس کا رخ کسی اور طرف ہے تو وہ مایوس ہو جاتے۔ پھروہ آوازے کتے۔ زبیر تو قاضی کے پاس کیوں نہیں جاتا؟ کیا تو بکنا نہیں چاہتا؟ کیا تو خوش ہے؟ لیکن زبیر ان آوازوں کو ان سی کرکے گردن جھکائے چلا جاتا۔

اوگوں کی آپس میں شرطی بندھ گئیں۔ پچھ لوگ کتے تھے کہ زبیر خوش ہے۔ پچھ کتے تھے وہ خوش ہیں۔ شرط پر فیصلہ سننے کے لئے لوگوں نے اپنے آوازے تیز تر کر دیئے۔ آخر ایک روز ان آوازوں سے آئیا کر زبیر رک گیا۔ اس نے منہ موڑ کر آواز لگانے والے کی طرف دیکھا اور چلا کر کما۔ میں نہیں بکوں گا۔ میں خوش ہوں۔ بہت خوش۔ آوازے لگانے والوں پر خاموثی طاری ہو گئی۔ ابھی زبیر نے جانے کے لئے رخ بدلا ہی تھا کہ بخصے سے ایک آواز آئی۔ تو کیوں نہیں بکے گا۔۔۔ وجہ؟

زبیر چررک گیا۔ بولا: میرا آقاعلم کارسا ہے۔ مطالع کا شوقین ہے مگر اتنا تجوی ہے کہ

میں نے عشق کئے۔ محبیس کیں۔ افیرز نہیں۔ یارائے نہیں۔ توجہ کا مرکز بنارہا۔ ذلتیں اور رسوائیاں جھیلیں۔ فراق و وصال مبھی کچھ۔ جبھی تو اب خود مطمئن تھا۔ احساس سیمیل سے /// سرشار۔

اگر کوئی مجھ سے پوچھے: بول کیا مانگتا ہے؟ جو مانگے گا' ملے گا۔ تو یقیناً" میں سوچ میں پر ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ جاؤل گا۔ کیا مانگوں؟ میں مانگ کی دنیا سے دور نکل آیا ہوں۔ سکون اور اطمینان کے ڈھیر لگے ﴿ ﴿ ﴿ ﴿ لَكُونَ مِنْ اِ

> شور شرابا پیچیے رہ گیا ہے۔ بہت پیچیے۔ جس راستے پر میں گامزن ہول' وہ اطمینان سے لبریز ہے۔ سرک خاموش ہے۔

راستہ ہموار ہے۔ نہ اوچان نہ نچان۔ سیدھا' صاف۔ دونوں جانب پیڑا گے ہوئے ہیں۔ سرسبز نہیں ' پیلے پیلے اونچے لمبے نہیں ' بیٹھے بیٹھے ' جھکے جھکے 'گرد آلود۔ ہے مسلسل جھڑر ہے ہیں۔ کھڑ کھڑ کر رہے ہیں۔ شام گھری ہوتی جارہی ہے۔

> دور دور گئے تھمبول پر ہتیاں شمثمارہی ہیں۔ ان کی زرو ٹم ٹم زمین تک نہیں پننچ پاتی۔ شام کا تصبحہ بوھتا جارہا ہے۔ سڑک پر اکا دکا راہ گیر چل رہے ہیں۔

رے پہلے ہے۔ چپ چپ تھے ہارے۔ گردے الے ہوئے۔

ایک دوسرے سے دور دور۔ اکیلے اکیلے تنا تنا

منظر پرسکون کا ایک خیمہ نتا ہوا ہے۔ بے چینی کی مہانی مدت سے زنگ آلوہ ہو چکی ہے۔ میرے دل میں کوئی مدوجزر نہیں۔ زبن سوچ و بچار کی گھاٹیوں سے نکل چکا ہے۔ کیوں؟ کیسے؟ کس لئے کے بھڑ بھن بھن کرنا بھول چکے ہیں۔

میرے سامنے آسان پر چاند نگا ہوا ہے۔ چاندنی والا چاند نہیں۔ چاندنی تو چھیڑ دیتی ہے۔ ایک بردا سامد هم مد هم چاند۔ جیسے بانے کا ایک تھال لئک رہا ہو۔ میں چلے جا رہا ہوں۔

و فعتا" پاؤل کی چاپ سائی دی ہے۔ قریب۔ اور قریب۔ یہ کون ہے جو میرے ساتھ رہا ہے؟

مين مر كر ديكتا مون: كون موتم؟

عيني اور عفريت

زندگی کاعظیم ترین واقعہ چھوٹے جھوٹے معمولی واقعات کی شکل میں سامنے آتا ہے۔ ایک چھوٹا سا چشمہ بھوٹا ہے اور بھر دیکھتے ہی دیکھتے شوریدہ سر دریا بن کر آپ کی شخصیت کو خش و خاشاک کی طرح بماکر لے جاتا ہے۔

وہ اچانک نمودار ہو آ۔ ایے وقت جب کہ نہ خواہش ہوتی ہے نہ آرزو۔ نہ امید نہ توقع۔ آپ دروازے بند کر چکے ہوتے ہیں۔ اب یمال کوئی نہیں۔ کوئی نہیں آئ گا۔ جب آپ بھرپور زندگی بتا چکے ہوتے ہیں، خود سے مطمئن، شکیل کے احساس سے سرشار۔

اس وقت وہ اچانک نمودار ہو تا ہے اور آپ کی شخصیت کے اس شاندار ایوان کو جے آپ شاندار ایوان کو جے آپ سال ایک ایک این رکھ کر تغیر کیا تھا ایک جھٹلے میں سمار کر دیتا ہے۔

اور پھرجو آپ دیکھتے ہیں تو۔۔۔۔۔۔ کیا دیکھتے ہیں کہ آپ ملبے کے وُھیر کے سوا پھھ بھی س- پھھ بھی نہیں۔

میں نے بڑی بھر پور زندگی گزاری تھی۔ جوانی میں جذبات کی ایک بھیر لگائے رکھی۔ میلہ لگائے رکھا۔ پٹانے چھوڑے۔ کھلجھڑیاں چلائیں۔ ہولیاں کھیلیں۔ رنگ پڑکاریں چلائیں۔ ایر گلال کے تھال بھرے۔

میں جذباتی تھا۔ شدت پند تھا۔ جذبات اور شدت میری وانست میں خلوص کے مظر تھے۔ میرا رخ مثبت تھا۔ خلوص بھرا۔ ہدروی بھرا۔ حقارت اور نفرت سے پاک۔ میں کمہ دینے والا تھا۔ گونکے اور محندے خون والے مجھے پند نہ تھے۔

میں نے علم حاصل کیا تھا۔ نفیات میں مجھے وسترس تھی۔ تحلیل نفسی میں خاصی اہلیت تھی۔ دوست مانتے تھے۔ اچھا جانتے تھے۔ قدر کرتے تھے۔ اپنے ماضی پر مجھے پشیانی نہ تھی۔ نہ احساس گناہ' نہ کمتری۔

"ہال- تم-" وہ جواب دیتی ہے۔ اس کی آواز برف کی سل کی طرح گرتی ہے۔
"تہیں اپنے متعلق خوش فغی ہے کیا؟"
"تہیں ہے ' بجھے نہیں۔ میں خوش فنمیول کی ونیا ہے نکل آئی ہوں۔"
میں رک جاتا ہوں۔ "میں تمہارے ساتھ نہیں چلوں گا۔"
"فقینک یو۔۔" وہ جواب دیتی ہے اور ٹیز چلنے لگتی ہے۔
"فین تمہارے ساتھ چلتا لپند نہیں کرتی۔" وہ پہھے مڑے بغیر جواب دیتی ہے۔
"میں تمہارے ساتھ چلتا لپند نہیں کرتی۔" وہ پہھے مڑے بغیر جواب دیتی ہے۔
کیا ہے ؟ بولو۔"

ومتم سائقی نہیں ہو۔"

«لیکن کیوں؟ میں اے کندھوں سے پکڑلیتا ہوں۔ «تم اپنی میں سے بھرے ہوئے ہو۔ استے بھرے ہوئے ہو کہ دو سرے کی گنجائش نہیں۔ تم توجہ دے نہیں سکتے۔ خود توجہ طلب ہو۔ "

ومتم مجھے جانی ہو کیا؟"

"جانتی نہیں۔" وہ جواب دیتی ہے۔ "تمهارے ماتھے پر لکھا ہوا ہے۔"
"تم اسے پڑھ سکتی ہو کیا؟" میں طنزا" پوچھتا ہوں۔
"ہاں۔" وہ سراٹھا کر جواب دیتی ہے۔ "میں گورت جو ہوں۔"
مجھے یول لگتا ہے جیسے کسی نے س کر دیا ہو۔ میں اسے ماتھ اس کے کن

مجھے یوں لگتا ہے جیسے کی نے من کر دیا ہو۔ میں اپنے ہاتھ اس کے کندھوں سے اٹھا لیتا ہوں۔ میری گردن لٹک جاتی ہے۔

مجھے ویکھ کر اس کا رویہ بدل جاتا ہے۔ کہتی ہے۔ "میں تنہیں وکھانا نہیں چاہتی۔ دل میلا نہ کرو۔ چے سننے کی ہمت پیدا کرو۔"

اس نے پہلی بار نگاہیں اٹھائی ہیں۔ مجھ پر بھر پور نظر ڈالی ہے اور مسکرا دی ہے۔
د نعتا" نہ جانے کیا ہو گیا ہے۔ پچھ ہو گیا ہے۔ رنگ پچپاری چل گئی ہے۔ پیٹر تن گئے
ہیں۔ پتے ہرے ہو گئے ہیں۔ بتیاں روشن ہو گئی ہیں۔
جاند کی چاندنی نے سارے منظر کو بھگو دیا ہے۔
میرے اردگرداک بھیڑ لگ گئی ہے۔
دہ چل پڑتی ہے۔
دہ چل پڑتی ہے۔

وہ سر اٹھاتی ہے۔ مجھے ویکھ کر مختکتی ہے۔ رکتی ہے۔ پھر سر جھکا لیتی ہے۔ جواب نہیں

اس کے جسم میں چک ہے۔ آزگ ہے۔ شگفتگی ہے۔ لیکن منہ لٹکا ہوا ہے۔ خدوخال پر بے تعلق کی وطول جمی ہے۔ تھکا ہارا مروہ چرہ۔ گردن جھکی ہوئی۔ نگاہیں ہیں آلمائی ہو کئیں۔ جیسے بہت کچھ دیکھا ہو۔ و مکھ و مکھ کر تھک گئ ہول۔ جھک گئ ہوں۔ نہ دیکھنے کی چاہ نہ وکھانے کا شوق۔

> "متم نے میری بات کا جواب نہیں دیا؟ کون ہو تم؟" "میں بھی ہوں-" وہ سراٹھائے بغیر جواب دیتی ہے۔

جواب میں تلخی ہے الیکن آواز مدھم الیعٹی تھٹی اسکی تھکی۔ اس میں چیک نہیں ا نہیں الے نہیں الوج نہیں۔ جیسے ریوڑی بھیگ گئی ہو۔ کراکانہ رہا ہو۔

''لیکن بیہ سڑک تو تنہارے گئے نہیں ہے۔ تنہیں تو شاہراہ پر چلنا چاہیے جہاں رونق ہے' زندگی ہے۔''

> ''وہیں سے آئی ہول۔'' وہ جواب دیتی ہے۔ ''دلیکن کیوں؟'' ناگاہ میرے منہ سے نکل جاتا ہے۔

وہ سرافعاتی ہے۔ تن کر کھڑی ہو جاتی ہے۔ "میری مرضی-"

میں چپ ہو جاتا ہول۔ چلنے لگتا ہول۔ جیسے کوئی بات ہی نہ ہو۔ لیکن ول میں پچھ کچھ ہونے لگتا ہے۔ پتا نہیں غصہ ہے یا کیا۔

پاؤل کی جاپ بھر قریب آجاتی ہے۔ اور قریب

"تم میرے ساتھ ساتھ کیول چل رہی ہو؟" ان جانے میں میرے منہ سے نکل جاتا ہے۔
"ساتھ نہیں۔ میں چل رہی ہوں۔" وہ باآواز بلند کہتی ہے۔ پھر زیر لبی سائی دیتی ہے۔
"کوئی کسی کے ساتھ نہیں چلا۔" اس کی آواز میں حسرت نہیں' آرزو نہیں' بے تعلقی ہی بے تعلقی ہی ہے۔
تعلق ہے۔

میں رک جاتا ہوں۔ "ویکھو پاؤں دھیرے دھرو۔ ہم ساتھ ساتھ نہ رہیں۔"
"ہاں۔" وہ کہتی ہے۔ "دھیرے دھرے تھے۔ لیکن"
"لیکن کیا؟" میں پوچھتا ہوں۔
"پھرتم بھی پاؤں دھیرے دھرنے لگے۔ رک گئے۔"
"میں رک گیا تھا؟" مجھے غصہ آنے لگا۔

m

W

\//

بھربی ٹوٹ جھلکی۔ ''نہ بیٹے نہ۔ اللہ کے واسطے و عونڈ میں نہ پڑنا۔'' ''کیوں امال؟'' میں نے پوچھا۔

"کوئی پند آگئ تو تو اس کے پیچھے بھاگے گا۔" وہ رک گئے۔انگل سے آنسو بو پھا۔ "پہلے \
بھی یمی ہوا تھا۔ سولہ سال تو اس کے پیچھے بیچھے بھاگنا رہا تھا۔ پھرجب وہ ال گئ تو ساتھ ساتھ نہ
چل سکا۔" وہ رک گئی۔

دوجو پیچھے بھاگنے والے ہوتے ہیں بیٹا' وہ ڈرتے ہیں کہ مل ند جائے۔ پیچھے بھاگنے کی لذت ختم ند ہو جائے۔" وہ چپ ہو گئی۔ میں سوچنے لگا۔ بات سامنے دھری تھی پر میرے پلے نہ پڑی تھی۔

اب میں نے جاتا ہے کہ سامنے وظری نہیں دکھتی۔ جو ڈھونڈ کا رسیا ہو' اسے سامنے وظری لیسے دکھے۔

ور تک بم چپ چاپ بیٹے رہ۔

پھرامال اکھی۔ میرے پاس آئی۔ ہاتھ میرے سرپر رکھ دیا۔ تھیک کر بولی۔ "بیٹے تو سب کچھ جانتا ہے۔ پر خود کو نہیں جانتا۔ میں مجھے جانتی ہوں۔ بچھے پتا ہے۔" "تو بچھے کیے جانتی ہے امال؟"

''تو اپنے ابا پر گیا ہے تا۔ ہو بہو وہی ہے اور میں نے ساری زندگی اس کے ساتھ گزاری ہے۔ وہ بھی کی سمجھتا تھا کہ چیھے بھاگنا محبت ہے۔ بس وہ بھاگتا ہی رہا زندگی بھر۔'' وہ خاموش ہو گئی۔ ویر تک کھڑی میرے سر پر پیار سے ہاتھ چھیرتی رہی۔ اور میں سر حمکائے بٹھاریا۔

"لاس-" میں نے خاموشی او ڑی۔ "محبت کیا ہوتی ہے؟"

کھ دیر کے لئے وہ خاموش رہی۔ پھربول۔ "بیٹے محبت دوڑ بھاگ نہیں ہوتی۔ طوفان نہیں ہوتی۔ طوفان نہیں ہوتی۔ بھور سے نہیں ہوتی۔ بھور سے ہوتی ہے۔ دوپہر نہیں ہوتی۔ بھور سے ہوتی ہے۔ آگ نہیں ہوتی۔ اجالا ہوتی ہے۔ اب میں تجھے کیا بتاؤں کہ کیا ہوتی ہے۔ وہ بتانے کی چیز نہیں 'جانے کی چیز نہیں 'جانے کی چیز ہے۔"

المال کی بات میرا راستہ روک لیتی ہے۔ میں رک جاتا ہوں۔ لیکن بڑوپ بھری نگاہوں ے اسے دیکھتا رہتا ہوں۔ دیکھتا رہتا ہوں۔ اس امید پر کہ شاید وہ مڑ کر دیکھے۔ پھر مسکرائے۔ پھر پھلجمزی چل جائے۔ پھر کن کمہ دیا جائے۔

ليكن وه چلے جاتى ہے۔ يوں چلے جاتى ہے جيے كى نے اس كارات كانا ہى نہ ہو۔ جيے

"رک جاؤ۔ رک جاؤ۔" میں اس کے پیچھے چل پر تا ہوں۔ پیچھے پیچھے چلنے کا میرا مہ پہلا موقع نہیں ہے۔ زندگی میں 'میں بار بار پیچھے پیچھے چلا ہوں۔ مجھ میں یہ صلاحیت نہیں کہ کسی کو پیچھے لگا سکوں۔ دراصل میں ازلی طور پر پیچھے چلنے والوں میں سے ہوں۔

> میراعشق بیچھے چلنا ہے۔ جو میرے بیچھے چلتی ہے 'وہ دل سے اتر جاتی ہے۔ جب تک میں بیچھے بیچھے چلتا ہوں 'جنون قائم رہتا ہے۔ جب ساتھ ساتھ چلنے کا موقع آتا ہے 'قدم اکھڑ جاتے ہیں۔

سالها سال بہلے یمی بات بجھے امال نے بتائی تھی۔ لیکن امال کی بات میں نے بھی نہ سی تھی۔ امال کی بات پر میں کیسے سوچتا۔ میں تو بات بات پر امال سے کما کرتا تھا۔ ''امال تم نہیں سمجھتیں۔'' جو سمجھنے کی صلاحیت نہ رکھتا ہو۔ اس کی بات پر سوچنا کیا۔ امال کی بات کو میں نے مجھی نہ جانا تھا۔ اور جانا ہی نہیں تھا تو مانا کیا۔

دوپسر کا وقت تھا۔ بدلتے موسم کی ہوا چل رہی تھی۔ گرتے ہے کھڑ کھڑ کر رہے تھے۔ اداس کے ڈھیر لگے ہوئے تھے۔ اس چھوٹے سے گھر میں ہم تین رہتے تھے۔ نتھا منیر دیوار سے لگا۔ بے بسی کی تصویر بنا کھڑا تھا۔ میں ٹین کی کری پر بیٹھا دونوں ہاتھوں سے سرکو تھاہے' فضا کو گھور رہا تھا۔ بوڑھی امال دیوار سے ٹیک لگائے آلو چھیل رہی تھی۔

> اس کے ہاتھ کانپ رہے تھے۔ ور تک خاموثی چھائی رہی۔ و فعتا "امال بولی - "ایسے کیسے چلے گا بیٹے؟" میں نے سراٹھایا۔ "ایسے کیسے کیا امال؟"

"كب تك وه ديوار سے لگا كھڑا رہے گا؟" اس نے منير كى طرف اشاره كيا۔ "تو دونوں باتھوں ميں سر تھامے زمين كو گھور تا رہے گا۔ اور اس ميں....." وه رك گئ- "مجھ سے اب سے كچھ نميں ہو تا ميئے۔"

"کیا کریں اماں؟" "کوئی گھروالی لے آنا۔" "کیسے لے آؤں؟ ملے تو لاؤں؟ ڈھونڈ رہا ہوں۔" "ننہ نہ نہ۔" وہ بولی۔ اس کا چرہ یوں پھوٹ گیا جیسے شیشہ تروخ جاتا ہے۔ آواز میں منت

سی کو پیچیے چھوڑ کرنہ جارہی ہو۔ کچی بات یہ ہے کہ اگرچہ میرے پاؤں رک گئے ہیں لیکن میں

"كوئى عفريت بيكا؟" **\/**\/ "-نبين- عفريت نهين "کس کے لئے بنارہی ہو؟" W ومميري اسالنمنث ہے۔" وہ پیچھے دیکھے بغیر جواب دیئے جارہی ہے۔ "كانٹول سے بھرى شبيہ ہے-" "بال تناؤ ہے۔ تلخی ہے۔ شدت ہے۔ مصاس نہیں۔ محبت نہیں۔" "محبت توشدت كے بغير ممكن نہيں۔" ميرے منہ سے نكل جاتا ہے۔ "دسس محبت شدت کی نفی ہے۔" وہ پہلی بار مر کر میری طرف ویکھتی ہے۔ مسراتی ہے۔ وہی رنگ چکاری۔ فرحت سے بھری ایک چھوار سی ارقی ہے۔ پورٹریٹ کی ساری تلخی ونفل جاتی ہے۔ «تم شدت کو برا جانت ہو؟" میں پوچھتا ہوں-وہ میری طرف منہ موڑ کر بیٹ جاتی ہے۔ سوچ میں بر جاتی ہے۔ کہتی ہے "محبت ایک پرسکون کیفیت ہے۔ وجدان نہیں۔" وہ زیر لب گویا خود سے کہتی ہے۔ وجبائی نہیں جا سکتی۔ صرف بتی جا عتی ہے۔ و فعتا" وہ میری طرف و کھ کر چو تکتی ہے۔ "رک جاؤ۔ رک جاؤ۔" وہ اٹھ کر میری طرف آتی ہے۔ دونوں ہاتھوں سے میری شھوڑی تھام لیتی ہے۔ پھر ٹھوڑی پر بائیں طرف انگلی ر کار پوچھتی ہے۔ "يہ كيا ہے؟ كار ہے يا تل ہے؟" "مل ہے۔" میں جواب ریتا ہوں۔ وہ پورٹریٹ کی طرف مرتی ہے۔ برش اٹھاتی ہے اور شعبیہ کی ٹھوڑی کے بائیں طرف کالا نقطہ لگا دی ہے۔ غصے سے میرا منہ سرخ ہو جاتا ہے۔ "کیا مطلب تہمارا مطلب ب یہ میری؟" میں پورٹریٹ کی طرف اشارہ کرے کہنا ہوں۔ لیکن میرا گلا ختک ہو جاتا ہے۔ وہ میری طرف منت بحری نگاہ سے دیکھتی ہے۔ "میج جاننے کا حوصلہ پیدا کرو۔" و فعتا" پارک کے چھول انگاروں میں بدل جاتے ہیں۔ شعلے اٹھتے ہیں۔ بودے وحر وحر جلنے لکتے ہیں۔ منظر دھواں دھواں ہو جاتا ہے۔ میں اٹھ کر بھاگتا ہوں۔ بھاگتا رہتا ہوں۔ پانسیں

شام كوجب تهكا بارا كرينچا مول تو و نعتا" لين ليغ ليغ ميرے اندر كوئى كتا ، "تم خود

ک تک بھاگنا رہتا ہوں۔

نمیں رکا ہوں۔ میں اس کے پیچے جل رہا ہو۔ چلے جا رہا ہوں۔ اس کے پیچے چیچے چلے جا رہا يانسي ميں اس كے يتھے كوں على جارما بول-كوئى خواہش نبيں۔ آرزو نبيل جو بيھے چلنے پر اكسائے۔ حصول كى خواہش نبيں۔ مطلب نہیں۔ مانگ نہیں۔ اے دینے کے لئے میرے پاس کھے بھی نہیں۔ یوجا کے پیول سوکھ کر کانٹے بن چکے ہیں۔ جين يرهانے كے لئے بھے بھى تونسى ب-پھر بھی میں چلے جا رہا ہوں۔ نه مقصد نه منزل-چلتے چلتے ایک دن وہ پھر نظر آ جاتی ہے۔ مجھے یقین نہیں آیا۔ آنکھیں ملتا ہوں۔ نظرتو دہ مجھے مسلسل آتی رہتی ہے۔ وہ مسکراہٹ وہ رنگ پیکاری جیسے کسی نے کن کس دیا ہو۔ نہیں نہیں۔ فریب نگاہ نہیں۔ واقعی وہ پارک کے ایک کونے میں ورفت کے مقابل ' زمین پر اکڑوں بیٹی ہے۔ ہاتھ میں برش ہے۔ پہلو میں بہت سے رفگ بھرے ہوئے ہیں۔ روبروایک بڑی سی کینوس فریم پر گلی ہوئی ورخت کے سمارے کھڑی ہے۔ میں دیے پاؤں اس کے پیچیے جا کھڑا ہو تا ہول۔ ارے۔ یہ کینوس پر کیا بنا ہوا ہے؟ اس قدر خوف ناک چمرہ دیکھ کر رونگٹے کھڑے ہو رہے ہیں۔ کوئی عفریت ہے۔ یہ کیا بنا رہی ہے؟ میں دل ہی دل میں سوچتا ہوں۔ وريتك وبال كفرارمتا مول- كفرارمتا مول-وہ مؤکر دیکھتی ہے۔ ایک نظر غلط انداز--- سرسری--- اور پھرے رنگ بھرنے میں مصروف ہو جاتی ہے۔ جیسے پیچھے کوئی گھڑا ہی نہ ہو۔ انداز میں نہ تعجب ہے نہ لگاؤ۔ نہ لاگ۔ "بيه كيابناري مو؟" مين يوچها مول-" پورٹریٹ۔" وہ منہ موڑے بغیر جواب دیتی ہے۔ "?- JU" "-5 G ="

میں گھر کی طرف بھاگنا شروع کر دیتا ہوں۔ ڈرائنگ روم میں میرا دوست راجا شفیع میرا انتظار کر رہا ہے۔ میں تصویر کو کمرے گی دیوارے لگا کر راجاے ہاتھ ملاتا ہوں۔ اس کے ساتھ ایک بوڑھا آدی ہے۔

ہم بیٹھ کر باتیں کرنے لگتے ہیں۔

راجا بوڑھے ساتھی ہے کہتا ہے۔ "حاجی صاحب میرا دوست آج کل بہت پریشان رہتا \
ہے۔اس کے لئے دعاکریں۔"

"کیا پریشانی ہے؟" حاجی یو چھتا ہے۔

''میں ایک البھن میں پھنسا ہوں۔'' میں جواب ویتا ہوں۔''وہ سے کہ میں کون ہوں؟'' حاجی مسکرا ویتا ہے۔

میں اپنی بات کی وضاحت کر تا ہوں۔ کہتا ہوں۔ ''میرا مطلب ہے۔ کیا میں وہ ہوں جو خور کو سمجھتا ہوں۔ یا وہ ہوں جو لوگ سمجھتے ہیں؟''

حاجی پھر مسکرا تا ہے۔ کہتا ہے۔ ''عاہے آپ یہ ہیں یا وہ ہیں۔ آپ جھنجھٹ میں کیوں پڑتے ہیں کہ آپ کیا ہیں؟ اپنی ''میں'' کا بوجھ اپنے کندھوں پر کیوں اٹھائے پھرتے ہیں۔ خواہ مخواہ۔''

ر نعتا" میں محسوس کرتا ہوں کہ میرے کندھوں کا بوجھ گر گیا ہے۔ عین اس وقت شفیع چلا کر کہتا ہے۔ ''ارے۔۔۔ یہ کینوس تو خال ہے۔'' میں یورٹریٹ کی طرف و کھتا ہوں۔ کینوس واقعی خال ہے۔ سے بھاگ رہے ہو۔" میں چو کنا ہو جاتا ہوں۔ یہ کیا ہوا؟ کیا میری ''میں'' کا ایک حصہ باغی ہو گیا ہے؟ ضرور اس لڑکی نے مجھ پر جادو کر دیا ہے۔ میں خود کو اس کی نظرے دیکھنے پر مجبور کر دیا گیا ہوں۔

نہیں۔ میں خود سے نہیں بھاگ رہا۔ یہ جھوٹ ہے۔ غصے میں میرے منہ سے نکل جاتا ہے۔ میری بیوی یہ من کر گھبرا گئی ہے۔ یوچھتی ہے: "یہ آپ کیا کمہ رہے ہیں؟" "اے کیا جواب دول؟"

ا گلے روز صبح ہاتھ روم میں میری نگاہ آئیٹے پر پر تی ہے تو میں چونک پڑتا ہوں۔ ارسے یہ کیا؟ آئیٹے میں عفریت مجھے گھور رہا ہے۔ نہیں۔ نہیں۔ یہ میں نہیں۔ میں تو روز آئینہ ویکھتا ہول۔

ہنسی کی آواز من کرمیں چونک جاتا ہوں۔

آ کینے میں عفریت کے پیچھے ہاتھ میں برش پکڑے وہ بنس رہی ہے۔ کہتی ہے: "متم روز آئینے میں وہ دیکھتے ہو جو تم دیکھنا چاہتے ہو۔ وہ نہیں جو تم ہو۔ وہ 'جو تم سجھتے ہو کہ ہو۔" میں آئینے پر پھرمار تا ہوں۔ مزاخ کی آواز آتی ہے اور پھرماہر نکل جاتا ہوں۔

شام کو جب میں گھر پنچتا ہوں تو میری بیوی ایک برا سا پکٹ میرے ہاتھوں میں تھا دیت ہے۔ کہتی ہے۔ ''ایک خاتون دے گئی ہے۔'' پکٹ کاغذ میں لیٹا ہوا ہے۔

میں کاغذ بھاڑتا ہوں۔۔۔ ارے۔ وہی بورٹریٹ۔ پورٹریٹ کے کونے میں "مینی" لکھا اے۔

تصویر کو دیکھ میری بیوی ہونٹوں پر انگلی رکھ لیتی ہے۔ '' ہے یہ تو کوئی بھوت ہے۔'' میں اس کی بات کا جواب نہیں دیتا۔ تصویر کو الٹا کرکے دیوار کے ساتھ لگا دیتا ہوں۔ پچھ دیر کے بعد اچانک جو میں ادھر دیکھتا ہوں تو سن ہو کر رہ جاتا ہوں۔ تصویر کینوس کی پر ابھر آتی ہے۔۔

دیوانہ وار لیک کرمیں تصویر کو اٹھالیتا ہوں اور باہر نکل جاتا ہوں۔ سوچتا ہوں۔ میں اسے الیمی جگہ پھینک آؤں گاجمال کمی کی نظرنہ پڑے۔

سروک پر اکا وکا موٹریں چل رہی ہیں۔ ایک ویگن آکر رک گئی ہے۔ میری نگاہ اس کی پشت پر پڑتی ہے ۔۔۔ارے۔۔! یہ کیا۔۔۔؟ ویگن کی پشت پر وہی تصویر بنی ہوئی ہے۔ گھرا کر میں منہ موڑ لیتا ہوں۔ سامنے دیوار پر بھی وہی تصویر۔۔۔ ارے۔۔۔؟ میں بھاگ لیتا ہوں۔

جگه جگه نریفک سائزیر و بی عفریت مجھے گھور رہاہے۔

دومونني

سوچتی ہوں کہ میں تیاگ کلینک میں گئی ہی کیوں؟ کیا قائدہ ہوا بھلا؟ اپنی بیاری دور کرانے کے لئے گئی تھی' ساری مخلوق کو بیار کر کے آگئے۔ وہی بات ہوئی تا۔ بردھیا بردھیا تیرا کبڑ دور ہو جائے یا ساری دنیا کبڑی ہو جائے۔

لکن تیاگ بین سانے سے پہلے میں اپنا تعارف و کرالوں۔ میں سانوری ہوں۔ تمیں سال کی۔ سلمان سے میرج ہوئ دو سال ہوئے ہیں۔ لو میرج بھی۔ میرے خدوخال عام سے ہیں لین ابورج سے کچھ بمتر۔ ہال ذہن کی حکیمی ہوں۔ کاشی مضبوط ہے جہم تنا تنا...... لیکن نمیں۔ میں غلط بیانی کر رہی ہوں۔ کسر نفسی سے کام لے رہی ہوں۔ میرے خدوخال ابورج سی لیکن مجھ میں بڑا چارم ہے۔ راہ چلتے سراٹھا اٹھا کر اگردن موڑ موڑ کر دیکھتے ہیں تو یوں دکھتے ہیں جھوٹ میرے پاؤں تک الو کے بیٹے بن گئے ہوں۔ اس میں نمیں رہتے۔ کنڑولز ہاتھ سے جھوٹ جاتے ہیں۔ ڈولتے ہیں۔ پوار چھوٹ جائے تو کشتی ڈولتی ہے نا۔

میں لڑکی پن سے نکل آئی ہوں۔ لیکن ابھی لڑکی ہی ہوں۔ عورت نہیں بنی۔ اللہ نہ کرے کہ بنوں۔

عجیب ساعالم ہے۔ جیسے شام کو ڈسک ہوتی ہے' رات نہیں پڑی۔ دن بھی نہیں رہالیکن دن دن سالگتا ہے۔

اور ایک بات تو میں بھول ہی گئے۔ جمھ میں ایک بجیب می بات ہے۔ جیتی ہوں۔ بھر پور جیتی ہوں۔ بھر پور جیتی ہوں۔ فری و جیتی ہوں۔ فری و جیتی ہوں۔ فری و جیتی ہوئے دیکھتی بھی ہوں۔ پر کھتی رہتی ہوں۔ سیانے کہتے ہیں' دونوں باتیں ایک ساتھ نہیں ہو تیں۔ نہیں ہو سیتیں۔ یا تو جیو یا خود کو جیتے رکھو۔ وہی ایٹ دی کیگ ایڈ ہیو اٹ والی بات ہے۔ پانہیں میری بات کیوں الگ ہے۔ کیک کھاتی بھی ہوں' یاس بھی رکھے رہتا ہے۔

ہے۔ معیبت ہے۔ بری معیبت ہے۔ اپنے بر تاؤکی تفصیلات پر نظر رکھنا بہت تکلیف
دہ ہوتا ہے۔ بٹا " میں جھوٹ بولتی ہوں۔ ساری دنیا بولتی ہے۔ میں کس شار قطار میں ہوں
جھلا۔ لوگوں کے لئے جھوٹ ایک معصوم می چکیلی می آرام دہ بات ہے، ہے ایسا ہے مجھے تو پتا
نہ تھا۔۔۔ لو میں نے خط لکھا تھا۔ پت نہیں کیوں نہیں ملا۔ نہیں نہیں۔ مجھے تو اس لوکے ہے
جذباتی لگاؤ نہیں۔ ایسے ارام دہ جموٹ۔ لیکن ایسے جھوٹ میرے لئے آرام دہ نہیں
ہوتے۔ کا نفکک کا باعث بن جاتے ہیں۔ ادھر جھوٹ بولا اوھر اندر سے آوازے اٹھے۔
جھوٹ۔ جھوٹ۔ جھوٹ۔ جھوٹ۔

نہیں۔ یہ مثال غلط ہے۔ جمھے یہ مثال نہیں دینی چاہئے تھی۔ میں نے تو بھی جھوٹ بولا

ہی نہیں۔ کیول بولوں؟ جھوٹ وہ بولتے ہیں جنہیں ڈر ہو تا ہے کہ سننے والے کو پچ کڑوا گے گا

اور وہ تھو تھو کرے گا۔ میں تو ان لڑکیوں میں سے ہوں جن کے منہ سے کڑوا پچ من کر بھی سننے

والا بدمزہ نہیں ہوتا۔ پھر جھوٹ بولنے کا فائدہ؟ ہاں تو میں کہہ رہی تھی کہ مجھ میں بڑا چارم ہے۔

راہ چلتے کوئی بانکا اچھا گے تو الی چھکی چھکی بھرپور نگاہ ڈالتی ہوں کہ اس کا سارا کلف انز جاتا

ہے۔ ''گویا'' ہو کر گر پڑتا ہے۔ پھر میرے اندر سے آواز آتی ہے۔ ''مت تت ہے۔ بچارہ۔ اپنے

آپ سے بھی گیا۔''

مجھے پہتے کہ میں بردی طاقت ور نگاہ رکھتی ہوں۔ اتنی سادگ سے نخرہ کرتی ہوں کہ کوئی اسے نخرہ مان ہی نہیں سکتا۔ سمجھتا ہے انو سس ہی انو سس ہوں۔ میک اپ کرتی ہوں لیکن کیا مجال کوئی سمجھے کہ میڈ اپ ہے۔ سمجھتے ہیں'میک اپ سے بے نیاز ہوں۔ لو۔ وہ میک اپ ہی کیا جو میک اپ نظر آئے۔ پھٹے منہ ایسے میک آپ کا۔

بس میری طرح ایک ہی مشکل ہے۔ میرے اندر کچھ ہے۔ پت نہیں کیا ہے۔ پر ہے۔ جس طرح مدفون خزانے پر سانپ ہو تا ہے۔ جس طرح اہرام مصرکے اندر جادو ٹونا کیلا ہوا ہے۔ ویسائی کچھ ہے۔

نہ تھی۔ میرے اندر کی دوسری میرے کان میں سرگوشی کرنے لگی۔ ہٹاؤ سلمان کو۔ کوئی اور سہی جو تیرے دو موننی بن پر مسحور ہو جائے۔ اپنے گرد کوئی اور پھن پھلا دیکھو۔ دنیا میں نوجوان سبھی اولتی بدلتیوں پر جان چھڑکتے ہیں۔ یہ سرزمین پر رکھ دو۔ دوسرا اٹھاؤ۔

دو سرا سر اٹھا کر سلمان کی طرف دیکھتی تو وہ سپاٹ نظر آ تا۔ رو کھا پھیکا۔ ہئے۔۔۔ کیا میں ﴿﴿﴿ اس پر جان دیتی رہی؟

پھروہ واقعہ پیش آگیااور میں لرز کر رہ گئی۔

ایک روز سلمان کا ایک نیا دوست گر آگیا۔ اس وقت سلمان موجود نہ تھا۔ میں تو اسے وکھ کر ششدر رہ گئی۔ وہی۔۔۔ وہی دو سال پہلے کا سلمان جے دیکھ کر خود کو میں نے اس کے قدموں میں ڈال دیا تھا۔ وہی رنگ وہی روپ وہی شوخی وہی آذگی۔ میں نے انجانے میں ایک بحرپور چھٹرنے والی نگاہ ڈال دی۔ اس نے بھن پھیلایا۔ اور بین کے ہیرے پھیرے لیئے لگا۔ عین اس وقت سلمان آگیا۔ میں جاگ بڑی۔ ہوش میں آئی تو دیکھا کہ میری «میں» استی ہو مین اس روز میں نے فیصلہ کر لیا کہ تیاگ کلینک جاؤں گی۔ ضرور جاؤل گ۔ چاہے ہو جائے۔

چھ مینے پہلے تیاگ کلینک کے متعلق میری ایک سہلی نے مجھے بتایا تھا۔ وہ خود زہنی بیاری میں مبتلا تھی۔ ایک مہینہ تیاگ کلینک میں زیر علاج رہی۔ صحت مند ہو کر لوٹی۔

دو پہاڑیوں میں تیاگ ایک قصبہ تھا۔ وہاں ڈاکٹر داؤد نے ذہنی بیاروں کے لئے ایک مہتال کھول رکھا ہے۔ ڈاکٹر داؤد ایک زمیندار ہے۔ ولایت سے ایم ڈی کرکے آیا ہے۔ مقصد پر یکش کرنا نہیں بلکہ علاقے کے لوگوں کی خدمت کرنا ہے۔ عمر بھر کے تجربے اور تحقیق کے بعد اس کی ایس نے اپنا طریق علاج ڈسکور کیا ہے۔ بڑی بوٹیوں اور مش رومز سے علاج کرتا ہے۔ اس کی شرت دور دور تک پھیل گئی۔ دور دور سے مریض آتے ہیں۔ ان کی رہائش کے لئے ڈاکٹر نے ایک ہوشل تقریر کیا ہے۔

یمال تک تو بات ٹھیک تھی لیکن میری سیلی نے بتایا ہے کہ علاج شروع کرنے ہے پہلے وہ مریضوں سے زبانی اور تحریری حلف لیتا ہے کہ علاج کے دوران میں بغیر چون و چرا ڈاکٹر کی ہدایت پر عمل کروں گا۔ اس دوران میں ذاتی سوچ و بچار کو عمل میں نہیں لاؤں گا۔ میں بچ دل سے اپنی ول سرتڈر کرتا ہوں۔ یہ سن کر میں ڈر گئی۔ نہیں۔ یہ مجھ سے نہیں ہو گا۔ میں جھی کچھ تیاگ عتی ہوں' اپنی ول نہیں تیاگ عتی۔ میرے پاس لے وے کر اک "میں" ہی تو ہے۔ کچھ تیاگ عتی ہوں' اپنی ول نہیں تیاگ عتی۔ میرے پاس لے وے کر اک "میں نہیں ہو اسے میں کیسے تیاگ دوں؟ کیسے کی دو سرے شخص کے بالح کر دوں؟ نہیں نہیں۔ یہ نہیں ہو

لیکن تھریے۔ شروع شروع میں نگھے پہ نہ تھا کہ Unpredictability بری چیز ہے۔ النامیں تو سجھتی تھی کہ یہ بردی پیاری خصوصیت ہے۔ آپ کو کیا پیا، جوان لڑکی ہو۔ چھیڑ دینے والی نگاہ ہو۔ بے نیازی سے مخمور آبو۔ اوپر سے بر آاؤ Unpredictable ہو۔ پھر تو وہ تکوار بن جاتی ہے۔

۔ ۔ ، کچپن سے ہی دو دلی تھی۔ بھی تو اپنی مس اتن اچھی لگتی۔ اتنی اچھی لگتی کہ میں اس کے دارے نیارے جاتی ہوں۔ وارے نیارے جات مورت میں اس کے دارے نیارے جات ہوں۔ ہو۔ بھی ماں باپ بڑے پارے لگتے۔ بھی الیا لگتا جیسے قصائی ہوں۔

و ایک محبتیں بھی ہوئیں۔ بھی محبت کے جذبات سے چھلکتی' چھکے جاتی۔ بھی سوکھی کاٹھ ہو کر رہ جاتی۔

یہ دو دھاری پن بچپن ہی ہے موجود تھا۔ دو سوادی تھی۔ کھٹ میٹھی۔ گنگا جمنی۔ گرم شخنڈی۔ الٹی سیدھی۔ سبھی کچھ تھی لیکن ان دنوں میں اس بات کو اہمیت نہ دیتی تھی۔ جوان ہوئی تو دو موننی ابھرتی آئی۔ ابھرتی آئی۔۔۔ چھا گئے۔ بھرد فعنا "مجھے احساس ہوا۔ ڈر گئی۔ بری طرح سے ڈر گئی۔

ان دنوں میں سلمان کی محبت میں چور تھی۔ اتن الت پت تھی کہ دو سرا سراٹھانے کا خیال ہی نہیں آیا تھا۔ اس دیوا تکی میں ڈیڑھ سال گزر گیا۔ پھر ایک روز میں نے جو سراٹھا کر دیکھا تو سانے سلمان نہ تھا۔ پتا نہیں کون تھا۔ نہ وہ رنگ۔ نہ وہ روپ۔ بے جان۔ جس سے مشک کافور کی ہو آتی تھی۔ میں ڈر گئی۔ خود کو بچائے کے لئے میں کی ہو آتی تھی۔ میں ڈر گئی۔ خود کو بچائے کے لئے میں نے جھٹ یٹ سلمان سے شادی کرلی۔ شادی کی ہماہمی میں بات پھر چل نکلی۔

بہر خال مجھے احساس ہو گیا کہ یہ ایک پیاری ہے۔ بین میشل ہوں۔ بین نے اس احساس کو بہت دہایا۔ جتنا دباتی اتنا ابھر آ۔ بین نے بڑے جتن کئے۔ ڈاکٹروں سے ملی۔ ہمپتالوں میں اس قدر گھوی پھری کہ لوگ مجھے ہا بیٹل واکر مجھنے گئے۔ سپیٹلٹ کیا دوا دیتے 'انہوں نے میری بیاری کو سمجھا ہی نہیں۔ میں نے بہت سمجھایا لیکن سمجھانا آسان ہو آ ہے 'سمجھتا بہت مشکل۔ ڈاکٹروں سے مابوس ہو گئی۔

شادی سے پہلے تو سلمان میری Unpredictable پر اس قدر متحور کن ہوتا تھا جیسے سانپ بین پر ہوتا ہے۔ میں سمجھتی تھی کہ شادی کے بعد بھی یوں ہی چھن چھیلا کر میرے ہیرے پھیرے لیتا رہے گا۔ لیکن جول جول وقت گزر تا گیا اس کا پیش خبری کا مطالبہ بردھتا گیا۔ اس میرے دو مونمی بن پر غصہ آنے لگا۔ میں گھرا گئی۔ سوچتی رہی۔ سوچتی رہ۔ ادھر میں بھی تو ایک

"میں ان کا بیٹا ڈاکٹر خالد ہوں۔" وہ بولا۔ "والد صاحب انقال کر گئے ہیں۔ اب میں ان کی جگہ کام کر رہا ہوں۔" یہ کتے ہوئے خالد نے ایک لمبا ساکاغذ اٹھالیا۔ بولا۔ "سب سے پہلے اپنی کیس ہسٹری لکھوا دیجئے۔ ہروہ تفصیل بتائے جے آپ اہم سجھتی ہیں۔"

پتا نہیں اس وفت میرے ذہن میں یہ بات کیے آئی۔ میں نے کما کہ میں آپ سے ایک سوال بوچھنا چاہتی ہوں۔ یہ بتائے مجھے کہ اس گاؤں کا نام تیاگ کیوں ہے؟

وہ مسرایا۔ کہنے لگا۔ "بس نام ہے۔ جس طرح آپ کا نام سانوری ہے حالانکہ آپ \\ گوری ہیں۔" تھوڑے سے وقفے کے بعد اس نے پھرسے بات شروع کی۔ کہنے لگا۔ "والد صاحب کا اس کے متعلق ایک نظریہ تھا۔ مفروضہ کہ لیجئے۔"

میں پھر سے بیٹھ گئی۔ ڈاکٹر خالد میں جھے ایک بے نام سی کشش محسوس ہونے گئی تھی۔ ''بتائیے نا۔'' میں نے کہا۔''وہ مفروضہ کیا تھا؟'' لیکن پہلے تو یہ بتائے کہ تیاگ کا مطلب ہے؟''

کنے نگا۔ "تیاگ ہندی کا لفظ ہے۔ مطلب ہے "چھوڑ دینا۔ ترک کر دینا۔ یہ قصبہ ہندووں نے آباد کیا۔ اوپر ٹیلے پر آیک مندر بنا ہوا تھا۔ مندر کے ساتھ آیک عمارت ہے۔ غالبا" اس عمارت کا نام تیاگ بھون تھا۔" وہ رک گیا۔

"والدصاحب كانظريه بهي توبتائي نا-" ميس في يوجها-

مسکرا کر بولا۔ ''والد صاحب کا کہنا تھا کہ پہاڑوں کی بلندی کا انسانی جذبات ہے گرا تعلق ہے۔ جوں جوں جوں نینچ انرو۔ جذبات کی شدت بڑھتی جاتی ہے۔ وہ گاڑھے ہو جاتے ہیں۔ بو جھل۔ بھاری۔ جوں جوں اوپر جاؤ۔ جذبات میں لطافت پیدا ہوتی ہے۔ مٹھاس پیدا ہوتی ہے۔ نینچ لاگ لگاؤ بڑھتے ہیں۔ اوپر بے نیازی کا سال بیدا ہوتی ہے۔

> والد صاحب كهاكرتے تھے وس بزاركى بلندى پر بھورسے كاعالم ہو تا ہے۔" "بھورسے كيا؟"

"جس طرح صبح سورے ڈان کے وقت سپیدی سی ہوتی ہے۔ آیک عجیب سا سکون اطمینان ' زوان۔ دس ہزار کی بلندی پر جذبات کی الی کیفیت ہوتی ہے۔ نیچ کے لوگ تالاب میں ڈوبے ہوئے ہوتے ہیں۔ اوپر خواہش تو ہوتی ہے۔ پر اس میں ڈنگ نہیں ہوتا۔ نیچ انسان کی "میں" میں اتنا ملبہ ہوتا ہے کہ وہ پھرین جاتی ہے۔ اوپر روئی کے گالے جیسی ہلکی پھلکی رہتی ہے۔ اوپر نفرت بھی ہوتی ہے، مجبت بھی۔ لیکن ہوتی ہے۔ اوپر نفرت بھی ہوتی ہے، مجبت بھی۔ لیکن دھار ہوتی ہے۔ اوپر نفرت بھی ہوتی ہے، مجبت بھی۔ لیکن دھار نہیں ہوتی ہے۔ ویر نفرت بھی ہوتی ہے، مجبت بھی۔ لیکن دھار نہیں دھار ہوتی ہے۔ اوپر نفرت بھی ہوتی ہے، مجبت بھی۔ لیکن دھار نہیں ہوتی۔ "

سکتا۔ میری سہیلی نے مجھے بہت سمجھایا کہ ذہنی بیاری کے علاج میں سب سے بردی رکاوٹ " میں" ہی تو ہوتی ہے۔ اس نے بردی دلیلیں دیں۔ لیکن میں نہ مانی۔

اس سے کچھ در پہلے میرے پتھانے مجھے ایک بزرگ کی خدمت میں بھیجا تھا۔ انہوں نے کماکہ سانوری بٹی ساری مشکلات دور ہو جائیں گی۔

بزرگ کی خدمت میں پینی۔ انہیں تفصیل سے اپنی ذہنی کیفیت سالی۔ س کر بولے۔ " بٹی۔ سب ٹھیک ہو جائے گا۔ ہماری بیعت کر لو۔"

"بعت كيابوتى ب؟" من في يوجها-

بولے۔ "بیعت کا مطلب ہے۔ حوا لگی "سپردگ۔ خود کو ہمارے سپرد کر دو۔" "کیسے سپرو کر دول؟" میں نے یوچھا۔

"بولے۔ "اپنی میں تیاگ دو۔ سارا شر تہماری میں کا ہے۔ وہ خود سر ہو گئی ہے۔ بٹ کر دو ہو گئی ہے۔ جیسے سانپ کی زبان بٹ کر دو ہو جاتی ہے۔"

غصے میں 'میں کھو لنے لکی اور جواب دیئے بغیر بھاگ آئی۔

ہاں تو اس روز میں نے فیصلہ کر لیا کہ تیاگ کلینک جاؤں گی۔ لیکن حلف نہیں اٹھاؤں گی۔

اس رات میں نے سلمان سے کہا۔ دسلمان میں ایک مینے کے لئے بل سٹیش جانا چاہتی ہوں۔ میرا جی جانات میں ہماری مقام پر جمال بھیر بھڑکا در ہوں۔ کسی ایسے بہاڑی مقام پر جمال بھیر بھڑکا نہ ہو۔ کراؤڈ نہ ہو۔ "

اس نے حیرت سے میری طرف دیکھا۔ دیر تک جپ چاپ بیٹھا رہا۔ پھر بولا کہ دیکھو اگر واقعی تم تن تنار ہنا چاہتی ہو تو ٹھیک ہے۔ مجھے کیااعتراض ہو سکتا ہے۔

تیاگ کا سفر خاصا دشوار تھا۔ پہلے تو گلیات کی طرف جانا پڑا۔ رات وہاں ٹھمری۔ پھر پھول گلی ہے تیاگ جانے والی سوزد کی مل گئی۔ سڑک بہت تنگ اور نیم پختہ تھی۔ ساٹھ میل کا سفر سات گھنٹوں میں طے ہوا۔ شکر ہے کلینگ ہے ملحقہ ہوشل میں جگہ مل گئی۔ رات گویا گھوڑے بچ کر سوئی۔ ایک گھنٹہ ریسپشن میں انتظار کرنا پڑا۔ پھر وُلکٹر نے اندر بلالیا۔

اپنے روبرو ایک نوجوان ڈاکٹر کو دیکھ کرمیں جیران ہوئی۔ سیلی کی باتیں سن کرمیں سمجھی تھی کہ ڈاکٹر داؤد معمر آدی ہو گا۔ ''آپ ڈاکٹر داؤد ہیں؟''میں نے یوچھا۔

"اوپرے آپ کی کیا مراد ہے؟" میں نے پوچھا۔

"آخھ وس ہزار کی بلندی-" اس نے جواب دیا- "آپ کو جرت ہوگی کہ یمال تیاگ میں کوئی ذہنی بیاری نہیں ہوتی- ذہنی بیاریاں نیچ جنم لیتی ہیں- وادیوں میں 'میدانوں میں-ایک بات بیٹی ہے ذہنی بیاری "میں" سے پھوٹی ہے- "میں" میں گرمیں لگ جاتی ہیں- آپ ایک سال یمال قیام کریں- ساری گرمیں کھل جائیں گی- آپ ہی آپ ڈیک نکل جائیں گے۔ دھاریں کند ہو جائیں گی-"

میں خالد کی طرف جرت ہے دکھ رہی تھی۔ اس میں سے ایک عجیب سااطمینان چھن چھن کر کمرے کی فضا کو منور کئے جا رہا تھا۔ اس کی باتیں میرے لئے بہت انو کھی تھیں۔ میری '' میں'' پلیلی ہوئی جا رہی تھی۔ میں نے ایک شدید کوشش کی۔ اٹھ مبٹھی۔ ''تھینک ہو۔'' اس رات میں اپنے کمرے کی ٹیرس پر بیٹھی رہی۔ بیٹھی رہی۔ پانہیں کب تک بیٹھی رہی۔ میں

محسوس کررہی تھی جیسے میراوزن کم ہو تا جارہا ہو۔ میرا تعلق دھرتی سے کتنا جارہا ہو۔

اگلے روز ڈاکٹر خالد نے کہا۔ "میں نے آپ کاکیس سٹڈی کر لیا ہے۔ میرا خیال ہے کہ آپ دو ہفتے میں ٹھیک ہو جائے گا۔ علاج شروع ہو جائے گا۔ علاج شروع کی سوع کرنے سے پہلے آپ کو ایک فار میلٹی اوا کرنی ہو گی۔ یہ ایک طف ہے۔" اس نے ایک چھپا ہوا کانڈ اٹھا کر میری طرف بوھاتے ہوئے کہا۔ ایک تو ہاتھ اٹھا کر میری طرف بوھاتے ہوئے کہا۔ ایک تو ہاتھ اٹھا کر میری طرف بوھاتے ہوئے کہا۔ ایک تو ہاتھ اٹھا کر میری طرف بوھاتے ہوئے کہا۔ ایک تو ہاتھ اٹھا کر میری طرف بوھاتے ہوئے کہا۔ ایک تو ہاتھ اٹھا کر میری طرف بوھاتے ہوئے کہا۔ ایک تو ہاتھ اٹھا کر میرے اور دو سرے اس فارم پر دستخط کر دیجے۔"

" نہیں ڈاکٹر صاحب " میں نے کہا۔ "میں اپنی "میں" کی کے حوالے نہیں کر سکتی۔"
اس نے جیرت سے میری طرف دیکھا۔ اس جیرت میں ستائش بھی شامل تھی۔ میں نے جواب میں ایک بھرپور نگاہ چھلکائی لیکن خالد پر کلف تھاہی نہیں جو ٹوٹنا۔ ہاں ذراسا او کھڑایا ضرور تھا۔

کھنے لگا۔ "مسزسلمان۔ تمام ذہنی بیاریاں "میں" سے پھوٹتی ہیں۔ یا تو "میں" میں گرہیں لگ جاتی ہیں یا دراڑیں پڑ جاتی ہیں۔ یا کاننے اگ آتے ہیں۔ اس لئے "میں" کو تیا گے بغیر شفا نہیں ہوتی۔"

"نه موشفا-" ميس في جواب ديا-

وہ مجھے سمجھانے لگا۔ بولا۔ "سائیکی ایری میں بھی ڈاکٹر مریض کی توجہ ذات کی جانب سے ہٹا کر اپنی جانب مبذول کر لیتا ہے۔ یمی وجہ ہے کہ بیٹتر مریض اؤکیوں کو ڈاکٹرے محبت ہو جاتی ہے۔"

مجھے اس پر غصہ آگیا۔ میں نے کہا۔ "واکٹر خالد۔ میں اتنی دور چل کر آپ سے محبت رچائے نہیں آئی۔" پھر میں نے ایک ایسی نظر اس پر والی جس کا مطلب تھا۔ "آپ ہے شک مجھ سے محبت رچائیں۔"

وہ گھرا گیا۔ کہنے لگا۔ "اچھا آپ یوں کریں کہ آٹھ دس روز یمال قیام کریں اور اس مسلم پر سوچیں۔ شاید......." وہ رک گیا۔

وكيا آپ طف كئے بغيرعلاج شروع نهيں كركتے؟" ميں نے بوچھا-

"حلف علاج کا ایک حصہ ہے۔ اہم ترین حصہ۔" وہ چڑ کر بولا۔

"خدا حافظ-" مين المر بيشي -

شام کے وقت جب میں کرے میں آکیلی بیٹھی تھی تو دروازہ بجا۔ میں نے بن سوچے سمجھے کمہ دیا۔ "کم ان۔" میرے سامنے ڈاکٹر خالد کھڑا تھا۔

"دبیٹے۔" میں نے کہا۔ میرا خیال تھا کہ وہ پوچھ گا' کے آپ نے کیا فیصلہ کیا۔ لیکن اس نے آتے ہی کھڑی کی طرف اشارہ کیا۔ بولا۔ "وہ سامنے ٹیلے پر جو جنگل ہے' اس جنگل میں مجیب و غریب فتم کے مشروم اگتے ہیں۔ شاا" ایک مشروم ہے جو شملنا ہے۔" "کیامطلب؟" میں نے بوچھا۔

''ایک فٹ کے دائرے میں ٹھلتا ہے۔ صبح یمال ہے۔ دوپیر کو آدھ فٹ سر کا ہوا۔ شام ورا ایک فٹ۔''

میں ہنسی۔ "اب مجھے الف لیلوی کمانیاں نہ سائے۔"

وہ مسرالیا۔ بولا۔ 'دحقیقت' ریائی آوسی سے زیادہ الف لیلوی ہے۔ آپ خود الف لیلوی بر آؤبیت رہی ہیں۔''

بعد و برخی بر ناؤ۔ " اس نے جواب دیا۔ اس کے بعد دیر تک ہم خاموش بیٹھے رہے۔ پھروہ مجھے عجیب و غریب فتم کے مشرومز کے متعلق بتا تا رہا۔

جب وہ جانے لگا تو میں نے بوچھا۔ "آپ مشرومزے علاج كرتے ہيں؟"

كينے لگا۔ "ہاں۔ بيشتر۔"

میں نے پوچھا۔ "مشروم کیمااثر رکھتاہے؟"

کنے لگا۔ "سب سے پہلے مریض کو ہم وہ مشروم دیتے ہیں جو مریض کی "میں" سے پھونک نکال دے۔" یہ کتے ہوئے وہ کمرے سے باہر نکل گیا۔

اس رات خانسامال کھانا لے آیا تو کہنے لگا۔ ودبیگم صاحبہ واکثر خالد بھی ہوسل میں نہیں

"یہ میری اسٹنٹ ہیں۔" ڈاکٹر خالدنے کہا۔ بید من کر بوڑھامطمئن ہو گیا۔ "فرمائے؟" ڈاکٹرنے کہا۔

بوڑھے نے اپنی بھاری بھر کم آواز میں کہا۔ "میری آپ بیتی بہت مختصر ہے۔" "جی فرمائیے۔" خالد بولا۔

"میں نے گزشتہ ہیں سال تخلئے میں بیٹھ کر اللہ کی عبادت کی ہے۔ ہیں سال۔"اس کی آواز جذبات کی شدیع سے کانبی۔ وہ رک گیا۔ کرے میں گہری ہو جھل خاموشی چھا گئے۔ " صدیاں گزر گئیں...... لیکن "اس کی آواز پھر گونجی۔

ودلیکن میں آج تک اللہ کو خمیں مان پایا۔ کو شش کے باوجود خمیں مان پایا۔ میں اس کے وجود کو دل سے قبول خمیں کر سکا۔ " کمرے میں پھرسے یو جھل خاموثی چھاگئی۔

مجھے ایے لگا چیے کی نے میرے سرپر پھردے مارا ہو۔ میری آ بھول میں تارے ناپے اور پھر گھپ اندھرا چھا گیا۔ جب مجھے ہوش آیا تو دیکھا کہ بوڑھا جا چکا تھا اور خالد سر جھکائے بیشا

"واكثر خالد-" بين في كما-

وه چونگا- بولا- "فرمائے-"

"میں نے فیصلہ کرلیا ہے۔" میں نے جواب دیا۔

دو کیا؟" وه بولا<u>۔</u>

"میں کل صبح واپس جارہی ہوں۔"

"مين نے بھى أيك فيصله كيا ہے-" واكم خالدنے كما

وكيا؟ " ميس في يوجها-

"ہم حلف لئے بغیر آپ کاعلاج کریں گے۔"

میں اٹھ بیٹھی- "شکرید- ڈاکٹر- اب اس کی ضرورت نہیں رہی-"

"نو کیا آپ علاج نہیں کرائیں گی؟"

" نہیں۔" میں دروازے کی طرف بردھتی ہوئی بول۔ "اگر اپنی ول ہی سرتدر کرنا ہے تو میں اس کی جھینٹ کیوں نہ کروں جس کے پردے میں 'میں نے دو سال ٹوٹ کر اپنی انا ہے محبت کی ہے۔ خدا حافظ ڈاکٹر۔" آئے تھے۔ آج پہلی مرتبہ انہیں ہوشل میں دیکھ کر میں تو جران رہ گیا۔ "خانسامال کی بات س کر میں "میں "میں بھونک اور بڑھ گئی۔ میری "میں "میں پھونک اور بڑھ گئی۔ اگلے روز شام کو وہ پھر آگیا۔ میں نے یو چھا۔ "ڈاکٹر آپ شادی شدہ ہیں کیا؟"

اس نے نفی میں سربلا دیا۔ کہنے لگا۔ "میں لیڈی ڈاکٹرے شادی کروں گا۔ ہمارے طریق علاج کو اپنا لے۔"

میں نے اسے چھیڑا۔ "اور اپنی "میں" چاندی کی پلیٹ میں رکھ کر آپ کو جھینٹ کر ۔۔"

" نہیں۔" وہ مسکرایا۔ "میں اپنی "میں" جاندی کی پلیٹ میں رکھ کر اسے پیش کروں۔ وہ اسے قبول کرلے محترمہ۔" وہ بولا۔ "محبت کیا ہے؟ اپنی ول سرنڈر کر دینا۔ اپنی "میں" رو سرے کے آلع کر دینا۔"

"ماری دنیا مجت کرتی ہے۔" میں نے طنزا" کما۔ "لیکن

"او نهول - وہ محبت نہیں ہوتی - خواہش ہوتی ہے۔ حرص ہوتی ہے۔ اور زیادہ تر محبوب سے نہیں بلکہ اپنی انا سے محبت ہوتی ہے۔ محبوب تو ایک بمانہ ہوتا ہے۔ ایک پردہ ہوتا ہے۔ ایک ڈیلو ژن - آپ سجھتی ہیں کہ آپ نے سلمان سے محبت کی ہے۔ اگر آپ سچے دل سے سلمان سے محبت کی ہے۔ اگر آپ سچے دل سے سلمان سے محبت کرتیں تو دو رخی مدت سے ختم ہو چکی ہوتی۔ آپ کو تیاگ میں آنے کی زحمت نہ کرنا بڑتی۔"

پھر د فعتا" اس نے موضوع بدلا۔ کئے لگا۔ "صبح کے وقت آپ کیا کرتی ہیں؟" کلینک بیس آجایا کیجئے۔ مریضوں کی کیس ہسٹریاں بردی دلچیپ ہوتی ہیں۔ دلچیپ اور بصیرت افروز۔" اگلے روز میں کلینک میں جا بیٹھی۔ ڈاکٹر خالد مجھے دیکھ کر بہت خوش ہوا لیکن اس نے اظمار نہ کیا۔ کئے لگا۔ "آج ایک ہی مریض ہے۔ بہت دور سے آیا ہے۔ بہت برا عابد ہے۔" "کیا تکلیف ہے اسے؟" میں نے یوچھا۔

" پتانس - "بولا- "ابھی آگر آپ کے سامنے بیان کرے گا۔ " عین ای وقت ایک باریش نورانی شخص کمرے میں داخل ہوا۔ "اسلام علیم۔"

"وعليم السلام-" والكرن جواب ديا- "تشريف ركھنے فرمائے آپ كس طرح تشريف

لا کے ہیں؟"

بوڑھے نے بامعتی نگاہوں سے میری جانب دیکھا۔

the beginning

کمانی کے پاس کچھ کہنے کو نہیں تو کیا فائدہ۔ گو گلی کمانی کو کوئی کیا کرے۔ پھر یہ بھی ہے کہ کمانی چی کر نہ بولے۔ لب نہ کھولے۔ آنکھ سے بولے۔ آکھ نال گل کر گئی۔ ،
کمانی چی کر نہ بولے۔ لب نہ کھولے۔ آنکھ سے بولے۔ آکھ نال گل کر گئی۔ ،
کئی آیک ون سے میں کمانی کی تلاش میں تھا۔ کیا تکھوں۔ کس موضوع پر تکھوں۔ کم ایک بین بجاؤں کہ سانپ نکل آئے۔ ایک بین بجاؤں کہ سانپ نکل آئے۔

وہ ہنا بولا۔ "بغن میں کورہ۔" "کمال ہے کورہ؟" میں نے بوچھا۔

اس نے چیچے کی طرف اشارہ کیا۔ "تم اس موضوع پر کیوں نہیں لکھتے؟ سارے لکھاڑ اس پر لکھتے ہیں۔ آج کا دور کا من بھا آ رضوع ہے۔ آج کے بوٹے پر لگا ہوا کھل ہے۔" میں نے مڑ کر دیکھا۔ درختوں کے چیچے کچی آبادی تھی۔ انتظامیہ نے اسے درختوں اور دیواروں کے چیچے چھیا رکھا تھا ناکہ دودھ میں مکھی کوئی دکھے نہ لے۔

میں سڑک کے نیچے اثر گیا۔ ورختوں کے جھنڈ سے دیکھا۔ وہاں بیس تمیں جھونیرہ سے
سے۔ وہ رویہ مکانوں کے درمیان میں کھلا میدان تھا۔ میدان میں سال وہاں چارپائیاں بچھی
ہوئی تھیں۔ او لوگ بیٹھے تھے۔ حقے چل رہے تھے۔ بیچ چارپائیوں کے اردگرد دوڑ رہے
تھے، چیخ رہے تھے، چلا رہے تھے۔ عورتیں اوپن ائیر باور پی خانوں میں چولہوں پر ہانڈیاں
بڑھائے بیٹھی تھیں۔ ہاتھ چل رہے تھے۔ چوڑیاں چھنک رہی تھیں۔ باتیں ہو رہی تھیں۔
بڑھائے بیٹھی تھیں۔ ہاتھ چل رہے تھے۔ چوڑیاں چھنک رہی تھیں۔ باتیں ہو رہی تھیں۔
ایک بڑھا بیٹھا جوتے
گائھ رہا تھا۔

"کس سے ملنا ہے؟" مجھے اس نے پوچھا۔ "کسی سے بھی نہیں۔" "پھر کیا و مکھ رہا ہے تو؟" "د مکھ رہا ہول' کتنی غربت ہے۔ کتنا دکھ ہے۔"

"کمال ہے دکھ؟" وہ بولا۔ "یمال تو میلہ لگا ہوا ہے۔ بابو جا۔ سارے اسلام آباد کا چکر لگا۔ گھوم بھرکے و کھے۔ کمیں بھی ایما میلہ نہیں لگا ہو گا۔ سب کمروں میں بند ہیں۔ نہ بول نہ بلارہ۔ بوہے بند۔ ہونٹ بند۔ ول بند۔

اور بابو یہ کچی آبادی جو تو دکھ رہا ہے۔ یہ آبادی نہیں ہے۔ یہ تو ایک کنہ ہے۔ ایک کو پیڑ ہووے ہے تو دوجا ورد سے بائے بائے کرے ہے۔ ایک کا چواما نہیں جلے ہے تو دوجا بانڈی میں ایک مٹھ اور وال ڈال لے ہے۔ تو غربت کو کیا سمجھ ہے بابو۔ غربت میں

کہانی کی تلاش

تلاش میں مارا مارا پھر رہا تھا۔ تھک کر چور ہو گیا تو میں رک گیا۔ وہ بھی رک گیا۔ سروك كنارك أيك تهرب يربينه كيا- وه بهي بينه كيا-مجھے اس کا ساتھ پند نہیں۔ برا نکتہ چین ہے۔ بات بات پر ٹوکٹا ہے۔ لیکن وہ میری مجوری ہے۔ میں اس سے پیچھا چھڑا نہیں سکتا۔ میں نے گرد و پیش پر نگاہ والی۔ پاکستان کا حسین ترین شر اسلام آباد میرے اردگرد پیلا موا تھا۔ کیوں نا اسلام آباد پر ایک کمانی لکھوں۔ و فعتا" مجھے خیال آیا۔ "اونهول-" وه بولا- "بيه مارا شرنبيل ب-" "كيول؟" ميس نے غصے سے اسے ديكھا۔ "اس میں اپنول کا رنگ نہیں ہے۔ بیگانہ ہے۔" "اسلام مملكت كاوار لخلافه ب بحتى-" "صرف نام كا اسلامي ب- مساوات كابيري ب-" "ذات پات كا شوقين ب- اونج پنج كا مارا موا." "كون ى ذات پات؟" ميس نے بوجھا-"عهدول کی- گریدول کی- تم اس بر کمانی نهیں لکھ سکتے-" وکہانی تو اپنوں کی ہوتی ہے۔ بے گانوں کی نہیں۔" میں نے اس کی بات کا جواب نہ ویا۔ در تک ہم دونول جیب چاپ بیٹے رہے۔ میری مشکل ہے ہے کہ جب تک مرکزی خیال نہ ہو' میں کمانی نہیں لکھ سکتا۔ اگر

رہی۔ د فعتا" اس نے سراٹھایا اور میرے سامنے تن کر کھڑی ہو گئی۔ "میں تختیے جانتی ہوں۔" وہ بولی۔ "نو ایلی ہے نا۔ میں املین ہوں۔ سا تو نے۔ میں ال املین ہوں۔" اس نے ایک پوز بنایا اور یوں کھڑی ہو گئی جیسے مٹھاس کی اک پھوار ہو۔

مجھے ایسا لگا جیسے ورق میں کیٹی ہوئی مصری کی ڈالی ہو۔ بی میں آیا کہ منہ میں ڈال کر 🕢 ہاؤں۔

و نعتا" میرا ساتھی بولا۔ "مہوش کر۔ میرا تو منہ ہی نہیں۔ جب تھا' تب جرات نہ تھی۔ اب خالی جرات کا ججنجنا بجانے سے فائدہ؟"

"ویکھا۔" وہ بولی۔ "مجھ میں دونوں روپ ہیں۔ وابوی بھی ہوں' ناری بھی ہوں۔ انگاروں سے بھسم بھی کر عمق ہوں۔ سوکھ کو ہرا بھرا بھی کر عمق ہوں۔ میں تیری کمانی ہوں۔

> میرے ہوتے ہوئے تو کسی اور پر کمانی نہیں لکھ سکتا۔" " یں لکھوں گا تبچھ پر کمانی۔" میں نے کہا۔ "رک جا۔" میرا ساتھی بولا۔ اس نے میرا بازو تھام لیا۔

"ب شک- بیر رنگ رس بھری کمانی ہے لیکن بید ایسی کمانی ہے جے صرف بیتا جا سکتا ہے اکسی خاص اللہ اللہ کا کھنے کا ہوش نہیں رہے گا۔"

شام پر چکی تھی۔ پہ نہیں شام اتن اداس کیوں ہوتی ہے۔ مدھم ادای میٹھی ادای۔
ایسے لگتا ہے جیسے شام نے بال بھیر رکھے ہوں۔ چراستا ہوا ہو۔ انظار۔ مایوی بھرا انظار۔
راگ ودھیا والوں نے شام کے راگ میں آگ لگا رکھی ہے۔ پہ نہیں کیوں۔ وہ تو
برے سانے ہیں۔ پر مجھے ایسا لگتا ہے جیسے شام آگ نہیں 'سکن ہے۔ مدھم سکن جیسے
دیئے میں تیل نہ رہا۔ سوکھی بی سلگ رہی ہو۔

د کان میں اندھیرا گاڑھا ہو تا جا رہا تھا۔ ایک بتی سلگ رہی تھی۔ وہ تجوری کھولے بیٹھا گن رہا تھا۔

میرا ساتھی بولا۔ ''رک جاؤ۔ اس سیٹھ کو دیکھ رہے ہو تا۔'' ''دیکھ رہا ہوں۔'' میں نے کہا۔ ''تم نے اس پر بھی کہانی نہیں لکھی۔'' ''اس کی کوئی کہانی ہو تو لکھوں۔'' ارگ اک دوج کے نیڑے آجادیں ہیں۔ امارت میں دور ہٹ جادیں ہیں۔ اور تختیے پہتے ہابو۔ پاکستان پر کیا بیٹا پڑی ہوئی ہے۔ ہمیں جنے کی ضرورت تھی۔ اس سے زیادہ مل گیا ہے۔ زیادہ مل جائے تو شرجاگ اٹھتے ہیں۔ فساد کے بلیلے پیدا ہو جادیں

> "تو مسلمان ہے کیا؟" بڑھے نے پوچھا۔ میں نے اثبات میں سر ہلا دیا۔ "بھر تو اس کو جانتا ہے؟" "سکس کو؟"

"وہ جو سب سے برا بندہ تھا۔ جو اللہ کا پیارا تھا۔ اللہ نے کہا میرے بیارے بندے۔
بول تو کیا چاہتا ہے۔ تو جو مائلے گا' ملے گا۔ جو چاہے گا' ہو گا۔ بتا امارت میں رہنا چاہے گا یا
غربت میں۔ اس نے غربت مانگ لی۔ غربت میں کوئی صفت ہوگی تو اس نے غربت مانگ۔"

ہایوس ہو کر میں پھر چل رہا۔ کمانی ڈھونڈ میرے سر پر جنون بن کر سوار تھی۔ چلتے چلتے میں رک گیا۔ وہ بھی رک گیا۔ میرے سامنے وہ کھڑی تھی۔

گلب کا ایک بوٹا' اوپر ایک ڈوڈی۔ ادھ کھلی' ادھ بند۔ ادھ گلالی' ادھ ہری۔ ہونٹ بند تھے۔ آئنسیں باتیں کر رہی تھیں۔ انگلیوں سے میکنیٹک امرین نکل رہی تھیں۔

"آؤ-" وہ بول- "میں ہول وہ کمانی جے تم ڈھونڈ رہے ہو-"

"او نہوں۔ مت جاؤ۔ مت جاؤ۔" میرے ساتھی زیر لبی میں بولا۔ "اس کی کمانی تو تم سالها سال سے لکھ رہے ہو۔"

"میری کمانی-" وہ بولی- "جمی لکھ رہے ہیں- نہ جانے کب سے لکھ رہے ہیں۔ الکین کوئی لکھ نہیں یایا-"

اگر میری کمانی لکھی جاتی تو آج میں صرف آرائش و زیبائش نہ سمجھی جاتی۔ میری حیثیت و یکھن دکھن تک محدود نہ ہوتی۔ تیرے بھائی بند مجھے خوش وقتی نہ سمجھے۔ "
اس نے ایک مرد آہ بھری۔ مجھے سب باہرے دیکھتے ہیں۔ کسی نے میرے اندر جھانگ کر نہیں دیکھا۔ کسی نے مجھے نہیں جاتا۔ "وہ خاموش ہو گئی۔ دیر تک خاموش چھائی

" پھر لکھتے کیوں نہیں؟" "کس سے ڈرتے ہو؟" "ان سے ڈرتا ہوں جو اسے ظالم سمجھے ہیں۔" ۔ کھڑاک سے دکان کا دروازہ بند ہو گیا۔

"وہ دیکھے۔ وہ مسسی" وہ چلایا۔ "تیرا موضوع۔" میں نے سر اٹھایا۔ سامنے دربار جھلمل جھلمل کر رہا تھا۔

"نہيں-" ميں نے زير لب كها- "يہ ميرا موضوع نہيں ہے- يہ وانا لوگ ہيں-بزرگ ہيں- اللہ والے ہيں- يہ چوتھی ست ميں جيتے ہيں- زيادہ ديكھتے ہيں- زيادہ سنتے ہيں-زيادہ محسوس كرتے ہيں- زمال اور مكال سے بے نياز ہيں- ان كا ميں احراء كر ان ہوں ليكن ميں ان كو سمجھ نہيں سكا- ان كے بارے ميں ميں منہ كھولوں نہ نہ نہ بھائى- چھوٹا منہ بردی بات-"

"تم دانا کو کیول دیکھتے ہو؟ بزرگ کو کیول دیکھتے ہو؟" وہ بولا۔ "کرامتوں کو کیول دیکھتے ہو؟" وہ بولا۔ "کرامتوں کو کیول دیکھتے ہو؟

تم اس بندے کو کیول نمیں دیکھتے جو داتا کی اوٹ میں بیٹا تھا۔ جو اتا عظیم تھا کہ اس فے داتا کا مرتبہ پالیا۔"

"سب والمؤل كى باتيس كرتے ہيں۔ سركار تبلكوں كى باتيں كرتے ہيں۔ باباؤں كى باتيں كرتے ہيں۔ باباؤں كى باتيں كرتے ہيں۔ كرامتوں كے جھنكتے چھنكاتے ہيں۔ اس عظیم بندے كى بات توكوئى نميں كرتا۔ جس نے انہيں بابا بنا ویا۔ سركار قبلہ بنا ویا۔ سلطان المند بنا ویا۔ وا آ بنا ویا۔ تو اس بندے كى بات كوں نميں كرتا؟" اس كى آواز ميں غصہ كھول رہا تھا۔

جم دونول درگاه میں داخل ہو چکے تھے۔

ہمیں ویکھ کر درگاہ کا متولی ہو ڑھا اٹھ کر کھڑا ہو گیا۔ وہ زیر لب بربرایا۔ "وہ بندہ تو ایک بی ہے۔ ایک بی ہے جے دو جمانوں کا مالک بنا دیا گیا۔ پر وہ بندہ بن کر جیا۔ صرف بندہ بنکر۔ نہ بابا بنا نہ سرکار قبلہ بنا۔ نہ وا تا بنا نہ کرا متیہ بنا نہ مجزاتی بنا۔ صرف بندہ۔ "صرف بندہ۔ صرف بندہ۔ صرف بندہ۔" گنبد چلایا۔

"صرف بنده- صرف بنده-" بابرے یول آواز آئی جیے آسانوں میں گنبد کی آواز کی گونج تقر تقراری ہو-

ساری کائات اس گونج سے بھری ہوئی تھی۔ "صرف بندہ۔ صرف بندہ۔"

"-سى لكھتے ہيں-"

''ہاں کھتے ہیں پر وہ کمانی نہیں ہوتی۔ غم و غصے کا اظہار کمانی نہیں ہوتی۔ کمانی نعرے نہیں لگاتی۔ اور هم نہیں مجاتی۔ اشتعال پر نہیں ابھارتی۔ مزاحمت کے جھنجھٹ میں نہیں بہتیں۔ کمانی تو اک چھوٹا سا چشمہ ہوتی ہے۔ جو دھرتی سے ابلتا نہیں۔ رستا ہے۔ بوند بوند رستا ہے۔ بوند بوند رستا ہے۔ ہدردری کا چشمہ۔ وکھ بھرے لگاؤ کا چشمہ۔ بھیگ ہی بھیگ۔

"جھوٹ بولتے ہو-" اس نے مجھے ڈانا۔ "تمهاری کی کمانی میں بھیگ نہیں ہوتی۔) کاٹھ ۔"

" مج کہتے ہو۔ میں اپنی کسی کمانی میں بھیگ پیدا نہ کر سکا۔ قاری کو بھگو نہ سکا۔ لاکھ کوششیں کیس پر بات نہ بنی۔ بیسیول تکھیں پر کمانی نہ لکھ سکا۔"

"جهك مارت رب-" وه بولا-

دونيس جمك نبيس مارا-"

الو چرو

"چکیلی باتیں کرتا رہا۔ و کھاوے کی باتیں۔ توجہ طلبی کی باتیں۔ سی مجھریاں چلاتا رہا۔ دیکھو میری طرف دیکھو۔"

"اپنی ڈگڈگ بجاتا رہا تا۔ کمانی اپنی بات نہیں ہوتی۔" وہ بولا۔ "ووجوں کی بات ہوتی ہے۔ کیا تم اپنی بات کرنے سے مجھی نہیں آلٹائے؟"

"كيا مطلب؟" مين نے غصے سے يو چھا۔

"اب بھی تو کمانی کے پردے میں تم اپنی بات کر رہے ہو۔ سیٹھ کی بات کیوں نہیں ارتے۔"

"كول كت موكه اس ميس كوئى كمانى نهيس ب-"

" بہ تو دولت کا قیدی ہے۔ دولت نے اسے ہائی جیک کر رکھا ہے۔ اس بے چارے میں تو میں بھی نہیں رہی۔ دل کی جگہ پیہ کک کک کر رہا ہے۔ دنیا سے بھی گیا۔ خود سے بھی گیا۔ بے چارہ مظلوم۔"

"اس کی مظلومیت پر کمانی لکھو۔"

ئدندندند-"

ودكيول- كيا لكه نهيس سكة؟"

"لكه سكنا بول-"

VV

\/\/

\//

a k

0

t.

C

0

و سکھن و کھن

اؤكيوں كا آخرى اوله كئيا سے فكا- شيلے سے ينچ اترتے ہوئے وہ ايك دوسرے سے كتر كتر كر باتيں كر رہى تھيں۔ شوخياں كر رہى تھيں۔ فضا ان كے قبقهوں سے بھرى ہوئى تقی وہ وزندگی سے بھر پور تھيں۔ لگتا تھا جيسے دكھ درد سے قطعی طور پر ناواقف ہوں۔ ليكن جس وہ بارى بارى باتھ دكھانے كے لئے اكيلے ميں جگن جو آئى سے ملتی تھيں' تو دكھ سے بھيگى ہو تيں۔

ایک آه بحر کر کهتی۔ "جو تشی جی۔ دیکھو تو میرا تیاہ ہو گایا زندگی یونمی اکیلے میں بسر ہو گی۔" دوسری کهتی۔ "کیا وہ مجھے مل جائے گا جے میں چاہتی ہوں۔" کوئی اپنے مجازی خداکی بے وفائی کی کتھا ساتی۔ کوئی ظالم ساج کا رونا روتی۔ کوئی سخت ماں باپ کا۔

جَن جو تنی سوچ رہا تھا کہ ایسا کیوں ہے۔ مل بیصنے میں تو زندگی شوخی سے بھر پور ہوتی ہے لیکن اکیلے میں دکھ سے چور چور۔ یہ کیا بھید ہے۔ سوچتے سوچتے وہ کثیا سے باہر نکل آیا۔

سامنے بیخ پر بنواری بیشا تھا۔ ٹھوڑی ہاتھ میں پکڑے 'گری سوچ میں ڈوبا ہوا۔ ارے
یہ کس سوچ میں ڈوبا ہوا ہے۔ یہ تو جذبے کا غلام ہے۔ اسے سوچ سے کیا واسطہ۔
پندرہ ہیں دنوں کی بات ہے کہ بنواری اپنی قسمت کا حال جاننے کے لئے جگن جو تثی
کی کٹیا میں آیا تھا۔ اس نے ایک انوکھا سوال پوچھا تھا۔ کہنے لگا۔ "جو تثی جی۔ میرا ہاتھ دکھے
کر یہ بناؤ کہ مجھے کوئی ایسی زنانی ملے گی جو جیسی دکھتی ہو' ویسی ہی ہو۔ میں اس زنانی کی
ڈھونڈ میں ہوں۔" اس سوال پر جگن جیران ہوا۔ ایسی بات تو کسی نے بھی پوچھی نہ تھی۔
جگن نے غور سے بنواری کا جائزہ لیا۔

وہ ایک خوبصورت جوان تھا۔ لیکن اس کا حسن بوری طرح سے دکھتا نہ تھا۔ بن تھن سے بے نیاز 'منہ ان دھلا' بال بکھرے ہوئے۔ موٹا لباس۔

جگن جو تنی کی سمجھ میں نہ آیا تھا کہ اس گامک سے کیسے نبٹا جائے۔ اس نے سوچا کہ کنفیو ژؤ آدی ہے۔ اسے مزید کنفیو ژکر دوں تو شاید بات بن جائے۔ بولا۔ "پہلے یہ بتا کہ تیرے و میکمن میں خرابی ہے یا اس کے دکھن میں۔" "نہ نہ نہ۔" بنواری نے کما۔ "میرے و میکمن میں تو خرابی نہیں۔ میں عینک لگا کرا

شنہ نہ نہ-'' بنواری نے اما۔ ترمیرے و میھن میں تو خرابی نہیں۔ میں عینک نگا کر نہیں دیکھیا۔ سارا جھڑا زنانی کے دکھنِ کا ہے۔''

جگن بولا۔ "بھائی میرے و یکمن اور و کھن کھچڑی سان نہیں ہوتے کہ وال الگ کر لو اور چاول الگ۔ وہ تو شربت سان ہوتے ہیں۔ پیٹھا اور پانی یوں کھل مل جاتے ہیں کہ الگ نہیں ہو سکتے۔" جگن نے اسے کنفیوڑ تو کیا گر ساتھ بہلایا بھی۔ جسے ہر جو تشی پر گاہک کو بہلانا لازم ہو تا ہے۔ آخر میں جگن بولا۔ " بختے ایسی عورت ضرور ملے گی جو ویسی ہی ہو گی جیسے دکھے گی اور تم دونوں بنسی خوشی دن گزارو گے۔"

' کب ملے گی؟" وہ بولا۔ ''میں تو پانچ سال سے گلیوں اور محلوں میں دربدر ہو رہا ہوں لیکن آج تک نہیں ملی۔"

''مل جائے گی- جلدی مل جائے گی۔'' جگن بولا۔ ''پر تو وربدر کیوں ہو تا ہے؟ یہاں آ بیٹھا کر۔ یہاں عورتوں کی بھیڑ گلی رہتی ہے۔''

"اچھا-" بنواری بولا- "پریمال بیٹ کر کروں گا کیا؟"

ا دائرنا کیا ہے۔ وربدر ہو کر نہیں' بیٹھ کر ڈھونڈ۔ میرا بالکا بن جا۔ جو عورت آئے' اس کا انٹرویو کر۔ اسے پوچھ کہ وہ چاہتی کیا ہے۔ پھر اس کی پرچی بنا دے اور میں صرف اسے ملوں گاجس کے ہاتھ میں تیری دی ہوئی پرچی ہوگی۔"

بنواری کی باچیں کھل گئیں۔

جگن نے بات کی کرنے کے لئے کما۔ "اور جس روز کھیے وہ مل جائے ' بے شک لے جانا۔"

> "بول- تیری فیس کیا ہے؟" بنواری نے پوچھا۔ "اونمول-" جلن بولا- "بھی باکھ سے بھی فیس لیا کرتے ہیں؟"

عجیب آدی ہے۔ بنواری۔ جگن نے سوچا۔ پر بید کس سوچ میں ڈوبا ہوا ہے۔ جگن بنواری کے قریب جا بیٹھا۔ بولا۔ "کس سوچ میں پڑا ہے تو؟" بنواری نے ٹھنڈی آہ بھری۔ بولا۔ "اپ نصیبے میں تو سوچیں ہیں۔"

"كيون؟ كيا پيے كى تنگى ہے؟"

"ارے یکی تو ہوا۔" بنواری نے جواب دیا۔ "وہ زنانی ناٹک میں جیتی تھی۔ جب جب بنائک چلانا۔ وہ اٹھتی بیٹھتی ۔ چلتی پھرتی۔ بولتی چالتی تھی۔ نائک ختم ہو جاتا تو ساتھ اساتھ وہ بھی ختم ہو جاتی پر جو تشی۔ میری عقل پر پھر پڑ گئے۔ میں سمجھا کہ جو الوکی نائک میں کماری ہے۔ ہی جی اس کے مکان کے پھیرے لیتا رہا۔ برا مجل کم میری بولی باتوں کو پھرے بیتا رہا۔ برا مجل ہوا۔" بنواری چپ ہو گیا۔ ویر تک وہ بیتی ہوئی باتوں کو پھرے بیتیا ارہا۔

جگن سمجھ گیا کہ بنواری پھوڑا بنا بیٹھا ہے۔ اسے چھیڑنا اچھا نہیں۔ جگن خود زخم خوردہ تھا۔ اسے پتہ تھا کہ جوانی کی بھول کا زخم زندگی بھر رستا رہتا ہے۔ اس لئے وہ بھی چپ بیٹھا رہا۔ صدیاں بیت گئیں۔

پر بنواری نے سر اٹھایا۔ آہ بھر کر بولا۔

"اگر وہ مجھے نہ ملتی تو اچھا ہو تا۔ ملی تو ایک ہی نظر میں پتہ چل گیا کہ وہ تو ریڈی ہے، کا کماری نہیں 'اور ریڈی بھی دو کئے والی۔ مردار جس کے پنڈے پر گدھوں کی چونچوں کے نشان تھے۔ بس سجھ میں آگیا کہ کماری وار ہے روزی اور ہے اور کماری تو وجود ہی نہیں رکھتی۔ اے کیسے ڈھوتڈوں؟" وہ پھر خاموش ہو گیا۔

شیلے کے اردگرد کی بتیاں بھھ گئی تھیں۔ ہوا چلنے گئی تھی۔ رات نے اپنا کالا تمبو تان لیا تھا۔ مال روڈ کی فیشن پریڈ ختم ہو چکی تھی۔

صدیاں بیت گئیں۔ وہ دونوں چپ چاپ بیٹھ رہے۔ بھر بنواری نے سر اٹھایا اور اپنی ہیں۔ " ہی لگن میں گنگنانے لگا۔ بھر آہ بھر کر بولا۔ "نائک میں کماری اک گیت گایا کرتی تھی۔" "کا مکھ لے گھر جاؤں"

وہ اپنی بھدی مگر بھیگی آواز میں مکھڑے کو گنگنا تا رہا۔ بس بیہ گیت جب وہ گاتی تو کے سمجھو میں مرجاتا تھا۔ روز نافک دیکھتا۔ روز مرتا۔ پھر اک ون نافک یماں سے چلا گیا اور جاتے ہوئے مجھے بیہ بول دے گیا۔ دو سال میں بیہ بول گنگنا تا پھرا۔ پاگلوں کی طرح گلیوں میں۔ ایک دن جب میں تھک کر بنگلے کی ایک کھڑی کے بینچ ستا رہا تھا تو کیا سنتا ہوں کہ بین بین کوئی یمی بول گنگنا رہی ہے۔ س کر میں تو پاگل ہو گیا۔ مجھے ایسے لگا جیسے کماری میں جان بڑگئی ہو۔

بنگلے کے چوکیدار سے ملا۔ پتہ چلا کہ بنگلے میں کوئی وڈیرا اور اس کی بیگم رہتے ہیں۔ میں نے چوکیدار کی منتیں کی کہ ایک بار مجھے بیگم سے ملا وے۔ وہ نہ مانا۔ پھر میں نے اس کی مٹھی گرم کی اور وہ مان گیا۔ " نہیں جو تثی پیشہ تو بنواری کے ہاتھ کا میل ہے۔ جتنا جاہوں کمالوں مکا کل رات تین سو کمایا تھا۔"

"كياكام كرتاب تو؟"

"چھاہدی لگاتا ہوں۔ وو گھنٹے میں سارا مال بک جاتا ہے۔ چاہے جتنا بناؤں۔ اللہ کا پکھ ابیا کرم ہے۔ کہ گائب انتظار کرتے ہیں کہ کب بنواری چھابری لگائے۔"

"کیا بنا آئے تو؟" جگن نے بوجھا۔

"پہلے کلفی بنا آ تھا۔ پھر ایک رات خواب میں ایک بابا کو دیکھا۔ بابا نے کہا۔ دیکھ بنواری۔ وہ چیز نہ بنا جس کی مانگ گھٹ رہی ہے۔ وہ بنا جو فیشن میں ہے۔ میں نے کہا۔ کیا بناؤں؟ بابا بولا۔ مجھے خود پتہ لگ جائے گا۔"

" پھر پنة لگا كيا؟" جنگن نے پوچھا-

بنواری بولا۔ ''اگلے دن جی اداس تھا۔ باہر جانے کا موڈ نہ تھا۔ بال ٹاپ کا ہوٹل کا بیرا اوھر سے گزرا تو میں نے کہا۔ یار کچھ کھانے کو بھیج لڑکے کے ہاتھ۔ باہر جانے کا موڈ نہیں ہے۔ آج۔ تو اس نے برگر بھیج دی۔ اس کھانے لگا تو بابا کی بات یاد آگئی۔ فٹ سے اس کھول کر دیکھا کہ کیا کیا مصالحہ بڑا ہے اس میں۔ پھر ایک ہفتہ برگر بنا تا رہا آزمانے کے لئے۔ پہلے روز چھابوی لگائی تو گوروں کے بچوں نے بھیڑلگا دی۔ ہوٹل والے 20 روپ لیتے تھے۔ بیلے روز چھابوی لگائی تو گوروں کے بچوں نے بھیڑلگا دی۔ ہوٹل والے 20 روپ لیتے تھے۔ بیل نے دس کا لگا دیا۔ جو تئی۔ بیلے کے معاملے میں اللہ نے مجھے دین دے رکھی ہے کہ جتنا جیاہے کمالے کس کام کی؟''

" پر تو اتنا مايوس كيوں ہے؟" جگن نے پوچھا۔ " تحقید نمیں پند جو تشی كه میں وہ بوث ہوں جو آمنے سے كر پڑا ہے۔ اورجو آمنے سے كرا وہ سدارلے گا۔"

"یہ پہلیاں کیوں بجھوا رہا ہے مجھ سے؟ مجھے بتا کہ تیرے ساتھ کیا ہیں؟" "کیا بتاؤں جو تشی- پہلا قدم ہی غلط پڑا۔ یوں سمجھ لے کہ پہلی اینٹ ہی ٹیڑھی رکھ دی۔ اب جو اس پر مینار بناؤں تو وہ ٹیڑھا ہی ہو گا نا۔"

" نجتج محبت ہو گئی کیا؟" جو تشی نے پوچھا۔

"ہاں۔ بری طرح گھائل ہوا۔ پر میری بدفتہتی۔ کسی جیتی جاگتی زنانی سے گھائل ہو تا نو نیٹ لیتا' کسی تاکسی طرح پر وہ زنانی تو وجود ہی نہیں رکھتی تھی۔" "ارمے یہ کیسے ہو سکتا ہے؟" جگن بولا۔

میں نے کہا۔ 'دکیوں نہیں ہے وہ تو بولی۔ ''صرف میں ہی نہیں 'کوئی عورت بھی وہ نہیں ہے جو د کھتی ہے۔'' ''ربر کیوں؟'' میں نے پوچھا۔

"بی مجھے نہیں پہ کیوں۔ عورت دکھن پر مجبور ہے۔ کوئی اس کے اندر لٹھ لئے ہیشا\ ہے۔ کہتا ہے دکھ۔ اکتائی ہوئی بیٹھی خود کو نہ دکھانا چاہئے۔ پھر بھی دکھنے پر مجبور کر دی جاتی ہے اور اکیلی بیٹھی ہو تو بھی زبردستی ہونٹوں پر مکان آ جاتی ہے۔"

چرجب وہ آخری بار مجھ سے ملی تو کہنے لگی۔ "بنواری- تو واحد مرد ب جو مرد بن کر مجھ سے نمیں ملا۔ مجھے و یکھن و کھن کے چکر میں نہیں ڈالا۔"

میں نے کہا۔ "وکھ حنی۔" میں نے اس روز پہلی بار اے حنی کہ کر بلایا تھا۔ وہ حنی میں نے کہ کر بلایا تھا۔ وہ حنی میں نے کبھی مجھے نظر بھر کر نہیں ویکھا۔ میں تو آ تکھیں بند کرکے تیرے پاس بیٹے جاتا ہوں اور مجھے لگتا ہے جیسے میرے قریب کوئی ہے۔ کوئی میرا ساتھ دے رہی ہے۔ گھر پر بھی جب میں بیٹے اکمیل نہیں ہوا ان دنوں۔" جواب میں وہ بولی۔ "بنواری تو تو میری بڈیوں میں میٹے گیا۔ پہتہ نہیں میں تیرے بغیر رہ بھی سکوں گی یا۔ نہیں۔ اگر تو و یکھن دکھن کا چکر چلا دیتا تو میری بڈیوں میں نہ بیٹھتا۔"

مجھے نہیں پتہ تھا کہ حنی آخری بار مجھ سے مل رہی ہے۔" بنواری نے آہ بھر کر کہا۔ "اگلے روز میں بیتے تھا کہ حنی آخری بار مجھ سے مل رہی ہے۔" بنواری نے آہ بھر کہا۔ "اگلے روز میں بینگلے پر گیا تو بنگلہ خالی بڑا تھا۔ پھر آوارہ پھرتے پھرتے میں تیرے پاس آیا۔ میں نے سوچا۔ چلو جو تش سے پوچھ دیکھو۔ تو نے میرا حوصلہ بندھایا کہ وہ ضرور ملے گی۔ تو میں آس کی دھونی رہا کر یمال میٹھ گیا۔" اس نے ایک کمبی آہ بھری اور خاموش ہو اُ

در تک دونول خاموش بینے رہے۔

و نعتا" جَلَن چلایا۔ " نہیں نہیں۔ نہیں نہیں۔ " جیسے اے کمی نے زبردستی بولنے پر مجبور کر دیا ہو۔ بنواری چونکا۔ "کیا نہیں؟"

کریں بھی وہ نہیں۔" جگن بولا۔ "جو نجھے وکھتا ہوں۔ میں جو تئی نہیں ہوں۔ بجھے کہ نہیں ہوں۔ بجھے کہ نہیں ہوں۔ بجھے نہیں پتہ کہ کا کیا ہونے والا ہے۔ بجھے نہیں پتہ کہ ہاتھ کی کیسریں کیا کہتی ہیں۔ میں نے جو تئی کا سوانگ بھر رکھا ہے۔ میں تو لوگوں کو وہ پچھے بتا تا ہوں جو وہ سنتا چاہتے ہیں۔ تیرا ول رکھنے کے لئے میں نے کمہ ویا تھا کہ وہ تجھے ضرور ملے گی۔" یہ سن کر بنواری کو وہچکا لگا۔ کو بولا۔"جو یہ بات ہے تو میں یمال کس آس پر ببیٹھا ہوں۔"

مبلیح باہر دروازہ پر آگئی۔ غصے میں بولی۔ کون ہے تو اور کیا چاہتا ہے؟ میں نے کہا۔ بیکم صاحبہ۔ غصہ نہ کھائیں۔ میں پچھ نہیں چاہتا۔ ابھی ابھی جو گیت آپ گنگنا رہی تھیں' میں اس گیت کا دیوانہ ہوں۔

" پھر میں کیا کرول؟" وہ غصے سے بولی۔

جو تو مجھی مجھی یہ بول گنگنا دیا کرے تو میرا جیون سپھل ہو جائے۔ غصے میں لوٹ جانے کے لئے مڑی تو میں نے کہا۔ دیکھ میں بنظے میں نہیں آؤں گا۔ باہر کھڑی تلے بیٹھ کر من لیا کروں گا۔ تیری مہانی ہو گا۔ تو صرف اک بار گنگنا دیا کر روز کے روز کے روز حنہ نے میری بات کا جواب نہ دیا۔ اس کا نام حنہ تھا۔ پورا ایک ہفتہ میں نے اس کی کھڑکی کے بنچے بیٹھ کر گزار دیا۔ لیکن اس نے مجھے گھاس نہ ڈالی۔"

بنواری نے ایک لمبی آہ بھری۔ بولا۔ ''بھراسے مجھ پر ترس آگیا۔ ایک روز وہ کھڑی میں آکھڑی ہوئی اور ''کا کھ لے گھر جاؤں'' گنگنانے گئی۔ انتا بھیگ کر گایا کہ میرا دل ڈوب گیا۔

پر یوں ہوا کہ جب بھی میں وہاں پنچتا۔ کھڑی بجا دیتا اور وہ گیت نا دیتی۔
پھر وہ کھڑی کھول کر مجھ سے باتیں کرنے لگی اور ایک دن جب وڈیرا شرے باہر گیا
ہوا تھا' اس نے مجھے اندر بلا لیا۔ باتیں کرتی رہی۔ اس روز مجھے پنہ چلا کہ وہ بیگم نہیں ہے۔
وڈیرے نے اسے گھر میں ڈال رکھا ہے۔ مجھے اس پر بڑا ترس آیا۔ جی چاہا کہ اس بکھ
دول۔ دو دن شرمیں گھوم پھر کرمیں نے اس کے لئے ایک ہار خریدا۔

ہار کو دیکھ کر حسنہ کی آنکھول میں آنسو آگئے۔ بولی۔ "نہ بنواری۔ تو تو ایسے نہ کر جیسے دو سرے مرد کرتے ہیں۔ تو پہلا مرد ہے جس نے مجھے دیکھا نہیں' محسوس کیا ہے۔ جانا ہے۔ او نے اس حسنہ کو جانا ہے جے کسی مرد نے بھی نہیں جانا تھا۔ تو نے تو مجھے یہ بات بھلا دی ہے کہ میں بکاؤ مال ہول۔ تو مجھے تھے دیتا اچھا نہیں لگتا۔"

"جو تشی-" بنواری بولا- "دو مہینے ہم ملتے رہے- روز کے روز۔ وہ بھی کیا دن تھے-" آہ بھر کر پھر خاموش ہو گیا۔

ایک دن وہ بڑے پیار سے کہنے گلی۔ "بنواری گیوں اپنی جان ہلکان کر رہا ہے۔ مجھے میں کیا نظر آتا ہے؟" مجھ میں کیا نظر آتا ہے؟"

> میں نے کما۔ "کچھ نظر آتا ہی ہے تو شار ہو رہا ہوں۔" بول- "د کچھ بنواری۔ میں وہ نہیں ہول جو تجھے دکھتی ہوں۔"

نہ تو۔ نہ وکھ نہ سکھ۔ نہ روشنی نہ اندھرا۔ کچھ بھی نہیں رہتا۔ صرف وہ رہ جاتا ہے صرف وہ۔" جگن کی بات من کر بنواری کی گردن لٹک گئی۔ اے ایسے لگا جیسے کچھ بھی نہ رہا ہلو 🖊 کچھ بھی نہ رہا ہلو گ

عین اس وقت روشنی کی ایک کرن چکی۔ کوئی آ رہا تھا۔ اس کے ہاتھ میں نارچ گی۔

بنگلے کا چوکیدار بنواری کے سامنے آ کھڑا ہوا۔ بولا۔ "ب تھے شام سے وصور رہی ہے۔"

حند بنواری کے سامنے آ کھڑی ہوئی۔ بولی۔ "بنواری میں آ گئی۔ آئے بغیر رہانہ آ گیا۔ مجبور ہو گئی۔ اب تو جان نہ جان۔" وہ نخ پر بیٹھ گئی۔ بولی۔ "میں نے خود کو بہت مجملیا کہ نہ جا۔"

و کیوں؟" بنواری نے پوچھا۔

حند نے اپنا سر بنواری کے کندھے پر رکھ دیا اور گنگنانے گی۔
"کا کھ لے گھر جاؤں"

اس کی آواز میں اتنی بھیگ متھی کہ یوں لگا جسے ٹیلے پر بوندیاں برس رہی ہوں۔

"دمیں بھی خود ہے ہی سوال پوچھا کرتا ہوں کہ جگن جی تم یماں کس آس پر بیٹھے ہو؟" جگن نے کما۔ "بیٹھے اس سوال کا بھی جواب نہیں ملا۔ لگتا ہے ہم سب آس کی دھونی رمائے بیٹھے ہیں۔ " رمائے بیٹھے ہیں۔ جانتے ہیں کہ اس دھو کیں سے پچھ بر آمد نہیں ہو گا۔ پھر بھی بیٹھے ہیں۔" جگن نے ایک ٹھنڈی آہ بھری اور اپنی کمانی سانے لگا۔ بولا "بنواری میں بھی دکھن دیکھن کا مارا ہوا ہوں۔

اے ویکھتے ہی تن من دھن سے اس کا ہو گیا۔ وہ بھی میری ہو گئی۔ ہم روز ملتے تھے۔ ایک سال بعد اس نے میری بات مان لی۔ وہ میری ہو گئی۔ ہم نے بیاہ کر لیا۔ ایک سال ہم اسمھے رہے یوں جیسے دو بیچ مل کر کھیلتے ہیں۔

بحرایک دن وہ مجھے چھوڑ کر دوج کے ساتھ چلی گئے۔ پیچے ایک رقعہ جھوڑ گئے۔ لکھا

اب میں نے جانا ہے کہ تو "وہ" نہیں ہے جو وکھتا ہے۔ میں نے و یکھن میں بھول کی۔ میں جا رہی ہول۔ میرا پیچھا نہ کرنا۔ "جگن خاموش ہو گیا۔ دیر تک دونوں خاموش بیٹے رہے۔ پھر جگن نے بات شروع کی۔ بولا۔ "ہاں نے کما۔ بیٹے میں تیرا دوجا بیابن کر دی ہوں۔ گھر بسا کر بیٹے جا۔" میں نے کما۔ "نہیں مال۔ میرا دل ٹھکانے پر نہیں رہا۔ مجھے جائے دو۔ آوارہ پھرول گا تو شاید دل ٹھکانے لگ جائے۔ پھر گاؤں کا بابا فقیرا آگیا۔ مال نے اسے ماری بات سانی۔ کئے "بابا! اسے سمجھا کہ یہ بیاہ کرے۔ گھر بسا لے دربدر نہ بھرے۔" بابا فقیرا نے ساری بات س کر سر جھکا لیا۔ ویر تک خاموش بیٹے اربا۔ پھر بولا۔ "نہ بی بی بی اسے نہ رک۔ اسے جانے دو۔ شاید باہر جاکر و یکھن دکھن کے چکر میں پھش جائے۔ بی بی بی د یکھن دکھن دکھن کے چکر میں پھش جائے۔ بی بی بی بی د یکھن دکھن دکھن دکھن دکھن کے چکر میں پھش جائے۔

"بابا-" میں نے بوچھا- "یہ دیکھن دکھن کا چکر ہے؟" "بولا- "پتریہ دیکھن دکھن کا چکر اک پردہ ہے-" "بردہ- کس کا بردہ؟"

بولا۔ ''بیتر وہ جو ڈال ڈال' پات پات میں دکھتا ہے۔ جو ذرے ذرے میں دکھتا ہے۔ وہ نہیں چاہتا کہ ہم اسے ویکھیں۔ اس لئے اس نے ہمیں و یکھن دکھن کے چکر میں ڈال رکھا ہے کہ ہمارا دھیان ادھر لگا رہے۔ ادھر نہ جائے۔''

''اور جس کا دھیان دیلمن و کھن کے چکرسے نکل جائے' اے کیا ہو تا ہے بابا؟'' ''جو دیکھن دکھن کے چکے سے نکل جاؤ تو پھر پچھ بھی نہیں رہتا۔ نہ میں رہتا ہے' یوں ہم ایک دوسرے کے ساتھ لیکن ایک دوسرے سے دور گاؤں کی حویلی میں برے سکون سے زندگی بسر کر رہے تھے۔

میرے پاس اسے کہنے کے لئے کوئی بات نہ تھی۔ وہ مجھ سے بات کرنے کی روادار نہ تھی۔ وہ مجھ سے بات کرنے کی روادار نہ تھی۔ ون میں وو ایک بار بات کرنے کی ضرورت پڑ جاتی۔ وہ آلو چھیلتے ہوئے چاقو سے مخاطب ہو کر کہتی۔ "آلو میں بینگن ڈال لول۔" میں شیو کرتے ہوئے استرے سے کہتا۔ " ڈال۔" اکثر بولنے کی نومت ہی نہ آتی تھی۔ بات اشاروں کی مدو سے ہو جاتی۔ وہ بن بولے مسجھا دیتی۔ میں بن کے سمجھا دیتا۔

اب جب سے ہم دونوں کراچی اپنے بیٹے سکندر کے گھر آئے ہیں' ایک دوسرے سے بات کرنے کی ضرورت ہی نہیں رہتی بات کرنے کی ضرورت ہی نہیں رہی۔ وہ چپ چاپ اپنے بستر پر بیٹھ کر کھڑکی کو گھورتی رہتی ہے۔ کے میں کری میں بیٹھ کرنے چے سڑک پر چلنے والی ٹریفک کو دیکھا رہتا ہوں۔ کتنا سکون ہے۔ کتنا اطمینان ہے۔ کے رابا کے کا رے نہ باشد۔

پہلے ہم گاؤں میں رہتے تھے۔ تھی تو حو لی لیکن سال ہا سال سے مرمت نہیں ہوئی تھی۔ ٹوٹ چھوٹ گئی تھی۔ سکندر سے کئی بار مرمت کے لئے کہا۔ اس نے پروا نہ کی۔ بات ٹال دی۔ سکندر ہمارا اکلو آ بیٹا ہے۔ وہ گاؤں میں زیادہ دیر نہیں رہا۔ پہلے شہر میں پڑھنے کے لئے بورڈنگ میں رہا۔ چر بڑا افسر بن گیا۔ یوی بھی شہر کی ملی۔ اس نے ہم سے پوچھے بنا خود ڈھونڈ کی تھی۔ اور اب اس کی محبت میں ات بت ہو رہا تھا۔ جس طرح میں ہوا تھا۔ سکندر اور اس کی بیوی دونوں کراچی میں صاحبوں کی طرح شماٹھ سے رہتے میں۔ بال بچہ ہے نہیں۔ بس ایک دوسرے میں ہی ڈوب رہتے ہیں۔

گاؤں کی حویلی کے مغربی حصے کے تین کمرے ٹھیک ٹھاک ہیں۔ وہاں ہم دونوں رہتے تھے۔ گاؤں سے ذرا فاصلے پر ' شور شرابے سے دور حویلی سے سو پچاس قدم پر سائیں دروٹ کا مزار تھا۔ ہماری کھڑکیوں سے صاف نظر آ یا تھا۔ انہیں سائیں چپ شاہ بھی کہتے ہیں۔ مشہور ہے کہ انہوں نے زندگی بحر کسی سے بات نہیں کی تھی۔ بس اشاروں سے ہی

بات كه دية تھے۔ ميں پيرول فقيرول كى نہيں مانتا كين دو ايك بار ميں انا پتا لگانے كے لئے مزار پر گيا تھا۔ وہال جاكر پنة چلاكہ سائيں بى كا اصل نام دڑ۔ وٹ تھا۔ جو فلط العام ہو كر دروث بن گيا۔ سائيں بى نے عمر بھر دڑ۔ وئی ركھی تھی۔ بيہ جان كر ججھے سائيں بى ہے دلچيى ہو گئی۔ اس ليے كہ ہم بھی سائيں بى كى طرح دڑ۔وئی زندگی بسر كر رہے تھے۔ دلچيى ہو گئی۔ اس ليے كہ ہم بھی سائيں بى كى طرح دڑ۔وئی زندگی بسر كر رہے تھے۔ مزار پر ایک مخض باقاعدہ حاضرى دیتا تھا۔ اور جھاڑ بونچھ ميں لگا رہتا تھا۔ اس كا نام

چوبا

اس بنے بچے آرام وہ کرے میں ہم وو تھے۔ لیکن وونوں ہی اکیلے ' تھا۔ اگر ہم وونوں اکیلے اکسے ' تھا۔ اگر ہم وونوں اکیلے ہوتے تو یقینا" اس قدر اکیلے نہ ہوتے۔ ہم وونوں ایک ووسرے سے بہت وور تھے۔ بہت وور۔ وہ مجھ سے بیزار تھی۔ میں اس سے بیزار تھا۔ چالیس سال ہم ایک ووسرے کے ساتھ رہے آئے تھے۔

چالیس سال پہلے ہمیں ایک دوسرے سے محبت کھی عشق تھا۔ ایک دوسرے کے بغیر دم ذکانا تھا۔ مجھے فکر دامن گیر تھی۔ اگر وہ مجھے نہ ملی تو میں کیا کروں گا۔ اسے ایک غم تھا۔ اگر ٹاپ نہ ہوا تو زندگی اجین ہو جائے گی۔ خوش قشمتی سے بات بن گئی۔ ہم رشتہ ازدوائ میں منسلک ہو گئے۔ ایک کھلجمزی می چل گئی۔ پھر کئی ایک سال ہم محبت میں ات پت میں منسلک ہو گئے۔ ایک کھلجمزی می چل گئی۔ پھر کئی ایک سال ہم محبت میں ات پت رہے۔ اس بت۔ وہ میرے لئے جیتی تھی۔ میں اس کے لئے جیتا تھا۔

پھر پھ نہیں کیا ہوا۔ آہت آہت اے پھ چلنا گیا کہ میں وہ نہیں ہوں جو وہ سمجھتی کے ہوں۔ آہت آہت ہوتا رہا کہ اس کی کچھ عادتیں ناقائل برداشت تھی کہ ہوں۔ آہت آہت مجھ پر انکشاف ہوتا رہا کہ اس کی کچھ عادتیں ناقائل برداشت بیں۔ پھر جھڑے شروع ہو گئے۔ کی ایک سال ہم ایک دوسرے سے اوتے جھڑتے رہے۔ او جھڑتے رہے۔ یہ صورت طال اس قدر بردھ گئی کہ اونے جھڑنے کے سوا ہمیں ایک دوسرے کے ساتھ کوئی سروکار نہ رہا۔

اور اب اب ہم بوڑھے ہو بھے ہیں۔ او لو ' جھڑ جھڑ کر تھک گئے ہیں۔ اب اتنا تعلق بھی نہیں رہا کہ ایک دوسرے کو برداشت کر معلق بھی نہیں رہا کہ ایک دوسرے کو برداشت کر رہے ہیں۔ وہ بچھے گوارا کر رہی ہے۔ مجبورا " میں اے گوارا کر رہا ہوں۔ مجبورا" وہ کہتی ہے۔ اس کا تو دماغ سرے ہے۔ اس کا تو دماغ سرے ہے۔ بیستھے گا۔ میں کتا ہوں۔ اس کا تو دماغ سرے ہے ہیں نہیں۔ سمجھانے کی کوشش عبث ہے۔

میں نے اپنے سلیر کو مخاطب کرکے کہا۔ "دچوہا یہاں ٹائیلوں میں بل کیے بنائے۔" کمرے میں ور تک خاموثی طاری رہی۔

پھردہ چھت سے مخاطب ہو کر بولی۔ "بے شک بل نہ بنائے پر آئے تو سی۔"
اس پر مجھے بہت غصہ آیا۔ اس عورت کا پچھ پھ ہی نہیں چاتا۔ جب گاؤں میں تھی
تو کہتی تھی۔ "چوہا کیوں آتا ہے؟ اب کمہ رہی ہے چوہا کیوں نہیں آتا؟"

گاؤل میں چوہ کی بات اچانک چل پڑی تھی۔ ہوا یوں کہ گاؤں میں ایک رات میں جاگا تو دیکھا کہ عابدہ چارپائی پر گھڑی بن کر بیٹی ہے۔ میں نے سوچا چلو بیٹی ہے تو بیٹی رہے۔ اپنا کیا جاتا ہے۔ پھر جو میں نے غور سے دیکھا تو وہ تھر تھر کانپ رہی تھی۔

ودكيا موا؟ ميس نے يو جھا۔

خوف زدہ آواز میں بولی- "چوہا ہے-"

اس پر مجھے غصہ آگیا۔ "چوہا ہے تو بڑا ہو۔ گاؤں میں چوہا تو ہو گا۔" میں نے کوئی جواب نہ دیا۔ رضائی لی اور پھرے سوگیا۔

"موتی کیول نہیں؟" میں نے کما۔

"نيند نهيں آتی۔"

"کيول نهيں آتي؟"

"ور لگتا ہے۔"

ودور كيما؟"

" جوہا جو ہے۔"

"?8 _ SU"

" کے کے گا۔"

ع اگلے روز اس نے مجھے ایک سوراخ دکھایا۔ کہنے گی۔ "بیجوہا یمال سے آیا ہے۔" میں نے اس سوراخ کے مطابق ایک پھر تلاش کیا اور ہھوڑے سے بھر کو اس سوراخ میں شونک دیا۔ "لو۔" میں نے اسے مخاطب کئے بغیر کما۔ "اب چوہا نہیں آئے گا۔" رات کو اس نے مجھے جگا دیا۔ بولی۔ "چوہا تو آیا ہوا ہے۔ ذرا سنو تو۔"

میں نے سا۔ واقعی عک عک کی آواز آ رہی تھی۔

نضلاً تھا۔ نضلاً شرمیں رہتا تھا مگر جب بھی چھٹی ملتی' مزار کی طرف چل رہا۔ مجھے نصلے پر بردا ترس آتا ہے۔ بے چارہ احمق خواہ مخواہ سائیں کی لگن لگائے بیٹھا ہے۔

پھر ہم دونوں۔ میں اور میری بیوی میں چوہے کی بات چل نگلی۔ ایسی چلی۔ ایسی چلی کہ سب الٹ لیٹ ہو گیا۔ پیتہ نہیں۔ نہ وہ وہ رہی' نہ میں میں رہا۔ چوہے کی بات ابھی چل ہی رہی تھی کہ سکندر آگیا۔ اور ہمیں زبردی کراچی لے آیا۔

کراچی میں تین چار ہفتے تو ہم جگہیں دیکھنے میں مصروف رہے۔ ہوا بندر' مُنگھو پیر' کیماڑی اور پتہ نہیں کیا کیا۔ لیکن آخر جگہیں ختم ہو گئیں۔ اور ہم اس بن تجی انڈے کی طرح چکتی ہوئی فلیٹ میں اسکیلے رہ گئے۔

سکندر اور اس کی بیگم صبح اپنے اپنے وفتر چلے جاتے۔ شام کو کوئی پارٹی یا وز ہوتا۔ گھریس صرف ہم ہوتے یا نوکر ہوتے۔

پھروہ بنی بھی جنائی کھلنے گئی۔ وہ کرے کی سجاوٹ وہ آرام زوہ صبح و شام وہ تکلف وہ رکھا رکھاؤ۔ وہ سب کچھ اک بوجھ بن جاتا۔ وم گھٹنے لگتا۔ گاؤں میں سے بات نہ تھی۔ وہاں جنائی تو تھی پر دم نہیں گھٹتا تھا۔ وہاں ہم دونوں اس قدر اکیلے نہ سے بے زاری اتنی گاڑھی نہ تھی۔ نہ تھی۔ نہ تھی۔

گاؤں میں وہ میرے لئے چائے بناتی تھی۔ کھانا پکاتی تھی۔ میں بھی بھار بازار سے
سودا لے آیا۔ کراچی میں نہ کھانا پکانے کی بات تھی نہ سودا لانے کی۔ اس لئے ہم ایک
دوسرے سے بالکل بے نیاز ہو گئے تھے۔ میں سارا دن برآمدے میں بیٹھ کر نیچے چلتی ہوئی
شاہراہ کا نظارہ کرتا رہتا۔ وہ پت نہیں' اندر بیٹھی کیا کرتی رہتی۔

ایک دن جب میں سڑک کا نظارہ کر رہا تھا۔ تو اس کی آواز سائی دی۔ بولی۔ "شروں میں چوہے نہیں ہوتے کیا؟" میں نے چرت سے مڑ کر دیکھا۔ وہ ٹائیلوں کے فرش پر نگاہیں گاڑھے بیٹھی تھی جیسے مجھ سے نہیں بلکہ ان سے پوچھ رہی ہو۔

چوہ کی بات س کر میرا ول ڈوب گیا۔ ''لو یمال بھی چوہا آ پنچا۔ کتنی مشکل سے گاؤں میں اس سے جان چھڑائی تھی۔''

"ہوتے ہوں گے۔" "میں نے سڑک سے نظریں ہٹائے بغیر کہا۔
دیر تک خاموشی چھائی رہی۔ پھر اس کی آواز آئی۔ "یہاں تو چوہا نہیں آیا کوئی۔"
"یہاں نہیں آیا تو میں کیا کروں۔ یہ میرا قصور ہے؟" مجھے غصہ آگیا۔ مڑ کر دیکھا۔
عابدہ گملے پر جھکی ہوئی تھی۔ یوں جیسے یہ سوال اس نے گملے سے کیا ہو۔

تیسرے دن وہ واپس گاؤں جانے کے لئے تیار ہو گئی۔ سکندر نے بڑی کوشش کی کہ وہ رک جائے۔ لیکن وہ نہ مانی۔ اگلے روز ہم گاڑی میں سوار ہو گئے۔ راتے میں وہ بار بار اپنے آپ سے کہتی رہی۔ "چوہا ہماری راہ دکھھ رہا ہو گا۔" لیکن میں نے جواب نہ دیا۔

ا گلے روز ہم ریل گاڑی سے شیشن پر انزے جہاں سے تائلہ پر بیٹھ کر گاؤں جانا تھا تو وہاں فضلا مل گیا۔

میں نے کما۔ "فضلے تو کمال سے آ رہا ہے؟"

وہ بولا۔ "شرے آیا ہوں۔ سائیں جی کی حاضری دینے گاؤں جا رہا ہوں۔" میں نے کہا۔ "فضلے تو سائیں دروٹ کو ماننا ہے کیا؟"

اس نے نفی میں سر ہلا دیا۔ وہ بولا۔ "میں نے سائیں کو دیکھا ہی نہیں تو ماننا کیسا؟" "تو پھر مزار پر حاضری کیوں دیتا ہے باقاعدہ؟" میں نے بوچھا۔

"اس میں ایک بھید ہے۔" وہ بولا۔

دوكيا بحيد ہے؟" ميں نے بوچھا-

دوب اتا سا بھید ہے۔" فضلے کو کما۔ وی دھیان خود سے مٹا کر دوج پر لگا دو۔ جاہے دہ پیر ہوا فقیر ہو یا چوہا ہو۔"

"چوا ہو۔" میں نے جرت سے اس کی طرف دیکھا۔

"بال-" وہ بولا- "چاہے چوہا ہو-" اور پھر معنی خیز مسکراہٹ سے میری طرف دیکھا۔ بولا- "آپ چلیں چودھری جی- میں نذر نیاز لے کر گاؤں پہنچ جاؤں گا-"

بروں کے سین پر من من من من مان کا والے سے کہا۔ " ذرا رک جا۔" اور پھر بے سوچ مستحصے بولا۔ "عابدہ۔"

عابدہ نے حرت سے میری طرف دیکھا۔ پت نہیں گئے سالوں بعد میں نے نام لے کر اے بلایا تھا۔ میں نے کما۔ "عابدہ۔ اس کے لئے کچھ لے جائیں یمال ہے۔"

اس کی آگھون میں تمبھ کی ایک امر جھلی۔ بولی۔ "میں لے آئی ہوں۔" ہے کہ کر اس نے تھیا ہے والے "سکندر کے ابا۔ وہ اس نے تھیلے سے ولاجی پنیر کا ایک ڈبہ نکالا۔ اور قکر مند آواز سے بولی۔ "سکندر کے ابا۔ وہ ولاجی پنیر کھالے گا کیا؟"

اگلے دن اس نے ایک سوراخ ڈھونڈ لیا۔ بولی۔ "یمال سے آیا ہے۔" آٹھ وس دن جم سوراخ ڈھونڈتے اور بند کرتے رہے۔ اس کے باوجود چوہا آتا رہا۔

پھر میں نے ایک ترکیب سوچی۔ میں نے کما۔ ''وکھ چوہا کھنے کا گئے کے لئے نہیں آتا بلکہ کچھ کھانے کے لئے آتا ہے۔ اگر ڈیوڑھی میں کھانے کے لئے کوئی چیزر کھ دی جائے تو وہ نہ تو باورچی خانے میں جائے گا' نہ ہمارے کمرے میں آئے گا۔''

ر اس نے میری بات مان لی۔ دو تین دن وہ سارے گھر میں بو بو کرتی گھری۔ چوہا کون اس نے میری بات مان لی۔ دو تین دن وہ سارے گھر میں بو بو کرتی گھری۔ چوہا کون سی چیز خوشی سے کھاتا ہے۔ مجھے کیا چہ تھا کہ چوہا کیا گھاتا ہے۔ اس لئے میں خاموش رہا۔ تیرے دن چہ نہیں' وہ کہاں سے سن آئی کہ چوہا پنیر بوے شوق سے کھاتا ہے۔ روز وہ رومال میں دہی باندھ کر لاکا دیتی ناکہ شام شک پنیر تیار ہو جائے۔

اگلے روز صبح سورے وہ دوڑی دوڑی آئی۔ بول۔ "چوہے نے سارا پنیر کھالیا ہے۔" اس کے بعد جب بھی میں باہر نکلتا تو ڈیوڑھی میں چوہے کی تھالی غور سے دیکھتا کہ چوہے نے کچھ کھایا ہے یا نہیں۔ رات کو آگھ کھلتی تو کان لگا کر آواز سنتا رہتا کہ چوہا تک مک کر رہا سے ما نہیں۔

وس پندرہ ونوں کے بعد عابدہ منہ لفکائے ہوئے کرمے میں واخل ہوئی۔ بول- "فروبا نس تا-"

" پچوانس آیا؟" میرے منہ سے نکل گیا۔ "کیول نہیں آیا؟"

''و کھے تو۔'' وہ بولی۔ ''رونی اور پنیرویے ہی پڑے ہیں تھالی میں۔'' میں اٹھ کر ڈیو ڑھی میں گیا۔ ویکھا تو چوہے کی تھالی پر ایک چڑیا بیٹھی ٹھونے مار رہی

ے۔ میں نے عابدہ کو آواز دی۔ "بید دیکھو چوہے کا پنیر چڑیا کھا رہی ہے۔"

وہ دروازے میں آگھڑی ہوئی۔ بولی- "کھانے دو- بے چاری بھوک ہے-"

اس کے بعد روز صبح علبہ مجھے آواز دیتی۔ "چوہا آج بھی نہیں آیا۔" اننی دنوں کندر آگیا اور زبردستی کراچی لے آیا۔

کراچی میں آنے کے بعد میں چوہ کو بالکل بھول چکا تھا۔ اس روز اچانک اس نے چوہ کی بات بھیر کر جھے پریشان کر دیا۔ دراصل میں اس بات پر شرمندگی محسوس کر رہا تھا کہ گاؤں میں اس نے چوہ کی بات چلا کر جھے احمق بنایا تھا۔ میں نے فیصلہ کر لیا کہ چوہ کی بات کا جواب نہیں دول گا۔

دو روز وہ کی نہ کی بانے چوہ کی بات کرتی رہی مگر میں نے جواب نہ دیا۔

د کھے کر میں بوند بوند بھر جاتی ہوں۔ پھر جی چاہتا ہے کوئی ہو جے میں دکھاؤں اور ہم دونوں باتھ میں ہاتھ دیئے اعظم دیکھتے رہیں۔ دیکھتے رہیں۔

وہ دکھ انو۔ پھول اگرائیاں لے کر جاگ اٹھے۔ سمی سمٹی ہوئی پتیوں نے سبز چیناں اوڑھ لیں۔ آنے والے سے کھول دیے کو اور میں اور میں اور میں اور میں اور میں کا بریم کی ایک آئیں پھولوں نے سفید لباس اور میں کے کہ کھیاں دکھی لیں۔ کھیوں کا بریم کی سندیس بن کر اپنی سونا بھری کوریوں کے سربوش آثار دیئے۔

لو ہوا جھولنے اٹھائے آگئ کہ بھور سے کو جھولن سے بنا دیا۔ انو ایک ایسا ہی بھور
سے میرے اندر چھایا ہوا ہے۔ دل کے انگ انگ میں رچا با ہوا ہے۔ میرا بی چاہتا ہے کوئی
اندر جھائے۔ دکھے۔ جانے۔ اس آرزو نے جھے اکیلی کر دیا ہے انو۔ اکیلی۔ تنا۔ اک میں ہی
نیس' انو۔ تو بھی اکیلی ہے۔ ہم سب اکیلیاں ہیں۔ کوئی جان لیتی ہے کہ اکیلی ہوں۔ کوئی
نیس جانتی۔ کوئی سجھ لیتی ہے کہ یمی مارا مقدر ہے۔ کوئی نیس سجھتی۔ کیوں سمجھے۔ کیوں
خود کو دکھی کرے۔ پر سجھنے نہ سجھنے سے مقدر نہیں بدلتے۔

پتا نمیں یہ بھور سے و یکمن کب دبے پاؤل میرے اندر آ با۔ جسے دریا نیچے ہی نیچے کے آیا ہے اور پھر جسیما" نے مجھے بھگو دیا ہے۔ وابو دیا ہے۔ اس جسیما" نے مجھے بھگو دیا ہے۔ وابا اب میں نے اب میں نے جانا ہے انو کہ یہ و یکمن باہر سے نمیں آیا۔ اندر سے پھوٹا ہے۔ اب میں نے جانا ہے کہ یہ و یکمن عورت کا نمیسا ہے۔ پہلے دبا دبا بیٹھ رہتا ہے۔ پھر ہولے ہولے نکتا ہے۔ چھاجاتا ہے۔

جب میں جوان ہوئی تھی تو آیک دم مجھ پر دکھن کا جنون طاری ہوا تھا۔ میں دکھوں' روشنیوں میں دکھوں' اندھیروں میں دکھوں' میٹھی ہوئی دکھوں' چلوں تو دکھوں' بولوں تو دکھوں' جھرمٹ میں دکھوں' اکیلے میں دکھوں۔ ایسی دکھوں کہ دوجا چونک جائے۔ انو میں دکھنے کی اتنی دیوانی ہوئی کہ بار بار دیکھتی' کیسی دکھتی ہوں۔

میں سمجی- عورت کے جیون کا مقصد صرف دکھنا ہے۔ مجھے کیا پت تھا کہ دیکھنا تو پہل جوانی کا ایک پڑاؤ ہے ' منزل نہیں۔ چار سال میں دکھتی رہی۔

توبہ ایی جوانی آئی کہ جو سامنے آنا ،جوتوں میں کھڑا جرت سے دیکھتا۔ جو گزر جانا ،مر مر کر دیکھتا۔ جو بات کرنے کے لئے آنا ، بات بھول بھول جانا۔ انو تو تو جانتی ہے کہ نگاہوں کی گود میں ایک جھولن ہوتا ہے۔ میں اس جھولتے پر ایسی چڑھی کہ سدھ بدھ کھو بیٹھی۔

. کلور سے

پاری انو___

و کیجہ تو بھور سے آ رہا ہے۔ وبے پاؤں۔ پگ پگ ، مدھم مدھم۔ پند نہیں کون گوری پائل کی جھنکار کے بغیر' س پیتم سے ملنے آ رہی ہے۔ دیکھو تو کیا مدھ بھری جال ہے۔ کیا چھب ہے۔

یہ بھور سے بھی کیا ہے انو- ممک میں رچا با ہوا۔ تازگی شکفتگی کی بھوار اڑا تا ہوا۔
مدهم دهر کنوں سے بھرپور۔ بے نام سکون بھیرتا ہوا دودھیا سورا بھیے ماں کی گود کھل کھل
کر دهرتی پر چھائے جا رہی ہو۔ جیسے اجابت دعا کے لئے آپ مندر کے دوار کھول رہی ہو۔
جیسے اللہ میاں آگاش سے ینچے اثر آئے ہوں۔ زیر لبی میں کمہ رہے ہوں۔ "بندے! آ جھھے باتیں کر۔"

کاش کہ تو یمال ہوتی انو اور میرے پاس بیٹھ کر دیکھتی۔ ہم ہاتھ میں ہاتھ دیئے اکشی میں۔ م

صبح کے چار بج ہیں انو۔ اور میں گر کے باہر باغیج میں بیٹی تھے خط لکھ رہی ا

گروالے گری نیند سوئے ہوئے ہیں۔ رفیق پیل پریخ ہیں۔ رات ویر تک جاگتے ہیں۔ بول جول جول جول جول جول جول جول ہیں۔ جول جول رات بھیلتی ہے ان کی حیات جاگتی ہیں۔ بھر دو بج کے قریب گویا غبارے سے ہوا نکل جاتی ہے۔ مجود سے خربوے رہتے ہیں۔ انہوں نے بھی بھور سے نہیں ویکھا۔

میں کچھی پری ہوں۔ جب پوکھٹی ہے تو مجھے جگا دیتی ہے اٹھ صبو اٹھ۔ دیکھو۔ میں کیا کیا دیکھوں انو۔ ہر طرف سے زیر لبی اٹھتی ہے۔ ادھر دیکھ ادھر دیکھ۔ ویکھ

چار سال ہلاروں میں جیتی رہی۔

پھر رفیق آ گئے۔ رفیق میرے کن تھے۔ ولایت پڑھنے گئے تھے۔ مجھے ویکھ کر بھو بھکے
دہ گئے۔ کئی ایک دن بے چوار کی ناؤ کی طرح ڈولتے رہے۔ ڈمگاتے رہے۔ پھر انہوں نے
نگاموں کا ایسا تار بائدھ ویا کہ میں ان جانے میں پروئی گئی۔ جھولن میں ایسی لے آ گئی کہ
رنگ پیدا ہو گیا۔ اس کی بوندیوں کی پھوار پڑنے گئی۔ مجھے بھگو ویا۔ میں سمجھی میں محبت
۔۔

پھر شادی ہو گئی۔۔۔۔

شادی ہو گئ تو پتا نہیں کیا ہوا۔ کھھ ہو گیا۔ آنا" فانا" ہو گیا جیسے بھڑ پروانہ بن جائے۔ ساری دنیا ہی بدل گئی۔ وکھن و میکمن میں بدل گیا۔ انہیں دیکھ دیکھ کر جینے لگی۔ انہیں بت بنا لیا۔ خود بھینٹ چڑھ گئی۔ ہروقت آرتی اٹھائے رکھتی۔ پھول برساتی رہتی۔

بھر آہت آہت وہ بت بھیل کر گرد و پیش پر چھا گیا۔ ہر چیز میں انہیں و کھن گلی۔ پھولوں میں ' پتیوں میں ' بادلول میں ' ہوا کے جھو کلول میں ' ہر جگد۔ اور انو وہ میرے بند بند میں ساگئے اور میرے اندر بھور سے پیدا ہو گیا۔

میری ساری سیلیال کہتی ہیں۔ صبو تو بردی خوش نصیب ہے۔ مخصے ان کی محبت حاصل ہے۔ دو سال میں بھی ہی سمجھتی رہی۔ پھر جیسے میری آئکھوں سے پردہ ہٹ گیا۔ نہیں یہ تو محبت نہیں۔

ہماری شادی کو تین سال ہو چکے ہیں۔ اب ان کی نگاہوں کا تارا ٹوٹ چکا ہے۔ یس انہیں و قفول سے دکھتی ہوں۔ لیکن جب دیکھتے ہیں آنکھوں پر اٹھا لیتے ہیں۔ پھر ایک شرارہ اڑتا ہے۔ بھس میں آگ لگ جاتی ہے۔ اک بھائیڑ ابھرتا ہے۔ جولا کھی جاگتا ہے۔ ان کی آخوش میں میرے اندر چھلجمڑیاں چلتی ہیں۔ گھنیٹاں بجتی ہیں۔ رنگ رس پچکاریاں چھوٹتی ہیں۔ پھر ایک ہوائی شول کرکے چل جاتی ہے۔ وہ دھم سے زمین پر آگرتے ہیں۔ یوں آنکھ کی جاتی ہوائی شول کرکے چل جاتی ہے۔ وہ دھم سے زمین پر آگرتے ہیں۔ یوں آنکھ کی وہ نگاہ سونچ کی جاتی ہوائی ہوں لیکن میری نگاہ میں وہ بھی آف ہو جاتی ہوں لیکن میری نگاہ میں وہ بھی پس منظر میں رہتے ہیں۔

اب میں نے جانا ہے انو۔ یہ آگ آئن تو محبت نہیں۔ یہ تو لگن کی شدت کو ختم کرنے کا ایک طریقہ ہے۔ خود کو دوجے سے الگ کرنے ' محفوظ کر لینے کی اک چال ہے۔ مرد کے دل میں محبت بھور سے پیدا نہیں ہو تا۔ انو وہ تو جلا دیتا ہے۔ محبت تو بناتی

ے 'بگاڑتی نہیں۔ بیہ تو کیا لنڈھا دینے والی بات ہے۔ محبت تو بلی بلی جوڑن کا نام ہے۔ انگ انگ میں دیپ جلائے رکھنے کا نام ہے۔ ایسے دیپ جو ان بچھ ہوں۔ ہلکی ہلکی لروں کا نام کہے / جو بند بند میں رواں دواں رہیں۔ جوار بھاٹے کا نام نہیں۔

اب بجھے یاد آتا ہے انو۔ بابی کماکرتی تھی۔ صبو عورت سے دھوکہ ہوا ہے۔ مرد کا پریم تو جیون پالی رکھنے کے لیے قدرت کی ایک چال ہے۔

اب میں نے جانا انو بابی سے کہتی تھی۔ اب مجھے پتہ چلا ہے کہ محبت کی دین تو صرف عورت کو ملی ہے۔ مرد تو خالی جوار بھانا ہے۔ سکندر ہے۔ آتا ہے۔ فتح کرتا ہے۔ چلا جاتا ہے۔ مرد تو انو مداری کا طوطا ہے۔ توپ چلاتا ہے اور پھر آرام سے بے تعلق جھولنے پر جا م بیشتا ہے اور عورت اپنے بند بند میں ممتا کے دیپ جلائے بیشی رہتی ہے۔ بیشی رہتی ہے۔ نہیں انو۔ میں قدرت کی چلا کے جال میں سختے والا پنچھی نمیں بنوں گی۔ مجھے تو ان ساتھی جائے جس کے انگ انگ میں موت کی بھالے جے بیشی دیں ہوں گ

اک ساتھی چاہئے جس کے انگ انگ میں محبت کی بھیگ رپی کبی ہو۔ تار بندھا رہے۔ مدھم امریں روال دوال رہیں۔ بند بند میں دیپ جلتے رہیں۔ محبت بھرے دیپ جیسے بھور سے میں جلتے ہیں۔

بچھے ایسا لگتا ہے انو جیسے یہ بھور سے چاروں اور چھایا ہوا بھور سے ' سے بنانے والے کا' اپنے بندوں کے نام محبت بھرا پیغام ہے۔ اس سو کے مت گنوا۔ اٹھ۔ اٹھ کر میرے ساتھ باتیں کر۔ محبت بھری باتیں۔

انو میراجی چاہتا ہے۔ کوئی ہو۔ جو میرے ساتھ بھور سے کو دیکھے۔ اس کے پیغام کو نے۔ اسے بینے اور ہم دونوں ہاتھ میں ہاتھ دیئے دیکھتے رہیں۔ دیکھتے رہیں۔

"سیدهی بات ہے۔" رشید نے جواب دیا "آج کل مریض کیور نہیں چاہتا۔ وہ صرف ریلی میں جاہتا۔ وہ صرف ریلیف چاہتا ہے۔ کیور کے لئے مبر چاہئے۔ استقلال چاہئے۔ آج کل لوگوں کے پاس اتنا وقت کا نہیں کہ وہ کیور کا انتظار کریں۔ بس ایک گولی ہو' ایک ٹیکہ گئے اور شام کو انٹر کان کی محفل میں میں مشو آف کا موقعہ ہاتھ سے نہ جائے۔"

" مج كت مو بعائى-" حامد نے آہ بھرى-

"اسلم صاحب" طاؤس نے کہا۔ "میں سمجھتا ہوں کہ آج کے دور کا سب سے اہم مسلہ سے کہ ہم اپنی آئڈ فٹی کھو چکے ہیں۔ ماؤرن انج کی یہ ایک ڈزیز ہے۔ کینمجش ڈزیر۔"

«ميس سمجھا نہيں۔" حامد بولا۔

میرا مطلب ہے۔ آج کل کے نوجوانوں کو پتہ نہیں کہ وہ کون ہیں۔ پتہ نہیں 'وہ چاہیے کی ایس مورمنٹ کے دیوانے تو ہیں۔ چلتے رہنے کا بھوت سوار ہے۔ لیکن انہیں پتہ نہیں کہ ہم کیوں چل رہے گاہوت سوار ہے۔ لیکن انہیں پتہ نہیں کہ ہم کیوں چل رہے ہیں۔ ہمارے نوجوان میڈ کراؤڈ کی زئدگی بسر کر رہے ہیں۔ انہوں نے اپنے اندر کے فرد کو ویا رکھا ہے۔ بالکل ایسے جیسے ایڈی بایو تکس اندر کی بیاری کو دیا ویت ہیں۔ "طاؤس نے ایک لمبی آہ بھری اور گویا اپنے آپ ویت ہیں۔ "طاؤس نے ایک لمبی آہ بھری اور گویا اپنے آپ مین کو ایس کے بولا۔ دیمان کہ میں کوئی ایس دوا بنانے میں کامیاب ہو سکتا جو اندر کے فرد کو ریلیز کر عتی۔ میڈ کراؤڈ کی نفی کر عتی۔ "

"ہوں۔" دلچپ بات ہے۔" عظیم نے سوچتے ہوئے کما۔ "آپ کو اس کا خیال کیے آیا؟" حامد نے طاؤس سے بوچھا۔

"دو سال ہوئے۔" طاؤس کنے لگا۔ "جب میں نے پریکش شروع کی تو پہلا مریض جو میں سے پریکش شروع کی تو پہلا مریض جو میرے پاس آیا۔ اس نے مجھ سے پوچھا تھا، ڈاکٹر صاحب یہ بتائے کہ میں کون ہوں؟"
"مجیب بات ہے۔" رشید زبر لب بولا۔

"اور وہ مریض تمل ہوش و حواس میں تھاکیا؟" اسلم نے پوچھا۔ "بالکل۔" طاؤس نے جواب دیا۔

"شايد وس المنسد الوج "عظيم في كويا الني آب س يوجها- "بطام لو نهي لكنا تها-" طاؤس في جواب ديا-

"حرت کی بات ہے۔" رشید نے وہرایا۔ اس وقت بیر سب لوگ رشید کے مکان سے ملحقہ لان میں میٹھے تھے۔

آدھے چرے

"میں سمجھتا ہوں کہ آج کی ونیا میں سب سے اہم مسلہ ایموشل سڑیں اور سڑین کا ہے۔" اسلم نے کہا۔ "اگر ہم ایموشل سرایس کو کنرول کرنے میں کامیاب ہو جائیں تو بہت ی کمیل کیشنز سے نجات مل کتی ہے۔"

"آپ كامطلب براكولائزر فتم كل چيز-" رشيدن يو چها-

"دنہیں نہیں۔" اسلم نے کہا۔ "شرا کولائزر نے مزید پیچید گیال پیدا کر رکھی ہیں۔ ایلو پیتی نے جو مرض کو دیا دینے کی رسم پیدا کی ہے' اس سے امراض میں اضافہ ہو گیا ہے اور صرف اضافہ ہی نہیں' اس سپریشن کی وجہ سے مرض نے کیموفلاج کرنا کے لیا ہے۔ للذا مرض بھیں بدل بدل کر خود کو ظاہر کرتا ہے۔ اس وجہ سے اس میں امرار کا عضر بڑھتا جا رہا ہے۔ تخیص کرنا مشکل ہوگیا ہے۔ کیول طاؤس۔ تمہاراکیا خیال ہے؟" اسلم نے پوچھا۔

"میں تو صرف ایک بات جانتا ہوں۔" طاؤس بولا۔ "ہمارا طریق علاج یعنی ہومیو پیشی یقی اللہ اللہ الرق کی صورت میں ہوتی یقییا" روحانی طریقہ علاج ہے۔ ہماری ادویات مادے کی نہیں بلکہ انر ہی کی صورت میں ہوتی ہیں۔ جتنی دوا کم ہو' اس میں اتنی ہی طاقت زیادہ ہوتی ہے۔ یمی اس بات کا منہ بولنا ثبوت ہے۔"

"وہ تو ہے۔" عظیم نے کہا۔ "یقینا" یہ طریق علاج اپنی نوعیت میں روحانی ہے لیکن مارے پر کیننگ ہومیو "یتمس کا نقط نظر ابھی مادیت سے نکل نمیں سکا۔ کتنے افسوس کی بات ہے۔"

"دُوْاکمْرْ صاحبان-" رشید ہنس کر بولا۔ " آپ لاکھ کوشش کریں لیکن املو پیتھی کو ر پلیس نہیں کر کتے۔"

"وه كيول؟" حامد نے بوچھا۔

طاؤس نے بات شروع کی۔ بولا۔ ''نوجوان کی بات من کرمیں گھرا گیا۔ سمجھا۔ شاید اس کا ذہن گڈٹہ ہے لیکن میں نے اپنے آپ کو قابو میں رکھا۔ پھر نوجوان خود ہی بولا۔ '' آئی ایم ناٹ س اے مثل کیس سر۔ میرا ذہن بالکل ٹھیک ہے۔ ڈاکٹر دراصل مجھے سمجھ میں نہیں آ رہا کہ کیے بات کروں۔''

> "ميہ بتائيے كہ حميد كون ہے "اخر كون ہے۔" ميں فے پوچھا۔ "ميں ہوں۔ ميں حميد بھى ہوں "اخر بھی۔ ميرانام حميد اخر ہے۔" اس نے كها۔ "تو كيا حميد اخر ايك ہى فرد كانام ہے؟ ميں فے پوچھا۔ "جی۔ ايك ہى فرد كا۔" اس نے جواب ديا۔ "بچر آپ نے بيد كيوں يوچھاكم ميں حميد ہوں يا اخر؟"

"میں نے بالکل ٹھیک بوچھا۔ ڈاکٹر ہی میری پراہلم ہے۔ لیکن میں اپنی پراہلم کسی کو بھی منیں سمجھا سکتا۔ میں اس امید پر یہاں آیا تھا کہ شاید ہومیو پیتی میں کوئی الی دوا ہو جو میری پراہلم کو حل کر سکے۔ لیکن الس نو یوز۔" وہ جانے کے لئے مڑا۔ "معاف کیجئے۔ میں نے آپ کا وقت ضائع کیا۔"

"ذرا ٹھمریئے تو۔ میں نے اٹھ کر اس کا بازو پکڑ لیا۔ "فائدہ؟" وہ بولا۔

"بے فکر رہے۔ میں بالکل فارغ مول- احمد دین---" میں نے با آواز بلند اپنے ماازم کو لیکارا- "بھٹی جائے لے آؤ۔" اس پر وہ نوجوان رک گیا۔

"میشے نا۔" میں نے نوجوان کو صوفے پر بھا دیا۔ "دیکھتے موسم کتنا فوظوار ہے اور یہاں سے بہاڑوں کا منظر کتنا اچھا لگتا ہے۔" میں نے اس سے باتیں کرنی شروع کر دی۔ وریہ تک بیٹے ہم دونوں چائے پیتے رہے۔ اس دوران میں دو ایک مرتبہ اس نے اپنی پراہم کی بات شروع کرنے کی پھرسے کو حش کی۔ آخر میں نے اس سے کما۔ "حمید صاحب آپ اپنی پراہم پیش نہ کریں بلکہ اپنی آپ بی سائیں۔ آپ کی پراہم آپ بی آپ بی باہر نکل آگا۔" بات اس کی سمجھ میں آگئی اور اس نے جھے اپنی کمانی سانی شروع کر دی۔

دراصل رشید ہومیو پیتی کا بہت دلدادہ تفا۔ ہومیو پیتے ڈاکٹروں سے اس کے برے مراسم

اس روز اس نے چار ہومیو پیچے ڈاکٹروں کو اپنے گھر پر مدعو کر رکھا تھا۔ غالبا "کوئی تقریب تھی یا ویسے ہی۔

رشید خود ہومیوپیتے نہیں تھالیکن اسے ہومیوپیتی کے کسر کا بردا شوق تھا۔ بسر حال کھاتا کھانے کے بعد وہ سب ڈرائنگ روم میں بیٹے سنز چائے پی رہے تھے کہ دور عاضرہ کی بات چل لکی تھی۔

طاؤس کے اس کیس پر ڈاکٹر تو نہیں البتہ رشید بہت متاثر ہوا۔ اس کے اصرار پر طاؤس نے انہیں اس نوجوان کا واقعہ سایا۔ طاؤس نے بات شروع کی۔

"ان دنوں میں نے نیا نیا معمل کھواا تھا۔ اور معمل بھی کیا۔ میں نے گھر کے ایک کمرے رہور ڈاگایا تھا اور وہاں چند ایک ضروری کتابیں اور دوائیں رکھ لی تھیں۔

شام کا وقت تھا۔ میں اپنے معمل میں بیٹھا ایک رسالے کا مطالعہ کر رہا تھا کہ دروازے پر عک شک کی آواز آئی۔ دیکھا تو دروازے پر ایک خوش بوش نوجوان کھڑا ہے۔ "میں اندر آسکتا ہوں؟" اس نے یوچھا۔

"تشريف لائے- ميں نے رسالہ ايك طرف ركھا- "بيضے-"

"آپ ہومیوپیتھ ہیں کیا؟" اس نے پوچھا۔

"جی " میں نے اس کا جائزہ لیتے ہوئے کہا۔ اس کی شکل و شباہت ایک پر یکٹیکل نوجوان جیسی تقی۔ سارٹ : دہین 'مضطرب' شوخ' لاابالی' چیکتی آئے تصین' چوڑا منیہ' لنگتی موجھیں اور سر پر بالوں کا ٹوکرا۔

> "دراصل میں آپ سے ایک بات بوچھنے آیا ہوں۔" نوجوان نے کما۔ "بوچھئے۔" میں نے جواب دیا۔

وہ کچھ دریر سوچتا رہا۔ غالبا" اسے سمجھ میں نہیں آ رہاتھا کہ کیسے بات شروع کرے۔ پھروہ ایک دم کہنے لگا۔ "میری ایک پراہلم ہے۔ جناب میں یہ جاننا چاہتا ہوں کہ آیا میں حمید ہوں یا اختر ہوں۔"

طاؤس رک گیا۔ حاضرین جرت سے طاؤس کی طرف ویکھنے لگے۔ "ہاں ہاں۔" میہ کیا بات ہوئی۔ رشید بے صبرا ہو رہا تھا۔ "میہ کیا بات ہوئی بھلا میں حمید وں یا اختر۔"

کنے لگا۔ ''ڈواکٹر صاحب۔ میرا نام حمید اختر ہے لیکن گریس مجھے سب حمید کہتے ہیں۔ ہم شہر کے پرانے جھے کوچہ قاضیاں میں رہتے ہیں۔ میرے آباؤ اجداد نہ جانے کب ہے اس محلے میں رہتے ہیں۔ یہ محلّہ ایک کوچہ بند محلّہ ہے۔ میرا مطلب ہے چاروں طرف سے بند ہے۔ اندر جانے کے لئے ایک بہت بڑی ڈیوڑھی بنی ہوئی ہے۔ جانے کا اور کوئی راستہ نہیں۔ محلے میں صرف قاضی آباد ہیں جو ایک دو سرے کے عورزیا رشتہ دار ہیں۔'' وہ رک گیا اور کچھ دیر توقف کے بعد بولا۔

"آپ چونکہ شرکے جدید تھے ہیں رہتے ہیں اپ نہیں سمجھ سکیں گے کہ محلے میں رہتے ہیں اپ محلے میں رہتے ہیں اپ کے میں رہنے کا مطلب کیا ہے۔ محلے میں ہر فخص ہر دو سرے مخفص کو جانتا ہے۔ جو نئی آپ محلے میں داخل ہوتے ہیں 'لوگوں کی نظریں آپ پر مرکوز ہو جاتی ہیں۔ بواتا کس طرح ہے۔ سر اٹھا کر یا نیوا کے لؤکیوں کی طرف کن نگاہوں سے دیکھتا ہے۔

ہم لوگ جو پشتوں سے محلے میں رہتے آئے ہیں ' محلہ ہماری ہٹریوں میں رچ ہس گیا ہے۔ جو نمی ہم محلے میں داخل ہوتے ہیں ' اپنے آپ آ تکھیں جھک جاتی ہیں۔ گفتگو میں شوخی ختم ہو جاتی ہے۔ اندر کا غنڈہ بن دھل جاتا ہے۔ لڑکیاں نگاہ میں لڑکیاں نہیں رہتیں۔ بروں کے لئے ادب و احرام کا ایک خول چڑھ جاتا ہے۔

اگرچہ اب محلے میں بڑی تبدیلیاں واقع ہو چکی ہیں۔ برقع اتر گئے ہیں۔ لہاس بدل نگئے ہیں۔ کاریں آگئ ہیں۔ ڈرائنگ روم بج گئے ہیں۔ لیکن محلے والوں کارخ نہیں بدلا۔ اگر بدلا بھی ہے تو یہ تبدیلی باہر تک محدود ہے۔ محلے میں واخل ہوتے ہی کایا پلٹ جاتی ہے۔ کسی مجبوری کی وجہ سے نہیں 'ویسے ہی بے اختیاری طور بر۔

ہاں میں اس محلے میں بلا ہوں۔ وَاکثر صاحب۔ سمجھے آپ اور مجھے اپنی ماں سے محبت ہے۔ نہیں محبت نہیں۔ عشق ہے عشق۔ میری مال نے جتنی محبت مجھے دی ہے اس کی مثال مشکل ہی سے ملے گی۔ میں اپنی مال کے لئے بردی سے بردی قربانی دے سکتا ہوں وُاکٹر۔ "

ماں کا تذکرہ کرتے ہوئے وہ جذباتی ہو گیا۔ طاؤس ایک ساعت کے لئے رک گیا۔ پھر

"آپ کاباپ؟"میں نے اس سے یوچھا۔

"اب تو میرا باپ ایک اچھی خاصی نوکری پر ہے۔ پہلے وہ ایک معمولی عمدے پر کام کرتے تھے۔ آج کل تو ہمارا گھر ایک اچھا خاصا اُرل کلاس گھرانا ہے۔ اچھا گزارہ ہو رہا ہے۔ پہلے بیہ بات نہ تھی۔ بہت مشکل سے پورا ہو تا تھا۔

پھر ہم پر ایک مصیبت نازل ہو گئی۔ ابا بیار پڑ گئے۔ وہ ایک عجیب می بیاری تھی۔ انہیں
ریڑھ کی ہڈی میں شدت کا درد اٹھتا تھا۔ ہم نے انہیں ہپتال میں داخل کرا دیا۔ ہپتال والول \
نے انہیں درد سے بچانے کے لئے نشے والے نیکے لگانے شروع کر دیئے۔ دو سال بعد وہ صحت
مند ہو کر گھر آئے تو ان نکیوں کے عادی ہو چکے تھے۔ ایڈ کٹ ہونے کی وجہ سے ان کی نوکری
پھوٹ گئی۔ بدمزاجی حد سے بڑھ گئی۔ جیسے کہ ہر اس ڈرگ ایڈ کٹ کی ہوتی ہے جس کے پاس ان انہ کے لئے کہ جر اس ڈرگ ایڈ کٹ کی ہوتی ہے جس کے پاس انھ پورا کرنے کے لئے بیسے نہیں ہوتے۔

اف۔ وہ چار سال ہم پر ایک قیامت ٹوٹ پڑی۔ ہماری ہڈیاں قوڑ دیں۔ امی مجھوتی بمن اور میں لیس کر رہ گئے۔ ہم متیوں نے مزدوروں کی طرح کام کیا۔ ریڈی میڈ کپڑے ہیئے۔ یہجے۔ دی نائیوں کی سپائی کرنے کے لئے فیس کر یمیں بنائیس۔ تھلے سپئے۔ سپوفین کے لفافے بنائے۔ ان دئوں ہمیں کئی گئی روز فاقے آئے لیکن الی نے ابا کے علاج اور ہماری تعلیم کو ہر قیمت پر جاری رکھا۔ اگر امی نہ ہوتیں تو گھر کے پر فیچ اڑ جاتے۔ امی ایک بہت بری عورت ہے۔ ڈاکٹر صاحب۔۔۔ اس نے ہم سب کا حوصلہ بندھائے رکھا۔ ہم میں مصبتیں سنے کی ہمت پیدا کی۔ ابا کی دیوانگی براوشت کی۔ خیروہ دن بیت گئے۔ اباکی وہ عادت چھوٹ گئی اور پھر انہیں پہلے سے بہتر کی دیوانگی براوشت کی۔ ایس کے ہمتر حال ہو گئے ہیں۔

گھر میں مجھے سب حمید کتے ہیں ڈاکٹر صاحب۔ بھی کسی نے اختر کسہ کر نہیں بلایا۔ محلے میں سب حمید کے نام ہے بلاتے ہیں۔ جب کوئی حمید کے نام ہے بلاتا ہے تو آواز میرے کانوں میں واخل ہو کر سید ھی دل میں پہنچ جاتی ہے اور میرے دل میں گھر اور محلے کی یادیں یوں جھن جھن کرنے لگتی ہیں جیسے ساز کی تاریں۔ گھر ہے وابستہ جذبات ابھرتے ہیں۔ اوب' احرّام' خدمت' برداشت' ایک مٹھاس می پیدا ہو جاتی ہے۔ میری گردن جھک جاتی ہے۔ نگاہیں بھیگ جاتی ہیں۔ منہ ہی ہاں نکاتا ہے۔ ایک عجیب سا سرور' عجیب ساسکون' میں بیان نہیں جاتی ہے۔ ایک عجیب سا سرور' عجیب ساسکون' میں بیان نہیں کر سکتا۔ ڈاکٹر صاحب۔'' نوجوان نے جھر جھری کے کر کھا۔

-6

دیر تک کرے میں خاموثی طاری رہی۔ آخر میں نے اپنے آپ کو سنبھال طاؤس کے کہا اور بن سوچ سمجھے ایک ایسا سوال کر دیا کہ میں خود جیران رہ گیا۔ میں نے کما۔ "آپ کو کیال سے احساس شروع سے ہی تفاکہ حمید اور اختر دو مختلف افراد ہیں یا"

'' نبیں۔ نبیں۔ '' نوجوان نے بری شدت سے نفی میں مربلا دیا۔ '' مجھے اس کا قطعی / احساس نبیں تقال اگر کل وہ واقعہ نہ ہو آاتو شاید میں بے خبری ہی میں رہتا۔

کل دوپر کے دقت کالج کے کھلے میدان میں ہم ایک بوے گفتان کا انظام کر رہے تھے۔
اختر اس فکٹن کا ناظم بھی تھا اور روح روال بھی۔ اس دفت وہ لوکیوں کو ہدایات دے رہا تھا کہ ا
مارے محلے کا پچا غفورا وہاں آگیا۔ اس نے آوازیں دیٹی شروع کر دیں۔ وجید۔ جید۔" اختر
نے دہ آواز سنی بھی لیکن اس دفت اس کے لئے جید کا کوئی مفہوم نہ تھا۔ پتہ نہیں جمید کون
تھا۔

پھر اڑکول نے شور مچاویا۔ "بھی اخریہ صاحب کی حمید کا پوچھ رہے ہیں۔" "یکی تو اپنا حمید ہے۔" چاچائے میری طرف اشارہ کرکے کما۔

و نعتا" میں نے مڑ کر ویکھا۔ سامنے پچا غفورا کھڑا تھا۔ اسے دیکھ کر اختر کا ذہن گڈ نہ ہو گیا۔ شدید دھکا لگا۔ جب پچانے بتایا کہ مال بیار ہے تو اختر کی نگاہ میں وہ میدان وہ کالج اور وہ لڑکے سب دھندلا گئے۔ ایک خلانے اسے چاروں طرف سے گھیرلیا۔ پھر حمید جاگ اٹھا۔ یوں جیسے بٹن دیانے سے بتی جل اٹھتی ہے۔

نوجوان خاموش ہو گیا۔ کافی دیر خاموش رہا۔ پھر گویا اپنے آپ سے کنے لگا۔ "آج سارا دن میرے ذہن میں ہی سوال گھومتا رہا کہ میں گون ہوں۔ اختر یا جمید۔ پھر میری ہومیو پیتھک کتابوں کی طرف دیکھو کر بولا۔ "میری مال ہومیو پیتھی کی بردی قائل ہے۔ یمال سے گرر رہا تھا کہ آپ کا بورڈ دیکھ کر خیال آیا۔ کیول نہ آپ سے پوچھوں۔ کیا آپ کے ہاں کوئی ایسی دوا ہے جو میری اصلیت کو ظاہر کر دے۔ سامنے لے آئے ناکہ پنہ چلے کہ مجھے جمید بن کر زندگی گزارنی جو میری اصلیت کو ظاہر کر دے۔ سامنے لے آئے ناکہ پنہ چلے کہ مجھے جمید بن کر زندگی گزارنی ہے یا اختر بن کر۔ یہ میری پراہلم ہے۔ ڈاکٹر صاحب۔ کیا آپ میری مدد کر سکتے ہیں؟"
نوجوان نے جلتی نگاہوں سے میری طرف دیکھا۔ طاؤس رک گیا اور اردگرد کا جائزہ لینے .

اسلم چھت کی طرف گھور رہا تھا۔ حامد ہاتھوں کے پیالے میں ٹھوڑی لیکے بیٹا سوچ رہا

وہاں مجھے کوئی حمید کے نام سے پکارنے والانہ تھا۔ پتہ نہیں کیسے وہاں کالج میں بھی مجھے اخر کہد کر بلاتے تھے۔ شاید ایک وجہ سے میں محسوس کرنے لگا تھا کہ میں ایک نیا کور نوجوان ہوں جے حمید سے دور کا تعلق نہیں۔ یعنی یوں سمجھ لیجئے کہ کالج میں یوں تھا جیسے بوش سے نکلا ہوا جن ہو۔

میں نے بال بڑھائے۔ مونچیں اٹکائیں۔ جیکٹ اور جین پہن لئے۔ میرا بولنے کا انداز بدل گیا۔ سوچنے کا انداز بدل گیا۔ جینے کا انداز یوں بدل گیا جیسے کوئی چیٹ سے بٹ ہو جائے۔

ایک ہی سال 'میں کالج کی ہراکیٹویٹ میں پیش پیش ہوگیا۔ آزادی کے نعرے رگانے میں ' پروفیسروں کا نداق اڑائے میں 'گرل اسٹوڈ نئس کو چھیڑنے میں 'گلیڈ آئی چھانے میں 'چکیلی باتیں کرکے اپنی وھاک جملنے میں 'سڑائیک کرنے میں 'جلسہ جلوس آرگنائز کرنے میں 'باتھ پائی کرنے میں 'لڑکیوں سے رومان لڑائے میں۔ میں ڈیبٹ کلب کا سیکرٹری بن گیا۔ سپورٹ میں کھلاڑی تو نہ بن سکا لیکن پنڈال میں کھڑا ہو کر جس کو چاہتا' سپورٹ کرکے ہیرو بنا دیا۔ جس لڑکی پر توجہ دیتا' وہ ابھر کر کالج کی فضا پر چھا جاتی۔ جس پارٹی کو چاہتا' اسے کامیاب بنا دیتا۔ جے نہ چاہتا'

لیعن تین سال میں اخر کالج کی آگھ کا تارا بن گیا۔ سب سے برا بلی بن گیا۔ ڈینڈی بن

اب پروفیسراس سے دہتے ہیں۔ لڑکے اس کے پیچھے چلنے میں فخر محسوس کرتے ہیں۔ لؤکیاں اس سے خانق ہیں۔ ساتھ ہی اس کی طرف کھنجی چلی آتی ہیں۔ "بولتے بولتے نوجوان رک گیا۔"

"اور-- حيد؟" مين في اس سے بوجھا-

" حمید-" وہ مسکرایا- " حمید اپنی جگہ جوں کا توں قائم ہے۔ جب بھی اخر محلے میں داخل ہوتا ہے تو اس کی کایا پلٹ ہو جاتی ہے۔ اوپر سے اخر کا چھلکا اثر جاتا ہے اور نیچ سے حمید نکل آتا ہے۔ گردن جھک جاتی ہے۔ سے ہوئے سینے میں کچک پیدا ہو جاتی ہے۔ نگاہوں میں اوب اور لحاظ کا لگاؤ ابھر آتا ہے۔ لڑی کو دیکھ کر وہ مہتابی نہیں چھوٹی جس سے کالج کی فضا تارے تارے ہوئی ہے۔ اٹنا لؤکیاں ماں بہنوں کا روپ دھار لیتی ہیں۔ برے بو ڈھوں کے لئے وہ تحقیر نہیں رہتی بلکہ اس کی جگہ احرام اور اوب کا جذبہ ابھرتا ہے اور جب وہ گھر میں واخل ہوتا ہے تو ماں ماں نظر آتی ہے جیے دیوی ہو اور اس کا جی چاہتا ہے کہ ساری دنیا کو اٹھا کر دیوی کے قد موں کی جھینٹ کر دے۔" نوجوان خاموش ہو گیا۔ اس کی آئھوں سے پیار بھری پھوار فکل رہی

"بال ملا-" طاؤس نے بات شروع کی- "مگر القاقا" تقریبا" چھ میسنے بعد-اس روز میں القاقا" میونیل پارک میں جا نکلا تھا۔ وہال گھومتے بھرتے و فعتا" میں نے دیکھا کہ وہ اکیلا ایک پیج پر بیشا گھری سوچ میں کھویا ہوا ہے۔"

"بيلو-" ميل نے كما۔ وہ مجھے ويكھ كر چونكا- "شايد آپ كو ياد نه رہا ہو- ميں طاؤس موميويتي ہول-"

"اوه-"وه الم بيضا-

دو کسے۔ آپ وعدہ کے مطابق تشریف نہ لائے؟" میں نے بوچھا۔ دوئ کی بیاری کی وجہ سے میں سب کھھ بھول گیا ڈاکٹر۔" وہ بولا۔ "اب کیا صال ہے ان کا؟" میں نے بوچھا۔

" ٹھیک ہو گئیں ہیں لیکن ڈاکٹر میں ایک نئی مصیبت میں گر فقار ہو گیا ہوں۔" اس نے آہ مرکز کھا۔

"كيا موا؟" من نے يو چھا۔

"جھے کالج کی ایک لڑی سے محبت ہو گئی ہے ڈاکٹر۔" اس نے جواب دیا۔ "آپ کامطلب۔ اخر کو محبت ہو گئی ہے یا حمید کو؟" "ہاں اخر کو۔" وہ ہشنے لگا۔

"ليكن اخر اور محبت بے جوڑ بات ہے۔"

"دلیکن وہ اوکی کون ہے؟" میں نے اس کی بات کاث کر پوچھا۔

کنے لگا۔ "قرڈ ایئر کی لڑکی ہے۔ اس کا نام سنبل ہے۔ یہ بڑی عجیب و غریب لڑکی ہے ڈاکٹر۔ بڑی عجیب و غریب لڑکی ہے ڈاکٹر۔ بڑی عجیب و غریب۔ جب وہ نئی نئی کالج میں واخل ہوئی تھی تو سب نے سمجھا تھا کہ وہ بہت ہی معصوم ہے۔ بات بات پر شرا جاتی تھی۔ اس کی شرابٹ بہت ہی جاذب نظر تھی۔ وہ ایک چھوٹی می نیلی، وبلی، سارٹ لڑکی ہے، تیز، بہت تیز۔ گندی رنگ فدوخال تیکھے، سوئی کی طرح چیھ جانے والی لڑکی ہے وہ۔

"خیر صاحب-" نوجوان نے بات جاری رکھی- "چند ہی مینوں میں سنبل نے پر پرزے نکال کئے اور لؤکیوں کو پتہ چل گیا کہ وہ لجاتی شرماتی نمیں بلکہ شرمابث کو استعمال کرتی ہے۔ اور

عظیم بظاہر پھٹی پھٹی آکھوں سے طاؤس کی طرف دیکھ رہاتھا۔ لیکن اس کی سوچ نہ جانے
کن خلاؤں میں بھٹک رہی تھی۔ رشید منہ میں پنسل ڈالے بیٹھا تھا۔
"بردا دلچیپ کیس ہے۔" اسلم نے چھائی ہوئی خاموشی کو تو ڑتے ہوئے کما۔
"اسے صرف سیك پر سنلیٹی تو نہیں کمہ سکتے۔ عظیم بولا ڈول پر سنلیٹی بھی نہیں۔"
"کیا یہ صرف حمید اخر کا خصوصی کیس ہے یا ہر ماڈرن نوجوان کالجیٹ کا جو پشتوں سے
محلے میں رہتا آیا ہے۔" طار نے پوچھا۔

ور کچھ نہیں کہا جا سکتا۔" طاؤس نے جواب دیا۔

"چھوڑو یاران باتوں کو-" رشید بولا-" یہ بتاؤ کہ تم نے حمید اخر کو کیا جواب دیا؟"
"دبی جو معالج دیا کرتے ہیں-" طاؤس نے جواب دیا- "میں نے کما میں آپ کا کیس
سٹڈی کروں گا۔ مجھے چار ایک دن کی مملت دیجے۔" اس پر نوجوان اٹھ بیٹا- "میں پھر آؤں
گا۔ شایر اتوار کے دن- امید تو ہے- اب مجھے اجازت دیجئے۔" یہ کمہ کر اس نے مجھ سے ہاتھ
ملایا اور رخصت ہوگیا۔

''کیاوہ اگلی اتوار کو آیا؟'' رشید نے پوچھا۔ طاؤس نے نفی میں سرملا دیا۔ ''بیعنی بات ختم ہو گئی۔'' ''نہیں۔'' طاؤس بولا۔''بلکہ بات شروع ہو گئی۔''

ودكيا مطلب؟"عظيم نے يوچيا-

"میرے دل میں ایک سوال کھڑا ہو گیا۔" طاؤس بولا۔ "کہ اگر اس کیس کو ہومیو بلیتی عل کر سکتی تو ہومیو بلیتی کے قیام کا کوئی جواز نہیں۔"

"بالكل_" اسلم بولا- "الي كيس كو صرف موميو بيتى ،ى حل كر كتى ب-"

"اگر ہومیو پیتی سرسلف کو باہر نہیں لا کتی تو یہ ہمارا قصور ہے۔سٹم کا نہیں۔" طاؤس نے کہا۔ "اگر ہومیو پیتی ہوکریی کی عادت کو توڑ نہیں عتی تو یہ ایک افسوس ناک بات ہے۔ قصور ہمارا ہے کہ ہم نے ہومیو پیتی کو اس زادیئے سے دیکھنے کی کوشش نہیں کی حالانکہ میٹریا میڈیکا میں زیادہ تر سمٹیسمزایے درج ہیں جو جسم نہیں ' مخصیت کی حد میں آتے ہیں۔" طاؤس جوش میں آگیا۔

"وہ تو سب ٹھیک ہے۔" حامد نے کما۔ "لیکن ہمیں یہ ہتائیے کہ کیا مریض پھر بھی آپ مالا؟"

ے ملا؟

بھی کہ میں نے والیسی کی سب کشتیاں اپنے ہاتھ سے جلادی ہیں۔"وہ رک گیا۔
"ہاں تو وہ مشکل کیا تھی؟"میں نے پوچھا۔
"ایک دن امی نے مجھے بلایا۔ کہنے لگی۔ حمید تو نوشابہ کو جانتا ہی ہے۔
نوشابہ امی کی واحد سمیلی تھی۔ جس زمانے میں ہم پر مصیبت پڑی تھی' اس بھری دنیا میں
نوشابہ ہماری واحد ہمدرد تھی۔ اس نے ہم پر بڑے احسان کئے تھے۔ میں ان احسانات کو اچھی \\
طرح جانتا تھا۔

"بال ای - میں نوشابہ کو اچھی طرح جانتا ہوں - "میں نے ای ہے کہا۔ ای بول - "نوشابہ کے میاں فوت ہو چکے ہیں۔ اس کی اکلوتی بچی صفیہ اب جوان ہے۔ کالج میں پڑھتی ہے۔ خوش شکل ہے۔ سارٹ ہے۔ ماڈرن بھی ہے لیکن سکھڑا تی اتنی سلتے والی اتنی خدمت گزار کہ یوں گگتا ہے جیسے اس زمانے کی ہوا بھی نہیں گئی۔ میں چاہتی ہوں ' بیٹے کہ الے بہو بنا کر گھر لے آؤ۔ ارے تو تو گھرا گیا۔ "ای نے عالبا" میری حالت بھائپ کر کہا۔ "نہیں نہیں۔ کوئی زبردستی نہیں۔ اگر تیرا جی نہیں جاہتا تو نہ سی۔ یہ تو میری آرزو ہے۔ اگر تو مان جائے تو میری زندگی سیال ہو جائے گی۔ سوچ لے۔ کوئی جلدی نہیں۔ سوچ کر چھے بتا دینا۔"

" پھر آپ نے کیا فیصلہ کیا؟" میں نے پوچھا۔

دونوں ہاتھ اٹھائے اور چوان مینے لگا۔ اس کی ہنی ٹوٹ کی آواز تھی۔ دجس وقت ہے ای نے شادی کی بات کی ہے۔ سنیل کے لئے میرا جذبہ یوں ابھر آیا ہے جیسے دودھ کی کڑاہی پر ملائی آ جاتی ہے۔ اب مجھے پت چلا کہ سنیل سے مجھے لگاؤ ہی نہیں' عشق ہے۔ عشق ہے۔ اس کے بغیر زندگی ہے مصرف نظر آتی ہے۔ ڈاکٹر صاحب پھائی پر لئکا ہوا ہوں۔ پہلے میرا خیال تھا کہ ای کی خواہش پر میں اپنی ہر خواہش قربان کر سکتا ہوں لیکن اب نوجوان نے بے بی سے دونوں ہاتھ اٹھائے اور پھرچیے ہوگیا۔

طاؤس نے چاروں طرف دیکھا۔

" کتنی انو کھی بات ہے۔" رشید بولا۔

"انو کی نہیں-"اسلم نے کہا- "عام سی بات ہے۔ ایسے واقعات روز ہوتے ہیں-" "بال تو پھر نوجوان نے کیا فیصلہ کیا؟"عظیم نے پوچھا۔

"ہماری وہ مخضری ملاقات تھی۔" طاؤس نے بات جاری کرتے ہوئے کہا۔ "ہم دونوں نے پر بیٹھے تقریبا" ایک گھنٹہ باتیں کرتے رہے تھے۔ وہ سخت کشکش میں مبتلا تھا۔ ابھی وہ کوئی فیصلہ نہ کر پایا تھا۔ اس کے ذہنی کرب کو محسوس کرکے میں سخت گھبرا گیا اور اسے چھوڑ کر چلا

ڈاکٹر اے شرماہٹ کو استعال کرنا آتا ہے۔ لجا لجا کر توجہ جذب کرتی ہے۔ ایسے کہ میک اپ کرے گی۔ جب شرماتی ہے، اس وقت اس کی بلیس اڑتی تیتری کے پروں کی طرح بیسی جھلتی ہیں۔ گال سرخ ہو جاتے ہیں۔ آگھیں غروب ہو کر طلوع ہوتی ہیں۔ پھر غروب ہو جاتی ہیں۔ باقی لؤکیوں کا انداز تو وهویا وهایا ہوتا ہے۔ میٹر آف فیکٹ قتم کا۔ چونکہ وہ رومائٹ انداز کو رجعت بیندی کا نشان سمجھتی ہیں اور شرمانے کو نفرت کی آٹھ سے ویکھتی ہیں۔ اس وجہ سے سنبل کی اپیل انو کھی تھی۔ جھی اس کی طرف متوجہ ہوگے۔ پھر پہتہ چلا کہ سنبل بردی حرام زادی ہے۔ وہ لڑکوں سے کھیلتی ہے۔ کھیلنے کا گر جانتی ہے۔ آج آپ کی طرف متوجہ ہوئی۔ شرما شرما کر آپ کا برا حال کر ویا۔ کل آپ کو بوں نظرانداز کر دے گی جیسے جانتی ہی نہ ہو۔

اس کا انداز کھ ایبا ہے ڈاکٹر کہ جس کی طرف متوجہ ہو جائے 'وہ سیجھنے لگتا ہے کہ میرے قابو میں ہے۔ قابو میں لانے کی کوشش کرد تو یوں انگلیوں سے بھسل جاتی ہے جیسے جیتی مجھلی ہو۔ ایک نگاہ ڈالئے تو اتنی قریب آ جاتی ہے کہ بس ہاتھ بردھانے کی بات معلوم پرتی ہے۔ دو سری نگاہ ڈالئے ہیں تو کوسوں دور چلی جاتی ہے۔ بردی چالاک ہے وہ ڈاکٹر۔ لیکن ہے جادو گرنی۔" نوجوان بیننے لگا۔

اس وفت اس كى آنكھوں سے پھوارسى نكل رہى تھى۔ يوں جيسے پھلجھڑياں چل رہى ہوں۔ ایک ساعت کے لئے وہ ركا۔ پھراز خود بات شروع كردى۔

"قصد مخضریہ کہ چھ سات مینے میں سنبل نے سب لؤکوں کو گھائل کرسے رکھ دیا لیکن کسی کے ہاتھ نہ آئی۔ اس پر اختری انا جاگ۔ وہ سنبل کے قریب ہو گیا۔ اسے جیننے کے لئے نہیں بلکہ قابو میں لا کر و کھانے کے لئے۔ ٹیر دو چار روز تو سنبل نے وہ وہ نگاہ ڈائی کہ اختر پکھل کر رہ گیا۔ چھینے اڑنے گئے۔ پھر سنبل میں بری لڑائی ہوئی۔ گھسان کا رن پڑا۔ اختر بری طرح گھائل ہوا۔ لیاج بن کر رہ گیا۔"

میں نے اس کی بات کو ٹوک کر کہا۔ "آپ تو کہتے ہیں ' وہ بردی مکار ہے۔ چالاک ہے۔ حرام زادی ہے۔ پھر آپ کو اس سے محبت کیسے ہو گئی؟"

"ای لئے ہوئی ڈاکٹر۔ وہ مکار ہے۔ چالاک ہے۔ حرام زادی ہے۔ گر وہ سیدھی سادی معصوم لڑی ہوتی تو میں اس سے کھیلتا اور پھریوں پھینک دیتا جیسے کھلونا ہو۔"

"اوہ یہ بات ہے۔" میں نے مسکرا کر کہا۔ "اچھا تو کیا آپ نے اظهار محبت کیا؟"
"پیشٹراس کے کہ اظهار کر آ۔" نوجوان نے جواب دیا۔ "ایک مشکل پڑ گئی۔ ویسے اظهار
کرنے کی ضرورت ہی کیا تھی۔ اسے سب پت تھا۔ وہ جانتی تھی کہ میری کیاکیفیت ہے۔ اور بیہ

VV

W **\/**/

" ہاں یو چھا تھا۔" طاؤس نے کہا۔ "تو پھر کیا بتایا اس نے؟" رشید نے یوچھا۔ يوجهاتو حميد اخرزنے كما- "ۋاكٹر صاحب وه بھي ميري طرح حميد اخر تھي-" ودكما مطلب؟" "وه صفيه سنبل تقي-"

"ہاں-" اسلم بولا۔ "زہنی کرب متعدی ہو تاہے۔" "اس كے بعد وہ نوجوان آب سے ملاكيا؟" حاد نے بوچھا۔ "بال- چھ مہينے بعد-" طاؤس نے جواب دیا۔ "توكياس نے آپ كو بتايا.......؟" رشيد نے بے آلى سے بوجھا۔ "بال-" طاؤس نے پھرے بات شروع کی- "اس روز میں سینما کا سپیشل شو د مکھنے گیا تھا۔ بری آؤٹ شینڈنگ پکیر لگی تھی۔

ہال میں خاصالیٹ پہنچا۔ سیٹ پر بیٹھ کر میں نے گرد و پیش کا جائزہ لیا۔ کیا دیکھنا ہوں کہ حميد اختر مجھ سے الكي رو ميں بينا ہے۔ اس ك ماتھ أيك لرك ہے۔ صاف ظاہر تھاكہ وہ في بیاتی ہوئی دلمن ہے۔ لیعنی اس کی شادی ہو چکی تھی۔ میرے ول میں کھر پسر ہونے گئی کہ وہ الرکی كون ب- سنبل يا صفيه- سي بات بد ب كه فلم ير ميرى توجه نه جى- بس يى سوچتا ربا-پھر جب انٹرول ہوا اور حمید باہر نکلا تو میں بھی پیچھے بیچھے باہر نکل گیا۔ اس نے جلد ہی مجھے

و مكھ ليا۔ "بهلو ڈاکٹر۔" وہ جلایا۔

"كتے-" ميں نے انجان بن كر يوچھا- "آپ نے كوئى فيصله كيا؟" "ميري تو شادي بهي مو گئي واکثر صاحب-" وه جلايا-"سنبل ب يا صفيه بي من نے يو چھا۔ "مجھ ماري بات سائے۔"

اس نے ایک بھر بور قبقہ لگایا۔ "واکٹر صاحب ای کی خواہش کو رو کرنا میرے لئے ممکن نے تھا۔ میں نے دل پر چھرر کھ لیا اور ای سے کمہ دیا۔ ای میں وہاں بیاہ کروں گا جہاں آپ جاہتی ہیں۔ بس بھی میرا فیصلہ ہے۔"

" پھر کیا تھا ڈاکٹر۔ ای نے جھٹ منگی یٹ بیاہ کرنے والی بات کی۔ اور اس طرح صفیہ ہے میری شادی ہو گئی۔ پھر سماگ کی رات جب میں نے صفیہ کا گھونگھٹ اٹھایا تو کیا دیکھتا ہوں کہ میرے سامنے سنبل بلیٹھی ہوئی ہے۔"

> "ارے-" میرے منہ سے چیخ ی نکلی۔ طاؤس رک گیا۔ " مجھی لوگ جرت سے طاؤس کی طرف دیکھ رہے تھے۔ "صفيه--- سنبل نكلي- مطلب كيا بوا؟" رشيد جلايا-"مجھے توساری بات ہی گپ نظر آتی ہے۔" اسلم نے کما۔ "آپ نے حمید اخرے نہیں پوچھا کہ اس کامطلب کیا ہوا؟"عظیم بولا۔

سبزيتا

سیانے کتے ہیں بڑے بڑے واقعات چھوٹی چھوٹی باتوں کے بطن سے پیدا ہوتے ہیں۔ پچ مشخصی دیم کتنی چھوٹی می چیز تھی سبزیا۔ سبزیے نے ایک رہتے ابنے خاندان کو جھبجوڑ کر رکھ دیا۔

سبزیتا ایک کتاب کا عنوان تھا جو علم النبات کے ایک مشاہیر نے لکھی تھی۔ القاق سے
یہ کتاب رفیق کے ہاتھ لگ گئی۔ جول جوں وہ سبزیت میں قدرت کے جرت انگیز نظام کے
بارے میں پڑھتا گیا توں توں اس کے ول میں شعور پیدا ہو آب گیا کہ ج ایک جن ہے جے قدرت
نے بوش میں بند کر رکھا ہے۔ گویا روئیدگی کی طافت کو سربمبر کر دیا گیا ہے۔ جوں جوں وہ سبزیت
کے اسرار و رموز سے واقف ہو آبگیا توں توں اس کے ول میں کونیلیں پھوٹی گئیں۔ پھول کھلتے
گئے۔ ایک ایبا سبزہ زار ابھر آبگیا جمال روئیدگی تھی' تازگی تھی' امن تھا' سکون تھا۔ ایبا سکون جو
بھورسے ونیا کو اپنی لیسٹ میں لے لیتا ہے اور اللہ میاں اتنے قریب آجاتے ہیں۔ استے قریب کہ
سب کچھ ان کے رنگ میں رنگا جا آ ہے۔

رفیق کے دل میں سزیتے کا ایباعثق جاگا کہ اسے شہر کی شورا شوری' افرا تفری اور روپہیے کمانے کی اندھی دوڑھے نفرت ہوگئی۔

اس پر دونوں بھائیوں کے رائے الگ الگ ہو گئے۔

بڑا بھائی اعظم علی شہر میں جاکر کارخانہ دار بن گیا۔ اس کا گھر مغربی رنگ میں رنگا گیا اور اس کی زندگی پر حصول زر کے جنون کا تمبوتن گیا اور چھوٹے بھائی رفیق علی نے اپنے آبائی گاؤں سے بہت دور ایک فارم قائم کرلیا۔

یہ فارم ایک انوکھا فارم تھا۔ ایک طرف مرغی خانہ تھا جس میں وو ہزار مرغیاں تھیں۔ ووسری طرف ایک تالاب تھا جس میں تلاسیہ مچھلیاں افزائش نسل کے لیے ڈال دی گئی تھیں۔

اس کے قریب ہی شد کی ملیوں کے بارہ ڈب تھے جہاں مکیاں شدینا رہی تھیں۔ وسط میں رہائٹی مکان تھا جس کے اردگرد تمیں فتم کے گلاب لگے ہوئے تھے جو دنیا کے مختلف ممالک کہا مگوائے گئے تھے۔ گھرے ہٹ کر ایک طرف ایچی کا باغ تھا۔ دوسری جانب مالئے 'کینو اور کریپ فروٹ تھے۔ ایک کونے میں گھاس چونس کی چھت تلے پان کی بیلیں لگی ہوئی تھیں۔ کر دسرے کوئے میں تمہوئے پڑھتے۔

رفیق علی کے سر پر بید دھن سوار تھی کہ ایسے بودے اگائے جو پاکستان میں نہیں ہوتے اور ان کے پھل دساور سے در آمد کیے جاتے ہیں۔ انہیں اپنے فارم میں لگائے مثلاً سپاری کالی مرج انہیں اپنے فارم میں لگائے مثلاً سپاری کالی مرج انہیں اپنے فارم میں لگائے مثلاً سپاری دیر و اسک سے ایک باٹ ہو ایک باٹ ہو کہ اشد ضرورت تھی۔ اس کا بیہ خواب بری دیر و اسک شمار مندہ تعبیر نہ ہو سکا تھا۔ بسرحال وہ فارم خود کفیل تھا۔ دودھ کے لیے پھل تھی سبزیاں تھیں ، کھانے کے لیے پھل تھی سبزیاں تھیں ، مرغیاں تھیں ، محمود شمار شمار میں مدوع میں دو ایک سال تو رفیق فارم کو تھکیل دینے میں شدت سے مصروف آرہا۔ پھر جب فارم کی شکل نکل آئی تو وہ بیٹھ کر اپنی جنت کا جائزہ لینے میں شدت سے مصروف آرہا۔ پھر جب فارم کی شکل نکل آئی تو وہ بیٹھ کر اپنی جنت کا جائزہ لینے

اس کے دل میں پودوں کی روئیدگی کی حس جاگ۔ سرنے پھول اور پھل اپنی خاموش زبان میں اس سے باتیں کرنے لگے۔

پتہ نمیں ایبا کیوں ہو تا۔ گر ایبا ہو تا ہے۔ وہ لوگ جو آسان کے نیچے بیٹھ کر پودوں کی روئیدگی کو دیکھتے ہیں۔ ویکھتے ہیں کہ ڈٹھل سے کو نیلیں چھوٹتی ہیں۔ کو نیلیں کھل کر بیتیاں بنتی ہیں۔ بیتیال بردھ کر ہے بن جاتے ہیں۔ ان کے روبرو کا کانات کا خالق آ کھڑا ہو تا ہے۔

پھروہ فرط انبساط سے چاروں طرف ویکھتا ہے۔ اپنی مخلوق کی محبت کے جذبے سے پکھل کر سارے کھیت میں گھل مل جاتے ہیں۔ چوں میں ہریاول بن جاتا ہے۔ پھولوں میں رنگ بن جاتا ہے۔ پھلوں میں شیریق۔

خالق اور مخلوق یول گل مل جاتے ہیں کہ وحدت کا احساس ابھر ہا ہے۔ پہتہ نہیں ایسے کیوں ہو تاہے۔ پر ایسے ہو تاہے۔

سین شهر میں ایسا نہیں ہو تا۔ شر میں خالق اور مخلوق کے درمیان رشتہ قائم نہیں ہو تا۔ اس لیے شهر میں گردنیں تن رہتی ہیں۔ چھاتیاں اکڑی رہتی ہیں۔ مو چھیں مروڑی رہتی ہیں۔ شاید اس لیے کہ شهر میں انسان خود کو خالق سمجھتا ہے۔

کہاں سے ملے گی جو اس کام میں میرے ساتھ ویرانوں میں تھجل ہونے کے لیے تیار ہو۔" عین اس وفت ڈاکیہ تار ہاتھ میں بکڑے واخل ہوا۔ بولا۔ ''چودھری جی! آپ کا تار آیا \\ ہے۔"

۔ تار کا س کر شفق کی ماں آصفہ دوڑی دوڑی آگئی۔ "اللہ خیر کرے۔ کس کا تار ہے؟"

"برٹ بھائی آ رہے ہیں۔" رفیق نے تار پڑھتے ہوئے کہا۔
"یمال آ رہے ہیں کیا؟" آصفہ حیرت سے چلائی۔ "فارم پڑ؟"
"وہ تو یمال بھی نہیں آئے۔"

''بسرحال وہ آ رہے ہیں۔ ان کا گرم جو ثی سے استقبال کیا جائے۔ انہیں کھانے میں کوئی لائیں چیزیں کھانے میں کوئی ہے ایسی چیز پیش نہ کی جائے جس سے شہر کی خوشبو آتی ہو۔ خالص دیماتی چیزیں کھلائی جائمیں۔ رس کی کھیر' کڑھی' گھٹا ہوا ساگ' دودھ میں پکا ہوا گوشت' لی' مکھن'شد۔''

آصفہ بولی۔ ''ان باتوں کو چھوڑ ہے۔ سوال یہ ہے کہ وہ یمال کیوں آ رہے ہیں۔ وہ تو فارم پر ناک بھول چڑھاتے ہیں۔ ہمیں پنیڈ، سمجھتے تھے۔"

اس پر رفیق نے قبقہ لگایا۔ بولا۔ ''مجھے بینیڈو ہونے پر فخر ہے۔ اچھا ہے کہ وہ آ رہے ' میں۔ میں انہیں اپنی حیثیت وکھاؤں گا۔ اگر کچھ دیر ہمارے ساتھ رہیں تو شاید سبز پے کا سحران پر اثر انداز ہو جائے۔''

اعظم علی کی آمد پر فارم قمقہوں سے گونج اٹھا۔ رفیق نے انہیں فارم کی آیک آیک چیز دکھائی۔

اعظم علی کی بیوی بانو تو رسمی طور بر واہ واہ کرتی رہی لیکن ان کی اکلوتی بیٹی اسارہ جیرت سے ایک ایک چیز دیکھتی۔ تالیاں بجاتی اور قبقے لگاتی رہی۔

اسارہ شفق سے کانی بے تکلف رہتی تھی جیسے کڑن ہوتے ہیں۔ اگرچہ وہ بھی فارم پر نہیں آئی تھی لیکن شفق جب بھی شرجا تا'ان کے ہاں ٹھراکر تا تھا۔ اسارہ ہیشہ اس کے سزیتے کا غداق اڑایا کرتی تھی۔ کہتی۔ ''تمہارا بھی جواب نہیں۔ فیقو لوگ پھول تلاش کرتے ہیں اور تم سزیتے کے چھچے مارے مارے پھرتے ہو۔''وہ شفیق کو فیقو کمہ کر بلایا کرتی تھی۔

اسارہ ایک ماؤرن لڑکی تھی جیسے کاج والیاں ہوتی ہیں۔ اس میں سب سے بری خوبی سے تھی کہ اسے بات کمہ دینا آتا تھا۔ بات میں ایبا رنگ بھر دیتی کہ وہ رنگ بریکاری بن جاتی اور محفل کو شرابور کر دیتی۔ وہ جھیننے یا جھجکنے سے قطعی طور پر ناواقف تھی اور اس کی گفتگو کی سب محفل کو شرابور کر دیتی۔ وہ جھیننے یا جھجکنے سے قطعی طور پر ناواقف تھی اور اس کی گفتگو کی سب سے بری خوبی سے تھی کہ برملا تجی بات کمہ دیتی۔ چاہے بات خود اس کے خلاف جاتی۔

بسرحال رفیق اور اس کی بیوی آصفه دونول فارم میں سبزیتوں کی روئیدگی کو دیکھتے رہے۔ دیکھتے رہے۔

پھر شفق کی پیدائش کے بعد نتیوں تخلیق کے جران کن عمل کو دیکھنے لگے۔ یوں آہت آہت شفق جوان ہوگیا اور سبز پتے کے تحریض رنگا گیا۔ اس پر باپ نے اسے ایگر یکلچر یونیورشی میں بھیج دیا جمال سے وہ ڈگری حاصل کرکے واپس فارم میں آگیا۔

محیل تعلیم سے واپس آیا تو شفق ایک مقید حیات ساتھ لے آیا۔ اس مقصد میں بے شک سبز ہے کی بہت اہمیت تھی لیکن وہ فارم جس میں وہ بل کر جوان ہوا تھا، جس کی رفیق کی نگاہ میں بری اہمیت تھی، غیراہم ہو چکا تھا۔

چار ایک ہفتے فارم میں بر کرنے کے بعد بیٹے نے باپ سے کما۔ "اباجان! مجھے اجازت دیجے کہ میں اپنا کام شروع کروں۔"

باپ نے جواب دیا۔ "بیٹے! تم اپنا کام فارم میں شروع کیوں نہیں کرتے۔"

شفق نے کہا۔ ''اباجان! میرا کام یہاں نہیں ہو سکتا۔ یہ فارم تو ایک مرغزار ہے۔ میرا کام تو وہاں ہوگا جہاں میلوں سبز ہے کا نشان تک دکھائی نہیں دیتا۔ جہارے علاقے میں لاکھوں ایکڑ زمین غیر آباد پڑی ہے۔ کٹاؤ کا یہ علاقہ جو چھوٹے چھوٹے ٹیلوں پر مشمل ہے' بے آب و گیاہ وریان پڑا ہے۔ وہاں کی بھر بھری مٹی مردہ ہو چکی ہے۔ اس میں زندگی نہیں رہی۔ قوت نمو نہیں رہی۔ میں اپنی جڑیں رہی۔ میں اپنی جڑیں زمیں عیابتا ہوں کہ شخفیق کروں۔ کوئی ابیا سبزیا تلاش کروں جو بلکی بارش میں اپنی جڑیں زمین میں گڑ دے اور پھر چاروں طرف بھیلتا جائے۔ بھیلتا جائے حتیٰ کہ کٹاؤ کے تمام ٹیلے اور خیان اس کی روئیدگی ہے بھر جائیں اور خشک سالی اس پر انٹر انداز نہ ہوسکے۔

اگر مجھے ایما سبزید مل جائے ، چاہے وہ بوٹا ہو ، جماڑی ہویا زمین کے ساتھ ساتھ رینگئے والی بیل ہو تو میلوں علاقہ ہرا بھرا ہو جائے۔ اس علاقے کی نقدر بدل جائے۔ "

باپ نے بیٹے کو تحسین بھری نظروں سے دیکھا اور مسکرا کر کہا۔ "بیٹے! ہاں تہماری مال اور میں تہماری اس قابل قدر جبتو میں حائل نہیں ہوں گے۔ بلکہ میراجی چاہتا ہے کہ میں بھی اس کام میں تہمارا ہاتھ بٹاؤں لیکن بیٹے تہماری مال کی بیہ خواہش ہے کہ وہ تہماری شادی کے فرض سے بکدوش ہو جائے۔"

شفیق بنس کر بولا۔ "اباجان! یہ کام شادی کے بعد نہیں ہوسکتا۔" "تہماری مال کی خواہش ہے بیٹے!"

"الباجان!" اس في جواب ويا- "مجه شادى س الكار نبين ليكن مجهد اليي جيون سائقي

رفیق آصفہ کا ہم خیال نہ تھا۔ وہ بولا۔ "شفیق نہیں مانے گا۔ وہ کی صورت اپنا مقصله ا حیات نہیں چھوڑے گا۔ اے روپیہ کمانے کا شوق نہیں۔ پچھ کر دکھانے کا شوق ہے۔" آصفہ بولی۔ "آپ اے شہ ویتے ہیں نا!"

" نہیں نہیں۔" رفیق نے جواب دیا۔ "اگر شفیق کار دبار میں حصہ دار بننا چاہتا ہے تو مجھے قطعی اعتراض نہیں ہوگا۔ میں اس معاملے میں وخل نہیں دوں گا۔"

آصفہ کہنے گئی۔ "ہاں۔ آپ اس معاملے میں وخل نہ دیں۔ میں اکملی شفق سے بات کردل گی۔ آپ جائیں اور اسے یہال بھیج دس۔"

شفیق کمرے میں داخل ہوا تو مال نے چھوٹے ہی اس پر بھرپور جذباتی وار کر دیا۔ کہنے گئی۔ "شفیق! اب اس گھر کی عزت تیرے ہاتھ میں ہے۔ چاہے بنا دے یا بگاڑ دے تو ہاں کر ا دے تو دونوں بھائی پھرے مل بیٹیس گے اور جو تونے نہ کر دی تو خاندان میں بھیشہ کے لیے پھوٹ پڑ جائے گی اور تیرا آبا آکیلا رہ جائے گا۔ تنا۔"

شفق نے کما۔ "الل بد کیا کمہ ربی ہیں آپ؟ بات کیا ہے؟" مال نے اسے ماری بات کی سائل ۔ ساتھ بی کھنے گل۔ وہ تہیں بت سائل۔ ساتھ بی کہنے لگی۔ "ویکھو شفق! تجھے اسارہ سے اچھی بیوی نہیں ملے گل۔ وہ تہیں بت چاہتی ہے۔ بس اب ہماری عزت تیرے ہاتھ میں ہے۔"

مال کی جذباتی اییل من کر شفق کشکش میں پڑگیا۔ اے سمجھ میں نہیں آ رہا تھا کہ کیا کرے۔ اس کا جی چاہتا تھا کہ وہی کرے جو مال باپ چاہتے ہیں اور اپنے مقصد حیات کو ان کی خاطر قربان کر دے لیکن کچھ دیر کے بعد اس کے سامنے ایک خوف ناک مستقبل کا نقشہ کھنچ جاتا۔ ایک بے حس سرمایہ دار ابھر تا جس کا مقصد حیات صرف دولت آکھی کرنا تھا۔ وہ لرز جاتا اور اس کا فیصلہ پھرے ڈگھ جا تا۔

گھراکروہ اپ کمرے سے باہرلان میں نکل گیا۔ لان چاندنی سے بھرا ہوا تھا۔ مطلع صاف تھا لیکن اس رات وہ منظر کے حسن سے بے خبر تھا۔ رات ویر تک وہ لان میں بے تابانہ شملاً رہا۔ سوچتا رہا۔

و فعتا "وہ چو نکا۔ رک گیا۔ اس کے سامنے وہ چادر میں لیٹی ہوئی کھڑی تھی۔ "تم تو کہتے تھے یہ فارم تمہاری جنت ہے۔"وہ بولی۔ "ہاں۔ جنت ہی تو ہے۔"

"كياجت مين لوگ يونني ب قرار رجع بين جيے كه تم مو؟" وه بنى-

ماڈرن لڑی کی طرح اس کے خدوخال جاذب تو تھے گر انہیں حسین نہیں کما جاسکتا تھا الیکن اس کی حرکات اور انداز بہت جاذب نظر تھے۔ آج کل خدوخال کا حسن نہیں چاتا۔ انداز کا حسن چاتا ہے۔ حسن چاتا ہے۔ حسن چاتا ہے۔ اسارہ کے انداز میں بڑی گریس تھی۔ حرکت میں روھم تھا اور بات میں رنگ۔ شفیق اسارہ کو بہت پند کرتا تھا۔ لیکن اسے احساس تھا کہ وہ کمپیفرٹس میں پلی ہے اور پول زندگی بتانے کی آرزو مند ہے جیسے جھیل میں اگا ہوا کنول ہو۔ اس میں جدوجمد کی آرزو مندے بیانہ ہے۔ نندگی مقصدے خالی ہے۔ بیگانہ ہے۔

اس روز اسارہ کو فارم و کھاتے ہوئے اس نے بردی کوشش کی کہ اسارہ کے ول میں سبز ہے کی جوت جگا دے۔ مقصد کا دیا جلا دے لیکن جھیل میں اگا ہوا کول گرد و پیش سے متاثر نہ ہوا۔ اپنے ہی عکس کو دیکھنے میں کھویا رہا۔

رات پڑی تو برے جمائی نے رفیق کو اپنے کرے میں بلایا۔ کئے گئے۔ "دیکھو رفیق! تم نے اپنی زندگی تو برے جمائی نے رفیق کو اپنی زندگی کو تو پچلو۔"
نے اپنی زندگی تو برنے کے لیے باہ کر دی۔ اب کم از کم شفیق کی زندگی کو تو پچلو۔"
رفیق نے کما۔ "جمائی جان! میری زندگی تباہ تو نہیں۔ میں تو جنت میں رہتا ہوں۔"
اعظم علی ہنے۔ بولے۔ "اب احتموں کی جنت سے باہر نکلو رفیق! حقائق کی دنیا کو اپناؤ۔
تہمارا شہر کو چھوڑ کر یمال فارم میں آ بیٹھنا زندگی سے فرار کے مترادف ہے۔ خیرتم نے جو جاہا کر
گزرا۔ جو ہوا سو ہوا۔ اچھا چھوڑو۔ اب شفیق کی زندگی کا سوال ہے۔ اگر وہ بھی اسی فارم میں
بیٹھارہا تو زندگی سے ایڈ جٹ کرنے کی صلاحیت سے محروم ہو جانے گا۔"

رفیق نے کچھ کہنے کی کوشش کی لیکن اعظم علی نے اسے چپ کرا دیا۔ بولے۔ "میں یمال اس لیے آیا ہوں کہ تم شفق کو ہمارے ساتھ شهر بھیج دو۔ ہم اسے برنس کی ڈیننگ دیں گے اوراپنا حصہ دار بنالیں گے۔"

کھ در کے لیے وہ خاموش ہوگئے۔ پھر کتنے لگے۔ "جہیں معلوم ہے کہ اسارہ میری اکلوتی لڑی ہے۔ اگر شفق برنس میں چل لگلا تو شاید ان دونوں کی شادی ہو جائے لیکن اے وعدہ مت سمجھنا۔ شاید ۔۔۔ بسرطان ہماری خواہش ہے کہ شفق ہمارے ہاں رہے۔ یماں فارم میں رہ کر اپنی زندگی تباہ نہ کرے اور ہاں کل رات تک ہم اس کا جواب چاہتے ہیں۔ ہاں یا نہ۔ چو نکہ یہ حول صبح ہم واپس چلے جائیں گے۔"

رفیق برے بھائی سے مل کر اپنے کرے میں واپس آیا تو آصفہ سے بحث چھڑ گئی۔ آصفہ اس صورت حال پر بہت خوش تھی۔ وہ چاہتی تھی کہ شفیق پچاکی خواہش کے مطابق شر چلا جائے۔ کاروبار میں حصہ دار بن جائے اور اسارہ سے اس کی شادی ہو جائے۔ " پیارے ایاجان!

مجھے افسوں ہے کہ میں اپنا مقصد حیات نہیں چھوڑ سکتا۔ میں نہیں چاہتا کہ چچا اور آپ / \ کے درمیان ناخوشگوار تعلقات کا باعث بنوں۔ اس لیے میں جا رہا ہوں۔ آپ چچا جان کو بتا دیجئے کہ مجھے آپ کی بات منظور نہ تھی۔ للذا میں گھر چھوڑ کرچلا گیا ہوں۔"

اعظم علی کو اس حادثہ کا پہتہ چلا تو وہ باراض ہو کر اس روز شہرواپس چلے گئے۔ رفیق نے بیٹے کو ڈھونڈنے کی دیوانہ وار کوششیں کیس لیکن سب ناکام رہیں۔ آخر وہ تھک ہار کر بیٹھ گیا اور اس جنت میں یوں پھٹی پھٹی نگاہوں سے چاروں طرف دیکھنے لگا جیسے جنت سے نکالے ہوئے ہوں۔

ایک سال گزر گیا۔

ایک روز جب رفیق چپ چاپ حسب دستور باہر دھوپ میں بیٹھا تھا تو ایک اجنبی داخل ہوا۔ چودھری کے قریب آکر اس نے سلام کیا اور بولا۔ "آپ رفیق علی چودھری ہیں کیا؟" رفیق نے اثبات میں سرملایا۔

نووارد بولا۔ "بیں کاکٹریاں کے رکھ سے آیا ہوں۔ ہمارے صاحب نے مجھے آپ کے پاس سے بھیجا ہے۔ انہوں نے آپ کو بلایا ہے۔"

" بجھے بلایا ہے۔" رفیق نے جرت سے کما۔

"بتی۔"وہ بولا۔ ''صاحب نے کما تھا کہ چودھری صاحب کو ساتھ لے آنا۔ ان ہے کمنا کہ آپ کا بیٹا بہت بیار ہے۔"

"شفق بار ہے۔" چودھری گھبرا کر اٹھ بیٹا۔

"وه شفق نهیں-" نووارونے کہا۔ "وہ تو جارا گارڈ اکبرا ہے۔ وہیں رکھ میں کام کرتا 🕤

رفیق از سرنو گھبراگیا۔ "اکبرا۔" وہ بولا۔

نودارو نے جیب سے ایک تصویر نکالی اور چودھری کو تھادی۔ بولا۔ "صاحب نے کہا تھا۔ یہ تصویر دکھا دینا۔"

تصویر میں ایک پینڈو وردی پنے کھڑا تھا۔ منہ پر گھنی داڑھی اور مو پچیں تھیں اور سر کے بال یوں کھڑے تھے جیسے کانٹے ہوں۔

کاڑیاں کے رکھ میں پہنچ کروہ شخص چود حری کو سید حاصاحب کے پاس کے گیا۔ "آپ رفیق علی چود حری ہیں؟" صاحب نے پوچھا۔ اس نے کوئی جواب نہ دیا۔ ''ایک گھٹے سے اپنی کھڑی سے تمہاری بے چین ٹمل کو دیکھ رہی تھی۔'' اسارہ نے کہا۔ 'پھر میں نے سوچا چلو بوچھوں تو۔''

"دیکھواسارہ!" وہ سنجیدگی سے بولا۔ "اس وقت میں زندگی کے دوراہے پر کھڑا ہوں۔" وہ ہنسی۔ بولی۔ "ہاں ایک طرف سنز پتا ہے۔ دوسری طرف پھول ہے۔ کتنی مشکل میں گرفتار ہوتم۔ تت تت تت "

> "بات مذاق میں نہ ٹالو اسارے-" وہ بولا۔ "میری مدد کرو-" "بولو- کیسے؟"

'دکیائم میرا جیون ساتھی بنوگی اسارے؟''اس نے بوچھا۔ اسارہ کی بھنویں تن گئیں۔ آنکھ میں چھلچری چل گئی۔ زبان گال میں ٹھونس کر بولی۔ ''

اچھا تو پروبوز کر رہے ہو- او نہوں۔ ہوں ایوں خبیں دونوں پاؤں ملاؤں۔ کھٹے زمین پر نمیش دو۔۔۔ چھر ہاتھ اٹھاؤ اور کہو۔ ڈرالنگ! کیا تم میرا جیون ساتھی بننا قبول کروں گی؟" اس کا قبقہہ

لان میں گو نجا۔

وہ چھر کی سیٹ پر بیٹھ گیا۔ بولا۔ ''یو آر امپای بل-''

"ہاں۔" وہ اس کے سامنے جاکر کھڑی ہوئی۔ "یمی چیلنی تو ہے امپاسی بل کو پاس بل بنا ہے۔ کچھ اسا مشکل بھی نہیں۔ ذراسی محنت در کار ہے۔ گھبرا نہیں فیقو۔ کھول تو ژو گ تو کائنا تو جھے گا۔"

وہ سرکو دونوں ہاتھوں سے تھام کر جپ چاپ بیٹھا رہا۔ وہ ٹملنے گئی۔ کچھ دیر خاموش مسلتی رہی پھر قریب آگر رک گئے۔ بولی۔ "رفیقو! پتا اور پھول آلیک ہی شنی پر لگتے ہیں۔ مگر دونوں آپس میں مجھی نہیں ملتے۔ پھول کو پاتا ہو تو پتا نہیں' بھنورا بنو۔" یہ کہ کر وہ خراماں خراماں شاتی ہوئی اینے کرے کی طرف چل برای۔

شاید اس کی خواہش تھی کہ وہ اٹھ کر اس کو روک لے لیکن وہ دونوں ہاتھوں سے سر

ا گلی صبح ان کا ملازم گھبرایا ہوا رفیق کے کمرے میں داخل ہوا۔ بولا۔ ''جی چھوٹے چودھری اینے کمرے میں نہیں ہیں۔ معلوم ہو تا ہے رات کو بسترمیں نہیں سوئے۔''

رفیق بیہ من کر تھبرا گیا۔ بھاگا جھاگا شفیق کے کمرے میں گیا۔ وہاں کتابوں کے شاف پر ایک خط مزا تھا۔ لکھا تھا۔ پر موی بول- "صاحب جی! مجھے کیا پۃ کہ کون ہے؟ کمال سے آیا ہے؟ بارہ چودہ مہینے بوئے۔ وہ ادھر رکھ میں بیٹھا تھا۔ مال جو ادھر سے گجری تو بولا۔ ادھر نیزے نیزے کوئی گاؤں ہے کما۔

منے کما۔ اوھر کوئی گاؤں نہیں۔ جنگل کے صاحب کا دپھر ہے۔ بس وہ بولا۔ مجھے رات گبارنی ہے۔ اس پر مجھے ترس آگیا۔ مال وسے بابو کے پاس لے آئی۔ بابو نے کما۔ اس توڑی وائے جھونپڑے میں ڈال دے۔

ا گلے روز بابونے بچھارے تیرا آگے پیچھے کوئی ہے۔ وہ بولا۔ نہیں کوئی نہیں۔ پھر بابونے بچھیا رے نو نو خری کرے گا۔ وہ بولا۔ کروں گا۔ اس پر بابو وے آپ کے پاس لے آیا۔ اوھر ایک گارڈ کی جگہوں کھالی تھی۔ آپ نے وے گارڈ رکھ لیا۔ چلو بات کھتم ہوئی۔ رہنے کو کو ٹھڑی مل گئی۔

پر صاحب بی وہ اکبرا تو پاگل نکلا۔ ایک وم پاگل۔ وے کئے پتے کاپاگل بنا لگا تھا۔ جھ سے بولا۔ موی جھے ایسا بتا و هونڈ وے جو جمین ماں جڑیں گاڑ دے۔ الی جڑھیں گاڑ دے کہ وہ سو کھیں نہیں۔ سدا ہری رہیں چاہے بر کھا ہو نہ ہو۔ پانی ملے نہ ملے اور یمی نہیں صاحب بی وہ علیہ تھا کہ ایسا سبزیتا جو جمین پر چھیلتا جائے۔ پھیلتا جائے۔

لوصاحب بی مید کوئی ڈھونڈ تھی کیا۔ یو تو شیدائی پنا تھا اور صاحب بی آپ سے جھوٹ کے کول بولول۔ جھے و من کے پاگل پنے پر ترس آگیا۔ ماں رکھ کی دیوانی تو پہلے سے ہی تھی۔ اس کے اس کے ساتھ مل کر سی بنا ڈھونڈن لگ گئی۔ آٹھ مہینے ہم دونوں صبح شام اندھرے ساتھ میں دوخت رکھ ماں دو سی بنا ڈھونڈتے پھرے۔ سورے ہروخت رکھ ماں دو سی بنا ڈھونڈتے پھرے۔

کی بات یو ہے صاحب بی کہ پاگل پنا جو وس کا تھا' وہ مجھے بھی لگ گیا۔ بس دن رات۔ رات دن ہروخت ایک دھن سوار تھی۔

ویسے صاحب بی یو بات تو پہلے روح ہے ہی جان گئی تھی کہ اکبرا ہم مال سے نہیں۔ وہ و کھرا وکھرا دکھے تھا۔ وسکی باتال وکھری وکھری تھیں۔ وسکی رہت بہت وکھری تھی۔ وس نے یہال آکر منہ دھونا چھوڑ دیا۔ داڑھی بردھالی۔ سرکے وال یوں کھڑے کرلے جیسے کانٹے ہوں۔ وس نے ہم سابیغے کے سارے جتنے کیے پر وہ ہم سانہ بن سکا۔ پر ایک بات ہے صاحب بی۔ وہ مجھے سانا تھل مل گیا جیسے میرے ساتھ کھیل کھیل کر بردا ہوا ہو۔ مجھے ایسا لگتے لگا جیسے وہ میرا مجھے۔ بین کاساتھی ہو۔ جرا و کھرانہ لگ تھا مجھے۔

صاحب جی جم نے جھاڑیوں تلے گس گھس کروہ سے بتا ڈھونڈا۔ کانٹوں والی بیلوں میں

رفیق نے اثبات میں سرہلایا۔ "شاہ کوٹ کے فارم سے آئے ہیں کیا؟" "جی صاحب!" وہ بولا۔

"میرا بھی ہی خیال تھا۔ وہ بیار پڑا ہے۔ وس دن سے بہت کمزور ہوگیا ہے۔ ڈاکٹر کا خیال ہے کہ آپ کو ابھی اس سے نہیں ملنا چاہیے۔ آپ دو جار دن میرے پاس رہیں۔ پھروہ صحت مند ہوجائے گانو اسے اپنے ساتھ گھرلے جائیں۔"

"آپ کو میرا پت کیے ملا؟" چودھری نے پوچھا۔

"اس کے کمرے سے ایک پرانالفافہ ملا تھا۔ اس پر آپ کا پنة لکھا ہوا تھا۔ دراصل شروع سے ہی ہم اکبرے کو شک و شبہ کی نظر سے دیکھتے تھے۔ جب وہ گارڈ بھرتی ہونے کے لیے آیا تو صاف پنة چلنا تھا کہ وہ پڑھا لکھا لڑکا ہے۔ لیکن اس نے اپنے کوا نف چھپائے رکے۔ ہم نے تو اے کلرک بنانے کی پیشکش کی تھی لیکن وہ نہ مانا۔

" سال ہمارا گارڈ قادرا ہے۔ اس کی ایک نوجوان اڑی ہے موی۔ وہ یمال رکھ میں موی کے ساتھ صبح و شام گھوا کر تا تھا۔ یہ و کچھ کر میں نے قادرا سے کہا کہ موی کو اپنے گاؤں میں بھیج دے ورنہ تیری بدنای ہو جائے گی۔ بس جب سے وہ اڑکی گئی ہے' اس روز سے یہ ڈانوا ڈول پھر تا رہا ہے۔ میں نے موی کو گاؤں سے بلوایا ہے باکہ آپ اس کی زبانی ساری بات س لیں۔" وہ رک گیا۔

پھر بولا۔ "ان لوگوں کے سامنے یہ ظاہر نہ کریں کہ آپ اس کے باپ ہیں بلکہ یہ کہیں' انگوائری کرنے کے لیے ہیڈ آفس سے آئے ہیں۔"

عین اس وقت قادر اپنی بٹی موی نے ساتھ داخل ہوا۔ "بیٹھ جاؤ الرکی۔" صاحب بولا۔" قادراتم چلو۔" قادرا باہر نکل گیا لیکن مومی جول کی تول کھڑی رہی۔

وہ سترہ اٹھارہ سال کی لڑکی تھی۔ نیلی دیلی لیکن بردی شوخ۔ طبیعت میں جھجک نام کو نہ

"بیش جا۔" صاحب نے کما۔

"نه-" وه بولى- "مال نهيس بيشتى- مال اليسى بى تھيك مول-"

صاحب نے کما۔ "و مکھ یہ جو صاحب بیٹھے ہیں۔" اس نے رفیق کی طرف اشارہ کیا۔ "یہ برے دفتر سے آئے ہیں۔ اکبرا گارڈ کے بارے میں پوچھ کچھ کرنے۔ مجھے اکبرے کے بارے میں جو کچھ معلوم ہے 'چ چ جا دے۔ وہ کون ہے۔ کمال سے آیا ہے سب کچھ۔" جی د کی کروہ اٹھ بیٹا بولا۔ تبی مجی ہری بھری ہیں۔
سنے کہا ''اور کیا مال مجھے سے جھوٹ بولوں ہوں۔ '' وہ قبقیہ مار کر ہنی۔ پھروہ درواز کے
کی طرف دیکھ کر چینی۔ ''رے تو کیوں آگیا میرے پیچھے بیپیے بیپ
صاحب اور چودھری نے مڑکر دیکھا۔
دروازے میں شفیق کھڑا تھا۔ اس نے دیوار کا سمارا لے رکھا تھا۔
''چل اب جاکر پڑ جااپنی کھاٹ پر۔'' مومی نے اسے ڈاٹٹا۔
لیکن وہ تو حیرت سے اپنے باپ کی طرف دیکھ رہا تھا۔

and the second second

Com Lyth Kallynd Aligha Hirt Stranger

the same of the same of the same of the same of

ڈھونڈا رکھ کے در کھتوں پر چڑھ کر ڈھونڈا۔" دیمہ متبہ مارتھ 200 اسٹ

" پھروہ تہیں ملا بھی؟" صاحب نے اپوچھا۔

"دل گیا۔ صاحب جی مل گیا۔ پر وہ بوٹا نہ تھا۔ پتا نہ تھا۔ وہ اک ویل تھی جو جمین کے ساتھ سنچو لئے کی طرحیوں رینگئے تھی اور پوٹے پوٹے پر جمین میں جڑھیں گاڑوے تھی۔ وہ ویل ہم نے چار پانچ جگموں پر لگا دی۔ چار جگموں پر رکھ ماں اور پانچوں جگہ اکبرے کی کو ٹھڑی سے باہراور ماں نے وسے بتا ویا کہ جد توڑی اس ویل کی ڈنڈی پر اک پتی بھی کئے رہے گی ویل مرے گی نہیں۔

پھر صاحب جی میری اوارہ گردی پر غصے ہوگیا۔ بولا۔ تو اس گاڈ کے ساتھ ساتھ گھومتی پھرتی ہے۔ گاؤں میں برادری والے باتیں کرنے لگے ہیں۔ یا تو تو اس کے ساتھ گھومنا بھرنا چھوڑ دے۔ نہیں تو ماں تجھے گاؤں بھیج دوں گا۔

میں نے بابو سے کہا۔ نہ بابو وس کے ساتھ گھومنا پھرنا نہیں چھو ژوں گی۔ بے شک تو مجھے وَں بھیج دے۔

گھے میں بابانے مجھے گاؤں بھیج دیا۔ پر جانے سے پہلے سنے اکبرے سے کمہ دیا۔ سنے کہا۔ اکبرے دیکھ پت جھڑکے دن آ رہے ہیں۔ گھبرانہ جابو۔ جد توڑی اک پتی ویل پر گلی رہے گی' تد تک جڑنمیں سوکھے گی۔"

صاحب بولا۔ 'مموی! تجے پتہ ہے اکبرا تو اس دس روز سے چاریائی پر پڑا ہے۔ بیمار ہے۔ سوکھ کر کاٹٹا ہو گیا ہے۔''

" ج الله -" وه چلائی - پھر بول - " نہیں نہیں ۔ صاحب جی وے کوئی بیاری نہیں ۔ بس وس کی ویل کا پتا سوکھ گیا ہوگا۔ مال ابھی دیکھ کر آئی - " یہ کمہ کروہ بھاگ کر کمرے سے باہر نکل گئی۔

پھر ماں اکبرے کے پاس گئی۔ منے کا رے تو تو بچ کچ پاگل ہے۔ غم لگانے سے پہلے رکھ مال جاکر وہاں کی ویلیس تو دیکھ لی ہوتیں۔ وہ تو ہری بھری ہیں رے۔ ماں دیکھ آئی ہوں۔ چل مجھے دکھا دوں۔ "ان کی "میں شامل ان کی بیشتر کمانیاں لاشعور کے انسانی کردار پر اٹرات کا مطالعہ کرتی ہیں۔ لاشعور کا مطالعہ صرف نفسیات کا بی موضوع نہیں ہے بلکہ نفسیات سے قبل لاشعور کے انسانی کردار پر اٹرات کا مطالعہ ادیب شاعر اور فن کار کرتے آئے ہیں۔ خود فرائیڈ نے اس حقیقت کابرملا اعتراف کیا تفاکہ لاشعور کی دریافت اس کا کارنامہ نہیں ہے بلکہ اس کی کارگزاریوں سے تخلیق کار صدیوں سے آگاہ رہے ہیں۔ اس نے تو بس لاشعور کے مظہر کو سائنسی انداز میں کی مشرک سائنسی انداز میں کے مشکر کو سائنسی انداز میں کے مشکر کی سائنسی انداز میں کے مشکر کی کوشش کی ہے۔

ادب الشعور اور نفسات کے روابط پر بات کرتے ہوئے ہمیں یہ ذہن نشین کرنا ہوگا کہ اگر کوئی لکھنے والا فقط نفسیات کے دریافت شدہ حقائق کو ہی اپنی شاعری یا افسانے میں پیش کرتا ب تو وہ مجلی سطح کا لکھنے والا ہے۔ ایک سچا لکھنے والا انسانی شخصیت اور کردار کے ان گوشوں کو شولنے کی کوشش کرے گاجو ابھی تک نفسیات یا دیگر علوم کی دستری سے باہر رہے ہیں۔ ان معنی میں سچا تخلیق کار ساجی و کرداری علوم کے ماہرین سے ایک قدم آگے ہی رہے گا۔ اس اصول بریر کھیں تو اندازہ ہو تا ہے کہ متاز مفتی نے نفیات کے نہ صرف دریافت شدہ حقائق کو افسانہ بنانے کی کوشش کی بلکہ اپنے طور پر کرداروں کی تحلیل سے انسانی نفسات کے بارے میں نئ آگائی حاصل کرنے کی کوشش بھی کی ہے۔ میں ذاتی طور پر متناز مفتی کے تقریباً تمام مطبوعہ افسانوں کے مطالعے کے بعد اس نتیج پر پہنچا ہوں کہ ان کے ہاں صرف لاشعور کو جانے کی سعی خمیں ہے بلکہ انہوں نے انسان پر ماحول کے اثرات کامطالعہ بھی عرق ریزی سے کیا ہے اوراس معاملے میں وہ کی ساجی حقیقت نگار سے مزور نہیں پرتے۔ ان کے افسانے "غلط اط" اور " افر" اس سليلے كى اہم مثاليل بيں- اس طرح انهول نے بعض افسانول ميں مافوق الفطرت عناصر کو بھی استعال کیا ہے جیسے "ونیلی رگ" "الصدف" اور "کرن محل کا بھوت" اور کم از کم ایک 🖯 افسائے میں مزاحیہ اسلوب کو بے پاہ کامیابی سے برتا ہے۔ میراخیال ہے کہ آگر وہ "آپ بیت" میں برتے مزاحیہ اسلوب کو آگے بڑھاتے تو وہ اس سمت بھی بہت اچھے افسانے پیش کر سکتے تھے۔

متاز مفتی کی تخلیقی ذات بہت متحرک اور فعال رہی ہے۔ اس بات کا اندازہ ان کی متنوع کے تحریوں سے بھی لگایا جاسکتا ہے اور اس بات سے بھی کہ انہوں نے وقت کے ساتھ ساتھ اپنی فکر اور سوچ میں آنے والی تبدیلیوں کو نہ صرف محسوں کیا بلکہ ان کو بہت اجھے انداز میں اپنے افسانوں میں سمویا بھی ہے۔ اسلام آباد کی زندگی اور فاص طور پر جدید طرز زندگی کو موضوع بنانے والے ان کے افسانے اس سلسلے کی انچی مثال ہیں۔ اس بات سے اختلاف کی گھائش تو نہ موضوع کے برابر ہے کہ ان کا سب سے دلچیپ موضوع کرواروں کی تحلیل اور باطنی زندگی کا

متازمفتی کی افسانه نگاری

افسانہ نگاری کے حوالے ہے اردو اوب میں متاز مفتی اپنی منفرو پچان رکھتے ہیں۔
1936ء میں پہلی کمانی دوجھی جھی آئیھیں بن کی اشاعت ہے ہی انہوں نے اس دور کی موجودہ افسانہ نگاری ہے ہٹ کر اپنی راہ متعین کرنے کی کوشش کی۔ اس دفت ترقی پیند تحریک بز پکڑ رہی تھی اور اس کے زیر اثر اردو اوب میں بھی مختلف سوالوں کو معاثی حوالے ہے بچھنے کی کوشش ہو رہی تھی۔ افسانے میں پریم چند کی روایت پنپ رہی تھی اور ساجی حقیقت نگاری اپنے عروج کی طرف رواں دواں تھی۔ ایسے میں ایک آئی آواز جو فرد کے باطن میں جھانکنے کی کوشش کرے' اجنبی می محسوس ہوتی ہے۔ جدید اردو نظم میں میراجی اور افسانے میں متاز مفتی کوشش کرے' اجنبی می محسوس ہوتی ہے۔ جدید اردو نظم میں میراجی اور افسانے میں متاز مفتی کے فرائیڈ کے ذیر اثر فرد کے باطن میں اتر نے کی سعی کی ہے۔ ہمارے ہاں فرائیڈ کے نظرات کو عوا جن پیش کیا جاتا ہے جو یقینا فرائیڈ کی کئرول نہیں عوماً جس کے آزاد اظمار کے مبلغ کے طور پر چیش کیا جاتا ہے جو یقینا فرائیڈ کی کیک رفی تشریح ہوتا۔ اسے انسانی ذہن کے اس جھے کا مطالعہ تھا جس پر انسان کا کوئی کنٹرول نہیں ہوتا۔ اسے لاشعور کا نام دیا گیا۔ اب اس لاشعور میں بہت کچھ موجود ہے۔ یونگ نے تو اس سے ہوتا۔ اسے لاشعور متاز مفتی کو بار اپنی جانب متوجہ کرتا ہے۔ خود انہوں نے اپنی پہلی کتاب ''ان کی'' (مطبوعہ 1940ء) میں واضح انداز میں کھا تھا۔

"اس مجموعے کی بیشتر کمانیوں میں نفس لاشعور کی کہی نہ کمی پہلو کے اظہار کی کوشش کی گئی ہے اور نفس لاشعور کا اظہار ہی میرے مصنف بننے کا جواز یا بہانہ ہے۔ یہ موضوع ایک بہت الجھا ہوا بھیڑا ہے۔ بہرحال اگر میں نفس لاشعور کے ابوالہول کے پراسرار تنہم کی جھلک نہیں دکھا سکا تو مجھے بھی تسکین ہے کہ میں نے اہم اور دقیق موضوع پر لکھنے کی جرات اور کوشش کی ۔

کو حس کی

ہے۔ اس کے ساتھ ساتھ وہ ماحول جس میں یہ کردار ایک دو سرے سے Interact کر رہے ہیں ' کیسال رہتا ہے۔ قصہ کی صورت حال کے اعتبار سے بعض جملے بھی بار بار دہرائے گئے / لا ہیں۔ کردار' واقعات' ماحول اور جملوں کی کثرت سے دہرائے کے باعث قاری کیسانیت سے الکانے بھی لگتا ہے۔ مثلاً بانو' نوکرانی کا کردار ہے جو چار پانچ بار آیا ہے اور ہربار گھر کا مرد اس کو لیے جذبات کی تسکین کے لیے استعمال کرتا ہے۔ سکول کی استانی جو بالکل میم کی طرح ہے' / لا کامو ٹیمٹ بار بار آیا ہے اور جمال بھی یہ آتا ہے' اس کے ساتھ یہ جملہ ضرور جڑا ہوا ہے۔ کامو ٹیمٹ بار بار آیا ہے اور جمال بھی یہ آتا ہے' اس کے ساتھ یہ جملہ ضرور جڑا ہوا ہے۔ کامو ٹیمٹ بار بار آیا ہے اور جمال بھی یہ آتا ہے' اس کے ساتھ یہ جملہ ضرور جڑا ہوا ہے۔

ای طرح شادی شدہ عورت کا غیر شادی شدہ اور خود ہے کم عمر مرد کے لیے کشش محسوس کرنے کا مو ثیف بھی متعدد بار وہرایا گیا ہے۔ ہر تخلیق کار کی کردار' واقعہ یا صورت حال کے لیے کشش محسوس کرتا ہے اور ان کا ایک سے زیادہ بار افسانوں میں در آنا کوئی عیب نہیں لیکن جس کشرت سے بیہ تکرار ممتاز مفتی کے ہاں ہے' وہ یقیناً ایک عیب ہے اور پھر ہربار پڑھے ہوئے احساس ہونا کہ اس سے پیشتراس موضوع اور کرداروں کا حامل افسانہ بھر تھا' تخلیق کار ک بیدائی خای ہے جس سے گریز لازی ہے۔

متاز مفتی کے افسانوں میں کرداروں کی تحلیل اور ان کے باطن میں جھائنے اور ان پر الشخور اور ماحول کے اثرات کا مطالعہ کے بارے میں بات ہو چکی ہے۔ اب ذرا دیکھیں کہ بذاتہ ممتاز مفتی کے کردار ہیں کیا۔ نوخیز لوکیاں' جوانی کی حدوں میں قدم رکھتے لوگے' پختہ عمر کی عور تیں اور مرو۔ لیکن ایبا بہت کم ہوا ہے کہ ان کے کردار اپنی دیگر شاخت بنانے میں کامیاب ہوتے ہیں۔ بلکہ اکثر اوقات او ان کے بال کرداروں کا پروٹو ٹائپ ملتا ہے جو بار بار ظاہر ہوتا ہے۔ مرد اور نحوانی کرداروں کے بقائل میں ایک بات سامنے آتی ہے کہ ان کے نبوانی کردار جاندار اور فعال ہیں۔ ان کے مقابلے میں مرد کردار دیا دیے دوستوں کو و کھر کر اس کی آواز میں افسانوں میں جو عورت ظاہر ہوتی ہے وہ چلتر ہے۔ خاوند کے دوستوں کو و کھر کر اس کی آواز میں افسانوں میں جو عورت ظاہر ہوتی ہے ' وہ چلتر ہے۔ خاوند کے دوستوں کو و کھر کر اس کی آواز میں افسانوں میں جو عورت ظاہر ہوتی ہے ' وہ چلتر ہے۔ مرد حاسد شکی اور تنگ نظر ہیں۔ آگ میں جلتے متاز مفتی کے کرداروں میں سوچتا ہوا ذہن نہیں بلکہ دھڑ کیا ہوا دل نظر آتا ہے۔ ان کے متاز مفتی کے کرداروں میں سوچتا ہوا ذہن نہیں بلکہ دھڑ کیا ہوا دل نظر آتا ہے۔ ان کے کرداروں کی باطنی کا کتات و سکتات کرداروں کی باطنی کا کتات دل سے عبارت ہے۔ اس میں وہ متعلق اور خارجی معروضیت سے کرداروں کی عقل توجیہ کرتا بہت مشکل ہے۔ اس حوالے سے متاز مفتی ہمیں ایبا فن کار نظر آتا ہے۔ اس دورانے سے متاز مفتی ہمیں ایبا فن کار نظر آتا ہے۔ اس دورانے سے متاز مفتی ہمیں ایبا فن کار نظر آتا ہو دورانی کی حرکات و سکتات دورانی نزدگی پر عقل کی برتری کو رد کر تا ہے۔ انسانی افعال میں منطقی ربط تلاش کرنے کی

مطالعہ ہے اور اس کے لیے وہ سیدھے سادے بیانیہ اسلوب کو افقیار کرتے ہیں لیکن اس کے ساتھ ساتھ ان کے پہلے مجموعے میں ہی تنظیلی آہنگ کے افسائے جیسے "اندھرا" بھی موجود ہیں۔
اس طرح انہوں نے اپنے کئی افسائوں میں ہندی دیومالا 'ہندی ماحول اور ہندی آہنگ کو بھی اچھی طرح استعمال کیا ہے اور اپنے آخری مجموعے میں تو ان کا افسائہ "چوہا" بھی شامل ہے جو علامت نگاری کے اسلوب کی بہت اچھی مثال ہے۔

ممتاز مفتی نے اپنے افسانوں کی بنیاد کردار پر رکھی ہے۔ ان کے تمام افسانے کئی نہ کئی کی زندگی کے گرد گھومتے ہیں۔ بلکہ زیادہ درست تو یہ ہے کہ ان کے افسانوں بیں عموماً تین اہم کردار طبتے ہیں اور سارا افسانہ ان کرداروں کے آپس کے تعلقات اور ان کرداروں کے آیک دوسرے پر اثرات کا مطالعہ کرتا ہے۔ ان کا پہلا افسانہ «جھی جھی آئے کھیں» عذرا سلیم اور نذر کے باہمی تعلقات کا مطالعہ کرتا ہے اس بیل ماس باپ اور طوطا ضمنی کردار ہیں۔ شادی کے بعد عذرا کے باہمی تصوراتی مرد اور حقیق شوہر کے تضاد کا سامنا کر رہی ہے۔ حقیقت اور تصور کا عکراؤ عذرا کے تصاد کی بنیادیں استوار ہیں۔ اس افسانے کی بنیادیں استوار ہیں۔

"آیا" ان کابے مثال افسانہ ہے اور خود اپنے اس افسانے کے تحریبیں ممتاز مفتی ایک عمر گرفتار رہے ہیں۔ "آیا" کے کردار کے بارے میں پہلا جملہ ہی قاری کو بہت کچھ بتا جا آ ہے۔ لیکن جب رفتہ رفتہ آیا کے کردار کی گرمیں تھلتی ہیں تو اردو فکش کا ایک اہم کردار جنم لیتا ہے۔ افسانہ کا پہلا جملہ ہے:

"جب تبھی بیٹھے بٹھائے آپاکی یاد آتی ہے تو میری آگھوں کے آگے چھوٹاسابلوری دیا آجاتاہے جو مدھم لوسے جل رہا ہو۔"

ای طرح ایک اور جلے میں اپنے ایک کردار کو یوں پیش کیا گیا ہے کہ جلے ہوئے اپلوں میں آگ دبی ہوتی ہے' اوپر سے نہیں دکھتی۔ اس افسانہ میں بھی محبت کی تثلیث ابھرتی ہے۔
آپا تصدق جانی اور بابی' چوتھا کردار آپا کی چھوٹی بس کا ہے جو افسانے میں بطور راوی کے موجود ہے۔ تصدق آپا اور بابی دونوں کے لیے کشش محسوس کرتا ہے۔ آخر میں وہ بابی سے منہ موٹر کر "آپا" کے پاس آجاتا ہے۔ دلچسپ بات بہ ہے کہ ممتاز مفتی کے ہاں بہ تثلیث بار بار ابھرتی ہے۔ "بابی" وہ افسانہ ہے جس کے کردار' ماحول آپا کی ہی فوٹو کابی جیں لیکن انجام مختلف ہوگیا ہے۔ ممتاز مفتی کے ان انجام مختلف ہوگیا ہے۔ ممتاز مفتی کے افسانوں کے مسلسل مطالع سے بیہ حقیقت سامنے آتی ہے کہ ان کے ہاں بعض کردار اور واقعات بہت دفعہ دہرائے گئے ہیں۔ "آپا" کے تینوں کردار کئی بار دو سرے بعض کردار اور واقعات بہت دفعہ دہرائے گئے ہیں۔ "آپا" کے تینوں کردار کئی بار دو سرے افسانوں میں ظاہر ہوتے ہیں۔ یا "جھگی آئکھیں" میں بنے والی محبت کی تثلیث گئی بار ابھرتی افسانوں میں ظاہر ہوتے ہیں۔ یا "جھگی جھگی آئکھیں" میں بنے والی محبت کی تثلیث گئی بار ابھرتی افسانوں میں ظاہر ہوتے ہیں۔ یا "جھگی جھگی آئکھیں" میں بنے والی محبت کی تثلیث گئی بار ابھرتی افسانوں میں ظاہر ہوتے ہیں۔ یا "جھگی جھگی آئکھیں" میں بنے والی محبت کی تثلیث گئی بار ابھرتی افسانوں میں ظاہر ہوتے ہیں۔ یا "جھگی جھگی آئکھیں" میں بنے والی محبت کی تثلیث گئی بار ابھرتی

میں ایک مضبوط اور بارعب مرد ڈرائیور کی شکل میں ملتا ہے۔ "آراء اور اسارائیں" میں باپ اپنی بیٹی کو مکمل روپ میں دیکھنا چاہتا ہے اور آخر میں عیسائی ہو جاتا ہے۔ "مسز کھٹلے کا خاوند" اول/\\
"معوقعہ" کے کردار سوسائٹی کی عام اخلاقی روش سے ہے ہوئے ہیں۔

عورت اور مرد کے مابین مختلف النوع کے تعلقات کو اپنا موضوع بنانے کے علاوہ ممتاز مفتی کے ہاں انسانی کرداروں کی دوسری جمات بھی موجود ہے۔ ان کے پہلے افسانوی مجموعے میں / دو افسانے "بگاگی" اور "خلط طط" بھی شامل ہیں جن کے مرکزی کردار بچے ہیں۔ "بگاگی" میں رشید کے کردار کی نشوونما کو موضوع بنایا گیا ہے۔ کسی بچے کو جب اس کے والدین بدصورتی کی بنا پر دھتکارتے ہیں تو اس کا کردار کس طرح منح ہوتا ہے 'اس کا بہت اچھا مطالعہ رشید کے کردار میں کیا گیا ہے۔ نظر انداز کیا جانے والا بچہ اپنے اندر رقابت 'حسد' جارحیت اور شرارت کے عناصر کو کیسے پردان چڑھاتا ہے؟ بچے کے کردار کے مطالعے کے همن میں بید بہت اچھی کھانی کے عناصر کو کیسے پردان چڑھاتا ہے؟ بچے کے کردار کے مطالعے کے همن میں بید بہت اچھی کھانی کے ۔ "خلط طط" میں بھی مرکزی کردار بچ کا ہے لیکن یماں انہم بات بیہ ہے کہ بردوں کی دنیا میں ہو تیے گئیہ سیکھتے ہیں اور اس سارے عمل سے دنیا کے بارے میں ان کے نصورات کیسے نقیر ہوتے ہیں اور اس سارے عمل سے دنیا کے بارے میں ان کے نصورات کیسے نقیر ہوتے ہیں 'اپنے موضوع کے اعتبار سے بی یقینا اردو کا ایک نمائندہ افسانہ ہے۔ بچوں کے کردار اور ان کے جذباتی اور جسمانی احساست کی تفیم کو انتظار حسین اور بعض دیگر افسانہ نگارں نے اور ان کے جذباتی اور جسمانی احساست کی تفیم کو انتظار حسین اور بعض دیگر افسانہ نگارں نے بھی اینا موضوع بنایا ہے لیکن ان کا نمبر ممتاز مفتی کے بعد کا ہے۔

افسانوں میں "مشیلی آبنگ" کے استعال کے بارے میں اوپر اشارہ ہوچکا ہے۔ اس سلسلے میں پہلا افسانہ "اندھرا" ہے جس میں "روغنی پہلے" کے حوالے سے انسانی زندگی کے دو اہم پہلوؤں پر بات ہے۔ ایک ہے کہ ہمیں کس نے اور کیوں پیدا کیا ہے، دو سرا عورت کی موجودگی مرد کے کردار میں کیا تغیر پیدا کرتی ہے۔ مردانہ ٹوچوں کی دکان میں رکھے ہوئے ہے پتلے اپنی شاخت سرپر رکھی ٹوپی سے کرداتے ہیں۔ ٹوپی کی مناسب ہی سے پتلوں کے کردار متعین کیے شاخت سرپر رکھی ٹوپی ہے کرداتے ہیں۔ ٹوپی کی مناسب ہی سے پتلوں کے کردار متعین کیے گئے ہیں۔ یہ پتلے آپس میں قکری مسائل پر باتیں کرتے دکھائی دیتے ہیں۔ لیعنی یہ ان چند افسانوں میں سے ایک ہے جس میں افسانہ نگار نے جذبے کی بجائے عقل کے حوالے سے بات افسانوں میں سے ایک ہے جس میں افسانہ نگار نے جذبے کی بجائے عقل کی آئی سے دنیا کو دیکھتے گئے تو وہ " کی ہونے کی دلیل ہے اور اگر انسان جذبے کی بجائے عقل کی آئی سے دنیا کو دیکھتے گئے تو وہ " کے ہونے کی دلیل ہے اور اگر انسان جذبے کی بجائے عقل کی سطح سے اٹھ کر علامت کی سطح کو روغنی پتلے" میں تبدیل ہو جاتا ہے۔ یوں یہ افسانہ تمثیل کی سطح سے اٹھ کر علامت کی سطح کو بھونے لگتا ہے۔ رات کی تاریجی ان پتلوں کے لیے دن کا درجہ رکھتی ہے۔ وہ آپس میں تبادلہ جیس نار کی ان پتلوں کے لیے دن کا درجہ رکھتی ہے۔ وہ آپس میں تبادلہ جیس نار کرتے ہیں۔ دندگی کے رموز و اسرار سے آگائی عاصل کرنے کی کوشش کرتے ہیں۔ جب خیال کرتے ہیں۔ دندگی کے رموز و اسرار سے آگائی عاصل کرنے کی کوشش کرتے ہیں۔ جب

بجائے جذبے کی فیول کاری کو گرفت میں لینے کی کوشش کرتاہ۔

نسوانی کردار مراشے ہوئے ممتاز مفتی عورت کے بارے میں سٹراہو ٹائپ سے بہت کم جان چھڑا پاتے ہیں۔ ایسا لگتا ہے کہ اپنی ابتدائی زندگی میں عورت کا منفی نقش ان کے ذہن میں کندہ ہوا ہے۔ عورت کی بیہ تضویر کچھ ان کے افسانوں ہی پر موقوف نہیں بلکہ ان کے ناول «علی پور کا ایلی" میں بھی ایک جاندار مگر اپنی ذات کی اسیر عورت بار بار مختلف ناموں سے ظاہر ہوتی ہے۔ ممتاز مفتی ایسے فنکاروں میں شامل ہوتے ہیں جن کا ککش ان کے سوانح میں بری طرح پوست ہے۔ اس لیے ان کے افسانوں میں عموماً اور ناول میں خصوصاً آپ بیتی کا آہنگ جا بجاد کھائی دیتا

میں نے اشارہ کیا تھا کہ ممتاز مفتی کے افسانوں میں عورت اور مرد کے رشتے کو دریافت کرنے کی سعی بار بار نظر آتی ہے۔ جہال جہال وہ خود کو وہرانے سے بچا سکے ہیں وہال انہوں نے اس تعلق کی نئی جت دریافت کرنے میں کامیابی حاصل کی ہے۔

"سو بورکی کورکی" میں میاں اور بیوی رات کو چھپ چھپ کر عاشق اور معثوق کی طرح ملتے ہیں اور انہیں دنیا کی پروا نہیں۔ "شپ" کی جینال بھی ایا ہی کردار ہے۔ لوگوں کی باتیں اس کے جذبات کو بھی اجمارتی ہیں۔ وہ قاسم سے طلاق لینے اور مومن سے شادی کرنے کے بعد بھی اپنے گھر کی کھڑکی قاسم کے لیے کھلی رکھتی ہے کیونکہ وہ جانتی ہے کہ قاسم ضرور آئے گا۔" یل" میں شادی شدہ برجیس اور اقبال اپنے بروس میں سے شادی شدہ جوڑے میں ولچی لیتے ہں۔ یہاں "بل"علامتی معنول میں انسان کے لاشعور اور شعور کو جو ڑنے کے حوالے سے بھی معنی خیز ہے۔ اس میں جسم اور روح کی تشکش بھی نظر آتی ہے۔ خاص طور پر یہ بات کہ "جسم کا جال روح کو کیا پھنائے گا" لین ایک سطح پر جم اور روح کے درمیان کی بل کی ضرورت کی طرف اشارہ ہے۔ "میال کی مرضی" میں عورت کی جال بازی ہے کہ وہ کیے اپنے خاوند کو اپنے وهرے پر لاتی ہے۔ "دود هیا سوریا" ایک ایس بی ولچپ کمانی ہے کہ اس میں جار افراد ایک عورت کی محبت میں گرفتار ہیں اور یہ عورت ان چاروں کے لیے الگ الگ معنویت کی حال -- "نفرت" نسوانی کردار کی قلب مابیت کی روداد ب جو ایک "جنگلی مرد" کو دیکھنے اور اس کی باتیں سننے کے بعد ہوتی ہے۔ بظاہر "نازل" "جانگی" سے نفرت اور بے زاری کا اظمار کرتی ہے کین دراصل اس جانگی کی باتیں اس کی قلب ماہیت کر دیتی ہے۔ شریف 'نفاست پند اور بالفلاق وخش يوش مردكى علمه وحثى دمقان لاشعوري خوابشات كے اعتبار سے "برمعاش"كى دل آرا پر حادی ہے۔ ای طرح اس کوچ کی عورت ایذا دینے والے کو پند کرتی ہے۔ "گڑیا گھر"

''ہاں۔ جب سے بیہ محل نما مکان ویران پڑا ہے۔'' ''صاحب ساری رات نہ جانے کیا کیا چیخ پکار سائی دیتی ہے۔ مجھی کوئی آزاد آزاد چیختا

ہے۔ بھی بیکم بیکم اور بھی قیدیوں کو آزاد کر دو۔" بیرا بولا۔

یمال "بیگم" اور "آزاد کر دو" افسانے میں دوہری معنویت پیدا کر دیتے ہیں اور اس کو سجھنے کے لیے بھی ہمیں ممتاز مفتی پر لاشعور کی چھاپ کو سامنے رکھنا ہوگا۔ "نیلی رگ" میں ایک عورت کی زندگی پر بازو کی رگ کے ابھرنے اور مٹنے کے خیال کو افسانے میں ڈھالا گیا ہے جو اس عورت سے وابستہ مردول کی قسمت کا فیصلہ وقت سے پہلے سادیتی ہے۔

عورت اور مرد کے باہمی تعلق کو ممتاز مفتی نے عموی جذبے ہے ہٹ کر بھی دیکھنے کی کوشش کی ہے۔ مثلاً "لیڈی ڈاکٹر" میں اس بات کو بیان کیا گیا ہے کہ انسان بھیٹہ ہاتھ نہ آنے والی چیز کی خواہش میں تزیتا رہتا ہے۔ "محلّہ" کی چاچی اپنی عکمت عملی ہے اپنی بیٹی کی شادی منظور سے کرواتی ہے۔ اگرچہ یہ منظور کی دو سری شادی ہے لیکن یوں وہ اپنی ہاری ہوئی جنگ جیت لینے میں کامیاب ہو جاتی ہے۔ "وہ ہاتھ" میں ایک آرشٹ صرف ہاتھوں کے عشق میں گرفتار ہو کر سرگرداں چرتا ہے۔ "وہ ہاتھ" میں ایک آرشٹ میں ممتاز مفتی کے ہاں عورت حیوانی سطح ہے اٹھ کر ایک ہلند سطح پر دکھائی دیتی ہے۔ مادرانہ جذبہ عورت کے کردار پر عورت حیوانی سطح ہے اٹھ کر ایک ہلند سطح پر دکھائی دیتی ہے۔ «ممتاکا بھید" میں اس موضوع کو کیا اثر ات مرتب کرتا ہے "اس کا مطالعہ "ماں" میں کیا گیا ہے۔ "ممتاکا بھید" میں اس موضوع کو ذرا وسیع پس منظر میں بیان کیا گیا ہے کہ عورت ماں بن کر چمیل پاتی ہے اور تاری کے درجے ذرا وسیع پس منظر میں بیان کیا گیا ہے کہ عورت ماں بن کر چمیل پاتی ہے اور تاری کے درجے تاکہ کئل جاتی ہے۔

"سے کا بنرھن" بین ممتاز مفتی نے عورت کی بنیادی فطرت کو گرفت میں لینے کی کوشش کی ہے کہ اس کا کام دیکھنا ہے، دکھنا ہے اور اس کے لیے وہ طوا کف کے کوشے کو اسٹیج کے طور پر استعمال کرتے ہیں۔ یکی موضوع بعد میں "د یکھن دکھن" میں تمشیلی آہنگ میں طاہر مولیہ اپنی تقریباً ساٹھ سالہ افسانہ نگاری کی زندگی میں ممتاز مفتی نے عورت اور مرد کے

"ناری- ناری کون ہے؟" نائٹ کیپ والے نے پوچھا۔ پھراس کی نگاہ عورت کے بتلے پر جا پڑی- "ارے میرے الله- تم کون ہو؟" وہ بھاگ کر آگے برھا۔ "افوه- میں سمجھا۔ اب میں سمجھا تم زندگی کا بھید ہو-" وہ عورت کے سامنے جھک گیا۔

آپ نے دیکھا کہ جمال بھی زندگی اور انسانی زندگی کی بات ہے' جذبہ اثر دکھا تا ہے اور السے ہر مقام پر ممتاز مفتی کے بال مرد کردار عورت کے آگے جھکا نظر آتا ہے۔ "روغنی پتلے" کے عنوان کے افسانے میں انہوں نے اس تمثیل کو ایک بار پھر سے استعال کیا ہے۔ اب ٹوپیوں کی دکان کی جگہ شرکا "ایسٹ شاپنگ سفٹر" لے لیتا ہے۔ یمال وہ چیشہ جدید طرز زندگی اور اس میں عورت کے کردار پر طنز کرتے دکھائی دیتے ہیں۔ آخر میں جب پورے ملک کے لوگ " مین عورت کے کردار پر طنز کرتے دکھائی دیتے ہیں۔ آخر میں جب پورے ملک کے لوگ " دوغنی پتلے" میں ڈھل جاتے ہیں تو اس افسانے کا افق بھیل جاتا ہے اور اس کی تشریح ہم ایک دیادہ سطوں پر کرسکتے ہیں۔

داگلے روز ساڑھے نو بجے جب معزز مہمان آرکیڈ میں واخل ہوئے تو صدر دروازے کے اوپر فیشن آرکیڈ کی والا کے اوپر فیشن آرکیڈ کا بورڈ لگا تھا۔ اندر دروازے کے عین سامنے اچکن والا برے طمطراق سے کھڑا تھا۔ اس کے پاس ہی دائیں طرف رومی ٹوئی والا اپنا پھندتا جھلا رہا تھا۔ بائیں ہاتھ طرہ باز مونچھ کو ٹاؤ وے رہا تھا۔ قریب ہی بچے کو انگل لگائے چادر میں لیٹی ہوئی خاتون بنجے کی طرف دیکھ دیکھ کر مسکرا رہی تھی۔ اس سے پرے کرتے پاجامے والا چھاتی پھلائے استادہ

د ساڑھی والی لمبا چفہ لفکائے نگاہیں جھکائے کجارہی تھی۔ سی تھرد چھیٹ کا گھکوا پنے سریر پانی کی گاگر رکھے قدم اٹھائے کھڑی تھی۔

م مریت والی چست پاجامه پنے بازو پر جدید المبالوث الله اعتمارار ہی تھی۔" محریث والی چست پاجامه پنے بازو پر جدید المبالوث الله علی مسکرار ہی تھی۔"

اپ پہلے افسانوی نجموعے "ان کی" ہی سے ممتاز مفتی نے انسانی زندگی میں مافوق الفطرت واقعات کے وجود کا اقرار کرنا شروع کیا تھا۔ "کرن محل کا بھوت" میں ایک نو فیز نوجوان اپ گاؤں کے پاس اجڑے محل کی کھڑی میں ایک خوبصورت لڑکی کو دیکھتا ہے جو اسے آوازیں دے کر اپنی جانب متوجہ کر رہی ہے۔ آخر میں محل کا چوکیدار "کرن" کو محل کا بھوت قرار دیتا ہو اور کرن کو مارا محل خود پر ہنتا ہوا محسوس ہو تا ہے۔ "الصدف" میں سے محل ایک بار پھر ظاہر ہوتا ہے۔ "الصدف" میں سے محل ایک بار پھر ظاہر ہوتا ہے۔ "میں" اپنے دوست اسد کے خط کے جواب میں جلد از جلد والیس گھر پنچنا چاہتا تھا ماکہ اپنی بیوی " بیگم" کے بارے میں جان سکے کہ وہ اس سے پچی محبت کرتی ہے یا نہیں لیکن راستے میں رات پڑ جاتی ہے تو ایک بوڑھے کی رہنمائی میں وہ ایک قلعہ نما مکان میں چلا جاتا راسے جمال ایک عورت اپنے خاد ندسے جھی کر اپنے محبوب سے جمال ایک عورت اپنے خاد ندسے جھی کر اپنے محبوب

تعلقات کے علاوہ ساجی موضوعات پر بھی افسانے تحریر کے ہیں۔ "افسر" میں انہوں نے عمد کے میں تبدیلی کے مرد کی شخصیت پر افرات کا مطالعہ کیا ہے اور اپنے موضوع اور اسلوب بیان کے اعتبار سے یہ بہت جاندار افسانہ ہے۔ "خسل آفابی" میں بے لبادہ دھوپ میں لیننے کا عمل "میں" کے باطن میں بھی تبدیلی پیدا کرنے لگتا ہے۔ "مورا" میں مولوی صاحب اپنے ماحول کے زیر اثر اس راہ پر چل پرتے ہیں جس سے وہ نفرت کرتے ہیں۔ یمال جذبہ انسان کے تصورات پر فتح پات ہے۔ "دوراہا" ایک مشیلی کمانی ہے جس میں "پریم گر" اور "عقل پور" جانے والے مسافر بار بول کر اس گر جا نگلتے ہیں جمال کے لیے وہ گاڑی میں سوار نہیں ہوئے۔ "دکھ پی "اس کمیل کا بیان ہے جو دولت انسان کے ساتھ تھیلتی ہے۔ "چار گوٹ" میں علامتی انداز میں دنیا کی حکایت بیان کی گئی ہے۔ "جو دولت انسان کے ماتھ تھیلتی ہے۔ "چار گوٹ" میں مزدور طبقے کے مسائل کو حکایت بیان کی گئی ہے۔ اس کمانی میں مزدوروں کی محرومیوں اور ان کی ہے بی کو اچھی طرح گرفت میں لیا گیا ہے۔ "گھور اندھرا" فسادات کے پس منظر میں رونما ہونے والے انسانی الیے کا بیان موضوع بنایا گیا ہے۔ "گھور اندھرا" فسادات کے پس منظر میں رونما ہونے والے انسانی الیے کا بیان ہے۔ جدید زندگی اور اس کے انسانوں پر اثر ات کے بیان پر "ا سلیز" دبلیک پاٹ" اور "آدھے ہیں کامیاب کمانیاں ہیں۔

پرت کے اعتبار ہے مفتی کے افسانے زیادہ تر سید ہے خط پر سفر کرتے ہیں۔ شاید اس کی جو ان کی تخلیقی ذات پر سوانی واقعات کا اثر ہے۔ زبان و مکان کے اعتبار ہے ان کے ہال حرکت بہت کم ہے۔ اکثر پورے افسانے ہیں مکان ساکن رہتا ہے اور زبان ہیں معمولی تغیر ہوتا ہے۔ اس سے آئی ہوں نے اپنے افسانوں ہیں زبان موضوع کی مناسبت ہے استعال کی ہے۔ جمال جدید زندگی کا بیان ہے وہاں انگریزی کے لفظ بلکہ پورے جہلے آئے ہیں۔ جو کمانی جس ثقافتی آئیک ہیں ہے' اس کی زبان بھی اس مناسبت ہے۔ اپنے زیادہ تر افسانوں ہیں آیک وائرے میں رہنے کے باوجود آن کے ہاں بہت کامیاب اور بھر پور افسانے ملتے ہیں۔ افسانوی مجموعوں کے مشابر سے دیکھا جائے تو ججھے ان کا پہلا مجموعہ ''ان کی '' سب سے زیادہ جاندار نظر آتا ہے۔ ان اعتبار سے دیکھا جائے تو جھے ان کا پہلا مجموعہ ''ان کی '' سب سے زیادہ جاندار نظر آتا ہے۔ ان تقریباً ان کی ساری مخلیقی زندگی کا اصاطہ کرتا ہے لیکن آیک بات کا احساس جمیں ان کے آخری مقربیاً ان کی ساری مخلیقی زندگی کا اصاطہ کرتا ہے لیکن آیک بات کا احساس جمیں ان کے آخری میں محب مجموعے تک ہوتا ہے کہ وہ نئے اثر ات قبول کرنے کے لیے زندگی کے آخری سانس تک تیار شے اور اس محاطے میں اردو کا شاید ہی کوئی اور افسانہ نگار ان کا مقابلہ کر سکتا ہے۔

امجد طفيل

\/\/